DICȚIONAR DE BUZUNAR

MAGHIAR ROMÂN

EDITURA ȘTIINȚIFICĂ

REVIZIA ŞTIINŢIFICĂ DE VASILE BREBAN

Dicționar de buzunar MAGHIAR - ROMÂN

ediția a II-a

BÉLA KELEMEN

EDITURA ȘTIINȚIFICĂ
București 1971

COPERTA DE VASILE SOCOLIUC

CUVÎNT ÎNAINTE LA EDIȚIA a II-a

Epuizarea Dicționarului de buzunar maghiar-român, *apărut în 1964, a făcut necesară publicarea ediției a II-a.*

În cei șase ani care s-au scurs de la apariția primei ediții, datorită dezvoltării științei, tehnicii, transformărilor administrative, economice, organizatorice etc., ambele limbi și-au îmbogățit lexical, în parte cu cuvinte noi, în parte cu sensuri noi pe care, în limitele posibilităților, ne-am străduit să le includem în ediția de față. De asemenea, am operat și unele restructurări în cîteva dintre articolele de cuvinte din prima ediție.

Adăugirile nu au schimbat caracterul dicționarului. El cuprinde cuvintele cel mai frecvent întrebuințate în vorbirea curentă, în presă, în literatura modernă, termenii tehnici cei mai uzuali din diferite domenii.

Dicționarul nu înregistrează decît principalele sensuri ale cuvintelor. Din economie de spațiu nu s-au dat, în general, exemple pentru ilustrarea sensurilor, dar au fost inserate expresiile și îmbinările de cuvinte cele mai uzuale. Ori de cîte ori s-a simțit nevoia precizării sensului unor cuvinte, am recurs la abrevieri în limba română și la scurte explicații în limba maghiară, puse în paranteză.

La redactarea acestei ediții am consultat, pe lîngă dicționarele menționate la prima ediție și Magyar-román szótár *de Bakos Ferenc (Terra, Budapest, 1970).*

Ținem să exprimăm Editurii Științifice viile noastre mulțumiri pentru faptul că a răspuns prompt la solicitările cititorilor.

AUTORUL

ELŐSZÓ A MÁSODIK KIADÁSHOZ

Mivel az 1964-ben megjelent Magyar-román zsebszótár *elfogyott, szükségessé vált a második kiadás. Az első kiadás megjelenése óta eltelt hat év alatt a tudomány és technika fejlődése, valamint a közigazgatásban, gazdaságszervezésben és más területeken bekövetkezett változások révén mindkét nyelv szókészlete új szavakkal meg új jelentésekkel gazdagodott. Az új kiadásban arra törekedtem, hogy az adott lehetőségeket kihasználva az említett szavak közül szótározzam a legjelentősebbeket és a leggyakrabban használtakat.*

A kiegészítések azonban nem érintették a szótár jellegét. Ez a szótár a mindennapi beszélgetésben, a sajtóban, a modern irodalomban és a különböző területeken használt leggyakoribb szavakat foglalja magában.

A szótár a szavaknak csak a főbb jelentéseit adja meg. Helykímélés végett a jelentéseket általában nem szemléltettem példákkal, de a leggyakrabban használt kifejezéseket és szókapcsolatokat felvettem. Valahányszor ez szükségesnek látszott, román nyelvű magyarázatokkal utaltam a szavak jelentésére. A szerkesztés során — az első kiadáskor felhasznált szótárakon kívül — felhasználtam még Bakos Ferenc Magyar-román szótár*át (Terra, Budapest, 1970).*

Hálás kötelességemnek tartom ezúton is megköszönni a Tudományos Könyvkiadónak, hogy az olvasói igényt szem előtt tartva lehetővé tette egy újabb kiadás megjelentetését.

A SZERZŐ

LISTA ABREVIERILOR — RÖVIDÍTÉSEK JEGYZÉKE

adj.	= adjectiv	= melléknév
adm.	= administrativ	= közigazgatás
adv.	= adverb	= határozó(szó)
agr.	= agricultură ; agronomie	= mezőgazdaság(tan)
anat.	= anatomie	= anatómia
apic.	= apicultură	= méhészet
arg.	= argotic	= argó
arheol.	= arheologie	= régészet
art.	= articol	= névelő
astr.	= astronomie	= csillagászat
av.	= aviaţie	= repülés
biol.	= biologie	= élettan
bis.	= termen bisericesc	= vallás
bot.	= botanică	= növénytan
cap.	= capitalism	= kapitalizmus
chim.	= chimie	= vegyészet
com.	= comerţ	= kereskedelem
conj.	= conjuncţie	= kötőszó
constr.	= construcţie	= építészet
dim.	= diminutiv	= kicsinyítő
ec.	= economie politică	= politikai gazdaságtan
electr.	= electricitate	= villamosság
expr.	= expresie	= kifejezés
f.	= feminin	= nőnem(ű)
fam.	= familiar	= bizalmas
ferov.	= feroviar	= vasút
fig.	= figurat	= átvitt értelem
fil.	= filozofie	= filozófia
fin.	= finanţe	= pénzügy
fiz.	= fizică	= fizika
geogr.	= geografie	= földrajz
geol.	= geologie	= geológia
geom.	= geometrie	= mértan
ind.	= industrie	= ipar
interj.	= interjecţie	= indulatszó
ir.	= ironic	= gúnyos

ist.	= istorie	= történelem
înv.	= învechit	= elavult
învăţ.	= învăţământ	= oktatásügy
jur.	= ştiinţe juridice	= jogtudomány
lingv.	= lingvistică, gramatică	= nyelvészet, nyelvtan
lit.	= literatură	= irodalom
m.	= masculin	= hímnem(ű)
mat.	= matematică	= mennyiségtan
med.	= medicină	= orvostudomány
mil.	= termen militar	= katonai
mitol.	= mitologie	= mitológia
muz.	= muzică	= zene
n.	= neutru	= semlegesnem(ű)
nav.	= navigaţie	= hajózás
num.	= numeral	= számnév
peior.	= peiorativ	= pejoratív, lekicsinylő
pict.	= pictură	= festészet
pisc.	= piscicultură, pescuit	= haltenyésztés, halászat
pl.	= plural	= többes szám
pol.	= politic	= politikai
pop.	= popular	= népies
postpoz.	= postpoziţie	= névutó
prep.	= prepoziţie	= prepozíció
pron.	= pronume	= névmás
psih.	= psihologie	= lélektan
reg.	= regionalism	= tájszó
s.	= substantiv	= főnév
sg.	= singular	= egyes szám
sp.	= sport	= sport
tehn.	= tehnică	= műszaki tudományok
tel.	= telecomunicaţii	= távközlés
text.	= industria textilă	= textilipar
tipogr.	= tipografie	= nyomdászat
v.	= vezi	= lásd
vb.	= verb	= ige
vîn.	= vînătoresc	= vadászat
zool.	= zoologie	= állattan
vhol	= valahol	= undeva
vhonnan	= valahonnan	= de undeva
vhová	= valahová	= undeva (direcţia)
vki	= valaki	= cineva
vmely	= valamely	= oarecare
vmi	= valami	= ceva

A

a, az *art.* -l, -a *sg.*; -i, -le *pl.*; *a ló* calul; *a virág* floarea; *az orvos* medicul; *az erdő* pădurea.

abba *pron.* în acela, în aceea.

abbahagy, *-tam, -ott vb.* **1.** a întrerupe; a înceta; a abandona; **2.** a termina; *hagyd már abba!* termină odată!

abbamarad, *-t vb.* a se întrerupe.

abban *pron.* în acela, în aceea; *~ az esetben, ha...* în cazul cînd..., în caz că...; *~ maradtunk, hogy...* ne-am înțeles că...

abból *pron.* din acela, din aceea.

ábécé, *-k, -t s.* alfabet *n.*

ábécérend, *-et s.* ordine *f.* alfabetică; *~ben* în ordine alfabetică, alfabetic.

ábécéskönyv, *-ek, -et s.* abecedar *n.*

ablak, *-ok, -ot s.* **1.** fereastră *f.*; **2.** *(jegypénztáré)* ghișeu *n.*

ablakkeret, *-ek, -et s.* cercevea *f.*

ablakpárkány, *-ok, -t s.* pervaz *n.*

ablakredőny, *-ök, -t s.* jaluzea *f.*; oblon *n.*

ablakszem, *-ek, -et s.* (ochi de) geam *n.*

ablaküveg, *-ek, -et s.* geam *n.*

abnormis *adj.* anormal.

abortusz, *-ok, -t s., med.* avort *n.*

ábra, *-ák, -át s.* figură *f.*; ilustrație *f.*

abrak, *-ok, -ot s.* furaj, nutreț *n.*

ábránd, *-ok, -ot s.* **1.** himeră, iluzie *f.*, visuri *n. pl.*; *hiú ~ok* iluzii deșarte; *~okat kerget* a-și face iluzii; **2.** *muz.* fantezie *f.*

ábrándoz|ik, *-tam, -ott vb.* a visa (la ceva).

ábrázat, *-ok, -ot s.* obraz *m.*, figură, față *f.*

ábrázol, *-tam, -t. vb.* **1.** a zugrăvi, a înfățișa, a reprezenta; **2.** *fig.* a simboliza.

ábrázoló mértan *s.* geometrie *f.* descriptivă.

abroncs, *-ok, -ot s.* **1.** *(hordón)* cerc *n.*; **2.** *(keréken)* șină *f.*, cerc *n.*

abrosz, *-ok, -t s.* față *f.* de masă.

abszolút *adj.* absolut.

absztrakt *adj.* abstract.

abszurdum, *-ok, -ot* s. absurditate *f.*

acél, *-ok, -t s.* oțel *n.*

acélmű, *-vek, -vet s.* oțelărie *f.*

acélos *adj., și fig.* de oțel, oțelit.

acéloz, *-tam, -ott vb.* **1.** a oțeli; a căli; **2.** *fig.* a întări; a oțeli.

acélöntő, *-k, -t s.* oțelar *m.*

ács, *-ok, -ot s.* dulgher, teslar *m.*

acsarkod|ik, *-tam, -ott vb.* a-și arăta colții.

ácsmunka, *-ák, -át s.* dulgherie *f.*

ácsol, *-tam, -t vb.* a dulgheri.

ácso|rog, *-rogtam, -rgott vb.* a sta degeaba, *fam.* a sta gură-cască.

ad, *-tam -ott vb.* **1.** a da; **2.** *bérbe* ~ a închiria, a da cu chirie; *iskolába* ~ a da la școală; *szavát* ~*ja* a-și da cuvîntul; **3.** *(elad)* a vinde, a da; *mennyiért* ~*ja a salátát?* cum vinzi salata? **4.** ~*ja az ökosat* a face pe deșteptul.

adag, *-ok, -ot s.* **1.** *(étel)* porție *f.*; rație *f.*; **2.** *chim., med.* doză *f.*

adagol, *-tam, -t vb.* **1.** a împărți în porții (*sau* în rații); **2.** *com.* a raționaliza; **3.** *chim., med.* a doza.

adakoz|ik *-tam, -ott vb.* a face daruri; *(vmely célra)* a face donații.

adakozó I. *adj.* darnic; generos. **II.** *-k, -t s.* donator (-toare) *m., f.*

adalék, *-ok, -ot s.* contribuție; date *f. pl.*

ádámcsutka, *-ák, -át s.* mărul *n.* lui Adam.

adandó alkalommal la o ocazie, ocazional.

adapter *-ek, -t s., tel.* doză *f.*

adás, *-ok, -t s.* **1.** dat *n.*, dare *f.*; **2.** *tel.* emisiune *f.*

adásvételi *adj.* de vînzare-cumpărare; ~ *szerződés* contract *n.* de vînzare-cumpărare.

adat, *-ok -ot s.* date *f. pl.*; *személyi* ~*ok* date personale; ~*okat szolgáltat* a furniza date.

adatgyűjtés, *-ek, -t s.* culegere *f.* de date; documentație *f.*

ádáz *adj.* înverșunat, îndîrjit.

addig *pron.* **1.** *(hely)* pînă la; **2.** *(idő)* pînă în; pînă la.

adjunktus, *-ok, -t s., învăț.* șef *m.* de lucrări.

adminisztráció, *-t s.* administrație *f.*

adminisztrál, *-tam, -t vb.* a administra.

adminisztratív *adj.* administrativ; ~ *úton* pe cale administrativă.

adó, *-k -t s.* impozit *n.*; dare *f.*; ~ *alá eső* impozabil; ~*t kivet vmire* a impune.

adóállomás, *-ok, -t s., tel.* post de emisiune, emițător *n.*

adóbehajtás, *-t s.* încasare (*sau* percepere) *f.* de impozite.

adód|ik, *-ott vb.* a se oferi, a se da; *ha alkalom* ~ dacă se va ivi o ocazie.

adófizető, *-k, -t s.* contribuabil(ă) *m., f.*

adóhivatal, *-ok, -t s. (ieșit din uz)* percepție *f.*

adókivetés, *-ek -t s.* impunere *f.*

adóköteles *adj.* **1.** *(személy)* contribuabil(ă) *m., f.*; **2.** *(tárgy)* impozabil.

adoma, *-ák, -át* s. anecdotă *f.*

adomány, *-ok, -t s.* **1.** *(anyagi)* dar *n.*; donație *f.*; **2.** *(tehetség)* talent *n.*

adományoz, *-tam, -ott vb.* **1.** a dărui; a dona; **2.** *(címet, kitüntetést)* a conferi.

adómentes *adj.* scutit de impozite, neimpozabil.

adoptál, *-tam, -t vb.* a adopta.

adós I. *adj.* dator. **II.** *-ok, -t s.* datornic, debitor *m.*

adósság, *-ok, -ot s.* **1.** datorie *f.*; *-ot csinál* a face datorii; *tele van* ~*gal* a fi dator vîndut; **2.** *com.* pasiv *n.*

adott *adj.* dat; ~ *szó* cuvîntul dat.

adottság, *-ok, -ot s.* aptitudine *f.*

adó-vevő készülék, *-ek, -et s., tel.* aparat *n.* de emisiune și recepție.

adózás, *-ok, -t s.* plata *f.* impozitului.
afelett *adv.* deasupra.
afelől *adv.* **1.** *(hely)* din direcţia aceea; **2.** *fig.* după; de, despre; ~ *tudakozódott, hogy...* s-a interesat de...
affektál, *-tam, -t vb.* a afecta.
affektált *adj.* afectat.
áfonya, *-ák, -át s.* afină *f.*
afrikai I. *adj.* african. **II.** *-ak, -t s.* african *m.*
ág, *-ak, -at s.* **1.** *bot.* creangă, ramură *f.*; **2.** *geogr.* braţ *n.*; **3.** *(tevékenységé, tudományé)* ramură *f.*, domeniu *n.*; **4.** *expr. eszem ~ában sincs* nici prin minte nu-mi trece.
aganes, *-ok, -ot s.* coarne *n. pl.* de cerb.
agár, *agarak, agarat s.* ogar *m.*
ágas-bogas *adj.* ramuros, cu multe ramuri.
ágaskod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ló)* a se ridica în două picioare; **2.** *(személy)* a se ridica în vîrful degetelor.
ágazat, *-ot s.* **1.** *bot.* ramificaţie *f.*, ramuri *f. pl.*; **2.** *fig.* ramură *f.*; secţie *f.*
agg *adj.* **I.** (foarte) bătrîn *m.* **II.** *-ok, -ot s.* moş, moşneag *m.*
aggály, *-ok, -t s.* **1.** îndoială *f.*; **2.** teamă *f.*
aggályoskod|ik, *-tam, -ott vb.* a avea scrupule.
aggastyán, *-ok -t s.* moşneag, moş *m.*
aggaszt, *-ottam, -ott vb.* a îngrijora.
aggasztó *adj.* îngrijorător, neliniştitor, alarmant.
agglegény, *-ek, -t s.* burlac *m.*
aggodalom, *-dalmak, -dalmat s.* îngrijorare, grijă *f.*
aggód|ik, *-tam, -ott vb.* a fi îngrijorat.
agitáció, *-k, -t s.* agitaţie *f.*
agitációs *adj.* de agitaţie, agitatoric; ~ *munka* muncă de agitaţie.
agitál, *-tam, -t vb.* a face agitaţie.
agitátor, *-ok, -t s.* agitator (-toare) *m., f.*
agónia, *-át s.* agonie *f.*
agonizál, *-tam, -t vb.* a agoniza, a fi în stare de agonie.
agrár *adj.* agrar.
agrárkérdés, *-t s.* problemă *f.* agrară.
agrárország, *-ok, -ot s.* ţară *f.* agrară.
agrárproletariátus, *-t s.* proletariat *n.* agrar.
agresszió, *-k, -t s.* agresiune *f.*
agresszív *adj.* agresiv; ~ *politika* politică agresivă.
agresszor, *-ok, -t s.* agresor *m.*
ágrólszakadt I. *adj.* nenorocit; fără căpătîi. **II.** *-ak, -at s.* om *m.* nenorocit; om *m.* fără căpătîi.
agronómus, *-ok, -t s.* agronom *m.*; *(mérnök)* inginer *m.* agronom.
agy, *-at s.* **1.** creier *m.*; **2.** *(kerék)* butuc *m.*; **3.** *(puskáé)* pat *n.* de armă.
ágy, *-ak, -at s.* pat *n.*
agyafúrt *adj.* viclean; şiret; rafinat.
agyag, *-ok, -ot s.* argilă *f.*; lut *n.*
agyalágyult *adj.* ramolit.
agyar, *-ak, -at s.* colţ *m.*
ágyás, *-ok, -t s.* strat, răzor *n.*
ágyaz, *-tam, -ott vb.* a aşterne patul.
ágybetét, *-ek, -et s.* somieră *f.*
ágyék, *-ok, -ot s.* regiune *f.* lombară; coapsă *f.*

agyhártyagyulladás, *-ok, -t s.* meningită *f.*
ágyhúzat, *-ok, -ot s.* garnitură *f.* de pat.
agylágyulás *-t s.* paralizie *f.*
ágynemű, *-t s.* lenjerie *f.* de pat.
agyonesigázott *adj.* rupt de oboseală.
agyonbeszélés, *-ek, -t s.* obstrucţie *f.*
agyondolgozza magát *vb.* a se surmena; a se istovi.
agyonhallgat, *-tam, -ott vb.* a trece sub tăcere.
agyonlő, *-ttem -tt vb.* a împuşca; *agyonlövi magát* a se împuşca.
agyonnyom, *-tam, -ott vb.* a strivi.
agyonsújt, *-ott vb.* **1.** *(villám)* a trăsni, a lovi (pe cineva); **2.** *(áram)* a electrocuta (pe cineva).
agyonüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(vkit)* a lovi de moarte; a ucide; **2.** *fig.* *~i az időt* a-şi omorî vremea.
agyrázkódás, *-ok, -t s.* comoţie *f.* cerebrală.
agyrém, *-ek, -et s.* himeră *f.*
agyszélhűdés, *-t s.* apoplexie *f.*
ágytakaró *s.* cuvertură *f.* de pat.
ágyú, *-k, -t s.* tun *n.*
ágyúcső, *-csövek, -csövet s.* ţeavă *f.* de tun.
ágyúdörgés, *-ek, -t s.* bubuitură *f.*, bubuit *n.* de tun.
ágyúgolyó, *-k, -t s.* proiectil *n.* de tun.
ágyúlövés, *-ek, -t s.* lovitură *f.* de tun.
ágyúnaszád, *-ok, -ot s.* canonieră *f.*
ágyútöltelék, *-ek, -et s.* carne *f.* de tun.
ágyútűz, *-ek, -et s.* foc *n.* de artilerie, canonodă *f.*
ágyúz, *-tam, -ott vb.* a bate *(sau* a trage) cu tunurile.
ágyúzás, *-t s.* canonadă *f.*
agyvelő, *-k, -t s., biol.* encefal *n.*, creier *m.*
agyvérzés, *-ek, -t s.* hemoragie *f.* cerebrală.
ahány *num.* cît, cîtă; cîţi, cîte.
ahelyett *adv.* în loc să; *~, hogy tanulna, sétál* în loc să înveţe, se plimbă.
ahhoz *pron.* **1.** la acel(a), la ace(e)a, de acel(a), de ace(e)a; **2.** *expr.* *~ képest* ţinînd seama de...
áhít, *-ottam, -ott vb.* a dori; a-i plăcea.
áhítat, *-ot s.* evlavie *f.*
áhítoz|ik, *-tam, -ott vb.* a rîvni; a arde de dorinţă; a aspira (la ceva).
ahogy *adv.* **1.** cum; după cum; după cît; *~ tetszik* cum doriţi; **2.** pe cît; *~ csak lehet* pe cît se poate.
ahol *adv.* unde; *ott, ~* acolo unde.
ahonnan *adv.* de unde.
ahova *adv.* (ori)unde; *~ csak elmegy* oriunde se duce.
ajak, *ajkak, ajkat s.* buză *f.*
ajándék, *-ok, -ot s.* dar, cadou *n.*; *~ba* în dar; *~ot ad* a face cuiva un cadou.
ajándékoz, *-tam, -ott vb.* a dărui.
ajánl, *-ottam, -ott vb.* **1.** a recomanda; **2.** *(könyvet)* a dedica.
ajánlás, *-ok, -t s.* **1.** recomandare, recomandaţie *f.*; **2.** *(könyvben)* dedicaţie *f.*
ajánlat, *-ok, -ot s.* ofertă; *f.*; *~ot tesz* a face o ofertă.
ajánlatos *adj.* recomandabil; *nem ~* nerecomandabil.
ajánlkoz|ik, *-tam, -ott vb.* *(vmire)* a se oferi.

ajánló *adj.* de recomandare, de recomandaţie; ~ *sorok* scrisoare de recomandare.
ajánlólevél, *-ek, -et s.* scrisoare *f.* de recomandare.
ajánlott *adj.* recomandat; ~ *levél* (scrisoare) recomandată *f.*
ajánlva *adv.* recomandat.
ájtatos *adj.* evlavios, cuvios.
ajtó *-k -t s.* uşă *f.*
ajtófélfa, *-fák, -fát s.* uşor *m.* (la uşă).
ajtókulcs, *-ok, -ot s.* cheie *f.* (la uşă).
ajtózár, *-ak, -at s.* broască *f.* (la uşă).
ájulás, *-t s.* leşin *n.*
ájult *adj.* leşinat.
akác, *-ok, -ot s.* salcîm *m.*
akad, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmibe, vhol)* a se opri, a sta; **2.** *(vmire)* a întîlni, a da de (ceva); *nyomára* ~ *vminek* a da de urma unui lucru; **3.** *(előfordul)* a se găsi, a se afla; *kezébe* ~ *valakinek* a intra pe mîna cuiva.
akadály, *-ok, -t s.* obstacol *n.*, piedică *f.*; *fig.* ~*t gördít vki elé* a pune cuiva beţe în roate; ~*ba ütközik* a se lovi de o piedică.
akadályoz, *-tam, -ott vb.* a împiedica.
akadálytalanul *adv.* fără piedici.
akadályverseny, *-ek, -t s., sp.* cursă *f.* cu obstacole.
akadékoskod|ik, *-tam, -ott vb.* a face greutăţi.
akadémia, *-ák, -át s.* academie *f.*
akadémikus, *-ok, -t s.* academician *m.*
akadoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(gép, művelet)* a nu merge bine, a se opri; **2.** ~*ik a nyelve* a i se împletici limba.
akar, *-tam, -t vb.* a vrea, a voi; *éppen el akart menni* tocmai a vrut să plece; *ha* ~*ja, ha nem* vrînd-nevrînd.
akár I. *conj.* **1.** ca; *úgy beszél magyarul,* ~ *te* vorbeşte maghiara ca tine; **2.** fie; ori; ~ *ma,* ~ *holnap* fie azi, fie mîine. **II.** *adv.* **1.** mai bine; ~ *hozzá se fogj* mai bine nici nu te apuca de...; **2.** ~ *csak* măcar; ~ *csak egy napra* măcar pentru o zi.
akarat, *-ot s.* voinţă *f.*; ~*om ellenére* împotriva voinţei mele; *a legjobb* ~*tal sem megy* cu toată bunăvoinţa, nu merge.
akaraterő, *-t s.* voinţă; *nagy akaratereje van* are voinţă.
akaratlan *adj.* involuntar; fără intenţie.
akaratos *adj.* încăpăţînat, îndărătnic.
akaratoskod|ik, *-tam, -ott vb.* a se încăpăţîna, a se îndărătnici.
akárcsak *conj.* ca, ca şi (cînd); *olyan,* ~ *az apja* leit tatăl său.
akárhány *pron.* oricît.
akárhányszor *pron.* ori de cîte ori.
akárhogy(an) *adv.* oricum, orişicum, fiecum.
akárhol *adv.* oriunde, fieunde.
akárhonnan *adv.* ori de unde.
akárhova *adv.* oriunde.
akárki *pron.* oricine, fiecine; oricare.
akármeddig *adv.* **1.** *(tér)* pînă oriunde *(sau* orişiunde); **2.** *(idő)* (în mod) nelimitat (în timp).
akármekkora *pron.* ori cît de mare.
akármelyik *pron.* oricare; orice.
akármennyi *pron.* oricît.

akármerre *adv.* oriîncotro, oriunde, în orice parte.
akármi *pron.* orice; ~ *történik is* orice s-ar întîmpla.
akármikor *adv.* oricînd.
akármilyen I. *adj.* orice, oricare; ~ *áron* cu orice preţ. **II.** *adv. (minőség)* oricum; *(mennyiség)* oricît.
akarva-akaratlan(ul) *adv.* vrînd-nevrînd.
akaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a agăţa, a atîrna; **2.** *(embert)* a spînzura.
akasztó, *-k, -t s. (ruhán)* agăţătoare *f.*
akasztófa, *-fák, -fát s.* spînzurătoare *f.*
akció *-k, -t s.* **1.** acţiune *f.*; *~ba lép* a trece la acţiune; **2.** campanie *f.*; *~t indít* a porni o campanie.
aki, *-k, -t pron.* cel ce, cine, care; *azok ~k* cei care.
akkor *adv.* atunci; *éppen ~* tocmai atunci.
akkora *adv.* atît de mare.
akkord[1]**,** *-ok, -ot s., muz.* acord *n.*
akkord[2]**,** *-ok, -ot s.* acord *n.*; *~ban dolgozik* a munci în acord.
akkordbér, *-ek, -t s.* plată *f.* în acord.
akkordmunka, *-ák, -át s.* muncă *f.* în acord.
akkori *adj.* de (pe) atunci.
akkumulációs, *-k, -t s., ec.* acumulare *f.*
akkumulátor, *-ok, -t s.* acumulator *n.*
akna, *-ák, -át s.* **1.** *mine* puţ *n.*; **2.** *mil.* mină *f.*; brand *n.*
aknamező, *-k, -t s., mil.* cîmp *n.* de mine.
aknamunka, *-át s., fig.* activitate *f.* de subminare.
aknaszedő, *-k, -t s., nav.* ~ *hajó* dragor *n.*
aknavető, *-k, -t s., mil.* aruncător de mine, brand *n.*
akol, *aklok, aklot s.* ocol (de vite), staul *n.*
ákombákom, *-ok, -ot s.* mîzgălitură, scriere *f.* neciteaţă.
aközben *adv.* în acel timp.
akrobata, *-ák, -át s.* acrobat(ă) *m., f.*
akta, *-ák, -át s.* **1.** act *n.*; **2.** *ist.* document *n.*
aktacsomó, *-k, -t s.* dosar *n.*
aktatáska, *-ák, -át s.* geantă, servietă *f.*
aktív *adj.* activ; ~ *tiszt* ofiţer activ.
aktíva, *-ák, -át s.* **1.** *pol.* activ *n.*; **2.** *fin.* activ *n.*
aktivista, *-ák, -át s.* activist(ă) *m., f.*
aktivitás, *-t s.* activitate *f.*
aktuális *adj.* actual, de actualitate; ~ *kérdések* probleme de actualitate.
aktus, *-ok, -t s.* act *n.*; gest *n.*
akusztika, *-át s.* acustică *f.*
akvarell, *-ek, -t s.* acuarelă *f.*
akvárium, *-ok, -ot s.* acvariu *n.*
ál *adj.* fals; pseudo-.
alá I. *postpoz.* sub; *az asztal ~* sub masă; *adó ~ eső* impozabil. **II.** *adv. fel s ~* în sus şi în jos.
aláaknáz, *-tam, -ott vb.* **1.** *mil.* a mina; **2.** *fig.* a submina.
alább *adv.* **1.** mai jos; *lásd ~* vezi mai jos; **2.** mai ieftin; *şi fig. majd adja még ~* **a)** a da mai ieftin, **b)** *fig.* a o lăsa (mai) moale.

alábbhagy, *-tam, -ott vb.* **1.** *(természeti jelenség, fájdalom)* a slăbi; a scădea; a se potoli; ~ *a szél* vîntul se potoleşte; **2.** ~ *követeléseivel* a-şi reduce pretenţiile.

alábbi *adj.* de mai jos.

alacsony *adj.* **1.** *(ház)* jos, scund; **2.** *(termet)* mic, scund.

alageső, *-övek, -övet s., tehn.* dren *n.*

alagsor, *-ok, -t s.* subsol *n.*

alagút, *-utak, -utat s.* tunel *n.*

aláhúz, *-tam, -ott vb.* **1.** a sublinia; **2.** *fig.* a accentua.

aláír, *-tam, -t vb.* a semna, a iscăli.

aláírás, *-ok, -t s.* **1.** semnare, iscălire *f.*; **2.** semnătură, iscălitură *f.*

aláíratlan *adj., adv.* nesemnat.

alak, *-ok, -ot s.* **1.** *(tárgyé)* formă; **2.** *(emberé)* siluetă, statură *f.*; **3.** *(irodalmi)* personaj *n.*; **4.** *(személy) peior.* figură, mutră *f.*; tip *m.*; **5.** *lingv.* formă *f.*

alaki *adj.* formal; de formă.

alakilag *adj.* formal; de formă.

alakít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a forma, a modela; **2.** *(ruhát)* a transforma; **3.** *teatru* a interpreta.

alakítás, *-ok, -t s.* **1.** formare, modelare *f.*; **2.** transformare *f.*; **3.** *teatru* interpretare *f.*

alakítható *adj.* **1.** *(tárgy)* plastic; maleabil; **2.** *(ember)* care poate fi modelat, maleabil.

alakoskod|ik, *-tam, -ott vb.* a se preface.

alaktalan *adj.* **1.** diform, inform; **2.** *chim., fiz.* amorf.

alaktan, *-ok, -t s. biol., lingv.* morfologie *f.*

alakú *adj.* **1.** *(tárgy)* în formă de...; **2.** *(személy)* cu siluetă; *jó* ~ *nő* femeie cu siluetă.

alakul, *-tam, -t vb.* **1.** a se forma; **2.** *(vmivé)* a se transforma; **3.** *fig. (valamilyen irányba)* a evolua.

alakulat, *-ok, -ot s.* **1.** *mil.* unitate, formaţie *f.*; **2.** *geogr.* configuraţie, formaţie *f.*; **3.** *ist.* formaţie *f.*

alakuló *adj.* **1.** ~*ban van* a fi în formare (în devenire); **2.** ~ *közgyűlés* adunare generală de constituire.

alámerül, *-tem, -t vb.* a se cufunda, a se afunda.

alamizsna, *-ák, -át s.* pomană *f.*

alamuszi *adj.* făţarnic; prefăcut.

alantas *adj.* josnic.

alany, *-ok, -t s.* subiect *n.*

alanyeset, *-et, s., lingv.* nominativ *n.*

alap, *-ok, -ot s.* **1.** *constr.* fundaţie *f.*, fundament *n.*, temelie *f.*; **2.** *pict.* fond *n.*; **3.** *mat.* bază *f.*; **4.** *fil.* bază *f.*; **5.** *fig.* fundament *n.*; temei *n.*; ~*jában véve* în fond.

alapanyag, *-ok, -ot s.* material *n.* de bază.

alapbér, *-ek, -t s.* salariu *n.* de bază.

alapelem, *-ek, -et s.* element *n.*; noţiune *f.* fundamentală, principiu *n.* (de bază).

alapelv, *-ek, -et s.* principiu *n.* (de bază).

alapeszme, *-ék, -ét s.* idee *f.* fundamentală.

alapfeltétel, *-ek, -t s.* condiţie *f.* de bază.

alapfizetés, *-ek, -t s.* salariu *n.* de bază.

akármerre *adv.* oriîncotro, oriunde, în orice parte.
akármi *pron.* orice; ~ *történik is* orice s-ar întîmpla.
akármikor *adv.* oricînd.
akármilyen I. *adj.* orice, oricare; ~ *áron* cu orice preţ. **II.** *adv. (minőség)* oricum; *(mennyiség)* oricît.
akarva-akaratlan(ul) *adv.* vrîndnevrînd.
akaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a agăţa, a atîrna; **2.** *(embert)* a spînzura.
akasztó, *-k, -t s. (ruhán)* agăţătoare *f.*
akasztófa, *-fák, -fát s.* spînzurătoare *f.*
akció *-k, -t s.* **1.** acţiune *f.*; ~*ba lép* a trece la acţiune; **2.** campanie *f.*; ~*t indít* a porni o campanie.
aki, *-k, -t pron.* cel ce, cine, care; *azok* ~*k* cei care.
akkor *adv.* atunci; *éppen* ~ tocmai atunci.
akkora *adv.* atît de mare.
akkord[1], *-ok, -ot s., muz.* acord *n.*
akkord[2], *-ok, -ot s.* acord *n.*; ~*ban dolgozik* a munci în acord.
akkordbér, *-ek, -t s.* plată *f.* în acord.
akkordmunka, *-ák, -át s.* muncă *f.* în acord.
akkori *adj.* de (pe) atunci.
akkumuláció, *-k, -t s., ec.* acumulare *f.*
akkumulátor, *-ok, -t s.* acumulator *n.*
akna, *-ák, -át s.* **1.** *mine* puţ *n.*; **2.** *mil.* mină *f.*; brand *n.*
aknamező, *-k, -t s., mil.* cîmp *n.* de mine.
aknamunka, *-át s., fig.* activitate *f.* de subminare.
aknaszedő, *-k, -t s., nav.* ~ *hajó* dragor *n.*
aknavető, *-k, -t s., mil.* aruncător de mine, brand *n.*
akol, *aklok, aklot s.* ocol (de vite), staul *n.*
ákombákom, *-ok, -ot s.* mîzgăliturã, scriere *f.* neciteaţă.
aközben *adv.* în acel timp.
akrobata, *-ák, -át s.* acrobat(ă) *m., f.*
akta, *-ák, -át s.* **1.** act *n.*; **2.** *ist.* document *n.*
aktacsomó, *-k, -t s.* dosar *n.*
aktatáska, *-ák, -át s.* geantă, servietă *f.*
aktív *adj.* activ; ~ *tiszt* ofiţer activ.
aktíva, *-ák, -át s.* **1.** *pol.* activ *n.*; **2.** *fin.* activ *n.*
aktivista, *-ák, -át s.* activist(ă) *m., f.*
aktivitás, *-t s.* activitate *f.*
aktuális *adj.* actual, de actualitate; ~ *kérdések* probleme de actualitate.
aktus, *-ok, -t s.* act *n.*; gest *n.*
akusztika, *-át s.* acustică *f.*
akvarell, *-ek, -t s.* acuarelă *f.*
akvárium, *-ok, -ot s.* acvariu *n.*
ál *adj.* fals; pseudo-.
alá I. *postpoz.* sub; *az asztal* ~ sub masă; *adó* ~ *eső* impozabil. **II.** *adv. fel s* ~ în sus şi în jos.
alaknáz, *-tam, -ott vb.* **1.** *mil.* a mina; **2.** *fig.* a submina.
alább *adv.* **1.** mai jos; *lásd* ~ vezi mai jos; **2.** mai ieftin; *şi fig. majd adja még* ~ **a)** a da mai ieftin, **b)** *fig.* a o lăsa (mai) moale.

alábbhagy, *-tam, -ott vb.* **1.** *(természeti jelenség, fájdalom)* a slăbi; a scădea; a se potoli; ~ *a szél* vîntul se potoleşte; **2.** ~ *követeléseivel* a-şi reduce pretenţiile.
alábbi *adj.* de mai jos.
alacsony *adj.* **1.** *(ház)* jos, scund; **2.** *(termet)* mic, scund.
alacsonyság, *-övek, -övet s., tehn.* dren *n.*
alagsor, *-ok, -t s.* subsol *n.*
alagút, *-utak, -utat s.* tunel *n.*
aláhúz, *-tam, -ott vb.* **1.** a sublinia; **2.** *fig.* a accentua.
aláír, *-tam, -t vb.* a semna, a iscăli.
aláírás, *-ok, -t s.* **1.** semnare, iscălire *f.*; **2.** semnătură, iscălitură *f.*
aláíratlan *adj., adv.* nesemnat.
alak, *-ok, -ot s.* **1.** *(tárgyé)* formă; **2.** *(emberé)* siluetă, statură *f.*; **3.** *(irodalmi)* personaj *n.*; **4.** *(személy) peior.* figură, mutră *f.*; tip *m.*; **5.** *lingv.* formă *f.*
alaki *adj.* formal; de formă.
alakilag *adj.* formal; de formă.
alakít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a forma, a modela; **2.** *(ruhát)* a transforma; **3.** *teatru* a interpreta.
alakítás, *-ok, -t s.* **1.** formare, modelare *f.*; **2.** transformare *f.*; **3.** *teatru* interpretare *f.*
alakítható *adj.* **1.** *(tárgy)* plastic; maleabil; **2.** *(ember)* care poate fi modelat, maleabil.
alakoskod|ik, *-tam, -ott vb.* a se preface.
alaktalan *adj.* **1.** diform, inform; **2.** *chim., fiz.* amorf.
alaktan, *-ok, -t s. biol., lingv.* morfologie *f.*
alakú *adj.* **1.** *(tárgy)* în formă de...; **2.** *(személy)* cu siluetă; *jó* ~ *nő* femeie cu siluetă.
alakul, *-tam, -t vb.* **1.** a se forma; **2.** *(vmivé)* a se transforma; **3.** *fig. (valamilyen irányba)* a evolua.
alakulat, *-ok, -ot s.* **1.** *mil.* unitate, formaţie *f.*; **2.** *geogr.* configuraţie, formaţie *f.*; **3.** *ist.* formaţie *f.*
alakuló *adj.* **1.** ~*ban van* a fi în formare (în devenire); **2.** ~ *közgyűlés* adunare generală de constituire.
alámerül, *-tem, -t vb.* a se cufunda, a se afunda.
alamizsna, *-ák, -át s.* pomană *f.*
alamuszi *adj.* făţarnic; prefăcut.
alantas *adj.* josnic.
alany, *-ok, -t s.* subiect *n.*
alanyeset, *-et, s., lingv.* nominativ *n.*
alap, *-ok, -ot s.* **1.** *constr.* fundaţie *f.*, fundament *n.*, temelie *f.*; **2.** *pict.* fond *n.*; **3.** *mat.* bază *f.*; **4.** *fil.* bază *f.*; **5.** *fig.* fundament *n.*; temei *n.*; ~*jában véve* în fond.
alapanyag, *-ok, -ot s.* material *n.* de bază.
alapbér, *-ek, -t s.* salariu *n.* de bază.
alapelem, *-ek, -et s.* element *n.*; noţiune *f.* fundamentală, principiu *n.* (de bază).
alapelv, *-ek, -et s.* principiu *n.* (de bază).
alapeszme, *-ék, -ét s.* idee *f.* fundamentală.
alapfeltétel, *-ek, -t s.* condiţie *f.* de bază.
alapfizetés, *-ek, -t s.* salariu *n.* de bază.

alapfogalom, *-fogalmak, -fogalmat s.* noţiune *f.* fundamentală.
alapfok, *-ot s., lingv.* (gradul) pozitiv *n.*
alapismeretek, *-et s. pl.* noţiuni *f. pl.* de bază, cunoştinţe *f.* fundamentale.
alapít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a întemeia; a funda; *családot* ~ a întemeia o familie; **2.** *(érvet)* a (se) baza; *érvét vmire* ~*ja* a-şi întemeia argumentele pe ceva.
alapító I. *adj.* fondator. **II.** *-k, -t s.* fondator, întemeietor *m.*; ctitor *m.*
alapítvány, *-ok, -t s.* fundaţie *f.*
alapkő, *-kövek, -követ s.* piatră *f.* de fundament (*sau* de temelie).
alapművelet, *-ek, -et s., mat.* operaţie *f.* (fundamentală); *a négy* ~ cele patru operaţii fundamentale.
alapokmány, *-ok, -s.* statut *n.*; cartă; *f.*; *az Egyesült Nemzetek Szervezetének* ~*a* Cartea Organizaţiei Naţiunilor Unite.
alapos *adj.* **1.** întemeiat, temeinic; ~ *gyanú* bănuială întemeiată; **2.** solid, aprofundat, temeinic; ~ *tudás* cunoştinţe temeinice; **3.** scrupulos, minuţios; ~ *ember* om conştiincios.
alaposan *adv.* temeinic.
alaposság, *-ot s.* temeinicie *f.*
alapoz, *-tam, -ott vb.* **1.** *constr.* a pune temelia; a turna fundaţia; **2.** *pict.* a grundui; **3.** *fig.* ~ *vmire* a se baza pe ceva.
alaprajz, *-ok, -ot s.* plan *n.*; schiţă *f.*
alapszabály, *-ok -t s.* **1.** regulă *f.* de bază; **2.** *(egyesületé)* statut *n.*
alapszervezet, *-ek, -et s.* organizaţie *f.* de bază.
alapszik, *alapult vb.* a se baza.
alaptalan *adj.* neîntemeiat, lipsit de temei.
alapterület, *-ek, -et s.* suprafaţă *f.*
alapul, *-t vb.* a se întemeia, a se baza.
alapvető *adj.* fundamental; capital; ~ *fontosságú* de importanţă capitală.
alapvonal, *-ak, -at s., geom.* bază *f.*
alapzat, *-ot s.* **1.** *(épületé)* fundaţie *f.*, fundament *n.*; **2.** *(szoboré)* postament, soclu *n.*
álare, *-ok, -ot s.* mască *f.*
álarcosbál, *-ok, -t s.* bal *n.* mascat.
alárendel, *-tem, -t vb.* a subordona.
alárendelt I. *adj.* subordonat. **II.** *-ek, -et s.* subaltern(ă) *m., f.*
alátámaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a propti; a sprijini; **2.** *fig.* a sprijini.
alatt *postpoz.* **1.** *(hely)* sub; *a fa* ~ sub copac; **2.** *(idő)* în; *a háború* ~ în timpul războiului; *tíz nap* ~ în zece zile; **3.** *vmely büntetés terhe* ~ sub ameninţarea pedepsei de...
alatta *adv.* sub el, sub ea.
alattomos *adj.* perfid; insidios.
alattvaló, *-k, -t s.* supus(ă) *m., f.*
alávaló *adj.* mîrşav, josnic, ticălos.
alávet, *-ettem, -ett vb.* a supune, a subordona; ~*i magát* a se supune, a se subordona.
alázat, *-ot s.* supunere *f.*; umilinţă *f.*

alázatos *adj.* supus, umilit, umil.
albán I. *adj.* albanez. **II.** *-ok, -t s.* albanez *m.*
albérlet, *-et s.* subînchiriere *f.*
albérlő, *-k, -t s.* subchiriaș(ă) *m., f.*
albizottság, *-ok, -ot s.* subcomisie *f.*
album, *-ok, -ot s.* album *n.*
álca, *-ák, -át s.* **1.** *zool.* larvă *f.*; **2.** mască *f.*
áleáz, *-tam, -ott vb.* **1.** a masca; **2.** *mil.* a camufla.
alcím, *-ek, -et s.* subtitlu *n.*
áld, *-ottam, -ott vb.* a binecuvînta.
áldás, *-t s.* **1.** binecuvîntare *f.*; **2.** *fig.* binefacere *f.*, dar *n.*
áldásos *adj.* binefăcător.
áldatlan *adj.* nefast.
áldomás, *-t s.* aldămaș *n.*
áldoz, *-tam, -ott vb.* a jertfi, a sacrifica.
áldozat, *-ok, -ot s.* **1.** sacrificiu *n.*; ~*ot hoz* a aduce sacrificii; **2.** *fig.* victimă, jertfă *f.*; ~*ul esik* a cădea victimă.
áldozatkész *adj.* plin de abnegație.
áldozatkészség, *-et s. adj.* plin de abnegație *f.*
áldoz|ik, *-tam, -ott vb., bis.* a se cumineca, a se împărtăși.
alelnök, *-ök, -öt s.* vicepreședinte *m.*
alélt *adj.* leșinat.
alépítmény, *-ek, -et s.* **1.** *constr.* fundație *f.*; **2.** *fil.* bază *f.*
alezredes, *-ek, -t s.* locotenent-colonel *m.*
alföld, *-ek, -et s.* cîmpie *f.*, șes *n.*
algebra, *-át s.* algebră *f.*
alhadnagy, *-ok, -ot s.* sublocotenent *m.*
álhír, *-ek, -t s.* zvon *n.*
alig *adv.* abia.
aligazgató *-k, -t s.* director adjunct *m.*
aligha *adv.* cu greu.
alighanem *adv.* pesemne; se pare că...
alighogy I. *adv.* abia. **II.** *conj.* îndată ce; numai cît.
alj, *-ak, -at s.* **1.** *(szoknya)* fustă *f.*; **2.** *(edényé)* fund *n.*; **3.** *(hegyé)* picior *n.*; **4.** *(lapé)* subsol *n.*; **5.** *(hávéé)* zaț *n.*; **6.** *fig.* ciuruc *n.*
aljas *adj.* josnic, abject; infam.
alkalmas *adj.* **1.** *(személy)* apt, bun; **2.** *(tárgy, hely)* potrivit.
alkalmatlan *adj.* **1.** *(személy)* inapt; **2.** *(tárgy, hely)* nepotrivit; **3.** *(történés)* neprielnic, inoportun; ~ *látogatás* vizită inoportună.
alkalmatlankod|ik, *-tam, -ott vb.* a incomoda, a deranja.
alkalmatlanság, *-ot s.* inaptitudine *f.*
alkalmaz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a aplica; **2.** *(vkit)* a angaja.
alkalmazás, *-ok, -t s.* **1.** *(vmié)* aplicare, aplicație *f.*; **2.** *(vkié)* angajare *f.*; ~*ban van* a fi în cîmpul muncii.
alkalmazható *adj.* aplicabil.
alkalmazkodás, *-ok, -t s.* acomodare, adaptare *f.*
alkalmazkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se acomoda, a se adapta, a se conforma.
alkalmazott I. *adj.* **1.** *(vmi)* aplicat, întrebuințat; **2.** *(vki)* angajat. **II.** *-ak, -at s.* angajat(ă) *m., f.*
alkalmi *adj.* ocazional, de ocazie.

alkalmilag *adv.* ocazional.
alkalom, *-lmak, -lmat s.* ocazie *f.*, prilej *n.*; *vminek az alkalmából* cu prilejul ..., cu ocazia...; *a legközelebbi ~mal* cu proxima ocazie.
alkalomadtán *adv.* ocazional.
alkar, *-ok, -t s., anat.* antebraț *n.*
alkat, *-ot s. sg.* **1.** structură *f.*; **2.** *med.* constituție *f.*
alkatrész, *-ek, -t s.* **1.** element *n.* constitutiv; **2.** *tehn.* piesă *f.*
alkohol, *-ok, -t s.* alcool *m.*
alkoholista, *-ák, -át s.* alcoolic(ă) *m., f.*
alkony, *-ok, -t s.* amurg, crepuscul *n.*; *az élet ~a* amurgul vieții.
alkonyod|ik, *-ott vb.* a amurgi, a se înnora.
alkot, *-tam, -ott vb.* **1.** a crea; a produce; **2.** a forma; a alcătui; *fogalmat ~ magának (vmiről)* a-și forma o idee (despre ceva).
alkotás, *-ok, t- s.* creație *f.*; producție *f.*
alkotmány, *-ok, -t s.* constituție *f.*
alkotmányellenes *adj.* anticonstituțional.
alkotmányos *adj.* constituțional.
alkotmánytan, *-t s.* constituție *f.*
alkotmánytervezet, *-ek, -et s.* proiect *n.* de constituție.
alkotó I. *adj.* creator, constructiv; *~ munka* muncă constructivă. **II.** *-k, -t s.* creator, alcătuitor *m.*
alkotóelem, *-ek, -et s.* element *n.* constitutiv.
alku, *-t s.* tocmeală, tîrguială *f.*
alkudoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se tocmi, a se tîrgui; a sta la tocmeală.
álkules, *-ok, -ot s.* cheie *f.* falsă, șperaclu *n.*
áll[1], *-tam, -t sau -ott vb.* **1.** a sta în *sau* (pe) picioare; *alig ~ a lábán* abia se ține pe picioare; **2.** *(gép, munka)* a sta; **3.** *fig. vki mellé (pártjára) ~* a trece de partea cuiva; **4.** *hogy ~ a dolog? — jól ~* cum stau lucrurile? — stau bine; **5.** *(ruha)* a sta, a se potrivi, a veni; *ez a szoknya jól ~ neki* fusta asta îi stă bine; **6.** *ez nem ~* asta nu stă în picioare; **7.** *~ vmiből* a se compune din ceva, a fi alcătuit din ceva; *vmiben ~* constă în...; **8.** *fig.* a suporta; *nem ~hatom ezt az embert* nu-l pot suporta pe omul acesta; *nem ~ja a hideget* nu suportă frigul; **9.** *expr. ~ja a sarat* a ține piept; *esőre ~* stă să plouă; *távol ~ tőlem, hogy...* departe de mine gîndul de a...
áll[2], *-ak, -at s.* bărbie *f.*; *leesett az ~a* a rămas cu gura căscată.
állam, *-ok, -ot s.* stat *n.*
államapparátus, *-t s.* aparat *n.* de stat.
államellenes *adj.* antistatal.
államérdek, *-ek, -et s.* interes *n.* de stat.
államférfi, *-ak, -t s.* om de stat, om *m.* politic.
államforma, *-ák, -át s.* formă *f.* de stat.
államfő, *-k, -t s.* șef *m.* de stat.
államgazdaság, *-ot s.* economie *f.* națională.
államgépezet, *-et s.* aparat *n.* de stat.
államhatalom, *-lmat s.* putere *f.* de stat; autoritate *f.* publică.

államháztartás, *-t s.* buget *n.* de stat.
állami *adj.* de stat; ~ *hivatalnok* funcţionar de stat; ~ *tulajdon* proprietate de stat; ~ *vállalat* întreprindere de stat.
államkincstár, *-ak, -t s.* tezaur *n.* de stat.
államköltségen *adv.* pe cheltuiala statului.
államosít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a naţionaliza; **2.** *(egyházi tulajdont)* a seculariza.
államosítás, *-t s. sg.* **1.** naţionalizare *f.*; **2.** *(egyházi tulajdoné)* secularizare *f.*
állampolgár, *-ok, -t s.* cetăţean(ă) *m., f.*
állampolgári *adj.* cetăţenesc, civil.
állampolgárság, *-ot s.* cetăţenie, naţionalitate *f.*
államrend, *-ek,-et s.* regim *n.* (de stat); *demokratikus* ~ regim democratic.
államrendőrség, *-et s.* miliţie; *(ieşit din uz)* poliţie *f.*
államsegély, *-ek, -t s.* subvenţie *f.* de stat.
államszövetség, *-ek, -et s.* confederaţie *f.*
államtanács, *-ok, -ot s.* Consiliu *n.* de Stat.
államtitkár, *-ok, -t s.* secretar *m.* de stat.
államtitok, *-titkok, -titkot s.* secret *n.* de stat.
államügyész, *-ek, -t s.* procuror *m.*
államügyészség, *-et s.* procuratură *f.*
államvizsga, *-át s.* examen *n.* de stat.
állandó 1. *adj.* **1.** stabil, fix, permanent; ~ *lakóhely* domiciliu stabil; *nem* ~ *lakos* flotant(ă) *m., f.*; **2.** necontenit, continuu. **II.** *-t s., mat.* constantă *f.*
állandóan *adv.* mereu, încontinuu, într-una, permanent.
állandósít, *-ottam, -ott vb.* a permanentiza; a statornici.
állandósul, *-t vb.* a se statornici; a se perpetua.
állapot, *-ok, -ot s.* stare *f.*; *családi* ~ stare civilă; *egészségi* ~ starea sănătăţii.
állapotos *adj.* gravidă, însărcinată.
állás, *-ok, -t s.* **1.** stat *n.*; **2.** *a dolgok* ~*a* starea lucrurilor; **3.** *(hivatal)* post *n.*; funcţie *f.*; *üres* ~ post vacant; **4.** *mil.* poziţie *f.*; **5.** *expr.* ~*t foglal* a lua atitudine.
állásfoglalás, *-t s.* poziţie, atitudine *f.*
álláshalmozás, *-t s.* cumul *n.*
álláspont, *-ok, -ot s.* punct *n.* de vedere; poziţie *f.*; *vmely* ~*ra helyezkedik a* se situa pe o anumită poziţie.
állástalan *adj.* fără post.
állat, *-ok, -ot s.* **1.** animal *n.*; **2.** *fig., peior.* dobitoc *m.*
állatállomány, *-t s.* şeptel *n.*
állati *adj.* **1.** animalic, de animal; **2.** *fig.* bestial, brutal.
állatkert, *-ek, -et s.* grădină *f.* zoologică.
állatmese, *-ék, -ét s.* fabulă *f.*
állatorvos, *-ok, -t s.* medic *m.* veterinar.
állattan, *-t s.* zoologie *f.*
állattenyésztés, *-t s.* creşterea *f.* animalelor.

állatvilág, *-ot s.* faună *f.*
állhatatos *adj.* statornic; perseverent.
állít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a aşeza; *egymás mellé* ~*ja* pune unul lîngă altul; *sorba* ~ a aşeza la rînd *(sau în şir)*; **2.** *expr. szobrot* ~ a ridica o statuie; **3.** *bíróság elé* ~ a da în judecată; **4.** *(szóban)* a afirma, a susţine.
állítás, *-ok, -t s.* **1.** *(tárgyé)* aşezare *f.*; **2.** afirmaţie *f.*
állítmány, *-ok, -t s., lingv.* predicat *n.*
állító *adj.* afirmativ.
állítólag *adv.* se spune că..., se zice că..., *fam.* cică.
állkapocs, *-kapcsot s.* falcă *f.*, maxilar *n.*
álló *adj.* **1.** care stă (în picioare); **2.** *(nem mozgó)* stătător, care stă pe loc; **3.** *(vmiből)* compus; *több részből* ~ compus din mai multe părţi; **4.** *egy* ~ *esztendeig* un an întreg.
állóhare, *-ok, -ot s., mil.* luptă *f.* de poziţie.
állóhely, *-ek, -et s.* **1.** *teatru* loc *n.* în picioare; **2.** *sp.* peluză *f.*
állomány, *-t s.* **1.** *adm.* efectiv personal *n.*; **2.** *com.* stoc *n.*
állomás, *-ok, -t s.* **1.** *(vasúti)* gară *f.*; **2.** *(taxié)* staţie *f.*; **3.** *(telefon, rádió)* post *n.*; **4.** *gabonaátvevő* ~ bază de recepţie.
állomásfőnök, *-ök, -öt s.* şef *m.* de gară.
állomásoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a staţiona; **2.** *mil.* a fi în garnizoană.
állott *adj. (étel, ital)* stătut.
állóvíz, *-vizek, -vizet s.* apă *f.* stătătoare.
állva *adv.* (stînd) în picioare.
állvány, *-ok, -t s.* **1.** *(épülethez)* schelă *f.*; **2.** *(könyvnek)* raft *n.*
állványzat, *-ok, -ot s.* schelărie *f.*
alma, *-ák, -át s.* măr *n.*; *az* ~ *nem esik messze a fájától* ce iese din pisică şoareci mănîncă.
almafa, *-fák, -fát s.* măr *m.*
almásrétes, *-ek, -t s.* plăcintă *f.* cu mere.
álmatlanság, *-ot s.* insomnie *f.*
álmélkodás, *-t. s.* mirare, uimire *f.*
álmélkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se minuna, a fi uimit.
álmod|ik, *-tam, -ott vb.* a visa.
álmodozás, *-ok, -t s.* visare, reverie *f.*
álmodoz|ik, *-tam, -ott vb.* a visa.
álmodozó, *-k, -t s.* visător(-toare) *m., f.*
álmos *adj.* somnoros; ~ *vagyok* mi-e somn.
álnév, *-nevek, -nevet s.* pseudonim *n.*
álnok *adj.* perfid.
alól *postpoz.* **1.** de sub; *az ágy* ~ de sub pat; **2.** de; *adó* ~ *mentesít* a scuti de impozit.
alom, *almok, almot s.* aşternut *n.*
álom, *álmok, álmot s.* **1.** vis *n.*; *szép álmokat!* somn uşor! **2.** somn *n.*; ~*ba merül* a adormi; *nem jön* ~ *a szemére* nu-l prinde somnul.
álomkór, *-t s.* somnolenţă *f.*
álomszuszék, *-ok, -ot s.* somnoros *m.*
álomvilág, *-ok, -ot s.* lume *f.* a visurilor.

alperes, *-ek, -t s.* pîrît(ă) *m., f.*
álruha, *-ák, -át s.;* ~ *ába öltözik* a se deghiza, a se travesti.
alsó I. *adj.* **1.** de jos; *az* ~ *fiók* sertarul de jos; **2.** inferior; ~ *fokú* de grad inferior. **II.** *-k, -t s. (kártyában)* valet *m.*
alsóbbrendű *adj.* inferior.
alsónadrág, *-ok, -ot s.* indispensabil *m. pl.*
alsószoknya, *-ák, -át s.* jupon *n.*
alszik, *aludtam, aludt vb.* a dormi; ~, *mint a bunda* a dormi buştean.
altábornagy, *-ok, -ot s.* general-locotenent *m.*
által *postpoz.* prin; *ki* ~ *?* prin cine? *mi* ~ *?* prin ce?
általában *adv.* în general.
általános *adj.* **1.** general; ~ *műveltség* cultură generală; **2.** universal; ~ *választójog* drept de vot universal.
általánosít, *-ottam, -ott vb.* a generaliza.
általánosítás, *-ok, -t s.* generalizare *f.*
általánosság, *-ok, -ot s.* generalitate *f.*; ~*ban* în general.
által, *-tam, -ott vb.* **1.** a adormi; **2.** *med.* a narcotiza.
áltat, *-tam, -ott vb.* a amăgi; ~*ja magát* a se amăgi.
altató I. *adj., farm.* somnifer; *med.* narcotic. **II.** *-k, -t s.* somnifer *n.*; narcotic *n.*
altiszt, *-ek, -et s.* **1.** om *m.* de serviciu, îngrijitor *m.*; **2.** *mil.* subofiţer *m.*
áltört, *-ek, -et s., mat.* fracţie *f.* supraunitară.
aludttej, *-et s.* lapte *n.* covăsit (*sau* prins).
alul I. *adv.* jos; dedesubt; ~*ról* de jos. **II.** *postpoz.* sub; *áron* ~ sub preţ.
aluli *adj.* sub; *tíz éven* ~ *gyermek* copil sub zece ani; *kritikán* ~ sub orice critică.
alulírott, *-ak, -at s.* subsemnatul(ta) *m., f.*
aluljáró, *-k, -t s.* pasaj *n.* subteran.
alulról *adv.* de jos; ~ *felfelé* de jos în sus.
alumínium, *-ot s.* aluminiu *n.*
alvadt *adj.* coagulat, închegat.
alvajáró, *-k, -t s.* somnambul(ă) *m., f.*
alvás, *-t s.* somn, dormit *n.*
alváz, *-ak, -at s., tehn.* şasiu *n.*
alvilág, *-ot s., mitol.* infern *n.*
ám I. *adv.* desigur; ~ *legyen!* ei bine! **II.** *conj. (igen)* ~ dar.
amatőr *adj.* amator(-toare), diletant(ă).
amaz *pron.* (a)cel, (a)cea.
ámbár *conj.* deşi, cu toate că.
ambíció, *-t s.* ambiţie, veleitate *f.*
ambiciónál, *-tam, -t vb.* a se ambiţiona.
ambiciózus *adj.* ambiţios.
ambulancia, *-át s., med.* ambulanţă *f.*
ameddig *adv.* **1.** *(tér)* pînă unde, cît; **2.** *(idő)* pînă cînd.
amellett *adv.* **1.** *(hely)* alături; **2.** *(azonkívül)* pe lîngă; pe deasupra; **3.** ~ *vagyok, hogy* ... sînt de părere să...
amely *pron.* care, ce; ~*ben* în care; ~*ből* din care.
amely(ik), *-et pron.* care.

amennyi *pron.* cît; *chetsz ~t akarsz* poţi să mănînci cît vrei.
amennyiben I. *pron.* în măsura în care. **II.** *conj.* întrucît, în cazul cînd...
amennyire *adv.* **1.** *(távolság)* pînă unde, cît; **2.** *(mérték)* pe cît.
amerikai I. *adj.* american; din America. **II.** *-ak, -t s.* american *m.*
amerre *adv.* încotro, pe unde.
amerről *adv.* de unde.
ami *pron.* ce, care; ceea ce; *~ engem illet* în ceea ce mă priveşte.
amíg *adv.* **1.** *(időpontig)* pînă cînd; **2.** *(idő alatt)* în timp ce.
amikor *adv.* cînd, atunci cînd.
amilyen I. *pron.* **1.** cum; *~ több nincs* cum nu se mai află; **2.** *~ mértékben...* în măsura în care... **II.** *conj.* cît; *~ jól csak lehet* cît se poate de bine.
amint I. *adv.* **1.** cum; *úgy, ~ volt* aşa cum a fost; **2.** după cum; *~ hallom* după cum aud. **II.** *conj.* îndată ce; *~ megérkezik, beszélek vele* îndată ce soseşte vorbesc cu el.
ámít, *-ottam, -ott vb.* a amăgi, a ademeni.
amnesztia, *-át s.* amnistie *f.*
amortizáló|dik, *-ott vb., fin.* a se amortiza.
amputál, *-tam, -t vb., med.* a amputa.
ámul, *-tam, -t vb.* a se mira, a fi uimit.
ámulat, *-ot s.* mirare, uimire *f.*
analfabéta, *-ák, -át s.* analfabet(ă) *m., f.*
analizál, *-tam, -t vb.* a analiza.
analízis, *-ek, -t s.* analiză *f.*
analógia, *-ák, -át s.* analogie *f.*
ananász, *-t s.* ananas *m.*
anarchia, *-át s.* anarhie *f.*
andalog, *-logtam, -lgott vb.* a umbla visător.
anekdota *s., v.* **adoma.**
anélkül *adv.* fără (ca) să; *elment ~, hogy köszönt volna* a plecat fără să salute.
angol I. *adj.* englez, englez(esc). **II.** *-ok, -t s.* englez *m.*
angolkór, *t s., med.* rahitism *n.*
angolkóros *adj.* rahitic.
angolna, *-ák, -át s.* fusar, ţipar *m.*
angolszász *adj.* anglosaxon.
angyal, *-ok, -t s.* înger *m.*
ankét, *-ok, -ot s.* anchetă *f.*
annak *pron.* **1.** acelui(a), acelei(a); **2.** *~ ellenére, hogy...* cu toate că...; **3.** *~ idején* în vremea aceea.
annál I. *pron.* **1.** la acel(a), la ace(e)a; **2.** decît acel(a), decît ace(e)a; *ez szebb ~* aceasta este mai frumoasă decît aceea. **II.** *adv.* *~ inkább* cu atît mai mult; *~ jobb* cu atît mai bine.
annyi *pron.* **1.** atît; *még egyszer ~* încă pe atît; **2.** atît(a), atîţi(a); *~ baj legyen* atîta pagubă.
annyian *pron.* atîţi(a), atîtea.
annyiban *pron.* într-atît(a); *~ hagy* a lăsa într-atît(a).
annyira *pron.* **1.** la distanţă de..., atît de departe; *~ van ide, mint Arad* de aici este tot atît de departe ca pî-

nă la Arad; **2.** în aşa fel, atît de mult, atît de tare; ~ *szereti gyermekét* îşi iubeşte atît de mult copilul.

annyiszor *pron.* de atîtea ori.

anód, *-ok, -ot s., fiz.* anod *m.*

antagonista *adj., fil.* antagonist; ~ *ellentétek* contradicţii antagoniste.

antenna, *-ák, -át s.* antenă *f.*

antidemokratikus *adj.* antidemocratic.

antifasiszta I. *adj.* antifascist. **II.** *s.* antifascist *m.*

antiklerikális *adj.* anticlerical.

antikvárium, *-ok, -ot s.* anticariat *n.*

antilop, *-ok, -ot s.* antilopă *f.*

antipátia, *-át s.* antipatie *f.*

antiszemita I. *adj.* antisemit. **II.** *s.* antisemit *m.*

antológia, *-ák, -át s.* antologie *f.*

anya, *-ák, -át s.* mamă *f.*

anyacsavar, *-ok, -t s.* piuliţă *f.*

anyag, *-ok, -ot s.* **1.** material *n.*; **2.** *fil.* materie, substanţă *f.*; **3.** *text.* stofă *f.*, material *n.*

anyagbeszerzés, *-t s.* achiziţionare *f.* (de materiale).

anyagbeszerző, *-k, -t s.* achizitor *m.*

anyagcsere, *-ét s.* metabolism *n.*

anyaggyűjtés, *-t* adunare *f.* de material.

anyagi I. *adj.* **1.** material; ~ *kultúra* cultură materială; **2.** material; ~ *alap* bază materială. **II.** ~*ak s. pl.* mijloace *n. pl.* materiale.

anyagias *adj.* preocupat de foloase materiale.

anyagigénylés, *-ek, -t s.* cerere *f.* de materiale.

anyagraktár, *-ak, -t s.* depozit *n.* de materiale.

anyagtakarékosság, *-ot s.* economie *f.* de materiale.

anyai *adj.* matern; de mamă; ~ *szeretet* dragoste maternă; ~ *részről* din partea mamei.

anyajegy, *-ek, -et s.* aluniţă, bobiţă *f.*, semn *n.* din naştere, *pop.* benghi *n.*

anyakönyv, *-ek, -et s.* **1.** registru *n.* de stare civilă; **2.** *iskolai* ~ matricolă *f.*

anyakönyvi *adj.* **1.** de stare civilă; ~ *hivatal* oficiu de stare civilă; *házassági* ~ *kivonat* extras (*sau* certificat) de căsătorie; **2.** matricol; *(iskolai)* ~ *lap* (foaie) matricolă.

anyakönyvvezető, *-k, -t s.* ofiţer *m.* al stării civile.

anyanyelv, *-et s.* limbă *f.* maternă.

annyi *pron.* atît(a).

annyian *pron., adv.* atîţia *m.*, atîtea *f.*

annyiféle *pron.* de atîtea feluri.

annyiszor *pron., adv.* de atîtea ori.

anyó, *-k, -t s.* bătrînă *f.*

anyós, *-ok, -t s.* soacră *f.*

anyu, *-t s.* mămică *f.*

apa, *-ák, -át s.* tată *m.*; ~*ától fiúra* din tată în fiu.

apad, *-t vb.* **1.** *(víz)* a scădea, a descreşte; **2.** *(készlet)* a se împuţina; a se micşora.

apai *adj.* patern.

apály, *-t s.* reflux *n.*

apát, *-ok, -ot s., bis.* abate *m.*; stareţ *m.*

apó, *-k, -t s.* moş *m.*

ápol, *-tam, -t vb.* **1.** *(beteget, növényt)* a îngriji; **2.** *(barátságot, hagyományt)* a cultiva.

ápolatlan *adj.* neîngrijit.

ápoló(nő), *-k, -t s.* infirmier(ă) *m., f.*
ápolt *adj.* îngrijit.
após, *-ok, -t s.* socru *m.*
apostol, *-ok, -t s.* apostol *m.*
apparátus, *-ok, -t s.* aparat *n.*; *állami* ~ aparat *n.* de stat.
április, *-ok, -t s.* aprilie *m.*
aprít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a sparge, a tăia (în) bucăți; *fát* ~ a sparge lemne; **2.** a sfărîma, a fărîmița; *van mit a tejbe ~ania* are ce-i trebuie.
apró *adj.* mărunt.
apróhirdetés, *-ek, -t s.* mică publicitate *f.*
aprójószág, *-ok, -t s.* orătanic, pasăre *f.* de curte.
aprólék, *-ok, -t s. (szárnyasé)* mărunțaie *f.* de pasăre.
aprólékos *adj.* **1.** migălos; ~ *munka* muncă migăloasă; **2.** *(ember)* minuțios, scrupulos.
aprópénz, *-ek, -t s.* bani *m. pl.* mărunți, mărunțiș *n.*
apróság, *-ok, -ot s.* bagatelă *f.*
apu, *-t s.* tătic *m.*
ár[1], *-ak, -at s.* preț *n.*; *önköltségi* ~ preț de cost; *szabott ~ak* prețuri fixe; *mi az ~a?* cît costă?; *fig. semmi ~on* cu nici un preț.
ár[2], *-at s.* **1.** *(folyó vízé)* curent *m.*; *(hegyi)* torent, șuvoi *n.*; **2.** *(tengeré)* flux *n.*
ár[3], *-ak, -at s. (szerszám)* sulă *f.*
ár[4], *-at s.* ar *m.* (100 m^2).
arab I. *adj.* arab; ~ *számok* cifre arabe. **II.** *-ok, -ot s.* arab *m.*
árad, *-ott și -t vb.* **1.** *(víz)* a crește; **2.** *(fény)* a se revărsa; **3.** *(gáz, szag)* a se răspîndi, a se degaja.
áradat, *-ok, -ot s.* potop *n.*
áradoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkiről, vmiről)* a nu mai găsi cuvinte de laudă; **2.** *örömtől* ~ a nu mai putea de bucurie.
áram, *-ot s.* curent *m.*; ~*ot bevezet* a introduce curent electric.
áramerősség, *-ek, -et s., electr.* intensitate *f.* a curentului, amperaj *n.*
áramfejlesztő, *-k, -t s.* generator *n.* electric.
áramfeszültség, *-ek, -et s.* tensiune *f.* electrică, voltaj *n.*
áramfogyasztás, *-t s.* consum *n.* de energie electrică.
áramkapcsoló, *-k, -t s.* întrerupător *n.* (electric).
áramkör, *-ök, -t s.* circuit *n.* (electric).
áramlás, *-ok, -t s., și fig.* aflux *n.*; afluență *f.*
áramlat, *-ok, -ot s.* **1.** curent *m.*; **2.** *fig.* curent *n.*
áramlik, *-ott vb.* a curge (în) șiroaie.
árammegszakító, *-k, -t s., electr.* disjunctor *m.*
árammérő, *-k, -t s., electr.* ampermetru *n.*; ~ *óra* contor *n.*
áramszedő, *-k, -t s., electr.* troleu *n.*
áramszolgáltatás, *-t s.* furnizare *f.* de curent electric.
áramszünet, *-et s.* întrerupere *f.* a curentului electric.
áramvonalas *adj.* aerodinamic.
aranka, *-ák, -át s., bot.* cusută *f.*
arany, *-ak, -at s.* **1.** aur *n.*; **2.** *(pénz)* galben *m.*
arány, *-ok, -t s.* **1.** proporție *f.*; raport *n.*; *fordított ~ban* invers proporțional; **2.** *nagy ~ú* de

mare amploare; *nagy ~okat ölt* a lua proporţii.
aranybánya, *-ák, -át s.* mină *f.* de aur.
aranyér, *-erek, -eret s., med.* hemoroizi *m. pl.*
aránylag *adv.* relativ.
aranyláne, *-ok, -ot s.* lanţ *n.* de aur.
arányl|ik, *-ott vb.* a se raporta.
aranyművesség, *-et s.* orfevrerie *f.*
aranyos *adj.* adorabil, drăgălaş.
arányos *adj.* proporţionat.
aranyozott *adj.* aurit.
aránypár, *-ok, -t s., mat.* proporţie *f.*
arányszám, *-ok, -ot s.* coeficient *m.*
aránytalan *adj.* disproporţionat.
aránytalanság, *-ok, -ot s.* disproporţie *f.*
árapály, *-ok, -t s.* maree *f.*
arasz, *-ok, -t s.* palmă *f.*; *két-arasznyi* (lung) de două palme.
arasznyi *adj.* de o palmă.
áraszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(fényt)* a (re)vărsa; **2.** *(gázt, gőzt)* a răspîndi, a emana, a degaja.
arat, *-tam, -ott vb.* **1.** a secera; **2.** *fig. (sikert, győzelmet)* a repurta.
aratás, *-ok, -t s.* seceriş, secerat *n.*
arató, *-k, -t s.* secerător *m.*
arató-cséplő gép, *-ek, -et s.* combină *f.*
árboc, *-ok, -ot s.* catarg *n.*
arc, *-ok, -ot s.* faţă *f.*; obraz *m.*; *~ul üt* a da o palmă; *hátra ~!* stînga-mprejur!
arcátlan *adj.* obraznic.
arcátlanság, *-ok, -ot s.* obrăznicie *f.*
arcbőr, *-ök, -t s.* ten *n.*
arcél, *-ek, -t s.* profil *n.*
archeológia *s.* arheologie *f.*
arckép, *-ek, -et s.* portret *n.*
arcképes igazolvány *s.* buletin *n.* de identitate; legitimaţie *f.* cu fotografie.
arckifejezés, *-ek, -t s.* mină *f.*; expresie *f.* a feţei *f.*
arcszín, *-ek, -t s.* culoare *f.* a feţei.
arculat, *-ot s.* aspect *n.*; fizionomie *f.*
arcvonal, *-ak, -at s.* front *n.*
arcvonás, *-ok, -t s.* trăsătură *f.* a feţei.
árcsökkenés, *-ek, -t s.* scădere *f.* de preţuri.
áremelkedés, *-ek, -t s.* majorare *f.* de preţuri.
árfolyam, *-ot s.* curs *n.*, cotă *f.* (la bursă).
árhullám, *-ok, -ot s.* undă *f.* de viitură.
arisztokrácia, *-át s.* aristocraţie *f.*
árjegyzék, *-ek, -et s.* listă *f.* de preţuri.
árkol, *-tam, -t vb.* a şănţui.
árkülönbözet, *-ek, -et s.* diferenţă *f.* de preţ.
árleszállítás, *-ok, -t s.* reducere *f.* de preţuri.
ármány, *-ok, -t s.* intrigă *f.*
árnyalat, *-ok, -ot s.* nuanţă *f.*
árnyék, *-ok, -ot s.* umbră *f.*
árnyékos *adj.* umbros, umbrit.
árnyékszék, *-ek, -et s.* latrină *f.*, closet *n.*
árok, *árkok, árkot s.* şanţ *n.*
árpa, *-át s.* **1.** *bot.* orz *n.*; **2.** *med.* urcior *n.*
árpakása, *-át s.* arpacaş *m.*
arra I. *pron. (vkire, vmire)* pe acela, pe aceea; *~ a székre* pe scaunul acela. **II.** *adv.* **1.** în direcţia aceea, într-acolo; *~*

van a színház teatrul este în direcţia aceea; **2.** pe acolo; ~ *sohasem jártam* pe acolo n-am umblat niciodată; **3.** *fig. ez* ~ *szolgál, hogy...* aceasta serveşte la (*sau* pentru)...

arrább *adv.* mai încolo.

arrafelé *adv.* pe acolo; într-acolo.

arravaló *adj.* **1.** potrivit la...; ~ *ember* e om potrivit; **2.** pentru...; ~, *hogy* este pentru...

arról I. *pron.* **1.** de pe acel(a), de pe ace(e)a; din acel(a), din ace(e)a; ~ *a polcról való* este de pe raftul acela; **2.** despre acel(a), despre ace(e)a; ~ *az íróról* despre scriitorul acela. **II.** *adv.* **1.** *(hely)* din direcţia (*sau* partea) aceea, dintr-acolo; **2.** ~ *van szó, hogy...* este vorba să...

árt[1], *-ottam, -ott vb. (vminek)* a dăuna; a vătăma; *ez* ~ *az egészségnek* aceasta dăunează sănătăţii.

árt[2], *-ottam, -ott vb., expr. vmibe* ~*ja magát* a se amesteca în ceva.

ártalmas *adj.* dăunător; vătămător.

ártalmatlan *adj.* **1.** nepericulos; **2.** inofensiv; ~*ná tesz* a face inofensiv.

ártatlan *adj.* **1.** nevinovat; **2.** naiv.

ártatlanság, *-ot s.* **1.** nevinovăţie *f.*; **2.** naivitate *f.*

ártér, *-terek, -teret s.* zonă *f.* de inundaţie.

artézi *adj.* artezian; ~ *kút* fîntînă *f.* arteziană.

artista, *-ák, -át s.* acrobat(ă) *m., f.*

áru, *-k, -t s.* marfă *f.*, articol *n.*; ~*ba bocsát* a pune în vînzare, a comercializa.

árubehozatal, *-t s.* import *n.* de mărfuri.

árubeszerző, *-k, -t s.* achizitor *m.* de mărfuri.

árubőség, *-et s.* abundenţă *f.* de mărfuri.

árucikk, *-ek, -et s.* articol *n.*, marfă *f.*

árucsere, *-ék, -ét s.* schimb *n.* de mărfuri.

árufelesleg, *-ek, -et s.* surplus *n.* de mărfuri.

áruforgalom, *-lmat s.* circulaţie *f.* de mărfuri.

áruhalmozás, *-ok, -t s.* stocare *f.* de mărfuri.

áruház, *-ak, -at s.* magazin *n.*

áruhiány, *-t s.* lipsă *f.* de mărfuri.

árukészlet, *-ek, -et s.* stoc *n.* de mărfuri.

árul, *-tam, -t vb.* a vinde, a desface.

árulás, *-ok, -t s.* trădare *f.*

árulkod|ik, *-tam, -ott vb.* a pîrî; a denunţa.

áruló I. *adj.* trădător. **II.** *-k, -t s.* trădător(-toare) *m., f.*

árumintavásár, *-ok, -t s.* tîrg *n.* de mostre.

áruraktár, *-ak, -t s.* depozit *n.* (*sau* magazie *f.*) de mărfuri.

árus, *-ok, -t s.* vînzător(-toare) *m., f.*

árusít, *-ottam, -ott vb.* a vinde, a desface.

árusítás, *-ok, -t s.* vînzare, desfacere *f.*

árusítóhely, *-ek, -et s.* stand *n.*; chioşc *n.*

árutermelés, *-t s.* producţie *f.* de mărfuri.

árva I. *adj.* orfan; *egy* ~ *szót sem szólt* n-a scos nici o vorbă. **II.** *-ák, -át s.* orfan(ă) *m., f.*

árvácska, *-ák, -át s.* pansea *f.*
árvaház, *-ak, -at s.* orfelinat *n.*
árverés, *-ek, -t s.* licitație *f.*
árverez, *-tem, -ett vb.* a licita.
árvíz, *-vizek, -vizet s.* inundație *f.*
árvízkárosult, *-ak, -at s.* sinistrat(ă) *m., f.* de pe urma inundațiilor.
ár(víz)védelem, *-védelmet s.* apărare *f.* contra inundațiilor.
árvízveszély, *-ek, -t s.* primejdie *f.* de inundație.
arzén, *-t s.* arsenic *n.*
ás, *-tam, -ott vb.* a săpa.
ásatás, *-ok, -t s.* săpături *f. pl.*
ásít, *-ottam, -ott vb.* a căsca.
ásítás, *-ok, -t s.* căscat *n.*
áskálód|ik, *-tam, -ott vb.* a unelti.
ásó, *-k, -t s.* sapă, cazma *f.*
aspiráns, *-ok, -t s.* aspirant(ă) *m., f.*
ásvány, *-ok, -t s.* mineral *n.*
ásványtan, *-t s.* mineralogie *f.*
ásványvíz, *-vizek, -vizet s.* apă *f.* minerală, borviz *n.*
ász, *-ok, -t s.* as *m.*
aszal, *-tam, -t vb.* a usca.
aszalt *adj.* uscat; ~ *gyümölcs* fructe uscate.
aszály, *-ok, -t s.* secetă *f.*
aszályos *adj.* secetos.
aszerint *adv.* după cum.
aszfalt, *-ot s.* **1.** asfalt *n.*; **2.** *geol.* bitumen *m.*
aszott *adj.* **1.** *(növény)* uscat; **2.** *(terület)* ars; **3.** *(ember, testrész)* uscățiv.
aszpirin, *-t s.* aspirină *f.*
asszimilálód|ik, *-tam, -ott vb.* a se asimila.
asszisztens, *-ek, -t s.* asistent(ă) *m., f.*
asszony, *-ok, -t s.* femeie *f.*; ~*om!* doamnă!
asztag, *-ok, -ot s.* stog *n.*
asztal, *-ok, -t s.* masă *f.*
asztali *adj.* de masă; ~ *bor* vin de masă.
asztalitenisz, *-t s., sp.* tenis *n.* de masă.
asztalka, *-ák, -át s.* măsuță *f.*
asztalkendő, *-k, -t s.* șervet, șervețel *n.*
asztalos, *-ok, -t s.* tîmplar *m.*
asztalterítő, *-k, -t s.* față *f.* de masă.
asztma, *-át s.* astmă *f.*
aszú, *-k, -t s.* vin *n.* dulce.
aszúbor, *-ok, -t s.* vin *n.* dulce.
át I. *adv. balra* ~*!* la stînga!
II. *postpoz.* **1.** peste; *a hídon* ~ peste pod; **2.** prin; *az ablakon* ~ prin fereastră; **3.** *éveken* ~ ani de-a rîndul, ani întregi.
átad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(levelet, árut)* a preda; **2.** *(üzenetet)* a transmite; **3.** *(módszert)* a împărtăși; **4.** *(labdát)* a pasa; **5.** *(helyet)* a ceda.
átadás, *-t s.* **1.** predare *f.*; **2.** transmitere *f.*; **3.** împărtășire *f.*
átalakít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a transforma; **2.** *adm., pol.* a reorganiza, a remania.
átalakítás, *-ok, -t s.* **1.** transformare *f.*; **2.** *adm., pol.* reorganizare, remaniere *f.*
átalakíttat, *-tam, -ott vb.* a transforma; ~*tam a kabátom* mi-am transformat paltonul.
átalakul, *-tam, -t vb.* a se transforma.
átalakulás, *-ok, -t s.* transformare, prefacere *f.*; *forradalmi* ~*ok* transformări revoluționare.

átalány, *-ok. -t s.* pauşal *n.*

átall, *-(ot)tam, -ott vb.* a se ruşina.

átáll, *-tam, -t vb.* a trece; *~t az ő pártjára* a trecut de partea lui.

átállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmit vhová)* a trece; a muta; **2.** *ind.* a reorganiza.

átállítás, *-t s.* **1.** reorganizare *f.*; **2.** trecere *f.*

átbocsát, *-ottam, -ott vb.* a lăsa să treacă.

átcikáz|ik, *-ott vb.* a trece cu iuţeala fulgerului; *átcikázott az agyán* i-a fulgerat prin minte.

átcsap, *-ott vb.* **1.** *(hullám)* a da peste; **2.** *(tűz)* a se întinde.

átcsoportosít, *-ottam, -ott vb.* a regrupa.

átdolgoz, *-tam, -ott vb.* a prelucra; a reface.

ateista, *-ák, -át s.* ateu(ee) *m., f.*

átél, *-tem, -t vb.* a trăi; *újra ~* a retrăi.

átellenben *adv.* peste drum, vizavi.

átellenes *adj.* de dincolo.

átenged, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkinek vmit)* a ceda; *~tem a helyemet* mi-am cedat locul; **2.** *(vizsgán)* a trece, a admite (la examen).

átépít, *-ettem, -ett vb.* a reconstrui.

áteresztő *adj.* permeabil; *át nem eresztő* impermeabil.

átérez, *-éreztem, érzett vb* a simţi, a resimţi.

átértékel, *-tem, -t vb.* a revalorifica, a reconsidera.

átértékelés, *-ek, -t s.* revalorificare, reconsiderare *f.*

átes|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vhová)* a cădea (peste); **2.** *fig.* a trece prin (ceva); *betegségen ~* a trece printr-o boală.

átfáz|ik, *-tam, -ott vb.* a fi pătruns de frig, a fi înfrigurat.

átfogó I. *adj.* cuprinzător. **II.** *-k. -t s., geom.* ipotenuză *f.*

átforrósod|ik, *-tam, -ott vb.* a se înfierbînta.

átfúr, *-tam, -t vb.* a sfredeli.

átfúródás, *-ok. -t s., med.* perforare *f.*

átfut, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vhová)* a alerga (pînă la...); **2.** *fig.* a parcurge.

átgondol, *-tam, -t vb.* a se gîndi, a cumpăni.

átgondolt *adj.* cugetat, chibzuit.

áthág, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmin)* a trece peste; **2.** *fig. (vmit)* a călca; a contraveni.

áthallatsz|ik, *-ott vb.* a se auzi.

áthasonul, *-tam, -t vb. (vmihez)* a se asimila (cu un lucru).

áthat, *-ott vb.* a pătrunde; a-l cuprinde (pe cineva); *vmely érzéstől áthatva* cuprins de un sentiment.

átható *adj.* **1.** pătrunzător; *~ pillantás* privire pătrunzătoare; **2.** *lingv.* tranzitiv; *át nem ható* intranzitiv.

áthatol, *-tam, -t vb.* a străbate, a răzbate (prin ceva); a trece (prin ceva).

áthatolhatatlan *adj.* de nestrăbătut.

áthelyez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmit)* a muta, a strămuta; **2.** *(vkit)* a transfera, a muta.

áthelyezés, *-ek, -t s.* **1.** *(vmié)* mutare, strămutare *f.*; **2.** *(vkié)* mutare, transferare *f.*

áthidal, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmit)* a face un pod (peste); **2.** *fig.*

~ja az ellentéteket a împăca contradicțiile.

áthoz, *-tam, -ott vb.* **1.** a aduce (încoace); **2.** *com.* a reporta.

áthúz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit vhová)* a trage (ceva pînă la...); **2.** *(vmin vmit)* a trage prin; **3.** *(írást)* a tăia.

átír, *-tam, -t vb.* **1.** a transcrie; **2.** *muz.* a aranja, a transcrie; **3.** *adm.* a trimite (cuiva) o adresă oficială.

átírás, *-ok, -t s.* **1.** transcriere *f.*; **2.** *muz.* aranjament *n.* muzical, transcriere *f.*

átirat, *-ok, -ot s.* adresă *f.*

átismétel, *-tem, -t vb.* a repeta.

átitat, *-tam, -ott vb.* a îmbiba.

átjár, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhová, vmin)* a trece; **2.** a pătrunde; *~ta a hideg* l-a pătruns frigul.

átjárás, *-ok, -t s.* trecere *f.*; *tilos az ~!* trecerea oprită!

átjáró I. *adj.* de trecere; *~ szoba* cameră de trecere. **II.** *-k, -t s.* **1.** *geogr.* trecătoare *f.*; **2.** pasaj *n.*

átjelentkezés, *-ek, -t s.* mutație *f.*

atka, *-ák, -át s., zool.* acnee *f.*

átkapcsol, *-tam, -t vb.* **1.** *tehn.* a comuta; **2.** *tel. (vkihez)* a face legătură cu...

átkarol, *-tam, -t vb.* **1.** a îmbrățișa; **2.** *mil.* a încercui.

átkel, *-tem, -t vb.* a trece; *~ a folyón* a trece rîul.

átkelés, *-ek, -t s.* trecere *f.*

átképez, *-tem, -ett vb.* **1.** a recalifica; **2.** *mil.* a reinstrui.

átképzés, *-ek, -t s.* **1.** recalificare *f.*; **2.** *mil.* reinstruire *f.*

átképző *adj.* de recalificare; *~ tanfolyam* curs de recalificare.

átkoz, *-tam, -ott vb.* a blestema.

átkozód|ik, *-tam. -ott vb.* a blestema.

átkozott *adj.* blestemat, afurisit.

átköltöz|ik, *-tem, -ött vb.* a se muta.

átköt, *-öttem, -ött vb.* a lega.

átkutat, *-tam, -ott vb.* a căuta cu de-amănuntul.

átlag I. *-ok, -ot s.* medie *f.* **II.** *adv.* în medie.

átlagbér, *-ek, -t s.* salariu *n.* mediu.

átlagos *adj.* mijlociu, mediu.

atlanti *adj.* atlantic.

atlasz[1], *-ok, -t s., geogr.* atlas *n.*

atlasz[2], *-t s., text.* atlaz *n.*

átlát, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhová)* a vedea; **2.** *(vmin)* a vedea (prin ceva); a întrezări.

átlátszó *adj.* transparent, diafan.

átlép, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmit)* a trece (ceva); **2.** *fig.* a depăși.

atléta, *-ák. -át s.* atlet *m.*

atlétika, *-át, s., sp.* atletică *f.*

átlós *adj.* diagonal.

átmegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** *(hídon)* a trece; *(úton)* a traversa; **2.** *fig.* a trece; *sok mindenen átment* a trecut prin multe.

átmenet, *-ek. -et s.* trecere *f.*; *~ a kapitalizmusból a szocializmusba* trecerea de la capitalism la socialism.

átmeneti *adj.* **1.** tranzitoriu, de tranziție; provizoriu; *~ intézkedés* măsură provizorie; **2.** *~ kabát* demiu *n.*

átmenetileg *adv.* provizoriu.

átmenő. *adj.* de tranziție; *~ forgalom* tranzit *n.*

átmérő, *-k, -t s.* diametru *n.*

átminősít, *-ettem. -ett vb.* a recalifica.

atmoszféra, *-ák, -át s.* atmosferă *f.*
átnevel, *-tem, -t vb.* a reeduca.
átnéz, *-tem, -ett vb.* **1.** a se uita peste...; **2.** a parcurge; *~i a levelezést* a parcurge corespondența.
átnyújt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a întinde; **2.** a preda, a înmîna.
átnyúl|ik, *-ok, -t vb.* a se întinde pînă la..., a ajunge la...
átok, *átkok, átkot s.* blestem *n.*
átolvas, *-tam, -ott vb.* a citi, a parcurge.
atom, *-ok, -ot s.* atom *m.*
atombomba, *-ák, -át s.* bombă *f.* atomică.
atomelmélet, *-et s.* atomism *n.*
atomenergia, *-át s.* energie *f.* atomică.
atomfegyver, *-ek, -t s.* armă *f.* atomică.
atomfegyvermentes *adj.* denuclearizat.
atomfizika, *-át s.* fizică *f.* atomică.
atomháború, *-k, -t s.* război *n.* atomic.
atommag, *-ot s., fiz.* nucleu *n.*
atommagfizika, *-át s.* fizică *f.* nucleară.
atommaghasadás, *-ok, -t s.* fisiune *f.*
atommáglya, *-ák, -át s., fiz.* pilă *f.* atomică.
atomsúly, *-t s.* greutate *f.* atomică.
átölel, *-tem, -t vb.* a îmbrățișa; a strînge în brațe.
átöltözköd|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** a-și schimba îmbrăcămintea, a se schimba; **2.** *(jelmezbe)* a se travesti, a se deghiza.
átöröklés, *-t s.* ereditate *f.*
átpártol, *-tam, -t vb. (vkihez)* a trece (de partea cuiva).
átrak, *-tam, -ott vb. (árut)* a transborda.
átrendez, *-tem, -ett vb.* a aranja altfel.
átrepül, *-tem, -te vb.* a survola; a zbura peste.
átruház, *-tam, -ott vb., jur.* a transmite.
átruházás, *-ok, -t s., jur.* transfer *f.*; transmisiune *f.*
átszáll, *-tam, -ott vb.* a schimba trenul; a transborda.
átszállás, *-ok, -t s.* transbordare *f.*
átszállóhely, *-ek, -et s.* **1.** *(trolibuszé, villamosé)* oprire *f.* de corespondență; **2.** *ferov.* stație (gară) *f.* de transbordare.
átszállójegy, *-ek, -et s.* (bilet *n.* de) corespondență *f.*
átszámít, *-ottam, -ott vb.* a recalcula.
átszel, *-tem, -t vb.* **1.** *(levegőt, vizet)* a despica, a străbate; **2.** *(utat)* a traversa.
átszervez, *-tem, -ett vb.* a reorganiza, a restructura, a reprofila.
átszervezés, *-ek, -t s.* reorganizare, restructurare *f.*; reprofilare *f.*
átszivárog, *-ott vb.* a se infiltra; a trece prin...
átszök|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** a dezerta; **2.** *(határon)* a trece clandestin (frontiera).
átszúr, *-tam, -t vb.* a străpunge.
átszűr, *-tem, -t vb.* a strecura, a filtra.
attasé, *-k, -t s., pol.* atașat *m.*
áttekint, *-ettem, -ett vb.* **1.** a privi, a cuprinde cu privirea; **2.** *(átfut)* a parcurge.
áttekintés, *-ek, -t s.* privire *f.* de ansamblu *n.*; *rövid ~* o scurtă privire (asupra).

áttekinthetetlen *adj.* **1.** vast, de necuprins; **2.** *fig.* confuz, neclar.

áttér, *-tem, -t vb.* **1.** *(tárgyra)* a trece la...; **2.** *(hitre)* a se converti, a trece la...

áttesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** a transpune, a muta, a pune în altă parte; **2.** *(más hatósághoz)* a transfera, a strămuta.

áttétel, *-ek, -t s.* **1.** transpunere, mutare *f.*; **2.** *(hatósághoz)* transferare *f.*; **3.** *tehn.* transmisiune, transmitere *f.*

áttetsző *adj.* **1.** translucid, străveziu, transparent; **2.** *fig.* diafan.

attól I. *pron.* de la acel(a), de la ace(e)a; de acel(a), de ace(e)a. **II.** *adv.* ~ *félek, hogy...* mi-e teamă că...; ~ *fogva* de atunci; *ez* ~ *van, hogy...* asta se datorește faptului că...

áttör, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit)* a sparge, a rupe (ceva); ~*i a gátat* a rupe zăgazul; **2.** *(vmin)* a pătrunde (*sau* a trece) prin...; **3.** ~ *a szitán* a trece prin sită, a freca.

áttörés, *-ek, -t s.* **1.** spargere, rupere *f.*; **2.** pătrundere *f.*

átugr|ik, *-rottam, -rott vb.* **1.** a sări (peste ceva); **2.** ~ *az egyik témáról a másikra* a trece de la un subiect la altul; **3.** ~ *egy sort* a sări un rînd.

átutal, *-tam, -t vb.* **1.** *fin.* a vira; **2.** *com.* a transfera.

átutaz|ik, *-tam, -ott vb.* a călători prin...

átutazó *adj.* în trecere; ~ *vendég* musafir în trecere; ~*ban van* a fi în trecere.

átutazóvízum, *-ok, -ot s.* viză *f.* de trecere.

átültet, *-tem, -ett vb.* **1.** *bot.* a transplanta; **2.** *med.* a grefa, a transplanta; **3.** *lit.* a traduce.

átültetés, *-ek, -t s.* transplant *n.*; grefă *f.*

átüt, *-öttem, -ött vb.* a pătrunde, a trece prin...

átvág, *-tam, -ott vb.* **1.** *(elvág vmit)* a tăia; **2.** a străbate, a traversa; ~ *az erdőn* a străbate un codru.

átvállal, *-tam, -t vb.* a prelua.

átváltoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se transforma.

átváltoztat, *-tam, -ott vb.* a transforma.

átvergőd|ik, *-tem, -ött vb.* a răzbi, a străbate.

átvesz, *-vettem, -vett vb.* **1.** a lua în primire, a prelua; a recepționa; ~*i a vezetést* a prelua conducerea; **2.** *(leckét)* a parcurge; a repeta.

átvészel, *-tem, -t vb.* a supraviețui.

átvétel, *-ek, -t s.* primire, preluare *f.*; recepționare *f.*

átvételi *adj.,* ~ *elismervény* recipisă, chitanță *f.*

átvevő I. *adj.* de recepție, de recepționare; ~ *állomás* bază de recepție. **II.** *-k, -t s.* recepționar *m.*; destinatar *m.*

átvezet, *-tem, -ett vb.* **1.** a (con)duce; **2.** *(más lapra)* a transpune, a trece.

átvilágít, *-ottam, -ott vb. (röntgennel)* a face o radioscopie.

átvirraszt, *-ottam, -ott vb.* a veghea; ~*ja az éjszakát* a veghea toată noaptea.

átvisz, *-vittem, -vitt vb.* **1.** a transporta; **2.** *(összeget)* a reporta; **3.** *(energiát)* a transmite.
átvitel, *-ek, -t s.* **1.** transportare *f.*; **2.** *(összegé)* report *n.*; **3.** *(energiáé)* transmitere *f.*
átvitt *adj.* figurat; ~ *értelemben* în sens figurat.
átvizsgál, *-tam, -t vb.* a examina; a revizui; *(iratot)* a examina.
átvonul, *-tam, -t vb.* a trece (prin); ~ *a hadsereg* trece armata.
atya, *-ák, -át s.* părinte, tată *m.*
atyafi, *-ak, -t s.* rudă *f.*, neam *n.*
atyafiság, *-ot s.* rubedenie *f.*
augusztus, *-t s.* august *m.*
ausztráliai *adj.* australian.
ausztriai *adj.* austriac.
autó, *-k, -t s.* automobil *n.*, maşină *f.*
autóbusz, *-ok, -t s.* autobuz *n.*
autóbuszmegálló, *-k, -t s.* staţie (oprire, haltă) *f.* de autobuze.
autóbuszvonal, *-ok, -at s.* linie *f.* de autobuz.
autogénhegesztés, *-ek, -t s.* sudură *f.* autogenă.
autogram, *-ok, -ot s.* autograf *n.*
autógumi, *-k, -t s.* *(külső)* cauciuc *n.*, anvelopă *f.*; *(belső)* cameră *f.*
autógyár, *-ak, -at s.* fabrică de automobile.
automata, *-ák, -át s.* automat *n.*
automatikus *adj.* automat(ic).
automatizál, *-tam, -ta vb.* a automatiza.
autóműút, *-utak, -utat s.* autostradă *f.*
autonóm *adj.* autonom.
autópark, *-ok, -ot s.* parc *n.* de automobile.
autós, *-ok, -t s.* automobilist *m.*
autószerelő, *-k, -t s.* mecanic auto *m.*
autószerencsétlenség, *-ek, -et s.* accident *n.* de automobil.
autótaxi, *-k, -t s.* taxi(metru) *n.*
autóverseny, *-ek, -t s.* concurs *n.* de automobile.
autóvezető *s., v.* **gépkocsivezető.**
autóz|ik, *-tam, -ott vb.* a se plimba cu maşina.
avagy *conj.* sau, ori.
avar, *-t s.* frunze *f. pl.* uscate.
avas *adj.* rînced.
avasod|ik, *-ott vb.* a (se) rîncezi.
avat, *-tam, -ott vb.* **1.** *doktorrá* ~ a promova doctor; **2.** *(hidat, házat)* a inaugura.
avatás, *-ok, -t s.* **1.** *(doktori)* acordare *f.* a titlului de doctor, promovare *f.*; **2.** *(hídé, házé)* inaugurare *f.*
avatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se amesteca; a interveni.
avult *adj.* **1.** *(nézetek, módszerek)* perimat, depăşit; **2.** *(tárgy)* demodat; vechi.
az I. *pron.* **1.** acel(a), ace(e)a; ~ *a férfi* bărbatul acela; ~ *a könyv* cartea aceea; **2.** *ez* ~ *!* asta-i!; *ki* ~ *?* cine-i? **3.** *hol ez, hol* ~ cînd una, cînd alta. **II.** *art., v.* **a, az.**
azalatt *adv.* **1.** între timp; ~ *felkelt* între timp s-a sculat; **2.** în timpul acela; ~ *én olvastam* în timpul acela eu citeam.
azaz *conj.* adică.
azelőtt *adv.* înainte; *mint* ~ ca înainte; *egy hónappal* ~ cu o lună înainte (*sau* în urmă).
azért I. *pron.* pentru (*sau* de) acel(a) (*sau* ace(e)a); *kár* ~ *a gyermekért* păcat de copilul

acela; ~ *az összegért* de suma aceea. **II.** *adv.* **1.** de aceea, pentru aceea; *csak* ~, *hogy* numai de aceea; ~ *is!* chiar de aceea! ~ *sem!* chiar de aceea nu! **2.** pentru; ~, *hogy* ... pentru ca..., ca să...; ~ *mert* pentru că; **3.** totuşi; ~ *mégsem* totuşi nu; *de* ~ totuşi, cu toate acestea.

áz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(lében)* a se înmuia; **2.** *(esőben)* a se uda.

aznap *adv.* în ziua aceea, în aceeaşi zi.

azon I. *pron.* **1.** pe acel(a), pe ace(e)a; ~ *a hegyen* pe muntele acela; ~ *az asztalon* pe masa aceea; **2.** ~ *a napon* în ziua aceea. **II.** *adv.* ~ *van, hogy...* **a)** a fi pe punctul de a..., **b)** a depune toate străduinţile.

azonban *conj.* însă.

azonkívül *adv.* în afară de, pe lîngă aceea.

azonnal *adv.* imediat, îndată, numaidecît.

azonos *adj.* **1.** identic; ~ *eljárás* procedeu identic; **2.** egal; ~ *mértékben* în egală măsură.

azonosan *adv.* deopotrivă, la fel.

azonosít, *-ottam, -ott vb.* a identifica.

azonosság, *-ok, -ot s.* identitate *f.*

azontúl *adv.* după aceea.

azóta *adv.* de atunci; ~, *hogy...* de cînd...

aztán I. *adv.* **1.** apoi, după aceea, pe urmă; ~ *elment* apoi a plecat; **2.** *ez* ~ *a férfi!* ăsta-i un adevărat bărbat! **II.** *conj.* **1.** apoi; *evett almát,* ~ *körtét* a mîncat mere, apoi pere; **2.** *hát* ~*!* şi apoi! ei şi!

áztat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(kendert)* a topi; **2.** *(fehérneműt)* a muia; **3.** *(földet)* a uda.

azúr(kék) *adj.* azuriu.

azután *adv.* **1.** apoi, după aceea, pe urmă; *előbb eszünk,* ~ *iszunk* mai întîi mîncăm, apoi bem; **2.** mai tîrziu; *két nappal* ~ după două zile.

azzal I. *pron.* **1.** cu acel(a), cu ace(e)a; ~ *az emberrel* cu omul acela; **2.** ~ *a kéréssel fordult hozzám, hogy...* mi s-a adresat cu rugămintea de a...; **3.** ~ *a feltétellel* cu condiţia. **II.** *adv.* imediat; *felállt, s* ~ *elment* s-a sculat şi a plecat imediat.

azsúr *s.* ajur *n.*

B

bab, *-ok, -ot s.* fasole *f.*

báb, *-ok, -ot s.* **1.** marionetă, păpuşă *f.*; **2.** *(rovaré)* pupă, nimfă *f.*; *(lepkéé)* crisalidă *f.*

baba, *-ák, -át s.* **1.** păpuşă *f.*; **2.** copil *m.* mic.

bába, *-ák, -át s.* moaşă *f.*

babakocsi, *-k, -t s.* cărucior *n.*

babér, *-ok, -t s.* laur, dafin *m.*; ~*ain pihen* a se culca pe lauri.

babérlevél, *-velek, -velet s.* foi *f. pl.* de dafin.

babkávé, *-t s.* cafea *f.* boabe.
bábkormány, *-ok, -t s.* guvernmarionetă *n.*
babona, *-ák, -át s.* superstiție *f.*
babonás *adj.* superstițios.
babos *adj.* cu buline.
babrál, *-tam, -t vb.* **1.** *(tapogat)* a pipăi; **2.** *(pepecsel)* a migăli.
bábszínház, *-ak, -at s.* teatru *n.* de păpuși.
bacilus, *-ok, -t s.* bacil, microb *m.*
bácsi, *-k, -t s.* nene, bade *m.*
badarság, *-ok, -ot s.* nerozie, prostie *f.*
bádog, *-ok, -ot s.* tinichea, tablă *f.*
bádogos, *-ok, -t s.* tinichigiu *m.*
bagoly, *baglyok, baglyot s.* bufniță *f.*
bágyadt *adj.* moleșit, lînced.
bágyaszt, *-ottam, -ott vb.* a moleși.
baj, *-ok, -t s.* **1.** necaz *n.*; *~ban* la necaz; *nem ~* nu-i nimic; *annyi ~ legyen* atîta pagubă; *semmi ~a sem lesz* nu i se va întîmpla nimic; *mi ~od (van)?* ce ai? ce-ai pățit? ce-i cu tine? *mi (a) ~?* ce vrei? **2.** boală *f.*; *szervi ~* boală organică; *mi a ~a?* ce boală are?
báj, *-ak, -t s.* grație *f.*; farmec *n.*
bajlód|ik, *-tam, -ott vb.* a se necăji.
bajnok, *-ok, -ot s.* campion *m.*
bajnoknő, *-k, -t s.* campioană *f.*
bajnokság, *-ok, -ot s.* campionat *n.*
bajos *adj.* anevoios, greu.
bájos *adj.* grațios; fermecător.
bajtárs, *-ak, -at s.* camarad, tovarăș *m.*
bajusz, *-ok, -t s.* mustață *f.*
bajuszos *adj.* cu mustață, mustăcios.
bak, *-ok, -ot s.* **1.** țap *m.*; **2.** mascul *m.*; **3.** *(kocsin)* capră *f.*; **4.** *~ot lőtt* a făcut-o de oaie, a făcut-o boacănă, a făcut o gafă.
baka, *-ák, -át s.* infanterist *m.*
bakancs, *-ok, -ot s.* bocanc *m.*
bakfis, *-ok, -t s.* fetișcană *f.*
baklövés, *-ek, -t s.* gafă, boacănă *f.*
baksis, *-ok, -t s.* bacșiș *n.*; ciubuc *n.*
baktat, *-tam, -ott vb.* a merge alene.
bakter, *-ek, -t s.* paznic *m.*; *ferov.* cantonier *m.*
baktérium, *-ok, -ot s.* bacterie *f.*
bal I. *adj.* stîng; *a ~ kéz* mîna stîngă. **II.** *-t s.* stînga *f.*; *~jával* cu stînga; *~ra át!* la stînga!
bál, *-ok, -t s.* bal *n.*
bála, *-ák, -át s., com.* balot *n.*
baleset, *-ek, -et s.* accident *n.*
balett, *-ek, -et s.* balet *n.*
balett-táncos, *-ok, -t s.* balerin, baletist *m.*
balett-táncosnő, *-k, -t s.* balerină, baletistă *f.*
balga *adj.* prost, zălud.
balkáni *adj.* balcanic.
balkezes *adj.* stîngaci.
ballada, *-ák, -át s.* baladă *f.*
ballag, *-tam, -ott vb.* a merge agale.
ballépés, *-ek, -t s.* pas *m.* greșit, greșeală *f.*
ballon, *-ok, -t s.* **1.** balon *n.*; **2.** *(üveg)* damigeană *f.*
bálna, *-ák, -át s.* balenă *f.*
baloldali *adj.* de partea stîngă; de stînga; *pol. ~ elhajlás* deviere de stînga.
baloldalt *adv.* de partea stîngă.

balsiker, *-ek, -t s.* insucces *n.*; eşec *n.*; nereuşită *f.*

balszélső, *-k, -t s., sp.* extremă *f.* stîngă.

balszerencse, *-ét s.* nenoroc, ghinion *n.*

balta, *-ák, -át s.* baltag *n.*

balti *adj.* baltic.

bálvány, *-ok, -t s.* idol *m.*

bálványoz, *-tam, -ott vb.* a idolatriza, a diviniza.

balzsam, *-ok, -ot s.* balsam *n.*

balzsamos *adj.* îmbălsămat.

bambusz, *-ok, -t s.* bambus *m.*

bámészkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se holba, a se uita cu gura căscată.

bámul, *-tam, -t vb.* **1.** a se holba; *szájtátva ~* a se uita cu gura căscată; **2.** *(meglepődve)* a se minuna, a rămîne uimit.

bámulat, *-ot s.* minunare, uimire *f.*; *~ba ejt vkit* a uimi pe cineva.

bámulatos *adj.* minunat, uimitor.

bán, *-tam, -t vb.* **1.** a regreta, a avea păreri de rău; *~om, hogy közbeléptem* regret că am intervenit; **2.** *mit ~ja!* ce-i pasă! *~om is én!* puţin îmi pasă!

banális *adj.* banal.

banán, *-ok, -t s.* banană *f.*

bánásmód, *-ok, -ot s.* tratament *n.*

bánat, *-ok, -ot s.* **1.** tristeţe, mîhnire *f.*; jale *f.*; *kiönti a ~át* a-şi vărsa amarul; **2.** regret *n.*, părere *f.* de rău.

bánatos *adj.* trist, mîhnit; jalnic, duios.

banda, *-ák, -át s.* bandă *f.*; *pejor.* hoardă *f.*

bandita, *-ák, -át s.* bandit *m.*

bandzsal *adj.* saşin.

bandzsít, *-ottam, -ott vb.* a se uita saşiu.

bán|ik, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkivel)* a se purta într-un anumit fel (cu cineva); a trata într-un anumit fel (pe cineva); *tud bánni az emberekkel* ştie să se poarte cu oamenii; **2.** *(vmivel)* a mînui.

bank, *-ok, -ot s.* **1.** bancă *f.*; **2.** *fig. adja a ~ot* a-şi da aere.

bankár, *-ok, -t s.* bancher *m.*

bankbetét, *-ek, -et s.* depunere *f.* (la bancă).

bankett, *-ek, -et s.* banchet *n.*

bánkód|ik, *-tam, -ott vb.* a fi întristat, a fi mîhnit.

bánt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(testileg)* a maltrata; a brutaliza; a atinge; *ne bántsd!* nu-l atinge! nu pune mîna! **2.** *(érzelmileg)* a supăra.

bántalmaz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(tettel)* a brutaliza, a maltrata; **2.** *(szóval)* a insulta.

bántalom, *-lmak, -lmat s.* **1.** *(erkölcsi)* insultă, jignire *f.*; **2.** *(betegség)* afecţiune *f.*

bántó *adj.* supărător, jignitor.

bántódás, *-ok, -t s.* **1.** insultă *f.*; **2.** *nem lesz ~a* nimeni nu se va atinge de el.

banya, *-ák, -át s.* babă *f.*

bánya, *-ák, -át s.* mină *f.*

bányaláb, *-ct s.* grizu *n.*

bányamérnök, *-ök, -öt s.* inginer *m.* de mine.

bányász, *-ok, -t s.* miner *m.*

bányászat, *-ot s.* minerit *n.*

bányász|ik, *-tam, -ott vb., mine* a extrage.

bár[1], *-ok, -t s.* bar *n.*

bár[2] **I.** *conj.* deşi; *~ nem szoktam* deşi nu obişnuiesc. **II.** *adv.*

măcar; *szólj ~ egy szót* spune măcar un cuvînt.

baraek, *-ok, -ot s. (kajszi)* caisă *f.*; *(őszi)* piersică *f.*

baraekfa, *-fák, -fát s. (kajszi)* cais *m.*; *(őszi)* piersic *m.*

baraekpálinka, *-át s.* rachiu *n.* de caise.

barakk, *-ok, -ot s.* baracă *f.*

barangol, *-tam, -t vb.* a rătăci, a pribegi.

bárány, *-ok, -t s.* miel *m.*

bárányfelhő, *-k, -t s.* nor *n.* alb.

bárányhimlő, *-t s.* varicelă *f.*, vărsat *n.* de vînt.

barát, *-ok, -ot s.* **1.** prieten, amic *m.*; **2.** călugăr *m.*

baráti *adj.* **1.** prietenesc, amical; *~ érzés* sentimente prietenești; **2.** de prietenie; *~ viszony* raporturi de prietenie; **3.** *~ államok* state prietene.

barátkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se împrieteni; a fraterniza.

barátnő, *-k, -t s.* prietenă, amică *f.*

barátság, *-ot s.* prietenie *f.*; amiciție *f.*

barátságos *adj.* prietenos; amical; *~ mérkőzés* meci amical.

barátságtalan *adj.* **1.** neprietenos; **2.** neospitalier, rece; *~ fogadtatás* primire rece; **3.** *~ idő* vreme urîtă.

barázda, *-ák, -át s.* **1.** brazdă *f.*; **2.** *(arcon, homlokon)* cută, dungă *f.*

barbár *adj.* barbar.

bárca, *-ák, -át s.* etichetă *f.*

bárd, *-ok, -ot s.* baltag, topor *n.*

bárdolatlan *adj.* necioplit.

bárgyú *adj.* bleg.

bárhogyan *adv.* oricum; oricît.

bárhol *adv.* oriunde.

barka, *-ák, -át s., bot.* ament *m.*; *(fűzfáé)* mîțișor *m.*

bárka, *-ák, -át s.* barcă *f.*

bárki, *-k, -t pron.* oricine.

barlang, *-ok, -ot s.* **1.** peșteră *f.*; **2.** *(állaté)* bîrlog *n.*

bármelyik, *-ek, -et pron.* oricare.

bármennyi, *-t pron.* oricît.

bármerre *adv.* oriîncotro.

bármi, *-k, -t pron.* orice.

bármikor *adv.* oricînd.

bármilyen *pron.* orice.

barna *adj.* **1.** *(szín)* maro, brun; **2.** *(arc)* brunet; **3.** *~ kenyér* pîine neagră.

barnul, *-tam, -t vb. (naptól)* a se bronza.

barokk *adj.* baroc.

barom, *barmok, barmot s.* **1.** dobitoc *m.*; **2.** *fig., peior.* dobitoc, bou *m.*

barométer, *-ek, -t s.* barometru *n.*

baromfi, *-ak, -t s.* pasăre *f.* de curte, orătanie *f.*

baromfiudvar, *-ok, -t s.* curtea *f.* păsărilor.

bársony, *-ok, -t s.* catifea *f.*

bástya, *-ák, -át s.* **1.** bastion *n.*; **2.** *(sakk)* tură *f.*

basszus, *-t s., muz.* bas *n.*

bátor *adj.* curajos.

bátorít, *-ottam, -ott vb.* a încuraja.

bátorkod|ik, *-tam, -ott vb.* a îndrăzni; a-și permite.

bátorság, *-ot s.* curaj *n.*; *~ot merít* a căpăta curaj.

bátortalan *adj.* fără curaj; timid.

bátran *adv.* curajos, cu curaj.

bátya, *-át s., pop.* bade *m.*

batyu, *-k, -t s.* boccea *f.*

bázis, *-ok, -t s.* bază *f.*

bazsarózsa, *-ák, -át s.* bujor *m.*

be[1] *adv.* înăuntru.

be[2] *interj.* *~ kár!* ce păcat!

bead, *-tam, -ta vb.* **1.** *(vmit)* a da (prin...); *(vhova)* a da (în...); **2.** *~ja az orvosságot* a da (*sau* a administra) un medicament; **3.** *(iratot)* a înainta, a prezenta; *~ja lemondását* a-şi înainta (*sau* a-şi da) demisia; *4.* a preda; **5.** *~ az iskolába* a da la şcoală; **6.** *~ja a derekát* a ceda.

beadás, *-t s.* **1.** *orvosság ~a* administrarea unui medicament; **2.** *a kérvény ~a* prezentarea unei cereri.

beadvány, *-ok, -t s.* cerere *f.*; memoriu *n.*

beágyaz, *-tam, -ott vb.* **1.** a aşterne patul; **2.** *constr., tehn.* a fixa.

beáll, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhová, vmibe)* a intra; **2.** *(állapot, fordulat)* a surveni; a se produce.

beállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmit, vkit vhová)* a aşeza, a pune; **2.** *(műszert)* a regla; a potrivi; *az órát ~ja* a potrivi ceasul; **3.** *úgy állítja be a dolgot, mintha...* prezintă lucrurile parcă...; *4.* a intra; *váratlanul ~ott* a intrat pe neaşteptate.

beállítás, *-t s.* **1.** aşezare, punere *f.*; **2.** reglare *f.*; potrivire *f.*

beállítottság, *-ok, -ot s.* atitudine *f.*; orientare *f.*

bearanyoz, *-tam, -ott vb.* a auri.

beárul, *-tam, -t vb.* a denunţa, a pîrî, a spune.

beavat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit vmibe)* a iniţia (pe cineva); **2.** *(vásznat)* a (în)muia.

beavatkozás, *-ok, -t s.* intervenţie *f.*; *fegyveres ~* intervenţie armată.

beavatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a interveni; a se amesteca.

beáz|ik, *-ott vb.* a se umezi.

beáztat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ruhát)* a (în)muia; **2.** *(kendert)* a topi.

bebalzsamoz, *-tam, -ott vb.* a îmbălsăma.

bebeszél, *-tem, -te vb.* a face (pe cineva) să creadă ceva, a convinge (pe cineva); *~ magának* a-şi sugera, a-şi băga în cap.

bebizonyít, *-ottam, -ott vb.* a dovedi.

bebiztosít, *-ottam, -ott vb.* a asigura; *~ja magát* a se asigura.

bebocsát *vb.*, *v.* **beenged.**

beborít, *-ottam, -ott vb.* a acoperi.

beborul, *-t vb.* a se înnora.

bebörtönöz, *-tem, -ött vb.* a întemniţa.

bebúj|ik, *-tam, -t vb.* a se băga, a se vîrî.

beburkol, *-tam, -t vb.* a înveli.

bebútoroz, *-tam, -ott vb.* a mobila.

becenév, *-nevek, -nevet s.* nume *n.* dezmierdător.

becéz, *-tem, -ett vb.* a dezmierda.

becs, *-et s.* valoare *f.*, preţ *n.*; *nagy ~ben tart* a preţui mult.

becsap, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ajtót)* a trînti; **2.** *(villám)* a cădea, a trăsni; **3.** *fig. (rászed)* a păcăli; *4.* *fig. (mennyiséggel, összeggel)* a înşela.

becsempész, *-tem, -ett vb.* a introduce prin contrabandă; a strecura.

becsenget, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vhová)* a suna; **2.** *(iskolában)* a suna de intrare.

becserél, *-tem, -t vb.* a preschimba.

becses *adj.* preţios, valoros.

bécsi *adj.* vienez; ~ *szelet* şnițel (vienez).
becsinált, *-ak, -at s.* ciorbă *f.* de potroace.
becsíp, *-tem, -ett vb.* a se cherchelli.
becsípett *adj.* cherchelit.
becslés, *-ek, -t s.* evaluare, estimare *f.*; apreciere *f.*
becsmérel, *-tem, -t vb.* a defăima.
becsomagol, *-tam, -t vb.* a împacheta.
becstelen *adj.* mîrşav; infam; necinstit.
becsuk, *-tam, -ott vb.* a închide.
becsúsz|ik, *-tam, -ott vb.* a se strecura.
becsül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit vmennyire)* a preţui, a evalua; a aprecia; **2.** *(vkit)* a stima, a cinsti.
becsülés, *-t s.* stimă *f.*
becsület, *-et s.* onoare, cinste *f.*; *~ére válik vkinek* a face cinste cuiva.
becsületes *adj.* cinstit.
becsületesen *adv.* cinstit, cu cinste.
becsületesség, *-et s.* cinste *f.*
becsületsértés, *-ek, -t s.* injurie *f.*
becsületszó, *-k, -t s.* cuvînt *n.* de onoare; *becsületszavamra!* pe cuvîntul meu de onoare!
becsvágy, *-ak, -at s.* ambiţie *f.*; amor *n.* propriu.
becsvágyó *adj.* ambiţios.
bedagad, *-t vb.* a se umfla; *~t a szeme* i s-au umflat ochii.
bedob, *-tam, -ott vb.* a arunca (în...); a introduce.
bedobás, *-ok, -t s.* aruncare *f.*
bedől, *-tem, -t vb.* **1.** *(jármű)* a se răsturna; **2.** a se prăbuşi, a se nărui; **3.** *fam. ~ vkinek* a se lăsa păcălit de cineva.
bedörzsöl, *-tem, -t vb.* a face o fricţiune, a fricţiona.
bedörzsölés, *-ek, -t s.* fricţiune *f.*
bedug, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit vmivel)* a astupa; **2.** *(vmit vmibe)* a vîrî, a băga.
bedugul, *-t vb.* a se înfunda, a se astupa.
beékel, *-tem, -t vb.* **1.** a încastra; **2.** *(szövegbe)* a intercala.
beenged, *-tem, -ett vb.* a lăsa înăuntru.
beépít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a zidi, a închide într-un zid; **2.** *(telket)* a acoperi cu clădiri; **3.** *(motort, alkatrészt)* a monta.
beér, *-tem, -t vb.* **1.** a sosi, a ajunge; **2.** *(ruha)* a cuprinde; **3.** *~i vmivel* a se mulţumi cu ceva; *kevéssel ~i* a se mulţumi cu puţin.
becreszt *vb., v.* **beenged.**
beérkez|ik, *-tem, -ett vb.* a sosi.
beesett *adj., expr. ~ arc* faţă suptă.
beesteled|ik, *-ett vb.* a (se) înnopta.
befagy, *-ott vb.* a îngheţa.
befalaz, *-tam, -ott vb.* a zidi, a astupa cu zid.
befárad, *-tam, -t vb.* a intra; *kérem, fáradjon be!* vă rog, intraţi!
befásít, *-ottam, -ott vb.* a planta cu arbori.
befed, *-tem, -ett vb.* a acoperi.
befejez, *-tem, -ett vb.* a termina, a isprăvi.
befejezetlen *adj.* neterminat.
befejezett *adj.* terminat; împlinit.
befejező *adj.* final; de închidere.
befejeződ|ik, *-ött vb.* a se termina, a se isprăvi.

befeketít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a înnegri, a vopsi în negru; **2.** *fig.* a ponegri.
befektet, *-tem, -ett vb.* **1.** a culca (în...); **2.** *fin.* a investi.
befektetés, *-ek, -t s.* investiţie *f.*
befelé *adv.* înăuntru.
befér, *-tem, -t vb.* a încăpea, a intra.
beférkőz|ik, *-tem, -ött vb.* a se introduce; ~ *vkinek a kegyeibe* a câştiga încrederea cuiva.
befest, *-ettem, -ett vb.* a vopsi.
befizet, *-tem, -ett vb.* a achita, a plăti.
befog, *-tam, -ott vb.* **1.** a închide, a astupa; ~*ja a fülét* a-şi astupa urechile; *fogd be a szád!* taci din gură! **2.** *(lovat)* a înhăma; *(ökröt)* a înjuga.
befogó, *-k, -t s., geom.* catetă *f.*
befolyás, *-t s.* influenţă *f.*
befolyásol, *-tam, -t vb.* a influenţa.
befolyásos *adj.* influent, cu influenţă.
beforrad *vb. v.* **beheged.**
befőtt, *-ek, -et s.* dulceaţă *f.*; compot *n.*
befőz, *-tem, -ött vb.* a face conserve.
befurakod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se vîrî; **2.** *fig.* a se strecura.
befut, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vhová)* a intra; **2.** *(utat)* a parcurge.
befuttat, *-tam, -ott vb. (fémmel)* a sufla.
befűt, *-öttem, -ött vb.* a face foc; a încălzi.
befűz, *-tem, -ött vb.* **1.** a trece (ceva) prin; a petrece; ~*i a cérnát* a trece aţa prin ac; **2.** ~*i a cipőt* a încheia şireturile de la pantofi.
béget, *-ett vb.* a behăi.
begombol, *-tam, -t vb.* a încheia (cu nasturi).
begombolkoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a-şi încheia nasturii; **2.** *fig.* a fi rezervat.
begy, *-ek, -et s.* guşă *f.*
begyakorol, *-tam, -t vb.* a exersa.
begyógyul, *-t vb.* a se vindeca.
begyökerezett *adj.* înrădăcinat.
begyújt, *-ottam, -ott vb.* a face foc (în sobă).
begyullad, *-tam, -t vb.* **1.** a se aprinde; **2.** *fig.* a se intimida.
begyűjt, *-öttem, -ött vb.* a colecta; a recolta.
behajlít, *-ottam, -ott vb.* a îndoi; a încovoia.
behajóz, *-tam, -ott vb.* **1.** ~*za az óceánt* a străbate oceanul cu vaporul; **2.** *(embereket)* a îmbarca; *(árut)* a încărca.
behajt[1], *-ottam, -ott vb.* **1.** *(állatot)* a mîna (în...); **2.** *(állatot tilosból)* a lua de pripas; **3.** *(tartozást, adót)* a încasa.
behajt[2], *-ottam, -ott vb. (papírt)* a îndoi.
behálóz, *-tam, -ott vb., fig.* a prinde în mreje.
behatható *adj.* profund; amănunţit.
behatóan *adv.* aprofundat; amănunţit.
behatol, *-tam, -t vb.* a pătrunde.
beheged, *-t vb.* a se cicatriza.
behelyettesít, *-ettem, -eti vb.* **1.** a înlocui; **2.** *mat.* a substitui.
behív, *-tam, -ott vb.* **1.** a chema înăuntru; **2.** *mil.* a chema la arme; a concentra.
behívó, *-k, -t s., mil.* ordin *n.* de chemare.
behízelgő *adj.* linguşitor.

behódol, *-tam, -t vb.* a capitula; a se supune.
behorpad, *-t vb.* a se turti.
behoz, *-tam, -ott vb.* **1.** a aduce înăuntru; **2.** *com.* a importa; **3.** *(veszteséget)* a recîştiga, a recupera.
behozatal, *-ok, -t s.* import *n.*
behuny, *-tam, -ta vb.* a închide; *~ja a szemét* a închide ochii.
behúz, *-tam, -ott vb.* a trage; *~za az ajtót* a închide uşa.
behúzód|ik, *-tam, -ott vb.* a se băga, a intra, a se adăposti.
beiktat, *-tam, -ott vb.* a înregistra.
beilleszked|ik, *-tem, -ett vb.* a se acomoda, a se adapta.
beilleszt, *-ettem, -ett vb.* a încadra.
beill|ik, *-ettem, -ett vb.* a se potrivi.
beír, *-tam, -t vb.* a înscrie.
beírás, *-ok, -t s.* înscriere *f.*
beírat, *-tam, -ott vb.* a înscrie (pe cineva).
beiratás, *-ok, -t s.* înscriere *f.*
beiratkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se înscrie.
beiskolázás, *-t s.* şcolarizare *f.*
beismer, *-tem, -te vb.* a recunoaşte.
beismerés, *-ek, -t s.* recunoaştere.
bejár, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhová)* a merge undeva; **2.** *(területet)* a cutreiera; a străbate.
bejárat[1], *-ok, -ot s.* intrare *f.*
bejárat[2], *-tam, -ott vb. (motort)* a roda.
bejáratos *adj. (vkinél)* familiar.
bejárónő, *-k, -t s.* femeie *f.* angajată cu ziua.
bejegyez, *-tem, -ett vb.* a nota (în...).
bejegyzett *adj.* înregistrat.
bejelent, *-ettem, -ett vb.* **1.** a declara; **2.** *(vendéget)* a anunţa.
bejelentés, *-ek, -t s.* anunţ *n.*, anunţare *f.*
bejelentő, *-k, -t s.* declarant(ă) *m., f.*
bejön, *-jöttem, -jött vb.* a intra.
bejut, *-ottam, ott vb.* a pătrunde, a intra.
béka, *-ák, -át s.* broască *f.*; *leveli ~* broatec *m.*
bekanyarod|ik, *-tam, -ott vb.* a coti.
bekap, *-tam, -ott vb. (ételt)* a îmbuca.
bekapcsol, *-tam, -t vb.* **1.** *(ruhát)* a încheia; **2.** *(rádiót)* a deschide; **3.** *(vezetéket)* a racorda.
béke, *-ét s.* pace *f.*; *~t köt* a încheia pace; *békén hagy vkit* a lăsa pe cineva în pace.
békeakarat, *-ot s.* voinţă *f.* de pace.
bekebelez, *-tem, -ett vb.* a încorpora.
bekecs, *-ek, -et s.* scurtă *f.*
békefelhívás, *-ok, -t s.* manifest *n.* de pace.
békegalamb, *-ok, -ot s.* porumbel *m.* al păcii.
békeharcos, *-ok, -t s.* luptător (-toare) *m., f.* pentru pace.
békejobb, *-ot s. ~ot nyújt* a întinde cuiva mîna în semn de împăcare.
békekongresszus, *-ok, -t s.* congres *n.* al păcii.
békekötés, *-ek, -t s.* încheiere *f.* a păcii.
békéltet, *-tem, -ett vb.* a reconcilia.
beken, *-tem, -t vb.* a unge.

békepolitika, *-át s.* politică *f.* de pace.
békepipa, *-át s.* pipa *f.* păcii.
beképzelt *adv.* închipuit, încrezut, înfumurat.
bekeretez, *-tem, -ett vb.* a încadra.
bekerít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vmivel)* a îngrădi; **2.** *mil.* a împresura, a încercui.
bekerül, *-tem, -t vb.* **1.** a intra; ~ *a történelembe* a intra în istorie; **2.** *sp.* ~ *a döntőbe* a se califica pentru finală.
békés *adj.* paşnic; ~ *együttélés* coexistenţă paşnică.
békesség, *-et s.* pace, bună înţelegere *f.*
békeszerető *adj.* iubitor de pace.
békeszerződés, *-ek, -t s.* tratat *n.* de pace.
béketábor, *-t s.* lagăr *n.* al păcii.
béketárgyalás, *-ok, -t s.* tratative *f. pl.* de pace.
béketűrés, *-t s.* răbdare *f.*; *kijön a ~ből* a-şi ieşi din fire (*sau* din răbdări).
bekezdés, *-ek, -t s.* alineat *n.*
bekísér, *-tem, -t vb.* **1.** a conduce înăuntru; **2.** *(milicista)* a escorta.
békít, *-ettem, -ett vb.* a împăca.
béklyó, *-k, -t s.* cătuşă *f.*
beköltözhető *adj. (ház)* liber; ~ *lakás* locuinţă liberă.
beköltöz|ik, *-tem, -ött vb.* a se muta (în...).
beköszönt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(üdvözöl)* a saluta; **2.** *(elérkezik)* a sosi.
beköt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a lega; **2.** *med.* a pansa, a bandaja; **3.** *tehn.* a racorda.
bekötöz, *-tem, -ött vb.* **1.** a lega; **2.** *med.* a pansa, a bandaja.
bekövetkez|ik, *-ett vb.* **1.** a urma; **2.** *(nem várt esemény)* a surveni.
beküld, *-tem, -ött vb.* a trimite înăuntru.
békülékeny *adj.* conciliant, împăciuitor.
bél, *belek, belet s.* **1.** intestin, maţ *n.*; **2.** *(kenyéré, dióé)* miez *n.*; **3.** *(lámpáé)* fitil *n.*
belát, *-tam, -ott vb.* **1.** a cuprinde cu privirea; **2.** *fig.* a înţelege; **3.** *fig.* a recunoaşte; ~*om, hogy hibáztam* recunosc că am greşit.
belátás, *-t s.* judecată, apreciere *f.*; ~*a szerint* după aprecierea sa.
belátható *adj., expr.* ~ *időn belül* (în) curînd.
bele *adv.* în; înăuntru.
beleakad, *-tam, -t vb. (vmibe)* a se agăţa; a se prinde (de ceva).
beleártja *magát vmibe vb.* a se amesteca în ceva.
belebolondul, *-tam, -t vb. (vkibe)* a înnebuni după cineva.
belebotl|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** a se împiedica; **2.** a da de cineva, a întîlni.
belebúj|ik, *-tam, -t vb.* **1.** a intra; **2.** *(ruhába)* a îmbrăca (haina).
belebuk|ik, *-tam, -ott vb.* a da faliment, a suferi un eşec.
beleegyezés, *-ek, -t s.* consimţămînt *n.*, învoire *f.*
beleegyez|ik, *-tem, -ett vb.* a consimţi, a se învoi.
belelél, *-tem, -t vb. expr.* ~*i magát vki helyzetébe* a se transpune în situaţia cuiva.

belecs|ik, *-tem, -ett vb.* a cădea în...
belefárad, *-tam, -t vb.* a (se) obosi.
belefeksz|ik, *-feküdtem, -feküdt vb.* a se culca (în...).
belefog, *-tam, -ott vb. (vmibe)* a se apuca (de ceva).
belefojt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a îneca; **2.** *~ja a szót vkibe* a reduce pe cineva la tăcere.
belegázol, *-tam, -t vb.* **1.** a intra; **2.** *~ vkinek a becsületébe* a leza onoarea cuiva.
belégzés, *-ek, -t s.* **1.** inspirație *f.*; **2.** *med.* inhalație *f.*
belehal, *-tam, -t vb.* a muri.
beleharap, *-tam, -ott vb. (vmibe)* a mușca (din ceva).
belehel, *-tem, -t vb.* **1.** a iuspira; **2.** *med.* a inhala.
beleill|ik, *-ettem, -ett vb.* a se potrivi.
belejön, *-jöttem, -jött vb.* a se deprinde (cu ceva).
belekapaszkod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se agăța (de ceva), a se prinde (de ceva); **2.** a se lega (de cineva), a se ține scai (de cineva); **3.** *fig.* a se crampona.
belekarol, *-tam, -t vb.* a lua de braț (pe cineva).
belekerül, *-t vb. (pénzbe)* a costa.
belekever, *-tem, -t vb.* a amesteca.
belekevered|ik, *-tem, -ett vb.* a se amesteca.
belekezd, *-tem, -ett vb.* a se apuca (de ceva).
belekóstol, *-tam, -t vb.* a gusta.
beleköt, *-öttem, -ött vb.* a se lega (de cineva).
bélel, *-tem, -t vb.* a căptuși.
belélegz|ik, *-ettem, -ett vb.* **1.** a iuspira; **2.** *med.* a inhala, a aspira.
belemagyaráz, *-tam, -ott vb.* a răstălmăci.
belemárt, *-ottam, -ott vb.* a (în)nuia; a cufunda.
belemegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** a încăpea; **2.** *fig.* a se învoi, a se angaja.
belemelegsz|ik, *-melegedtem, -melegedett vb.* a se antrena.
belemélyed, *-tem, -t vb.* a se adînci.
belemerül, *-tem, -t vb.* a se cufunda, a se adînci.
belenyugsz|ik, *-nyugodtam, -nyugodott vb.* a se resemna; a se împăca cu gîndul.
belep, *-tem, -ett vb.* a acoperi.
belép, *-tem, -ett vb.* a intra.
belépés, *-ek, -t s.* intrare *f.*
belépődíj, *-ak, -at s.* taxă *f.* de intrare.
belépőjegy, *-ek, -et s.* bilet *n.* de intrare.
belerúg, *-tam, -ott vb.* a lovi (cu piciorul); a da un picior.
bélés, *-ek, -t s.* căptușeală *f.*
belesül, *-tem, -t vb.* a se încurca.
beleszámítva *adv.* inclusiv.
beleszeret, *-tem, -ett vb. ~vkibe* a se îndrăgosti de cineva.
beleszól, *-tam, -t vb.* **1.** *(beszélgetésbe)* a interveni; **2.** *(ügybe)* a se amesteca.
beletalál, *-tam, -t vb.* **1.** *(a célba)* a nimeri; **2.** *fig. ~ja magát vmibe* a se deprinde cu ceva.
beletanul, *-tam, -t vb.* a se deprinde, a se învăța (cu ceva).
beletemetkez|ik, *-tem, -ett vb.* a se adînci, a se îngropa.

beletesz, *-tettem, -tett vb.* a băga, a pune (în ceva).

beletör|ik, *-tem, -ött vb.* a se rupe (în ceva).

beleun, *-tam, -t vb.* a i se urî, a se plictisi (de ceva).

beleüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(szeget)* a bate; **2.** *(fejét)* a lovi; **3.** *fig.* *~i az orrát vmibe* a-şi vîrî nasul în ceva; **4.** *mi ütött beléd?* ce te-a apucat?

beleütköz|ik, *-tem, -ött vb.* a se ciocni (de ceva).

belevág, *-tam, -ott vb.* **1.** a tăia; **2.** *fig.* a se apuca (de ceva); **3.** *(vki szavába)* a întrerupe (pe cineva).

belever, *-tem, -t vb.* **1.** a bate; **2.** *(fejét)* a lovi.

belezavarod|ik, *-tam, -ott vb.* a se încurca.

belföldi *adj.* **1.** indigen; **2.** intern; *~ hírek* ştiri interne.

belga I. *adj.* belgian. **II.** *-ák, -át s.* belgian *m.*

belgyógyász, *-ok, -t s.* (medic) internist *m.*

bélhurut, *-ot s., med.* gastroenterită *f.*

belkereskedelem, *-kereskedelmet s.* comerţ *n.* intern.

belopódz|ik, *-tam, -ott vb.* a intra pe furiş, a se furişa (undeva).

belőle *pron.* din el, din ea; *lesz valami ~* se alege ceva din el.

belpolitika, *-át s.* politică *f.* internă.

belső I. *adj.* intern; *~ részek* măruntaie *f.* **II.** *-k, -t s.* **1.** interior *n.*; **2.** *tehn. (gumi)* cameră *f.*

bélszín, *-ek, -t s.* muşchi *m.*

belterjes *adj.* intensiv; *~ gazdálkodás* agricultură intensivă.

belügy, *-ek, -et s.* afaceri *f. pl.* interne.

belügyminiszter, *-ek, -t s.* ministru *m.* de interne.

belügyminisztérium, *-ok, -ot s.* Ministerul *n.* Afacerilor Interne.

belül *adv.* **1.** înăuntru; **2.** *(idő)* în, în timp de, peste; *két napon ~* peste două zile; **3.** *(tér) a kerítésen ~* înăuntrul împrejmuirii.

belváros, *-ok, -t s.* centrul *n.* oraşului.

belvilág, *-ok, -ot s., tehn.* lumină *f.* interioară.

belvíz, *-ek, -et s.* apă *f.* de infiltraţie.

bélyeg, *-ek, -et s.* timbru *n.*; *okmány ~* timbru fiscal; *postai ~* timbru poştal.

bélyegez, *-tem, -ett vb.* a timbra, a franca.

bélyeggyűjtő, *-k, -t s.* filatelist(ă) *m., f.*

bélyegmentes *adj.* scutit de timbru.

bélyegző, *-k, -t s.* ştampilă *f.*; sigiliu *n.*

bemagol, *-tam, -t vb.* a învăţa pe de rost, a toci.

bemegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** a intra; **2.** a începea, a intra.

bemelegsz|ik, *-melegedtem, -melegedett vb.* a se încălzi.

beménye,dés, *-ek, -t s.* adîncitură *f.*

bemenet, *-et s.* intrare *f.*; *tilos a ~!* intrarea interzisă!

bemeszel, *-tem, -t vb.* a văruí, a spoi.

bemond, *-tam, -ott vb.* **1.** a declara; **2.** a anunţa; *~ta a rádió* s-a anunţat la radio.

bemondó, *-k, -t s.* crainic(ă), spicher(iță) *m., f.*

bemutat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a recomanda, a prezenta; **2.** *(iratot)* a prezenta; **3.** *(színművet)* a reprezenta; **4.** *(kísérletet)* a demonstra.

bemutatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se recomanda, a se prezenta.

bemutató, *-k, -t s.* premieră *f.*

béna *adj.* paralizat.

bendő, *-k, -t s. (állaté)* rumen *n.*; *(emberé)* burtă *f.*, pîntece *n.*

benépesed|ik, *-ett vb.* a se popula.

benépesít, *-ettem, -ett vb.* a popula.

benevez, *-tem, -ett vb.* a-și anunța participarea, a se înscrie.

benn *adv.* înăuntru.

benne *adv.* într-însul, într-însa; în el, în ea.

bennfentes *adj.* intim, familiar.

bennlakás, *-ok, -t s.* cămin, internat *n.*

bennszülött I. *adj.* autohton. **II.** *-ek, -et s.* autohton, băștinaș, indigen *m.*

bensőséges *adj.* intim.

bénulás, *-ok, -t s.* paralizie *f.*

benzin, *-ek, -t s.* benzină *f.*

benzinkút, *-kutak, -kutat s.* stație *f.* de benzină.

benyom, *-tam, -ott vb.* a împinge (înăuntru); *~ja az ajtót* a forța ușa.

benyomás, *-ok, -t s.* impresie *f.*; *az a ~om, hogy...* am impresia că...

benyújt, *-ottam, -ott vb.* a înainta, a prezenta; *kérvényt nyújt be* a înainta o cerere.

benyúl, *-tam, -t vb.* a-și vîrî mîna.

beolt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(embert)* a vaccina; **2.** *(növényt)* a altoi; **3.** *fig.* a sădi.

beolvad, *-tam, -t vb.* a se asimila.

beolvaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(fémet)* a topi; **2.** *fig.* a asimila.

beoml|ik, *-ott vb.* a se prăbuși, a se surpa, a se nărui.

beoszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a împărți; **2.** *(osztályokba)* a clasifica; **3.** *(fokokra)* a grada; **4.** *(vkit vhová)* a repartiza.

beosztás, *-ok, -t s.* **1.** împărțire *f.*; **2.** clasificare *f.*; **3.** gradare *f.*; **4.** repartizare *f.*

beönt, *-öttem, -ött vb.* a vărsa, a turna (în ceva).

beöntés, *-ek, -t s.* **1.** turnare, vărsare *f.*; **2.** *med.* clismă *f.*

beperel, *-tem, -t vb.* a da în judecată.

bepillant, *-ottam, -ott vb.* a arunca o privire.

bepiszkít, *-ottam, -ott vb.* a murdări.

bepiszkolód|ik, *-tam, -ott vb.* a se murdări.

bepólyáz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(csecsemőt)* a înfășa; **2.** *(testrészt)* a bandaja.

beporzás, *-t s., bot.* polenizare *f.*

bepótol, *-tam, -t vb.* a recupera; a completa.

bér, *-ek, -t s.* **1.** *(dolgozóé)* salariu *n.*; **2.** *(lakásé)* chirie *f.*

beragaszt, *-ottam, -ott vb.* a lipi.

berak, *-tam, -ott vb.* **1.** a pune (în...); **2.** *(vagonba)* a încărca; *(hajóra)* a îmbarca; **3.** *(szoknyát)* a plisa.

béralap, *-ok, -ot s.* fond *n.* de salarii.

berúnt, *-ottam, -ott vb. (vkit)* a implica (pe cineva).
berbécs, *-ek, -et s.* berbec *m.*
bérc, *-ek, -et s.* munte *m.* înalt.
bereked, *-tem, -t vb.* a răguși.
bérel, *-tem, -t vb.* a închiria.
bérence, *-ek, -et s.* mercenar *m.*
berendez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(üzemet)* a utila; **2.** *(lakást)* a aranja; a mobila.
berendezés, *-ek, -t s.* **1.** *tehn.* instalație *f.*; **2.** *társadalmi* ~ structură *f.* socială.
berendezked|ik, *-tem, -ett vb.* a se instala (într-o locuință nouă).
berepül, *-tem, -t vb.* a face un raid.
béres, *-ek, -t s.* argat *m.*
bérezés, *-ek, -t s.* salarizare *f.*
bérház, *-ak, -at s.* bloc *n.* pentru locuințe.
bérkocsi, *-k, -t s.* birjă *f.*
bérkocsis, *-ok, -t s.* birjar *m.*
bérkövetelés, *-ek, -t s.* revendicări *f. pl.* de salarizare.
bérlet, *-ek, -et s.* abonament *n.*
berlini, *adj.* berlinez; din Berlín.
bérlő, *-k, -t s.* chiriaș(ă), locatar(ă) *m., f.*
bérmentes, *-ek, -t s.* scutit de taxă; *(postán)* franco.
bérmentesít, *-ettem, -ett vb.* a franca.
bérmunka, *-ák, -át s.* muncă *f.* salariată.
beront, *-ottam, -ott vb.* a da buzna.
berreg, *-ett vb.* a zbîrnîi, a bîrîi.
bértáblázat, *-ok, -ot s.* tabel *n.* de salarizare.
berúg, *-tam, -ott vb.* **1.** *sp.* ~ *egy gólt* a marca (*sau* a băga) un gol; **2.** a se îmbăta.
beruházás, *-ok, -t s.* investiție *f.*
berukkol, *-tam, -t vb., mil.* a se încorpora.
besorol, *-tam, -t vb.* a încadra.
besoroz, *-tam, -ott vb., mil.* a recruta.
besóz, *-tam, -ott vb.* a săra.
besötétedlik, *-ett, vb.* a se întuneca.
bestia, *-ák, -át s.* bestie *f.*
besúgó, *-k, -t s.* denunțător *m.*
besurran, *-tam, -t vb.* a se furișa (în...).
beszakad, *-t vb.* a se sparge; a se rupe.
beszáll, *-tam, -ott vb.* **1.** *(autóba, vonatba)* a se urca; *tessék* ~*ni!* poftiți în vagoane! **2.** *(hajóba)* a se îmbarca.
beszállás, *-ok, -t s.* **1.** *(autóba, vonatba)* urcare *f.*; **2.** *(hajóra)* îmbarcare *f.*
beszállásol, *-tam, -t vb.* a încartirui; a cantona.
beszállít, *-ottam, -ott vb.* a transporta.
beszámít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a include; **2.** *(időt)* a calcula.
beszámíthatatlan *adj.* iresponsabil.
beszámol, *-tam, -t vb.* a face o dare de seamă (*sau* un referat).
beszámoló, *-k, -t s.* dare de seamă *f.*, referat *n.*
beszappanoz, *-tam, -ott vb.* a săpuni.
beszed, *-tem, -ett vb. (pénzt)* a aduna, a strînge.
beszéd, *-ek, -t s.* **1,** vorbire *f.*; **2.** cuvîntare *f.*, discurs *n.*; ~*et tart* a rosti (*sau* a ține) un discurs.

beszédes *adj.* vorbăreț.
beszédgyakorlat, *-ok, -ot s.* exercițiu *n.* de vorbire.
beszédhiba, *-ák, -át s.* defect *n.* de vorbire.
beszédrész, *-ek, -t s., lingv.* parte *f.* de vorbire.
beszeg, *-tem, -ett vb.* a tivi.
beszekundáz|ik, *-tam, -ott vb., fam.* a lua o notă insuficientă.
beszél, *-tem, -t vb.* a vorbi; *magában* ~ a vorbi de unul singur; *összevissza* ~ a vorbi verzi și uscate.
beszélget, *-tem, -ett vb. (vkivel)* a conversa, a se întreține, a sta de vorbă, a discuta (cu cineva).
beszélgetés, *-ek, -t s.* conversație, discuție *f.*; convorbire *f.*
beszennyez, *-tem, -ett vb.* a murdări.
beszerez, *-szerzek/tem, -szerzett vb.* a achiziționa.
beszerzési *adj.* de achiziție; ~ *ár* preț *n.* de achiziție.
beszerző, *-k, -t s.* achizitor *m.*
beszivárog, *-szivárgott vb.* **1.** *(folyadék)* a se infiltra; **2.** *fig. (emberek)* a se strecura.
beszolgáltat, *-tam, -ott vb.* a preda (autorităților).
beszolgáltatás, *-ok, -t s.* predare *f.*
beszorít, *-ottam, -ott vb.* a înghesui.
beszorul, *-tam, -t vb. (tárgy)* a se prinde; *(személy)* a se înghesui.
beszúr, *-tam, -t vb.* **1.** *(tárgyat)* a înfige; **2.** *(szövegbe)* a intercala.
beszüntet, *-tem, -ett vb.* a sista; a întrerupe.
beszűrőd|ik, *-ött vb.* a se infiltra; a pătrunde.
betakar, *-tam, -t vb.* a acoperi, a înveli.
betakarít, *-ottam, -ott vb. (termést)* a recolta, a strînge.
betakaródz|ik, *-tam, -ott vb.* a se acoperi, a se înveli.
betálal, *-tam, -t vb.* a servi (mîncarea).
betanít, *-ottam, -ott vb.* a învăța (pe cineva ceva).
betanul, *-tam, -t vb. (könyv nélkül)* a învăța pe de rost, a memora, a memoriza.
betársul, *-tam, -t vb.* a se întovărăși.
betart, *-ottam, -ott vb.* a respecta, a ține; a se ține (de...).
beteg I. *adj.* bolnav; *halálos* ~ a fi bolnav pe moarte. **II.** *-ek, -et s.* bolnav(ă) *m., f.*
betegápolás, *-t s.* îngrijirea *f.* bolnavului.
betegápoló(nő), *-k, -t s.* infirmier(ă) *m., f.*
beteges *adj.* bolnăvicios.
betegesked|ik, *-tem, -ett vb.* a fi bolnăvicios.
beteglátogatás, *-ok, -t s.* vizitarea *f.* bolnavilor.
betegség, *-ek, -et s.* boală *f.*; *fertőző* ~ boală contagioasă.
betegszabadság, *-ok, -ot s.* concediu *n.* medical.
betegszállító *adj.* ~ *kocsi* ambulanță *f.*
betegszoba, *-ák, -át s.* infirmerie *f.*
betekint, *-ettem, -ett vb.* a arunca o privire (înăuntru).
betelepít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(személyeket)* a așeza; a coloniza; **2.** *(területet)* a popula, a coloniza.

beteljesed|ik, *-ett vb.* a se împlini, a se realiza.
betemet, *-tem, -ett vb.* **1.** a astupa, a umple; **2.** a îngropa.
betér, *-tem, -t vb.* a trece pe la cineva.
betessékel, *-tem, -t vb.* a pofti înăuntru.
betesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** a pune (în...); **2.** *(ajtót, ablakot)* a închide.
betét, *-ek, -et s.* **1.** *(ruhában)* clin *n.*; platcă *f.*; **2.** *(cipőben)* suport *n.*; **3.** *(bankban)* depunere *f.*
betétkönyv, *-ek, -et s.* libret (*sau* carnet) *n.* de economii.
betetőz, *-tem, -ött vb.* a încorona.
betevő *adj., expr. nincs ~ falatja* a nu avea ce băga în gură.
betilt, *-ottam, -ott vb.* a interzice.
betokosod|ik, *-tam, -ott vb.* a se închista.
betolakod|ik, *-tam, -ott vb.* a intra nepoftit.
betolakodó, *-k, -t s.* intrus(ă) *m., f.*
betold, *-oltam, -ott vb.* a adăuga.
beton, *-ok, -t s.* beton *n.*
betölt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(folyadékot)* a turna; **2.** a ocupa; *állást ~* a ocupa un post; **3.** *(kort)* a împlini.
betöltetlen *adj. (állás)* vacant, neocupat.
betöm, *-tem, -ött vb.* **1.** *(rést)* a astupa; **2.** *(fogat)* a plomba; **3.** *~i a száját vkinek* a închide cuiva gura.
betör, *-tem, -t vb.* **1.** *(ablakot)* a sparge; **2.** *(tolvaj)* a sparge, a fura prin spargere; **3.** *(ellenség)* a invada.
betörés, *-ek, -t s.* **1.** spargere, *jur.* efracție *f.*; **2.** *jur.* furt *n.* prin efracție; **3.** invazie *f.*
betör|ik, *-tem, -t vb.* a se sparge; *~t az ablak* s-a spart geamul.
betörő, *-k, -t s.* spărgător *m.*
betuszkol, *-tam, -t vb.* a sili pe cineva să intre.
betű, *-k, -t s.* literă *f.*; *(nyomdai)* caractere *n. pl.* tipografice; literă *f.*
betűrejtvény, *-ek, -t s.* șaradă *f.*
betűrend, *-ek, -t s.* ordine *f.* alfabetică.
betűz, *-tem, -ött vb. (szavakat)* a silabisi, a buchisi.
betyár, *-ok, -t s.* **1.** haiduc *m.*; **2.** *fam.* șrengar *m.*
beugrat, *-tam, -ott vb.* a păcăli.
beutal, *-tam, -t vb.* **1.** *(kórházba)* a interna; **2.** *(üdülőbe)* a trimite la odihnă.
beül, *-tem, -t vb.* **1.** *(karosszékbe)* a se așeza; **2.** *(járműbe)* a urca.
beültet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit vhova)* a așeza (în...); **2.** *(földet)* a sădi, a semăna.
beüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(szeget)* a bate (în...); **2.** *~i a fejét vmibe* a se lovi cu capul de ceva; **3.** *fig. ~i az orrát vmibe* a-și băga nasul în ceva.
beütemez, *-tem, -ett vb.* a planifica.
bevág, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmibe)* a tăia; **2.** *(ajtót)* a trînti; **3.** *(leckét)* a învăța pe de rost.
bevall, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(hibát)* a recunoaște; **2.** *(jövedelmet)* a declara.
bevallás, *-ok, -t s.* **1.** recunoaștere *f.*; **2.** *(jövedelemé)* declarație *f.*
bevált[1], *-ottam, -ott vb.* **1.** *(pénzt)* a preschimba; **2.** *(ígéretet)* a

îndeplini; ~*otta a szavát* s-a ţinut de cuvînt.

bevált[2] *adj.* confirmat; ~ *módszer* metodă confirmată.

bevándorló, *-k, -t s.* imigrant(ă) *m., f.*

bevándorol, *-tam, -t vb.* a imigra.

bevár, *-tam, -t vb.* a aştepta.

bevásárol, *-tam, -t vb.* a face cumpărături.

bevégez, *-végeztem, -végzett vb.* a termina; a isprăvi.

bever, *-tem, -t vb.* **1.** *(szeget)* a bate; **2.** *fig.* ~ *vmit vkinek a fejébe* a băga cuiva ceva în cap.

bevés, *-tem, -ett vb.* **1.** a grava; a incrusta; **2.** *fig.* a întipări.

bevesz, *-vettem, -vett vb.* **1.** *(orvosságot)* a lua; **2.** a primi; **3.** *(várat)* a ocupa, a lua; **4.** *(személyt)* a admite, a primi; **5.** *(ruhából)* a strîmta.

bevet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vmit vhova)* a arunca (în...); **2.** ~*i a kenyeret a kemencébe* a băga pîinea în cuptor; **3.** ~*i az ágyat* a face patul; **4.** *(földet)* a semăna.

bevétel, *-ek, -t s.* **1.** încasare *f.*; **2.** cucerire, ocupare *f.*

bevételez, *-tem, -ett vb., fin.* a încasa.

bevett *adj.* consacrat; ~ *szokás* obicei consacrat.

bevezet, *-tem, -te vb.* **1.** a conduce (în...); **2.** *(vkit vmibe)* a iniţia, a introduce; **3.** *(villanyt)* a instala; **4.** *(adatot)* a înregistra.

bevezetés, *-ek, -t s.* **1.** introducere *f.*; **2.** *(villanyé)* instalare *f.*; **3.** *(adaté)* înregistrare *f.*

bevisz, *-vittem, -vitt vb.* **1.** a duce înăuntru, a introduce; **2.** *(árut)* a importa.

bevon, *-tam, -t vb.* **1.** *(jorgalomból)* a retrage; **2.** a atrage, a antrena; **3.** *(bútort)* a îmbrăca; a căptuşi.

bevonul, *-tam, -t vb.* **1.** a intra; **2.** *(katonának)* a se înrola.

bevonulás, *-ok, -t, s.* **1.** intrare *f.*; **2.** înrolare *f.*

bezár, *-tam, -t vb.* **1.** *(ajtót)* a încuia, a închide; **2.** *(börtönbe)* a întemniţa; **3.** ~*ja az ülést* a ridica şedinţa.

bezárkóz|ik, *-tam, -ott vb.* a se închide.

bezárólag *adv.* inclusiv.

bezárul, *-tam, -t vb.* a se termina, a se închide.

bibe, *-ék, -ét s., bot.* stigmat *n.*

bíbelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a mîgîli.

bibircsók, *-ok, -ot s.* neg *m.*

bibliográfia, *-ák, -át s.* bibliografie *f.*

bíbor, *-ok -t s.* purpură *f.*, porfir *n.*

biccent, *-ettem, -ett vb.* a da din cap, a face semn cu capul (afirmativ).

bicegő, *-tem, -ett vb.* a şchiopăta.

bicikli, *-k -t s.* bicicletă *f.*

biciklista, *-ák, -át s.* (bi)ciclist(ă) *m., f.*

bicikliz|ik, *-tem, -ett vb.* a merge cu bicicleta.

bieska, *-ák, -át, s.* briceag *n.*

bifláz, *-tam, -ott vb.* a buchisi, a învăţa pe de rost.

biggyeszt, *-ettem, -ett vb., ir.* a agăţa, a pune.

bika, *-ák, -át s.* taur *m.*

biliárd, *-ok, -ot s.* biliard *n.*

bilincs, *-ek, -et s.* cătușe *f.pl.*, fiare, lanțuri *n. pl*; *~be ver vkit* a încătușa pe cineva; *fig. lerázza ~eit* a-și scutura cătușele.

billen, *-tem, -t vb.* a se cumpăni; *tehn.* a se bascula.

billentyű, *-k, -t s. (irógépen)* clapă *f.*

billió, *-k, -t s.* bilion *n.*; miliard *n.*

bimbó, *-k -t s.* boboc *m.*

biológia, *-át s.* biologie *f.*

biológus, *-ok, -t s.* biolog *m.*

bír, *-tam, -t vb.* **1.** a putea, a fi capabil (de ceva); *nem ~om felemelni a bőröndöt* nu pot ridica valiza; *már nem ~ják a lábai* nu-l mai țin picioarele; **2.** a suporta, a răbda; *jól ~ja a meleget* a suporta bine căldura; **3.** a disciplina, a frîna; *nem ~ a gyermekeivel* nu-și poate disciplina copiii; *nem ~ magával* nu se poate stăpîni.

bírál, *-tam, -t vb.* a critica.

bírálat, *-ok, -t s.* critică *f.*

bíráskod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a judeca **2.** *sp.* a arbitra.

birka, *-ák, -át s.* berbec *m.*

birkózás, *-ok, -t s.* trîntă *f.*; luptă *f.*; *kötött fogású ~* lupte greco-romane.

birkóz|ik, *-tam, -ott vb.* a se lua la trîntă (cu cineva); a se lupta (cu cineva).

birkózó, *-k, -t s., sp.* luptător *m.*

bíró, *-k, -t s.* **1.** *jur.* judecător *m.*; **2.** *adm.* primar *m.*; **3.** *sp.* arbitru *m.*

birodalom, *-dalmak, -dalmat s.* imperiu *n.*

bíróság, *-ok, -ot* s. tribunal *n.*

bírságol, *-tam, -t vb.* a amenda.

birsalma, *-ák, -át s.* gutuie *f.*

birsalmafa, *-fák, -fát s.* gutui *m.*

birtok, *-ok, -ot s.* **1.** *(föld)* proprietate, moșie *f.*; **2.** *(tulajdon)* posesiune *f.*

birtokol, *-tam, -t vb.* a poseda, a avea.

birtokos I. *-ok, -t s.* proprietar, posesor *m.*; deținător *m.*; *közös ~* coproprietar *m.* **II.** *adj., lingv.* posesiv.

bitang I. *adj.* ticălos. **II.** *-ok, -ot s.* **1.** *fig.* ticălos *m.*; **2.** bastard *m.*

bitorló, *-k, -t s.* uzurpator *m.*

bitorol, *-tam, -t vb.* a uzurpa.

bivaly, *-ok, -t s.* bivol *m.*

bíz, *bíztam, bízott vb.* **1.** a însărcina pe cineva (cu ceva); *rábízták a kirándulás megszervezését* a fost însărcinat cu organizarea excursiei; **2.** *(vkire vmit)* a lăsa (ceva) în grija cuiva; *~d csak rám!* lasă pe mine!

bizakod|ik, *-tam, -ott vb.* a se bizui, a se încrede.

bizakodó *adj.* încrezător.

bizalmas I. *adj.* **1.** *(barát)* intim; **2.** *(irat, megbeszélés)* confidențial, secret. **II.** *-ok, -t s.* confident(ă) *m., f.*

bizalmaskod|ik, *-tam, -ott vb.* a-și permite prea mult față de cineva.

bizalmatlan *adj.* neîncrezător.

bizalom, *bizalmat s.* încredere *f.*

bizarr *adj.* bizar; straniu.

bíz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkiben)* a avea încredere (în cineva); **2.** *(valamiben)* a spera (ceva).

bizományi *adj.* de consignație; *~ áruház* magazin de consignație.

bizony *adv.* zău!

bizonyára *adv.* de bună seamă, desigur.
bizonyít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a dovedi; **2.** *adm.* a certifica.
bizonyíték, *-ok, -ot s.* dovadă *f.*
bizonyítvány, *-ok, -t s.* certificat *n.*; *orvosi ~* certificat medical.
bizonylat, *-ok, -ot s.* adeverință *f.*; certificat *n.*
bizonyos *adj.* **1.** sigur, cert; *anynyi ~, hogy...* e cert că ...; **2.** anumit; cutare; *egy ~ egyén* o anumită persoană.
bizonyosság *s.* certitudine *f.*; siguranță *f.*
bizonytalan *adj.* nesigur; *~ léptekkel* cu pași nesiguri.
bizonytalanság, *-ok, -ot s.* nesiguranță *f.*
bizonyul, *-tam, -t vb. (vminek)* a se dovedi.
bizottság, *-ok, -ot s.* **1.** comisie *f.*; *ellenőrző ~* comisie de control; **2.** comitet *n.*
biztat, *-tam, -ott vb.* a îndemna; a încuraja.
biztonság, *-ot s. sg.* siguranță *f.*; *a ~ kedvéért* pentru siguranță.
biztonsági *adj.* de siguranță.
biztos *adj.* **1.** sigur, cert; *~ forrásból* din sursă sigură; **2.** ferm, stabil; *~ alap* o bază fermă.
biztosan *adv.* (de)sigur, cu siguranță.
biztosít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkit vmiről)* a asigura (pe cineva de ceva); **2.** *(eredményt)* a garanta.
biztosítás, *-ok, -t s.* **1.** asigurare *f.*; **2.** garantare *f.*
biztosíték, *-ok, -ot s.* **1.** garanție *f.*; **2.** *electr.* siguranță *f.*; *kiégett a ~* s-a ars siguranța.
biztosító *adj.* **1.** de asigurare; *~ társaság* societate de asigurare; **2.** de siguranță; *~ zár* broască de siguranță.
biztosítótű, *-k, -t s.* ac *n.* de siguranță.
bizsereg, *-rgett vb.* a furnica.
blokád, *-ok, -ot s.* blocadă *f.*
blokk, *-ok, -ot s.* bloc *n.*
blokkol, *-tam, -t vb., com.* a bloca.
blúz, *-ok, -t s.* bluză *f.*
bóbiskol, *-tam, -t vb.* a moțăi, a picoti.
bóbita, *-ák, -át s.* moț *n.*
boes, *-ok, -ot s.* ursuleț *m.*
bocsánat, *-ot s.* iertare, scuză *f.*; *~ot kérek!* scuzați!, pardon!
bocsát, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vhová)* a admite; **2.** *nav. vízre ~* a lansa; **3.** *rendelkezésére ~ (vkinek vmit)* a pune (cuiva ceva) la dispoziție; **4.** *áruba ~* a pune în vînzare; **5.** *szabadon ~* a pune în libertate.
bocsátkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a intra; a începe; *vitába ~* a intra în discuție.
boeskor, *-ok, -t s.* opincă *f.*
bódé, *-k, -t s.* **1.** *(árusító)* chioșc *n.*; **2.** *(őré)* gheretă *f.*
bodega, *-ák, -át s.* bodegă *f.*
bódít, *-ottam, -ott vb.* a ameți.
bódítószer, *-ek, -t s.* narcotic *n.*
bodza, *-ák, -át s., bot.* soc *m.*; *vízi ~* călin *m.*
bog, *-ok, -ot s.* nod *n.*
bogánc, *-ok, -ot s.* scai *m.*
bogár, *bogarak, bogarat s.* gîndac *m.*
bogaras *adj.* capricios; cu toane.
boglárka, *-ák, -át s., bot.* piciorul-cocoșului.

boglya, *-ák, -át s.* ciaie *f.*; *boglyába rak* a face clăi.
bognár, *-ok, -t s.* rotar *m.*
bogrács, *-ok, -ot s.* ceaun *n.*
bogyó, *-k, -t s.* boabă *f.*
bohém *adj.* boem.
bohó **I.** *adj.* poznaș. **II.** *-k, -t s.* mucalit, poznaș *m.*
bohóc, *-ok, -ot s.* paiață *f.*, clovn, măscărici *m.*
bohózat, *-ok, -ot s.* farsă *f.*
bojkottál, *-tam, -t vb.* a boicota.
bojt, *-ok, -ot s.* ciucure *m.*, canaf *n.*
bojtár, *-ok, -t s.* ciobănaș *m.*
bojtorján, *-ok, -t s.* lipan, brusture *m.*
bók, *-ok, -ot s.* compliment *n.*
boka, *-ák, -át s.* gleznă *f.*
bókol, *-tam, -t vb.* **1.** *(szóval)* a face complimente; **2.** *(meghajlással)* a se pleca.
bokor, *bokrok, bokrot s.* tufă *f.*
bokréta, *-ák, -át s.* buchet *n.* de flori.
boksz[1], *-ok, -ot s., sp.* box, pugilism *n.*
boksz[2], *-ok, -ot s.* **1.** *(bőr)* box *n.*; **2.** *(cipőkenőcs)* box *n.*
bokszol, *-tam, -t vb.* a boxa.
bokszoló, *-k, -t s.* boxer, pugilist *m.*
boldog *adj.* fericit; bucuros; ~ *újévet!* an nou fericit!
boldogít, *-ottam, -ott vb.* a ferici; a face fericit.
boldogság, *-ot, s.* fericire *f.*
boldogtalan *adj.* nefericit.
boldogul, *-tam, -t vb.* **1.** *(életben)* a izbuti; **2.** *(vkivel, vmivel)* a reuși; a o scoate la capăt (cu...).
boldogult *adj.* răposat, decedat.
bolgár **I.** *adj.* bulgar; bulgăresc. **II.** *-ok, -t s.* bulgar *m.*
bolha, *-ák, -át s.* purice *m.*
bólint, *-ottam, -ott vb.* a da din cap.
bolond **I.** *adj.* **1.** *(személy)* nebun; **2.** *(cselekedet)* necugetat, nebunesc. **II.** *-ok, -ot s.* **1.** *(őrült)* nebun(ă) *m., f.*; **2.** *udvari* ~ bufon, măscărici *m.*
bolondít, *-ottam, -ott vb.* a amăgi.
bolondos *adj.* **1.** *(hibbant)* nebunatic, nebun; **2.** *(tréfás)* glumeț.
bolondoz|ik, *-tam, -ott vb.* a face glume.
bolondság, *-ok, -ot s.* **1.** nebunie, trăsnaie *f.*; **2.** *ez nem* ~ nu-i glumă.
bolonyik, *-ot, s.* coșițel *m.*
bolsevik *adj.* bolșevic.
bolseviznus, *-t s.* bolșevism *n.*
bolthajtásos *adj., constr.* boltit.
bolt, *-ok, -ot s.* prăvălie *f.*, magazin *n.*
boltív, *-ek, -et s., constr.* arcadă *f.*
boltíves *adj., constr.* arcat, arcuit.
boltos, *-ok, -t s.* negustor *m.*
boltozat, *-ok, -ot s., constr.* boltă *f.*; arcadă *f.*, cintru *n.*
bolygat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ügyet)* a zgîndări; a tulbura; **2.** *(személyt)* a deranja, a tulbura.
bolygó **I.** *adj.* rătăcitor. **II.** *-k, -t s.* planetă *f.*, satelit *m.*; *mesterséges* ~ satelit artificial.
bolygóközi *adj.*, interplanetar.
bolyhos *adj.* flocos; scămos; pufos.
bolyong, *-tam, -ott vb.* a rătăci, a hoinări.
bomba, *-ák, -át s.* bombă *f.*
bombasiker, *-ek, -t s.* succes *n.* extraordinar.

bombavető, *-k, -t s.* bombardier *n.*

bombáz, *-tam, -ott vb.* a bombarda.

bombázás, *-ok, -t s.* bombardare *f.*; bombardament *n.*

bombázó *adj., mil.* de bombardament; ~ *repülőgép* avion de bombardament.

bomlás, *-ok, -t s.* **1.** dezorganizare *f.*; **2.** *chim.* descompunere *f.*

bomlaszt, *-ottam, -ott vb.* a dezorganiza.

boml|ik, *-ott vb.* **1.** *(szövet)* a se desface, a se destrăma; **2.** *chim.* a se descompune.

boncol, *-tam, -t vb.* **1.** *med.* a diseca; *halottat* ~ a face autopsie; **2.** *fig.* a analiza, a diseca.

bonctan, *-t s.* anatomie *f.*

bonctani *adj.* de anatomie.

bont, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(falat, házat)* a demola; **2.** *ágyat* ~ a desface patul; **3.** *asztalt* ~ a se scula de la masă.

bontakoz|ik, *-ott vb.* **1.** *(bimbó)* a se deschide; **2.** *(körvonalak)* a se schița, a se contura; **3.** *fig.* a se afirma.

bonyodalom, *-dalmak, -dalmat s.* **1.** încurcătură, complicație *f.*; **2.** *teatru* intrigă *f.*

bonyolít, *-ottam, -ott vb.* a încurca, a complica.

bonyolód|ik, *-ott vb.* a se încurca, a se complica.

bonyolult *adj.* încurcat, complicat.

bor, *-ok, -t s.* vin *n.*; *asztali* ~ vin de masă.

borbély, *-ok, -t s.* bărbier, frizer *m.*

borda, *-ák, -át s.* **1.** coastă *f.*; **2.** costiță *f.*; *füstölt* ~ costiță afumată.

bordásfal, *-ak, -at s., sp.* spalier *n.*

borít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vhova)* a răsturna; **2.** *(vmit vmire)* a acoperi; *gyászba* ~ a îndolia.

boríték, *-ok, -ot s.* plic *n.*

borítékolt *adj.* în plic; ~ *sorsjegy* loz în plic.

borjú, *-k, -t s.* vițel *n.*

borjúhús, *-ok, -t s.* carne de vițel.

borjúsült, *-ek, -et s.* friptură de vițel.

borogat, *-tam, -ott vb.* a pune comprese.

borogatás, *-ok, -t s.* compresă *f.*

boróka, *-át s.* **1.** *(gyümölcs)* ienupără; *f.*; **2.** *(fa)* ienupăr *m.*

borona, *-ák, -át s.* grapă *f.*

boronál, *-tam, -t vb.* a grăpa.

borostás *adj.* nebărbierit, neras.

borostyán, *-ok, -t s.* iederă *f.*

borotva, *-ák, -át s.* brici *n.*

borotvaéles *adj.* ascuțit ca briciul.

borotvál, *-tam, -t vb* a bărbieri, a rade.

borotválás, *-t s.* bărbierit, ras *n.*

borotválkoz|ik, *-tam, -ott vb* a se bărbieri, a se rade

borotvapenge, *-pengék, -pengét s.* lamă *f.* de ras.

borotvaszappan, *-ok, -t s.* săpun *n.* de ras.

borravaló, *-k, -t s.* bacșiș, *n.*

bors, *-ot, s.* piper *m.*

borsó, *-k, -t s.* mazăre *f.*

borsos *adj.* piperat.

borszesz, *-t s.* alcool *n.* etilic.

bortermő *adj.* viticol; ~ *vidék* regiune viticolă.
bortermelő, *-k, -t s.* viticultor *m.*
ború, *-t s. şi fig.* nor *m.*; ~*ra derű* după ploaie, vreme bună.
borul, *-tam, -t vb.* **1.** *(tárgy)* a se răsturna; **2.** *(személy) térdre* ~ a cădea în genunchi; **3.** *(ég)* a se întuneca, a se înnora; **4.** *ködbe* ~ a se înnegura; *gyászba* ~ a se îndolia; *virágba* ~ a înflori.
borús *adj.* **1.** înnorat, noros, întunecat; **2.** *fig.* posomorît, mohorît.
borvíz, *-vizek, -vizet s.* apă *f.* minerală, borviz *n.*
borz, *-ok, -ot s.* viezure, bursuc *m.*
borzad, *-tam, -t vb. (vmitől)* a se înfiora, a se îngrozi (de ceva).
borzalom, *-zalmak, -zalmat s.* înfiorare *f.*, fiori *m. pl.*; oroare *f.*
borzas *adj.* zbîrlit, ciufulit.
borzasztó *adj.* **1.** înfiorător, înspăimîntător; **2.** *(vendkívüli)* peste măsură; ~ *gazdag* peste măsură de bogat.
borzong, *-tam, -ott vb.* **1.** *(hidegtől)* a tremura de frig; **2.** *(a félelemtől)* a se înfiora.
borzongás, *-ok, -t s.* fior *m.*
boszorkány, *-ok, -t s.* strigoaică, vrăjitoare *f.*
bosszankod|ik, *-tam, -ott vb.* a se supăra, a se necăji; a-i fi necaz.
bosszant, *-ottam, -ott vb.* a supăra; a necăji.
bosszantó *adj.* supărător.
bosszú, *-t s.* răzbunare *f.*; ~*t áll* a se răzbuna.
bosszúálló *adj.* răzbunător.
bosszús *adj.* supărat, necăjit.
bosszúság, *-ok, -ot s.* supărare *f.*; necaz *n.*
bosszúvágyó *adj.* revanşard.
bot, *-ok, -ot s.* băţ *n.*; bîtă *f.*, ciomag *n.*
botanika, *-át s.* botanică *f.*
botfülű *adj.* afon.
botlás, *-ok, -t s.* **1.** poticnire *f.*; **2.** *fig.* greşeală *f.*
botl|ik, *botlottam, botlott vb.* **1.** a (se) poticni, a se împiedica; **2.** *fig.* a greşi.
botorkál, *-tam, -t vb.* a orbecăi, a dibui.
botrány, *-ok, -t s.* scandal *n.*
botrányos *adj.* scandalos.
bozontos *adj.* zbîrlit.
bozót, *-ok, -ot s.* tufiş, tufăriş *n.*
bő *adj.* **1.** larg; ~ *kabát* haină largă; **2.** bogat, abundent; ~ *termés* recoltă abundentă.
bőbeszédű *adj.* vorbăreţ; limbut.
bödön, *-ök, -t s.* **1.** *(bádogból)* bidon *n.*; **2.** *(fából)* putină *f.*
bőg, *-ött vb. (állat)* a mugi, a rage; a răcni.
bőgő, *-k, -t s.* contrabas *n.*
bögöly, *-ök, -t s., zool.* **1.** bondar *m.*; **2.** streche *f.*
bögre, *-ék, -ét s.* ceaşcă *f.*
böjt, *-ök, -öt s., bis.* post *n.*
bök, *-tem, -ött vb.* a înghiontì.
bőkezű *adj.* darnic.
bökkenő, *-k, -t s.* greutate, dificultate *f.*; *itt a* ~*!* asta-i asta!
böles I. *adj.* înţelept. **II.** *-ek, -et s.* înţelept *m.*
bölcselked|ik, *-tem, -ett vb.* a filozofa.
bölcsesség, *-et s.* înţelepciune *f.*
bölcsességfog, *-ak, -at s.* măsea *f.* de minte.
bölcészet, *-ek, -et s.* filozofie *f.*

böleső, *-k, -t s.* leagăn *n.*
bölesődal, *-ok, -t s.* cîntec *n.* de leagăn.
bölcsőde, *-ék, -ét s.* creşă *f.*
bölény, *-ek, -t s.* zimbru *m.*; bizon *m.*
bömböl, *-tem, -t vb.* **1.** *(állat)* a mugi, a rage; a răcni; **2.** *(gyermek)* a urla, a zbiera; **3.** *(szél)* a vui, a mugi.
böngész, *-tem, -ett vb.* a spicui.
bőr, *-ök, -t s.* **1.** piele *f.*; **2.** *(szalonnán)* şoric *n.*
bőrbaj, *-ok, -t s.* boală *f.* de piele.
bőrgyógyászat, *-ok, -ot s.* dermatologie *f.*
bőripar, *-t s.* industria *f.* pielăriei.
bőrkeményedés, *-ek, -t s.* bătătură *f.*
bőrönd, *-ök, -öt s.* geamantan *n.*, valiză *f.*
börtön, *-ök, -t s.* închisoare, temniţă *f.*
börtönőr, *-ök, -t s.* temnicer, gardian *m.*
bőség, *-et s.* **1.** *(tárgyé)* lărgime *f.*; **2.** belşug *n.*; adunденţă *f.*; *~ben él* a trăi în belşug.
bőséges *adj.* abundent, îmbelşugat.
bősz *adj.* îndîrjit, înverşunat, furios.
bőszít, *-ettem, -ett vb.* a înverşuna, a înfuria.
bővebben *adv.* mai pe larg.
bővében *adv.* **1.** din abundenţă, cu prisosinţă; *~ van* a prisosi; **2.** *~ van vminek* a avea ceva din abundenţă.
bővít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(ruhát)* a lărgi; **2.** *(ismereteket)* a amplifica.
brácsa, *-ák, -át s., muz.* violă *f.*
bravó *interj.* bravo.
bravúr, *-ok, -t s.* bravură *f.*
brekeg, *-ett, vb.* a orăcăi.
brigád, *-ok, -ot s.* brigadă *f.*
brigádvezető, *-k, -t s.* şef(ă) *m., f.* de brigadă.
brikett, *-et s.* brichetă *f.*
briliáns, *-ok, -t s.* briliant *n.*
brit I. *adj.* britanic. **II.** *-ek, -et s.* britanic *m.*
bróm, *-ot s.* brom *n.*
bronz, *-ok, -ot s.* bronz *n.*
bronzkorszak, *-ot s.* epoca *f.* de bronz.
brosúra, *-ák, -át s.* broşură *f.*
brutális *adj.* brutal.
bruttó *adj., com.* brut; *~ súly* greutate brută.
búb, *-ok, -ot s.* **1.** *(feje)* creştetul *n.* capului; **2.** *(madáré)* moţ *n.*
búbánat, *-ot, s.* mîhnire *f.*
buberék, *-ok, -ot s.* bulbuc, clăbuc *m.*
bucka, *-ák, -át s.* movilă, colină *f.*
búcsú, *-k, -t s.* rămas bun, adio *n.*; *~t vesz vkitől* a-şi lua rămas bun.
búcsúzás, *-ok, -t s.* rămas *n.* bun, adio *n.*
búcsúz|ik, *-tam, -ott vb.* a-şi lua rămas bun.
búcsúztat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(élőt)* a adresa (cuiva) cuvinte de adio; **2.** *(halottat)* a-şi lua (de la cineva) un ultim adio.
búg, *-ott vb.* **1.** *(sziréna)* a suna, a şuiera; **2.** *(motor)* a duduni; **3.** *(galamb)* a gîngurri.
búgócsiga, *-ák, -át s.* titirez *m.*
bugyborékol, *-t vb.* a face bulbuci.
bugyi, *-k, -t s.* chiloţi *m. pl.*
bugyog, *-ott vb.* a clocoti.

buja *adj.* **1.** *(ember)* senzual, lasciv; libidinos; **2.** *(növényzet)* exuberant, luxuriant.

bujdos|ik, *-tam, -ott vb.* a pribegi.

bújik, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmi elől)* a se ascunde; **2.** *(vmibe)* a se băga.

bujkál, *-tam, -t vb.* a se ascunde, a umbla în ascuns.

bújócska, *-át, s.* de-a ascunzişul, de-a mija.

bújtat, *-tam, -ott vb.* a ascunde.

bujtogat, *-tam, -ott vb.* a instiga, a aţiţa.

bujtogató, I. *adj.* instigator, aţiţător. **II.** *-k, -t s.* instigator, aţiţător *m.*

bujtóvessző, *-k, -t s.* altoi *n.*

bukaresti *adj.* din Bucureşti, bucureştean.

bukás, *-ok, -t s.* **1.** căderе *f.*; **2.** faliment *n.*, bancrută *f.*

bukfenc, *-ek, -et s., sp.* tumbă; *~et vet* a se da de-a tumba, a se da peste cap.

buk|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(esik)* a cădea; **2.** *víz alá ~* a se da afund în apă.

bukkan, *-tam, -t vb.* a da de... *(sau* peste ...); *vki nyomára ~* a da de urmele cuiva.

bukta, *-ák, -át s.* lipie *f.*

buktat, *-tam -ott vb.* **1.** *(víz alá)* a da afund, a cufunda; **2.** *(vizsgán)* a trînti (pe cineva) la examen; *ismétlésre ~* a lăsa repetent.

bunda, *-ák, -át s.* blană *f.*

bunker, *-ek, -t s.* **1.** *(légvédelmi)* adăpost *n.* antiaerian; **2.** *(páncélos)* buncăr *n.*

bunkó, *-k, -t s.* **1.** măciulie *f.*; măciucă *f.*; **2.** ciomag *n.*

bunkósbot, *-ok, -ot s.* ciomag *n.*; măciucă *f.*

bura, *-ák, -át s.* **1.** *fiz.* clopot *n.*; **2.** *(lámpáé)* glob *n.*

burgonya, *-ák, -át s.* cartof *m.*

burján, *-ok, -t s.* buruiană *f.*

burkol, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmibe)* a înfăşura, a înveli; **2.** *(vmivel)* a căptuşi, a îmbrăca; **3.** *(utat)* a pava.

burkolat, *-ok, -ot s.* **1.** înveliş *n.*; **2.** *(úté)* pavaj *n.*

burkolódz|ik, *-tam, -ott vb.* a se înfăşura, a se înfofoli.

burkolt *adj.* **1.** înfăşurat, învelit; **2.** *fig.* deghizat.

burok, *burkok, burkot s.* **1.** înveliş *n.*; **2.** *anat.* membrană *f.*; învelitoare *f.*; *~ban született* norocos, născut într-o zodie bună.

burzsoá *adj.* burghez.

burzsoázia, *-át s.* burghezie *f.*

bús *adj.* trist, întristat.

busás *adj.* mare; *~ jövedelem* venit mare.

búskomor *adj.* melancolic, trist.

búsul, *-tam, -t vb.* a se întrista, a se mîhni; *ne ~j!* nu fi trist!

buta I. *adj.* prost, tîmpit. **II.** *-ák, -át, s.* prost, tîmpit *m.*

butaság, *-ok, -ot s.* prostie, tîmpenie *f.*

butít, *-ottam, -ott vb.* a prosti, a tîmpi.

bútor, *-ok, -t s.* mobilă *f.*

bútorozatlan *adj.* nemobilat.

bútorozott *adj.* mobilat.

bútorüzlet, *-ek, -et s.* magazin *n.* de mobilă.

búvár, *-ok, -t s.* scafandru *m.*

búvárkod|ik, *-tam -ott vb.* a cerceta.

búvóhely, *-ek, -et s.* ascunzătoare *f.*, ascunziș *n.*
búza, *-ák, -át s.* grîu *n.*
búzadara, *-ák, -át s.* griș *n.*
búzaliszt, *-et s.* făină *f.* de grîu.
búzavirág, *-ok, -ot s.* albăstriță *f.*
buzdítás, *-ok, -t s.* îndemn, îmbold *n.*
buzgalom, *-lmak, -lmat s.* zel *n.*, rîvnă *f.*
buzgó *adj.* zelos, plin de rîvnă.
buzgólkod|ik, *-tam, -ott vb.* a lucra cu zel.
buzog, *-tam, -ott vb.* a clocoti, a colcăi.
buzogány, *-ok, -t s.* buzdugan *n.*
bűbájos *adj.* **1.** fermecător; **2.** magic.
büdös *adj.* puturos, împuțit.
büfé, *-k, -t s.* bufet *n.*
bükkfa, *-fák, -fát s.* fag *m.*
bükköny, *-t s.* borceag *m.*, măzăriche *f.*
bűn, *-ök, -t s.* **1.** vină *f.*; **2.** *bis.* păcat *n.*
bűnbak, *-ok, -ot s.* țap *m.* ispășitor.
bűnbánat, *-ok, -ot s.* (po)căință *f.*
bűneselekmény, *-t s., jur.* delict *n.*; crimă *f.*
bűnhőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se pocăi; a ispăși.
bűnjel, *-ek, -t s., jur.* corp *n.* delict.
bűnös I. *adj.* vinovat. **II.** *-ök, -t s.* **1.** vinovat *m.*; **2.** criminal *m.*; *háborús* ~ criminal de război.
bűnöző I. *adj.* delicvent; criminal. **II.** *-k, -t s.* delicvent(ă) *m., f.*; criminal(ă) *m., f.*
bűnrészes, *-ek, -t s., jur.* complice *m., f.*
bűntény, *-ek, -t s.* crimă *f.*
büntet, *-tem, -ett vb.* **1.** a pedepsi, *jur.* a penaliza; **2.** *(pénzbüntetésre)* a amenda; **3.** *sp.* a penaliza.
büntetendő *adj.* condamnabil.
büntetés, *-ek, -t s.* **1.** pedeapsă *f.*; ~ *alatt* sub pedeapsa de ...; ~*t szab ki* a da o pedeapsă; **2.** *sp.* penalizare *f.*
büntetett *adj.* pedepsit; *jur.* ~ *előéletű* persoană cu cazier (antecedente penale).
büntetlen *adj.* nepedepsit.
büntető *adj.* **1.** pedepsitor; **2.** *sp.* de pedeapsă; ~ *rúgás* lovitură de pedeapsă; **3.** *jur.* penal; ~ *perrendtartás* procedură penală; ~ *törvénykönyv* cod penal.
büntetőjog, *-ot s.* drept *n.* penal.
bűntett, *-ek, -et s.* crimă *f.*
bűnügy, *-ek, -et s., jur.* cauză *f.* penală.
bűnvádi *adj., jur.* penal; ~ *eljárás* procedură penală.
bürokrácia, *-át s.* birocrație *f.*
bürokrata, *-ák, -át s.* birocrat *m.*
bürokratikus *adj.* birocrat.
büszke *adj.* mîndru.
büszkélked|ik, *-tem, -ett vb.* a se mîndri, a se făli.
büszkeség, *-et s.* mîndrie *f.*
bütyök, *bütyök, bütyköt s.* **1.** *(végtagon)* nod *n.*; **2.** *(tárgyon)* ciot, nod *n.*
bűvész, *-ek, -t s.* scamator *m.*
bűvészet, *-ek, -et s.* scamatorie *f.*
bűvészked|ik, *-tem, -ett vb.* a jongla.
bűvészmutatvány, *-ok, -t s.* jonglerie *f.*
bűvös *adj.* magic; vrăjit, fermecat.
bűz, *-ök, -t s.* duhoare *f.*; miros *n.* urît.
bűzl|ik, *-öttem, -ött vb.* a duhni, a puți.

C

cafat, *-ok, -ot s.* cîrpă, zdreanță *f.* *~okra tép* a rupe ferfeniță.

cáfol, *-tam, -t vb.* **1.** *(hírt)* a dezminți; **2.** *(állítást)* a combate.

cáfolat, *-ok, -ot s.* **1.** dezmințire *f.*; **2.** combatere *f.*

cápa, *-ák, -át s.* rechin *m.*

cár, *-ok, -t s.* țar *m.*

cári *adj., ist.* țarist.

cárizmus, *-t s.* țarism *m.*

cécó, *-k -t s.* **1.** chef *n.*; **2.** tapaj *n.*

cédula, *-ák, -át s.* **1.** fișă *f.*; **2.** bilet, bilețel *n.*

cég, *-ek, -et s., cap.* firmă *f.* comercială, casă *f.* de comerț.

cégér, *-ek, -et s.* firmă *f.*; *jó bornak nem kell ~* calul bun se vinde din grajd.

cégéres *adj.* faimos; *~ gazember* ticălos patentat.

cégtábla, *-ák, -át s.* firmă *f.*

céh, *-ek, -et s.* breaslă *f.*

cékla, *-ák, -át s.* sfeclă *f.*

cél, *-ok, -t s.* **1.** scop *n.*; *azzal a ~lal, hogy ...* cu scopul de a...; *eléri ~ját* a-și atinge scopul; **2.** rost *n.*; scop *n.*; **3.** țintă *f.*; obiectiv *n.*; *túlló a ~on* a sări peste cal.

célkitűzés, *-ek, -t s.* obiectiv *n.*

cella, *-ák, -át s.* celulă *f.*

céllövészet, *-ek, -t s.* tir *n.*; tragere *f.* la țintă.

celofán, *-ok, -t s.* celofan *n.*

céloz, *-loztam, -lzott vb.* **1.** a ochi, a ținti; **2.** *fig.* a face aluzie.

célpont, *-ok, -ot, s.* țintă *f.*, obiectiv *n.*

célravezető *adj.* util; corespunzător scopului.

célszerű *adj.* practic; util; corespunzător scopului, adecvat.

célszerűtlen *adj.* nepractic, inutil.

céltábla, *-ák, -át s.* țintă *f.*

céltalan *adj.* inutil; fără rost.

céltudatos *adj.* hotărît, consecvent.

célzás, *-ok, -t s.* **1.** ochire, țintire *f.*; **2.** *fig.* aluzie *f.*

célzatos *adj.* tendențios.

cement, *-ek, -et s.* ciment *n.*

centenárium, *-ok, -ot s.* centenar *n.*

centiméter, *-ek, -t s.* centimetru *m.*

centralizmus, *-t s.* centralism *n.*; *demokratikus ~* centralism democratic.

centrifugális *adj., fiz.* centrifug.

centripetális *adj., fiz.* centripet.

ceremónia, *-ák, -át s.* ceremonie *f.*

cérna, *-ák, -át s.* ață *f.*

cérnaszál, *-ak, -at s.* fir *n.* de ață.

ceruza, *-ák, -át s.* creion *n.*

cethal, *-ak, -at s.* balenă *f.*

cián, *-t s.* cian *n.*

ciánoz, *-tam, -ott vb.* a decarazita cu cian.

cica, *-ák, -át s.* pisică, pisicuță *f.*

cicomáz, *-tam, -ott vb.* împopoțona; *~za magát* a se împopoțona.

cifra *adj.* **1.** împodobit; **2.** *peior.* înzorzonat.

cifrálkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se împodobi, a se găti.
cigány, *-ok, -t s.* ţigan *m.*
cigányasszony, *-ok, -t s.* ţigancă *f.*
cigányút *s., expr.* *~ra megy* a înghiţi rău.
cigányzene, *-ét s.* muzică *f.* ţigănească.
cigaretta, *-ák, -át s.* ţigară *f.*
cigarettatárca, *-ák, -át s.* port-ţigaret *n.*
cigarettáz|ik, *-tam, -ott vb.* a fuma.
cikáz|ik, *-tam, -ott vb.* a fulgera.
cikcakkos *adj.* în zigzag.
cikk, *-ek, -et s.* **1.** *(áru)* articol *n.*; marfă *f.*; **2.** *(újságban)* articol *n.*; **3.** *jur., adm. (törvényben)* articol *n.*; **4.** *egy ~ fokhagyma* un căţel de usturoi.
ciklámen, *-ek, -t s.* sclamă *f.*
ciklus, *-ok, -t s.* ciclu *n.*
cím, *-ek, -et s.* **1.** titlu *n.*; *a könyv címe:* ... cartea se intitulează...; **2.** *(lakásé)* adresă *f.*
cimbalom, *-lmok, -lmot s., muz.* ţambal *n.*
cimbora, *-ák, -át s.* camarad *m., pop.* fîrtat *m.*
címer, *-ek, -t s.* stemă *f.*
címez, *-tem, -ett vb.* a adresa; *kérvényt ~* a adresa o cerere; *levelet ~* a adresa o scrisoare.
címke, *-ék, -ét s.* etichetă *f.*
címlap, *-ok, -ot s.* foaie *f.* de titlu.
cimpa, *-ák, -át s.* lob *m.*, sfîrc *n.*
címszerep, *-ek, -et s.* rol *n.* principal.
címzés, *-ek, -t s.* **1.** *(levélen)* adresă *f.*; **2.** *(személyé)* titulatură *f.*
címzett, *-ek, -et s.* destinatar(ă), adresant(ă) *m., f.*
cin, *-ek, -t s.* cositor *n.*
cincog, *-tam, -ott vb.* **1.** *(egér)* a chiţcăi; **2.** *(hegedűn)* a scîrţîi.
cingár *adj.* slab, subţire.
cinikus *adj.* cinic.
cink, *-et s.* zinc *n.*
cinke, *-ek, -ét s.* piţigoi *m.*
cinkos, *-ok, -t s.* complice *m.*
cipel, *-lem, -t vb.* a duce cu greu.
cipész, *-ek, -t s.* pantofar *m.*
cipő, *-k, -t s.* pînişoară *f.*
cipő, *-k, -t s.* gheată *f.*; pantof *m.*; *~t húz* a se încălţa; *egy pár ~* o pereche de pantofi.
cipőfűző, *-k, -t s.* şiret *n.* de pantofi.
cipőhúzó, *-k, -t s.* încălţător *n.*
cipőkefe, *-ék, -ét s.* perie *f.* de ghete.
cipőkrém, *-ek, -et s.* cremă *f.* de ghete.
cipősarok, *-sarkok, -sarkot s.* toc *n.*
cipőtalp, *-ak, -at s.* talpă *f.*
ciprus, *-ok, -t s.* chiparos *m.*
cirill *adj.* chirilic.
cirillábécé, *-t s.* alfabet *n.* chirilic.
cirillbetűs *adj.* chirilic.
cirkál, *-tam, -t vb.* **1.** a circula; **2.** *(járőr)* a patrula.
cirkáló, *-k, -t s., nav.* crucişător *n.*
cirkusz, *-ok, -t s.* circ *n.*
cirógat, *-tam, -ott vb.* a mîngîia, a dezmierda.
ciszternakocsi, *-k, -t s.* autocisternă *f.*
citera, *-ák, -át s.* ţiteră *f.*
citrom, *-ok, -ot s.* lămîie *f.*

citromsó, *-t, s.* sare *f.* de lămîie.
civakod|ik, *-tam, -ott vb.* a se certa, a se ciorovăi.
civil *adj.* civil.
civilizálód|ik, *-tam, -ott vb.* a se civiliza.
civilizált *adj.* civilizat.
cókmók, *-ok, -ot s.* calabalîc *n.*, catrafuse *f. pl.*
comb, *-ok, -ot s.* **1.** *(emberi)* coapsă *f.*; **2.** *(állati)* pulpă *f.*
copf, *-ok, -ot s.* cosiță, coadă *f.*
cölöp, *-ök, -öt s.* stîlp *m.*; pilot *m.*
cövek, *-ek, -et s.* țăruș *m.*
cucli, *-k, -t s.* biberon *n.*
cudar *adj.* mizerabil.
cukor, *cukrok, cukrot s.* zahăr *n.*
cukorbetegség, *-et s., med.* diabet *n.*
cukorgyár, *-ak, -at s.* fabrică *f.* de zahăr.
cukorka, *-ák, -át s.* bomboană *f.*
cukornád, *-ak, -at s.* trestie *f.* de zahăr.
cukorrépa, *-ák, -át s.* sfeclă *f.* de zahăr.
cukortartó, *-k, -t s.* zaharniță *f.*
cukrászda, *-ák, -át s.* cofetărie *f.*
cukrászsütemény, *-ek, -t s.* prăjitură *f.*; cofeturi *f. pl.*
cukroz, *-tam, -ott vb.* **1.** a pune zahăr (în ceva); **2.** *(hintve)* a presăra cu zahăr.
cuppant, *-ottam, -ott vb.* a plescăi (din gură).

Cs

csábít, *-ottam, -ott vb.* a ademeni, a ispiti; a seduce.
csábítás, *-ok, -t s.* ademenire, ispită *f.*; *szerelmi* ~ seducere *f.*
csábító I. *adj.* ademenitor, ispititor. **II.** *-k, -t s.* seducător *m.*
csacsi, *-k, -t s.* măgăruș *m.*
csacsog, *-tam, -ott vb.* a sporovăi.
csahol, *-t vb.* a lătra.
csajka, *-ák, -át s.* gamelă *f.*
csak I. *adv.* **1.** numai; ~ *én vagyok itthon* numai eu sînt acasă; **2.** ~ *úgy, mint* ... exact ca ... tocmai ca...; **3.** ~ *rajta!* n-ai decît; **4.** măcar, barem; ~ *azt tudnám, hogy* ... măcar de-aș ști că...; **5.** doar; *ezt* ~ *tudod* asta o știi doar; **6.** chiar; ~ *azért is* chiar de aceea; **7.** *aki* ~ oricine; *amennyi* ~ oricît. **II.** *conj.* **1.** dar; *megtettem volna,* ~ *nem tudtam* aș fi făcut-o, dar n-am putut; **2.** totuși; ~ *megházasodott* totuși s-a căsătorit; **3.** numai; ~ *szép idő legyen* să fie numai timp frumos.
csákány, *-ok, -t s.* tîrnăcop *n.*
csakhamar *adv.* (în) curînd, peste puțin.
csakhogy I. *conj.* numai că; ~ *itt vagy már!* în sfîrșit, ești aici! **II.** *adv.* bine că...; ~ *meglalállak!* bine că te-am găsit!
csakis *adv.* numai.
csáklya, *-ák, -át s.* cange *f.*
csaknem *adv.* aproape, cît pe-aici.
csakugyan *adv.* într-adevăr.

csal, *-tam, -t vb.* **1.** a înșela; **2.** *(vhová)* a atrage, a ademeni.
család, *-ok, -ot s.* familie *f.*
családfenntartó, *-k, -t s.* cel (*sau* cea) care întreține o familie.
családfő, *-k, -t s.* cap *m.* de familie.
családi *adj.* familial; ~ *ház* casă familială.
családias *adj.* familiar; ~ *légkör* atmosferă familiară.
családnév, *-nevek, -nevet s.* nume *n.* de familie.
családos *adj.* cu familie; căsătorit.
csalafinta *adj.* șmecher.
csalán, *-ok, -t s.* urzică *f.*
csalárd *adj.* **1.** perfid, viclean; **2.** fraudulos.
csalás, *-ok, -t s.* **1.** înșelătorie, înșelăciune *f.*; **2.** *jur.* fraudă *f.*
csalétek, *-étkek, -étket s.* momeală, nadă *f.*
csalfa *adj.* înșelător.
csalhatatlan *adj.* infailibil.
csaló I. *adj.* înșelător. **II.** *-k, -t s.* înșelător *m.*
csalódás, *-ok, -t s.* **1.** decepție *f.*; deziluzie *f.*; ~*t kelt a* decepționa; **2.** iluzie *f.*; *optikai* ~ iluzie optică.
csalódik, *-tam, -ott vb.* a se înșela; a avea o decepție.
csalogány, *-ok, -t s.* privighetoare *f.*
csalogat, *-tam, -ott vb.* **1.** a atrage; **2.** *(ígérettel, ajándékkal)* a momi, a ademeni.
csalóka *adj.* înșelător; iluzoriu.
csámcsog, *-tam, -ott vb.* a plescăi, a clefăi.
csámpás *adj.* scălîmb.
csángó, *-k, -t s.* ceangău *m.*
csap[1], *-ok, -ot s.* robinet *n.*; *(hordón)* cep *n.*; *elzárja a* ~*ot* a închide robinetul.
csap[2], *-tam, -ott vb.* **1.** a lovi; *homlokára* ~ a se lovi peste frunte; **2.** *arcul* ~ a trage o palmă; **3.** a trînti; *a földhöz* ~ a trînti la pămînt; **4.** *botrányt* ~ a face scandal; **5.** ~*ja a szelet vkinek* a face cuiva curte.
csáp, *-ok, -ot s.* tentacul *n.*
csapadék, *-ok, -ot s.* **1.** precipitație *f.* (atmosferică); **2.** *chim.* precipitat *n.*
csapágy, *-ak, -at s., teh.* lagăr *n.*
csapás, *-ok, -t s.* **1.** lovitură *f.*; *fig. egy* ~*ra* dintr-o lovitură; **2.** *(természeti)* cataclism *n.*; calamitate *f.*, flagel *n.*; **3.** *(szerencsétlenség)* nenorocire *f.*; *nagy* ~ *érte* i s-a întîmplat o mare nenorocire.
csapat, *-ok, -ot s.* **1.** ceată *f.*; **2.** *(munkás)* echipă *f.*; brigadă *f.*; **3.** *mil.* trupă *f.*; **4.** *sp.* echipă *f.*
csapatbajnokság, *-ok, -ot s., sp.* campionat *n.* pe echipe.
csapatkapitány, *-ok, -t s., sp.* căpitan *m.* de echipă.
csapatosan *adv.* în masă.
csapda, *-ák, -át s.* cursă *f.*; capcană *f.*
csapkod, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit, vmit)* a lovi, a izbi; **2.** *(ajtót)* a trînti; **3.** *szárnyával* ~ a bate din aripi.
csapláros, *-ok, -t s.* cîrciumar *m.*
csapnivaló *adj.* foarte rău, detestabil.
csapóajtó, *-k, -t s.* trapă *f.*, ușă *f.* batantă.

csapodár *adj.* nestatornic, fluşturatic.
csapód|ik, *-tam, -ott vb. (vmihez)* a se izbi, a se lovi (de ceva).
csapol, *-tam, -t vb. (hordót)* a desfunda un butoi.
csapong, *-tam, -ott vb.* a se abate (de la subiect); a divaga.
csárda, *-ák, -át s.* cîrciumă *f.*, han *n.*
csárdás, *-ok, -t s.* ceardaş *n.*
csarnok, *-ok, -ot s.* hală *f.*
császár, *-ok, -t s.* împărat *m.*
császármetszés, *-ek, -t s., med.* (operaţie) cezariană *f.*
császárság, *-ok, -ot s.* împărăţie *f.*
csata, *-ák, -át s.* luptă, bătălie *f.*
csatahajó, *-k, -t s.* vas *n.* de război.
csatangol, *-ok, -t vb.* a hoinări, a rătăci.
csatár, *-ok, -t s., sp.* înaintaş *m.*
csatársor, *-ok, -t s., sp.* linie *f.* de atac.
csatasor, *-ok, -t s., mil.* linie *f.* de bătaie.
csatatér, *-terek, -teret s.* cîmp *n.* de luptă.
csatáz|ik, *-tam, -ott vb.* a se lupta, a se bate.
csatlakozás, *-ok, -t s.* **1.** alăturare *f.*; aderare, adeziune *f.*; **2.** *(vonaté)* legătură *f.*
csatlakoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se asocia; a se alătura; a adera, a-şi da adeziunea.
csatlós, *-ok, -t s., peior.* acolit *m.*
csatol, *-tam, -t vb.* **1.** *tehn.* a cupla; a lega; **2.** *(iratokhoz)* a alătura, a anexa; **3.** *(területet)* a anexa, a alipi.
csatorna, *-ák, -át s.* **1.** canal *n.*; **2.** *szennyvíz-levezető* ~ dren *n.*
csatornázás, *-ok, -t s.* canalizare *f.*
csattan, *-tam, -t vb.* a pocni.
csattanó, *-k, -t s. (viccé)* poantă *f.*
csattog, *-ott vb.* a ţăcăni, a clămpăni.
csáva, *-ák, -át s.* argăseală *f.*; saramură *f.*; *csávába kerül* a intra la apă.
csavar[1], *-ok, -t s.* **1.** şurub *n.*; **2.** *av., nav.* elice *f.*
csavar[2], *-tam, -t vb.* a învîrti, a suci.
csavaranya, *-ák, -át s., tehn.* piuliţă *f.*
csavargó, *-k, -t s.* vagabond *m.*, haimana *f.*
csavarhúzó, *-k, -t s.* şurubelniţă *f.*
csavarmenet, *-ek, -et s., tehn.* ghint *n.*, filet *n.*
csavarod|ik, *-tam, -ott vb. (vmire)* a se înfăşura (în jurul...).
csavarog, *-rogtam, -rgott vb.* a hoinări, a bate drumurile.
cseber, *-brek, -bret s.* ciubăr *n.*; ~ *ből vederbe* din lac în puţ.
csecsebecse, *-ék, -ét s.* bibelou *n.*
csecsemő, *-k, -t s.* copil de ţiţă, sugaci *m.*
csecsemőgondozó, *-k, -t s.* **1.** *(nő)* doică *f.*; **2.** *(hely)* creşă *f.*
csecsemőotthon, *-ok, -t s.* creşă *f.*
cseh I. *adj.* ceh. **II.** *-ek, -et s.* ceh m.
csehszlovák *adj.* cehoslovac.
csekély *adj.* mic, puţin; neînsemnat.
csekélység, *-ek, -et s.* fleac *n.*; lucru *n.* de nimic.
csekk, *-ek, -et s.* cec *n.*
csekk-könyv, *-ek, -et s.* carnet *n.* de cecuri.
csel, *-ek, -t s.* **1.** şiretlic, vicleşug *n.*; **2.** intrigă *f.*; ~*t sző* a ţese intrigi; **3.** *mil.* stratagemă *f.*

csélcsap *adj.* nestatornic, fluşturatic.

cselédl, *-ek, -et s. (férfi)* argat *m.*; slugă *f.*, servitor *m.*; *(nő)* servitoare *f.*

cselekedet, *-ek, -et s.* acţiune *f.*; faptă *f.*

cselekmény, *-ek, -t s.* acţiune *f.*

cselekszlik, *-kedtem, -kedett vb.* a acţiona, a săvîrşi.

cselekvés, *-ek, -t s.* acţiune *f.*; faptă *f.*

cselekvő *adj.* activ; operativ; *lingv.* ~ *alak* formă activă.

cselez, *-tem, -ett vb., sp.* a dribla.

cselló, *-k, -t s.* violoncel *n.*

csellózlik, *-tam, -ott vb.* a cînta la violoncel.

cselszövés, *-ek, -t s.* intrigă, uneltire *f.*

csemege, *-ék, -ét s.* desert *n.*

csemegekereskedés, *-ek, -t s.* magazin *n.* de delicatese.

csemete, *-ék, -ét s.* **1.** *bot.* puiet *m.*; **2.** *(gyermek)* odraslă *f.*

csempe, *-ék, -ét s.* teracotă *f.*

csempész, *-ek, -t s.* contrabandist *m.*

csen, *-tem, -t vb.* a şterpeli.

csend, *-et s.* linişte, tăcere *f.*; ~ *legyen!* linişte!

csendélet, *-ek, -et s.* natură *f.* moartă.

csendes *adj.* **1.** *(hely)* liniştit; **2.** *(ember)* calm, blînd, potolit.

csendeseslik, *-tem, -ett vb.* a se linişti, a se calma.

csendőr, *-ök, -t s.* jandarm *m.*

csenevész *adj.* pipernicit.

cseng, *-ett vb.* a suna; ~ *a telefon* sună telefonul.

csenget, *-tem, -ett vb.* a suna; *háromszor* ~*tem* am sunat de trei ori.

csengetés, *-ek, -t s.* sunat *n.*

csengő I. *adj.* sunător; sonor. **II.** *-k, -t s.* **1.** clopoţel *m.*; **2.** sonerie *f.*

csepeg, *-ett vb.* **1.** a picura; **2.** a curge; ~ *a csap* curge robinetul.

csepegtet, *-tem, -ett vb.* a picura.

csépel, *-tem, -t vb.* a treiera.

cséplés, *-ek, -t s.* treierat, treieriş *n.*

cséplőgép, *-ek, -et s.* batoză *f.*

csepp, *-ek, -et s.* picătură *f.*; strop *m.*, pic *n.*; *egy* ~*et* niţel; *egy* ~*et sem* cîtuşi de puţin.

cseppen, *-tem, -t vb.* **1.** a picura; **2.** a pica, a ajunge; *hát te hogyan* ~*tél ide?* dar tu cum ai picat aici?

cseppfolyós *adj.* lichid, fluid.

cseppkőbarlang, *-ok, -ot s.* peşteră *f.* cu stalactite.

csepű, *-k, -t s.* cîlţi *m. pl.*

cser, *-ek, -t s., bot.* cer *m.*

cserbenhagy, *-tam, -ott vb.* a părăsi, a lăsa pe cineva în pană.

csere, *-ék, -ét s.* schimb *n.*; ~*ében* în schimb.

cserebogár, *-bogarak, -bogarat s.* cărăbuş *m.*

cserekereskedelem, *-lmek, -lmet s.* comerţ *n.* de schimb; trampă *f.*, troc *n.*

cserél, *-tem, -t vb.* a schimba; a face schimb; *helyet* ~ a-şi schimba locul.

cserép, *cserepek, cserepet s.* **1.** *(tetőn)* ţiglă *f.*; **2.** *(virágé)* ghiveci *n.*; **3.** *(törött)* ciob, hîrb *n.*

cserépedény, *-ek, -t s.* oală *f.* vas *n.* de lut.

cserepes *adj.* **1.** *(ház)* acoperit cu ţigle; **2.** *(bőr)* crăpat.
cserépkályha, *-ák, -át s.* sobă *f.* de teracotă.
cseresznye, *-ét s.* cireaşă *f.*
cseresznyefa, *-fák, -fát s.* cireş *m.*
cserez, *-reztem, -rzett vb.* a tăbăci, a argăsi.
cserjés, *-ek, -t s.* tufăriş *n.*
csermely, *-ek, -t s.* gîrlă *f.*
csersav, *-ak, -at s.* tanin *n.*
csésze, *-ék, -ét s.* **1.** ceaşcă *f.*; **2.** *bot.* caliciu *n.*
csészealj, *-ak, -at s.* farfurioară *f.* pentru ceaşcă.
csetepaté, *-k, -t s.* hărţuială, încăierare *f.*
csetl|ik-botl|ik, *csetlett-botlott vb.* a se poticni.
csettint, *-ettem, -ett vb. (nyelvével)* a plescăi (cu limba).
cseveg, *-tem, -ett vb.* a sta la taifas; a sporovăi.
csibe, *-ék, -ét s.* pui *m.* (de găină).
csibész, *-ek, -t s.* ştrengar *m.*
csicsereg, *-regtem, -rgett vb.* a ciripi.
csiga, *-ák, -át s.* **1.** melc *m.*; **2.** *tehn.* scripete *m.*
csigalépcső, *-k, -t s.* scară *f.* în spirală.
csigatészta, *-ák, -át s.* melcişori *m. pl.*
csigavonal, *-ak, -at s.* spirală *f.*
csigolya, *-ák, -át s., anat.* vertebră *f.*
csihol, *-tam, -t vb.* a scăpăra.
csík, *-ok, -ot s.* dungă *f.*
csikarás, *-ok, -t s.* crampe, colici *f. pl.*
csikk, *-ek, -et s.* muc *n.* de ţigară.
csiklandós *adj.* gîdilicios.
csiklandoz, *-tam, -ott vb.* a gîdila.
csikó, *-k, -t s.* mînz *m.*
csikorgat, *-tam, -ta vb. (fogát)* a scrîşni din dinţi.
csikorog, *-roglam, -rgott vb.* a scîrţîi.
csikós, *-ok, -t s.* herghelegiu *m.*
csíkos *adj.* dungat, vărgat.
csillag, *-ok, -ot s.* **1.** stea *f.*; **2.** *tipogr.* asterisc *n.*; steluţă *f.*; **3.** *(színpadi)* vedetă *f.*
csillagász, *-ok, -t s.* astronom *m.*
csillagászat, *-ot s.* astronomie *f.*
csillagos *adj.* înstelat.
csillagvizsgáló, *-k, -t s., astr.* observator *n.* astronomic.
csillám, *-ok, -ot s., mine* mică *f.*
csillan, *-t vb.* a străfulgera; a sclipi.
csillapít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a calma, a alina; **2.** *(éhséget)* a potoli, a astîmpăra.
csillapítószer, *-ek, -t s.* calmant *n.*
csillapod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se calma, a se potoli; **2.** *(szél)* a se domoli; a se linişti.
csillár, *-ok, -t s.* lustru *n.*
csille, *-ék, -ét s.* vagonet *n.*
csillog, *-tam, -ott vb.* a sclipi, a licări.
csimpánz, *-ok, -t s.* cimpanzeu *m.*
csimpaszkod|ik, *-tam, -ott vb. (vkibe, vmibe)* a se agăţa (de cineva *sau* de ceva).
csinál, *-tam, -t vb.* **1.** a face; *mit ~jak?* ce să fac? **2.** a pricinui, a face; *nagy kárt ~* a pricinui o pagubă mare.
csináltat, *-tam, -ott vb. (magának)* a-şi face.
csinos *adj.* fercheş; arătos.
csintalan *adj.* zburdalnic.
csíny, *-ek, -t s.* ştrengărie *f.*
csíp, *-tem, -ett vb.* **1.** *(ujjával)* a ciupi, a pişca; **2.** *(rovar)*

a înțepa; **3.** *(csalán)* a urzica; a pișca; **4.** a ustura; **5.** *nyakon* ~ a înhăța.

csipás *adj.* urduros.

csiperkegomba, *-ák, -át s.* ciupercă *f.* (de bălegar).

csípés, *-ek, -t s.* **1.** ciupeală, ciupitură *f.*; pișcătură *f.*; **2.** *(csaláné)* urzicare; **3.** usturime *f.*

csipesz, *-ek, -t s.* pensetă *f.*

csipet, *-ek, -et s.* pișcătură, ciupitură *f.*

csipke, *-ék, -ét s.* dantelă *f.*

csipkebogyó, *-k, -t s.* măceașă *f.*

csipkelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a înțepa cu vorba.

csipkerózsa, *-ák, -át s.* trandafir *m.* sălbatic, răsură *f.*

csipkés *adj.* dantelat.

csipkeverő, *-k, -t s.* împletitor *m.* de dantele.

csipkézett *adj.* dantelat.

csipog, *-tam, -ott vb.* a piui.

csipő, *-k, -t s.* șold *n.*; *~re teszi a kezét* a-și pune mâinile în șolduri.

csípős *adj.* **1.** *(íz)* pișcător, usturător; **2.** *fig. (szó, megjegyzés)* caustic, ascuțit.

csíptető, *-k, -t s.* pensă *f.*

csíra, *-ák, -át s.* germen *m.*

csíráz|ik, *-ott vb.* a germina, a încolți.

csiripel, *-t vb.* a ciripi.

csiriz, *-ek, -t s.* pap *n.*

csirke, *-ék, -ét s.* pui *m.* de găină.

csirkefogó, *-k, -t s.* ștrengar *m.*

csiszol, *-tam, -t vb.* **1.** a șlefui; *(fémet)* a lustrui; **2.** *fig.* a cizela.

csiszolatlan *adj.* **1.** neșlefuit; **2.** *fig.* necioplit.

csiszolt *adj.* **1.** șlefuit; lustruit; **2.** *fig.* cizelat.

csitít, *-ottam, -ott vb.* a calma, a potoli.

csitri, *-k, -t s., fam.* fetișcană, puștancă *f.*

csíz, *-ek, -t s.* scatiu *m.*

csizma, *-ák, -át s.* cizmă *f.*

csoda, *-ák, -át s.* **1.** minune *f.*; **2.** *nem* ~ nu-i de mirare.

csodabogár, *-bogarak, -bogarat s.* ciudățenie *f.*

csodál, *-tam, -t vb.* **1.** a admira; **2.** *(meglepődik vmin)* a se mira, a fi surprins; *~om, hogy...* mă mir că...

csodálat, *-ot s.* **1.** admirație *f.*; **2.** mirare, uimire *f.*

csodálatos *adj.* **1.** admirabil; **2.** minunat; uimitor.

csodálkozás, *-ok, -t s.* minunare, mirare *f.*; uimire *f.*

csodálkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se mira, a se minuna.

csók, *-ok, -ot s.* sărutare *f.*, sărut *n.*

csóka, *-ák, -át s.* stăncuță, ceucă *f.*

csókol, *-tam, -t vb.* a săruta; *kezét ~om!* sărut mâna!

csokoládé, *-ék, -t s.* ciocolată *f.*

csókolódz|ik, *-tam, -ott vb.* a se săruta.

csokor, *csokrok, csokrot s.* **1.** *(virág)* buchet *n.*; **2.** *(szalag)* fundă *f.*

csomag, *-ok, -ot s.* **1.** pachet *n.*; bagaj *n.*; **2.** *(postai)* colet *n.*

csomagkiadás, *-t s.* eliberare *f.* a coletelor.

csomagol, *-tam, -t vb.* **1.** a împacheta; a ambala; **2.** *(utazás előtt)* a-și face bagajele.

csomagolópapír, *-ok, -t s.* hîrtie *f.* de împachetat.
csomagtartó, *-k, -t s.* portbagaj *n.*
csomó, *-k, -t s.* **1.** nod *n.*; *fig. gordiuszi ~* nod gordian; **2.** *(növény szárán)* ciot, nod *n.*; **3.** legătură *f.*; *egy ~ zöldség* o legătură de zarzavat; **4.** grămadă *f.*; *egy ~ könyv* o grămadă de cărți.
csomópont, *-ok, -ot s.* nod *n.*; *vasúti ~* nod de cale ferată.
csomós *adj.* **1.** cioturos, noduros; **2.** grunzuros.
csónak, *-ok, -ot s.* barcă, luntre *f.*
csónakáz|ik, *-tam, -ott vb.* a se plimba cu barca.
csonk, *-ok, -ot s.* ciot *n.*; *(kéz, ujj)* mont *n.*
csonka *adj.* schilod, ciung.
csonkít, *-ottam, -ott vb.* a mutila.
csont, *-ok, -ot s.* os *n.*
csonthéjas *adj., bot., expr. ~ termés* drupă *f.*
csontos *adj.* cu oase, osos.
csonttörés, *-ek, -t s.* fractură *f.*
csontváz, *-ak, -at s.* schelet *n.*
csoport, *-ok, -ot s.* grup *n.*; grupă *f.*; *szakszervezeti ~* grupă sindicală.
csoportfelelős, *-ök, -t s.* responsabil *m.* de grupă.
csoportkép, *-ek, -et s.* fotografie *f.* în grup.
csoportos *adj.* colectiv.
csoportosan *adv.* în grup.
csoportosít, *-ottam, -ott vb.* a grupa.
csoportosul, *-tam, -t vb.* **1.** a se grupa; **2.** *(az utcán)* a se îngrămădi.
csoportvezető, *-k, -t s.* șef *m.* de echipă.
csorba I. *adj.* știrb. **II.** *-ák, -át s.* știrbitură *f.*
csorbít, *-ottam, -ott vb.* a știrbi.
csorda, *-ák, -át s.* cireadă *f.*
csordás, *-ok, -t s.* văcar *m.*, păstor *m.* de vite.
csordultig *adv.* ras; plin peste măsură.
csorgat, *-tam, -ott vb.* a face să curgă, a scurge.
csorgó, *-k, -t s.* șipot *n.*
csorog, *csorgott vb.* a curge.
csoszog, *-tam, -ott vb.* a tîrșii.
csóva, *-ák, -át s.* **1.** șomoiog *n.* (de paie); **2.** *(üstökösé)* coadă *f.*
csóvál, *-tam, -t vb.* a clătina; *~ja fejét* a clătina din cap; *farkát ~ja* a da din coadă.
cső, *csövek, csövet s.* **1.** tub *n.*; **2.** *(fegyveré)* țeavă *f.*; **3.** *(kukoricáé)* știulete *m.*
csőcselék, *-ek, -et s.* adunătură, strînsură *f.*
csőd, *-ök, -öt s.* faliment *n.*, bancrută *f.*; *~be jut* a da faliment.
csődör, *-ök, -t s.* armăsar *m.*
csődül, *-t vb.* a se îmbulzi; a se aduna (din toate părțile).
csődület, *-ek, -et s.* îmbulzeală *f.*; îngrămădire *f.* (de oameni).
csökevény, *-ek, -t s.* rudiment *n.*
csökken, *-t vb.* a scădea; a se micșora.
csökkentés, *-ek, -t s.* micșorare, scădere, reducere *f.*; *az önköltség ~e* reducerea prețului de cost.
csökönyös *adj.* încăpățînat.
csömör, *-ök, -t s.* greață *f.*
csőr, *-ök, -t s.* cioc, plisc *n.*

csörgedez, *-ett vb.* a curge murmurînd, a clipoci.
csörgés, *-t s.* zornăit, zăngănit *n.*
csörget, *-tem, -ett vb.* a zornăi.
csörgő, *-k, -t s.* zurgălău *m.*
csörgőkígyó, *-k, -t s.* şarpe-cu-clopoţei, crotal *m.*
csörög, *-rögtem, -rgött vb.* a zornăi.
csöröge, *-ék, -ét s.* minciunele, uscăţele *f. pl.*
csörömpöl, *-tem, -t vb.* a zornăi.
csősz, *-ök, -t s.* paznic de cîmp, pîndar *m.*
csúcs, *-ok, -ot s.* **1.** *(hegyé)* culme *f.*, vîrf *n.*; **2.** *(fáé)* vîrf, creştet *n.*; **3.** *sp.* record *n.*
csúcseredmény, *-ek, -t s.* record *n.*
csúcsértekezlet, *-ek, -et s.* conferinţă *f.* la nivel înalt.
csúcsíves *adj., constr.* ogival.
csúcspont, *-ok, -ot s.* **1.** punct *n.* culminant; **2.** *fig.* apogeu *n.*
csúcsteljesítmény, *-ek, -t s.* record *n.*
csúf I. *adj.* urît. **II.** *-ot s.* urît *m*; *~ot űz vkiből* a-şi bate joc de cineva.
csúfnév, *-nevek, -nevet s.* poreclă *f.*
csúfol, *-tam, -t vb.* a batjocori.
csúfolkod|ik, *-tam, -ott vb. (vkivel)* a-şi bate joc (de cineva), a batjocori.
csúfos *adj.* ruşinos.
csuha, *-ák, -át s.* rasă *f.*; sutană *f.*
csuka, *-ák, -át s.* ştiucă *f.*
csukamájolaj, *-at s.* untură *f.* de peşte.
csukl|ik, *-ottam, -ott vb.* a sughiţa.
csukló, *-k, -t s.* încheietură *f.*
csuklya, *-ák, -át s.* capişon *n.*; glugă *f.*
csúnya *adj.* urît.
csupa *numai*; *~ fül vagyok* sînt numai urechi.
csupán numai.
csupasz *adj.* gol.
csupor, *csuprok, csuprot s.* ceaşcă *f.*
csuromvizes *adj.* ud leoarcă.
csúszda, *-ák, -át s.* tobogan *n.*
csúsz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a alunеca; **2.** *(kerék)* a patina.
csúszó-mászó I. *adj.* **1.** tîrîtor; **2.** *fig.* slugarnic **II.** *-k -t s.* **1.** tîrîtoare, reptilă *f.*; **2.** *fig.* slugoi *m.*
csúszós *adj.* alunecos.
csutka, *-ák, -át s.* cotor *n.*; cocean *m.*
csúz, *-ok, -t s.* reumatism *n.*
csücsök, *csücskök, csücsköt s.* colţ *n.*
csücsörít, *-ettem -ett(e) vb.* a ţuguia; *ajkát ~i* a-şi ţuguia buzele.
csüd, *-ök, -öt s.* chişiţă *f.*
csügged, *-tem, -t vb.* a se descuraja.
csüggedés, *-ek, -t s.* descurajare *f.*
csüggedt *adj.* descurajat.
csülök, *csülkök, csülköt s. (disznóé)* ciolan *n.*
csüng, *-tem, -ött vb.* a atîrna.
csűr, *-ök, -t s.* şură *f.*
csűrés-csavarás, *-ok, -t s.* subterfugiu *n.*
csürhe, *-ék, -ét s. fig.* adunătură, strînsură *f.*
csütörtök, *-ök, -öt s.* joi *f.*

D

dac, *-ot s.* îndărătnicie, îndîrjire *f.*

dacára *postpoz.* împotriva; *annak ~, hogy* în ciuda faptului că...

dacol, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkivel)* a se împotrivi (cuiva); **2.** *(vmivel)* a înfrunta.

dacos *adj.* îndărătnic.

dada, *s., v.* **dajka.**

dadog, *-tam, -ott vb.* a (se) bîlbîi.

dagad, *-tam, -t vb.* **1.** a se umfla; **2.** *(tenger, ár)* a creşte.

dagály, *-ok, -t s.* flux *n.*; *apály és ~* flux şi reflux.

dagályos *adj.* bombastic; emfatic.

daganat, *-ok, -ot s.* umflătură, *med.* tumoare *f.*

daganaszt, *-ottam, -ott vb. (kenyeret)* a frămînta.

dajka, *-ák, -át s.* doică, dădacă *f.*

dajkál, *-tam, -t vb.* a dădăci.

dák I. *adj.* dac; dacic. **II.** *-ok, -ot s.* dac *m.*

dákó, *-k, -t s.* tac *n.*

dákoromán I. *adj.* dacoromân. **II.** *-ok, -t s.* dacoromân *m.*

dal, *-ok, -t s.* cîntec *n.*

dalárda, *-ák, -át s.* cor *n.*

dália, *-ák, -át s.* dalie *f.*

daliás *adj.* chipeş; zvelt.

dallam, *-ok, -ot s.* melodie *f.*

dallamos *adj.* melodios, melodic.

dalmát *adj.* dalmat.

dalmű, *-vek, -vet s., muz.* operă *f.*

dalol, *-tam, -t vb.* a cînta.

dán I. *adj.* danez. **II.** *-ok, -t s.* danez *m.*

dandár, *-ok, -t s., mil.* brigadă *f.*

dara, *-ák, -át s.* **1.** urluială *f.*; şrot *n.*; *reg.* crupe *f. pl.*; **2.** *(csapadék)* măzăriche *f.*

darab, *-ok, -ot s.* **1.** bucată *f.*; *kis ~* bucată mică; **2.** *egy ~ig* un timp; **3.** *teatru* piesă *f.*

darabáru, *-k, -t s.* marfă *f.* cu bucata.

darabbér, *-ek, -t s.* plată *f.* în acord.

darabol, *-tam, -t vb.* a îmbucătăţi, a tăia în bucăţi.

darabos *adj.* **1.** *(anyag)* bolovănos; grunzuros; **2.** *fig. (ember)* dur; **3.** *fig. (stílus)* necizelat, greoi.

darál, *-tam, -t vb. (kávét)* a măcina, a rîşni.

daráló, *-k, -t s.* rîşniţă *f.*

darázs, *darazsak, darazsat s.* viespe *f.*

dárda, *-ák, -át s.* suliţă *f.*

dáridó, *-k, -t s.* zaiafet *n.*

daru, *-k, -t s.* **1.** cocor *m.*; **2.** *tehn.* macar *f.*

datálód|ik, *-ott vb.* a se data.

datolya, *-ák, -át s.* curmală *f.*

dátum, *-ok, -ot s.* dată *f.*

de I. *conj.* dar, însă; *~ igen!* ba da! **II.** *adv.* ce; *~ szép!* ce frumoasă e!

december, *-t s.* decembrie *m.*

deci, *-t s.* o sută de grame.

dédanya, *-ák, -át s.* străbunică *f.*

dédapa, *-ák, -át s.* străbunic *m.*

dédelget, *-tem, -ett vb.* a răsfăța; a alinta; a mîngîia.
dédunoka, *-ák, -át s.* strănepot *m.*, strănepoată *f.*
defekt, *-ek, -et s., tehn.* defect *n.*; pană *f.*
deficit, *-ek, -et s.* deficit *n.*
definíció, *-k, -t s.* definiție *f.*
deformálód|ik, *-tam, -ott vb.* a se deforma.
degenerált *adj.* degenerat.
dehogy *adv.* da de unde; nici vorbă.
deka, *-ák, -át s.* decagram *n.*
dekád, *-ok, -ot s.* decadă *f.*
dekadens *adj.* decadent.
dékán, *-ok, -t s.* decan *m.*
dékáni *adj.* ~ *hivatal* decanat *n.*
deklamál, *-tam, -t vb.* a declama.
deklasszálód|ik, *-tam, -ott vb.* a se declasa.
deklinácio, *-k, -t s., lingv.* declinare *f.*
dekrétum, *-ok, -ot s., adm.* decret *n.*
dél, *delet s.* **1.** *(napszak)* amiază *f.*; ~*ben* la amiază; **2.** *(égtáj)* sud *n.*; miazăzi *f.*; ~*re* spre sud.
déleg *adj.* mîndru; bine făcut.
delegáció, *-k, -t s.* delegație *f.*
delel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vki)* a-și face siesta; **2.** *astr.* a culmina.
délelőtt I. *adv.* înainte de masă. **II.** *-ök, -öt s.* dimineață *f.*
déli *adj.* **1.** *(napszak)* de amiază; ~ *vonat* tren de amiază; **2.** *(világtáj)* sudic, de sud; meridional; austral.
délibáb, *-ok, -ot s.* **1.** miraj *n.*; **2.** *fig.* castele *n. pl.* în Spania.
délkelet, *-et s.* sud-est *n.*
délkör, *-ök, -t s.* meridian *n.*
délnyugat, *-ot s.* sud-vest *n.*
délszláv, *-ok, -ot s.* slav *m.* de sud.
delta, *-ák, -át s.* deltă *f.*
délután, *-ok, -t s.* după-masă, după amiază.
délutáni *adj.* de după-masă.
demagóg I. *adj.* demagogic. **II.** *-ok, -ot s.* demagog *m.*
demarkációs *vonal s.* linie *f.* de demarcație.
demilitarizál, *-tam, -t vb., mil.* a demilitariza.
demokrácia, *-ák, -át s.* democrație *f.*; *népi* ~ democrație populară.
demokrata I. *adj.* democrat, democratic. **II.** *-ák, -át s.* democrat(ă) *m., f.*
demokratikus *adj.* democrat (ic); *népi* ~ *országok* țările de democrație populară.
demokratizál, *-t vb.* a democratiza.
démon, *-ok, -t s.* demon *m.*
denevér, *-ek, -t s., zool.* liliac *m.*
deportál, *-t vb.* a deporta.
depresszió, *-k, -t s.* depresiune *f.*
dér, *derek, deret s.* brumă *f.*
derék[1] *derekak, derekat s.* **1.** *(emberé)* talie *f.*, mijloc, brîu *n.*; **2.** *(fáé)* trunchi *n.*; **3.** mijloc *n.*; miez *n.*; *a nyár derekán* în miezul verii.
derék[2] *adj. (becsületes)* vrednic; cinstit; de treabă.
derékszíj, *-ak, -at s.* curea *f.*; centură *f.*
derékszög, *-ek, -et s., geom.* unghi *n.* drept.
derékszögű *adj., geom.* dreptunghiular, dreptunghic; în unghi drept; ~ *háromszög* triunghi dreptunghi.

dereng, *-ett vb.* a miji.
deres *adj.* **1.** *(dértől)* brumat; **2.** *(haj)* nins, cărunt.
derít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(fényt vmire)* a clarifica; **2.** *(jókedvre)* a dispune; **3.** *tekn.* a limpezi, a decanta.
dermedt *adj.* **1.** încremenit, înlemnit, împietrit; **2.** *med.* amorţit.
dermesztő *adj.* amorţitor, care amorţeşte.
derogál, *-t vb.* a deroga.
derű, *-t s.* seninătate *f.* sulfletească, optimism *n.*
derül, *-tem, -t vb.* **1.** *(idő, ég)* a se înseninа; **2.** *fig.* a se lumina.
derülátás, *-t s.* optimism *n.*
derült *adj. (ég)* senin, înserit.
derültség, *-et s.* ilaritate *f.*
derűs *adj.* **1.** *(ég)* senin, înserit; ~ *nap* zi înserită; **2.** *fig.* luminos.
deszka, *-ák, -át s.* scîndură *f.*
desztillál, *-tam, -t vb.* a distila.
detektív, *-ek, -et s.* detectiv *m.*
deviza, *-ák, -át s., fin.* devize *n. pl.*
dézsa, *-ák, -át s.* **1.** ciubăr *n.*; **2.** *fig. úgy esik, mintha dézsából öntenék* plouă cu găleata.
dézsmál, *-tam, -t vb.* a dijmui.
diadal, *-ok, -t s.* victorie *f.*; triumf *n.*; ~*t arat* a repurta o victorie.
diadalív, *-ek, -et s.* arc *n.* de triumf.
diadalmas *adj.* victorios, triumfal.
diadalmaskodik, *-tam, -ott vb.* a triumfa.
diadalmenet, *-ek, -et s.* marş *n.* triumfal.
diagnózis, *-ok, -t s., med.* diagnostic *n.*; ~*t megállapít* a pune un diagnostic.
diák, *-ok, -ot s. (középiskolás)* elev *m.*; *(főiskolás)* student *m.*
diákegyesület, *-et s.* asociaţie *f.* studenţească.
diákigazolvány, *-ok, -t s.* carnet *n.* de student.
diáklány, *-ok, -t s. (középiskolás)* elevă *f.*; *(főiskolás)* studentă *f.*
diákmenza, *-ák, -át s.* cantină *f.* studenţească.
diákotthon, *-ok, -t s.* cămin *n.* studenţesc.
diákság, *-ot s. (középiskolai)* şcolărime *f.*; *(főiskolai)* studenţime *f.*
diákszövetség, *-ek, -et s.* asociaţie *f.* studenţească, asociaţia *f.* studenţilor.
dialektika, *-át s., fil.* dialectică *f.*
dialektikus *adj., fil.* dialectic; ~ *materializmus* materialism dialectic.
dialektus, *-ok, -t s., lingv.* dialect *n.*
dialógus, *-ok, -t s.* dialog *n.*
diapozitív, *-ok, -ot s.* diapozitiv *n.*
dicseksz|ik, *-kedtem, -kedett vb.* a se lăuda, a se făli.
dicsér, *-tem, -t vb.* a lăuda.
dicséret, *-ek, -et s.* laudă *f.*
dicséretes *adj.* lăudabil.
dicső *adj.* glorios.
dicsőít, *-ettem, -ett vb.* a glorifica, a slăvi.
dicsőség, *-et s.* glorie *f.*
dicsőséges *adj.* glorios.
diestelen *adj.* lipsit de glorie.
didaktika, *-át s.* didactică *f.*

didereg, *-regtem, -rgelt vb.* a dîrdîi.
diéta, *-ák, -át s.* regim *n.* dietetic.
diétás *adj.* dietetic.
differencia, *-ák, -át s.* diferenţă *f.*
differenciálód|ik, *-ott vb.* a se diferenţia.
diftéria, *-át s.* anghină *f.* difterică.
díj, *-ak, -at s.* **1.** taxă *f.*; **2.** premiu *n.*; *első* ~ premiul întîi; *állami* ~ Premiu de Stat; **3.** *szerzői* ~ drept *n.* de autor; **4.** *(tagsági)* ~ contizaţie *f.*
díjas *adj. állami* ~ laureat al Premiului de Stat.
díjaz, *-tam, -ott vb.* a retribui.
díjmentes *adj.* scutit de taxe.
díjszabás, *-ok, -t s.* tarif *n.*
díjtalan *adj.* gratuit.
diktál, *-tam, -t vb.* a dicta.
diktátor, *-ok, -t s.* dictator *m.*
diktatúra, *-ák, -át s.* dictatură *f.*
dilettáns diletant(ă) *m., f.*
dinamika, *-át s., fiz.* dinamică *f.*
dinamikus *adj.* dinamic.
dinamit, *-ot s.* dinamită *f.*
dinamó, *-k, -t s.* dinam *n.*
dinasztia, *-ák, -át s.* dinastie *f.*
dinnye, *-ék, -ét s.* pepene *m.*; *éretlen* ~ pepene necopt.
dió, *-k, -t s.* nucă *f.*
dióbél, *-belek, -bélt s.* miez *n.* de nucă.
diófa, *-fák, -fát s.* nuc *m.*
diploma, *-ák, -át s.* diplomă *f.*
diplomácia, *-ák, -át s.* diplomaţie *f.*
diplomamunka, *-ák, -át s.* lucrare *f.* de diplomă.
diplomata, *-ák, -át s.* diplomat *m.*
diplomatikus *adj.* diplomatic.
dísz, *-ek, -t s.* **1.** ornament *n.*; decor *n.*; **2.** *(ruhán)* găteală *f.*; *nem válik ~ére ez a viselkedés* nu-i face cinste această purtare.
díszebéd, *-ek, -et s.* banchet *n.*
díszeleg, *-legtem, -lgelt vb.* **1.** a străluci; **2.** *peior.* a face paradă.
díszelnök, *-ök, -öt s.* preşedinte *m.* de onoare.
díszelőadás, *-ok, -t s.* reprezentaţie *f.* de gală.
díszes *adj.* decorativ; strălucit.
diszharmónia, *-át s.* **1.** *muz.* lipsă *f.* de armonie; **2.** *fig.* neînţelegere, discordanţă *f.*
díszhely, *-ek, -et s.* loc *n.* de onoare.
díszít, *-ettem, -ett vb.* a decora; a împodobi.
díszítés, *-ek, -t s.* **1.** decor *n.*; **2.** *(ruhán)* garnitură *f.*; **3.** *(teremben, épületen)* ornamentaţie *f.*
díszkiadás, *-ok, -t s.* ediţie *f.* de lux.
díszkosz, *-ok, -t s., sp.* disc *n.*
díszlet, *-ek, -et s.* decor *n.*
díszletező, *-k, -t s.* decorator *m.*
díszmenet, *-ek, -et s.* cortegiu, alai *n.*
díszműáru, *-k, -t s.* galanterie *f.*
disznó, *-k, -t s.* porc *m.*
disznóhús, *-ok, -t s.* carne *f.* de porc.
disznóság, *-ok, -ot s.* **1.** cărnuri *f. pl.* de porc; **2.** *fig.* porcărie *f.*
disznósajt, *-ok, -ot s.* tobă *f.* de porc.
disznózsír, *-t s.* untură *f.* de porc.

díszőrség, *-ek, -et s.* gardă *f.* de onoare.
díszpolgár, *-ok, -t s.* cetățean *m. de* onoare.
díszponál, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmi felett)* a dispune (de ceva); **2.** *jól van ~va* e bine dispus.
díszpozíció, *-k, -t s.* **1.** *(rendelkezés)* dispoziție *f.*; ordin *n.*; **2.** *psih.* dispoziție *f.*
díszszázad, *-ok, -ot s., mil.* companie *f.* de onoare.
díszszemle, *-ék, -ét s.* paradă *f.* militară.
disszertáció, *-k, -t s.* disertație *f.*; *doktori ~* disertație de doctorat.
díszterem, *-rmek, -rmet s.* sală *f.* festivă; aulă *f.*
disztingvál, *-tam, -t vb.* a distinge.
dívány, *-ok, -t s.* divan *n.*, canapea *f.*
divat, *-ok, -ot s.* modă *f.*; *a legújabb ~* ultima modă; *kimegy a ~ból* a nu mai fi la modă.
divatárukereskedés, *-ek, -t s.* magazin *n.* de modă.
divatbemutató, *-k, -t s.* paradă (*sau* revistă) *f.* a modei.
divatjamúlt *adj.* demodat.
divatlap, *-ok, -ot s.* revistă *f.* de modă.
divatos *adj.* la modă.
dob[1], *-ok, -ot s.* tobă *f.*
dob[2], *-tam, -ott vb.* a arunca.
dobál, *-tam, -t vb.* a arunca.
dobás, *-ok, -t s.* aruncare *f.*
dobbant, *-ottam, -ott vb.* a bate; *~ a lábával* a bate din picior.
dobhártya, *-ák, -át s., anat.* timpan *n.*
dobog, *-tam, -ott vb.* **1.** *(lábával)* a bate din picioare; **2.** *(szív)* a bate.
dobogó, *-k, -t s.* podium *n.*
dobol, *-tam, -t vb.* a bate toba.
dobos, *-ok, -t s.* toboșar *m.*
dobostorta, *-ák, -át s.* doboș *n.* (tort).
doboz, *-ok, -t s.* cutie *f.*
docens, *-ek, -et s., învăț.* **1.** docent; *m.*; **2.** *~ doktor* doctor docent.
dogma, *-ák, -át s.* dogmă *f.*
dogmatikus *adj.* dogmatic.
dohány, *-ok, -t s.* tutun *n.*
dohányáruda, *-ák, -át s.* tutungerie *f.*, debit *n.* (de tutun).
dohányos, *-ok, -t s.* fumător (-toare) *m., f.*
dohányzás, *-t s.* fumat *n.*; *tilos a ~!* fumatul (este) interzis!
dohányz|ik, *-nyoztam, -nyzott vb.* a fuma.
dohányzó I. *adj.* fumător; *~ szoba* fumoar; *~ fülke* compartiment pentru fumători. **II.** *-k, -t s.* fumător *m.*
dohos *adj.* încins.
dokk, *-ok, -ot s., nav.* doc *n.*
dokkmunkás, *-ok, -t s.* docher *m.*
doktor, *-ok, -t s.* doctor *m.*
doktorál, *-tam, -t vb.* a-și da doctoratul.
doktorátus, *-ok, -t s.* doctorat *n.*
dokumentáció, *-k, -t s.* documentație *f.*; documentare *f.*
dokumentfilm, *-ek, -et s.* film *n.* documentar.
dolgozat, *-ok, -ot s.* lucrare *f.*
dolgoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a lucra; *jól ~* lucrează bine; **2.** *(vki ellen)* a lucra, a unelti (împotriva cuiva).

dolgozó I. *adj.* **1.** muncitor; *a ~ tömegek* masele muncitoare; **2.** lucrător; *~ méh* albină lucrătoare. **II.** *-k, -t s.* lucrător *m.*; *a ~k* oamenii muncii.
dolgozószoba, *-ák, -át s.* cabinet *n.* (*sau* cameră *f.*) de lucru.
dollár, *-ok, -t s.* dolar *m.*
dolog, *dolgok, dolgot s.* **1.** *(munka)* lucru *n.*, muncă *f.*; *sok a dolgom* am mult de lucru; **2.** *(ügy)* treabă *f.*; *dolga után lát* a-şi vedea de treabă; **3.** *ízlés dolga* chestie de gust; **4.** *jól megy dolga* îi merge bine.
dologkerülő, *-k, -t s.* chiulangiu(-gioaică) *m., f.*
dóm, *-ok, -ot s.* dom *n.*
domb, *-ok, -ot s.* dîmb, deal *n.*
dombormű, *-vek, -vet s.* basorelief *n.*
domborod|ik, *-ott vb.* **1.** a se bomba; **2.** a se relefa.
domború *adj.* **1.** bombat; **2.** *fiz.* convex.
domborulat, *-ok, -ot s.* ridicătură *f.* de pămînt; convexitate *f.*
domborzat, *-ok, -ot s.* relief *n.*
dominóz|ik, *-tam, -ott vb.* a juca domino.
dong, *-ott vb.* a bîzîi.
donga, *-ák, -át s.* doagă *f.*
dongó, *-k, -t s.* bărzăun *m.*
dorbézol, *-tam, -t vb.* a face orgii.
dorgál, *-tam, -t vb.* a dojeni, a mustra.
dorombol, *-t vb. (macska)* a toarce.
dorong, *-ok, -ot s.* ciomag *n.*
dosszié, *-k, -t s.* dosar *n.*
döcög, *-tem, -ött vb. (szekér)* a se hurduca.
döf, *-tem, -ött vb.* **1.** a înfige; **2.** a împunge.
döfés, *-ek, -t s.* împunsătură *f.*
dög, *-ök, -öt s.* stîrv, hoit *n.*
dögl|ik, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(állat)* a muri, a crăpa; **2.** *fig.* a lenevi, a trîndăvi.
döglött *adj.* mort, crăpat.
dögvész, *-t s.* ciumă, pestă *f.*
dől, *-tem, -t vb.* **1.** a cădea; **2.** *(vmerre)* a se înclina; **3.** *(vkinek, vminek)* a se rezema, a se sprijini (de...); *dugába ~* a nu reuşi, a eşua.
dőlt *adj.* **1.** înclinat; **2.** *tipogr.* cursiv.
dölyfös *adj.* trufaş, îngîmfat.
dönget, *-tem, -ett vb.* a bate.
dönt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(fát)* a doborî; **2.** *(falat)* a dărîma; **3.** *(vmiről)* a decide.
döntés, *-ek, -t s.* decizie *f.*
döntetlen I. *adj., sp.* nul. **II.** *-ek, -t s.* **1.** *sp.* meci *n.* nul; **2.** *(sakkban)* remiză *f.*
döntő I. *adj.* decisiv, hotărîtor; *~ pillanat* moment decisiv. **II.** *-k, -t s., sp.* finală *f.*
döntőbíró, *-k, -t s.* arbitru *m.*
döntőbíróság, *-ok, -ot s.* arbitraj *n.*
dörgés, *-ek, -t s.* **1.** *(égé)* tunet *n.*; **2.** *(ágyúé)* bubuitură, detunătură *f.*
dörgölő(d)z|ik, *-tem, -ött vb.* a se freca (de ceva *sau* de cineva).
dörmög, *-tem, -ött vb.* **1.** a mormăi; **2.** a morocăni.
dörög, *-rgött vb.* **1.** *(ég)* a bubui, a tuna; **2.** *(ágyú)* a detuna, a bubui.
dörömböl, *-tem, -t vb. (ajtón)* a bate tare (la uşă).
dörzsöl, *-tem, -t vb.* a freca.

dőzsöl, *-tem, -t vb.* a se îmbuiba.
drága I. *adj.* **1.** scump; **2.** drag, scump; **3.** *(értékes)* prețios. **II.** *-ák, -át s. (megszólításként)* **drágám** dragul meu.
drágakő, *-kövek, -követ s.* piatră prețioasă, nestemată *f.*
drágán *adv.* scump.
drágaság, *-ok, -ot s.* **1.** scumpete *f.*; **2.** *~om!* odorul meu! **3.** *(kincs)* comoară, podoabă *f.*
drágít, *-ottam, -ott vb.* a scumpi.
drágulás, *-t s.* scumpire *f.*
dráma, *-ák, -át s.* dramă *f.*
drámaíró, *-k, -t s.* dramaturg *m.*
drapéria, *-ák, -át s.* draperie *f.*
drapp *adj.* bej.
drasztikus *adj.* drastic.
drazsé, *-k, -t s.* drajeu *n.*
drogéria, *-ák, -át s.* drogherie *f.*
drót, *-ok, -ot s.* sîrmă *f.*
drótkötélpálya, *-ák, -át s.* funicular, teleferic *n.*
drótnélküli *adj.* fără fir; *~ távíró* telegraf *n.* fără fir, radiotelegrafie *n.*
drukkol, *-tam, -t vb.* a avea trac.
druszа, *-ák, -át s.* tiz *m.*
dúc, *-ok, -ot s.* **1.** *(kenyéré)* coltuc *n.*; **2.** *(galambé)* porumbar *n.*; **3.** *anat.* ganglion *m.*
duda, *-ák, -át s.* **1.** *(hangszer)* cimpoi *n.*; **2.** *(autón)* claxon *n.*
dudál, *-tam, -t vb.* **1.** a cînta din cimpoi; **2.** *(autóval)* a claxona.
dúdol, *-tam, -t vb.* a fredona.
dudorodás, *-ok, -t s.* proeminență *f.*; cucui *n.*
dudva, *-ák, -át s.* buruiană *f.*
dug, *-tam, -ott vb.* **1.** *(rejt)* a ascunde; **2.** *(vmibe tesz)* a băga.
dugaszol, *-tam, -t vb.* a astupa.
dugattyú, *-k, -t s., tehn.* piston *n.*
dugó, *-k, -t s.* dop *n.*
dugóhúzó, *-k, -t s.* tirbușon *n.*
dugul, *-t vb.* a se astupa, a se înfunda.
dugulás, *-ok, -t s.* **1.** astupare, înfundare *f.*; **2.** *med.* constipație *f.*
dugvány, *-ok, -t s., bot.* butaș *m.*
duhaj *adj.* bătăuș.
duhajkod|ik, *-tam, -ott vb.* a petrece zgomotos.
dúl, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmit)* a devasta; **2.** *(vihar)* a bîntui.
dulakodás, *-ok, -t s.* încăierare *f.*
dulakod|ik, *-tam, -ott vb.* a se încăiera.
dúlt *adj.* tulburat.
duma, *-ák, -át s., arg.* palavre *f.pl.*
dunai *adj.* dunărean; danubian.
dunántúli *adj.* de dincolo de Dunăre, transdanubian.
dupla *adj.* dublu.
dureás *adj.* îmbufnat, bosumflat.
dureáskod|ik, *-tam, -ott vb.* a se îmbufna, a se bosumfla.
durran, *-t vb.* a pocni; a detuna.
durranás, *-ok, -t s.* pocnitură *f.*; detunătură *f.*
durranó *adj.* detunător; explozibil.
duruzsol, *-tam, -t vb.* **1.** *(ember)* a mormăi; **2.** *(tűz)* a dudui.
durva *adj.* **1.** *(tárgy)* dur, aspru; **2.** *(ember)* necioplit, grosolan.
dús *adj.* abundent, bogat.
dúsgazdag *adj.* foarte bogat.
dúskál, *-tam, -t vb. (vmiben)* a avea din abundență.

dutyi, *-t s., fam.* închisoare, puşcărie *f.*; *arg.* zdup *n.*
duzzad, *-tam, -t vb.* **1.** a se umfla; **2.** *fig.* ~ *az egészségtől* plesnește de sănătate.
duzzasztógát *s.* baraj *n.*
duzzog, *-tam, -ott vb.* a se îmbufna.
dübörög, *-rgött vb.* a durui.
düh, *-öt s.* furie, mînie *f.*
dühöng, *-tem, -ött vb.* **1.** a fi furios la culme; **2.** *(szél, vihar)* a bîntui.
dühös *adj.* furios, înfuriat.
dühroham, *-ok, -ot s.* acces *n.* de furie.
düledez|ik, *-ett vb. (épület)* a se dărăpăna.
dűlő, *-k, -t s.* **1.** porțiune *f.* de hotar; **2.** ~*re jut vkivel* a ajunge la o înțelegere cu cineva.
dűlőút, *-utak, -utat s.* drum *n.* de hotar.
dünnyög, *-tem, -ött vb.* a bombăni.
dzsem, *-ek, -et s.* gem *n.*
dzsessz, *-ek, -t s.* jaz *n.*
dzsungel, *-ek, -t s.* junglă *f.*

E

e *pron., v.* **ez.**
eb, *-ek, -et s.* cîine *m.*
ebbe *pron.* în ace(a)sta; *menjünk* ~ *a moziba* să mergem la acest cinematograf.
ebben *pron.* în ace(a)sta; ~ *a városban* în acest oraș.
ebből *pron.* din ace(a)sta; ~ *a szobából* din camera aceasta.
ebéd, *-ek, -et s.* prînz *n.*, masă *f.*
ebédel, *-tem, -t vb.* a prînzi, a lua masa.
ebédlő, *-k, -t s.* sufragerie *f.*
ébenfa, *-fák, -fát s.* abanos, eben *m.*
éber *adj.* vigilent.
éberség, *-et s.* vigilență *f.*
ébred, *-tem, -t vb.* **1.** a se trezi, a se deștepta; **2.** *önludatra* ~ a deveni conștient, a se trezi.
ébren *adv.* treaz.
ébreszt, *-ettem -ett vb.* **1.** a trezi, a deștepta; **2.** *fig.* a stîrni, a deștepta, a trezi.
ébresztőóra, *-ák, -át s.* (ceas) deșteptător *n.*
ecet, *-et s.* oțet *n.*
ecset, *-ek, -et s.* pensulă *f.*
ecsetel, *-tem, -t vb.* a **1.** badijona; **2.** *fig.* a zugrăvi.
eddig *adv.* **1.** *(hely)* pînă aici; **2.** *(idő)* pînă acum, pînă în prezent.
edény, *-ek, -t s.* vas *n.*
édes I. *adj.* **1.** dulce; **2.** *fig.* dulce; ~ *mosoly* zîmbet dulce; **3.** *(despre ființe)* simpatic; drăguț; **4.** ~ *testvér* frate bun. **II.** *-t s. (főleg megszólításként)* ~*em!* dragul meu!
édesanya, *-ák, -át s.* mamă *f.*
édesapa, *-ák, át s.* tată *m.*
édesít, *-ettem, -ett vb.* a îndulci.
édeskés *adj.* dulceag.
édesség, *-ek, -et s.* dulciuri *f. pl.*
édesvízi *adj.* de apă dulce; ~ *hal* pește de apă dulce.

edz, *-ettem, -ett vb.* **1.** a căli, a oțeli; **2.** *sp.* a se antrena.
edzés, *-ek, -t s.* **1.** *(acélé)* călire *f.*, călit *n.*; **2.** *sp.* antrenare *f.*; antrenament *n.*
edzett *adj.* călit.
edző, *-k, -t s., sp.* antrenor *m.*
edződ|ik, *-tem, -ött vb., și fig.* a se căli.
efelől *adv.* **1.** din direcția aceasta; **2.** în privința aceasta.
efféle *pron.* asemenea, astfel de; *vmi* ~ așa ceva.
ég[1], *-tem, -ett vb.* **1.** *(tűz)* a arde; ~ *a talpa alatt a föld* îi ard călcîiele; **2.** *fig. (arc)* a se înroși; **3.** ~ *a gyomra* a avea arsuri la stomac.
ég[2], *egek, eget s.* cer *n.*; *szabad* ~ *alatt* sub cerul liber, în aer liber; *eget-földet ígér* a promite marea cu sarea.
égbekiáltó *adj.* strigător la cer.
égbolt(ozat), *-ot s.* boltă *f.* a cerului.
égér, *egerek, egeret s.* șoarece *m.*
égerfa, *-ák, -át s.* arin *m.*
égérfogó, *-k, -t s.* cursă *f.* de șoareci.
égés, *-ek, -t s.* **1.** ardere *f.*; **2.** *(seb)* arsură *f.*
egész I. *adj.* întreg, tot; *az* ~ *világ* lumea întreagă, toată lumea. **II.** *-et s.* întreg *m.*; întregime, totalitate *f.*, tot *n.*; *a maga* ~*ében* în totalitatea lui.
egészen *adv.* **1.** cu totul; ~ *más* e cu totul altceva; **2.** de tot; ~ *közel* aproape de tot; **3.** (pe) deplin; absolut; ~ *biztos* absolut sigur.
egészség, *-et s.* sănătate *f.*; ~*ére!* să vă fie de bine!
egészséges *adj.* sănătos.
egészségtelen *adj.* nesănătos.
egészségügyi *adj.* sanitar; igienic.
éget, *-tem, -ett vb.* a arde.
égető *adj.* arzător.
éghajlat, *-ot s.* climă *f.*, climat *n.*
égitest, *-ek, -et s.* corp *n.* ceresc.
egoista, *-ák, -át s.* egoist(ă) *m., f.*
égő I. *adj.* **1.** arzător; aprins; ~ *lámpa* lampă aprinsă; **2.** *fig.* înfocat. **II.** *-k, -t s.* bec *n.*
égöv, *-ek, -et s.* zonă *f.*; *hideg* ~ zonă glacială.
egres, *-t s.* agrișă *f.*
égszínkék *adj.* azuriu; albastru deschis.
égtáj, *-ak, -at s., geogr.* punct *n.* cardinal.
egy I. *num.* unu, un, una, o; ~ *ízben* o dată; ~*re megy* tot una; ~*től* ~*ig* unul ca unul. **II.** *adj.* un, o; ~ *ház* o casă.
egyáltalán *adv.* **1.** în general; **2.** de loc; ~ *nem hallottam* n-am auzit de loc.
egyaránt *adv.* deopotrivă, la fel.
egybees|ik, *-ett vb.* a coincide.
egybegyűjt, *-öttem, -ött vb.* a reuni, a aduna, a strînge laolaltă.
egybegyűl|ik, *-t vb.* a se aduna; a se întruni; a se strînge.
egybehangzó *adj.* unanim.
egyben *adv.* **1.** *(egyúttal)* totodată; **2.** *(egy darabban)* într-o bucată.
egybeolvad, *-t vb.* a se contopi.

egybevet, *-ettem, -ett vb. (kéziratokat)* a confrunta, a colaţiona.

egyéb, *egyebek, egyebet pron.* **1.** *expr. nem ~ért* nu de alta; **2.** altceva; *semmi ~* nimic altceva.

egyébként *adv.* (de)altfel; încolo, în rest.

egyed, *-ek, -et s.* individ *m.*; ins *m.*

egyedáruság, *-ot s.* monopol *n.*

egyeduralom, *-lmat s.* autocraţie *f.*; monarhie *f.*

egyedül *adv.* **1.** singur; *~ sétál* se plimbă singur; **2.** *(csak) ~ neked mondom el* îţi spun numai ţie.

egyedüli *adj.* singur.

egyelőre *adv.* deocamdată, momentan.

egyén, *-ek, -t s.* individ(ă) *m., f.*

egyenáram, *-ot s.* curent *m.* continuu.

egyenérték, *-ek, -et s.* **1.** echivalent *m.*; **2.** contravaloare *f.*

egyenes I. *adj.* **1.** *(vonal)* drept; **2.** *(felület)* neted; **3.** direct; *mat. ~ arány* raport direct; **4.** sincer; *~ ember* om sincer. **II.** *-ek, -t s., mat.* dreaptă *f.*

egyenesen *adv.* **1.** drept; *~ előre* drept înainte; **2.** *mat. ~ arányos* direct proporţional.

egyenetlen *adj.* **1.** inegal; **2.** *(felület)* accidentat.

egyenetlenség, *-et s.* neînţelegere *f.*

egyenget, *-tem, -ett vb.* **1.** a netezi, a aplana; **2.** *~i vkinek az útját* a netezi drumul cuiva.

egyéni *adj.* individual; particular.

egyénileg *adv.* individual, personal.

egyéniség, *-ek, -et s.* individualitate, personalitate *f.*

egyenjogú *adj.* egal în drepturi.

egyenjogúság, *-ot s.* egalitate (în drepturi) *f.*

egyenként *adv.* (unul) cîte unul, (una) cîte una.

egyenleg, *-ek, -et s., fin.* sold *n.*; bilanţ *n.*

egyenlet, *-ek, -et s., mat.* ecuaţie.

egyenletes *adj.* **1.** *(arány)* uniform, egal; **2.** *(felület)* neted.

egyenlít, *-ettem, -ett vb., sp.* a egala.

egyenlítő, *-t s.* ecuator *n.*

egyenlő *adj.* egal.

egyenlőség, *-et s.* egalitate *f.*

egyenlőségjel, *-t s.* semnul *n.* egalităţii.

egyenlőtlen *adj.* inegal.

egyenrangú *adj.* egal.

egyenruha, *-ák, -át s.* uniformă *f.*

egyensúly, *-t s.* echilibru *n.*

egyensúlyoz, *-tam, -ott vb.* a echilibra.

egyértelmű *adj.* **1.** fără echivoc; **2.** egal; *~ vmivel* a fi egal cu ceva; **3.** unanim; *~ határozat* hotărîre unanimă.

egyes I. *adj.* **1.** unu; *~ szám* numărul unu; **2.** unele, anumite; *~ esetekben* în anumite cazuri; **3.** *lingv.* singular. **II.** *-ek, -t s.* **1.** *mat.* unu *m.*; **2.** *(iskolában)* (nota *f.*) unu *m.*; **3.** *sp.* simplu *n.*; *női ~* simplu femei.

egyesít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a uni; **2.** *(intézményt)* a unifica; **3.** *~i magában* a întruni, a reuni.

egyesül, *-tem, -t vb.* **1.** a se uni; **2.** *(intézmények)* a se unifica.

egyesülés, *-t s.* **1.** unire *f.*; **2.** *(intézményeké)* unificare *f.*

egyesület, *-ek, -et s.* asociaţie, societate *f.*

egyesült *adj.* unit; *Egyesült Nemzetek Szervezete* Organizaţia Naţiunilor Unite.

egyetem, *-ek, -et s.* universitate *f.*

egyetemes *adj.* universal.

egyetemi *adj.* universitar; ~ *hallgató* student(ă) *m., f.*

egyetemleges *adj.* solidar; colectiv.

egyetért, *-ettem, -ett vb.* a fi de acord (cu ceva *sau* cu cineva).

egyetértés, *-t s.* înţelegere *f.*

egyetlen *adj.* unic, singur.

egyez|ik, *-ett vb.* a se potrivi; a fi în concordanţă.

egyezked|ik, *-tem, -ett vb.* a negocia.

egyezmény, *-ek, -t s.* **1.** convenţie *f.*; acord *n.*; **2.** *pol.* pact *n.*

egyezményes *adj.* convenţional.

egyező *adj.* concordant; *nem* ~ discordant.

egyezség, *-ek, -et s.* **1.** învoială, tocmeală *f.*; **2.** convenţie *f.*, acord *n.*

egyeztet, *-tem, -ett vb.* **1.** *lingv.* a acorda; **2.** *(ellenfeleket)* a concilia.

egyfelől *adv.* **1.** dintr-o direcţie; **2.** ~ ..., *másfelől* ... pe de o parte..., pe de alta...

egyfolytában *adv.* într-una, în continuu.

egyforma *adj.* **1.** la fel, deopotrivă, uniform; **2.** egal; la fel; ~ *mértékben* în măsură egală.

egyformán *adv.* la fel, deopotrivă; uniform.

egyhangú *adj.* **1.** monoton, uniform; **2.** *(szavazat)* unanim.

egyhangúlag *adv.* unanim, în unanimitate.

egyház, *-ak, -at s.* biserică *f.*

egyházi *adj.* bisericesc.

egyidejűleg *adv.* simultan, concomitent.

egyidejűség, *-et s.* simultaneitate *f.*

egyidős *adj.* de aceeaşi vîrstă; ~ *vele* e de aceeaşi vîrstă cu el.

egyik *pron.* **I.** *adj.* un, o; ~ *barátom* un prieten de-al meu. **II.** *s.* unul, una; ~*ünk sem* nici unul dintre noi.

egyiptomi I. *adj.* egiptean. **II.** *-ak, -t s.* egiptean *m.*

egykedvű *adj.* apatic.

egy-két *num.* cîţiva, cîteva.

egykettőre *adv.* una-două.

egykor *adv.* odinioară.

egykori *adj.* de odinioară, de demult.

egykorú *adj.* **1.** *(vkivel)* de aceeaşi vîrstă; **2.** *(vmivel)* contemporan.

egylet, *-ek, -et s.* societate, asociaţie *f.*

egymás *pron.* ~ *felett* unul peste altul; *mi* ~ *közt* între noi; ~ *mellé (mellett)* unul lîngă altul; ~ *után* unul după altul; ~*sal* unul cu altul; ~*sal szemben* faţă în faţă.

egynemű *adj.* **1.** de acelaşi fel; omogen; **2.** *biol.* de acelaşi sex; **3.** *lingv.* de acelaşi gen.

egyoldalú *adj.* unilateral.

egyöntetű *adj.* uniform, unitar.

egyre *adv.* **1.** mereu, neîncetat; ~ *ismételi* repetă mereu; **2.** din ce în ce; ~ *több* din ce în ce mai mult.

egyrészt *adv.* pe de o parte; ~ ..., *másrészt*... pe de o parte..., pe de alta...
egység, *-ek, -et s.* unitate *f.*
egységár, *-ak, -at s.* preţ *n.* unitar.
egységes *adj.* uniform, unitar.
egységesen *adv.* uniform, unitar.
egységesít, *-ettem, -ett vb.* a unifica.
egységfront, *-ot, s., pol.* front *n.* unic; *Szocialista Egységfront* Front Unic Socialist.
egysejtű *adj., biol.* monocelular, unicelular.
egyszemélyes *adj.* pentru o persoană; ~ *fülke* cabină pentru o persoană.
egyszemélyi *adj.* unic; ~ *vezetés* conducere unică.
egyszer *adv.* **1.** o dată; ~ *sem* niciodată; ~ *s mindenkorra* o dată pentru totdeauna; **2.** odată; *volt* ~ *hol nem volt* a fost odată ca niciodată; **3.** ~ *csak* dintr-o dată.
egyszeregy, *-et s.* tabla *f.* înmulţirii.
egyszerre *adv.* **1.** deodată, dintr-o dată; **2.** *(egy időben)* o dată (cu)...
egyszersmind *adv.* în acelaşi timp, totodată.
egyszerű *adj.* simplu.
egyszerűen *adv.* pur şi simplu.
egyszerűség, *-et s.* simplitate *f.*
egyszerűsít, *-settem, -sett vb.* **1.** a simplifica; **2.** *mat.* a reduce.
egyszobás *adj.* cu o cameră; ~ *lakás* locuinţă de o cameră.
egyszóval *adv.* într-un cuvînt.
egyúttal *adv.* totodată.
együgyű *adj.* bleg, zălud.
együtt **I.** *adv.* împreună, (la)olaltă; ~ *érkeztek* au sosit împreună. **II.** *postpoz.* cu, împreună cu; *velem* ~ *öten voltunk* împreună cu mine am fost cinci.
együttélés, *-t s.* conviețuire, coexistenţă *f.*; **2.** concubinaj *n.*; **3.** *biol.* simbioză *f.*
együttes **I.** *adj.* colectiv, comun. **II.** *-ek, -t s.* **1.** colectiv *n.*; **2.** *teatru* ansamblu *n.*
együttható, *-k, -t s., mat.* coeficient *m.*
együttlakó *adj.* conlocuitor.
együttlét, *-et s.* coexistenţă *f.*
együttműködés, *-t s.* colaborare *f.*
egyveleg, *-ek, -et s.* **1.** amestec *n.*; **2.** *muz.* potpuriu *n.*
éhbér, *-ek, -t s.* salariu *n.* de mizerie.
ehelyett *adv.* în loc de aceasta.
éhen *adv.* **1.** flămînd; **2.** ~ *hal* a muri de foame.
éhes *adj.* flămînd; ~ *vagyok* mi-e foame.
ehetetlen *adj.* incomestibil.
ehető *adj.* comestibil.
éhez|ik, *-tem, -ett vb.* a flămînzi.
éheztet, *-tem, -ett vb.* a flămînzi.
éhgyomor *s., expr.* ~*ra* pe nemîncate.
éhhalál, *-t s.* moarte *f.* prin foame.
ehhez *pron.* la ace(a)sta; ~ *képest* în comparaţie cu aceasta.
éhínség, *-ek, -et s.* foamete *f.*
éhség, *-ek, -et s.* foame *f.*
éhségsztrájk, *-ok, -ot s.* grevă *f.* a foamei.
éj, *-ek, -t s.* noapte *f.*
éjfél, *-t s.* miezul *n.* nopţii.
éjjel, *-ek, -t* **I.** *s.* noapte *f.* **II.** *adv.* noapte(a).

éjjeli I. *adj.* de noapte; ~ *szolgálat* serviciu de noapte. **II.** *-k, -t s.* oală *f.* de noapte.

éjjeliőr, *-ök, -t s.* paznic *m.* de noapte.

éjjeliszekrény, *-ek, -t s.* noptieră *f.*

éjjel-nappal *adv.* zi şi noapte.

éjszaka, *-ák, -át* **I.** *s.* noapte *f.*; *jó ~át!* noapte bună! **II.** *adv.* noaptea.

éjszakáz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vki mellett)* a veghea; **2.** a lucra noaptea; **3.** *(mulat)* a chefui.

ejt, *-ettem, -ett vb.* **1.** a scăpa (din mînă); *földre ~* a scăpa jos; **2.** *expr. könnyeket ~* a vărsa lacrimi; *gondolkodóba ~* a pune pe gînduri; *módját ~i* a afla chip şi cale.

ejtőernyő, *-k, -t s.* paraşută *f.*

ék, *-ek, -et s.* pană *f.*

eke, *-ék, -ét s.* plug *n.*

ékes *adj.* împodobit; *~ bizonyíték* dovadă elocventă.

ékesít, *-ettem, -ett vb.* a împodobi.

ékesszólás, *-t s.* elocvenţă *f.*

ekevas, *-ak, -at s.* brăzdar *n.*

ékezet, *-ek, -et s.* accent *n.*

ekkor *adv.* (de) astă dată.

ekkora *adv.* atît de mare.

eközben *adv.* între timp.

ékszer, *-ek, -t s.* bijuterie *f.*

ékszerész, *-ek, -t s.* bijutier *m.*

éktelen *adj.* pocit.

el *adv.* la o parte; afară.

él[1], *-ek, -t s.* **1.** *(késé)* ascuţiş, tăiş *n.*; **2.** *geom.* muchie *f.*; **3.** cap *n.*; frunte *f.*; *vmely mozgalom ~én* în fruntea unei mişcări. **4.** *~ére állítja a dolgot* a duce lucrurile la extrem.

él[2], *-tem, -t vb.* **1.** a trăi; **2.** *(vminek)* a se consacra, a se dedica; **3.** *fig. (vmivel)* a se folosi (de ceva); *~ az alkalommal* a se folosi de ocazie.

elad, *-tam, -ott vb.* **1.** a vinde; **2.** *fig.* a trăda.

eladás, *-t s.* vînzare *f.*

eladó I. *adj.* **1.** de vînzare; **2.** *~ leány* fată de măritat. **II.** *-k, -t s.* vînzător(-toare) *m., f.*

eladósod|ik, *-tam, -ott vb.* a se îndatora.

elágazás, *-ok, -t s.* **1.** ramificare *f.*; bifurcaţie *f.*; **2.** *vasúti ~* ramificaţie de cale ferată.

elájul, *-tam, -t vb.* a leşina.

elakad, *-tam, -t vb.* **1.** a rămîne pe drum; *(sárban)* a se împotmoli; **2.** *(munka)* a se opri.

eláll, *-tam, -t vb.* **1.** a sta; **2.** *(étel, ital)* a se păstra; **3.** *~ja az útját vkinek* a sta în calea cuiva.

elállít, *-ottam, -ott vb.* a opri.

elálmosod|ik, *-tam, -ott vb.* a i se face somn.

elalsz|ik, *elaludtam, elaludt vb.* **1.** a adormi; **2.** *(láng)* a se stinge.

elaltat, *-tam, -ott vb.* **1.** a adormi; **2.** *med.* a narcotiza.

elámít, *-ottam, -ott vb.* a minuna, a uimi.

elámul, *-tam, -t vb.* a se minuna, a fi uimit.

elapad, *-t vb.* a seca.

elapróz, *-tam, -ott vb.* a fărîmiţa.

elárasztat, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vízzel)* a inunda; *(könny)* a podidi; **2.** *fig.* a copleşi.

elárul, *-tam, -t vb.* **1.** a trăda; **2.** a destăinui.
elárusító(nő), *-k, -t s.* vînzător-(-toare) *m., f.*
elárverez, *-tem, -ett vb.* a vinde la licitaţie.
elárvul, *-tam, -t vb.* **1.** a rămîne orfan; **2.** *fig.* a rămîne părăsit (de toată lumea).
elás, *-tam, -ott vb.* a îngropa.
elavul, *-t vb.* a se învechi.
elavult *adj.* învechit.
eláz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(esőben)* a fi ud leoarcă; **2.** *fig.* a se îmbăta.
elbágyad, *-tam, -t vb.* a se moleşi.
elbájol, *-tam, -t vb.* a încînta, a fermeca.
elbán|ik, *-tam, -t vb., ~ vkivel* a veni cuiva de hac.
elbeszél, *-tem, -t vb.* a povesti, a relata.
elbeszélés, *-ek, -t s.* **1.** povestire, relatare *f.*; **2.** *(műfaj)* nuvelă *f.*
elbeszélő *adj.* **1.** epic; narativ; *~ költemény* poezie epică; **2.** *lingv. ~ múlt* imperfect *n.*
elbír, *-tam, -t vb.* **1.** *(terhet)* a putea duce; **2.** a suporta.
elbírálás, *-t s.* apreciere *f.*
elbizakodott *adj.* încrezut.
elbocsát, *-ottam, -ott vb.* **1.** a da drumul cuiva; **2.** *(szolgálatból)* a concedia, a scoate din serviciu; **3.** *(katonai szolgálatból)* a lăsa la vatră.
elbocsátás, *-ok, -t s.* concediere, scoatere *f.* din serviciu.
elbolondít, *-ottam, -ott vb.* a prosti; a păcăli.
elborít, *-ottam, -ott vb.* a acoperi; *(víz)* a inunda.
elborul, *-t vb. (ég)* a se înnora, a se întuneca.
elborzad, *-tam, -t vb.* a se înfiora, a se îngrozi.
elbúcsúz|ik, *-tam, -ott vb.* a-şi lua rămas bun.
elbúj|ik, *-tam, -t vb.* a se ascunde.
elbuk|ik, *-tam, -ott vb.* a cădea.
elbuktat, *-tam, -ott vb.* **1.** a face pe cineva să cadă; **2.** *(vizsgán)* a trînti la examen.
elburjánz|ik, *-ott vb.* a se înmulţi peste măsură.
elbutít, *-ottam, -ott vb.* a prosti.
elbutul, *-tam, -t vb.* a se prosti, a deveni prost.
elbűvöl, *-tem, -t vb.* a fermeca, a răpi.
élcelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a glumi.
elcsábít, *-ottam, -ott vb.* a ademeni; a seduce.
elcsal, *-tam, -t vb.* **1.** a ademeni pe cineva (să meargă undeva); **2.** a scoate (de la cineva ceva) prin momeli.
elcsap, *-tam, -ott vb.* a scoate (din serviciu), a da drumul (cuiva).
élcsapat, *-ok, -ot s.* **1.** avangardă *f.*; **2.** *sp.* echipă *f.* fruntaşă.
elcsavar, *-tam, -t vb.* **1.** a suci, a răsuci; **2.** *~ja a fejét vkinek* a suci capul cuiva.
elcsen, *-tem, -t vb., fam.* a şterpeli, a ciordi.
elcsendesed|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(személy)* a se potoli, a se astîmpăra; **2.** *(zaj, helyiség)* a se linişti.
elcsépelt *adj.* banal.
elcserél, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmiért)* a schimba; **2.** *(tévedésből)* a confunda.
elcsigázott *adj.* istovit.

elcsúfít, *-ottam, -ott vb.* a urîți, a poci.

elcsúsz|ik, *-tam, -ott vb.* a (a)luneca.

elcsügged, *-tem, -t vb.* a se descuraja.

eldarál, *-tam, -t vb.* a turui, a spune repede.

eldob, *-tam, -ott vb.* a arunca.

eldől, *-t vb.* **1.** *(tárgy)* a se răsturna; **2.** *(ügy)* a se rezolva, a se soluționa.

eldönt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(tárgyat)* a răsturna; **2.** *(ügyet)* a rezolva, a soluționa.

eldöntetlen *adj.* **1.** *(ügy)* nerezolvat; **2.** *sp.* nul.

eldug, *-tam, -ott vb.* a ascunde.

eldugul, *-t vb.* a se înfunda; a se astupa.

elé *postpoz.* în fața..., înaintea cuiva; *a ház* ~ în fața casei.

elébe *adv.* înaintea (cuiva); ~ *tesz* a pune înaintea lui; *vki* ~ *megy* a ieși înaintea cuiva; ~ *vág* **a)** a o lua înainte, **b)** a anticipa.

éled, *-tem, -t vb.* a-și veni în fire; a se deștepta.

eledel, *-ek, -t s.* hrană *f.*

elefánt, *-ok, -ot s.* elefant *m.*

elefántcsont, *-ot s. sg.* fildeș, ivoriu *n.*

elég[1], *-tem, -ett vb.* a arde, a fi mistuit de foc.

elég[2] **I.** *adj.* **1.** destul, suficient; ~ *víz van* este apă suficientă; **2.** ~ *(legyen)!* ajunge! **II.** *adv.* destul de...; ~ *nagy* e destul de mare. **III.** *eleget, elege s., expr. elege van vmiből* a-i fi lehamite de ceva; *eleget tesz vminek* **a)** a executa ceva, **b)** a satisface ceva.

elegáns *adj.* elegant.

elégedetlen *adj.* nemulțumit.

elégedett *adj.* mulțumit.

elegendő *adj.* destul, suficient.

eléget, *-tem, -ett vb.* a arde.

eléggé *adv.* îndeajuns, destul.

elégia, *-ák, -át s.* elegie *f.*

elégséges I. *adj.* destul, suficient, îndestulător. **II.** *-ek, -t s. (osztályzat)* suficient *m.*

elégtelen I. *adj.* insuficient. **II.** *-ek, -t s. (osztályzat)* insuficient *m.*

elégtétel, *-ek, -t s.* satisfacție *f.*; ~*t ad (vkinek)* a da satisfacție (cuiva); ~*t kér* a cere satisfacție.

elegy, *-ek, -et s.* amestec *n.*

elegyed|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se amesteca; **2.** *beszédbe* ~ *vkivel* a intra în vorbă cu cineva.

eleinte *adv.* la început.

eleje, *-ét s.* **1.** *(vminek elülső része)* partea din față; **2.** *(kezdet)* început *n.*; *az év* ~ începutul anului; *elejétől fogva* de la început, din capul locului; *elejét veszi (vminek)* a preveni, a preîntîmpina (ceva).

elejt, *-ettem, -ett vb.* **1.** a scăpa (din mînă); **2.** *(vadat)* a împușca, a culca la pămînt; **3.** *fig. (vádat)* a renunța la..., a retrage.

elektromágnes, *-ek, -t s.* electromagnet *m.*

elektromos *adj.* electric.

elektromosság, *-ot s.* electricitate *f.*

elektrotechnikus, *-ok, -t s.* electrotehnician *m.*

elél, *-tem, -t vb.* **(***vmeddig***)** a o duce; *még sokáig* ~*het* o poate duce încă mult.

élelem, *-lmek, -lmet s.* hrană *f.*
élelmes *adj.* abil, descurcăreţ; de viaţă.
élelmez, *-tem, -ett vb.* a aproviziona (cu alimente).
élelmezés, *-t s.* aprovizionare *f.* (cu alimente).
élelmiszer, *-ek, -t s.* aliment *n.*
elem, *-ek, -et s.* **1.** element *n.*; **2.** *electr.* baterie *f.*; **3.** *fiz.* pilă *f.*; **4.** *~ében van* a fi în largul său.
elemez, *-meztem, -mezett vb.* a analiza.
elemi *adj.* elementar; *~ iskola* şcoală elementară.
elemózsia, *-át, s.* merinde *f. pl.*
elemzés, *-ek, -t s.* analiză *f.*
elenged, *-tem, -ett vb.* **1.** a da drumul; **2.** a înmuia.
elengedhetetlen *adj.* indispensabil.
élenjáró *adj.* **1.** de frunte, fruntaş; **2.** *fig.* înaintat, progresist.
élénk *adj.* **1.** *(ember)* viu; **2.** viu; *~ szín* culoare vie.
élénkít, *-ettem, -ett vb.* a anima, a înviora.
elenyésző *adj.* neînsemnat, infim.
elér, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit, vkit)* a ajunge; **2.** *(eredményt)* a obţine, a realiza; **3.** *(célt)* a atinge, a ajunge.
elereszt *vb., v.* **elenged.**
elérhetetlen *adj.* inaccesibil.
elérkez|ik, *-tem, -ett vb.* a veni, a sosi.
elernyed, *-tem, -t vb.* a lîncezi.
elerőtlened|ik, *-tem, -ett vb.* a-şi pierde puterile.
elértéktelened|ik, *-ett vb., fin.* a se devaloriza, a-şi pierde valoarea.
elérzékenyül, *-tem, -t vb.* a se emoţiona, a fi emoţionat.
éles *adj.* **1.** *(kés)* ascuţit; **2.** *(fájdalom)* acut; **3.** *(hang)* strident, ascuţit; **4.** *(körvonal, fénykép)* clar; **5.** *~ elméjű* ager la minte; **6.** *(kanyar)* brusc; **7.** *fig.* ascuţit; *~ ellentétek* contradicţii ascuţite.
élesed|ik, *-ett vb.* a se ascuţi.
eleség, *-ek, -et s.* hrană *f.*
eles|ik, *-tem, -ett vb.* a cădea.
éléskamra, *-ák, -át s.* cămară *f.*
élesztő, *-t s.* drojdie *f.*
élet, *-ek, -et s.* **1.** viaţă *f.*; *hosszú ~* viaţă lungă; longevitate *f.*; *~be vágó* vital; *~re-halálra* pe viaţă şi pe moarte; **2.** trai *n.*, viaţă *f.*; **3.** *fig.* vioiciune, viaţă *f.*; *csupa ~* a fi plin de viaţă; **4.** *expr. ~be lép* a intra în vigoare.
életbelépés, *-t s.* intrare *f.* în vigoare.
életbiztosítás, *-ok, -t s.* asigurare *f.* de viaţă.
életerő, *-t s.* forţă vitală, vitalitate, vigoare *f.*
életerős *adj.* plin de viaţă, viguros.
életfelfogás, *-ok, -t s.* concepţie *f.* despre viaţă.
életfogytiglani *adj., expr. ~ fegyház* închisoare pe viaţă.
életforma, *-ák, -át s.* mod *n.* de viaţă.
életjel, *-t s.* semn *n.* de viaţă.
életkedv, *-et s.* dragoste *f.* de viaţă, vitalitate.
életképes *adj.* viabil.
életkor, *-ok, -t s.* vîrstă *f.*

életkörülmény, *-ek, -t s.* condiții *f. pl.* de viață.
életmentő, *-k, -t s.* salvator *m.*
életmód, *-ok, -ot s.* mod *n.* de viață, trai *n.*
életnagyságú *adj.* de mărime naturală.
életösztön, *-t s.* instinct *n.* vital.
életrajz, *-ok, -ot s.* biografie *f.*
életrevaló *adj.* abil, descurcăreț.
életszínvonal, *-at s.* nivel *n.* de trai.
életszükséglet, *-ek, -et s.* necesitate *f.* vitală.
élettan, *-t s.* biologie *f.*
élettárs, *-ak, -at s.* tovarăș(ă) *m., f.* de viață.
élettartam, *-ot s.* durată *f.* a vieții.
élettelen *adj.* neînsuflețit.
életunt *adj.* dezgustat de viață.
életveszély, *-ek, -t s.* pericol *n.* de moarte.
életveszélyes *adj.* mortal; periculos.
eleve *adv.* de la (bun) început, din capul locului.
eleven I. *adj.* **1.** însuflețit, animat; **2.** vioi. **II.** *-ek, -t s. az ~jére tapint* a pune degetul pe rană.
elévül, *-t vb.* a se perima.
elfajul, *-tam, -t vb.* a degenera.
elfajulás, *-t s.* degenerare *f.*
elfárad, *-tam, -t vb.* a (se) obosi.
elfáraszt, *-ottam, -ott vb.* a obosi.
elfásult *adj.* indiferent, blazat.
elfeesérel, *-tem, -t vb. (pénzt, időt)* a risipi.
elfelejt, *-ettem, -ett vb.* a uita.
elfér, *-tem, -t vb.* a încăpea.
elferdít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a îndoi; **2.** *fig.* a denatura, a răstălmăci.
elfintorít, *-ottam, -ott vb.* a strîmba; *~ja az orrát* a strîmba din nas.
elfog, *-fogtam, -fogott vb.* **1.** *(hatóság)* a prinde; **2.** *(levelet)* a intercepta; **3.** *(érzelem)* a (cu)prinde, a apuca.
elfogad, *-tam, -ott vb.* **1.** a primi; *~ ajándékot* a primi un cadou; **2.** a accepta, a primi.
elfogadható *adj.* acceptabil.
elfogató *adj., ~ parancs* ordin (*sau* mandat) *n.* de arestare.
elfoglal, *-tam, -t vb.* **1.** a ocupa; **2.** *mil.* a cuceri, a ocupa.
elfoglalt *adj.* ocupat.
elfoglaltság, *-ok, -ot s.* preocupare *f.*
elfogódott *adj.* sfios, timid.
elfogulatlan *adj.* imparțial, nepărtinitor.
elfogult *adj.* părtinitor.
elfogultság, *-ot s.* părtinire *f.*
elfogy, *-ott, vb.* **1.** a se isprăvi, a se termina; **2.** *~ a türelme* a-și pierde răbdarea.
elfogyaszt, *-ottam, -ott vb.* a consuma.
elfojt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(tüzet)* a înăbuși; **2.** *(indulatot, könynyeket)* a reține; **3.** *(lázadást)* a reprima, a înăbuși.
elfojtott *adj.* înăbușit.
elfordít, *-ottam, -ott vb.* a întoarce.
elfordul, *-tam, -t vb.* a se întoarce.
elforgácsol, *-tam, -t vb.* a risipi.
elföldel, *-tem, -t vb.* a îngropa.
elfúj, *-tam, -t vb.* **1.** *(lámpát, tüzet)* a sufla (în...), a stinge; **2.** *(felhőt)* a risipi, a împrăștia; **3.** *(nótát)* a cînta.

elfut, *-ottam, -ott vb.* **1.** a fugi; a lua la fugă; **2.** *(idő)* a trece (repede), a zbura.

elfűrészel, *-tem, -t vb.* **1.** a tăia cu ferăstrăul; **2.** *fam.* a submina.

elgáncsol, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkit)* a împiedica pe cineva, a pune cuiva o piedică; **2.** *(tervet)* a zădărnici.

elgázol, *-tam, -t vb.* a călca.

elgondol, *-tam, -t vb.* a gîndi, a-şi închipui, a-şi imagina.

elgondolás, *-ok, -t s.* idee *f.*; plan *n.*

elgondolkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a sta pe gînduri; a reflecta, a medita.

elgörbül, *-tem, -t vb.* a se strîmba.

elgurul, *-t vb.* a se rostogoli.

elgyengül, *-tem, -t vb.* a-şi pierde puterea, a slăbi.

elhagy, *-tam, -ott vb.* **1.** a părăsi; *~ta a házat* a părăsit casa; **2.** *(tervet)* a abandona; **3.** a se lăsa de...; *~ta a dohányzást* s-a lăsat de fumat; **4.** *(részt, szövegből)* a omite; **5.** a lăsa în urmă; a întrece, a depăşi; **6.** *~ja magát* a se delăsa.

elhagyatott *adj.* **1.** *(személy)* părăsit; **2.** *(hely)* pustiu.

elhajít, *-ottam, -ott vb.* a azvîrli, a arunca.

elhajlás, *-ok, -t s., pol.* deviere *f.*; *jobboldali ~* deviere de dreapta.

elhajl|ik, *-joltam, -jlott vb., pol.* a devia.

elhajló, *-k, -t s., pol.* deviator *m.*

elhal, *-t vb.* a înceta din viaţă, a muri.

elhalad, *-tam, -t vb. (vmi mellett)* a trece (pe lîngă ceva).

elhaláloz|ik, *-ott vb.* a înceta din viaţă.

elhalaszt, *-ottam, -ott vb.* a amîna.

elhallgat, *-tam, -ott vb.* **1.** a înceta cu vorba, a tăcea; **2.** *(vmit vki elől)* a ascunde, a trece sub tăcere.

elhalmoz, *-tam, -ott vb.* a copleşi.

elhaló *adj.* pierdut, stins; *~ hangon* cu glas stins.

elhalványod|ik, *-tam, -ott vb.* a păli.

elhamarkodott *adj.* pripit.

elhamvaszt, *-ottam, -ott vb.* a incinera.

elhangz|ik, *-ott vb.* **1.** a se auzi pînă la..., a răsuna; **2.** *(rádióban) ~ott...* aţi ascultat...

elhantol, *-tam, -t vb.* a înmormînta, a îngropa.

elhány, *-tam, -t vb.* **1.** *(havat)* a da (cu lopata) la o parte (zăpada); **2.** *(ismeretlen helyre)* a rătăci.

elhanyagol, *-tam, -t vb.* a neglija.

elharapódz|ik, *-ott vb.* a se răspîndi.

élharcos, *-ok, -t s.* luptător *m.* de frunte.

elhárít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a înlătura, a îndepărta; **2.** *sp.* a para; **3.** *mil.* a respinge.

elhasznál, *-tam, -t vb.* **1.** a consuma; **2.** *(ruhaneműt)* a uza.

elhasználód|ik, *-ott vb.* a se uza.

elhatalmasod|ik, *-ott vb.* **1.** a prinde puteri; **2.** *fig. (vkin, vmin)* a predomina.

elhatárol, *-tam, -t vb.* a delimita.

elhatároz, *-tam, -ott vb.* **1.** a hotărî, a decide; **2.** *~za magát* a se hotărî, a se decide.

elhatározás, *-ok, -t s.* hotărîre *f.*

elhelyez, *-tem, -ett vb.* **1.** a plasa; **2.** *(munkahelyről)* a transfera, a muta.

elhelyezkedés, *-ek, -t s.* **1.** aşezare *f.*; *az ipartelepek ~e* aşezarea şantierelor industriale; **2.** *(állásba)* plasare *f.*

elhelyezked|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se aşeza; **2.** *(állásban)* a se plasa.

elhervad, *-tam, -t vb.* a se ofili.

elhetetlen *adj.* neîndemînatic; neajutorat.

elhibáz, *-tam, -ott vb.* a greşi.

elhidegül, *-tem, -t vb.* a se înstrăina.

elhint, *-ettem, -ett vb.* **1.** a presăra, a împrăştia; **2.** *(magot)* a semăna.

elhisz, *-hittem, -hitt vb.* a crede.

elhíz|ik, *-tam, -ott vb.* a se îngrăşa.

elhódít, *-ottam, -ott vb.* a cuceri.

elhomályosít, *-ottam, -ott vb.* a întuneca.

elhord, *-tam, -ott vb.* **1.** a căra, a transporta; **2.** *fam. hordd el magad!* cară-te!; *~ja magát* a-şi lua catrafusele.

elhoz, *-tam, -ott vb.* a aduce.

elhull, *-ott vb.* **1.** a cădea; **2.** *(állat)* a pieri.

elhuny, *-t vb.* a deceda, a răposa.

elhunyt I. *adj.* decedat. **II.** *-ak, -at s.* decedat(ă), răposat(ă) *m., f.*

elhurcol, *-tam, -t vb.* **1.** *(holmit)* a duce cu sine; **2.** *(embert)* a duce (pe cineva) cu sila; a ridica; a deporta.

elhúz, *-tam, -ott vb.* **1.** a trage; **2.** *(nótát)* a cînta; **3.** *fig.* a o lungi.

elidegened|ik, *-tem, -ett vb.* a se înstrăina.

elidegenít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a înstrăina; **2.** *(vmit)* a fura, a înstrăina.

eligazít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a aranja; **2.** *(vkit)* a îndrepta.

eligazod|ik, *-tam, -ott vb.* a se orienta.

elindít, *-ottam, -ott vb.* a porni; *~ja a motorkerékpárt* porneşte motocicleta.

elindul, *-tam, -t vb.* a porni, a pleca.

elintéz, *-tem, -ett vb.* **1.** a aranja, a rezolva; **2.** *fam. majd én ~lek* am eu ac de cojocul tău.

elismer, *-tem, -t vb.* a recunoaşte.

elismerés, *-t s.* recunoaştere *f.*

elsimert *adj.* recunoscut, apreciat.

elismervény, *-ek, -t s.* adeverinţă *f.*

elismétel, *-tem, -t vb.* a repeta.

elítél, *-tem, -t vb.* a condamna.

elítélt, *-ek, -et s.* condamnat(ă) *m., f.*

eljár, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhova)* a frecventa (ceva); **2.** *(vkihez)* a merge (des) la cineva; **3.** *fig.* a proceda; **4.** *~ a szája* a lua (pe cineva) gura pe dinainte; **5.** *(idő)* a trece.

eljárás, *-ok, -t s.* **1.** procedeu *n.*; metodă *f.*; **2.** *jur.* procedură *f.*

eljátsz|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(zeneművet)* a cînta, a executa; **2.** *(szerepet)* a interpreta; *(darabot)* a juca; **3.** *fig.*

a(-şi) pierde; *eljátssza a szerencséjét* a-şi pierde norocul.

eljegyez, *-gyeztem, -gyezett vb.* a logodi.

eljegyzés, *-ek, -t s.* logodnă *f.*

éljen *interj.* trăiască!

éljenez, *-neztem, -nzett vb.* a aclama.

éljenzés, *-ek, -t s.* aclamaţie *f.*

eljön, *-jöttem, -jött vb.* a veni; a sosi.

eljut, *-ottam, -ott vb.* a ajunge.

elkábít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a ameţi; **2.** *med.* a narcotiza.

elkábul, *-tam, -t vb.* **1.** a ameţi; **2.** *fig.* a se îmbăta.

elkalandoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a rătăci; **2.** *fig. (tárgytól)* a se abate de la subiect, a divaga.

elkallód|ik, *-tam, -ott vb.* a se rătăci, a se pierde.

elkap, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit, vkit)* a prinde; **2.** *(vmit hirtelen)* a lua (repede).

elkápráztat, *-tam, -ott vb.* **1.** a orbi; **2.** *fig.* aului.

elkedvetlened|ik, *-tem, -ett vb.* a se indispune.

elkel, *-t vb.* **1.** *(áru)* a trece; *teljesen* ~ a se epuiza; **2.** *(szükséges)* a fi necesar.

elkényeztet, *-tem, -ett vb.* a alinta.

elképed, *-tem, -t vb.* a fi uluit.

elképeszt, *-ettem, -ett vb.* aului.

elképzel, *-tem, -t vb.* a-şi închipui, a-şi imagina.

elképzelés, *-ek, -t s.* închipuire *f.*

elkér, *-tem, -t vb. (vkitől vmit)* a cere (cuiva ceva).

elkéredzked|ik, *-tem, -ett vb.* a se cere; ~ *a munkából* a se învoi de la lucru.

elkerget, *-tem, -ett vb.* a alunga.

elkerül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkit)* a ocoli (pe cineva); **2.** *(vmit)* a evita (ceva); **3.** ~*i vki figyelmét* a-i scăpa (cuiva) din vedere; **4.** *(vhonnan, vhova)* a ajunge (undeva).

elkerülhetetlen *adj.* inevitabil.

elkeseredés, *-t s.* exasperare *f.*

elkeseredett *adj.* **1.** amărît; **2.** *(harc)* înverşunat, crîncen.

elkesered|ik, *-tem, -ett vb.* a se amărî.

elkeser|ik, *-tem, -ett vb.* a întîrzia; ~ *a munkából* a întîrzia la lucru.

elkészít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a pregăti; **2.** *(ételt)* a găti, a pregăti; **3.** a face.

elkészül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmi)* a se termina, a fi gata; **2.** *(vki vmivel)* a isprăvi, a termina; **3.** *(vmire)* a se pregăti.

elkevered|ik, *-tem, -ett vb. (vmi vmivel)* a se amesteca.

elkezd, *-tem, -ett vb.* a începe.

elkezdőd|ik, *-ött vb.* a (se) începe.

elkísér, *-tem, -t vb.* a conduce, a petrece, a însoţi (pe cineva).

elkoboz, *-tam, -ott vb.* a confisca.

elkop|ik, *-ott vb.* a se toci.

elkoptat, *-tam, -ott vb.* **1.** a toci; **2.** *fig.* a banaliza.

elkorcsosod|ik, *-ott vb.* a degenera.

elköltött, *-öttem, -ött vb. (pénzt)* a cheltui.

elköltöz|ik, *-tem, -ött vb.* a se muta; *(madár)* a migra.

elkönyvel, *-tem, -t vb.* a înregistra.

elköszön, *-tem, -t vb.* a-şi lua rămas bun (de la cineva).

elkövet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(rosszat)* a comite, a săvîrşi; **2.** *mindent* ~ a face tot posibilul.
elküld, *-tem, -ött vb.* **1.** *(vmit)* a trimite; *(postán)* a expedia; **2.** *(alkalmazottat)* a concedia.
elkülönít, *-ettem, -ett vb.* a separa.
ellágyul, *-tam, -t vb.* a se muia, a se înmuia.
ellaposod|ik, *-ott vb., fig.* a deveni banal.
ellát, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhová, vmeddig)* a vedea; *ameddig a szem* ~ cît vezi cu ochii; **2.** *(élelemmel, áruval)* a aproviziona; **3.** *aláírással* ~ a pune semnătura, a semna; **4.** *(feladatot, tisztséget)* a îndeplini; **5.** *fam.* ~*ja vki baját* a aranja pe cineva.
ellátás, *-t s.* **1.** întreţinere *f.*; *lakás, teljes* ~ casă şi masă; **2.** aprovizionare *f.*
ellen *postpoz.* împotriva, contrar; ~*em* împotriva mea.
ellenáll, *-tam, -t vb.* **1.** a rezista, a opune rezistenţă; **2.** *fig.* a se opune, a face opoziţie.
ellenállás, *-ok, -t s.* rezistenţă *f.*
ellenállhatatlan *adj.* irezistibil.
ellenálló *adj.* rezistent.
ellenben *conj.* dar, însă.
ellene *adj.* împotriva, contra sa (lui *sau* ei); ~ *van vminek* a se împotrivi, a se opune.
ellenében *postpoz.* contra, în schimbul...
ellenére **I.** *adv.* împotriva; *ha nincs* ~ dacă n-ai nimic împotrivă. **II.** *postpoz.* **1.** împotriva, contra; *akaratom* ~ contra voinţei mele; **2.** *ennek* ~ cu toate acestea.
ellenérték, *-ek, -et s.* contravaloare *f.*
ellenfél, *-felek, -felet s.* adversar(ă) *m., f.*
ellenforradalmár, *-ok, -t s.* contrarevoluţionar *m.*
ellenforradalom, *-lmak, -lmat s.* contrarevoluţie *f.*
ellenhatás, *-ok, -t s.* reacţie *f.*
ellenjavaslat, *-ok, -ot s.* contrapropunere *f.*
ellenkezés, *-ek, -t s.* opunere, împotrivire *f.*
ellenkez|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkivel)* a se opune, a se împotrivi; **2.** *(vmivel)* a fi în contradicţie.
ellenkező **I.** *adj.* **1.** opus; ~ *irányban* în direcţie opusă; **2.** contrar; ~ *esetben* în caz contrar. **II.** *-t s.* contrariu *n.*
ellenkezőleg *adv.* dimpotrivă, din contra.
ellenőr, *-ök, -t s.* controlor, inspector *m.*
ellenőriz, *-őriztem, -őrzött vb.* a controla, a verifica.
ellenőrzés, *-ek, -t s.* control *n.*, verificare *f.*
ellenőrző *adj.* de control; ~ *bizottság* comisie de control.
ellenség, *-ek, -et s.* duşman *m.*
ellenséges *adj.* duşmănos, ostil.
ellenségeskedés, *-ek, -t s.* **1.** *mil.* ostilitate *f.*; **2.** duşmănie *f.*
ellensúlyoz, *-tam, -ott vb.* a contrabalansa.
ellenszegül, *-tem, -t vb.* a se împotrivi, a se opune.
ellenszenv, *-et s.* antipatie *f.*
ellenszenves *adj.* antipatic.
ellenszer, *-ek, -t s.* antidot *n.*
ellenszolgáltatás, *-ok, -t s.* contraserviciu *n.*

ellentámadás, *-ok, -t s.* contraofensivă *f.*

ellentét, *-ek, -et s.* **1.** contrariu *n.*; **2.** contradicţie *f.*; *antagonista ~ek* contradicţii antagoniste; **3.** divergenţă *f.*

ellentétes *adj.* **1.** contrar; **2.** contradictoriu.

ellentmond, *-tam, -ott vb. (vkinek)* a contrazice.

ellentmondás, *-ok, -t s.* **1.** contradicţie *f.*; **2.** opoziţie *f.*

ellenvetés, *-ek, -t s.* obiecţie *f.*

ellenzék, *-ek, -et s., pol.* opoziţie *f.*

ellenzés, *-t s.* împotrivire *f.*

ellenző, *-k, -t s.* **1.** *(sapkán)* cozoroc *n.*; **2.** *(lámpánál)* abajur *n.*

ellep, *-ett vb.* **1.** *(víz)* a inunda; **2.** *(hó)* a troieni.

elles, *-tem, -ett vb.* a învăţa, a prinde, a însuşi (de la cineva ceva) pe îndelete.

ell|ik, *-ett vb. pers. a 3-a* a făta.

ellipszis, *-ek, -t s.* elipsă *f.*

ellop, *-tam, -ott vb.* a fura.

ellustul, *-tam, -t vb.* a deveni leneş.

elmagyaráz, *-tam, -ott vb.* a explica.

elmarad, *-tam, -t vb.* **1.** *(haladva)* a rămîne în urmă; **2.** *(munkával)* a rămîne în restanţă; **3.** *(iskolából, munkahelyről)* a absenta; **4.** *(elŏadás)* a nu se ţine, a nu avea loc.

elmaradás, *-ok, -t s.* **1.** rămînere în urmă; **2.** *(hiányzás)* absenţă *f.*

elmaradottság, *-ot s.* rămînere în urmă, înapoiere *f.*

elmarasztal, *-tam, -t vb.* a condamna.

elmázol, *-tam, -t vb.* a mîzgăli, a mînji.

elme, *-ék, -ét s.* minte *f.*; *éles elméjű* ager la minte.

elmebaj, *-ok, -t s.* boală mintală, alienaţie *f.*

elmebeteg, *-ek, -et s.* nebun(ă), dement(ă) *m., f.*

elmegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** *(vhonnan)* a pleca; **2.** *(vhova)* a merge, a se duce; **3.** *(vki mellett)* a trece; **4.** *~ a kedve* a-i trece pofta.

elmegyógyintézet, *-ek, -et s.* ospiciu *n.*

elmélet, *-ek, -et s.* teorie *f.*

elmélkedés, *-ek, -t s.* meditaţie, reflecţie *f.*

elmélked|ik, *-tem, -ett vb.* a medita, a reflecta.

elmélyed, *-tem, -t vb.* a se adînci; *~ vmely tanulmányban* a se adînci într-un studiu.

elmélyít, *-ettem, -ett vb.* a adînci, a aprofunda; *~ vmely kérdést* a aprofunda o problemă.

elmélyül, *-tem, -t vb.* a se adînci, a se aprofunda.

elmenekül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vhonnan)* a fugi; **2.** *(vhová)* a se refugia.

elmenetel, *-t s.* plecare *f.*

élmény, *-ek, -t s.* impresie *f.*; *úti ~ek* impresii de călătorie.

elmérgesed|ik, *-ett vb.* **1.** *(seb)* a face puroi, a puroia; **2.** *fig. (helyzet)* a se agrava, a se învenina.

elmerül, *-tem, -t vb.* **1.** a se (s)cufunda; **2.** *fig.* a se adînci, a se scufunda.

elmesél, *-tem, -t vb.* a povesti, a istorisi.

elmeszesedés, *-t s., med.* scleroză *f.*

elmezavar, *-ok, -t s.* alienaţie (mintală), demenţă *f.*

elmond, *-tam, -ott vb.* **1.** a spune, a zice; **2.** *(elmesél)* a povesti, a istorisi.

elmosód|ik, *-ott vb.* a se şterge, a se spălăci.

elmosolyod|ik, *-tam, -ott vb.* a zîmbi.

elmozdít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a mişca din loc, a urni; **2.** *(vkit)* a destitui.

elmozdul, *-tam, -t vb.* a se mişca din loc, a se urni.

elmulaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(tennivalót)* a neglija; **2.** a scăpa; *~ottam az alkalmat* am scăpat ocazia.

elmúl|ik, *-t vb.* **1.** *(fájdalom)* a trece; **2.** *(idő)* a se scurge, a trece; **3.** *(életkort túlhalad)* a trece de...

elmúlt *adj.* trecut.

élmunkás, *-ok, -t s.* fruntaş *m.* în producţie.

elnagyol, *-tam, -t vb.* a face (ceva) superficial.

elnapol, *-tam, -t vb.* a amîna.

elnémít, *-ottam, -ott vb.* a reduce (pe cineva) la tăcere.

elnémul, *-tam, -t vb.* a amuţi.

elnéptelenedik, *-ett vb.* a se depopula.

elnevez, *-tem, -ett vb.* a (de)numi.

elnéz, *-tem, -ett vb.* **1.** a se uita (îndelungat); **2.** *~ vki fölött* a nu băga în seamă (pe cineva); **3.** *fig. (hibát)* a trece cu vederea; **4.** *(házszámot, órát)* a greşi.

elnézés, *-t s.* **1.** scăpare *f.*; **2.** indulgenţă *f.*; *~sel van vki iránt* a fi indulgent cu cineva.

elnéző *adj.* indulgent.

elnök, *-ök, -öt s.* preşedinte *m.*

elnöki *adj.* prezidenţial.

elnököl, *-tem, -t vb.* a prezida.

elnökség, *-ek, -et s.* **1.** *(méltóság)* preşedinţie *f.*; **2.** *(testület)* prezidiu *n.*

elnyel, *-tem, -t vb.* **1.** a înghiţi; **2.** *chim.* a absorbi; **3.** *fig. ~i a szemével* a sorbi cu privirea.

elnyer, *-tem, -t vb.* **1.** a cîştiga; **2.** *fig.* a obţine.

elnyom, *-tam, -ott vb.* **1.** a asupri; **2.** *~ta az álom* l-a toropit somnul.

elnyomás, *-t s.* asuprire *f.*

elodáz, *-tam, -ott vb.* a amîna.

elold, *-tam, -ott vb.* a dezlega.

elolt, *-ottam, -ott vb.* a stinge.

elolvad, *-tam, -t vb.* a se topi.

elolvas, *-tam, -ott vb.* a citi.

eloszl|ik, *-ott vb.* **1.** *(tömeg)* a se împrăştia; **2.** *fig. (aggodalom, bánat)* a se risipi.

eloszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a împărţi; a diviza; **2.** *(kioszt)* a distribui, a repartiza; **3.** *mat.* a împărţi, a diviza.

elosztó *adj.* de repartizare; *~ bizottság* comisie de repartizare.

élő *adj.* **1.** viu; *~ nyelv* limbă vie (vorbită); **2.** *~ televíziós adás* transmisiune de televiziune în direct.

előad, *-tam, -ott vb.* **1.** a prezenta; a expune; **2.** *(szavalva)* a recita, a declama; **3.** *(színházban)* a reprezenta; **4.** *(egyetemen)* a preda; **5.** *(ülésen)* a ţine o conferinţă, a conferenţia.

előadás, *-ok, -t s.* **1.** prezentare *f.*; **2.** expunere *f.*; **3.** *(színházi)* reprezentaţie *f.*, spectacol *n.*; **4.** *(egyebemi)* curs *n.*; *(iskolá-*

ban) predare *f.*; 5. *(tudományos)* conferinţă *f.*

előadó, *-k, -t s.* **1.** conferenţiar *m.*; **2.** *(hivatalos)* referent *m.*

előáll, *-tam, -t vb.* **1.** a se prezenta, a se înfăţişa; **2.** *fig. (valamivel)* a veni (cu ceva); **3.** *(helyzet)* a se crea.

előállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(személyt)* a aduce pe cineva (la miliţie); **2.** *(iparcikket)* a produce; a confecţiona.

előállítás, *-t s.* **1.** aducere *f.*; *~i parancs* mandat de aducere; **2.** producere *f.*; confecţionare *f.*

előbb *adv.* **1.** mai devreme, mai curînd; *mi ~ érkeztünk meg, mint ti* noi am sosit mai devreme decît voi; **2.** (mai) întîi, (mai) înainte; *~ mosdjál meg, aztán egyél* întîi să te speli, apoi să mănînci; **3.** adineauri; *az ~* adineauri.

előbbi *adj.* de mai înainte.

előcsarnok, *-ok, -ot s.* **1.** vestibul *n.*; tindă *f.*; **2.** *teatru* foaier *n.*

elől, *-öl, -öt s.* predecesor, înaintaş *m.*

előélet, *-et s.* viaţă *f.* anterioară, antecedente *n. pl.*

előérzet, *-ek, -et s.* presimţire *f.*

előétel, *-ek, -t s.* aperitiv *n.*

előfeltétel, *-ek, -t s.* condiţie *f.* preliminară.

előfizet, *-tem, -ett vb.* a se abona, a face un abonament.

előfizetés, *-ek, -t s.* abonament *n.*

előfordul, *-t vb.* **1.** a se întîmpla; **2.** a se găsi, a se întîlni.

előhírnök, *-ök, -öt s.* prevestitor *m.*

előhív, *-tam, -ott vb.* **1.** a chema pe cineva; **2.** *(képet)* a developa.

előhoz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(tárgyat)* a aduce ceva; **2.** *(szóban)* a aduce vorba (despre ceva).

előidéz, *-tem, -ett vb.* a pricinui, a provoca.

előír, *-tam, -t vb.* a prescrie.

előirányoz, *-tam, -ott vb.* a prevedea.

előirányzat, *-ok, -ot s.* prevedere *f.*

előírás, *-ok, -t s.* **1.** prescripţie *f.*; **2.** *(szabály)* regulă, normă *f.*

előírásos *adj.* reglementar.

előítélet, *-ek, -et s.* prejudecată, idee *f.* preconcepută.

előjegyez, *-gyeztem, -gyezett vb.* a prenota.

előjegyzés, *-ek, -t s.* prenotare *f.*

előjel, *-ek, -t s.* **1.** augur *n.*; simptom *n.*; *jó (rossz) ~* a fi de bun (*sau* de rău) augur; **2.** *mat.* semn *n.*

előjog, *-ok, -ot s.* privilegiu *n.*, prerogativă *f.*

előjön, *-jöttem, -jött vb.* a ieşi, a se ivi.

előkelő *adj.* distins, ales; de lux.

előkerít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a căuta şi a aduce; **2.** *(vmit)* a scoate la iveală.

előkerül, *-tem, -t vb.* a se găsi.

előkészít, *-ettem, -ett vb.* a pregăti.

előkészítés, *-ek, -t s.* pregătire *f.*

előkészül, *-tem, -t vb.* a se pregăti.

előkészület, *-ek, -et s.* pregătire *f.*

elöl *adv.* înainte; în frunte.

elől *postpoz. vki ~* dinaintea cuiva.

előleg, *-ek, -et s.* avans *n.*

előlegez, *-tem, -ett vb.* a avansa.

élőlény, *-ek, -t s.* fiinţă, vieţuitoare, vietate *f.*

előlép, *-tem, -ett vb.* a avansa, a înainta.
előléptet, *-tem, -ett vb.* a avansa (pe cineva).
elöljáró, *-k, -t s.* **1.** *(hivatali)* superior, şef *m.*; **2.** *lingv.* prepoziţie *f.*
elöljáróság, *-ok, -ot s.* autoritate *f.* (administrativă).
előmenetel, *-t s.* **1.** *(rangban)* înaintare, avansare *f.*; **2.** *(munkában)* progres *n.*
előmozdít, *-ottam, -ott vb.* a încuraja; a stimula; a promova; a sprijini.
elönt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(víz)* a inunda; **2.** *fig.* a cuprinde pe cineva; *~i a düh* a se lăsa cuprins de mînie, a-şi ieşi din fire.
előny, *-ök, -t s.* **1.** avantaj *n.*; **2.** *sp.* avans *n.*
előnyomul, *-tam, -t vb., mil.* a avansa, a înainta.
előnyös *adj.* **1.** avantajos, convenabil; *~ ár* preţ convenabil; **2.** favorabil; *~ helyzet* situaţie favorabilă.
előőrs, *-ök, -öt s., mil.* avanpost *n.*
előre *adv.* **1.** *(tér)* înainte; *menjünk ~* să mergem înainte; **2.** *(idő)* dinainte; cu anticipaţie; *~ is köszönet* mulţumiri anticipate.
előrebocsát, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a lăsa (pe cineva) să meargă înainte; **2.** *(beszédben)* a anticipa.
előrehaladott *adj.* înaintat, avansat.
előrelátás, *-ok, -t s.* prevedere, previziune *f.*
előrelátható *adj.* de prevăzut.
előrelátó *adj.* prevăzător.
élősdi, *-k, -t s.* parazit *m.*
elősegít, *-ettem, -ett vb.* a favoriza, a ajuta.
élősköd|ik, *-tem, -ött vb.* a trăi pe spinarea altcuiva.
élősúly, *-t s.* greutate *f.* vie.
előszeretet, *-et s.* predilecţie, preferinţă *f.*
előszó, *-t s.* prefaţă *f.*, cuvînt *n.* înainte.
előszoba, *-ák, -át s.* antreu *n.*
először *adv.* **1.** *(első alkalommal)* prima dată; **2.** *(előbb)* (mai) întîi.
előtér, *-terek, -teret s.* **1.** *(lakásban)* antreu *n.*; **2.** *fig. ~ben van* a fi pe primul plan.
előteremt, *-ettem, -ett vb.* a face rost de ceva.
előterjeszt, *-ettem, -ett vb.* a prezenta, a înainta.
előterjesztés, *-ek, -t s.* prezentare, înaintare *f.*
előtt *postpoz.* **1.** *(tér)* înaintea, dinaintea, în faţa...; *a ház ~* înaintea casei; **2.** *(idő)* înainte (de)...; *ebéd ~* înainte de masă; *idő ~* de timpuriu.
előtti *adj.* **1.** *(tér)* de dinaintea...; **2.** *(idő)* dinainte de...
elővéd, *-ek, -et s., mil.* avangardă *f.*
elővesz, *-vettem, -vett vb.* **1.** a lua, a scoate; **2.** *(kérdést)* a pune pe tapet.
elővigyázat, *-ot s.* precauţie, prudenţă *f.*
elővigyázatos *adj.* precaut, prudent.
előz, *-tem, -ött vb.* a întrece.
előzékeny *adj.* prevenitor, atent, politicos.
előzetes *adj.* prealabil; *~en* în prealabil.

előzmény, *-ek, -t s.* precedent *n.*, antecedente *n. pl.*

előző *adj.* precedent.

előzőleg *adv.* în prealabil, anterior.

elpanaszol, *-tam, -t vb.* a se plînge (de ceva).

elpárolog, *-logtam, -lgott vb.* **1.** *(folyadék)* a se evapora; **2.** *ir.* a o șterge.

elpártol, *-tam, -t vb. (vkitől)* a se desolidariza (de cineva).

elpazarol, *-tam, -t vb.* a risipi.

elpirul, *-tam, -t vb.* a se (în)roși, a se face roșu.

elporlad, *-tam, -t vb.* a se transforma în praf.

elpuhul, *-tam, -t vb.* a se moleși.

elpusztít, *-ottam, -ott vb.* a distruge.

elpusztul, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmi)* a se nimici, a se pustii; **2.** *(vki)* a pieri, a se prăpădi.

elrabol, *-tam, -t vb.* a răpi.

elragadó *adj.* încîntător.

elragadtatás, *-t s.* încîntare *f.*, entuziasm *n.*

elrak, *-tam, -ott vb.* **1.** *(helyére)* a pune la loc; **2.** *fam. (vkit)* a trage cuiva o bătaie.

elraktároz, *-tam, -ott vb.* a depozita, a înmagazina.

elrejt, *-ettem, -ett vb.* a ascunde.

elrejtőz|ik, *-tem, -ött vb.* a se ascunde.

elrémít, *-ettem, -ett vb.* a înspăimînta.

elrémül, *-tem, -t vb.* a se înspăimînta.

elrendel, *-tem, -t vb.* **1.** a ordona; **2.** *(orvos)* a prescrie.

elrendez, *-tem, -ett vb.* a aranja.

elrepül, *-t vb.* a zbura.

elrettentő *adj.* înspăimîntător.

elromol|ik, *-ottam, -ott vb.* a se strica.

elront, *-ottam, -ott vb.* **1.** a strica; **2.** *~ja a gyomrát* a-și deranja stomacul.

elrothad, *-t vb.* a (se) putrezi.

elsajátít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a-și însuși, a asimila; *~ egy nyelvet* a-și însuși o limbă; **2.** *jur.* a-și însuși.

elsápad, *-tam, -t vb.* a deveni palid, a păli.

elsatnyul, *-tam, -t vb.* a se pipernici.

elseje, *-ét s.* întîi; *január ~* întîi ianuarie.

elsiet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vhonnan)* a pleca în grabă; **2.** *(dolgot)* a face în pripă; a se pripi.

elsikkad, *-t vb.* a se pierde.

elsikkaszt, *-ottam, -ott vb.* a defrauda, a delapida, a sustrage.

elsimít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a netezi; **2.** *(ügyet)* a aplana.

elsimul, *-t vb., fig.* a se aplana, a se aranja.

elsodor, *-t vb.* a duce cu sine.

elsorvad, *-t vb.* **1.** *(növény)* a se usca; **2.** *(szerv)* a se atrofia.

elsóz, *-tam, -ott vb.* a pune prea multă sare.

első I. *num.* întîi; *~ fejezet* capitolul întîi. **II.** *adj.* **1.** întîi, prim; *~ alkalommal* întîia dată; *~ látásra* la prima vedere; **2.** primar; *~ unokatestvér* văr primar.

elsőbbség, *-et s.* **1.** întîietate, prioritate; **2.** *(fölény)* superioritate *f.*

elsőfokú *adj.* **1.** *mat.* de gradul întîi; **2.** *jur. ~ bíróság* judecătorie de primă istanță.

elsőrangú *adj.* de primă calitate.
elsőrendű *adj.* **1.** primordial; ~ *feladat* sarcină primordială; **2.** de rangul întîi; ~ *páholy* lojă de rangul întîi; **3.** de calitatea întîi, de prima calitate; ~ *áru* marfă de calitatea întîi.
elsősegély, *-t s.* prim-ajutor *n.*
elsősorban *adv.* în primul rînd, înainte de toate.
elsőszülött *adj.* întîiul născut.
elsötéted|ik, *-ett vb.* a se întuneca.
elsötétít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a întuneca; **2.** *mil.* a camufla.
elsül, *-t vb.* **1.** *(fegyver)* a se descărca; **2.** *fig. rosszul sül el* a ieși prost.
elsüllyed, *-tem, -t vb.* a se (s)cufunda.
elsüllyeszt, *-ettem, -ett vb.* a (s)cufunda.
elsüt, *-öttem, -ött vb. (fegyvert)* a descărca.
elszabadul, *-tam, -t vb.* a scăpa.
elszakad, *-tam, -t vb.* **1.** *(ruha, cipő)* a se rupe; **2.** *fig. (vkitől, vmitől)* a se rupe de...; ~ *a tömegektől* a se rupe de mase.
elszakít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a rupe; **2.** *(vkit, vkitől)* a separa.
elszalad, *-tam, -t vb.* a fugi; a o tuli, a o lua la fugă.
elszalaszt, *-ottam, -ott vb. (alkalmat)* a scăpa, a pierde.
elszáll, *-tam -t vb.* a zbura.
elszállásol, *-tam, -t vb.* **1.** a caza; **2.** *mil.* a cantona.
elszállít, *-ottam, -ott vb.* a transporta.
elszámol, *-tam, -t vb.* **1.** a face socoteala; *(összeget)* a deconta (o sumă); **2.** ~*ja magát* a socoti greșit.
elszámolás, *-ok, -t s.* socoteală *f.*; decontare *f.*
elszánt *adj.* decis, hotărît.
elszaporod|ik, *-otl vb.* a se înmulți.
elszédít, *-ettem, -ett vb.* a ameți.
elszédül, *-tem, -t vb.* a ameți; ~*t az italtól* l-a amețit băutura.
elszegényed|ik, *-tem, -ett vb.* a (se) sărăci.
elszéled, *-t vb.* a se împrăștia.
elszenved, *-tem, -ett vb.* a suporta, a îndura.
elszigetel, *-tem, -t vb.* a izola.
elszigetelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se izola.
elszigetelt *adj.* izolat.
elszok|ik, *-tam, -ott vb.* a se dezobișnui.
elszomorít, *-ottam, -ott vb.* a întrista.
elszomorod|ik, *-tam, -ott vb.* a se întrista.
elszór, *-tam, -t vb.* a împrăștia, a risipi.
elszórtan *adv.* sporadic.
elszorul, *-t vb.* a se strînge; ~ *a szíve* a i se strînge inima.
elszök|ik, *-tem, -ött vb.* a fugi; *mil.* a dezerta.
elszörnyed, *-tem, -t vb.* a se îngrozi.
eltakar, *-tam, -t vb.* a acoperi.
eltakarod|ik, *-tam, -ott vb., jam.* a se căra, a se cărăbăni.
eltalál, *-tam, -t vb.* **1.** *(célt)* a nimeri; **2.** *(kitalál)* a ghici.
eltanul, *-tam, -t vb.* a învăța; a-și însuși.
éltanuló, *-k, -t s.* fruntaș *m.* la învățătură.
eltapos, *-tam, -ott vb.* a strivi.

eltart, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a ține, a întreține; **2.** *(vmeddig)* a ține, a dura, a dăinui.
eltaszít, *-ottam, -ott vb.* a împinge.
eltávolít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a îndepărta; **2.** a scoate; *~ották az állásából* a fost scos din serviciu.
eltávolod|ik, *-tam, -ott vb.* a se (în)depărta.
eltávoz|ik, *-tam, -ott vb.* a pleca.
eltekint, *-ettem, -ett vb. (vmitől)* a face abstracție (de ceva).
eltel|ik, *-teltem, -telt vb.* a trece, a se scurge; *~t az idő* a trecut timpul.
eltemet, *-tem, -ett vb.* a înmormînta, a îngropa.
eltér, *-tem, -t vb.* **1.** *(út)* a coti; **2.** *fig. (vmitől)* a se abate, a devia; *~ a tárgytól* a devia de la subiect; **3.** *fig. (vélemény)* a se deosebi.
elterel, *-tem, -t vb.* a abate; a distrage.
eltérés, *-ek, -t s.* **1.** *(iránytól)* abatere, deviație *f.*; **2.** *fig. (vmitől)* abatere, deviere *f.*; **3.** *fig. (véleményé)* divergență *f.*
eltérít, *-ettem, -ett vb.* a abate.
elterjed, *-t vb.* a se răspîndi.
elterjedt *adj.* răspîndit.
elterjeszt, *-ettem, -ett vb.* a răspîndi.
eltérő *adj.* deosebit, diferit.
eltérően *adv.* spre deosebire.
elterül, *-tem, -t vb.* **1.** *(terület)* a se întinde; **2.** *(vki a földön)* a se lungi, a se întinde.
eltesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** *(helyére)* a pune ceva la loc; **2.** *(télire)* a conserva; **3.** *fam. ~ vkit láb alól* a curăța pe cineva.
eltéved, *-tem, -t vb.* a (se) rătăci, a greși drumul.
eltéveszt, *-ettem, -ett vb.* a greși.
eltilt, *-ottam, -ott vb.* a interzice, a opri.
eltipor, *-tam, -t vb.* a strivi.
eltitkol, *-tam, -t vb.* a tăinui, a ascunde.
eltol, *-tam, -t vb.* **1.** *(térben)* a împinge; a muta; **2.** *(időben)* a prelungi.
eltompul, *-tam, -t vb.* **1.** *(kés)* a se toci; **2.** *(szellemileg)* a se tîmpi.
eltorlaszol, *-tam, -t vb.* a bara, a baricada.
eltorzít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a desfigura, a schimonosi, a poci; **2.** *fig.* a denatura.
eltorzul, *-t vb.* a se desfigura, a se schimonosi.
eltökél, *-tem, -t vb.* a hotărî; *~i magát* a se hotărî.
eltölt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(vmivel)* a umple; **2.** *(időt)* a petrece.
eltör, *-tem, -t vb.* **1.** a sparge; **2.** *(csontot)* a fractura, a rupe.
eltör|ik, *-t* sau *-ött vb.* a se sparge.
eltöröl, *-tem, -t vb.* a desființa.
eltörpül, *-tem, -t vb.* a fi foarte mic (față de cineva *sau* de ceva).
eltulajdonít, *-ottam, -ott vb.* a apropria; a-și însuși.
eltúloz, *-loztam, -lzott vb.* a exagera.
eltussol, *-tam, -t vb.* a mușamaliza.
eltűn|ik, *-tem, -t vb.* a dispărea.
eltüntet, *-tem, -ett vb.* a face să dispară.

eltűr, *-tem, -t vb.* a îndura, a suporta.
elutasít, *-ottam, -ott vb.* a refuza, a respinge.
elutaz|ik, *-tam, -ott vb.* a pleca (cu un vehicul).
elül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vhonnan)* a se aşeza (în altă parte); **2.** *(szél, vihar)* a se domoli.
elüldöz, *-tem, -ött vb.* a alunga.
elültet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(növényt)* a planta; **2.** *(padból)* a aşeza (în altă parte).
elüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(járművel)* a călca; **2.** *(vkitől, vmitől)* a se deosebi.
elűz, *-tem, -ött vb.* a alunga.
élüzem, *-ek, -et s.* uzină *f.* fruntaşă.
elv, *-ek, -et s.* principiu *n.*; *~ben* în principiu.
elvág, *-tam, -ott vb.* **1.** a tăia; **2.** *fam. (vizsgán)* a trînti, a pica.
elvágód|ik, *-tam, -ott vb.* a cădea.
elvakít, *-ottam, -ott vb.* a orbi.
elvakult *adj.* orb.
elválaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a despărţi, a separa; **2.** *(házasfeleket)* a divorţa; **3.** *(gyermeket)* a înţărca.
elválaszthatatlan *adj.* (de) nedespărţit; inseparabil.
elvál|ik, *-tam, -t vb.* **1.** a se despărţi; a se separa; **2.** *(házasfelek)* a divorţa; **3.** *expr. majd ~* se va alege, urma alege.
elvállal, *-tam, -t vb.* a se angaja la ceva.
elvált *adj.* divorţat.
elváltoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se schimba.
elváltoztat, *-tam, -ott vb.* a schimba.
elvámol, *-tam, -t vb.* a vămui.
elvár, *-tam, -t vb. (vkitől vmit)* a pretinde (cuiva ceva).
elvégez, *-tem, -végzett vb.* **1.** *(befejez)* a termina; **2.** *(végrehajt)* a executa, a face.
elvégre *adv.* doar, la urma urmei.
elvegyül, *-tem, -t vb.* a se amesteca.
elver, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkit)* a bate; **2.** *fam. (pénzt)* a toca; a risipi.
elvérz|ik, *-vérzett vb.* a muri în urma unei hemoragii.
elvesz, *-vettem, -vett vb.* **1.** a lua (cuiva ceva); **2.** *(feleségül)* a lua de soţie; **3.** *expr. ~i a kedvét* a-i tăia cheful cuiva.
elvész, *-veszt**em**, -veszett vb.* a se pierde.
elveszít, *-ettem, -ett vb.* a pierde.
elveszteget, *-tem, -ett vb.* a vinde pe nimica (toată).
elvet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(eldob)* a arunca; **2.** *(elutasít)* a respinge; **3.** *(magot)* a semăna.
elvetél, *-tem, -t vb.* a avorta.
elvetemült *adj.* nelegiuit; scelerat.
elvétve *adv.* sporadic.
élvez, *-tem, -ett vb.* **1.** a savura; **2.** a se bucura (de ceva); *egyenlő jogot ~* se bucură de drepturi egale.
élvezet, *-ek, -et s.* deliciu *n.*; plăcere *f.*
élvezetes *adj.* delicios, plăcut.
elvhűség, *-et s.* principialitate *f.*
elvi *adj.* principial, de principiu.
elvileg *adv.* principial, în principiu.
elvirágz|ik, *-goztam, -gzott vb.* a se veşteji, a se ofili.

elvisel, *-tem, -t vb.* **1.** *(ruhát)* a uza, a purta; **2.** *fig.* a îndura, a suporta, a suferi.
elviselhetetlen *adj.* insuportabil, de nesuferit.
elvisz, *-vittem, -vitt vb.* a lua, a duce; *magával* ~ a lua cu sine.
elvitathatatlan *adj.* indiscutabil, (de) necontestat.
elvon, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkitől vmit)* a priva (pe cineva de ceva); **2.** *(vkit vmitől)* a reţine (pe cineva de la ceva); **3.** *(figyelmet)* a distrage, a abate (atenţia cuiva).
elvont *adj.* abstract.
elvonul, *-tam, -t vb.* **1.** a pleca; **2.** *(vki előtt)* a defila; **3.** *(világ elől)* a se retrage.
elvörösöd|ik, *-tem, -ött vb.* a se (în)roşi.
elvtárs, *-ak, -at s.* tovarăş *m.*
elvtársi *adj.* tovărăşesc; ~ *összejövetel* întrunire tovărăşească.
elvtársias *adj.* tovărăşesc; ~ *magatartás* atitudine tovărăşească.
elvtársnő, *-k, -t s.* tovarăşă *f.*
elzálogosít, *-ottam, -ott vb.* a amaneta.
elzár, *-tam, -t vb. (vmit, vkit)* a închide.
elzárás, *-ok, -t s.* închidere *f.*
elzárkóz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhová)* a se închide, a se încuia; **2.** *fig. (világtól)* a se izola; **3.** *(vmivel szemben)* a fi rezervat.
elzüll|ik, *-öttem, -ött vb.* a se deprava; a decădea.
elzsibbad, *-tam, -t vb.* a amorţi.
emancipált *adj.* emancipat.
ember, *-ek, -t s.* om *m.*
emberbarát, *-ok, -ot s.* filantrop *m.*
emberemlékezet *s.,* ~ *óta* de cînd e lumea.
emberevő, *-k, -t s.* canibal, antropofag *m.*
emberfeletti *adj.* supraomenesc.
emberi *adj.* omenesc; uman.
emberiség, *-et s.* omenire *f.*
emberismerő, *-k, -t s.* cunoscător *m.* de oameni.
emberkerülő, *-k, -t s.* mizantrop *m.*
emberölés, *-ek, -t s.* omucidere *f.*
emberöltő, *-k, -t s.* generaţie *f.*
emberséges *adj.* uman, omenos.
emberszabású *adj.* antropoid; antropomorf.
embertelen *adj.* inuman, neomenos.
embrió, *-k, -t s.* embrion *m.*
emel, *-tem, -t vb.* **1.** *(súlyt)* a ridica; **2.** *(falat, emléket)* a ridica; **3.** *(fizetést)* a majora; **4.** *(árat)* a urca, a ridica; **5.** *mat. négyzetre* ~ a ridica la pătrat.
emelet, *-ek, -et s.* etaj *n.*
emeletes *adj.* cu etaj.
emelkedés, *-ek, -t s.* **1.** ridicare, urcare *f.*; *hőmérséklet* ~*e* creşterea temperaturii; **2.** *(fizetésé).* majorare *f.*; **3.** *(áré)* urcare, ridicare *f.*; **4.** *(emelkedő rész)* pantă *f.*; suiş *n.*
emelkedett *adj.* ridicat; înalt.
emelked|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se ridica; a creşte; **2.** *(épület)* a se înălţa.
emelő, *-k, -t s.* **1.** *tehn.* elevator, cric *n.*; **2.** *fiz.* pîrghie *f.*
emelődaru, *-k, -t s.* macara *f.*
emelőrúd, *-rudak, -rudat s.* pîrghie *f.*

emelvény, *-ek, -t s.* tribună *f.*
émelyeg, *-lyegtem, -lyegett vb. (a gyomra)* a i se face greaţă.
émelyítő *adj.* greţos.
emerre *adv.* încoace; în această direcţie.
emészt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(ételt)* a digera; **2.** *fig.* a frămînta; *~i magát* a se consuma.
emésztés, *-t s.* digestie *f.*
emésztő *adj.* **1.** *anat.* digestiv; **2.** *fig.* mistuitor, chinuitor.
emez *pron.* ace(a)sta.
emiatt *adv.* pentru (*sau* din cauza) aceasta.
emigráció, *-k, -t s.* emigrare *f.*; emigraţie *f.*
emigráns, *-ok, -t s.* emigrant(ă) *m., f.*
eminens *adj.* eminent.
emleget, *-tem, -ett vb.* a aminti, a pomeni.
emlék, *-ek, -et s.* **1.** *(emlékezet)* memorie *f.*; **2.** *(tárgy)* amintire, suvenire *f.*; **3.** *(mű)* monument *n.*
emlékezés, *-ek, -t s.* amintire *f.*; aducere-aminte *f.*
emlékezet, *-et s.* memorie *f.*
emlékezetes *adj.* memorabil.
emlékez|ik, *-tem, -ett vb.* a-şi aduce aminte (de ceva), a-şi aminti (ceva).
emlékeztet, *-tem, -ett vb.* a aminti (cuiva ceva).
emlékeztető *adj.* de amintire.
emlékirat, *-ok, -ot s.* **1.** *(hivatalos)* memoriu *n.*; memorandum *n.*; **2.** *(irodalmi)* memorial *n.*
emlékkönyv, *-ek, -et s.* volum *n.* omagial; album *n.*
emléklap, *-ok, -ot s.* plachetă *f.*
emlékmű, *-vek, -vet s.* monument *n.*
emléktábla, *-ák, -át s.* placă *f.* comemorativă.
emlékül *adv.* ca amintire.
emlékünnepély, *-ek, -t s.* serbare *f.* comemorativă.
említ, *-ettem, -ett vb.* a aminti.
említés, *-ek, -t s.* amintire *f.*
említett *adj.* amintit; menţionat; *előbb* ~menţionat mai sus.
emlő, *-k, -t s.* mamelă *f.*
emlősállat, *-ok, -ot s.* mamifer *n.*
én *pron.* eu; *te meg ~* tu şi eu.
enciklopédia, *-ák, -át s.* enciclopedie *f.*
ének, *-ek, -et s.* **1.** *(éneklés)* cîntare *f.*; **2.** *(dal)* cîntec *n.*
énekel, *-tem, -t vb.* a cînta.
énekes, *-ek, -t s.* cîntăreţ *m.*
énekesnő, *-k, -t s.* cîntăreaţă *f.*
énekkar, *-ok, -t s.* cor *n.*
enélkül *adv.* fără aceasta.
energia, *-ák, -át s.* energie *f.*
energiaforrás, *-ok, -t s.* sursă *f.* de energie.
energikus *adj.* energic.
enged, *-tem, -ett vb.* **1.** a ceda; **2.** a lăsa; *engedjetek!* lăsaţi-mă! **3.** *(vmiből)* a lăsa din; *~ az árból* a lăsa din preţ.
engedékeny *adj.* conciliant.
engedelmes *adj.* ascultător; docil.
engedelmeskedik, *-tem, -ett vb.* a se supune, a da ascultare.
engedély, *-ek, -t s.* **1.** aprobare *f.*; *~ nélkül* fără aprobare; **2.** *(írásbeli)* autorizaţie *f.*; permis *n.*
engedélyez, *-tem, -ett vb.* a aproba.
engedetlen *adj.* neascultător.
engedmény, *-ek, -t s.* **1.** concesie *f.*; **2.** *(árban)* reducere *f.*; rabat *n.*

engem *pron.* pe mine.
engesztel, *-tem, -t vb.* a împăca.
engesztelhetetlen *adj.* (de) neîmpăcat.
ennek *pron.* acestui(a), acestei(a).
ennél *pron.* **1.** la ace(a)sta; **2.** ca ace(a)sta; *nincs ~ jobb* nu este mai bun decît acesta.
ennélfogva *conj.* deci, prin urmare.
ennivaló I. *adj.* **1.** de mîncat; comestibil; **2.** *fig.* drăguţ, simpatic. **II.** *-k, -t s.* (de)-mîncare *f.*
enyém *pron.* al meu, a mea.
enyhe *adj.* blînd; domol; *~tél* iarnă blîndă; *~ szellő* vînt domol.
enyhít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a potoli, a calma; *fájdalmat ~* a potoli durerea; **2.** *(körülményeken, terheken)* a atenua, a uşura.
enyhítő *adj.* **1.** *~szer* calmant; **2.** atenuant; *~ körülmények* circumstanţe atenuante.
enyhül, *-t vb.* **1.** *(fájdalom)* a se potoli, a se calma; **2.** *(szél)* a se domoli; **3.** *(feszültség)* a slăbi; a se atenua.
enyhülés *s.* destindere *f.*; *a nemzetközi feszültség ~e* destinderea încordării internaţionale.
ennyi *pron.* atîta, atîţia; *csak ~* numai atîta.
ennyire *pron., adv.* **1.** atît de departe; **2.** atît de (mult).
enyv, *-ek, -et s.* clei *n.*
ép *adj.* **1.** întreg, intact; **2.** *(egészséges)* teafăr; sănătos.
epe, *-ét s.* fiere, bilă *f.*
eped, *-tem -t vb.* **1.** a duce dorul (cuiva); **2.** a dori (ceva).
epekő, *-követ s., med.* calcul *m.* biliar, piatră *f.* biliară.
eper, *epret, epret s. (erdei)* fragă *f.*; *(kerti)* căpşună *f.*; *(fai)* dudă *f.*
eperfa, *-fák, -fát s.* dud *m.*
epés *adj.* veninos.
epeszt, *-ettem, -ett vb.* a chinui; *~i magát* a se consuma.
épeszű *adj.* întreg la minte.
epigramma, *-át s.* epigramă *f.*
epikus *adj.* epic.
epilepszia, *-át, s.* epilepsie *f.*
épít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(házat)* a zidi, a clădi, a construi; **2.** *(gépet)* a construi; **3.** *fig. (vmire)* a se baza (pe ceva).
építés, *-ek, -t s.* zidire, clădire, construire *f.*
építész, *-ek, -t s.* arhitect *m.*; constructor *m.*
építészet, *-ek, -et s.* arhitectură *f.*
építészmérnök, *-ök, -öt s.* inginer *m.* constructor.
építkezés, *-ek, -t s.* construcţie *f.*
építkez|ik, *-tem, -ett vb.* a construi.
építő I. *adj.* **1.** de construcţie; **2.** *fig.* constructiv; *~ kritika* critică constructivă. **II.** *-k, -t s.* constructor(-toare) *m., f.*
építőanyag, *-ok, -ot s.* material *n.* de construcţie.
eposz, *-ok, -t s.* epopee *f.*
éppen *adv.* chiar, tocmai; *~ azért* tocmai de aceea; *~ akkor* chiar atunci; *~ úgy* chiar aşa.
épül, *-t vb.* a se construi.
épület, *-ek, -et s.* clădire *f.*; edificiu *n.*
épületes *adj., fig.* edificator; instructiv.

épületszárny, *-ak, -at s.* aripă *f.* de clădire.

ér[1], *erek, eret s.* **1.** *anat.* vînă, arteră *f.*; **2.** *bot.* nervură, vînă *f.*; **3.** *mine* filon *n.*, vînă *f.*

ér[2], *-tem, -t vb.* **1.** *(vmihez)* a atinge; **2.** *(vmeddig, vhova)* a ajunge; *térdig ~* a ajunge pînă la genunchi; **3.** *fig. (csapás, betegség)* a avea; *baleset ~te* a avut un accident; **4.** *fig. véget ~* a se sfîrşi; a lua sfîrşit; **5.** *fig. (vmin)* a prinde; *tetten ~* a prinde pe cineva asupra faptului; **6.** *fig. mit ~sz vele?* ce-ţi foloseşte? **7.** *(valamennyit)* a valora; a face; *mennyit ~?* cît valorează? *nem ~ egy fabatkát sem* nu face nici (cît) o ceapă degerată.

éra, *-ák, -át s.* eră *f.*

érc, *-ek, -et s.* **1.** *(kőzet)* minereu *n.*; **2.** *(fém)* metal *n.*

ércpénz, *-ek, -t s.* monedă *f.* (de metal).

erdei *adj.* **1.** de pădure; *~ út* drum de pădure; **2.** pădureţ; *~ alma* măr pădureţ; *~ fenyő* pin *m.*

érdek, *-ek, -et s.* interes *n.*

érdekel, *-t vb. (vkit)* a interesa (pe cineva); *nem ~* nu mă interesează.

érdekelt *adj.* interesat; cointeresat.

érdekeltség, *-ek, -et s.* **1.** cointeresare, interesare *f.*; **2.** *com.* interes *n.*

érdekes *adj.* interesant.

érdekházasság, *-ok, -ot s.* căsătorie *f.* de convenienţă.

érdeklődés, *-ek, -t s.* interes *n.*; preocupare *f.*

érdeklőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se interesa (de ceva).

érdektelen *adj.* **1.** dezinteresat; **2.** *(nem érdekes)* puţin interesant, lipsit de interes.

érdektelenség, *-et s.* dezinteresare *f.*

erdélyi I. *adj.* transilvan, transilvănean; **II.** *-ek, -t s.* transilvănean *m.*

érdem, *-ek, -et s.* merit *n.*

érdemel, *-tem, -t vb.* a merita.

érdemes *adj.* **1.** *(ember)* merituos, vrednic; *~ művész* artist emerit; **2.** *(állítmányként)* meritã, face; *ezt a filmet ~ megnézni* merită să vezi filmul acesta.

érdemesít, *-ettem, -ett vb.* a socoti demn.

érdemjegy, *-ek, -et* notă *f.*

érdemleges *adj.* **1.** *(elintézés)* definitiv; **2.** *(dolog)* deosebit, esenţial.

érdemrend, *-ek, -et s.* ordin *n.*

érdemtelen *adj.* **1.** *(ember)* nevrednic; **2.** *(dolog)* nemeritat.

érdes *adj.* aspru, dur.

erdész, *-ek, -t s.* silvicultor *m.*

erdészet, *-et s.* silvicultură *f.*

erdő, *-k , -t s.* pădure *f.*

erdőgazdaság, *-ot s.* silvicultură *f.*; economie *f.* forestieră.

erdőkerülő, *-k, -t s.* pădurar *m.*

erdőmérnök, *-ök, -öt s.* inginer *m.* silvic.

erdős *adj.* păduros.

erdőség, *-ek, -et s.* pădure *f.* întinsă; codru *m.*

erdősítés, *-ek, -t s.* plantare *f.* de păduri.

ered, *-tem, -t vb.* **1.** *(folyó)* a izvorî; **2.** *fig. (vmi)* a proveni; a rezulta; **3.** *útnak ~* a porni;

futásnak ~ a o lua la fugă; ~*j!* du-te! pleacă!
eredet, *-ek, -et s.* origine *f.*; proveniență *f.*
eredeti I. *adj.* original; ~ *szöveg* text original. **II.** *-k, -t s.* original. *n.*; ~*ben* în original.
eredetileg *adv.* inițial.
eredmény, *-ek, -t s.* rezultat *n.*
eredményes *adv.* cu rezultat.
eredménytelen *adv.* fără rezultat.
ereklye, *-ék, -ét s.* **1.** relicvă *f.*; **2.** *bis.* moaște *f. pl.*
érelmeszesedés, *-t s., med.* arterioscleroză *f.*
erély, *-t s.* energie.
erélyes *adj.* energic.
érem, *érmek, érmet s.* medalie *f.*
erény, *-ek, -t s.* virtute *f.*
erényes *adj.* virtuos.
eresz, *-ek, -t s.* streașină *f.*
ereszked|ik, *-tem, -ett vb.* a (se) coborî.
ereszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vhova)* a lăsa; *eresszen!* lasă-mă! **2.** *szabadon* ~ a pune în libertate, a da drumul.
ereszték, *-ek, -et s.* clin *m.*
éretlen *adj.*, și *fig.* necopt..
eretnek *adj.* eretic.
érett *adj.* copt; ~ *gyümölcs* fructe coapte.
érettségi I. *adj.* de bacalaureat; ~ *vizsga* examen de bacalaureat. **II.** *-k, -t s.* (examen de) bacalaureat *n.*
érettségiz|ik, *-tem, -ett vb.* a da examenul de bacalaureat.
érez, *éreztem, érzett vb.* **1.** a simți; *előre* ~ a presimți; **2.** *hogy érzed magad?* cum te simți?
érezhető *adj.* sensibil, palpabil.
éreztet, *-tem, -ett vb.* a face să se simtă.
ér|ik, *-tem, -ett vb.* a se coace.
érint, *-ettem, -ett vb.* a atinge.
érintés, *-ek, -t s.* atingere *f.*
érintetlen *adj.* neatins, intact.
érintkezés, *-ek, -t s.* contact *n.*; ~*be lép* a intra în contact.
érintkez|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmivel)* a se atinge, a veni în contact; **2.** *(vkivel)* a fi în relații (cu cineva).
erjed, *-t vb.* a fermenta.
erjeszt, *-ettem, -ett vb.* a fermenta.
erkély, *-ek, -t s.* **1.** balcon *n.*; **2.** *teatru* galerie *f.*
érkez|ik, *-tem, -ett vb.* a sosi.
erköles, *-ök, -öt s.* morală *f.*
erkölcsi *adj.* moral.
erkölcsös *adj.* moral.
erkölcstelen *adj.* imoral.
érlel, *-tem, -t vb.* a coace.
érme, *-ék, -ét s. (pénz)* monedă *f.*
ernyedt *adj.* moleșit.
ernyő, *-k, -t s.* **1.** *(esernyő)* umbrelă *f.*; *(nap ellen)* parasol *n.*; **2.** *(kocsié)* coviltir, coș *n.*
erotikus *adj.* erotic.
erő, *-k, -t s.* **1.** putere *f.*; *erejét meghaladó* peste puterile sale; **2.** forță *f.*; *mágneses* ~ forță magnetică.
erőd, *-ök, -öt s.* fortăreață *f.*
erősítés, *-ek, -t s.* fortificație *f.*
erőfeszítés, *-ek, -t s.* efort *n.*
erőlköd|ik, *-tem, -ött vb.* a se forța.
erőltet, *-tem, -ett vb. (vmit)* a forța.
erőltetett *adj.* forțat.
erőmű, *-vek, -vet s.* centrală *f.*; *vízi* ~ hidrocentrală *f.*
erőpróba, *-ák, -át s.* probă *(sau* încercare) *f.* de forță.

erős *adj.* **1.** *(ember, állat)* tare, puternic; **2.** *(akarat)* ferm; **3.** *(szó, kifejezés)* tare; **4.** *fig.* strașnic; ~ *hideg* ger strașnic; **5.** *(fűszer, ital)* tare.

erősít, *-cttem, -ett vb.* **1.** a întări; **2.** *mil.* a fortifica, a întări; **3.** *med.* a fortifica; **4.** *(vmit vhová)* a fixa (de ceva); **5.** *fig. (állítva)* a susține.

erősítés, *-ek, -t s.* **1.** întărire *f.*; **2.** *mil.* fortificare *f.*; **3.** *fig.* susținere *f.*

erősöd|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** a se întări; **2.** *(fény)* a se intensifica.

erőszak, *-ot s.* forță *f.*; violență *f.*; ~*kal* cu forța, cu sila, cu de-a sila.

erőszakol, *-tam, -t vb.* a forța.

erőszakos *adj.* forțat, violent.

erőszakosko|dik, *-tam, -ott vb.* a forța lucrurile; *(vkivel)* a face uz de violență.

erőteljes *adj.* robust; viguros.

erőtlen *adj.* fără vlagă; lipsit de putere, slab.

erre I. *pron. (vkire, vmire)* pe ace(a)sta; ~ *a székre* pe acest scaun. **II.** *adv.* **1.** *(hely)* pe aici, în această direcție; ~ *van a megálló* pe aici e stația; **2.** *(idő)* atunci; ~*fel* și atunci.

erről I. *pron.* **1.** de pe acesta (aceasta); din acesta (aceasta) ~ *a fáról* de pe acest copac; **2.** despre ace(a)sta; ~ *a filmről* despre filmul acesta. **II.** *adv. (hely)* din direcția aceasta, din partea aceasta; ~ *érkeznek* ei sosesc din direcția aceasta.

érsek, *-ek, -et s.* arhiepiscop *m.*

erszény, *-ek, -t s.* pungă *f.*

ért, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(megért)* a înțelege; a pricepe; ~*ed?* înțelegi? **2.** *(vmihez)* a se pricepe la ceva, a ști ceva; *mindenhez* ~ a se pricepe la toate.

érte *adv.* **1.** pe el, pe ea; *mit adtál* ~*?* cît ai dat pe el? **2.** după el, după ea; *elküld* ~ trimite după el.

értek, *-ek, -et s.* valoare *f.*

értékel, *-tem, -t vb.* **1.** a evalua, a prețui; **2.** a aprecia.

értékelés, *-ek, -t s.* **1.** evaluare, prețuire *f.*; **2.** apreciere *f.*

értékes *adj.* **1.** *(tárgy)* prețios; **2.** *(ember)* valoros.

értékesít, *-ettem, -ett vb.* a valorifica.

értekezés, *-ek, -t s.* **1.** studiu *n.*; **2.** disertație, teză *f.*

értekez|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkivel)* a se sfătui (cu cineva); **2.** *(vmiről)* a ține o conferință; *(tanulmányban)* a trata (ceva).

értekezlet, *-ek, -et s.* **1.** conferință *f.*; **2.** consfătuire *f.*

értékpapír, *-ok, -t s., ec.* hîrtie *f.* de valoare; efect, titlu *n.*

értéktárgy, *-ak, -at s.* obiect *n.* de valoare.

értéktelen *adj.* fără valoare.

értéktöbblet, *-ek, -et s., ec.* plus-valoare *f.*

értékű *adj.* de valoare.

értelem, *-lmet s.* **1.** *(ész)* rațiune *f.*; intelect *n.*; **2.** *(jelentés)* înțeles, sens *n.*; **3.** *(cél)* rost *n.*; *semmi értelme* n-are nici un rost.

értelmes *adj.* **1.** *(ember)* inteligent, deștept; **2.** *(beszéd)* înțelept.

értelmetlen *adj.* **1.** *(ember)* lipsit de inteligenţă; **2.** *(beszéd)* fără înţeles, fără sens; fără noimă; **3.** *(dolog)* fără rost, inutil.
értelmez, *-tem, -ett vb.* a interpreta; a explica.
értelmezés, *-ek, -t s.* interpretare *f.* *(szótárban)* definiţie *f.*
értelmező *adj.* interpretativ; explicativ; ~ *jelző* apoziţie *f.*
értelmi *adj.* **1.** intelectual; **2.** ~ *szerző* autor moral.
értelmiség, *-et s.* intelectualitate *f.*
értesít, *-ettem, -ett vb.* a înştiinţa; a aviza; a anunţa.
értesítés, *-ek, -t s.* înştiinţare *f.*; avizare *f.*; anunţ, aviz *n.*
értesítő, *-k, -t s.* **1.** *(iskolai)* certificat *n.*; *(szülők tájékoztatására)* aviz *n.* şcolar; **2.** *(közlöny)* buletin *n.*
értesül, *-tem, -t vb.* **1.** a afla, a auzi (ceva); **2.** a lua cunoştinţă (de ceva).
értesülés, *-ek, -t s.* informaţie *f.*
érthetetlen *adj.* (de) neînţeles; inexplicabil.
érthető *adj.* de înţeles; inteligibil.
érv, *-ek, -et s.* argument *n.*
érvágás, *-ok, -t s.* **1.** *med.* venesecţie, luare *f.* de sînge; **2.** *fig.* pierdere *f.*
érvel, *-tem, -t vb.* a argumenta.
érvelés, *-ek, -t s.* argumentare, argumentaţie *f.*
érvény, *-t s.* vigoare *f.*; valabilitate *f.*; ~*be lép* a intra în vigoare.
érvényes *adj.* valabil.
érvényesít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a face valabil; a valida; **2.** ~*i akaratát* a-şi impune voinţa.
érvényesítés, *-ek, -t s.* validare *f.*
érvényesül, *-tem, -t vb.* a reuşi, a izbuti.
érvényesülés, *-t s.* reuşită *f.*
érvénytelen *adj.* nevalabil.
érvénytelenít, *-ettem, -ett vb.* a anula.
érverés, *-t s.* puls *n.*
érzék, *-ek, -et s.* **1.** *(szerv)* simţ *n.*; **2.** *(tehetség, vmihez)* gust *n.*; simţ *n.*
érzékel, *-tem, -t vb.* a percepe; ~*ni képes* senzitiv.
érzékeny *adj.* sensibil; ~ *pont* punct sensibil (vulnerabil).
érzékenység, *-ek, -et s.* sensibilitate *f.*
érzéketlen *adj.* **1.** *(testileg)* insensibil; **2.** *(lelkileg)* nesimţitor.
érzéki *adj.* **1.** *(érzékszervekkel kapcsolatos)* senzorial, senzitiv; **2.** *(buja)* senzual.
érzékszerv, *-ek, -et s.* organ senzitiv, simţ *n.*
érzelem, *-lmek, -lmet s.* sentiment *n.*; simţire *f.*
érzelgős *adj.* sentimental.
érzelmes *adj.* plin de sentiment, sentimental.
érzés, *-ek, -t s.* **1.** *(testi)* senzaţie *f.*; **2.** *(lelki)* sentiment *n.*; *baráti* ~ sentiment de prietenie; **3.** *(benyomás)* impresie *f.*; *az az* ~*em, hogy...* am impresia că...
érzéstelenít, *-ettem, -ett vb.* a anestezia.
érzet, *-ek, -et s.* senzaţie *f.*
érz|ik, *-ett vb.* a se simţi.
érzület, *-ek, -et s.* sentiment *n.*
és *conj.* şi; ~ *így tovább* şi aşa mai departe; ~ *a többi* etcetera.
esedékes *adj.* scadent.
esedez|ik, *-tem, -ett vb.* a implora.

csély, *-ek, -t s.* ţanţă *f.*
esemény, *-ek, -t s.* eveniment *n.*
esernyő, *-k, -t s.* umbrelă *f.*
esés, *-ek, -t s.* **1.** căđere *f.*; **2.** *(áré)* scădere *f.*
eset, *-ek, -et s.* **1.** caz *n.*; întîmplare *f.*; *ellenkező ~ben* în caz contrar; *a legrosszabb ~ben* în cel mai rău caz; *minden ~re* în orice caz; *semmi ~re* în nici un caz; *volt rá ~, hogy* s-a întîmplat că ...; **2.** *lingv.* caz *n.*; *birtokos ~* (cazul) genitiv.
esetleg *adv.* eventual.
esetlen *adj.* greoi; neîndemînatic.
es|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(ember, tárgy)* a căđea; **2.** *~ (az e ő)* plouă; *~ a hó* ninge; **3.** *(ár)* a scădea; **4.** *(kerül)* a ajunge; *fogságba ~* a ajunge în captivitate, a căđea prizonier; **5.** *(van)* a fi, a se fla; *távol ~* a fi departe; *az utamba ~* e în drumul meu; *keze ügyébe ~* a-i fi la îndemînă; **6.** *(vmilyen időre)* a căđea; *az évforduló péntekre esett* aniversarea a căzut într-o zi de vineri; **7.** *(vkire)* a reveni cuiva; **8.** *expr. jól ~* a-i căđea bine.
eskü, *-k, -t s.* jurămînt *n.*; *~t tesz* a depune jurămînt.
esküsz|ik, *esküdtem, esküdött vb.* **1.** a jura; **2.** *(megházasodik)* a se căsători, a se cununa.
esküvő, *-k, -t s.* cununie *f.*
első[1] *adj.* care cade; *adó alá ~* impozabil.
első[2], *-k, -t s.* ploaie *f.*; *~re áll az idő* stă să plouă.
esőcsepp, *-ek, -et s.* strop *m.* (picătură *f.*) de ploaie.
esőköpeny, *-ek, -t s.* haină *f.* de ploaie; impermeabil *n.*
esős *adj.* ploios; *~ idő* vreme ploioasă.
esővíz, *-et s.* apă *f.* de ploaie.
esőzés, *-ek, -t s.* ploi *f. pl.*; *országos ~ek* ploi generale.
esperes, *-ek, -t s.* protopop *m.*
este I. *adv.* seară; *ma ~* deseară. **II.** *-ék, -ét s.* seară *f.*; *jó estét!* bună seara!
esteled|ik, *-ett vb.* a însera.
estély, *-ek, -t s.* serată *f.*
esti *adj.* **1.** seral; *~ liceum* liceu seral; **2.** de seară; *~ újság* ziar de seară.
ész, *eszet s.* minte *f.*; *eszembe jut* îmi vine în minte, îmi aduc aminte; *eszem ágában sincs* nici nu mă gîndesc, nici prin gînd nu-mi trece; *elment az esze?* ai înnebunit? *legyen esze!* fii cuminte!
észak, *-ot s.* nord *n.*, miazănoapte *f.*
északi *adj.* nordic; de nord, de miazănoapte.
északkelet, *-et s.* nord-est *n.*
északnyugat, *-ot s.* nord-vest *n.*
észbontó *adj.* uluitor.
eszelős *adj.* smintit.
eszeneia, *-ák, -át s.* esenţă *f.*
eszerint *adv.* astfel.
eszes *adj.* inteligent, deştept.
esz|ik, *ettem, evett vb.* a mînca.
észjárás, *-ok, -t s.* mentalitate *f.*
eszkimó, *-k, -t* eschimos *m.*
eszköz, *-ök, -t s.* **1.** instrument *n.*; **2.** *(szerszám)* unealtă *f.*; **3.** *fig.* mijloc *n.*; *termelési ~ök* mijloace de producţie.
eszközöl, *-tem, -t vb.* a executa; a efectua.

észlel, *-tem, -t vb.* a observa, a constata.
eszme, *-ék, -ét s.* idee *f.*
eszmecsere, *-ék, -ét s.* schimb *n.* de păreri.
eszmél, *-tem, -t vb.* **1.** *(ájulásból)* a-şi veni în fire; **2.** *(rádöbben)* a-şi da seama.
eszmélet, *-et s.* conştiinţă *f.*; *~re tér* a-şi veni în fire.
eszméletlen *adj.* inconştient.
eszményi *adj.* ideal.
eszménykép, *-ek, -et s.* ideal *n.*
eszmetársítás, *-ok, -t s., fil.* asociaţie *f.* de idei.
eszpresszó, *-k, -t s.* (bufet) expres *n.*
észrevesz, *-vettem, -vett vb.* a observa; a băga de seamă.
észrevétel, *-ek, -t s.* observaţie *f.*
észrevétlen *adv.* pe neobservate.
ésszerű *adj.* raţional.
ésszerűsítés, *-ek, -t s.* raţionalizare *f.*
ésszerűtlen *adj.* iraţional.
észt I. *adj.* eston(ian). **II.** *-ek, -et s.* eston(ian).
esztelen *adj.* **1.** *(ember)* fără minte, nerod; **2.** *(tett)* irezonabil.
esztendő, *-k, -t s.* an *m.*
eszterga, *-ák, -át s.* strung *n.*
esztergályos, *-ok, -t s.* strungar *m.*
esztergapad, *-ok, -t s.* strung *n.*
esztétika, *-át s.* estetică *f.*
esztétikus *adj.* estetic.
étel, *-ek, -t s.* mîncare *f.*
ételhordó, *-k, -t s. (edény)* sufertaş *n.*
éter, *-t s.* eter *n.*
etet, *-tem, -ett vb.* a da de mîncare; *(állatot)* a alimenta, a nutri.
etika, *-át s.* etică *f.*
etikett, *-et s.* etichetă *f.*
etimológia, *-ák, -át s.* etimologie *f.*
étkezde, *-ék, -ét s.* cantină *f.*
étkezés, *-ek, -t s.* masă *f.*
étkez|ik, *-tem, -ett vb.* a mînca; a lua masa.
étkezőkocsi, *-k, -t s.* vagon-restaurant *n.*
étlap, *-ok, -ot s.* listă *f.* de bucate, meniu *n.*
etnográfia, *-át s.* etnografie *f.*
étrend, *-ek, -et s.* regim *n.* alimentar.
étterem, *-termek, -termet s.* restaurant *n.*
ettől *pron.* de la ace(a)sta; *~ kezdve* de aici încolo.
étvágy, *-at s.* poftă *f.* de mîncare; *jó ~at!* poftă bună (*sau* mare)!
étvágygyerjesztő I. *adj.* apetisant. **II.** *-k, -t s.* aperitiv *n.*
étvágytalan *adj.* fără poftă.
európai I. *adj.* european. **II.** *-ak, -t* european *m.*
év, *-ek, -et s.* an *m.*; *~ végi* de sfîrşit de an; *évről-évre* din an în an.
évad, *-ok, -ot s.* **1.** sezon *n.*; **2.** *teatru* stagiune *f.*
evangélikus *adj., bis.* evanghelic, luteran.
evangélium, *-ok, -ot s.* evanghelie *f.*
évelő *adj., bot.* peren.
évenként *adv.* anual.
évente *adv., v.* **évenként.**
éves *adj. egy ~* de un an; *hány ~ vagy?* cîţi ani ai?
evez, *-tem, -ett vb.* a vîsli.
evező, *-k, -t s.* vîslă *f.*
evezős, *-ök, -t s.* vîslaş *m.*

évezred, *-ek, -et s.* mileniu *n.*
évfolyam, *-ok, -ot s.* **1.** *(folyóiratéi)* an *m.*; **2.** *(iskolai)* serie *f.*; **3.** *mil.* contingent *n.*
évforduló, *-k, -t s.* aniversare *f.*
évi *adj.* anual.
evickél, *-tem, -t vb. (vízben)* a se bălăci.
evidens *adj.* evident.
évjáradék, *-ok, -ot s.* rentă *f.* anuală; anuitate *f.*
évkönyv, *-ek, -et s.* anuar *n.*; almanah *n.*
évőd|ik, *-tem, -ött vb. (vkivel)* a se tachina.
evőeszköz, *-ök, -t s.* tacîm *n.*
évszak, *-ok, -ot s.* anotimp *n.*
évszám, *-ok, -ot s.* an *m.*
évszázad, *-ok, -ot s.* secol, veac *n.*
évtized, *-ek, -et s.* deceniu *n.*
évzáró *adj.* de sfîrşit de an; de încheiere a anului; ~ *vizsga* examen de sfîrşit de an.
exhumál, *-tam, -t s.* a exhuma; a dezgropa.
exkavátor, *-ok, -t s.* excavator *n.*
expedíció, *-k, -t s.* expediţie *f.*
exponál, *-tam, -t vb.* **1.** *fiz.* a expune; **2.** *fig.* ~*ja magát* a se expune.
exportál, *-tam, -t vb., com.* a exporta.
expressz I. *adj.* express. **II.** *-ek, -t s.* (tren) expres *n.*
expresszvonat, *-ok, -ot s.* (tren) expres *n.*
ez *pron.* ace(a)sta, ăsta, asta; ~ *a ház* casa aceasta; *ki* ~*?* cine-i ăsta? ~ *az!* asta-i! *se* ~, *se az* nici una, nici alta.
ezalatt *adv.* în timpul acesta, între timp.
ezáltal *adv.* prin aceasta.
ezelőtt *adv.* **1.** *(*mai) înainte; *kevéssel* ~ cu puţin înainte; **2.** *(régen)* odinioară.
ezen *pron.* **1.** pe acest(a), pe această, pe aceasta; ~ *a helyen* pe locul acesta; **2.** în acest(a), în această, în aceasta; ~ *a napon* în ziua aceasta; **3.** la ace(a)sta; ~ *még gondolkozom* o să mă mai gîndesc la aceasta.
ezenfelül *adv.* pe deasupra; în plus.
ezenkívül *adv.* (în)afară de aceasta.
ezennel *adv. (szóban)* prin aceasta; *(írásban)* prin prezenta.
ezentúl *adv.* de acum încolo, înainte.
ezer *num.* mie.
ezermester, *-ek, -t s.* meşter la toate, om *m.* dibaci.
ezért I. *adv.* **1.** pentru acesta (aceasta); **2.** de aceea, pentru aceea; din acest motiv. **II.** *adj.* pentru acest, pentru această; ~ *a városért* pentru acest oraş.
ezred, *-ek, -et s.* regiment *n.*
ezredes, *-ek, -t s., mil.* colonel *m.*
ezután *adv.* **1.** după ace(a)sta; **2.** *(ezentúl)* de-acum (*sau* de azi) înainte.
ezúton *adv.* în felul acesta.
ezúttal *adv.* de data (ace)asta, de astă dată.
ezüst, *-ök, -öt s.* argint *m.*
ezüstműves *-ek, -t s.* argintar *m.*

ezüstpapír, *-ok, -t s.* staniol *n.*
ezüstróka, *-ák, -át s.* vulpe *f.* argintie.
ezüstszínű *adj.* argintiu.
ezzel *pron.* cu acest(a), cu aceasta, cu aceasta; ~ *az emberrel* cu omul acesta.

F

fa, *fák, fát s.* **1.** *(élő)* arbore, copac *m.*; *(gyümölcsfa)* pom *m.*; **2.** *(anyag)* lemn *n.*
faág, *-ak, -at s.* creangă, ramură *f.*
fácán, *-ok, -t s.* fazan *m.*
faesar, *-tam, -t vb. (citromot)* a stoarce.
fafaragás, *-ok, -t s.* sculptură *f.* în lemn.
fafűtés, *-t s.* încălzire *f.* cu lemne.
faggat, *-tam, -ott vb.* a descoase, a iscodi.
fagot, *-ok, -ot, s., muz.* fagot *n.*
fagy[1]**,** *-tam, -ott vb.* a îngheța; *majd, ha ~!* la paștele cailor!
fagy[2]**,** *-ok, -ot s.* îngheț, ger *n.*
fagyás, *-ok, -ot s.* **1.** îngheț *n.*, înghețare *f.*; **2.** *med.* degerătură *f.*
fagyaszt, *-ottam, -ott vb.* a congela.
fagyasztott *adj.* congelat.
faggyú, *-t s.* seu *n.*
fagylalt, *-ot s.* înghețată *f.*
fagylaltoz|ik, *-tam, -ott vb.* a mînca înghețată.
fagyos *adj.* **1.** *(idő)* geros, friguros; **2.** *(megfagyott)* înghețat.
fagyöngy, *-öt, -s., bot.* vîsc *n.*
fagypont, *-ot s.* punct *n.* de îngheț.
fahéj, *-t s.* **1.** scorțișor *m.*; **2.** *(fűszer)* scorțișoară *f.*
faiskola, *-ák, -át s.* pepinieră *f.*
faj, *-ok, -t s.* **1.** rasă *f.*; gintă *f.*; neam *n.*; **2.** *(állati, növényi)* specie *f.*; soi *n.*
fáj, *-t vb.* a durea; ~ *a fejem* mă doare capul.
fajankó, *-k, -t s.* găgăuță *f.*, tontălău *m.*
fájás, *-ok, -t s.* durere *f.*
fajd, *-ok, -ot s. (kakas)* cocoș *m.* de munte.
fájdalmas *adj.* dureros.
fájdalom, *-dalmak, -dalmat s.* durere *f.*
fájdalomcsillapító, *-k, -t* s. calmant, sedativ *n.*
fájdalommentes *adj.* fără durere.
faji *adj.* rasial; ~ *megkülönböztetés* discriminare rasială.
fájlal, *-tam, -t vb.* **1.** *(testrészt)* a-l durea; **2.** *fig.* a deplînge, a regreta.
fajsúly, *-t s., fiz.* greutate *f* specifică.
fajta, *-ák, át s.* **1.** *zool.* specie, rasă *f.*; **2.** *bot.* varietate *f.*; soi *n.*; **3.** *(emberi)* seminție *f.*, neam *n.*; **4.** *(termény, áru)* sort, fel *n.*
fajul, *-tam, -t vb.* a degenera în...
fakad, *-tam, -t vb.* **1.** *(forrás)* a

izvorî; **2.** *(virág)* a înboboci; *(rügy)* a înmuguri, a încolţi; **3.** *fig. sírva* ~ a izbucni în plîns.

fakép *s., expr.* ~*nél hagy (vkit)* a întoarce (cuiva) spatele.

fakír, *-ok, -t s.* fachir *m.*

fáklya, *-ák, -át s.* făclie, torţă *f.*

fakó *adj.* **1.** şters, spălăcit, decolorat; **2.** *(lóról)* şarg.

fakul, *-t vb.* a se spălăci.

fakultás, *-ok, -t s.* facultate *f.*

fakultatív *adj.* facultativ.

fal[1], *-tam, -t vb.* **1.** *(mohón)* a înfuleca; **2.** ~ *egyet* a lua o gustare.

fal[2], *-ak, -at s.* **1.** perete *m.*; *négy* ~ *között* între patru pereţi; **2.** zid *n.*; *expr.* ~*hoz állít* a pune la zid.

falánk *adj.* mîncăcios, lacom.

falat, *-ok, -ot s.* îmbucătură *f.*; bucăţică *f.*; *nincs betevő* ~*ja* a nu avea după ce bea apă.

falatoz|ik, *-tam, -ott vb.* a mînca; a lua o gustare.

falatozó, *-k, -t s.* bufet *n.*

falevél, *-levelek, -levelet s.* frunză *f.*

fali *adj.* mural, de perete.

faliújság, *-ok, -ot s.* gazetă *f.* de perete.

falka, *-ák, -át s.* haită *f.*; ceată *f.*

falragasz, *-ok, -t s.* afiş *n.*

faltörő kos, *-t, s.* berbec *m.*

falu, *falvak, falut s.* sat *n.*; ~*ra megy* a pleca la ţară.

falusi I. *adj.* sătesc; rural; de la ţară. **II.** *-ak, -t s.* sătean *m.*

fametszet, *-ek, -et s.* gravură *f.* în lemn, xilografie *f.*

fanatikus *adj.* fanatic.

fáuk, *-ok, -ot s.* gogoaşă *f.*

fantasztikus *adj.* fantastic.

fantázia, *-ák, s.* fantezie *f.*

fanyar *adj.* **1.** *(íz)* acru; sălciu; **2.** *fig.* amar.

far, *-ok, -t s.* **1.** şezut, dos *n.*; bucă *f.*; **2.** *(állaté)* coapsă *f.*; **3.** *(madáré)* tîrtiţă *f.*; **4.** *(hajóé)* pupă *f.*

fárad, *-tam, -t vb.* **1.** *(elfárad)* a (se) obosi, a (se) osteni; **2.** *(fáradozik)* a-şi da osteneala, a se osteni; a se trudi; *ne* ~*jon!* nu te obosi! nu te deranja!

fáradhatatlan *adj.* neobosit.

fáradozás, *-ok, -t s.* osteneală, oboseală *f.*

fáradoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se osteni, a se obosi.

fáradság, *-ot s.* osteneală, oboseală *f.*

fáradságos *adj.* ostenitor, obositor.

fáradt *adj.* obosit, ostenit.

fáradtság, *-ot s.* oboseală, osteneală *f.*

farag, *-tam, -ott vb.* a sculpta; *(követ)* a ciopli.

faragatlan *adj.* necioplit.

fárasztó *adj.* obositor.

farkas, *-ok, -t s.* lup *m.*, *(nőstény)* lupoaică. *f.*

farkaskutya, *-ák, -át s.* cîine-lup *m.*

farm, *-ok, -ot s.* fermă *f.*

farok, *-rkok, -rkot s.* coadă *f.*

farol, *-t vb. (gépkocsi)* a derapa.

farsang, *-ok, -ot s.* carnaval *n.*

fasírozott *s.* chiftea *f.*

fasiszta I. *adj.* fascist. **II.** *-ák, -át s.* fascist(ă) *m., f.*

fasisztaellenes *adj.* antifascist.
fásítás, *-t s.* plantare *f.* de arbori.
fasizmus, *-t s.* fascism *n.*
fáskamara, *-ák, -át s.* magazie *f.* de lemne.
fasor, *-ok, -t s.* şir *n.* de arbori; *(kettős)* alee *f.*
fásult *adj.* apatic, blazat.
faszén, *-szenet s.* cărbune *m.* de lemn, mangal *n.*
fatalista *adj.* fatalist.
fatányéros, *-ok, -t s.* grătar *n.*, friptură *f.* la grătar.
fátyol, *-tylak, -tylat s.* văl, voal *n.*; *~t borít vmire* a da uitării (ceva).
favágó, *-k, -t s.* tăietor *m.* de lemne.
fazék, *-zekak, -zekat s.* oală *f.*
fazekas, *-ok, -t s.* olar *m.*
fáz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a-i fi frig (*sau* rece); *~ a lába* a-i fi frig la picioare; **2.** *fig. ~ vmitől* a-i fi groază de ceva.
fázis, *-ok, -t s.* fază *f.*
fazon, *-ok, -t s.* fason *n.*
február, *-t s.* februarie *f.*
fecseg, *-tem, -ett vb.* a flecări.
fecsegő *adj.* flecar, limbut.
fecsérel, *-tem, -t vb.* a risipi.
fecske, *-ék, -ét s.* rîndunică, rîndunea *f.*
fecskendez, *-tem, -ett vb., med.* a injecta.
fecskendő, *-k, -t s.* **1.** *(tűzoltó)* pompă *f.* de incendiu; **2.** *(kerti)* stropitoare *f.*; furtun *n.*; **3.** *med.* seringă *f.*
fed, *-tem, -ett vb.* **1.** a acoperi; **2.** *fig. ez nem ~i a valóságot* aceasta nu corespunde realităţii.
fedd, *-tem, -ett vb.* a mustra, a dojeni.
feddhetetlen *adj.* corect; ireproşabil.
fedél, *-delek, -delet s.* **1.** *(házé)* acoperiş *n.*; **2.** *(dobozé)* capac *n.*
fedélzet, *-ek, -et s.* **1.** acoperiş *n.*; **2.** *nav.* punte *f.*, bord *n.*
fedetlen *adj.* **1.** neacoperit; **2.** *~ fővel* cu capul descoperit.
fedez, *-tem, -ett vb.* **1.** *mil.* a acoperi; **2.** a acoperi, a suporta; *~i a költségeket* a suporta cheltuielile.
fedezék, *-ek, -et s.* adăpost *n.*
fedezet, *-ek, -et s.* **1.** escortă *f.*; **2.** *fin.* acoperire *f.*
fedő, *-k, -t s.* capac *n.*
fegyelem, *-lmet s.* disciplină *f.*
fegyelmez, *-tem, -ett vb.* a disciplina.
fegyelmezetlen *adj.* nedisciplinat.
fegyelmezett *adj.* disciplinat.
fegyelmi I. *adj.* disciplinar; de disciplină; *~ úton* pe cale disciplinară. II. *-ek, -t s.* anchetă *f.* disciplinară.
fegyenc, *-ek, -et s.* arestat, deţinut *m.*
fegyház, *-ak, -at s.* penitenciar *n.*
fegyőr, *-ök, -t s.* gardian *m.*
fegyver, *-ek, -t s.* armă *f.*
fegyveres *adj.* armat; *~ erő* forţă armată.
fegyverkezés, *-ek, -t s.* înarmare *f.*
fegyverkez|ik, *-tem, -ett vb.* a se înarma.
fegyverszünet, *-ek, -et s.* armistiţiu *n.*
fegyverviselési *adj., expr. ~i engedély* permis *n.* de port-armă.

fegyverzet *-ek, -et s.* armament *n.*
fehér I. *adj.* alb; ~ *kalap* pălărie albă. **II.** *-ek, -t s. a szeme ~je* albul ochiului; *a tojás ~je* albuş *n.* (de ou).
fehérje, *-ék, -ét s.* albumină *f.*
fehérneműk, *-k, -t s.* albituri *f. pl.*, lenjerie, rufărie *f.*
fej[1], *-ek, -et s.* **1.** cap *n.*; *a ~e teteje* vîrful capului, creştet *n.*; *szegény ~e* vai de capul lui; *azt sem tudja, hol áll a ~e* nu mai ştie unde-i stă capul; *fel a ~jel!* capul sus! *~eddel játszol!* îţi pui viaţa în joc! **2.** *fig. (agy, ész)* cap; *töri a ~ét* a-şi bate capul; *nem megy ki a ~emből* nu-mi iese din cap; **3.** *fig. (vezető)* cap *m.*, căpetenie *f.*, şef *m.*; *valamely kormány ~e* şef de guvern; **4.** *(gombostűé)* gămălie *f.*; **5.** *(gyufáé, máké stb.)* măciulie *f.*; **6.** *(szegé)* cap *n.*, *~én találja a szeget* a pune punctul pe i; **7.** *(káposztáé)* căpăţînă *f.*; **8.** *az ágy ~e* căpătîiul *n.* patului.
fej[2], *-tem, -t vb.* a mulge.
fejadag, *-ok, -ot s.* raţie *f.*
fejedelem, *-delmek, -delmet s.* principe *m.*
fejedelemség, *-ek, -et s.* principat *n.*
fejel, *-tem, -t vb.* **1.** *(lábbelit)* a căputa; **2.** *(labdát)* a lovi cu capul.
fejenként *adv.* de cap, de persoană.
fejes, *-ek, -t s.* **1.** *sp. (műugrás)* săritură *f.* cu capul înainte; **2.** *sp. (labdarúgásban)* lovitură *f.* cu capul.
fejetlenség, *-ek, -et s.* dezordine *f.*
fejezet, *-ek, -et s.* capitol *n.*
fejfájás, *-ok, -t s.* durere *f.* de cap.
fejkendő, *-k, -t s.* basma, năframă, broboadă *f.*
fejleszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** a dezvolta; **2.** *fiz., tehn.* a produce, a genera.
fejletlen *adj.* nedezvoltat.
fejlett *adj.* dezvoltat.
fejlettség, *-et s.* dezvoltare *f.*
fejlődés, *-t s.* dezvoltare; *j.*; evoluţie *f.*
fejlődik, *-tem, -ött vb.* a se dezvolta.
fejőstehén, *-ek, -et s.* vacă *f.* de lapte.
fejsze, *-ék, -ét s.* secure *f.*, topor *n.*
fejt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(varrást)* a desface, a descoase; **2.** *(babot, lencsét)* a coji, a desface din coajă, a dezghioca; **3.** *(ásvány)* a extrage, a exploata; **4.** *(bort)* a pritoci; **5.** *(rejtvényt)* a dezlega, a descifra.
fejteget, *-tem, -ett vb.* a dezvolta; a trata.
fejtegetés, *-ek, -t s.* dezvoltare *f.*; tratare *f.*
fejtörés, *-ek, -t s.* bătaie *f.* de cap.
fejtörő, *-k, -t s.* **1.** ghicitoare *f.*; **2.** *(rejtvény)* enigmă *f.*; *(szórejtvény)* şaradă *f.*
fék, *-ek, -et s.* frînă; *f.*; *~en tart* a ţine în frîu.
fékbér, *-ek, -t s.* (taxă *f.* de) magazinaj *n.*
fekély, *-ek, -t s.* **1.** *med.* ulcer *n.*; **2.** *fig.* plagă *f.*
fekete 1. *adj.* negru **II.** *-ét s.* **1.** *(szín)* culoare *f.* neagră, ne-

gru *n.*; ~ *fehéren* negru pe alb; **2.** cafea *f.* neagră.

feketekávé, *-k, -t s.* cafea *f.* neagră.

feketéz|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a bea cafea neagră; **2.** *(áruval)* a face comerț la negru (*sau* clandestin).

feketéző, *-k, -t s.* speculant(ă) *m., f.*

fékez, *-tem, -ett vb.* a frîna.

fékező, *-k, -t s.* frînar *m.*

feksz|ik, *feküdtem, feküdt vb.* **1.** a sta culcat; *ágyban* ~ a sta în pat; *mil., sp. feküdj!* culcat! **2.** *(ingatlan, város stb.)* a fi situat, a fi așezat; a se întinde; **3.** *(vagyon)* a fi investit, a fi plasat.

féktelen *adj.* neînfrînat, fără frîu; nesăbuit.

fektet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(dolgokat egymásra)* a așeza, a pune; **2.** *(vkit ágyba)* a culca; **3.** *(pénzt)* a investi, a plasa.

fekvés, *-ek, -t s.* **1.** culcat *n.*; **2.** *geogr.* așezare, poziție *f.*

fekvőhely, *-ek, -et s. (emberé)* pat *n.*; *(emberé és állaté)* așternut, culcuș *n.*

fel *adv.* sus.

fél[1]**,** *-tem, -t vb.* a se teme, a-i fi frică; ~ *vmitől* a se teme de ceva.

fél[2] **1.** *felek, felet s.* **1.** jumătate *f.*; **2.** *(jogi, társadalmi viszonyban)* parte *f.*; **3.** *(ügyvédé)* client(ă) *m., f.* **II.** *adj.* jumătate; ~ *kiló* o jumătate de kilogram; ~ *lábbal* cu un picior.

felad, *-tam, -ott vb.* **1.** a preda, a expedia; ~ *csomagot* a expedia un colet; **2.** *(leckét)* a da; **3.** *(reményt, játszmát)* a renunța la, a abandona.

feladat, *-ok, -ot s.* **1.** sarcină *f.*; **2.** *(iskolai)* lecție *f.*; temă *f.*; *(matematikai)* problemă *f.*

feladó, *-k, -t s.* expeditor *m.*

felajánl, *-ottam, -ott vb.* a oferi.

felajánlás, *-ok, -t s.* **1.** oferire *f.*; propunere *f.*; **2.** *(munkaversenyben)* (luare *f.* de) angajament *n.*

felakaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(tárgyat)* a agăța, a atîrna; **2.** *(embert)* a spînzura.

feláldoz, *-tam, -ott vb.* a sacrifica, a jertfi.

feláll, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ülésből)* a se scula, a se ridica (în picioare); **2.** *(vmire)* a se urca, a se sui (pe ceva).

felállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(tárgyat)* a ridica, a așeza în picioare; **2.** *(ültéből)* a scula, a ridica; **3.** *(emlékművet)* a ridica, a înălța; **4.** *(intézményt)* a înființa, a întemeia, a funda; **5.** *sp. (rekordot)* a stabili; **6.** *(tételt)* a enunța, a formula.

felapróz, *-tam, -ott vb.* a (îm)bucătăți.

felár, *-ak, -at s.* suprapreț *n.*

felavat, *-tam, -ott vb.* a inaugura.

felbátorít, *-ottam, -ott vb.* a încuraja.

felbátorod|ik, *-tam, -ott vb.* a prinde curaj.

felbecsül, *-tem, -t vb.* a evalua, a estima, a aprecia.

felbecsülhetetlen *adj.* de neprețuit, inestimabil.

félbehagy, *-tam, -ott vb.* a întrerupe.

félbemarad, *-t vb.* a se întrerupe.

felbérel, *-tem, -t vb.* a angaja, *reg:* a năimi.

félbeszakad, *-t vb.* a se întrerupe.

félbeszakít, *-ottam, -ott vb.* a întrerupe.

felbíztat, *-tam, -ott vb.* a îndemna.

felbocsát, *-ottam, -ott vb.* a lansa; ~ *rakétát* a lansa o rachetă.

felbocsátás *s.* lansare *f.*; *az űrhajó* ~*a* lansarea navei cosmice.

felboml|ik, *-ott vb.* **1.** *(házasság, eljegyzés)* a se strica, a se desface; **2.** *(sorok)* a se descompune.

felbonc|ol, *-tam, -t vb., med.* a diseca.

felbont, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(csomagot, levelet)* a desface, a deschide; **2.** *(varrást)* a descoase, a desface; **3.** *(alkotóelemeire)* a descompune; *chim.* a dezintegra; **4.** *(házasságot, eljegyzést)* a strica, a desface; **5.** *(szerződést)* a rezilia; a desface.

felborít, *-ottam, -ott vb.* a răsturna.

felborul, *-tam, -t vb. și fig.* a se răsturna.

felbosszankod|ik, *-tam, -ott vb. a* se enerva.

felbosszant, *-ottam, -ott vb.* a enerva, a mînia.

felbujt, *-ottam, -ott vb.* a aţiţa, a instiga.

felbujtó, *-k, -t s.* aţiţător, instigator *m.*

felbuzdul, *-tam, -t vb.* a se înflăcăra, a se entuziasma.

félcipő, *-k, -t s.* pantofi *m. pl.*; *egy pár* ~ o pereche de pantofi.

felcserél, *-tem, -t vb.* **1.** *(sorrendben)* a schimba ordinea; **2.** *(tévedésből)* a confunda.

felcsigáz, *-tam, -ott vb. (kíváncsiságot)* a aţiţa, a deştepta.

felcsillan, *-t vb.* a străfulgera.

feldarabol, *-tam, -t vb.* **1.** a tăia (în) bucăţi, a îmbucătăţi; **2.** *(területet)* a defalca; a parcela.

felderít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a descoperi; **2.** *(repülőgépet)* a detecta; **3.** *(jókedvre hangol)* a înveseli, a dispune.

felderül, *-t vb. (időjárás, arc)* a se însenina, a se lumina.

feldíszít, *-ettem, -ett vb. (termet, épületet)* a pavoaza.

feldob, *-tam, -ott vb.* a arunca în sus.

feldolgoz, *-tam, -ott vb.* **1.** *ind. (nyersanyagot)* a prelucra; **2.** *(témát)* a elabora.

feldől, *-tem, -t vb.* a se răsturna.

feldönt, *-öttem, -ött vb.* a răsturna.

feldúl, *-tam, -t vb.* **1.** *(országot, házat)* a devasta, a prăda; **2.** *fig.* a răscoli, a tulbura.

felé *postpoz.* **1.** *(tér)* (în)spre, către; ~*m jön* vine spre mine; **2.** *(idő)* pe la, spre, către; *reggel* ~ spre dimineaţă; *tíz óra* ~ (pe la) ora zece.

felebarát, *-ok, -ot s.* seamăn, aproapele *m.*

felébred, *-tem, -t vb., și fig.* a se trezi, a se deştepta.

felébreszt, *-ettem, -ett vb.* a trezi, a deştepta.
feledékeny *adj.* uituc.
feledés, *-t s.* uitare *f.*
feledhetetlen *adj.* (de) neuitat.
felejt, *-ettem, -ett vb.* a uita.
felekezet, *-ek, -et s., bis.* cult *n.*, confesiune *f.*
felel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmire)* a răspunde, a da răspuns; **2.** *(vmiért, vkiért)* a răspunde, a garanta (pentru ceva *sau* cineva).
felél, *-tem, -t vb.* a consuma.
feléled, *-tem, -t vb.* **1.** *(betcg)* a prinde viaţă; **2.** *(természet)* a renaşte a (re)învia.
félelem, *-lmek, -lmet s.* frică, teamă *f.*; *félelmében* de frică.
felelet, *-ek, -et s.* răspuns *n.*
felelevenít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(szokást)* a reînvia; **2.** *(emléket)* a (re)împrospăta.
félelmetes *adj.* înfricoşător; teribil, temut.
felelős **I.** *adj.* responsabil; *~ szerkesztő* redactor responsabil. **II.** *-ök, -t s.* responsabil(ă) *m., f.*
felelősség, *-ek, -et s.* răspundere, responsabilitate *f.*; *~emre!* pe răspunderea mea!
felelőtlen *adj.* irresponsabil.
feleltet, *-tem, -ett vb.* a întreba, a asculta.
felemás *adj.* desperecheat.
felemel, *-tem, -t vb.* **1.** *(testrészt, tárgyat)* a ridica; **2.** *(fizetést, árat)* a ridica, a majora.
félemelet, *-ek, -et s.* mezanin *n.*
felemelkedés, *-t s.* **1.** ridicare, înălţare *f.*; **2.** *fig.* ascensiune *f.*
felemelked|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(magasba)* a se ridica, a se înălţa; **2.** *(földről)* a se ridica, a se scula.
felemelő *adj.* înălţător.
felemészt, *-ettem, -ett vb.* a consuma, a mistui.
felenged, *-tem, -ett vb.* **1.** a da drumul (în sus); a lansa; **2.** *(föld)* a se dezgheţa; **3.** *fig. ~ett a feszültség* încordarea s-a destins.
félénk *adj.* fricos; timid.
felépít, *-ettem, -ett vb.* a clădi, a construi, a zidi.
felépül, *-tem, -t vb.* **1.** a se clădi, a se construi; **2.** *fig.* a se însănătoşi; a se restabili.
felér, *-tem, -t vb.* **1.** *(értékben)* a echivala, a egala; **2.** *(ésszel)* a pătrunde cu mintea, a înţelege, a concepe.
feleség, *-ek, -et s.* soţie, nevastă *f.*; *~ül vesz* a lua de soţie.
felesel, *-tem, -t vb.* a răspunde obraznic.
felesleg, *-ek, -et* s. surplus *n.*; excedent *n.*
felesleges *adj.* **1.** în plus; *van ~ jegye?* aveţi un bilet în plus? **2.** de prisos, inutil, fără rost.
féleszű *adj.* netot, ţicnit, într-o doagă.
felett *postpoz.* deasupra, peste.
felette **I.** *adv.* deasupra. **II.** *postpoz.* **1.** mai presus de (*sau* decît), peste; *~ áll vminek* a fi mai presus de ceva; **2.** din cale-afară, peste măsură; foarte; *~ sok* din cale-afară de mult.
felettes *adj.* superior; *~ hatóság* autoritate superioară.

félév, *-ek, -et s.* **1.** jumătate de an; **2.** *(tanulmányi)* semestru *n.*

felez, *-tem, -ett vb.* a împărţi în două, a înjumătăţi.

felfakad, *-t vb. (kelés)* a se sparge.

felfal, *-tam, -t vb.* a înghiţi; a devora.

felfed, *-tem, -ett vb. (titkot)* a descoperi.

felfedez, *-tem, -ett vb. (vidéket)* a descoperi.

felfedezés, *-ek, -t s.* descoperire *f.*

felfegyverez, *-rezlem, -rzett vb.* a înarma.

felfegyverkez|ik, *-tem, -ett vb.* a se înarma.

felfelé *adv.* **1.** *(kaptatón)* în sus; **2.** *expr. a folyón* ~ în susul rîului.

felfeszít, *-ettem, -ett vb.* a sparge.

felfigyel, *-tem, -t vb.* a da atenţie.

felfog, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ütést)* a para; **2.** *(ésszel)* a pricepe, a concepe.

felfogás, *-ok, -t s.* **1.** *(megértés)* pricepere *f.*; **2.** concepţie *f.*

felfogású *adj., expr. jó* ~ pătrunzător.

felfoghatatlan *adj.* de neconceput.

felfordít, *-ottam, -ott vb.* a răsturna.

felfordul, *-tam, -t vb.* **1.** a se răsturna; **2.** *(állat)* a crăpa.

felfordulás, *-ok, -t s.* dezordine *f.*; harababură *f.*

felforgat, *-tam, -ott vb.* a răsturna.

felforgató *adj.* subversiv.

felforr, *-tam, -t vb.* a fierbe.

felforral, *-tam, -t vb.* a fierbe.

felfortyan, *-tam, -t vb.* a-i sări (cuiva) mustarul, a se supăra foc.

felfrissít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a răcori; **2.** a împrospăta.

felfúj, *-tam, -t vb.* **1.** a umfla; **2.** *fig.* a exagera; *~ja az ügyet* a face din ţînţar armăsar.

felfújt *adj., şi fig.* umflat.

felfuvalkodott *adj.* îngîmfat, fudul.

felfüggeszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(tárgyat)* a atîrna, a suspenda; **2.** *(állásától)* a suspenda; **3.** *jur.* a suspenda.

felgöngyöl, *-tem, -t vb. (szőnyeget)* a rula.

felgyógyul, *-tam, -t vb.* a se vindeca.

felgyújt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a da foc, a incendia; **2.** *(lámpát)* a aprinde.

felgyülemlik, *-ett vb.* a se aduna; a se acumula.

felgyűr, *-tem, -t vb. (ruhaujjat)* a sufleca, a sumete.

felháborító *adj.* revoltător; scandalos.

felháborodás, *-ok, -t s.* revoltă, indignare *f.*

felháborod|ik, *-tam, -ott vb.* a se revolta, a se indigna.

felhagy, *-tam, -ott vb.* a părăsi (ceva), a renunţa (la ceva); a se lăsa (de ceva).

felhajt, *-ottam, -ott vb. (vmi szélét)* a sufleca.

felhalmoz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(halomba)* a îngrămădi; **2.** *(tárolásra)* a stoca; a înmagazina; **3.** *fig.* a acumula.

felhalmozás, *-ok, -t s.* **1.** stocare *f.*; **2.** acumulare *f.*

felhangz|ik, *-ott vb.* a răsuna.

felharsan, *-t vb.* a răsuna.

felhasít, *-ottam, -ott vb.* a spinteca; a despica.
felhasznál, *-tam, -t vb.* **1.** *(anyagot)* a utiliza; a întrebuința; **2.** *(alkalmat)* a (se) folosi (de), a profita (de).
felhatalmaz, *-tam, -ott vb.* a autoriza, a împuternici.
felhatalmazás, *-ok, -t s.* autorizare, împuternicire *f.*; procură *f.*
félhavi *adj.* bimensual, bilunar; chenzinal.
felhevül, *-tem, -t vb.* **1.** a se înfierbînta; **2.** *fig.* a se încălzi.
felhív, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhová)* a chema; a invita; **2.** *telefonon ~* a chema la telefon, a da (cuiva) un telefon; **3.** *~ja a figyelmet* a atrage atenția.
felhívás, *-ok, -t s.* chemare *f.*; apel *n.*
félhivatalos *adj.* semioficial.
félhold, *-ak, -at s.* semilună *f.*
félholt *adj.* aproape mort; *~ra ver* a stîlci în bătăi.
félhomály, *-t s.* penumbră *f.*; clarobscur *n.*
felhoz, *-tam, -ott vb.* **1.** a duce sus, a sui; **2.** *fig. (bizonyítékot, érvet)* a aduce.
felhő, *-k, -t s.* nor *m.*
felhőkarcoló, *-k, -t s.* zgîrienori *m.*
felhős *adj.* noros, înnorat.
felhőszakadás, *-ok, -ot s.* rupere *f.* de nori, ploaie *f.* torențială.
felhúz, *-tam, -ott vb.* **1.** a ridica; **2.** *(lábbelit, harisnyát)* a încălța; a trage; **3.** *(szerkezetet)* a întoarce.
felidéz, *-tem, -ett vb. (emléket)* evoca.
félidő, *-k, -t s., sp.* repriză *f.*
félig *adv.* pe jumătate.
félig-meddig *adv.* pe jumătate.
felindul, *-tam, -t vb. (haragra)* a se agita; a se aprinde.
felindult *adj.* agitat; pornit.
felingerel, *-tem, -t vb.* **1.** a irita; a excita; **2.** *(vki ellen)* a monta; a aține.
felingerül, *-tem, -t vb.* a se irita, a se enerva.
felír, *-tam, -t vb.* **1.** a scrie; **2.** a însemna; a nota.
felirat, *-ok, -ot s.* **1.** inscripție *f.*; **2.** *(csomagon)* etichetă *f.*
feliratkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se înscrie.
felismer, *-tem, -t vb. (vmiről)* a recunoaște.
felismerhetetlen *adj.* de nerecunoscut.
felizgat, *-tam, -ott vb.* a excita, a aține.
feljebb *adv.* mai sus.
feljebbvaló, *-k, -t s.* superior *m.*
féljegy, *-ek, -et s.* bilet *n.* cu reducere de 50%.
feljegyez, *-gyeztem, -gyezett vb. a* însemna, a nota.
feljegyzés, *-ek, -t s.* însemnare *f.*
feljelent, *-ettem, -ett vb.* a denunța.
feljelentés, *-ek, -t s.* denunțare *f.*, denunț *n.*
feljogosít, *-ottam, -ott vb.* a îndreptăți, a autoriza.
feljön, *-jöttem, -jött vb. (nap, hold)* a răsări.
felkap, *-tam, -ott vb.* **1.** *(tárgyat)* a ridica; a sălta; **2.** *~ja magára a kabátot* a-și arunca haina pe umeri.
felkarol, *-tam, -t vb.* a sprijini.
félkarú *adj.* ciung.

felkavar, *-tam, -t vb.* **1.** a amesteca; **2.** *și fig.* a răscoli, a tulbura.

félkegyelmű *adj.* nătărău, hăbăuc.

felkel, *-tem, -t vb.* **1.** *(helyről, ágyból)* a se scula, a se ridica; **2.** *(nap, hold)* a răsări; **3.** *(nép)* a se răscula, a se ridica.

felkelés, *-ek, -t s.* răscoală *f.*; insurecție *f.*; *fegyveres ~* insurecție armată.

felkelő, *-k, -t s.* răsculat *m.*

felkelt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(álmából)* a deștepta, a trezi; **2.** *fig.* a trezi, a stîrni.

felkér, *-tem, -t vb.* a ruga; a solicita; a invita.

felkészültség, *-et s.* pregătire *f.*

felkiált, *-ottam, -ott vb.* a exclama; a striga, a scoate un strigăt.

felkiáltójel, *-ek, -t s.* semnul *n.* exclamării.

felkínál, *-tam, -t vb.* a oferi.

felkoncol, *-tam, -t vb.* a masacra, a măcelări.

félkör, *-ök, -t s.* semicerc *n.*

felköszönt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(vmilyen alkalomból)* a felicita; **2.** *(lakomán)* a toasta.

felköszöntő, *-k, -t s.* **1.** felicitare *f.*; **2.** *(lakomán)* toast *n.*

felköt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a lega; a pune; **2.** a spînzura; *~i magát* a se spînzura.

felkutat, *-tam, -ta vb.* **1.** *(fiókot)* a scotoci; **2.** *(vidéket)* a explora.

féllábú *adj.* olog.

fellángol, *-t vb.* **1.** a lua foc; **2.** *fig.* a se înteți.

fellázad, *-tam, -t vb.* a se răscula.

fellebbez, *-tem, -ett vb.* a face recurs.

fellebbezés, *-ek, -t s., jur.* recurs *n.*

felmelegedik, *-tem, -ett vb.* a se încălzi.

felmelegít, *-ettem, -ett vb.* a încălzi.

felmenő *adj.* ascendent; *~ ág* linie ascendentă.

felment, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vmi alól)* a dispensa, a scuti; **2.** *(állásától)* a destitui; a desărcina; **3.** *jur.* a achita; **4.** *(várost)* a elibera.

felmentés, *-ek, -t s.* **1.** *(vmi alól)* dispensă, scutire *f.*; **2.** *(állástól)* destituire, eliberare, desărcinare *f.*; **3.** *jur.* achitare *f.*

felmér, *-tem, -t vb.* **1.** *(földet)* a măsura; **2.** *fig.* a cîntări, a aprecia.

felmerül, *-t vb.* **1.** *(víz alól)* a ieși la suprafață; **2.** *fig. ~ a kérdés...* se ridică problema...

felmond, *-tam, -ott vb.* **1.** *~ja a lecket* a spune lecția; **2.** *(szerződést)* a desface, a rezilia; **3.** *(alkalmazottnak)* a concedia, a desface contractul de angajare; **4.** *(gép) ~ja a szolgálatot* a se defecta.

felmondás, *-ok, -t s.* concediere *f.*, desfacere *f.* a contractului de angajare.

felmos, *-tam, -ott vb.* a spăla.

fellegvár, *-ak, -at s.* citadelă *f.*

fellélegzik, *-ettem, -ett vb.* a răsufla (ușurat).

fellelkesít, *-ettem, -ett vb.* a înflăcăra, a entuziasma.

fellendít, *-ettem, -ett vb.* a da avînt.

fellendül, *-t vb.* a lua avînt; a propăşi.
fellendülés, *-t s.* avînt *n.*; propăşire *f.*
fellengzős *adj. (stílus, beszéd)* declamator, emfatic.
fellép, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmire)* a se urca; **2.** *(színházban)* a juca; *először* ~ a debuta; **3.** *(betegség)* a se ivi, a apărea.
fellépés, *-t s.* **1.** concurs *n.*; *a legjobb művészek ~évei* cu concursul celor mai buni artişti; *első* ~ debut *n.*; **2.** *(magatartás)* conduită *f.*; *jó ~ű* stilat.
fellobogóz, *-tam, -ott vb.* a pavoaza.
felmagasztal, *-tam, -t vb.* a preamări, a slăvi.
felmász|ik, *-tam, -ott vb.* a (se) urca, a (se) sui.
felmegy, *-menlem, -ment vb.* **1.** *(vhová)* a (se) urca, a (se) sui; **2.** *(ár, összeg)* a (se) urca, a (se) ridica.
félmúlt, *-at s., lingv.* imperfect *n.*
felmutat, *-tam, -ott vb.* a arăta, a prezenta.
felnevel, *-tem, -t vb.* a creşte.
felnevet, *-tem, -ett vb.* a izbucni în rîs.
felnéz, *-tem, -ett vb.* a privi (*sau* a se uita) în sus.
felnőtt I. *adj.* adult; ~ *ember* om adult. **II.** *-ek, -et s.* adult (ă) *m., f.*
felnyalából, *-tam, -t vb.* a lua în braţe.
felnyit, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(ajtót, zárat)* a deschide; a descuia; **2.** *(levelet)* a desface.
felocsúd|ik, *-tam, -ott vb.* a se dezmetici.
felold, *-tam, -ott vb.* **1.** *chim.* a dizolva; **2.** *tehn.* a deploca; **3.** *fig.* a dezlega.
feloldód|ik, *-ott vb., chim.* a se dizolva.
felolvad, *-t vb.* a se topi.
felolvas, *-tam, -ott vb.* a citi (cuiva ceva) cu glas tare.
felolvasás, *-ok, -t s.* **1.** citire *f.*; lectură *f.*; **2.** *(előadás)* conferinţă *f.*; *tudományos* ~ comunicare *f.* ştiinţifică.
félóra, *-ák, -át s.* o jumătate de oră.
feloszlat, *-tam, -ott vb.* a dizolva.
feloszl|ik, *-ott vb.* **1.** a se dizolva; **2.** *(hulla)* a se descompune.
feloszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(többek közt)* împărţi; **2.** *(részekre)* a diviza; a eşalona.
felosztás, *-ok, -t s.* **1.** *(többek közt)* împărţire *f.*; **2.** *(részekre)* diviziune *f.*; eşalonare *f.*; *korszakokra való* ~ periodizare *f.*
felől *postpoz.* **1.** *(vmerről)* dinspre; de către; **2.** *(vkiről)* despre, de.
felölel, *-tem, -t vb.* a îmbrăţişa.
felölt, *-öttem, -ött vb.* a îmbrăca.
felöltő, *-k, -t s.* pardesiu *n.*
felöltöz|ik, *-tem, -ött vb.* a se îmbrăca.
felpofoz, *-tam, -ott vb.* a pălmui.
felpróbál, *-tam, -t vb.* a încerca, a proba.
felpumpál, *-tam, -t vb.* a pompa.
felrak, *-tam, -ott vb.* **1.** *(egymásra)* a aşeza; **2.** *(járműre)* a încărca.
felráz, *-tam, -ta vb.* **1.** *(folyadékot)* a agita; **2.** *şi fig.* a trezi.

félre *adv.* la o parte; ~ *az útból!* (faceți) loc!
félreáll, *-tam, -t vb.* a sta deoparte, a se da în lături.
félrebeszél, *-tem, -t vb.* a aiura; *(láztól)* a delira.
félreért, *-ettem, -ett vb.* a înțelege greșit.
félreértés, *-ek, -t s.* neînțelegere *f.*
félrecső *adj.* dosnic, lăturalnic.
félrehív, *-tam, -ott vb.* a chema la o parte.
félrehúzód|ik, *-tam, -ott vb.* a sta deoparte.
félrelép, *-tem, -ett vb.* a face un pas greșit.
félremagyaráz, *-tam, -ott vb.* a răstălmăci.
félretesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** a pune la o parte; **2.** *(jegyet)* a reține.
félretol, *-tam, -t vb.* a da la o parte.
félrevezet, *-tem, -ett vb.* a induce în eroare.
félrevonul, *-tam, -t vb.* a se retrage.
felriad, *-tam, -t vb.* **1.** *(álmából)* a tresări (din somn); **2.** *(összerezzen)* a tresări (de spaimă), a se speria.
felrobban, *-t vb.* a exploda.
felrobbant, *-ottam, -otta vb.* a arunca în aer.
felruház, *-tam, -ott vb.* **1.** a îmbrăca; **2.** *fig. (hatalommal)* a învesti.
felséges *adj.* excepțional, extraordinar.
felserdül, *-tem, -t vb.* a crește *(mare)*, a răsări.
felsóhajt, *-ottam, -ott vb.* a scoate un oftat (*sau* un suspin).
felsorakoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se alinia; a se înșira.
felsorol, *-tam, -t vb.* a înșira, a enumera.
felső *adj.* superior; de sus.
felsőbbség, *-ek, -et s.* superioritate *f.*
felsőfok, *-ot s., lingv.* superlativ *n.*
felsőház, *-ak, -at s., pol.* senat *n.*
felsőoktatás, *-t s.* învățământ *n.* superior.
felsül, *-tem, -t vb.* a suferi un eșec.
felszabadít, *-ottam, -ott vb.* a elibera.
felszabadítás, *-t s.* eliberare *f.*
felszabadító, *adj.* de eliberare; eliberator.
felszabadul, *-tam, -t vb.* a se elibera.
felszabadulás, *-t, s.* eliberare *f.*
felszáll, *-tam, -t vb.* **1.** *(köd, madár)* a se ridica; **2.** *(repülő)* a decola; **3.** *(járműre)* a (se) urca, a (se) sui.
felszámít, *-ottam, -ott vb.* a socoti, a trece în contul cuiva.
felszámol, *-tam, -t vb.* a lichida.
felszánt, *-ottam, -ott vb.* a ara.
felszárad, *-t vb.* a se usca.
felszed, *-tem, -ett vb.* **1.** *(földről)* a aduna; **2.** *(harisnyaszemet)* a remaia; **3.** ~*i a horgonyt* a ridica ancora; **4.** *betegséget* ~ a contracta o boală.
felszeg, *-tem, -ett vb. (ruhát)* a face tiv, a tivi.
félszeg *adj.* stîngaci.
felszel, *-tem, -t vb.* a tăia (în) felii.

felszerel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit vhová)* a monta; a instala; **2.** *(vkit vmivel)* a echipa; **3.** *(vmit vmivel)* a utila, a înzestra; **4.** *mil.* a echipa.

felszerelés, *-ek, -t s.* **1.** utilare, înzestrare *f.*; **2.** utilaj *n.*; **3.** *(irodai, iskolai)* rechizite *n. pl.*

félsziget, *-ek, -et s.* peninsulă *f.*

felszín, *-ek, -t s.* suprafaţă *f.*

felszív, *-ott vb.* a absorbi.

felszívód|ik, *-ott vb.* a se absorbi.

felszólal, *-tam, -t vb.* a lua cuvîntul (la o şedinţă).

felszólalás, *-ok, -t s.* intervenţie *f.* (la o şedinţă).

felszólaló, *-k, -t s.* vorbitor *m.*

felszolgál, *-tam, -t vb.* a servi.

felszólít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a chema; a invita; **2.** *jur.* a soma; **3.** *(iskolában)* a întreba.

felszólítás, *-ok, -t s., jur.* somaţie *f.*

felszólító *adj., lingv.* ~ *mód* modul imperativ.

félt, *-ettem, -ett vb.* a teme.

feltalál, *-tam, -t vb.* **1.** a inventa; **2.** ~*ja magát* a-şi veni în fire, a-şi reveni.

feltálal, *-tam, -t vb.* a servi.

feltaláló *-k, -t s.* inventator *m.*

feltár, *-tam, -t vb.* **1.** a deschide; **2.** *(kutató)* a dezveli, a descoperi; **3.** *fig.* a scoate la iveală.

feltart, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(magasba)* a ridica; **2.** a reţine; *bocsáss meg, hogy feltartottalak* iartă-mă că te-am reţinut.

feltartóztat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(járművet)* a opri; **2.** *(vkit munkájában)* a reţine.

feltárul, *-t vb.* a se deschide.

feltehető *adj.* de presupus.

féltékeny *adj.* gelos.

felterjeszt, *-ettem, -ett vb. (iratot)* a înainta.

felterjesztés, *-ek, -t s.* **1.** *(iraté)* înaintare *f.*; **2.** *(javaslaté)* propunere *f.*; **3.** *(irat)* adresă *f.*

feltesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** *(vhová)* a pune; **2.** *(feltételez)* a presupune; **3.** ~*i magában* a-şi pune în gînd.

feltétel, *-ek, -t s.* condiţie *f.*; ~ *nélkül* fără condiţii; *azzal a ~lel, hogy...* cu condiţia ca...

feltételes *adj.* condiţional.

feltételez, *-tem, -ett vb.* a presupune.

feltétlen *adj.* **1.** *(megadás)* necondiţionat; **2.** *(bizalom)* absolut.

feltétlenül *adv.* neapărat.

feltevés, *-ek, -t s.* presupunere *f.*

feltorlód|ik, *-ott vb.* a se aglomera.

feltölt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(edényt)* a umple; **2.** *fiz.* a încărca; **3.** *(kapálással)* a muşuroi.

feltör, *-tem, -t vb.* **1.** *(magot, tojást)* a sparge; **2.** *(ajtót)* a sparge, a deschide cu forţa; **3.** *(ugart)* a desţeleni.

feltűnés, *-t s.* ivire, apariţie *f.*; ~*t kelt* face vîlvă mare.

feltűn|ik, *-tem, -t vb.* **1.** *(megjelenik)* a apărea, a se ivi; **2.** a bate la ochi.

feltűnő *adj.* **1.** bătător la ochi, frapant; **2.** *(ruházat)* ţipător.

feltűnően *adv.* **1.** bătător la ochi, frapant; **2.** izbitor, deosebit de...

feltüntet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vhogy, vminek)* a prezenta, a înfăţişa; **2.** *(vmit)* a indica.

feltűr, *-tem, -t vb.* a sufleca, a răsfrînge.

felújít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a (re)înnoi; a (re)împrospăta; **2.** *teatru* a relua.

felújul, *-t vb.* a se reînnoi.

felügyel, *-tem, -t vb.* a supraveghea.

felügyelet, *-et s.* supraveghere *f.*

felügyelő, *-k, -t s.* supraveghetor *m.*

felül[1], *-tem, -t vb.* **1.** *(vmire)* a şedea (*sau* a se aşeza) pe ceva; **2.** a se ridica; *~t az ágyban* s-a ridicat în pat; **3.** *~ (vhinek)* a se lăsa păcălit.

felül[2] **I.** *postpoz.* peste. **II.** *adv.* sus, deasupra.

felülemelked|ik, *-tem, -ett vb. (vmin)* a se ridica; a fi deasupra.

felület, *-ek, -et s.* suprafaţă *f.*

felületes *adj.* superficial.

felülmúl, *-tam, -t vb.* a întrece, a depăşi.

felültet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmire)* a aşeza; **2.** *~ vkit* a păcăli pe cineva.

felülvizsgál, *-tam, -t vb.* a verifica; a revizui.

felvág, *-tam, -ott vb.* **1.** a tăia; **2.** *med.* a face o incizie.

felvágott, *-at s.* mezeluri *n. pl.*

félvállról *adv., expr. ~ beszél vkivel* a vorbi cu cineva peste umăr.

felvált, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(munkahelyen)* a schimba; *(mással helyettesít)* a înlocui; **2.** *(pénzt)* a schimba.

felváltva *adv.* alternativ.

felver, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmire)* a bate; **2.** *(árat)* a urca.

félvér, *-ek, -t s.* metis *m.*

felvesz, *-vettem, -vett vb.* **1.** *(földről)* a ridica; **2.** *(ruhát)* a îmbrăca; a lua; **3.** *(pénzt)* a ridica; a încasa; **4.** *expr. magatartást vesz fel* a lua o atitudine; **5.** *(iskolába)* a admite; **6.** *(testületbe)* a primi; **7.** *tehn.* a înregistra; a imprima; *magnetofonszalagra ~* a înregistra pe bandă de magnetofon; **8.** *(napirendre)* a înscrie, a include.

felvet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(levegőbe)* a arunca în sus; **2.** *~ egy kérdést* a ridica (*sau* a pune) o problemă.

felvétel, *-ek, -t s.* **1.** *(dolgozóké)* angajare *f.*; **2.** *(testületbe)* primire *f.*; **3.** *(iskolába)* admitere *f.*; **4.** înregistrare *f.*; imprimare *f.*; **5.** *(fénykép)* fotografie *f.*

felvételi *adj.* de admitere; *~ vizsga* examen de admitere.

felvetőd|ik, *-ött vb. (kérdés)* a se ridica, a se pune.

felvidít, *-ottam, -ott vb.* a înveseli.

felvilágosít, *-ottam, -ott vb. (vkit vmiről)* a lămuri; a informa.

felvilágosítás, *-ok, -t s.* lămurire *f.*; informaţie *f.*

felvillan, *-t vb.* a străfulgera.

felvillanyoz, *-tam, -ott vb.* a înflăcăra.

felvirágz|ik, *-ott vb.* a înflori, a prospera.

felvisz, *-vittem, -vitt vb.* a urca, a duce (sus).
felvon, *-tam, -ta vb. (zászlót)* a înălța, a ridica.
felvonás, *-ok, -t s., teatru* act *n.*
felvonó, *-k, -t s.* ascensor, lift *n.*
felvonulás, *-ok, -t s.* defilare *f.*
felzárkóz|ik, *-tam, -ott vb.* a strînge rîndurile.
felzúdulás, *-t s.* indignare *f.*; revoltă *f.*
fém, *-ek, -et s.* metal *n.*
fémipar, *-t s.* metalurgie *f.*
fen, *-tem, -t vb.* a ascuți.
fene I. *-ét s.* drac *m.*, naiba *f.*; *egye meg a ~ !* dracul să-l ia! **II.** *adj.* al dracului, al naibii; *~ ember* om al dracului.
fenék, *fenekek, feneket s.* fund *n.*
fenketlen *adj.* fără fund.
fenevad, *-ak, -at s.* jivină *f.*
fenn *adv.* sus.
fennakad, *-tam, -t vb.* **1.** a se agăța (de ceva); **2.** *fig. ~ vmin* a se lega (de ceva).
fennáll, *-t vb.* a exista.
fennállás, *-t s.* existență *f.*
fennhangon *adv.* cu glas tare.
fennhatóság, *-ok, -ot s.* autoritate *f.* superioară.
fennhéjázó *adj.* trufaș; fudul.
fennköltt *adj.* sublim; înalt.
fennmarad, *-tam, -t vb.* **1.** a rămîne; a supraviețui; **2.** *(éjszakára)* a nu se culca; a veghea; **3.** *(összeg)* a rămîne.
fennsík, *-ok, -ot s.* platou *n.*; podiș *n.*
fenntart, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(intézményt)* a susține; **2.** *(családot)* a întreține; *~ja magát* a se întreține **3.** *(rendet)* a păstra; **4.** *(helyet)* a reține, a rezerva; **5.** *(állítást)* a susține, a menține; **6.** *(kapcsolatot)* a întreține, a păstra.
fenntartás, *-ok, -t s.* **1.** *(családé)* întreținere *f.*; **2.** *fig.* rezervă *f.*; *~ nélkül* fără rezervă.
fent *adv.* sus; *~nevezett* susnumit.
fény, *-ek, -t s.* **1.** lumină *f.*; **2.** *(tárgyé)* luciu *n.*; **3.** *fig. szeme ~e* lumina ochilor; **4.** *fig.* strălucire, splendoare *f.*
fenyeget, *-tem, -ett vb.* a amenința.
fenyegetés, *-ek, -t s.* amenințare *f.*
fényes *adj.* **1.** strălucitor; **2.** *fig. (fényűző)* luxos, superb; **3.** *~ nappal* în plină zi.
fényesít, *-ettem, -ett vb.* a lustrui.
fényez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(bútort)* a lustrui; **2.** *(fémet)* a poliza.
fenyít, *-ettem, -ett vb.* a mustra.
fénykép, *-ek, -et s.* fotografie *f.*
fényképész, *-ek, -t s.* fotograf *m.*
fényképez, *-tem, -ett vb.* a fotografia.
fényképezőgép, *-ek, -et s.* aparat *n.* de fotografiat.
fényképpapír, *-ok, -t s.* hîrtie *f.* fotografică.
fényl|ik, *-ett vb.* a străluci; a luci.
fénylő *adj.* strălucitor; lucios.
fenyő, *-k, -t s.* brad *m.*
fénypont, *-ok, -t s. (műsoré)* atracție *f.* principală.
fényszóró, *-k, -t s.* **1.** reflector *n.*; **2.** *(autóé)* far *n.*
fénytan, *-t s.* optică *f.*

fénytörés, *-ek, -t s., fiz.* refracție *f.*
fényűzés, *-t s.* lux *n.*
fényűző *adj.* luxos.
fenyves, *-ek, -t s.* brădet *n.*
fér, *-tem, -t vb.* a încăpea.
fércel, *-tem, -t vb.* a însăila.
féremunka, *-ák, -át s.* lucru *n.* făcut de mîntuială.
ferde *adj.* **1.** înclinat, oblic; ~ *vonal* linie oblică; ~ *sík* plan înclinat; **2.** ~ *szemmel néz vkire* a se uita urît la cineva.
féreg, *-rgek -rget, s.* **1.** vierme *m.*; **2.** *(élősdi)* vrăjmină *f.*
férfi, *-ak, -t s.* bărbat *m.*
férfias *adj.* bărbătesc.
férfidivat, *-ot s.* modă *f.* bărbătească.
férfiszabó, *-k, -t s.* croitor *m.* de bărbați.
férges *adj.* viermănos, cu viermi.
fergeteg, *-ek, -et s.* vifor *n.*; furtună *f.*
férj, *-ek, -et s.* soț, bărbat *m.*; ~*hez megy* a se mărita; ~*nél van* e măritată.
férjes *adj.* măritată, căsătorită.
fertő, *-k, -t s.* mocirlă; cloacă *f.*
fertőtlenít, *-ettem, -ett vb.* a dezinfecta.
fertőtlenítő, *-k, -t s. (szer)* dezinfectant *n.*; antiseptic *n.*
fertőz, *-tem, -ött vb.* a infecta; a contamina.
fertőzés, *-ek, -t s.* infecție *f.*; contaminare *f.*
fertőző *adj.* infecțios; contagios; molipsitor.
feslett *adj.* **1.** *(ruha)* destrămat, descusut; **2.** *fig. (erkölcsileg)* destrăbălat, stricat.
fest, *-ettem, -ett vb.* **1.** a vopsi; *(szobát)* a zugrăvi; **2.** *(képet)* a picta; **3.** *(arcot)* a farda; ~*i magát* a se farda; **4.** *fig.* a arăta; *egész jól* ~ arată bine.
festék, *-ek, -et s.* vopsea *f.*
festészet, *-et s.* pictură *f.*
festmény, *-ek, -t s.* pictură *f.*, tablou *n.*
festő, *-k, -t s.* **1.** *(művész)* pictor *m.*; **2.** *(mázoló)* zugrav.
festői *adj.* pitoresc.
fésű, *-k, -t s.* pieptene *m.*
fésül, *-tem, -t vb.* a pieptăna; a coafa.
fésülköd|ik, *-tem, -ött vb.* a se pieptăna.
feszeget, *-tem, -ett vb.* **1.** *(zárat)* a forța; **2.** *expr. kérdést* ~ a insista (asupra unui lucru).
fészek, *-szkek, -szket s.* cuib *n.*
feszélyez, *-tem, -ett vb.* a jena.
feszes *adj.* **1.** *(kötél)* întins, încordat; **2.** *(ruha)* strîmt; **3.** *fig.* înțepat.
feszít, *-ettem, -ett vb.* a încorda.
fészkelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a nu-și găsi locul; a se foi.
fesztelen *adv.* degajat, dezinvolt.
feszül, *-t vb.* a se întinde; a se încorda.
feszült *adj.* încordat; ~ *légkör* atmosferă încordată.
feszültség, *-ek, -et s.* **1.** încordare *f.*; **2.** *electr.* tensiune *f.*
fetreng, *-tem, -ett vb.* a se zvîrcoli.
feudális *adj.* feudal.
fiatal I. *adj.* tînăr. **II.** *-ok, -t s.* tînăr *m.*
fiatalember, *-ek, -t s.* tînăr *m.*
fiatalkorú *adj.* minor.
fiatalos *adj.* tineresc, juvenil.
fiatalság, *-ot s.* **1.** tinerețe *f.*; **2.** *(fiatalok)* tinerime *f.*, tineret *n.*

ficam, *-ok, -ot s.* scrîntitură, luxaţie *f.*

fickó, *-k, -t s.* flăcăiaş, băieţandru *m.*

figura, *-ák, -át s.* figură *f.*

figyel, *-tem, -t vb.* **1.** a fi atent (la ceva); **2.** *(figyelemmel kisér)* a urmări (ceva); a observa.

figyelem, *-lmet, s.* **1.** *(érdeklődés)* atenţie *f.*; băgare *f.* de seamă; *~ét felhívja vkinek* a atrage (cuiva) atenţia; *~ met kisér* a urmări cu atenţie; *elkerüli vki figyelmét* a-i scăpa din vedere; **2.** *expr. ~be vesz* a lua în consideraţie.

figyelmes *adj.* galant; manierat.

figyelmesség, *-ek, -et s.* atenţie *f.*

figyelmetlen *adj.* neatent.

figyelmeztet, *-tem, -ett vb.* **1.** a-i atrage (cuiva) atenţia; **2.** a avertiza.

figyelmeztetés, *-ek, -t s.* **1.** atragerea *f.* atenţiei; **2.** avertisment *n.*

filharmonikus *adj.* filarmonic.

film, *-ek, -et s.* film *n.*

filmez, *-tem, -ett vb.* a filma; a turna un film; *(színész)* a juca într-un film.

filmgyártás, *-ok, -t s.* producţie *f.* cinematografică.

filmhíradó, *-ok, -t s.* jurnal *n.*; actualitatea *f.* în imagini.

filmrendező, *-k, -t s.* regizor *m.* de cinema.

filmriport, *-ok, -ot s.* reportaj *n.* filmat.

filmszínész, *-ek, -t s.* artist *m.* de cinema.

filmszínésznő, *-k, -t s.* artistă *f.* de cinema.

filmszínház, *-ak, -at s.* cinema *f.*, cinematograf *n.*

filológia, *-át s.* filologie *f.*

filozófia, *-ák, -át s.* filozofie *f.*

filozófus, *-ok, -t s.* filozof *m.*

finanszíroz, *-tam, -ott vb.* a finanţa.

finn 1. *adj.* finlandez. **II.** *-ek, -t s.* finlandez *m.*

finom *adj.* fin.

finomít, *-ottam, -ott vb., ind.* a rafina.

fintor, *-ok, -t s.* strîmbătură, grimasă *f.*

fintorgat, *-tam, -ott vb.* a strîmba.

finnyás *adj.* mofturos.

fiók, *-ok, -ot s.* **1.** sertar, pupitru *n.*; **2.** *(intézményé)* sucursală *f.*, filială *f.*

fióka, *-ák, -át s.* pui, puişor *m.*

firkál, *-tam, -t vb.* a mîzgăli.

fitogtat, *-tam, -ott vb.* a etala, a arbora.

fitos *adj. (orr)* cîrn.

fitymál, *-tam, -t vb.* a nu băga în seamă.

fiú, *-k, -t s.* **1.** băiat *m.*; **2.** *(vkinek fia)* fiu, copil *m.*

fiús *adj.* băieţesc.

fivér, *-ek, -t s.* frate *m.*

fixíroz, *-tam, -ott vb.* a fixa.

fizet, *-tem, -ett vb.* **1.** a plăti; *~ek!* plata! socoteala! **2.** *(vkit)* a retribui, a salariza.

fizetés, *-ek, -t s.* salariu *n.*, leafă *f.*; *félhavi ~* chenzină *f.*

fizetésemelés, *-ek, -t s.* mărire *f.* a salariilor.

fizetésképtelen *adj.* insolvabil.

fizika, *-át s.* fizică *f.*

fizikus, *-ok, -t s.* fizician *m.*

flanell, *-ek -t s.* flanelă *f.*

flastrom, *-ok, -ot s.* plasture, emplastru *n.*

flekken, *-ek, -t s.* fleică *f.*, (îriptură *f.* la) grătar *n.*

flotta, *-ák, -át s.* flotă *f.*

flört, *-ök, -öt s.* flirt *n.*

fodor, *fodrok, fodrot s.* **1.** *(ruhán)* volan *n.*; **2.** *(vizen)* undă *f.*

fodrász, *-ok, -t s.* frizer *m.*; *női ~* coafor *m.*

fodrászat, *-ok, -ot s.* frizerie *f.*

fodrászné, *-k, -t s.* coafeză *f.*

fodrászszalon, *-ek, -et s.* salon *n.* de coafură.

fog[1], *-tam, -ott vb.* **1.** a ține; **2.** *(vmihez, vmibe)* a se apuca (de ceva); **3.** *expr. hazugságon ~ vkit* a prinde pe cineva cu minciuna; **4.** *vb. auxiliar ő tudni ~ja* el va ști.

fog[2], *-ak, -at s.* dinte *m.*

fogad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vendéget)* a primi; **2.** *(alkalmazottat)* a angaja; **3.** *expr. bérkocsit ~* a lua un taxi; **4.** a paria, a face un pariu; **5.** *szót ~ vkinek* a asculta de cineva.

fogadalom, *-lmak, -lmat s.* promisiune, făgăduință *f.*

fogadás, *-ok, -t s.* **1.** primire, recepție *f.*; **2.** *(pénzbe)* pariu *n.*

fogadó, *-k, -t s.* han, birt *n.*

fogadtatás, *-ok, -t s.* primire *f.*

fogalmaz, *-tam, -ott vb.* a redacta a formula; a concepe.

fogalmazás, *-ok, -t s.* **1.** redactare, formulare *f.*; **2.** *(iskolai)* compunere *f.*

fogalmazvány, *-ok, -t s.* concept *n.*, ciornă *f.*

fogalom, *-lmak, -lmat s.* idee, noțiune *f.*; concept *n.*; *fogalma sincs róla* habar n-are.

foganatosít, *-ottam, -ott vb.* a efectua.

fogantyú, *-k, -t s.* mîner *n.*, toartă *f.*

fogas[1] **I.** *adj.* **1.** dințat, zimțat; **2.** *fig. ~ kérdés* întrebare încuietoare. **II.** *-ok, -t s.* cuier *n.*

fogas[2], *-ok, -t s. (hal)* șalău *m.*

fogás, *-ok,* **-t s. 1.** *fig. (étkezésnél)* fel *n.* **de** mîncare; *második ~* felul al doilea; **2.** *fig.* truc *n.*

fogaskerék, *-rekek, -reket s.* roată *f.* dințată.

fogász, *-ok, -t s.* dentist *m.*

fogat, *-ok, -ot s.* atelaj *n.*

fogazat, *-ok, -ot s.* **1.** dentiție *f.*; **2.** *tehn.* zimț *m.*

fogékony *adj.* susceptibil; receptiv.

fogékonyság, *-ot s.* susceptibilitate *f.*; receptivitate *f.*

fogfájás, *-ok, -t s.* durere *f.* de dinți.

fogház, *-ak, -at s.* temniță *f.*, penitenciar *n.*

foghús, *-t, s.* gingie *f.*

foghúzás, *-ok, -t s.* extracție *f.* de dinți.

fogkefe, *-ék, -ét s.* perie *f.* de dinți.

fogkrém, *-ok, -et s.* pastă *f.* de dinți.

foglal, *-tam, -t vb.* **1.** a ocupa; **2.** *jur.* a sechestra; **3.** *expr. magában ~* a cuprinde; *keretbe ~* a încadra; *jegyzőkönyvbe ~* a consemna în proces-verbal; *állást ~* a lua poziție.

foglalat, *-ok, -ot s.* **1.** *electr.* dulie *f.*; **2.** *(ékszeren)* montură *f.*

foglalkozás, *-ok, -t s.* ocupație *f.*; *(szakma)* meserie *f.*

foglalkozik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se ocupa; **2.** *(könyv)* a trata.

foglalkoztat, *-ott vb. (vmi vkit)* a preocupa.

foglalt *adj.* ocupat.

fogó, *-k, -t s.* cleşte *m.*

fogódz|ik, *-tam, -ott vb. (vmibe)* a se prinde, a se ţine (de ceva).

fogoly[1]**,** *-glyok, -glyot s.* **1.** prizonier(ă) *m., f.*; **2.** *(letartóztatott)* deţinut(ă) *m., f.*

fogoly[2]**,** *-glyok, -glyot s., zool.* potîrniche *f.*

fogolytábor, *-ok, -t s.* lagăr *n.* de prizonieri.

fogorvos, *-ok, -t s.* medic stomatolog *m.*

fogorvosi *adj.* dentar; ~ *rendelő* cabinet dentar.

fogpiszkáló, *-k -t s.* scobitoare *f.*

fogság, *-ok, -ot s.* **1.** închisoare *f.*; **2.** captivitate *f.*

fogsor, *-ok, -t s.* dantură, dentiţie *f.*

fogva *postpoz.* **1.** *(vmitől)* de, de la, începînd cu...; *mától* ~ de astăzi; **2.** *(vminél)* de; *kezénél* ~ de mînă; **3.** *vmi oknál* ~ din cauza unui lucru; *vminél* ~ în virtutea unui lucru.

fogy, *-tam, -ott vb.* **1.** a scădea, a descreşte; **2.** *(testileg)* a slăbi.

fogyaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a consuma; **2.** *(testileg)* a slăbi.

fogyasztó, *-k, -t s.* consumator *m.*

fogyatékos *adj.* defectuos.

fogyatkozás, *-ok, -ot s.* **1.** defect *n.*, lipsă *f.*; **2.** *(testi)* infirmitate *f.*; **3.** *astr.* eclipsă *f.*

fogyókúra, *-ák, -át s.* cură *f.* de slăbire.

fojt, *-ottam, -ott vb.* a îneca.

fojtó *adj. (füst, szag)* înăbuşitor, sufocant; *(gáz)* asfixiant.

fojtogat, *-tam, -ott vb.* **1.** a strînge de gît; **2.** *(füst, szag)* a sufoca.

fok, *-ok, -ot s.* **1.** grad *n.*; **2.** *(lépcsőé)* treaptă *f.*; **3.** *a hegy ~a* creasta *f.* muntelui; **4.** *tű ~ a* urechea *f.* acului; **5.** *(késé)* muchie *f.*

fóka, *-ák, -át s.* focă *f.*

fokhagyma, *-ák, -át s.* usturoi *m.*

fokoz, *-tam, -ott vb.* a mări, a spori.

fokozás, *-ok, -t s.* mărire *f.*

fokozat, *-ok, -ot s.* **1.** gradaţie *f.*; **2.** *(katonai)* rang *n.*

fokozatos *adj.* treptat; progresiv.

fokozód|ik, *-ott vb.* a se intensifica; a se accentua.

fokozott *adj.* mărit, accentuat.

fókusz, *-ok, -t s., fiz.* focar *n.*

folklór, *-t s.* folclor *n.*

folt, *-ok, -ot s.* **1.** pată *f.*; **2.** *(ruhára, edényre)* petic *n.*; cîrpitură *f.*

foltos *adj.* **1.** *(piszkos)* pătat, cu pete; **2.** *(foltozott)* peticit.

foltoz, *-tam, -ott vb.* a petici, a cîrpi.

folyadék, *-ok, -ot s.* lichid *n.*

folyam, *-ok, -ot s.* **1.** fluviu *n.*; **2.** *fig.* curs, decurs *n.*; *ez év ~án* în cursul acestui an.

folyamat, *-ok, -ot s.* proces *n.*; *lelki* ~ proces psihic.

folyamatos *adj.* continuu.

folyamod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkihez)* a apela; **2.** *(vmihez)* a recurge.

folyás, *-ok, -t s.* scurgere *f.*, curs *n.*; *szabad ~t enged* a da curs liber.

folyékony *adj.* **1.** fluid, lichid; **2.** *(beszéd)* curgător, fluent.

foly|ik, *-t vb.* **1.** a curge; **2.** a continua; *a tárgyalások tovább folynak* tratativele continuă.

folyó I. *adj.* curent; ~ *hó* luna curentă. **II.** *-k, -t s.* rîu, fluviu *n*

folyóirat, *-ok, -ot s.* revistă *f.*
folyósít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(illetményt)* a ordonanța; **2.** *(hitelt)* a mandata.
folyosó, *-k, -t s.* coridor, culoar *n.*
folyószám, *-ok, -ot s.* număr *n.* curent.
folytán *postpoz.* în urma; ***ennek*** ~ drept urmare.
folytat, *-tam, -ott vb.* **1.** a continua; **2.** *(mesterséget)* a profesa; **3.** *tárgyalásokat* ~ a duce tratative.
folytatás, *-ok, -t s.* continuare *f.*
folytatásos *adj.* în fascicule; ~ *regény* roman în fascicule.
folytatód|ik, *-ott vb.* a se continua.
folytatólagos *adj.* continuu.
folytonos *adj.* continuu, permanent.
fon, *-tam, -t vb.* **1.** a toarce; *(géppel)* a fila; **2.** *(kosarat, hajat)* a împleti.
fonák I. *adj.* straniu, ciudat. **II.** *-ot s.* dos *n.*; *a ruha ~ján* pe dosul hainei.
fonal, *-ak, -at s.* fir *n.*
fonesor, *-ok, -t s.* amalgam *n.*
fondorlat, *-ok, -ot s.* intrigă, uneltire *f.*
fonetika, *-át s.* fonetică *f.*
fontos *adj.* important.
fontoskod|ik, *-tam, -ott vb.* a-și da importanță.
fonnyad, *-tam, -ott vb.* a se vesteji, a se ofili.
fordít, *-ottam, -olt vb.* **1.** *(vmilyen irányba)* a întoarce; **2.** *expr. gondot* ~ *vmire* a avea grijă (de ceva); **3.** a traduce.
fordítás, *-ok, -t s.* traducere *f.*
fordító, *-k, -t s.* traducător(-toare) *m.f.*
fordítva *adv.* invers.
fordul, *-tam, -t vb.* **1.** a se întoarce; **2.** *(vkihez)* a se adresa *(cuiva);* **3.***(járműv)* a coti, a vira.
fordulat, *-ok, -ot s.* **1.** *(keréké)* întoarcere *f.*; *(motoré)* turație *f.*; **2.** *fig. (dolgokban)* cotitură *f.*; întorsătură *f.*
forduló, *-k, -t s.* **1.** *(úton)* întorsătură, cotitură *f.*; viraj *n.*; **2.** *sp.* rundă *f.*, tur *n.*
forgács, *-ok, -ot s.* așchie *f.*
forgalmas *adj.* **1.** *(helyiség)* frecventat; **2.** *(utca)* cu circulație mare (*sau* intensă).
forgalmi *adj.* de circulație; *ferov.* de mișcare.
forgalom, *-lmat s.* **1.** *(utcai)* circulație *f.*; trafic *n.* **2.** *(üzleti)* circulație *f.*
forgat, *-tam, -ott vb.* **1.** a învîrti; **2.** *(filmet)* a turna; **3.** *(fegyvert)* a mînui.
forgatag, *-ok, -ot s.* vîltoare *f.*
forgatókönyv, *-ek, -et s.* scenariu *n.* cinematografic.
forgó, *-k, -t s.* **1.** vîrtej *n.*, vîltoare *f.*; **2.** *anat.* articulație *f.*
forgolód|ik, *-tam, -ott vb.* a se învîrti.
forgószél, *-szelek, -szelet s.* vîrtej *n.*
forgószínpad, *-ok, -ot s.* scenă *f.* turnantă.
forgótőke, *-ék, -ét s., cc.* capital *n.* rulant.
forint, *-ok, -ot s.* forint *m.*
forma, *-ák, -át s.* **1.** formă *f.*; **2.** *öntő~* mulaj *n.* negativ.
formál, *-tam, -t vb.* a forma; a modela.

formális *adj.* formal.
formás *adj.* bine făcut.
formátlan *adj.* diform.
formula, *-ák, -át s.* formulă *f.*
forog, *-rogtam, -rgott vb.* **1.** a se învîrti; **2.** *(pénz, könyv)* a circula; **3.** *veszélyben* ~ a fi în pericol; *jól* ~ *a nyelve* a fi bun de gură.
forr, *-(ot)t vb.* a fierbe, a clocoti.
forradalmár, *-ok, -t s.* revoluţionar(ă) *m., f.*
forradalmasít, *-ottam, -ott vb.* a revoluţiona.
forradalmi *adj.* revoluţionar.
forradalom, *-lmak, -lmat s.* revoluţie *f.*
forrás, *-ok, -t s.* **1.** *(folyadéké)* fierbere *f.*; **2.** *(vízé)* izvor *n.*; **3.** *fig.* sursă *f.*
forraszt, *-oltam, -ott vb.* a suda.
forráz, *-tam, -ott vb.* a opri.
forró *adj.* **1.** fierbinte; **2.** *(nap)* dogoritor; arzător; **3.** *fig.* fierbinte, aprins.
forrong, *-tam, -ott vb., fig.* a se tulbura; a fi în fierbere.
forrongás, *-ok, -t s.* tulburare *f.*; fierbere *f.*
fortélyos *adj. (lóról)* nărăvaş, cu nărav.
foszforeszkáló *adj.* fosforescent.
foszlány, *-ok, -t s.* **1.** *(anyagé)* scamă *f.*; **2.** *fig.* crîmpei *n.*
foszl|ik, *-ott vb.* a se destrăma.
foszt, *-ottam, -ott vb. (tollat)* a scărmăna.
fosztogat, *-tam, -ott vb.* a prăda, a jefui.
fotel, *-ek, -t s.* fotoliu *n.*
fotelágy, *-ak, -at s.* fotoliu-pat *n.*
fotoriporter, *-ek, -t s.* fotoreporter *m.*
fő[1]**,** *-ttem, -tt vb.* a fierbe; a clocoti.
fő[2] **I.** *-k, -t s.* cap *n.*; ~*be lövi magát* a-şi trage un glonţ în cap. **II.** *adj.* principal; de bază; *a* ~*bb kérdések* problemele principale.
főbejárat, *-ok, -ot s.* intrare *f.* principală.
főbérlő, *-k, -t s.* chiriaş(ă) *m.f.* principal(ă).
főbűnös, *-ök, -t s.* vinovat *m.* principal.
főfoglalkozás, *-ok, -t s.* ocupaţie *f.* de bază.
főhadiszállás, *-ok, -t s., mil.* marele cartier *n.* general.
főhadnagy, *-ok, -ot s.* locotenent-major *m.*
főiskola, *-ák, -át s.* şcoală *f.* superioară; institut *n.* de învăţămînt superior; *pedagógiai* ~ institut pedagogic.
főként *adv.* mai ales, mai cu seamă.
főkönyv, *-ek, -et s., com.* registru *n.* principal.
főkönyvelő, *-k, -t s.* şef contabil *m.*
főkötő, *-k, -t s.* scufiţă, *f.*; boneţică *f.*
föl, *-et s.* caimac *n.*; smîntînă *f.*
föld, *-ek, -et s.* **1.** pămînt *n.*; *még a* ~ *alól is* din pămînt, din iarbă verde; **2.** *(égitest)* Pămînt *n.*
földalatti I. *adj.* **1.** subteran; **2.** *fig. (mozgalom)* clandestin; ilegal. **II.** *-k, -t s.* metrou *n.*
földbirtok, *-ok, -ot s.* proprietate *f.* funciară; moşie *f.*
földbirtokos, *-ok, -t s.* moşier *m.*

földel, *-tem, -t vb.* a acoperi cu pămînt.
földgáz, *-ak, -t s.* gaz *n.* metan.
földgömb, *-öt, -öt s.* glob *n.* pămîntesc.
földhözragadt *adj., expr.* ~ *szegény* sărac lipit pămîntului.
földi *adj.* pămîntesc.
földieper, *-eprek, -epret s.* căpşună *f.*
földművelés, *-t s.* agricultură *f.*
földművelésügyi *adj.* agricol; de agricultură.
földműves, *-ek, -t s.* agricultor *m.*
földművesszövetkezet, *-ek, -et s.* cooperativă *f.* agricolă; gospodărie *f.* colectivă.
földosztás, *-ok, -t s.* împărţirea *f.* pămîntului.
földönfutó *adj.* pribeag.
földrajz, *-ot s.* geografie *f.*
földreform, *-ok, -ot s.* reformă *f.* agrară.
földrengés, *-ek, -t s.* cutremur de pămînt, seism *n.*
földrész, *-ek, -t s.* continent *n.*
földszint, *-ek, -et s.* parter *n.*
földszintes *adj. (épület)* fără etaj.
földtan, *-t s.* geologie *f.*
föléd *adv.* peste, deasupra.
főleg *adv.* mai ales, îndeosebi, mai cu seamă.
fölényes *adj.* zdrobitor; ~ *győzelem* victorie strălucită.
fölöz, *-tem, -ött vb.* a smîntîni.
főmérnök, *-ök, -öt s.* inginer-şef *m.*
főmondat, *-ok, -ot s.* propoziţie *f.* principală.
főnév, *-nevek, -nevet s.* substantiv *n.*
főnök, *-ök, -öt s.* şef *m.*
főnyeremény, *-ek, -t s.* lozul (*sau* cîştigul) *n.* cel mare.
főorvos, *-ok, -t s.* medic-şef *m.*; medic *m.* primar.
főparancsnok, *-ok, -ot s., mil.* comandant *m.* suprem.
főparancsnokság, *-ok, -ot s.* comandament *n.* suprem.
főpincér, *-ek, -t s.* ospătar-şef *m.*
főpróba, *-ák, -át s.* repetiţie *f.* generală.
förtelmes *adj.* spurcat; execrabil.
fösvény *adj.* zgîrcit, avar.
főszerep, *-ek, -et s.* rol *n.* principal.
főszerkesztő, *-k, -t s.* redactor-şef *m.*
főtitkár, *-ok, -t s.* secretar *m.* general; prim-secretar *m.*
főutca, *-ák, -át s.* stradă *f.* principală.
főváros, *-ok, -t s.* capitală *f.*
föveny, *-t s.* nisip *n.*
fővezér, *-ek, -t s.* comandant *m.* suprem.
fővonal, *-ak, -t s., ferov.* linie *f.* principală; magistrală *f.*
főz, *-tem, -ött vb.* **1.** a fierbe; **2.** *(ételt készít)* a găti.
főzelék, *-ek, -et s.* fiertură *f.* de legume; iahnie *f.*
főzőkanál, *-nalak, -nalat s.* lingură *f.* de lemn.
főzőlap, *-ok, -t s.* plită *f.*; reşou *n.*
francia I. *adj.* francez, franţuzesc. **II.** *-ák, -át s.* francez *m.*
frázis, *-ok, -t s.* fraze *f. pl.* sforăitoare.
freskó, *-k, -t s.* frescă *f.*
friss *adj.* **1.** *(étel, ital)* proaspăt; **2.** *(hír)* nou, recent; **3.** *(mozdulat)* sprinten, vioi; **4.** *(levegő)* proaspăt.
frissítő *adj.* răcoritor; ~ *ital* băutură răcoritoare.
frizura, *-ák, -át s.* coafură *f.*

front, *-ok, -ot s.* front *n.*
frontharcos, *-ok, -t s.* combatant *m.*
frőcs, *-ök, -öt s.* spriţ *n.*
frőcsköl, *-tem, -t vb.* a împroşca, a stropi.
fúj, *-tam, -t vb.* **1.** a sufla ; *~ja az orrát* a-şi sufla nasul; **2.** *(hangszeren)* a cînta (la un instrument de suflat) ; **3.** *(szél)* a bate, a sufla.
fújtató, *-k, -t s.* **1.** *ind.* foale *f.* ; **2.** *(orgonában)* burduf *n.*
fukar *adj., v.* **fösvény.**
fukarkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se zgîrci.
fuldokl|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(nem kap levegőt)* a se sufoca ; **2.** *(vízben)* a se îneca.
fullad, *-tam, -t vb.* **1.** *(nem kap levegőt)* a se sufoca ; **2.** *(a vízbe)* a se îneca.
fullánk, *-ok, -ot s., zool.* ac *n.*
funkció, *-k, -t s.* funcţie *f.*
fúr, *-tam, -t vb.* **1.** a sfredeli, a găuri ; **2.** *mine* a fora.
furakod|ik, *-tam, -ott vb.* a se vîrî, a se înghesui.
furesa *adj.* ciudat, bizar.
furdal, *-tam, -t vb., expr. ~ja a lelkiismerete* a-l mustra conştiinţa.
furfangos *adj.* şiret, viclean.
furkósbot, *-ok, -ot s.* ciomag *n.*, măciucă *f.*
furnír, *-ek, -t s.* furnir *n.*
fúró, *-k, -t s.* sfredel, burghiu *n.*
fúród|ik, *-tam, -ott vb. (vmibe)* a se înfige, a se împlînta.
furulya, *-ák, -át s.* fluier *n.*
furulyáz|ik, *-tam, -ott vb.* a cînta din fluier.
furunkulus, *-ok, -t s.* furuncul *n.*
fut, *-ottam, -ott vb.* **1.** a fugi ; a alerga ; **2.** *expr. erre már nem ~ja* pentru aceasta nu mai ajunge.
futam, *-ok, -t s.* **1.** *sp.* alergare *f.* ; **2.** *muz.* fugă *f.* ; pasaj *n.*
futár, *-ok, -t s.* **1.** curier *m.* ; **2.** *(sakkban)* nebun *m.*
futás, *-ok, -t s.* **1.** alergare, alergătură *f.* ; fugă *f.* ; *~nak zred* a o lua la fugă, a o tuli ; **2.** *(menekülés)* fugă *f.*
futball, *-t s.* fotbal *n.*
futballesapat, *-ok, -ot s.* echipă *f.* de fotbal.
futballista, *-ák, -át s.* fotbalist *m.*
futball-labda, *-ák, -át s.* minge *f.* de fotbal.
futballmeccs, *-ek, -et s.* meci *n.* de fotbal.
futballoz|ik, *-tam, -ott vb.* a juca fotbal.
futballpálya, *-ák, -át s.* teren *n.* de fotbal.
futó, *-k, -t s.* **1.** alergător(-toare) *m., f.* ; **2.** *(sakkban)* nebun *m.*
futólag *adv.* fugitiv, în treacăt.
futólépés, *-ek, -t s.* pas *m.* alergător.
futónövény, *-ek, -t s.* plantă *f.* agăţătoare.
futószalag, *-ok, -ot s.* bandă *f.* rulantă.
futószőnyeg, *-ek, -et s.* preş *n.*
futóverseny, *-ek, -t s., sp.* alergare, cursă *f.*
fuvar, *-ok, -t s.* **1.** încărcătură *f.* ; **2.** transport *n.* ; căruşie *f.*
fuvaros, *-ok, -t s.* căruş *m.*
fuvarozás, *-ok, -t s.* căruşie *f.* ; transport *n.* ; *(autón)* camionaj *n.*
fúvós *adj. ~ hangszer* instrument *n.* de suflat.

fuvola, *-ák, -át s.* flaut *n.*
fű, *füvek, füvet s.* iarbă *f.*
füge, *-ék, -ét s.* smochină *f.*
függ, *-tem, -ött vb.* **1.** a atîrna; **2.** *fig. (vmitől, vkitől)* a depinde.
függelék, *-ek, -et s.* anexă *f.*, apendice *n.*
független *adj.* independent.
függetlenít, *-ettem, -ett vb.* a face să devină independent.
függetlenség, *-et s.* independenţă *f.*
függő I. *adj.* **1.** *(lógó)* atîrnat; **2.** *fig. (vkitől, vmitől)* dependent; de dependenţă; **3.** *lingv.* ~ *beszéd* vorbire indirectă. **II.** *-k, -t s. (ékszer)* cercel *m.*
függőben *adv.* în suspensie.
függőleges *adj.* vertical.
függöny, *-ök, -t s.* **1.** perdea *f.*; **2.** *teatru* cortină *f.*
függvény, *-ek, -t s., mat.* funcţie *f.*
fül, *-ek, -et s.* **1.** ureche *f.*; ~*e botját sem mozgatja* a face pe surdul; **2.** *(edénynél)* toartă *f.*
fülbemászó *adj. (dallam)* melodios.
fülbevaló, *-k, -t s.* cercel *m.*
fülcimpa, *-ák, -át s.* lob *m.* al urechii.
fülel, *-tem, -t vb.* **1.** a asculta cu atenţie; **2.** *(hallgatódzik)* a trage cu urechea.
fülemüle, *-ék, -ét s.* privighetoare *f.*
fülesbagoly, *-glyok, -glyot s., zool.* ciuf *m.*
fülkagyló, *-k, -t s., anat.* pavilion *n.* al urechii.
fülke, *-ék, -ét s.* **1.** *(falban)* nişă, firidă *f.*; **2.** *ferov.* compartiment *n.*; *av., nav.* cabină *f.*; **3.** *(ablakfülke)* ghişeu *n.*; *(telefoné)* cabină *f.*
fülledt *adj.* închis, îmbîcsit; ~ *levegő* aer îmbîcsit.
fülsértő *adj.* asurzitor.
fültanú, *-k, -t s.* martor *m.* ocular.
fürdés, *-ek, -t s.* baie *f.*; scăldat *n.*
fürd|ik, *fürödtem, fürdött vb.* a face baie.
fürdő, *-k, -t s.* **1.** baie *f.*; *meleg* ~ baie caldă; **2.** *(fürdőhely)* băi *f. pl.*; ~*re ment* a plecat la băi.
fürdőhely, *-ek, -et s.* staţiune *f.* balneară; băi *f. pl.*
fürdőkád, *-ak, -at s.* vană *f.*
fürdőköpeny, *-ek, -t s.* halat *n.* de baie.
fürdőnadrág, *-ok, -ot s.* chiloţi *m. pl.* de baie.
fürdőruha, *-ák, -át s.* costum *n.* de baie.
fürdőszoba, *-ák, -át s.* (cameră *f.* de) baie *f.*
fűrész, *-ek, -t s.* ferăstrău *n.*
fűrészel, *-tem, -t vb.* a tăia cu ferăstrăul.
fűrészpor, *-t s.* rumeguş *n.*
fürge *adj.* sprinten, vioi.
fürj, *-ek, -et s.* prepeliţă *f.*
fürkész, *-tem, -ett vb.* a iscodi.
fürt, *-ök, -öt s.* **1.** *(haj)* cîrlionţ *m.*, şuviţă *f.*; **2.** *(szőlő)* ciorchine *m.*
füst, *-ök, -öt s.* fum *n.*
füstöl, *-tem, -t vb.* **1.** a fumega; *(lámpa)* a fila; **2.** *(sonkát)* a afuma.
füstölög, *-lgött vb.* a fumega.
füstölt *adj.* afumat.
füszer, *-ek, -t s.* condiment *n.*; mirodenie *f.*
fűt, *-öttem, -ött vb.* a încălzi.

fűtés, *-t s.* încălzire *f.*, încălzit *n.*
fűtő, *-k, -t s.* fochist *m.*
fűtőanyag, *-ok, -ot s.* combustibil *m.*; carburant *m.*
fűtőtest, *-ek, -et s.* calorifer *n.*; radiator *n.*
fütty, *-ök, -öt s.* fluierătură *f.*, fluierat *n.*
fütyül, *-tem, -t vb.* **1.** a fluiera; *~ök rá!* puţin îmi pasă! **2.** *(mozdony)* a şuiera.
fűz, *-tem, -ött vb.* **1.** *(fonalra)* a înşira (pe aţă); **2.** *(tűbe)* a înfira; **3.** *cipőt ~* a(-şi) încheia pantofii; **4.** *(könyvet)* a broşa; **5.** *expr. megjegyzést ~ vmihez* a face o observaţie în legătură cu ceva.
fűzér, *-ek, -t s.* **1.** *(gyöngyből)* salbă *f.*, şirag *n.*; **2.** *(virágból)* ghirlandă *f.*
füzet, *-ek, -et s.* **1.** *(irka)* caiet *n.*; **2.** *(nyomtatott)* broşură *f.*; fasciculă *f.*
fűzfa, *-fák, -fát s.* salcie *f.*
fűző, *-k, -t s.* **1.** corset *n.*; **2.** *(cipőben)* şiret *n.*
fűződ|ik, *-ött vb. (vmihez)* a se lega (de ceva).
fűzött *adj. (nyomtatvány)* broşat

G

gabona, *-át s.* cereale *f. pl.*
gágog, *-ott vb.* a gîgîi.
gagyog, *-tam, -ott vb.* a gînguri.
galád *adj.* perfid, josnic.
galagonya, *-át s.* păducel *m.*
galamb, *-ok, -t s.* **1.** porumbel, porumb *m.*; **2.** *fam. ~om* puiculiţă *f.*, porumbiţă *f.*
galambdúc, *-ok, -ot s.* porumbar *n.*
galandféreg, *-rgek, -rget s., zool.* tenie, panglică *f.*
gáláns *adj.* galant.
gálickő, *-t s.* sulfat *m.* de cupru, piatră *f.* vînătă.
gallér, *-ok, -t s.* guler *n.*
galóca, *-ák, -át s.* ciupercă *f.* otrăvitoare.
galuska, *-ák, -át s.* găluşcă *f.*
gálya, *-ák, -át s.* galeră *f.*
gally, *-ak, -at s.* creangă, ramură *f.*
gánes, *-ok, -ot s.* piedică *f.*; *~ot vet vkinek* a pune (cuiva) piedică.
ganéj, *-ok, -t s.* gunoi *n.*, baligă *f.*
garancia, *-ák, -át s.* garanţie *f.*
garantál, *-tam, -t vb.* a garanta.
garas, *-ok, -t s.* para *f.*, gologan *m.*; *nem ér egy ~t* nu face nici două parale.
garat, *-ok, -ot s.* **1.** *(malomban)* coş *n.*; **2.** *anat.* faringe *n.*
garázdálkod|ik, *-tam, -ott vb.* a face ravagii.
garázs, *-ok, -t s.* garaj *n.*
gargarizál, *-tam, -t vb.* a face gargară.
garnitúra, *-ák, -át s.* garnitură *f.*
garzonlakás, *-ok, -t s.* garsonieră *f.*
gát, *-ak, -at s.* **1.** *(duzzasztó)* baraj, stăvilar *n.*; *(partmenti)* dig *n.*; **2.** *fig.* obstacol *n.*; stavilă *f.*
gátfutás, *-t s., sp.* cursă *f.* cu obstacole.
gátlás, *-ok, -t s., psih.* inhibiţie *f.*

gátol, *-tam, -t vb.* a împiedica, a stînjeni.
gatya, *-ák, -át s.* izmene *f. pl.*, indispensabili *m. pl.*
gavallér, *-ok, -t s.* cavaler *m.*
gaz I. *adj.* ticălos, parşiv. **II.** *-ok, -t s. (gyom)* buruiană *f.*
gáz, *-ok, -t s.* gaz *n.*
gázálarc, *-ok, -ot s.* mască *f.* de gaze.
gázcsap, *-ok, -ot s.* robinet *n.* de gaz.
gazda, *-ák, -át s.* **1.** stăpîn *m.*; **2.** *(földműves)* agricultor *m.*; **3.** *(vendéglátó)* gazdă *f.*; stăpînul casei.
gazdag *adj.* bogat.
gazdagság, *-ok, -ot s.* bogăţie *f.*
gazdálkodás, *-t s.* **1.** agricultură *f.*; **2.** economie *f.*
gazdálkod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a gospodări; **2.** a administra.
gazdálkodó, *-k, -t s.* agricultor *m.*
gazdaság, *-ok, -ot s.* **1.** gospodărie *f.*; *állami* ~ gospodărie agricolă de stat; **2.** economie *f.*; *szocialista* ~ economie socialistă.
gazdasági *adj.* economic; ~ *terv* plan economic.
gazdaságos *adj.* economic; ~ *eljárás* metodă economică.
gazdaságtan, *-ok, -t s.* economie *f.*
gazdász, *-ok, -t s.* inginer *m.* agronom.
gazdasszony, *-ok, -t s.* **1.** gazdă *f.*, stăpîna *f.* casei; **2.** gospodină *f.*; *jó* ~ bună gospodină.
gazdátlan *adj.* fără stăpîn.
gazember, *-ek, -t s.* ticălos *m.*, canalie *f.*
gázlámpa, *-ák, -át s.* lampă *f.* de gaz.
gázlő, *-k, -t s.* vad *n.*
gázmérgezés, *-ek, -t s.* intoxicare *f.* cu gaz, asfixiere *f.*
gázmérő, *-k, -t s.* contor *n.* de gaz.
gázol, *-tam, -t vb.* **1.** *(jármű)* a călca; **2.** *(vízben)* a trece prin vad.
gazos *adj.* buruienos.
gázpedál, *-ok, -t s., tehn.* accelerator *n.*
gázresó, *-k, -t s.* reşou *n.* de gaz.
gazság, *-ok, -ot s.* ticăloşie, mişelie *f.*
gáztűzhely, *-ek, -t s.* sobă *f.* de aragaz.
gebe, *-ék, -ét s.* mîrţoagă *f.*
gége, *-ék, -ét s., anat.* laringe *n.*
gém, *-ek, -et s.* **1.** cocostîrc *m.*; **2.** *(kút)* cumpănă *f.*
gémkapocs, *-pcsok, -pcsot s.* agrafă *f.*
generális, *-ok, -t s.* general *m.*
géniusz, *-ok, -t s.* geniu *n.*
genny, *-(e)t s.* puroi *n.*
gennyes *adj.* puroios; purulent.
geológia, *-át s.* geologie *f.*
geometria, *-át s.* geometrie *f.*
gép, *-ek, -et s.* **1.** maşină *f.*; **2.** *(készülék)* aparat *n.*
gépalkatrész, *-ek, -t s.* piesă *f.* de maşină.
gépállomás, *-ok, -t s.* staţie *f.* de maşini.
gépel, *-tem, -t vb.* **1.** *(írógépen)* a scrie la maşină, a dactilografia; **2.** *(varrógépen)* a coase la maşină.
gép- és gyorsírónő, *-k, -t s.* stenodactilografă *f.*
gépesít, *-ettem, -ett vb.* a mecaniza.

gépesítés, *-t s.* mecanizare *f.*; *a mezőgazdaság ~e* mecanizarea agriculturii.
gépész, *-ek, -t s.* mecanic *m.*
gépészmérnök, *-ök, -öt s.* inginer *m.* mecanic.
gépezet, *-ek, -et s.* mecanism *n.*
gépfegyver, *-ek, -t s.* mitralieră *f.*
gépgyártás, *-t s.* construcție *f.* de mașini.
géphiba, *-ák, -át s.* pană *f. (sau* defect *n.)* de motor.
gépies *adj.* mecanic; automat; *~ mozdulat* gest automat.
gépírás, *-t s.* dactilografie(re) *f.*
gépírónő, *-k, -t s.* dactilografă *f.*
gépjármű, *-vek, -vet s.* autovehicul *n.*
gépkocsi, *-k, -t s.* automobil *n.*, mașină *f.*
gépkocsi-alkatrész, *-ek, -t s. (auto)* piesă *f.* de schimb.
gépkocsioszlop, *-ok, -ot s.* coloană *f.* de mașini.
gépkocsivezető, *-k, -t s.* șofer *m.*
géplakatos, *-ok, -t s.* mecanic *m.* auto.
géppisztoly, *-ok, -t s.* pistol *n.* automat.
géppuska, *-ák, -át s.* pușcă-mitralieră *f.*
gépszíj, *-ak, -at s.* curea *f.* de transmisie.
gereben, *-ek, -t s.* darac *n.*
gereblye, *-ék, -ét s.* greblă *f.*
gereblyéz, *-tem, -ett vb.* a grebla.
gerely, *-ek, -t s.* **1.** lance *f.*; **2.** *sp.* suliță *f.*
gerenda, *-ák, -át s.* grindă *f.*
gerezd, *-ek, -t s. (szőlő)* ciorchine *m.*; *(narancs)* felie *f.*
gerinc, *-ek, -et s.* **1.** coloană *f.* vertebrală, șira *f.* spinării; **2.** *(hegyé)* creasta *f.* muntelui, muchie *f.*
gerinces *adj.* **1.** vertebrat; **2.** *fig.* de caracter.
gerincoszlop, *-ok, -ot s.* coloană *f.* vertebrală.
gerinctelen *adj.* **1.** nevertebrat; **2.** *fig.* om fără caracter.
gerincvelő, *-t s.* măduva *f.* spinării.
gerjed, *-tem, -t vb.* **1.** *(tűz)* a se aprinde; **2.** *haragra ~* a se aprinde de mînie.
gerjeszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(tüzet)* a ațința, a stîrni; **2.** *(érzést)* a excita, a aprinde.
gerlice, *-ék, -ét s.* turturea *f.*
germán *adj.* german(ic).
gesztenye, *-ék, -ét s.* castană *f.*
gesztikulál, *-tam, -l vb.* a gesticula.
gesztus, *-ok, -t s.* gest *n.*
géz, *-ek, -t s.* tifon *n.*
gézengúz, *-ok, -t s.* ștrengar *m.*
gida, *-ák, -át s.* ied *m.*, iadă *f.*
giliszta, *-ák, -át s.* vierme *m.* intestinal; *földi ~* rîmă *f.*
gimnázium, *-ok, -ot s.* liceu *n.*; gimnaziu *n.*
gipsz, *-et s.* gips, ipsos *n.*
gitár, *-ok, -t s.* chitară *f.*
gleccser, *-ek, -t s.* ghețar *m.*
globális *adj.* global.
góc, *-ok, -ot s.* focar *n.*
gócpont, *-ok, -ot s.* **1.** focar *n.*; **2.** *(közlekedési)* centru, nod *n.*
gól, *-ok, -t s.* gol *n.*; *~t lő* a marca un gol.
gólya, *-ák, -át s.* barză *f.*
gólyahír, *-t s.* calce *f.*
golyó, *-k, -t s.* **1.** glob *n.*; *(játék)* bilă *f.*; **2.** *(fegyveré)* glonț *n.*
golyósesapágy, *-ak, -at s.* rulment *m.*

golyószóró, *-k, -t s.* armă *f.* automată.
golyva, *-ák, -át s.* guşă *f.*
gomb, *-ok, -ot s.* **1.** *(ruhán)* nasture *m.*; **2.** *(kézelőn)* buton *m.*; *(csengőé)* buton *n.*
gomba, *-ák, -át s.* ciupercă *f.*, burete *m.*
gomblyuk, *-ak, -at s.* butonieră *f.*
gombóc, *-ok, -ot s.* găluşcă *f.*
gombolyag, *-ok, -ot s.* ghem, ghemotoc *n.*
gombostű, *-k, -t s.* ac *n.* cu gămălie, bold *n.*
gomolyag, *-ok, -ot s.* ghemotoc *n.*
gomolyog, *-lygott vb.* a rostogoli.
gond, *-ok, -ot s.* **1.** *(bánat, baj)* griji *f. pl.*, necazuri *n. pl.*; ~ *nélkül* fără griji; **2.** *(törődés)* grijă *f.*; ~*ját viseli vminek* a avea grijă de ceva.
gondatlan *adj.* neglijent.
gondnok, *-ok, -ot s.* **1.** administrator *m.*; **2.** *(gyám)* tutore *m.*; **3.** *a ház* ~*a* îngrijitorul *m.* casei.
gondol, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmit)* a gîndi; **2.** *(vmit vmilyennek)* a crede; *ki* ~*ná?* cine ar crede?; **3.** *(vkire, vmire)* a se gîndi (la cineva *sau* la ceva).
gondolat, *-ok, -ot s.* **1.** gînd *n.*; gîndire *f.*; ~*ban* în gînd; **2.** *(szándék)* intenţie *f.*; gînd *n.*; **3.** *(ötlet)* idee *f.*
gondolatjel, *-ek, -t s.* (linie de) pauză *f.*
gondolatmenet, *-ek, -et s.* raţionament *n.*, firul *n.* gîndirii.
gondolattársítás, *-ok, -t s.* asociaţie *f.* de idei.
gondolatvilág, *-ok, -ot s.* gîndire *f.*; sferă *f.* de idei.
gondolkodás, *-t s.* **1.** gîndire *f.*; **2.** mentalitate *f.*
gondolkodásmód, *-ok, -ot s.* mentalitate *f.*; fel *n.* de a gîndi.
gondolkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se gîndi.
gondolkodó *adj.* gînditor.
gondos *adj.* îngrijit.
gondoskod|ik, *-tam, -ott vb. (vkiről, vmiről)* a se îngriji, a avea grijă (de cineva, de ceva).
gondoz, *-tam, -ott vb.* a îngriji.
gondozatlan *adj.* neîngrijit.
gondozó, *-k, -t s.* îngrijitor *m.*
gondtalan *adj.* fără griji.
gonosz *adj.* rău; hain.
gonoszság, *-ok, -ot s.* răutate *f.*
gonosztett, *-ek, -et s.* ticăloşenie, nelegiuire *f.*
gonosztevő, *-k, -t s.* răufăcător *m.*
gordonka, *-ák, -át s.* violoncel *n.*
gorilla, *-ák, -át s.* gorilă *f.*
goromba *adj.* brutal.
gorombáskod|ik, *-tam, -ott vb. (vkivel)* a brutaliza (pe cineva).
gót, *-ok, -ot s., ist.* got *m.*
göb, *-ök, -öt s.* nod *n.*
gödör, *-drök, -dröt s.* groapă *f.*
gőg, *-öt s.* trufie *f.*, orgoliu *n.*
gőgös *adj.* trufaş; orgolios.
gömb, *-ök, -öt s.* glob *n.*; *geom.* sferă; ~ *alakú* sferic.
gömbölyít, *-ettem, -ett vb.* a rotunji.
gömbölyöd|ik, *-tem, -ött vb.* a se rotunji.
gömbölyű *adj.* rotund.
göndör *adj.* creţ, buclat.
göndörít, *-ettem, -ett vb.* a bucla.
göngyöl, *-tem, -t vb.* a înveli.
görbe *adj.* **1.** curbat; strîmb; **2.** *fig.* ~ *szemmel néz vkire* a se uita pieziş (la cineva).

görbít, *-ettem, -ett vb.* a curba; a strîmba.
görbület, *-ek, -et s.* curbură *f.*; arcuire *f.*; strîmbătură *f.*
göres, *-ök, -öt s.* **1.** *(testben)* crampă *f.*, spasm *n.*; **2.** *(fában)* nod, ciot *n.*
göresös *adj.* **1.** spasmodic; **2.** *(fa)* noduros, cioturos.
görbít, *-ettem, -ett vb.* a rostogoli, a prăvăli.
gördül, *-tem, -t vb.* a se rostogoli.
gördülékeny *adj. (stílus)* curgător.
görény, *-ek, -t s.* dihor *m.*
görnyed, *-tem, -ett vb.* a se încovoia, a se gîrbovi.
görnyedt *adj.* încovoiat, gîrbov.
görög I. *adj.* grec, grecesc. **II.** *-ök, -öt s.* grec *m.*
görögdinnye, *-ék, -ét s.* pepene *m.* verde, lubeniță *f.*
görögkeleti *adj.* ortodox.
göröngyös *adj.* zgrunțuros.
gőz, *-ök, -t s.* vapor *m.*; abur *m.*
gőzfürdő, *-k, -t s.* baie *f.* de aburi.
gőzgép, *-ek, -et s.* mașină *f.* cu aburi.
gőzhajó, *-k, -t s.* vapor *n.*
gőzmozdony, *-ok, -t s.* locomotivă *f.* cu aburi.
gőzöl, *-tem, -t vb.* a aburi.
gőzölög, *-lgött vb.* a aburi, a scoate aburi.
grafikon, *-ok, -t s.* grafic *n.*
grafit, *-ok, -ot s.* grafit *n.*
grafológus, *-ok, -t s.* grafolog *m.*
gramm, *-ok, -ot s.* gram *n.*
grammatika, *-ák, -át s.* gramatică *f.*
gramofon, *-ok, -t s.* gramofon *n.*
gránát, *-ok, -ot s.* **1.** *mine* granat *n.*; **2.** *mil.* grenadă *f.*
gratulál, *-tam, -t vb.* a felicita.
grimasz, *-ok, -t s.* grimasă *f.*
gríz, *-t s.* griș *n.*
gubbaszt, *-ottam, -ott vb.* a se strîrci.
gubó, *-k, -t s.* **1.** cocon *m.*; **2.** gogoașă *f.* de mătase.
guggol, *-tam, -t vb.* a sta pe vine.
gúla, *-ák, -át s.* piramidă *f.*; ~ *alakú* piramidal.
gulya, *-ák, -át s.* cireadă *f.*
gulyás, *-ok, -t s.* **1.** păstor *m.*; **2.** *(étel)* gulaș *n.*
gumi, *-k, -t s.* **1.** cauciuc *n.*; **2.** *(törlő)* gumă, radieră *f.*
gumidefekt, *-ek, -et s.* pană *f.* de cauciuc.
gumiharisnya, *-ák, -át s.* ciorapi *m. pl.* elastici.
gumilabda, *-ák, -át s.* minge *f.* de cauciuc.
gumisarok, *-rkok, -rkot s.* toc *n.* de cauciuc.
gumiszalag, *-ok, -ot s.* elastic *n.*
gumitalp, *-ak, -at s.* talpă *f.* de cauciuc.
gumó, *-k, -t s., bot.* bulb *m.*; tubercul *m.*
gúnár, *-ok, -t s.* gîscan *m.*
gúny, *-t s.* batjocură *f.*; *maró* ~ sarcasm *n.*
gúnynév, *-nevek, -nevet s.* poreclă *f.*
gúnyol, *-tam, -t vb.* a batjocori, a ironiza.
gúnyolód|ik, *-tam, -ott vb.* a-și bate joc de cineva; a ironiza, a lua pe cineva în zeflemea.
gúnyos *adj.* batjocoritor; ironic.
gurít, *-ottam, -ott vb.* a rostogoli.
gurul, *-tam, -t vb.* a se rostogoli.
gusztus, *-ok, -t s.* gust *n.*
gusztusos *adj.* apetisant.
gusztustalan *adj.* dezgustător.

guta, *-ák, -át s.* apoplexie, dambla *f.*

gügyög, *-tem, -ött vb.* a gînguri, a gîngăvi.

gümőkór, *-t s.* tuberculoză *f.*

gürcöl, *-tem, -t vb.* a munci din greu, a trudi.

Gy

gyakori *adj.* frecvent.

gyakorlás, *-ok, -t s.* **1.** exersare *f.*; exerciţiu *n.*; **2.** *(jogköré)* exercitare *f.*

gyakorlat, *-ok, -t s.* **1.** practică *f.*; **2.** *(jártasság)* rutină *f.*; **3.** exerciţiu *n.*; *nyelvtani ~ok* exerciţii gramaticale; **4.** *mil.* instrucţie *f.*

gyakorlati *adj.* practic; *~ érzék* simţ practic.

gyakorlatilag *adv.* (în mod) practic.

gyakorlatlan *adj.* nedeprins; fără practică.

gyakorlatoz|ik, *-tam, -ott vb., mil.* a face instrucţie.

gyakorló, *-k, -t s.* practicant(ă); practician(ă) *m., f.*

gyakorlótér, *-terek, -teret s., mil.* cîmp *n.* de instrucţie.

gyakorlott *adj.* deprins; cu experienţă.

gyakornok, *-ok, -ot s.* practicant *m.*; *(egyetemi)* preparator *m.*

gyakorol, *-tam, -t vb.* **1.** a exercita; *befolyást ~ vkire* a exercita o influenţă asupra cuiva; **2.** *(szakmát)* a practica; **3.** *(hangszeren)* a exersa.

gyakran *adv.* adesea, des.

gyaláz, *-tam, -ott vb.* a înjura.

gyalázat, *-ok, -ot s.* infamie *f.*; ruşine *f.*

gyalázatos *adj.* infam; ruşinos.

gyalog *adv.* pe jos.

gyalogezred, *-ek, -et s.* regiment *n.* de infanterie.

gyalogjáró, *-k, -t s.* **1.** *(járda)* trotuar *n.*; **2.** *(gyalogos)* pieton *m.*

gyalogol, *-tam, -t vb.* a merge pe jos.

gyalogos, *-ok, -t s.* **1.** pieton *m.*; **2.** *mil.* infanterist *m.*

gyalogság, *-ot s.* infanterie *f.*

gyalogút, *-utak, -utat s.* potecă, cărare *f.*

gyalu, *-k, -t s.* rindea *f.*

gyalul, *-tam, -t vb.* a da la rindea.

gyalupad, *-ok, -ot s.* tejgheaua *f.* de tîmplar.

gyám, *-ok, -ot s.* tutore *m.*

gyámhatóság, *-ok, -ot s.* autoritate *f.* tutelară.

gyámkod|ik, *-tam, -ott vb.* a tutela.

gyámolít, *-ottam, -ott vb.* a tutela, a ocroti.

gyámoltalan *adj.* neputincios, neajutorat.

gyámság, *-ot s., jur.* tutelă *f.*

gyanakod|ik, *-tam, -ott vb.* a bănui, a suspecta.

gyanakvó *adj.* bănuitor, neîncrezător.

gyanánt *postpoz.* drept.

gyanít, *-ottam, -ott vb.* a bănui.

gyanta, *-ák, -át s.* răşină *f.*
gyanú, *-k, -t s.* bănuială *f.*; suspiciune *f.*
gyanús *adj.* suspect.
gyanúsít, *-ottam, -ott vb.* a bănui; a suspecta.
gyanútlan *adj.* fără bănuieli.
gyapjú, *-k, -t s.* lînă *f.*
gyapjúszövet, *-ek, -et s.* stofă *f.* de lînă.
gyapot, *-ot s.* bumbac *m.*
gyár, *-ak, -at s.* fabrică *f.*
gyarapít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a spori; **2.** a îmbogăţi.
gyarapod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a spori; **2.** *(anyagiakban)* a se îmbogăţi; **3.** *(testileg)* a creşte.
gyári *adj.* de fabrică.
gyáripar, *-t s.* industrie *f.*
gyarló *adj.* **1.** *(dolog)* slab, prost; **2.** *(ember)* imperfect, slab.
gyarmat, *-ok, -ot s.* colonie *f.*
gyarmatáru, *-k, -t s.* coloniale *pl. f.*
gyarmati *adj.* colonial.
gyarmatosít, *-ottam, -ott vb.* a coloniza.
gyáros, *-ok, -t s.* fabricant *m.*
gyárt, *-ottam, -ott vb.* a fabrica, a construi.
gyártmány, *-ok, -t s.* fabricaţie *f.*
gyász, *-t s.* doliu *n.*
gyászbeszéd, *-ek, -et s.* discurs *n.* funebru.
gyászinduló, *-k, -t s.* marş *n.* funebru.
gyászjelentés, *-ek, -t s.* necrolog *n.*
gyászkocsi, *-k, -t s.* car *n.* mortuar, dric *n.*
gyászmenet, *-ek, -et s.* cortegiu *n.* funerar.
gyászol, *-tam, -t vb.* a purta doliu.
gyászos *adj.* jalnic, lugubru; trist.
gyatra *adj.* mizerabil; de calitate proastă.
gyáva *adj.* laş.
gyékény, *-ek, -t s.* **1.** rogojină *f.*; **2.** *bot.* papură *f.*
gyémánt, *-ok, -ot s.* diamant *n.*
gyenge I. *adj.* **1.** slab; ~ *minőségű* de calitate slabă; ~ *szél* vînt slab; **2.** ~ *oldala vkinek* punctul vulnerabil (al cuiva). **II.** *-éjét s. gyengéje (vkinek)* slăbiciune *f.*
gyengéd *adj.* delicat.
gyengédség, *-et s.* delicateţe *f.*
gyengélked|ik, *-tem, -ett vb.* a nu se simţi bine.
gyengeség, *-et s.* slăbiciune *f.*; debilitate *f.*
gyengít, *-ettem, -ett vb.* a slăbi.
gyengül, *-tem, -t vb.* a slăbi.
gyep, *-ek, -et s.* pajişte *f.*; gazon *n.*; peluză *f.*
gyeplő, *-k, -t s.* hăţ *n.*; *kiengedi kezéből a* ~*t* a scăpa hăţurile din mînă.
gyér *adj.* rar.
gyerek, *-ek, -et s.* **1.** copil *m.*; **2.** *ne légy* ~*!* nu fi copil!
gyerekes *adj.* copilăros; pueril.
gyerekjáték, *-ok, -ot s.* **1.** jucărie *f.*; **2.** *fig.* jucărie *f.*, fleac *n.*, lucru *n.* uşor.
gyermek, *-ek, -et s.* copil *m.*
gyermekágy, *-at s.* lăuzie *f.*
gyermekbénulás, *-ok, -t s.* paralizie *f.* infantilă, poliomielită *f.*
gyermekbetegség, *-ek, -et s.* boală *f.* infantilă (de copii).
gyermekgyógyászat, *-ot s.* pediatrie *f.*
gyermekholmi, *-k, -t s.* articole *n. pl.* pentru copii.

gyermekirodalom, *-irodalmat s.* literatură *f.* pentru copii.
gyermekklinika, *-ák, -át s.* clinică *f.* pentru copii.
gyermekkocsi, *-k, -t s.* cărucior *n.*
gyermekkor, *-t s.* copilărie *f.*
gyermekláncfű, *-füvet s.* păpădie *f.*
gyermekmese, *-ék, -ét s.* poveste *f.* pentru copii.
gyermekparalízis, *-t s.* paralizie *f.* infantilă, poliomielită *f.*
gyermektelen *adj.* fără copii.
gyertya, *-ák, -át s.* **1.** lumînare *f.*; **2.** *(autóban)* bujie *f.*
gyertyánfa, *-fák, -fát s.* carpen *m.*
gyertyatartó, *-k, -t s.* sfeşnic *n.*
gyík, *-ok, -ot s.* şopîrlă *f.*
gyilkol, *-tam, -t vb.* a asasina.
gyilkos, *-ok, -t s.* asasin(ă) *m., f.*
gyilkosság, *-ok, -ot s.* asasinat *n.*
gyógyászat, *-ot s.* terapeutică *f.*
gyógyforrás, *-ok, -t s.* izvor *n.* de ape minerale.
gyógyfürdő, *-k, -t s.* **1.** *(víz)* băi minerale (medicale); **2.** *(hely)* staţiune *f.* balneară.
gyógyít, *-ottam, -ott vb.* a vindeca.
gyógyíthatatlan *adj.* incurabil.
gyógykezel, *-tem, -t vb.* a trata.
gyógykezelés, *-ek, -t s.* tratament *n.*
gyógymód, *-ok, -ot s.* terapie, cură *f.*
gyógynövény, *-ek, -t s.* plantă *f.* medicinală.
gyógyszer, *-ek, -t s.* medicament *n.*
gyógyszerész, *-ek, -t s.* farmacist(ă) *m., f.*
gyógyszertan, *-t s.* farmacologie *f.*
gyógyszertár, *-ak, -t s.* farmacie *f.*
gyógytorna, *-át s.* gimnastică *f.* medicală.
gyógyul, *-tam, -t vb.* a se vindeca.
gyógyulás, *-t s.* vindecare *f.*
gyoles, *-ok, -ot s.* giulgiu *n.*
gyom, *-ok, -ot s.* buruiană *f.*
gyomlál, *-tam, -t vb.* a plivi.
gyomor, *-mrok, -mrot s.* stomac *n.*
gyomorbaj, *-ok, -t s.* boală *f.* de stomac.
gyomorrontás, *-ok, -t s.* indigestie *f.*
gyomorvérzés, *-ek, -t s.* hemoragie *f.* gastrică.
gyopár, *-ok, -t s.* albumeală *f.*, floare-de-colţ *f.*
gyors I. *adj.* **1.** iute; repede; **2.** promt; ~ *kiszolgálás* deservire promptă. **II.** *-ak, -t s. (gyorsvonat)* accelerat *n.*
gyorsan *adv.* iute, repede.
gyorsaság, *-ot s.* **1.** iuţeală, repeziciune *f.*; **2.** *(cselekvésben)* promptitudine *f.*
gyorsírás, *-t s.* stenografie *f.*
gyorsít, *-ottam, -ott vb.* a iuţi, a accelera.
gyorssegély, *-ek, -t s.* ajutor rapid *n.*
gyorsul, *-t vb.* a se accelera.
gyorsúszás, *-t s.* (înot *n.*) de sprint *n.*
gyorsvonat, *-ok, -ot s.* (tren *n.*) accelerat *n*; rapid *n.*
gyök, *-ök, -öt s.* **1.** *mat.* rădăcină *f.*; ~*öt von* a extrage o rădăcină; **2.** *lingv.* rădăcină *f.*
gyökér, *-kerek, -keret s.* rădăcină *f.*; *gyökeret ver* a prinde rădăcini.
gyökeres *adj.* radical; ~ *megoldás* soluţie radicală.
gyökerezik, *-ett vb.* a se înrădăcina.

gyökértelen *adj.* fără rădăcini.
gyökvonás, *-ok, -t s., mat.* extragere *f.* a unei rădăcini.
gyömbér, *-t s.* ghimbir *m.*
gyömöszöl, *-tem, -t vb.* ticsi, a îndesa.
gyöngy, *-ök, -öt s.* perlă *f.*, mărgăritar *n.*
gyöngyház, *-at s.* sidef *n.*
gyöngytyúk, *-ok, -ot s.* bibilică *f.*
gyöngyvirág, *-ok, -ot s.* lăcrimioară *f.*, mărgăritar *n.*
gyönyörköd|ik, *-tem, -ött vb.* a se delecta.
gyönyörű *adj.* splendid, minunat.
gyönyörűség, *-et s.* plăcere *f.*
gyötör, *-tem, -t vb.* **1.** *(testileg)* a chinui, a tortura; **2.** *fig. (lelkileg)* a frămînta, a obseda; **3.** *(zaklat)* a necăji.
gyötrelem, *-lmek, -lmet s.* chin *n.*, tortură *f.*
gyötrelmes *adj.* chinuitor, chinuit.
gyötrőd|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(testileg)* a se chinui; **2.** *(lelkileg)* a se frămînta.
győz, *-tem, -ött vb.* **1.** a învinge; **2.** *~i a munkát* a răzbi cu munca.
győzelem, *-lmek, -lmet s.* victorie *f.*
győzelmes *adj.* victorios.
győztes I. *adj.* **1.** victorios, învingător; **2.** *(nyertes)* cîştigător. **II.** *-ek, -t s.* **1.** învingător *m.*; **2.** *(nyertes)* cîştigător *m.*
gyufa, *-ák, -át s.* chibrit *n.*
gyufaskatulya, *-ák, -át s.* cutie *f.* de chibrituri.
gyújt, *-ottam, -ott vb.* a aprinde; *cigarettára ~* a aprinde o ţigară.
gyújtó, *-k, -t s.* **1.** *tehn.* aprinzător *n.*; **2.** *rar (öngyújtó)* brichetă *f.*
gyújtóbomba, *-ák, -át s.* bombă *f.* incendiară.
gyújtogat, *-tam, -ott vb.* a incendia.
gyújtogató, *-k, -t s.* **1.** incendiator *m.*; **2.** *háborús ~* aţîţător *m.* la război.
gyújtópont, *-ok, -ot s., fiz.* focar *n.*
gyújtós, *-ok, -t s.* surcea *f.* pentru aprins focul.
gyújtószeg, *-ek, -et s.* percutor *n.*
gyújtózsinór, *-ok, -t s.* fitil *n.*
gyúlékony *adj.* inflamabil.
gyullad, *-tam, -t vb.* a se aprinde, a lua foc.
gyulladás, *-ok, -t s.* **1.** aprindere *f.*; **2.** *med.* inflamaţie *f.*; *~ba jön* a se inflama.
gyulladt *adj.* inflamat.
gyúr, *-tam, -t vb.* a frămînta.
gyűjt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a aduna; a culege; a strînge; **2.** *(gyűjteménybe)* a colecţiona; **3.** *med. (vizeletet, vért)* a recolta.
gyűjtemény, *-ek, -t s.* **1.** colecţie *f.*; **2.** *(szövegeké)* culegere *f.*
gyűjtő, *-k, -t s.* **1.** culegător, strîngător *m.*; **2.** colecţionar *m.*
gyűjtőér, *-erek, -eret s., anat.* vînă *f.*
gyűjtőív, *-ek, -et s.* listă *f.* de subscripţie.
gyűjtőtábor, *-ok, -t s.* lagăr *n.* de concentrare.
gyülekezet, *-ek, -et s.* adunare *f.*
gyülekez|ik, *-tem, -ett vb.* a se aduna.
gyűlés, *-ek, -t s.* şedinţă *f.*; adunare *f.*

gyülevész *adj.* de adunătură; ~ *népség* adunătură.
gyűl|ik, *-t vb.* **1.** *(tömeg)* a se aduna; **2.** *(seb)* a coace.
gyűlöl, *-tem, -t vb.* a urî.
gyűlölet, *-et s.* ură *f.*
gyűlöletes *adj.* odios.
gyümölcs, *-ök, -öt s.* **1.** fruct *n.*; **2.** *fig.* rod *n.*
gyümölcsfa, *-fák, -fát s.* pom *m.* fructifer.
gyümölcsíz, *-ek, -et s.* marmeladă *f.*
gyümölcsös, *-ök, -t s.* livadă *f.* cu pomi.
gyümölcsöz|ik, *-ött vb.* a rodi.
gyümölcsöző *adj.* rentabil.
gyümölcsöztet, *-tem, -ett vb.* a fructifica.
gyűr, *-tem, -t vb.* **1.** a şifona; a mototoli; a boţi; **2.** *expr. földre ~ vkit* a trînti la pămînt pe cineva.
gyürkőz|ik, *-tem, -ött vb.* a-şi sufleca mînecile.
gyűrődés, *-ek, -t s.* **1.** boţitură, încreţire *f.*; **2.** *geol.* încreţitură *f.*
gyűrőd|ik, *-ött vb.* a se şifona; a se boţi.
gyűrött *adj.* şifonat, boţit.
gyűrű, *-k, -t s.* inel *n.*
gyűrűsujj, *-ak, -at s.* inelar *n.*
gyűszű, *-k, -t s.* degetar *n.*
gyűszűvirág, *-ot s., bot.* degetar *n.*

H

ha *conj.* dacă.
hab, *-ok, -ot s.* **1.** spumă *f.*; **2.** *(törökkávén)* caimac *n.*
habár *conj.* deşi, cu toate că.
háborgat, *-tam, -ott vb.* a deranja, a tulbura.
háborog, *-rogtam, -rgott vb.* a se agita.
háború, *-k, -t s.* război *n.*; ~ *utáni időszak* perioadă postbelică.
háborús *adj.* de război; ~ *bűnös* criminal de război; ~ *uszító* aţîţător la război.
háborúskod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se război; **2.** a se duşmăni.
habos *adj.* **1.** *(törökkávé)* cu caimac; **2.** *(sütemény)* cu frişcă.
habozás, *-t s.* şovăire, şovăială *f.*
haboz|ik, *-tam, -ott vb.* a şovăi.
habz|ik, *-ott vb.* a face spumă.
haesak *conj.* dacă.
had, *-ak, -at s.* **1.** *(sereg)* armată, oaste *f.*; **2.** *(háború)* război *n.*
hadakoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se război, a se lupta.
hadállás, *-ok, -t s.* poziţie *f.*
hadar, *-tam, -t vb.* a vorbi repede.
hadászat, *-ot s.* strategie *f.*
hadbíróság, *-ok, -ot s.* tribunal *n.* militar.
haderő, *-k, -t s.* forţe *f. pl.* armate.
hadgyakorlat, *-ok, -ot s., mil.* manevră *f.*
hadiállapot, *-ok, -ot s.* stare *f.* de război.

hadianyag, *-ok, -ot s.* material *n.* de război.
hadiárva, *-ák, -át s.* orfan *m.* de război.
hadifogoly, *-foglyok, -foglyot s.* prizonier *m.* (de război).
hadifogság, *-ok, -ot s.* captivitate *f.*
hadihajó, *-k, -t s.* vas *n.* de război.
hadiözvegy, *-ek, -t s.* văduvă *f.* de război.
hadirokkant, *-ak, -at s.* invalid *m.* de război.
haditengerészet, *-et s.* marină *f.* militară.
haditerv, *-ek, -et s.* **1.** *mil.* plan *n.* strategic; **2.** *fig.* tactică *f.*
hadititok, *-tkok, -tkot s.* secret *n.* militar.
haditörvényszék, *-ek, -et s.* curte *f.* marțială.
hadizsákmány, *-ok, -t s.* pradă *f.* de război.
hadjárat, *-ok, -ot s.* campanie *f.*; expediție *f.* militară.
hadkötelezettség, *-et s.* serviciu *n.* militar obligatoriu.
hadművelet, *-ek, -et s.* operație *f.* militară.
hadnagy, *-ok, -ot s.* sublocotenent *m.*
hadonász|ik, *-tam, -ott vb.* a gesticula, a da din mîini.
hadosztály, *-ok, -t s.* divizie *f.*
hadparancs, *-ok, -ot s., mil.* ordin *n.* de zi.
hadsereg, *-ek, -et s.* armată *f.*
hadszíntér, *-terek, -teret s.* teatru *n.* de război.
hadtest, *-ek, -et s.* corp *n.* de armată.
hadügyminisztérium, *-ok, -ot s.* Ministerul *n.* Forțelor Armate.
hadüzenet, *-ek, -et s.* declarație *f.* de război.
hadvezér, *-ek, -t s.* comandant *m.* de armată.
hág, *-tam, -ott vb. (vmire)* a se sui, a se urca.
hágcsó, *-k, -t s.* scară.
hágó, *-k, -t s.* trecătoare *f.*, pas *n.*
hagy, *-tam, -ott vb.* **1.** a lăsa; *nem ~ja magát* a nu se lăsa; **2.** a amîna; a lăsa; *másnapra ~* a amîna pe a doua zi; **3.** *örökül ~* a lăsa moștenire.
hagyaték, *-ok, -ot s.* moștenire, succesiune *f.*
hagyma, *-ák, -át s.* ceapă *f.*
hagyomány, *-ok, -t s.* tradiție *f.*
hagyományos *adj.* tradițional.
hahota, *-ák, -át s.* hohote *n. pl.*
hahotáz|ik, *-tam, -ott vb.* a hohoti.
haj, *-at s.* păr *m.*; *~at vágat* a-și tunde părul.
háj, *-ak, -at s.* osînză *f.*
hajadon, *-ok, -t s.* fecioară *f.*, fată *f.*
hajbókol, *-tam, -t vb.* a se ploconi, a se căciuli.
hajdanában *adv.* odinioară.
hajfürt, *-ök, -ött s.* șuviță *f.*, moț *n.*; plete *f. pl.*
hajhász, *-tam, -ott vb.* **1.** a urmări; **2.** *fig.* a vîna.
hajít, *-oltam, -ott vb.* a arunca, a azvîrli.
hajlam, *-ok, -ot s.* **1.** *(hivatási)* aptitudine, înclinație *f.*; **2.** *(betegségekre)* predispoziție *f.*
hajlamos *adj.* **1.** înclinat; **2.** *(betegségre)* predispus.
hajlandó *adj.* dispus.
hajlás, *-ok, -t s.* **1.** curbură *f.*; **2.** *(felületé)* înclinare *f.*; **3.** *(testé)* aplecare *f.*

hajlék, *-ok, -ot s.* locaş, adăpost *n.*

hajlékony *adj.* flexibil.

hajléktalan *adj.* fără adăpost.

hajl|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** a se îndoi; **2.** *(vmi fölé)* a se apleca; **3.** *fig. (vmire)* a înclina.

hajlít, *-ottam, -ott vb.* a îndoi; a curba.

hajlong, *-tam, -ott vb.* a se apleca; a se ploconi.

hajlott *adj.* **1.** încovoiat; **2.** *(orr, csőr)* coroiat.

hajmeresztő *adj.* îngrozitor.

hajnal, *-ok, -t s.* zori *m. pl.*; *~ban* în zori.

hajnalod|ik, *-ott vb.* a se crăpa de ziuă, a se revărsa zorile.

hajó, *-k, -t s.* **1.** navă *f.*, vas *n.*; *(gőzhajó)* vapor *n.*; *óceánjáró ~* transatlantic *n.*; *~ra száll* a (se) îmbarca; **2.** *constr.* navă *f.*

hajóállomás, *-ok, -t s.* port *n.*

hajógyár, *-ak, -at s.* şantier *n.* naval.

hajóhad, *-ak, -at s.* flotă *f.*

hajóhíd, *-hidak, -hidat s. (folyón)* pontон *n.*, pod *n.* de vase.

hajójárat, *-ok, -ot s.* linie *f.* de navigaţie; cursă de vapoare.

hajóraj, *-ok, -t s.* escadră, flotă *f.*; *kis ~* escadrilă, flotilă *f.*

hajórakomány, *-ok, -t s.* încărcătură *f.*

hajós, *-ok, -t s.* navigator *m.*; marinar *m.*

hajóskapitány, *-ok, -t s.* căpitan *m.* de vas.

hajótér, *-terek, -tért s.* cală *f.*

hajótörés, *-ek, -t s.* naufragiu *n.*

hajóút, *-utak, -utat s.* croazieră *f.*

hajózás, *-ok, -t s.* navigaţie *f.*

hajózható *adj.* navigabil.

hajóz|ik, *-tam, -ott vb.* a naviga.

hajrá 1. *interj.* ura! înainte! **II.** *-k, -t s.* **1.** *(munkában)* asalt *n.*; **2.** *sp.* sprint *n.*

hajsza, *-ák, -át s.* **1.** goană *f.*; **2.** *fegyverkezési ~* cursă *f.* a înarmărilor.

hajszál, *-ak, -at s.* fir *n.* de păr; *~on függ* a atîrna de un fir de păr.

hajszálrugó, *-k, -t s.* resort *n.* spiral.

hajszol, *-tam, -t vb.* a goni.

hajt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(állatot)* a mîna; **2.** *(vadat)* a hăitui, a goni; **3.** *fig. (embert)* a stimula; a da cuiva zor; **4.** *(gépet)* a acţiona; **5.** *(sofőr)* a conduce; *a lépcsőhöz ~* a trage la scară; *jobbra ~s!* ţine la dreapta! **6.** *(fejet)* a pleca, a apleca; **7.** *térdet ~* a îngenunchia; **8.** *(növény)* a încolţi; *bimbót ~* a înmuguri; *rügyet ~* a înmuguri.

hajtány, *-ok, -t s., ferov.* drezină *f.*; *motoros ~* autodrezină *f.*

hajtás, *-ok, -t s.* **1.** *(állaté)* mînare *f.*; **2.** *(vadé)* hăituire, gonire *f.*; **3.** *tehn. (gépé)* acţionare *f.*; **4.** *(növényé)* lăstar *m.*; **5.** *(ruhán)* cută *f.*

hajtási *adj.* de conducere; *~ engedély* permis de conducere.

hajthatatlan *adj.* neînduplecat.

hajtóerő, *-k, -t s.* forţă *f.* motrice.

hajtogat, *-tam, -ott vb.* **1.** a îndoi, a plia; **2.** *expr. folyton ugyanazt ~ja* a ţine una şi bună.

hajtóka, *-ák, -át s. (kabáton)* rever *n.*

hajtókar, *-ok, -t s., tehn.* manivelă *f.*; bielă *f.*

hajtószíj, *-ak, -at s.* curea *f.* de transmisie.
hajtóvadászat, *-ok, -ot s.* vînătoare *f.* cu gonaci.
hajtű, *-k, -t s.* ac *n.* de păr.
hajvágás, *-ok, -t s.* tuns *n.*
hal, *-ak, -at s.* peşte *m.*
hál, *-tam, -t vb. (vhol)* a dormi (undeva).
hála, *-ák, -át s.* recunoştinţă, mulţumire *f.*; *hálát ad vkinek* a mulţumi cuiva.
halad, *-tam, -ott vb.* **1.** a înainta, a avansa; **2.** *az idő ~* timpul trece; **3.** a progresa, a avansa.
haladás, *-t s.* **1.** înaintare, avansare *f.*; **2.** progres *n.*
haladék, *-ok, -ot s.* amînare, păsuire *f.*
haladéktalanul *adv.* neîntîrziat, fără amînare.
haladó I. *adj.* înaintat, avansat; progresist. **II.** *-k, -t s.* **1.** *(tanfolyamon)* avansat *m.*; **2.** *(felfogásban)* progresist *m.*
haladvány, *-ok, -t s., mat.* progresie *f.*
halál, *-t s.* moarte *f.*; *hirtelen ~* moarte subită; *~ra ítél* a condamna la moarte.
halálbüntetés, *-ek, -t s.* pedeapsă *f.* capitală.
halálfélelem, *-lmet s.* frică *f.* de moarte.
hálálkod|ik, *-tam, -ott vb.* a mulţumi.
halálos *adj.* **1.** mortal; *~ csapás* lovitură mortală; **2.** de moarte; *~ ellenség* duşman de moarte.
halálozás, *-ok, -t s.* deces *n.*
halálraítélt, *-ek, -et s.* condamnat(ă) *m., f.* la moarte.
haláltusa, *-át s.* agonie *f.*
halandó I. *adj.* muritor. **II.** *-k, -t s.* muritor(-toare) *m., f.*
halandzsá|ik, *-tam, -ott vb.* a vorbi fără noimă, a bîigui.
halántéк, *-ok, -ot s.* tîmplă *f.*
hálás *adj.* recunoscător.
halastó, *-tavak, -tavat s.* heleşteu *n.*
halász, *-ok, -t s.* pescar *m.*
halászat, *-ot s.* pescuit *n.*
halász|ik, *-tam, -ott vb.* a pescui.
halaszt, *-ottam, -ott vb.* a amîna.
halasztás, *-ok, -t s.* amînare *f.*
halaszthatatlan *adj.* care nu suferă amînare, neîntîrziat.
hálátlan *adj.* nerecunoscător, ingrat.
haldokl|ik, *-ottam, -ott vb.* a agoniza.
halhatatlan *adj.* nemuritor.
halk *adj.* încet, domol.
halkan *adv.* **1.** încet, domol; **2.** *(jár)* uşor; **3.** *muz.* piano.
halkít, *-ottam, -ott vb.* a domoli; *~sd le a rádiót* fă aparatul de radio mai încet.
halkul, *-t vb.* a se domoli; a slăbi.
hall[1]**,** *-ok, -t s.* hol *n.*
hall[2]**,** *-ottam, -ott vb.* **1.** a auzi; *nagyot ~* a fi tare de urechi; *~juk!* să auzim! **2.** *(értesül)* a auzi, a afla; *nem ~ottál semmi újat?* n-ai aflat nimic nou?
hallás, *-t s.* auz *n.*
hallatlan *adj.* nemaiauzit, nemaipomenit.
hallatsz|ik, *-ott vb.* a se auzi; *(hírlik)* a se zvoni.
hallgat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit, vmit)* a asculta; **2.** *(előadást)* a audia; **3.** *(nem szól)* a tăcea;

hallgass! taci (din gură)! **4.** *(vkire, vmire)* a asculta (de), a da ascultare (cuiva); *ide hallgass!* ascultă!

hallgatag *adj.* tăcut, taciturn.

hallgató, *-k, -t s.* **1.** auditoriu *m.*; **2.** *egyetemi* ~ student(ă) *m., f.*

hallgatólagos *adj.* tacit; ~ *beleegyezés* aprobare tacită.

hallgatóság, *-ot s.* public, auditoriu *n.*

hallomásból *adv.* din auzite.

halmaz, *-ok, -t s.* grămadă *f.*

halmazállapot, *-ok, -ot s.* stare *f.* fizică.

halmoz, *-tam, -ott vb.* **1.** a îngrămădi; a acumula; **2.** *(állást)* a cumula.

halmozás, *-ok, -t s.* **1.** îngrămădire *f.*; acumulare *f.*; **2.** *(állásé)* cumul *n.*

halmozód|ik, *-ott vb.* a se îngrămădi, a se acumula.

háló, *-k, -t s.* plasă *f.*

halogat, *-tam, -ott vb.* a tărăgăna.

hálóing, *-ek, -et s.* cămaşă *f.* de noapte.

hálókocsi, *-k, -t s.* vagon *n.* de dormit.

halom, *-lmok, -lmot s.* **1.** *(domb)* movilă, ridicătură *f.*; **2.** *(rakás)* grămadă *f.*

hálószoba, *-ák, -át s.* dormitor *n.*

halott I. *adj.* mort. **II.** *-ak, -at s.* mort (moartă) *m., f.*

halottas *adj.* funebru; mortuar; ~ *menet* convoi funebru.

halottaskocsi, *-k, -t s.* dric *n.*

halotthamvasztás, *-t s.* incinerare *f.*

halotti *adj.* **1.** mortuar; funerar; **2.** ~ *bizonyítvány* act de deces; **3.** ~ *csend* tăcere mormîntală.

hálózat, *-ok, -ot s.* reţea *f.*; *vasúti* ~ reţea de căi ferate.

halvány *adj.* **1.** *(arc)* palid, **2.** *(szín)* pal; **3.** ~ *fogalma sincs* a nu avea habar (de ceva).

hályog, *-ok, -ot s., med.* albeaţă *f.*; *szürke* ~ cataractă *f.*

hám, *-ok, -ot s.* ham *n.*; *fig. kirúg a ~ból* aş-i face cheful.

hamar *adv.* repede, iute.

hamarjában *adv.* la repezeală.

hamarosan *adv.* (în) curînd.

hamis *adj.* fals.

hamisan *adv.* fals.

hamisít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(pénzt)* a falsifica; **2.** *(aláírást)* a plastografia, a contraface.

hamisítás, *-ok, -t s.* falsificare *f.*

hamisítatlan *adj.* nefalsificat; veritabil.

hamisító, *-k, -t s.* falsificator *m.*

hamisítvány, *-ok, -t s.* falsificare *f.*

háml|ik, *-ottam, -ott vb.* a se coji; *(betegség után)* a se descuama.

hámor, *-ok, -t s.* forjă *f.*

hámoz, *-tam, -ott vb.* a curăţa (de coji), a coji.

hamu, *-t s.* cenuşă *f.*; scrum *n.*

hamutartó, *-k, -t s.* scrumieră *f.*

haneúroz|ik, *-tam, -ott vb.* a se zbengui.

hanem *conj.* ci; *nemcsak..., ~* nu numai..., ci şi ...

hang, *-ok, -ot s.* **1.** sunet *n.*; **2.** *(emberi)* voce *f.*, glas *n.*

hangár, *-ok, -t s.* hangar *n.*

hangerősítő, *-k, -t s.* amplificator, megafon *n.*

hangfogó, *-k, -t s., muz.* surdină *f.*

hanghordozás, *-t s.* intonaţie *f.*

hangjáték, *-ok, -ot s.* scenariu *n.* radiofonic.
hangjegy, *-ek, -et s., muz.* notă *f.*
hanglejtés, *-t s.* modulare, intonație *f.*
hanglemez, *-ek, -t s.* placă *f.*, disc *n.*
hangnem, *-ek, -et s.* **1.** *muz.* ton, mod *n.*; **2.** *fig.* ton *n.*
hangol, *-tam, -t vb.* **1.** *muz.* a acorda; **2.** *expr. jókedvre ~* a dispune.
hangos *adj.* zgomotos.
hangosan *adv.* (cu glas *sau* cu voce) tare.
hangosfilm, *-ek, -et s.* film *n.* sonor.
hangoztat, *-tam, -ott vb.* a susține.
hangsúly, *-ok, -t s.* accent *n.*
hangsúlyos *adj.* accentuat.
hangsúlyoz, *-tam, -ott vb.* a accentua.
hangszer, *-ek, -t s.* instrument *n.* muzical.
hangszóró, *-k, -t s.* difuzor, megafon *n.*
hangtan, *-t s.* **1.** *fiz.* acustică *f.*; **2.** *ling.* fonetică *f.*
hangulat, *-ok, -ot s.* **1.** atmosferă *f.*; **2.** *(jó, rossz)* dispoziție *f.*
hangverseny, *-ek, -t s.* concert *n.*
hangzás, *-t s.* rezonanță *f.*
hangzatos *adj.* (ră)sunător, sonor.
hangz|ik, *-ott vb.* a suna.
hangzó, *-k, -t s., lingv.* sunet *n.*
hangya, *-ák, -át s.* furnică *f.*
hangyaboly, *-ok, -t s.* furnicar, mușuroi *n.*
hant, *-ok, -ot s.* **1.** *(rög)* glie *f.*; **2.** *(sír)* mormînt *n.*
hánt, *-ottam, -ott vb.* a coji.
hány[1], *-tam, -t vb.* **1.** *(dob)* a arunca; **2.** *(okád)* a vom(it)a, a vărsa; **3.** *expr. vkinek vmit szemére ~* a reproșa cuiva ceva.
hány[2] *pron.* cît; *~ éves?* cîți ani are? *~ óra?* cît e ceasul?
hányad, *-ok, -ot s.* cotă *f.*
hányadán *adv.* cum, în ce stare; *~ vagyunk?* cum stăm?
hányadik *pron.* al cîtelea, a cîta; *~a van ma?* în cîte e (sîntem) azi?
hányados, *-ok, -t s., mat.* cît *n.*
hanyag *adj.* neglijent.
hanyagság, *-ok, -ot s.* neglijență *f.*
hanyatlás, *-t s.* declin *n.*; decădere *f.*; apus *n.*
hanyatl|ik, *-ottam, -ott vb.* a decădea.
hanyatt *adv.* pe spate.
hanyatt-homlok *adv.* valvîrtej.
hányféle *pron.* de cîte feluri.
hányinger, *-ek, -t s.* greață *f.*
hánykolód|ik, *-tam, -ott vb.* a se zbate, a se zvîrcoli.
hányód|ik, *-tam, -ott vb.* a rătăci.
hányszor *adv.* de cîte ori.
hápog, *-tam, -ott vb. (kacsa)* a măcăi.
harácsol, *-tam, -t vb.* a acapara.
harag, *-ot s.* supărare, mînie *f.*; *~ban van vkivel* a fi certat cu cineva.
haragos I. *adj.* supărat, mînios. **II.** *-ok, -t s.* dușman *m.*
haragsz|ik, *-gudtam, -gudott vb.* a fi supărat; *~ valakire* a fi supărat pe cineva.
haramia, *-ák, -át s.* bandit *m.*
harang, *-ok, -ot s.* clopot *n.*
harangoz, *-tam, -ott vb.* a trage clopotele.
harangvirág, *-ok, -ot s.* clopoțel *m.*
haránt *adv.* transversal, diagonal.
harap, *-tam, -ott vb.* a mușca.
harapás, *-ok, -t s.* **1.** mușcătură *f.*; **2.** *(falat)* îmbucătură *f.*

harapófogó, *-k, -t s.* cleşte *m.*
harapós **1.** *adj* muşcător; ~ *kutya* cîine rău; **2.** *fig.* arţăgos.
haraszt, *-ot s.* **1.** frunze *f. pl.* uscate; **2.** *bot.* ferigă *f.*
harc, *-ok, -ot s.* luptă *f.*
harcászat, *-ot, s., mil.* tactică *f.*
harci *adj.* de luptă.
harcias *adj.* belicos.
harcképtelen *adj.* inapt pentru luptă.
harckocsi, *-k, -t s., mil.* tanc *n.*, car *n.* de luptă.
harcmozdulat, *-ok, -ot s., mil.* manevră *f.*
harcol, *-tam, -t vb.* **1.** a (se) lupta, a se bate; **2.** *fig.* a lupta, a milita.
harcos **I.** *adj.* combatant, militant. **II.** *-ok, -t s.* **1.** luptător *m.*; **2.** combatant, militant *m.*
haretér, *-terek, -teret s.* cîmp *n.* de luptă.
haresa, *-ák, -át s., pisc.* somn *m.*
hárfa, *-fák, -fát s.* harpă *f.*
harisnya, *-ák, -át s. (hosszú)* ciorap *m.*; *(rövid)* şosetă *f.*
harisnyatartó, *-k, -t s.* jartieră *f.*
hárít, *-ottam, -ott vb.* a arunca (ceva asupra cuiva); a atribui (ceva cuiva).
harkály, *-ok, -t s.* ciocănitoare *f.*
harmadik, *-at num.* **1.** al treilea; a treia; ~ *osztály* clasa a treia; **2.** trei *m.*; *augusztus 3-án* la 3 august.
hármas **I.** *adj.* **1.** trei; ~ *szám* numărul trei; **2.** de cîte trei; ~ *csoportokban* în grupe de cîte trei. **II.** *-ok, -t s.* **1.** trei *m.*; **2.** *(csoport)* trio *n.*
hármasszabály, *-ok, -t s., mat.* regulă *f.* de trei simplă.
hármasugrás, *-ok, -t s.* triplu salt *n.*
harmat, *-ok, -ot s.* rouă *f.*
harmine *num.* treizeci.
harmincadik *num.* al treizecilea, a treizecea.
harmonika, *-ák, -át s.* acordeon *n.*
harmonikus *adj.* armonios.
három *num.* trei.
háromnegyed, *-ek, -et s.* trei sferturi *n.*
háromszáz *num.* trei sute.
háromszínű *adj.* de trei culori, tricolor.
háromszor *num.* de trei ori.
háromszög, *-ek, -et s.* triunghi *n.*
háromszögű *adj.* triunghiular.
harsan, *-t vb.* a răsuna.
harsány *adj.* răsunător; strident.
hársfa, *-fák, -fát s.* tei *m.*
harsog, *-tam, -ott vb.* a răsuna.
harsona, *-ák, -át s.* trompetă, trîmbiţă *f.*
hártya, *-ák, -át s.* membrană *f.*
has, *-ak, -at s.* pîntece *n.*, burtă *f.*; *med.* abdomen *n.*
hasáb, *-ok, -ot s.* **1.** *(fa)* despicătură *f.*; **2.** *geom.* prismă *f.*; **3.** *(újságban)* coloană *f.*
hasad, *-t vb.* **1.** *(fa)* a se despica; **2.** *(szövet)* a se sfîşia, a se rupe; **3.** *(ásvány)* a se cliva; **4.** *expr.* ~ *a hajnal* a se crapă de ziuă.
hasadás, *-ok, -t s.* despicare *f.*
hasadék, *-ok, -ot s.* **1.** crăpătură *f.*; spărtură *f.*; **2.** *geogr.* chei *f. pl.*
hasal, *-tam, -t vb.* **1.** a sta întins pe burtă; **2.** *fig.* a vorbi aiurea.
hashajtó, *-k, -t s.* purgativ, laxativ *n.*

hashártyagyulladás, *-t s., med.* peritonită *f.*

hasít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(fát)* a despica, a crăpa; **2.** *(szövetet)* a sfîşia; a rupe; **3.** *(levegőt)* a săgeta, a străbate cu iuţeală.

hasmenés, *-ek, -t s.* diaree *f.*

hasogat, *-tam, -ott vb. (fát)* a despica, a crăpa.

hasonlat, *-ok, -ot s.* comparaţie *f.*

hasonlít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkihez, vmihez)* a se asemăna, a semăna; **2.** *(vmivel)* a compara; *magát ~ja* a se compara.

hasonló *adj.* asemănător.

hasonmás, *-ok, -t s.* facsimil *n.*

hasonul, *-tam, -t vb.* a se asimila.

hastífusz, *-t s.* febră *f.* tifoidă.

használ, *-tam, -t vb.* **1.** a întrebuinţa, a utiliza, a folosi; **2.** *(vkinek)* a servi (cuiva), a fi de folos, a fi folositor.

használat, *-ot s.* **1.** întrebuinţare *f.*, folosire *f.*; **2.** uz *n.*; *~ban levő* uzual.

használati *adj.* de întrebuinţare; *~ utasítás* indicaţii de folosire (de întrebuinţare).

használhatatlan *adj.* de neîntrebuinţat, inutilizabil.

használt *adj.* **1.** întrebuinţat; **2.** *(ruha)* uzat.

használhatetlen *adj.* **1.** *(dolog)* inutilizabil; **2.** *(ember)* bun de nimic.

hasznos *adj.* folositor, de folos, util.

hasznosít, *-ottam, -ott vb.* a fructifica.

haszon, *hasznok, hasznot s.* **1.** folos *n.*; **2.** *(nyereség)* beneficiu, cîştig *n.*; **3.** *(előny)* avantaj *n.*

haszonélvezet, *-ek, -et s.* uzufruct *n.*

haszontalan *adj.* **1.** inutil, nefolositor, zadarnic; **2.** netrebnic.

hasztalan I. *adv.* inutil. **II.** *adj.* nefolositor, inutil.

hat[1], *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkire, vmire)* a influenţa (pe cineva); **2.** *(gyógyszer)* a avea efect; **3.** *(vminek tűnik)* a face, a lăsa, a da impresia.

hat[2] *num.* şase.

hát[1], *-ak, -at s.* **1.** spate *n.*, spinare *f.*; *borsódzik a ~a* a-i fi groază; **2.** *szék ~a* spatele scaunului.

hát[2] *conj.* dar; *~ aztán?* şi apoi?

hatalmas I. *adj.* **1.** uriaş; **2.** *(erős)* puternic. **II.** *-ok, -t s. a ~ok* cei puternici.

hatalom, *-lmak, -lmat s.* putere *f.*; *hatalmában van* a-i sta în putere.

hatály, *-ok, -t s.* vigoare *f. ~ba lép* a intra în vigoare.

hatálytalanít, *-ottam, -ott vb.* a abroga, a anula.

határ, *-ok, -t s.* **1.** *(országé)* graniţă, frontieră *f.*, hotar *n.*; **2.** *(községé, városé)* hotar *n.*; **3.** *fig.* limită *f.*

határidő, *-k, -t s.* termen *n.*; *~re* la termen.

határincidens, *-ek, -t s.* incident *n.* de frontieră.

határkő, *-kövek, -követ s.* piatră *f.* de hotar.

határol, *-tam, -t vb.* a mărgini.

határos *adj.* limitrof, mărginaş.

határoz, *-tam, -ott vb.* a decide, a hotărî.

határozat, *-ok, -ot s.* hotărîre *f.*; decizie *f.*; *~ot hoz* a lua o hotărîre.

határozati *adv.* de rezoluţie; *~ javaslat* proiect de rezoluţie; moţiune *f.*

határozatképes *adj. (gyűlés)* a fi în număr legal.

határozatképtelen *adj. (gyűlés)* a nu fi în număr (prevăzut de statut).

határozatlan *adj.* **1.** *(dolog)* nedeterminat, nedefinit; **2.** *(ember)* nehotărît, nedecis; **3.** *(fellet)* nesigur; **4.** *lingv.* nehotărît.

határozó, *-k, -t s. lingv.* complement *n.* circumstanţial.

határozószó, *-k, -t s., lingv.* adverb *n.*

határozott *adj.* **1.** ferm; *~ jellem* caracter ferm; **2.** *(válasz, beszéd)* categoric, precis; **3.** *(időpont)* fix; **4.** *lingv.* definit; hotărît.

határőr, *-ök, -t s.* grănicer *m.*

határtalan *adj.* nemărginit; infinit.

határvillongás, *-ok, -t s.* incident *n.* de frontieră.

határzár, *-at s.* blocadă *f.*; închidere *f.* de frontieră.

hatás, *-ok, -t s.* **1.** influenţă *f.*; **2.** *fiz., chim.* efect *n.*

hatáskör, *-ök, -t s.* competenţă *f.*; atribuţie *f.*

hatásos *adj.* **1.** impresionant; **2.** eficace; *~ intézkedés* măsură eficace.

hatástalan *adj.* ineficace; fără efect.

hátborzongató *adj.* îngrozitor.

hátgerinc, *-ek, -et s., anat.* coloană *f.* vertebrală, şira *f.* spinării.

hátha *adv.* dacă.

hathatós *adj.* eficace.

hátizsák, *-ok, -ot s.* rucsac *n.*

hatodik *num.* al şaselea, a şasea.

hatol, *-tam, -t vb. (vhová, vmibe)* a pătrunde.

hatos I. *adj.* **1.** şase; **2.** de cîte şase; *~ csoportokban* în grupe de cîte şase. **II.** *-ok, -t s.* **1.** şase *m.*; **2.** *muz.* sextet *n.*

hatóság, *-ok, -ot s.* autoritate *f.*

hatósági *adj.* oficial; *~ ár* preţ oficial.

hátra *adv.* **1.** înapoi, îndărăt; **2.** *~ van még, hogy ...* mai rămîne să ...

hátrafordul, *-tam, -t vb.* a se întoarce.

hátrál, *-tam, -t vb.* **1.** a se retrage; **2.** *(fejlődésben)* a regresa.

hátrálék, *-ok, -ot s.* restanţă *f.*

hátralékos *adj.* restanţier, restant.

hátralevő *adj.* de acum înainte.

hátráltat, *-tam, -ott vb.* a stînjeni, a împiedica.

hátramarad, *-tam, -ott vb.* a rămîne în urmă.

hátrány, *-ok, -t s.* dezavantaj *n.*

hátrányos *adj.* dezavantajos.

hátsó *adj.* **1.** de dindărăt, de dinapoi, din dos; *~ ajtó* uşa din dos; **2.** *~ gondolat* gînd ascuns.

hatszög, *-ek, -et s., mat.* hexagon *n.*

háttér, *-terek, -teret s.* fond *n.*; fundal *n.*

hátul *adv.* îndărăt, înapoi.

hátúszás, *-t s.* înot *n.* pe spate.

hatvan *num.* şaizeci.

hatvány, *-ok, -t s., mat.* putere *f.*; *második ~ra emel* a ridica la puterea a doua.

hatványkitevő, *-k, -t s., mat.* exponent *m.*
hátvéd, *-ek, -et s., fil.* arier-gardă *f.*
hattyú, *-k, -t s.* lebădă *f.*
havas I. *adj.* înzăpezit. **II.** *-ok, -t s.* munte *m.* înalt.
havaz|ik, *-ott vb.* a ninge.
havi *adj.* lunar; mensual.
havonta *adv.* lunar.
ház, *-ak, -at s.* **1.** casă *f.*; *művelődési* ~ casă de cultură; **2.** *pol.* casă.
haza[1], *-ák, -át s.* patrie *f.*
haza[2] *adv.* acasă.
hazaárulás, *-ok, -t s.* înaltă trădare *f.*, trădare *f.* de țară.
hazaáruló, *-k, -t s.* trădător (-toare) *m., f.* de țară.
hazafelé *adv.* (în)spre (*sau* către) casă.
hazafi, *-ak, -t s.* patriot *m.*
hazafias *adj.* patriotic.
hazafiság, *-ok, -ot s.* patriotism *n.*
hazai *adj.* din patrie, din țară; indigen; ~ *termékek* produse indigene; ~ *ipar* industrie națională.
hazakísér, *-tem, -t vb.* a însoți (*sau* a conduce) acasă.
hazárd *adj.* de hazard.
hazárdjáték, *-ok, -ot s.* joc *n.* de noroc.
házas *adj.* căsătorit.
házasod|ik, *-tam, -ott vb.* a se căsători.
házaspár, *-ok, -t s.* soți *m.pl.*
házasság, *-ok, -ot s.* căsătorie *f.*
házasságtörés, *-ek, -t s.* adulter *n.*
házastárs, *-ak, -at s.* consort *m.*, consoartă *f.*; ~*ak,* soți *m. pl.*
hazaszeretet, *-et s.* dragoste *f.* de țară, patriotism *n.*
hazatér, *-tem, -t vb.* a se reîntoarce acasă.
hazátlan *adj.* fără patrie; ~ *ember* apatrid *m.*
házbér, *-ek, -t s.* chirie *f.*
házfelügyelő, *-k, -t s.* portar *m.* (al unei case).
házgondnok, *-ok, -ot s.* administrator *m.* de imobil.
házi *adj.* de casă.
háziállat, *-ok, -ot s.* animal *n.* domestic.
házias, *adj.* familiar.
háziasszony, *-ok, -t s.* gospodină *f.*; stăpînă *f.* a casei.
házigazda, *-ák, -át s.* gazdă *f.*; stăpîn *m.* al casei.
háziipar, *-ok, -t s.* industrie *f.* casnică.
házkutatás, *-ok, -t s.* percheziție *f.* domiciliară.
házmester, *-ek, -t s.* portar *m.*; îngrijitor *m.* de casă.
háztáji *adj.* din preajma casei, dimprejurul casei.
háztartás, *-t s.* gospodărie *f.*
háztartásbeli, *-ek, -t s.* casnică; gospodină *f.*
háztömb, *-ök, -öt s.* bloc *n.*; grup *n.* de case.
hazud|ik, *-tam, -ott vb.* a minți.
hazug *adj.* mincinos.
hazugság, *-ok, -ot s.* minciună *f.*
hebeg, *-tem, -ett vb.* a îngăima.
hébe-hóba *adv.* din cînd în cînd.
hebehurgya *adj.* haihui, flușturatic.
héber *adj.* ebraic, evreu.
heged, *-ett vb.* a cicatriza.
hegedű, *-k, -t s.* vioară *f.*
hegedül, *-tem, -t vb.* a cînta la vioară.
hegedűs, *-ök, -t s.* violonist *m.*
hegeszt, *-ettem, -ett vb.* a suda.

hegy, *-ek, -et s.* **1.** munte *m.*; deal *n.*; **2.** *(ceruzáé)* vîrf *n.*; **3.** *egymás ~én-hátán* claie peste grămadă.

hegyes *adj.* **1.** *(vidék)* muntos; deluros; **2.** *(tárgy)* cu vîrf.

hegyesszög, *-ek, -et s.* unghi *n.* ascuţit.

hegyez, *-tem, -ett s.* **1.** *(ceruzát)* a ascuţi; **2.** *(fület)* a ciuli.

hegykoszorú, *-k, -t s.* cunună *f.* de munţi.

hegylánc, *-ok, -ot s.* lanţ *n.* de munţi.

hegység, *-ek, -et s.* munte *m.*; masiv *n.*

hegyvidék, *-ek, -et s.* ţinut *n.* muntos; regiune *f.* alpină.

héj, *-ak, -at s.* **1.** *(gyümölcsé, tojásé, kenyéré)* coajă *f.*; **2.** *(babé)* păstaie *f.*

héja, *-ák, -át s.* uliu, erete *m.*

hektár, *-ok, -t s.* hectar *n.*

helikopter, *-ek, -t s.* helicopter *n.*, *~en szállított* heliopurtat.

hely, *-ek, -et s.* loc *n.*; *átengedi a ~ét* a-şi ceda locul; *~et kérünk!* faceţi loc! *nem találja a ~ét* a nu-şi găsi locul; *születési ~* loc de naştere.

helybeli *adj.* local; din localitate.

helybenhagy *-tam, -ott vb.* a aproba.

helyenként *adv.* pe alocuri, icicolo.

helyénvaló *adj.* la locul său; *nem ~!* deplasat.

helyes *adj.* **1.** just, corect; **2.** *(számítás)* exact, precis; **3.** *~!* bine! în regulă! bravo! *4. fam.* drăguţ.

helyesbít, *-ettem, -ett vb.* a rectifica.

helyesel, *-tem, -t vb.* a aproba.

helyesírás, *-ok, -t s.* ortografie *f.*

helyeslés, *-ek, -t s.* aprobare *f.*

helyett *postpoz.* în locul; în loc de; *~em* în locul meu.

helyettes I. *adj.* **1.** *(igazgató)* adjunct; **2.** *(tanár)* suplinitor. **II.** *-ek, -t s.* locţiitor(-toare) *m., f.*

helyettesít, *-ettem, -ett vb. (vkit)* a suplini.

helyez, *-tem, -eti vb.* **1.** *(vmit)* a aşeza, a pune; **2.** *(vkit)* a plasa, a pune; **3.** *szabadlábra ~ték* l-au pus în libertate.

helyezés, *-ek, -t s., sp.* clasament *n.*

helyezkedik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se aşeza, a se plasa; **2.** *vmilyen álláspontra ~* a se situa pe o poziţie.

helyhatározó, *-k, -t s., lingv.* complement *n.* circumstanţial de loc.

helyi *adj.* local; *~ szervek* organele locale.

helyiség, *-ek, -et s.* local *n.*; *(lakásban)* încăpere *f.*

helyőrség, *-ek, -et s.* garnizoană *f.*

helyreáll, *-ott vb.* a se restabili.

helyreállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(rendet)* a restabili; **2.** *(rongált dolgot)* a reface; **3.** *(épületet)* a restaura; a renova.

helyreállítás, *-ok, -t s.* **1.** restabilire *f.*; **2.** refacere *f.*; **3.** restaurare, renovare *f.*

helyrehoz, *-tam, -ott vb.* a repara.

helyreigazít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a îndrepta; **2.** *(tévedést)* a rectifica.

helyreigazítás, *-ok, -t s.* rectificare *f.*

helység, *-ek, -et s.* localitate *f*

helyszín, *-t s. a ~en* la faţa locului.
helyszíni *adj. ~ közvetítés* transmisie *f.* în direct.
helyszínrajz, *-ok, -ot s.* plan *n.* topografic.
helytáll, *-tam, -t vb.* **1.** a face faţă; **2.** *(vmiért, vkiért)* a răspunde.
helytálló *adj.* valabil.
helytelen *adj.* **1.** greşit; **2.** *(viselkedés)* incorect, nejust.
helyzet, *-ek, -t s.* poziţie *f.*; situaţie *f.*
hempereg, *-regtem, -rgett vb.* a se tăvăli.
hemzseg, *-tem, -ett vb.* **1.** a mişuna; **2.** *~ a hibáktól* a fi plin de greşeli.
henceg, *-tem, -ett vb.* a se făli.
henger, *-ek, -t s.* **1.** *mat.* cilindru *m.*; **2.** *tehn.* laminor *n.*; **3.** *agr.* vălătuc *m.*, tăvălug *n.*
hengerel, *-tem, -t vb.* **1.** *tehn.* a lamina; **2.** *agr.* a vălătuci; a tăvălugi.
hentes, *-ek, -t s.* cîrnăţar, mezelar *m.*
hentesáru, *-k, -t s.* mezeluri *n. pl.*
hentesüzlet, *-ek, -t s.* magazin *n.* de mezeluri.
henyél, *-tem, -t vb.* a trîndăvi, a lenevi.
hepehupás *adj.* accidentat, inegal.
here[1], *-ék, -ét s.* **1.** *(méh)* trîntor *m.*; **2.** *fig.* trîndav, parazit *m.*
here[2], *-ék, -ét s., anat.* testicul *n.*
hering, *-ek, -et s.* scrumbie *f.*
hermelin, *-ek, -t s.* hermină *f.*
hernyó, *-k, -t s.* vierme *m.*; omidă *f.*
hernyóselyem, *-selymek, -selymet s.* mătase *f.* naturală.
hernyótalp, *-ak, -at s.* şenilă *f.*
hernyótalpas *adj.* cu şenile; *~ traktor* tractor cu şenile.
hervad, *-tam, -t vb.* a se ofili.
hét[1], *hetet, hetek s.* săptămînă *f.*; *egy ~ múlva* peste o săptămînă.
hét[2] *num.* şapte.
hetedik *num.* al şaptelea, a şaptea.
heterogén *adj.* eterogen.
hetes I. *adj.* **1.** şapte; **2.** de cîte şapte; *~ csoportokban* în grupe de cîte şapte. **II.** *-ek, -t s. (szám)* şapte *m.*
hétfő, *-k, -t s.* luni *f.*
heti *adj.* săptămînal; de (*sau* pe) săptămînă.
hetilap, *-ok, -ot s.* revistă *f.* săptămînală.
hetivásár, *-ok, -t s.* tîrg *n.* săptămînal.
hétköznap, *-ok, -ot s.* zi *f.* de lucru.
hétköznapi *adj.* **1.** de toate zilele; **2.** *(ruha)* de lucru.
hétvége, *-t s.* sfîrşit *n.* de săptămînă.
hetven *num.* şaptezeci.
hetvenked|ik, *-tem, -ett vb.* a face pe grozavul; a se lăuda.
hetyke *adj.* trufaş; arogant.
hév, *hevet s.* **1.** *(hőség)* căldură *f.*; **2.** *fig.* vehemenţă *f.*
heveder, *-ek, -t s.* chingă *f.*
heveny *adj., med.* acut.
hevenyészett *adj.* improvizat.
hever, *-tem, -t vb.* a zăcea.
heves *adj.* **1.** violent; **2.** *(természet)* impulsiv; **3.** *(vita)* aprins; vehement.
hevít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a încălzi; **2.** *fig.* a înflăcăra, a anima; a însufleţi.

hévíz, *-vizek, -vizet s.* ape *f. pl.* termală.
hevül, *-tem, -t vb.* a se încălzi.
hézag, *-ok, -ot s.* **1.** deschizătură *f.*; **2.** *fig.* lacună *f.*
hézagos *adj.* cu lacune.
hiába *adv.* degeaba, în zadar.
hiábavaló *adj.* inutil, zadarnic.
hiány, *-ok, -t s.* **1.** lipsă; *f.*; *semmiben sem szenved ~t* nu duce lipsă de nimic; **2.** *(pénztári)* deficit *n.*; lipsă *f.*
hiányol, *-tam, -t vb.* **1.** *(hiányát érzi vkinek)* a simți lipsa cuiva; **2.** *(kifogásol)* a obiecta.
hiányos *adj.* defectuos; incomplet; cu lipsuri.
hiányosság, *-ok, -ot s.* deficiență *f.*; lipsuri *f.pl.*
hiánytalan *adj.* fără lipsă.
hiányzás, *-ok, -t s.* absență *f.*
hiányz|ik, *-nyoztam, -nyzott vb.* **1.** *(vki)* a absenta; **2.** a lipsi; *még csak ez ~ott!* asta ne-a mai lipsit!
hiányzó, *-k, -t s.* absent(ă) *m., f.*
hiba, *-ák, -át s.* **1.** greșeală *f.*; **2.** lipsă *f.*; cusur *n.*; defect *n.*; **3.** vină *f.*; *nem az én hibám* nu e vina mea.
hibajelentő, *-k, -t s., tel.* deranjamente *n.pl.*
hibás *adj.* **1.** *(téves)* greșit; **2.** cu defecte, defectuos; **3.** vinovat, de vină; *ki a ~?* cine-i de vină?
hibátlan *adj.* **1.** fără greșeli, corect; **2.** fără defect (*sau* lipsă *sau* cusur).
hibáz|ik, *-tam, -ott vb.* a greși.
hibáztat, *-tam, -ott vb. (vkit)* a învinui, a învinovăți.
hibbant *adj.* țicnit.
híd, *hidak, hidat s.* pod *n.*
hidász, *-ok, -t s., mil.* pontonier *m.*
hideg I. *adj.* rece. **II.** *-ek, -et s.* frig *n.*; *~ van* e frig.
hidegen *adv.* rece.
hidegháború, *-k, -t s.* război *n.* rece.
hidegrázás *s.* frison *n.*
hidegvér, *-t s.* sînge *n.* rece, calm *n.*
hidrogén, *-t s.* hidrogen *n.*
hidrogénbomba, *-ák, -át s.* bombă *f.* cu hidrogen.
hidroplan, *-ok, -t s., av.* hidroavion *n.*
hiéna, *-ák, -át s.* hienă *f.*
híg *adj.* diluat.
higany, *-t s.* mercur *n.*
higgadt *adj.* ponderat, calm.
hígít, *-ottam, -ott vb.* a dilua.
hihetetlen *adj.* de necrezut.
híja, *-át s.*, lipsă. *f.*; *tíz lej (a) ~* lipsesc zece lei, cu zece lei mai puțin; *kevés ~ volt, hogy ...* era cît pe-aci să ...
hím I. *adj.* masculin; bărbătesc. **II.** *-ek, -et s.* mascul, bărbătuș *m.*
himbálódz|ik, *-tam, -ott vb.* a se legăna; a se bălăbăni.
hímez, *-meztem, -mezett vb.* a broda.
himlő, *-k, -t s.* variolă *f.*, vărsat *n.* de vînt.
hímnem, *-ek, -et s.* **1.** *biol.* sex *n.* masculin (*sau* bărbătesc); **2.** *lingv.* genul *n.* masculin.
hímnemű *adj., lingv.* masculin.
himnusz, *-ok, -t s.* imn *n.*
hímpor, *-ok, -t, s., bot.* polen *n.*
hímzés, *-ek, -t s.* broderie *f.*
hínár, *-ok, -t s.* **1.** algă *f.*; **2.** *fig.* mocirlă *f.*
hindu I. *adj.* indian. **II.** *-k, -t s.* indian *m.*

hint, *-ettem, -ett vb.* a presăra.
hinta, *-ák, -át s.* leagăn *n.*; scrînciob *n.*
hintáz|ik, *-tam, -ott vb.* a se legăna, a se da în leagăn.
hipnotizál, *-tam, -t vb.* a hipnotiza.
hír, *-ek, -t s.* **1.** veste, ştire *f.*; *kósza ~* zvon *n.*; *~ül ad* a da de ştire; **2.** *(rádióban) hírek* buletin *n.* de ştiri; **3.** *(hírnév)* nume *n.*; renume *n.*; reputaţie *f.*; *jó ~ben áll* a se bucura de reputaţie.
híradás, *-ok, -t s.* ştire *f.*
híradástechnika, *-át s.* telecomunicaţii *f. pl.*
híradó, *-k, -t s.* **1.** *(film)* jurnal *n.* (de actualităţi); **2.** *(rádió) hangos ~* radiojurnal *n.*
hirdet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(újságban)* a publica; a anunţa; **2.** *(tant)* a propovădui; a propaga; **3.** *eredményt ~* a publica rezultatul.
hirdetés, *-ek, -t s.* **1.** publicaţie *f.*; anunţ *n.*; **2.** *(falragasz)* afiş *n.*; **3.** *(tané)* propagare *f.*
híres *adj.* renumit, vestit, celebru.
híresztel, *-tem, -t vb.* a zvoni; a colporta.
hírhedt *adj., peior.* notoriu, faimos.
hírlap, *-ok, -ot s.* jurnal, ziar *n.*, gazetă *f.*
hírl|ik, *-ett vb.* se zvoneşte; se vorbeşte.
hírmagyarázó, *-k -t s.* comentator *m.*
hírnév, *-nevet s.* renume *n.*, faimă *f.*
hírnök, *-ök, -öt s.* mesager *m.*; herald *m.*; vestitor *m.*
hírszolgálat, *-ok, -ot s.* **1.** serviciu *n.* de informaţii; **2.** *mil.* serviciu *n.* de spionaj.
hirtelen I. *adj.* subit; *~ halál* moarte subită. **II.** *adv.* subit, brusc.
hírügynökség, *-ek, -et s.* agenţie *f.* de presă (*sau* de informaţii).
história, *-ák, -át s.* istorioară *f.*
hisz, *hittem, hitt vb.* **1.** a crede; *nem ~em* nu cred; **2.** *(vél)* a se gîndi, a crede.
hiszékeny *adj.* credul.
hiszen *conj., adv.* doar.
hisztérikus *adj.* isteric.
hit, *-ek, -et s.* **1.** *(vmiben)* credinţă *f.*; **2.** *(vallás)* religie *f.*; confesiune *f.*
hiteget, *-tem, -ett vb.* a purta cu vorba, a amăgi.
hitel, *-ek, -t s.* credit *n.*; *~re vesz* a cumpăra pe credit.
hiteles *adj.* **1.** autentic; **2.** *~ másolat* copie legalizată.
hitelesített *adj.* legalizat.
hitelesít, *-ettem, -ett vb.* a legaliza.
hitelez, *-tem, -ett vb.* a credita, a da cuiva pe credit.
hitelező, *-k, -t s.* creditor *m.*
hitetlen *adj.* **1.** neîncrezător; **2.** *bis.* necredincios.
hitfelekezet, *-ek, -et s.* confesiune *f.*
hittan, *-ok, -t s.* religie *f.*
hitvány *adj.* **1.** *(tárgy)* ordinar, de calitate inferioară; **2.** *(ember)* infam; nemernic.
hitves, *-ek, -t s.* soţie *f.*
hiú *adj.* **1.** vanitos; **2.** *(hiábavaló)* zadarnic.
hiúság, *-ok, -ot s.* vanitate *f.*; amor propriu *n.*
hiúz, *-ok, -t s., zool.* rîs *m.*.

hív, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit vhová)* a chema; a invita; **2.** *(nevez)* a numi, a chema; *hogy ~-nak?* cum te cheamă?

hivalkod|ik, *-tam, -ott vb. (vmivel)* a se făli (cu ceva), a face paradă (de ceva).

hívás, *-ok, -t s.* chemare *f.*

hivatal, *-ok, -t s.* **1.** oficiu *n.*; *~ból* din oficiu; **2.** *(iroda)* birou *n.*; **3.** *(állás)* funcție, slujbă *f.*; serviciu *n.*

hivatalnok, *-ok, -ot s.* funcționar(ă) *m., f.*

hivatalos *adj.* **1.** oficial; **2.** de birou, de serviciu; *~ órák* orele de serviciu; **3.** profesional; *~ titok* secret profesional; **4.** legal; *~ ünnep* sărbătoare legală; **5.** *ebédre ~* invitat la prînz.

hivatalosan *adj.* oficial.

hivatás, *-ok, -t s.* vocație *f.*; chemare *f.*

hivatásos *adj.* profesional; de meserie.

hivatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se referi.

hívatlan *adj.* nechemat, nepoftit.

hívatott *adj.* chemat, menit.

híve, *-k, -t s.* **1.** *(vkinek, vminek)* adept *m.*; partizan *m.*; **2.** *bis. a ~k* credincioșii *m. pl.*

híven *adv.* credincios, fidel.

hízeleg, *-legtem, -lgett vb. (vkinek)* a linguși (pe cineva).

híz|ik, *-tam, -ott vb.* a se îngrășa.

hizlal, *-tam, -t vb.* a îngrășa.

hó, *havak, havat s.* zăpadă *f.*; *hull a ~* ninge.

hóbortos *adj.* extravagant; smintit.

hócipő, *-k, -t s.* șoșon *m.*

hód, *-ok, -ot s.* castor *m.*

hódít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a cuceri; **2.** a ademeni; a cuceri.

hódítás, *-ok, -t s.* cucerire *f.*

hódító I. *adj.* de cucerire; *~ háború* război de cucerire. **II.** *-k, -t s.* cuceritor *m.*

hódol, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkinek)* a aduce omagii cuiva; **2.** *(vminek)* a se consacra, a se dedica.

hódolat, *-ok, -ot s.* omagiu *n.*

hófehér *adj.* alb ca zăpada.

hófúvás, *-ok, -t s.* viscol *n.*

hogy[1] *adv.* cum? *~ hívják?* cum se numește? *~ vagy?* ce mai faci?

hogy[2] *conj.* **1.** (ca) să; *azért jöttem, ~* am venit să ...; **2.** că; *azt mondta, ~ eljön* a spus că va veni.

hogyha *adv.* dacă.

hogylét, *-et s.* starea *f.* sănătății.

hogyne *adv.* cum să nu!

hóharmat, *-ot s.* brumă *f.*

hóhér, *-ok, -t s.* călău *m.*

hoki, *-t s., sp.* hochei *n.*

hol[1] *adv.* unde; *~ voltál?* unde ai fost?

hol[2] *conj. hol..., hol ...* cînd... cînd...; ba..., ba...; *~ itt, ~ ott* ba ici, ba colo.

hold[1], *-at s.* **1.** lună *f.*; *~ körüli* circumlunar; *~at ér* a aseleniza; **2.** *(bolygóé)* satelit *n.*

hold[2], *-ak, -at s.* iugăr *n.*

hold- *adj.* selenar.

holdbeli *adj.* selenar.

holdfogyatkozás, *-ok, -t s.* eclipsă *f.* de lună.

holdkomp, *-ok, -ot s.* modul *n.* lunar.

holdkóros *adj.* lunatic; somnambul.

holdrakéta, *-ák, -át s.* rachetă *f.* lunară.
holdsugár, *-ak, -at s.* rază *f.* de lună.
holdtölte, *-ék, -ét s.* lună *f.* plină.
holdvilágos *adj.* cu lună.
holland I. *adj.* olandez. **II.** *-ok, -ot s.* olandez *m.*
holló, *-k, -t s.* corb *m.*
holmi, *-k, -t s.* bagaj *n.*; catrafuse *f.pl.*
holnap *adv.* mîine; *(a jövő)* ziua *f.* de mîine; viitorul *n.*
holnapután *adv.* poimîine.
holott *adv.* cînd colo.
holt I. *adj.* mort. **II.** *-ak, -at s.* **1.** mort (moartă) *m., f.*; **2.** *~a után* după moartea sa.
holtpont, *-ok, -ot s.* punct *n.* mort.
holttest, *-ek, -et s.* cadavru *n.*
holtvágány, *-ok, -t s., ferov.* linie *f.* moartă.
holtverseny, *-ek, -t s., sp.* meci *n.* nul.
hólyag, *-ok, -ot s.* băşică *f.*
homály, *-ok, -t s.* **1.** negură *f.*; **2.** *fig.* obscuritate *f.*
homályos *adj.* **1.** neguros; **2.** *(ívleg)* opac; **3.** *fig.* obscur.
homlok, *-ok, -ot s.* frunte *f.*
homlokü reggyulladás, *-t s.* sinuzită *f.*
homlokzat, *-ok, -ot s.* faţadă *f.*; frontispiciu *n.*
homok, *-ot s.* nisip *f.*
homokbucka, *-ák, -át s.* dună *f.* (de nisip).
homokos *adj.* nisipos.
homokzátony, *-ok, -t s.* banc *n.* de nisip.
homorú *adj.* concav.
hónalj, *-ak, -at s.* subsuoară *f.*
hónap, *-ok, -ot s.* lună *f.*
hónapos *adj.* lunar; de lună; *öt ~ gyerek* copil de cinci luni.
honfitárs, *-ak, -at s.* compatriot, concetăţean *m.*
honnan *adv.* de unde?
honorál, *-tam, -t vb.* a retribui.
honorárium, *-ok, -ot s.* onorariu *n.*, retribuţie *f.*
honpolgár, *-ok, -t s.* cetăţean *m.*
honvágy, *-at s.* dor *n.* de ţară (de patrie).
honvédelem, *-lmet s.* apărare *f.* a patriei.
honvédelmi *adj.* de apărare naţională.
honvédő *adj.* de (*sau* pentru) apărare; *~ háború* război pentru apărarea patriei.
hord, *-tam, -ott vb.* **1.** a duce; *hátán ~* a duce în spinare; **2.** *(visel)* a purta; **3.** *~d el magad!* cară-te!
horda, *-ák, -át s.* hoardă *f.*
hordágy, *-ak, -at s.* targă *f.*
hordár, *-ok, -t s.* hamal *m.*
hordó, *-k, -t s.* butoi *n.*
hordozható *adj.* portabil.
horgany, *-t s.* zinc *n.*
horgas *adj.* încîrligat, încovoiat; *(orr)* coroiat.
horgász, *-ok, -t s.* undiţar *m.*, pescar *m.* (cu undiţa).
horgászbot, *-ok, -ot s.* undiţă *f.*
horgász|ik, *-tam, -ott vb.* a pescui cu undiţa.
horgol, *-tam, -t vb.* a croşeta.
horgony, *-ok, -t s.* ancoră *f.*; *~t vet* a arunca ancora.
horgonyoz, *-nyoztam, -nyozott vb.* a ancora.
hórihorgas *adj.* lungan.
horkol, *-tam, -t vb.* a sforăi.
hornyol, *-tam, -t vb.* a face caneluri.

horog, *horgok, horgot s.* cîrlig *n.*
horpadt *adj.* turtit.
horvát I. *adj.* croat. **II.** *-ok, -ot s.* croat *m.*
horzsol, *-tam, -t vb.* a juli.
horzsolás, *-ok, -t s.* julitură *f.*
hossz, *-ak, -at s.* lungime *f.*
hosszában *adv.* în lung(ime).
hosszabbít, *-ottam, -ott vb.* a lungi; a prelungi.
hosszadalmas *adj.* îndelungat.
hosszas *adj., v.* **hosszadalmas.**
hosszmérték, *-ek, -et s.* măsură *f.* de lungime.
hosszú *adj.* lung.
hosszúkás *adj.* lunguieţ.
hosszúság, *-ok, -ot s.* **1.** lungime *f.*; **2.** *geogr.* longitudine *f.*
hova? *adv.* unde? încotro? *~ mész?* unde mergi?
hovatovább *adv.* din ce în ce, pe zi ce trece.
hóvihar, *-ok, -t s.* viscol *n.*
hóvirág, *-ok, -ot s.* ghiocel *m.*
hoz, *-tam, -ott vb.* a aduce; *áldozatot ~* a aduce sacrificii.
hozam, *-ok, -ot s.* **1.** producţie *f.*; **2.** randament *n.*
hozomány, *-ok, -t s.* zestre, dotă *f.*
hozzá *adv.* **1.** la el, la ea; *~m* la mine; *~d* la tine; **2.** *ilyik ~* îi stă bine.
hozzáad, *-tam, -ott vb.* **1.** a adăuga; **2.** *mat.* a aduna.
hozzáér, *-tem, -t vb. (vmihez)* a se atinge (de ceva).
hozzáértő *adj.* priceput.
hozzáférhetetlen *adj.* inaccesibil.
hozzáférhető *adj.* accesibil.
hozzáfog, *-tam, -ott vb. (vmihez)* a se apuca (de ceva).
hozzáfűz, *-tem, -ött vb.* a adăuga.
hozzáillő *adj.* potrivit.
hozzájárul, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmivel)* a contribui, a-şi da concursul; **2.** *(vmihez)* a consimţi, a-şi da consimţămîntul.
hozzájárulás, *-ok, -t s.* **1.** contribuţie *f.*; concurs *n.*; **2.** consimţămînt *n.*
hozzájut, *-ottam, -ott vb. (vmihez)* a obţine (ceva).
hozzálát *-tam, -ott vb.* a se apuca (de ceva).
hozzámegy, *-mentem, -ment vb. (vkihez feleségül)* a se mărita.
hozzányúl, *-tam, -t vb. (vmihez)* a atinge (ceva); a se atinge (de ceva), a pune mîna (pe ceva).
hozzásimul, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkihez)* a se alipi; a se alătura (de cineva); **2.** *(vmihez)* a se lipi (de ceva).
hozzászámít, *-ottam, -ott vb. (költségeket)* a adăuga la socoteală.
hozzászok|ik, *-tam, -ott vb.* a se deprinde, a se obişnui (cu ceva).
hozzászól, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkihez)* a se adresa (cuiva); **2.** *(gyűlésben)* a lua cuvîntul; **3.** *expr. mit szólsz hozzá?* ce părere ai?
hozzászólás, *-ok, -t s.* intervenţie *f.*; luare *f.* de cuvînt.
hozzászóló, *-k, -t s.* vorbitor (-toare) *m., f.*
hozzátartoz|ik, *-tam, -ott vb. (vkihez, vmihez)* a aparţine (de ceva, de cineva).
hozzátartozó, *-k, -t s.* rude *f. pl.* apropiate; *~im* ai mei.
hozzávaló I. *adj.* potrivit; corespunzător. **II.** *-k, -t s.* furnituri *f. pl.*, accesorii *n. pl.*

hozzávetőleg *adv.* aproximativ, cu aproximație.
hő I. *adj.* fierbinte. II. *-t s., fiz.* căldură *f.*
hőálló *adj., fiz.* calorifug; termorezistent.
hőemelkedés, *-ek, -t s.* **1.** *met.* creșterea *f.* temperaturii; **2.** *med.* subfebrilitate *f.*; stare *f.* subfebrilă.
hőerőmű, *-vek, -vet s.* centrală *f.* termică.
hőfok, *-ot s., fiz.* grad *n.* de căldură (*sau* de temperatură), temperatură *f.*
hőforrás, *-ok, -t s., fiz.* sursă *f.* de căldură.
hölgy, *-ek, -et s.* doamnă *f.*
hölgyfodrász, *-ok, -t s.* coafor *m.*
hőmérő, *-k, -t s.* termometru *n.*
hőmérséklet, *-ek, -et s.* temperatură *f.*
hömpölyög, *-lygött vb.* a curge (în valuri).
hőpalack, *-ok, -ot s.* termos *n.*
höreső, *-ök, -öt s.* hîrciog *m.*
hörghurut, *-ok, -ot s., med.* bronșită *f.*
hörög, *-rögtem, -rgött vb.* a horcăi.
hős, *-ök, -t s.* erou *m.*
hőség, *-ek, -et s.* arșiță, dogoare *f.*
hősi *adj.* eroic.
hősies *adj.* eroic.
hőstett, *-ek, -et s.* faptă *f.* eroică.
hősugárzó, *-k, -t s., fiz.* radiator *n.*
hővezető, *-k, -t s., fiz.* bun conducător *n.* de căldură.
húg, *-ok, -ot s.* soră *f.* mai mică.
hull, *-(ot)tam, -(ot)t vb.* **1.** a cădea; **2.** ~ *a hó* ninge; **3.** *(könyv, vér)* a curge.
hulla, *-ák, -át s.* cadavru *n.*; *(állati)* leș, hoit *n.*
hulladék, *-ok, -ot s.* deșeu *n.*
hullaház, *-ak, -at s.* morgă *f.*
hullám, *-ok, -ot s.* **1.** val, talaz *n.*; undă *f.*; **2.** *(hajé)* undulație *f.*
hullámhossz, *-ak, -at s., fiz.* lungime *f.* de undă.
hullámos *adj.* ondulat.
hullámz|ik, *-ott vb.* **1.** *(víz)* a face valuri, a undui; **2.** *fig.* a fluctua.
hullat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(könnyeket)* a vărsa; **2.** *leveleit* ~*ja* a-și scutura frunzele.
hullócsillag, *-ok, -ot s.* stea *f.* căzătoare, asteroid *m.*
humanista, *-ák, -át s.* umanist *m.*
humor, *-t s.* umor, haz *n.*
humorista, *-ák, -át s.* umorist *m.*
humoros *adj.* umoristic.
huncut *adj.* șiret.
huny, *-tam, -t vb.* a închide ochii.
hunyorgat, *-tam, -ott vb.* a clipi des (din ochi).
hunyorít, *-ottam, -ott vb.* a clipi (din ochi).
húr, *-ok, -t s.* **1.** *muz.* strună, coardă *f.*; *egy* ~*on pendülnek* a fi toți o apă și un pămînt; **2.** *mat.* coardă *f.*
hurcol, *-tam, -t vb.* a tîrî; a trage (după sine).
hurcolkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se muta.
hurka, *-ák, -át s.* caltaboș *m.*
hurok, *hurkok, hurkot s.* laț, ochi *n.*
hurut, *-ok, -ot s.* catar *n.*
hús, *-ok, -t s.* carne *f.*
húskonzerv, *-ek, -et s.* conservă *f.* de carne.
húsleves, *-ek, -t s.* supă *f.* de carne.

húsvét, *-ok, -ot s., bis.* paşti *f. pl.*
húsz *num.* douăzeci.
huszadik *num.* al douăzecilea, a douăzecea.
húz, *-tam, -ott vb.* **1.** a trage; **2.** *cipőt* ~ a încălţa pantofii; **3.** *fogat* ~ a extrage (*sau* a scoate) un dinte; **4.** *hasznot* ~ a profita; **5.** ~*za vmely ügy clintézését* a tărăgăna rezolvarea unei probleme; **6.** *nemsokáig* ~*za már* nu o mai duce mult.
huzal, *-ok, -t s.* cablu *n.*
huzamos *adj.* de lungă durată.
húzás, *-ok, -t s.* **1.** tragere *f.*; **2.** *(fogé)* extracţie *f.*; **3.** *(ruhán)* încreţitură *f.*
huzat, *-ok, -ot s.* **1.** curent *m.*; **2.** *(bútoron)* husă *f.*; **3.** *(ágynemün)* lenjerie *f.* de pat.
huzavona, *-ák, -át s.* tărăgăneală *f.*
húzód|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se trage; **2.** *(terület)* a se întinde.
húzódoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se codi.
hű *adj.* credincios, devotat; ~ *fordítás* traducere fidelă.
hűbéres I. *adj.* feudal; *(állam)* vasal. **II.** *-ek, -t s.* feudal *m.*; vasal *m.*
hűbériség, *-et s.* feudalism *n.*
hűhó, *-t s.* zarvă *f.*
hüledez|ik, *-tem, -ett vb.* a rămîne tablou.
hűlés, *-ek, -t s.* răceală *f.*
hüllő, *-k, -t s.* reptilă *f.*
hülye, *-ék, -ét s.* idiot, cretin *m.*
hűs *adj.* răcoros.
hűség, *-et s.* credinţă *f.*; fidelitate *f.*
hűséges *adj.* credincios; fidel.
hűsít, *-cttem, -ett vb.* a răcori.
hűsítő *adj.* răcoritor; ~ *ital* băutură *f.* răcoritoare.
hút, *-öttem, -ött vb.* a răci.
hűtlen *adj.* necredincios; infidel.
hűtő, *-k, -t s. (autóé)* radiator *n.*
hűtőszekrény, *-ek, -t s.* frigider *n.*
hüvely, *-ek, -t s.* **1.** *(kardé)* teacă *f.*; **2.** *(növényé)* păstaie *f.*
hüvelyes *adj.* păstăios.
hüvelyk, *-ek, -et s.* degetul *n.* mare.
hűvös I. *adj.* **1.** răcoros; **2.** *fig.* rece, distant. **II.** *-t s.* răcoare *f.*

I

ibolya, *-ák, -át s.* viorea *f*
ide *adv.* aici
ideális *adj.* ideal.
idealista *adj.* idealist.
ideg, *-ek, -et s.* nerv *m.*
idegbeteg, *-ek, -et s.* bolnav *m* de nervi; nevropat *m.*
idegesillapító, *-k, -t s., farm.* calmant, sedativ *n.*
idegen I. *adj.* străin. **II.** *-ek, -t s.* străin(ă) *m., f.*
idegenforgalmi *adj.* de turism; ~ *iroda* oficiu de turism.
idegenforgalom, *-lmat s.* turism *n.*
idegenked|ik, *-tem, -ett vb.* a avea aversiune (faţă de ceva).
idegenlégió, *-k, -t s.* legiune *f.* străină.

idegenvezető, *-k, -t s.* ghid *m.*
ideges *adj.* nervos.
idegesít, *-ettem, -ett vb.* a enerva.
idegesked|ik, *-tem, -ett vb.* a se enerva.
idegesség, *-ek. -et s.* nervozitate *f.*
idegfeszültség, *-ek, -et s.* tensiune *f.* nervoasă.
ideggyógyászat, *-ot s.* neurologie.
ideggyógyintézet, *-ek, -et s.* clinică *f.* neurologică.
idegháború, *-k, -t s.* război *n.* al nervilor.
idegorvos, *-ok, -t s.* neurolog *m.*
idegrendszer, *-ek, -t s.* sistem *n.* nervos.
idegsebészet, *-ek, -et s.* neurochirurgie *f.*
idegsokk, *-ok, -ot s., med.* şoc *n.* nervos.
idei *adj.* din anul acesta.
ideiglenes *adj.* **1.** provizoriu; **2.** *pol.* interimar; ad-interim.
idejében *adv.* la timp.
idén *adv.* anul acesta.
idény, *-ek, -t s.* sezon *n.*
idénymunka, *-ák, -át s.* muncă *f.* sezonieră.
ide-oda *adv.* încoace şi încolo; de colo pînă colo.
ideológia, *-ák, -át s.* ideologie *f.*
ideológiai *adj.* ideologic.
ideológus, *-ok, -t s.* ideolog *m.*
idestova, *adv.* aproximativ; aproape, în curînd.
idétlen *adj.* **1.** *(alak)* diform; **2.** *(tréfa)* insipid; **3.** *(ügyetlen)* neîndemînatic.
idéz, *-tem, -ett vb.* **1.** *(szöveget)* a cita; **2.** *(hatóság elé)* a cita; **3.** *emlékezetébe* ~ a-şi aduce aminte.
idézés, *-ek, -t s.* **1.** *(szövegé)* citare *f.*; **2.** *(hatósági)* citaţie *f.*
idézet, *-ek, -et s.* citat *n.*
idézőjel, *-ek, -t s.* ghilimele *f. pl.*
idill, *-ek, -t s.* idilă *f.*
idióta *adj.* idiot.
idom, *-ok, -ot s.* **1.** figură, formă *f.*; **2.** *(női)* siluetă *f.*
idomít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(állatot)* a dresa; **2.** *tehn.* a profila.
idomító, *-k, -t s.* dresor *m.*
idomtalan *adj.* diform.
idomul, *-tam, -t vb.* a se adapta.
idő, *-k, -t s.* **1.** timp *n.*; vreme *f.*; *egy* ~ *óta* de la o vreme încoace; *nincs rá ideje* a nu avea timp; **2.** *mennyi az* ~*?* cît e ceasul (ora)? **3.** *(időjárás)* vreme *f.*; timp *n.*; *milyen* ~ *van?* cum e timpul?
időálló *adj.* durabil.
időbeosztás, *-ok, -t s.* planificarea *f.* timpului.
időhatározó, *-k, -t s.* complement *n.* circumstanţial de timp.
időjárás, *-t s.* timp *n.*, vreme *f.*
időjárásjelentés, *-ek, -t s.* buletin *n.* meteorologic.
időköz, *-ök, -t s.* interval *n.* de timp.
időközben *adv.* între timp; în acest timp.
időnként *adv.* din cînd în cînd, din timp în timp.
időpont, *-ok, -ot s.* termen *n.*; moment *n.*; dată *f.*
időrend, *-ek, -et s.* ordine *f.* cronologică.
időrendi *adj.* cronologic.
idős *adj.* în vîrstă; bătrîn; *milyen* ~*?* cîţi ani are?

időszak, *-ok, -ot s.* perioadă *f.*
időszaki *adv.* periodic.
időszámítás, *-t s.* **1.** eră *f.*; *~unk előtt* înaintea erei noastre (î.e.n.); **2.** *(óra)* oră *f.*; *helyi ~* ora locală.
időszerű *adj.* actual, de actualitate.
időszerűtlen *adj.* inactual.
időz|ik, *-tem, -ött vb.* a şedea (*sau* a sta) un timp undeva, a zăbovi.
időzített *adj.* întîrziat; *~ robbanás* explozie întîrziată.
idült *adj.* cronic.
ifjú I. *adj.* tînăr. **II.** *ifjak, ifjút s.* tînăr *m.*
ifjúkor, *-t s.* tinereţe *f.*
ifjúmunkás, *-ok, -t s.* tînăr *m.* muncitor.
ifjúság, *-ot s.* **1.** *(kor)* tinereţe *f.*; **2.** *(ifjúság összessége)* tinerime *f.*
ifjúsági *adj.* **1.** de tineret; de juniori; *~csapat* echipa de tineret; **2.** pentru tineret *~ irodalom* literatură pentru tineret.
iga, *-ák, -át s.* jug *n.*; *igába hajt* a subjuga.
igaz I. *adj.* **1.** *(való)* adevărat; *igaz?* este adevărat? **2.** sincer; *~ barátság* prietenie sinceră. **II.** *-ak, -at s.* **1.** dreptate *f.*; *~a van* a avea dreptate; **2.** *~at szólva* la drept vorbind.
igazán *adv.* într-adevăr.
igazgat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vállalatot)* a conduce; **2.** *(ügyeket)* a administra.
igazgató, *-k, -t s.* director *m.*
igazgatóhelyettes, *-ek, -t s.* director-adjunct *m.*
igazgatóság, *-ok, -ot s.* direcţie *f.*
igazi *adj.* **1.** veritabil; **2.** adevărat; *~ barát* prieten adevărat.
igazít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(órát)* a potrivi; **2.** *(ruhát)* a ajusta; **3.** *(vkit)* a îndrepta, a îndruma.
igazod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkihez)* a se conforma; a se lua după cineva; **2.** *(vmihez)* a se orienta (după ceva).
igazol, *-tam, -t vb.* **1.** *(mulasztást)* a justifica, a motiva; **2.** *(vmit okmányilag)* a certifica, a adeveri; **3.** *~ja magát* a se legitima; **4.** *jur. (mandátumot)* a valida.
igazolás, *-ok, -t s.* **1.** justificare, motivare *f.*; **2.** adeverire *f.*; **3.** legitimare *f.*
igazolatlan *adj.* nemotivat.
igazolt *adj.* motivat.
igazoltat, *-tam, -ott vb.* a legitima.
igazolvány, *-ok, -t s.* **1.** certificat *n.* **2.** legitimaţie *f.*; *személyazonossági ~* buletin *n.* de identitate.
igazság, *-ot s.* **1.** adevăr *n.*; **2.** dreptate *f.*; *~ot szolgáltat* a face dreptate.
igazságos *adj.* drept.
igazságszolgáltatás, *-t s.* justiţie *f.*; jurisdicţie *f.*
igazságtalan *adj.* nedrept, nejust.
igazságtalanság, *-ok, -ot s.* nedreptate *f.*
igazságügyi *adj.* de justiţie; *Igazságügyi Minisztérium* Ministerul de Justiţie.
ige, *-ék, -ét s.* verb *n.*
igekötő, *-k, -t s., lingv.* prefix *n.* verbal.
igen[1] **I.** *interj.* da; *ez ~ !* asta da! **II.** *-t s.* da; *~nel felel* a răspunde afirmativ.

igen[2] *adv.* **1.** *(nagyon)* foarte, prea; ~ *nagy* prea mare; **2.** *(ige mellett)* mult, tare, foarte; ~ *szereti* îl iubeşte mult.

igenév, *-nevek, -nevet s., lingv.* participiu *n.*; *főnévi* ~ infinitiv *n.*

igenis *adv.* **1.** da; **2.** ~ *így lesz!* ba da, aşa va fi!

igenlés, *-ek, -t s.* afirmaţie *f.*

igenlő *adv.* afirmativ.

igény, *-ek, -t s.* **1.** pretenţie *f.*; ~*t tart vmire* a avea pretenţii la ceva; **2.** exigenţă *f.*; cerinţă *f.*; *a legnagyobb* ~*eket is kielégíti* a corespunde şi celor mai mari exigenţe; **3.** ~*be vesz vmit* a face apel la ceva, a utiliza ceva.

igényel, *-tem, -t vb.* **1.** a pretinde, a reclama; **2.** *(figyelmet, munkát)* a cere.

igényes *adj.* pretenţios, exigent.

igényjogosult *adj.* îndreptăţit.

igénylés, *-ek, -t s.* cerere *f.*

igénytelen *adj.* **1.** modest, fără pretenţii; **2.** *(egyszerű)* simplu; **3.** *(jelentéktelen)* neînsemnat.

ígér, *-tem, -t vb.* a promite.

igeragozás, *-ok, -t s.* conjugare *f.*

ígéret, *-ek, -et s.* promisiune *f.*

igérkez|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmilyennek)* a promite; *az ősz szépnek* ~ toamna promite să fie frumoasă; **2.** *(vhová)* a promite.

igézet, *-ek, -t. s.* **1.** deochi *n.*; **2.** farmec *n.*

így *adv.* astfel, aşa, în felul acesta.

igyekezet, *-et s.* străduinţă, străduire, silinţă *f.*, zel *n.*

igyeksz|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se strădui, a se sili; **2.** *(vmi tenni)* a căuta să...; **3.** *(vhova)* a se duce, a merge.

ihlet[1] *-et s.* inspiraţie *f.*

ihlet[2], *-tem, -ett vb.* a inspira.

íj, *-ak, -at s.* arc *n.*

ijedt *adj.* înspăimîntat, speriat.

ijedtség, *-ek, -et s.* spaimă, frică *f.*

ijeszt, *-ettem, -ett vb.* a speria; a înspăimînta.

ijesztő *adj.* **1.** înspăimîntător, înfricoşător; **2.** ~ *hír* veste alarmantă.

iker, *ikrek, ikret s.* geamăn(ă) *m., f.*

ikra, *-ák, -át s.* icre *f. pl.*

iktat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(iratot)* a înregistra; **2.** *(szövegbe)* a însera; a intercala; **3.** *törvénybe* ~ a codifica; **4.** *(hivatalba)* a instala.

iktatóhivatal, *-ok, -t s.* registratură *f.*

iktatószám, *-ok, -ot s.* număr *n.* de înregistrare.

illat, *-ok, -ot s.* miros, parfum *n.*; mireasmă *f.*

illatos *adj.* mirositor, parfumat.

illatoz|ik, *-tam, -ott vb.* a mirosi plăcut, a răspîndi un miros plăcut.

illatszer, *-ek, -t s.* parfum *n.*

illatszertár, *-ok, -t s.* parfumerie *f.*

illedelmes *adj.* decent, cuviincios.

illegális *adj.* ilegal.

illem, *-ek, -et s.* decenţă, bunăcuviinţă.

illemhely, *-ek, -et s.* toaletă *f.*

illemtudó *adj.* decent, cuviincios.

illeszt, *-ettem, -ett vb.* a pune, a potrivi.

illet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmi vkié)* a-i reveni (cuiva), a i se cuveni; **2.** *(vonatkozik vkire, vmire)* a privi (ceva, pe cineva); *ami engem ~* în ceea ce mă priveşte; *ami azt ~i* cît despre, cît priveşte; **3.** *sértő szavakkal ~ vkit* a insulta pe cineva.

illeték, *-ek, -et s.* taxă *f.*

illetékes *adj.* competent.

illetéktelen *adj.* incompetent.

illetlen *adj.* necuviincios; indecent.

illetlenség, *-ek, -et s.* necuviinţă *f.*; indecenţă *f.*

illetmény, *-ek, -t s.* salariu *n.*; leafă *f.*

illető I. *adj.* respectiv, în chestiunea, cu pricina. **II.** *-k, -t s. az ~* respectivul *m.*

illetően *adv.* cu privire la...

illetőleg *conj., v.* **illetve.**

illetve *conj.* respectiv, mai bine zis.

ill|ik, *-ett vb.* **1.** a se cuveni; **2.** a se potrivi; *nem illenek egymáshoz* nu se potrivesc.

illő *adj.* potrivit, cuvenit.

illusztráció, *-k, -t s.* ilustraţie *f.*

illusztris *adj.* ilustru.

illúzió, *-k, -t s.* iluzie *f.*; *~kban ringatja magát* a-şi face iluzii.

ilyen I. *adj.* **1.** astfel de...; asemenea; *~ esetekben* în astfel de cazuri; **2.** aşa; *~ az élet* aşa-i viaţa. **II.** *-en, -t s.* aşa ceva; *~t még nem láttam* aşa ceva n-am mai văzut.

ilyenformán *adv.* **1.** în felul acesta; **2.** prin urmare, în cazul acesta.

ilyenkor *adv.* **1.** *(időben)* pe vremea aceasta; **2.** *(alkalommal)* în astfel de cazuri.

ilyesmi *pron.* aşa ceva.

ima, *-ák, -át s.* rugăciune *f.*

imád, *-tam, -ott vb.* a adora.

imádkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se ruga, a face o rugăciune.

imádó, *-k, -t s.* adorator(-toare) *m., f.*

imádott I. *adj.* adorat. **II.** *-ak, -at s.* adorat(ă) *m., f.*

imádság, *-ok, -ot s.* rugăciune *f.*

íme *interj.* iată.

iményt *adv.* adineauri.

ímmel-ámmal *adv.* fără plăcere, în silă.

immunis *adj., med.* imun.

imperialista I. *adj.* imperialist. **II.** *-ák, -át s.* imperialist *m.*

imperializmus, *-t s.* imperalism *n.*

imponál, *-tam, -t vb.* a impune.

import, *-ok, -ot s.* import *n.*

importcikk, *-ek, -et s.* articol *n.* de import.

importál, *-tam, -t vb.* a importa.

impregnál, *-tam, -t vb.* a impregna.

impresszió, *-k, -t s.* impresie *f.*

in, *inak, int s., anat.* tendon, ligament *n.*

inas, *-ok, -t s.* ucenic(ă) *m., f.*

ineselked|ik, *-tem, -ett vb.* a cocheta.

inda, *-ák, -át s., bot.* lujer *m.*, vrej *n.*

index, *-ek, -et s.* **1.** *mat.* indice *m.*; **2.** *(könyveké)* index *n.*; index *n.* al cărţilor interzise; **3.** *egyetemi (főiskolai)* carnet *n.* de studii.

indiai I. *adj.* indian; din India. **II.** *-ak, -t s.* indian *m.*

indián I. *adj.* indian. II. *-ok, -t s.* indian *m.*
indigó, *-k, -t s.* indigo *n.*
indiszkrét *adj.* indiscret.
indít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a porni, a pune în mişcare; **2.** a iniţia, a porni; **3.** *pert* ~ a intenta un proces.
indítvány, *-ok, -t s.* propunere *f.*
indítványoz, *-tam, -ott vb.* a propune.
individuális *adj.* individual.
indok, *-ok, -ot s.* motiv *n.*
indokol, *-tam, -t vb.* a motiva.
indokolatlan *adj.* nemotivat.
indukció, *-k, -t s., fiz.* inducţie *f.*
indul, *-tam, -t vb.* **1.** *(jármű)* a pleca; a porni; *mikor ~ a vonat?* cînd pleacă trenul? *útnak* ~ a porni la drum; **2.** *(dolog)* a începe; *hanyatlásnak* ~ a decădea.
indulás, *-t s.* plecare *f.*; pornire *f.*
indulat, *-ok, -ot s.* **1.** pornire *f.*; înverşunare, patimă *f.*; **2.** ~ *ba jön* a se aprinde, a se înfuria.
indulatszó, *-szavak, -szavat s., lingv.* interjecţie *f.*
induló, *-k, -t s.* marş *n.*
infekció, *-k, -t s.* infecţie *f.*
inflációs, *-k, -t s., fin.* inflaţie *f.*
influenza, *-ák, -át s.* gripă *f.*
információ, *-k, -t s.* informaţie *f.*; ~*s iroda* biroul de informaţii.
informál, *-tam, -t vb.* a informa.
informálód|ik, *-tam, -ott vb.* a se informa.
ing, *-ek, -et s.* cămaşă *f.*
inga, *-ák, -át s.* pendul *n.*
ingadozás, *-ok, -t s.* **1.** fluctuaţie, oscilaţie *f.*; **2.** *(lelki)* ezitare, şovăire *f.*
ingadoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ár, mennyiség)* a fluctua, a oscila; **2.** *(lelkileg)* a ezita, a şovăi.
ingajárat, *-ok, -ot s.* navetă *f.*
ingaóra, *-ák, -át s.* pendulă *f.*
ingatag *adj.* **1.** *(tárgy)* labil, nestabil; **2.** *(személy)* nestatornic.
ingatlan, *-ok, -t s.* imobil *n.*
inger, *-ek, -t s.* excitaţie *f.*; stimulent *m.*
ingerel, *-tem, -t vb.* a excita; a stimula; *(bosszantva)* a irita.
ingerked|ik, *-tem, -ett vb. (vkivel)* a tachina (pe cineva).
ingerlékeny *adj.* excitabil; iritabil.
ingerült *adj.* **1.** excitat; **2.** iritat.
ingóságok, *-at s. pl.* bunuri *n. pl.* mobile.
ingovány, *-ok, -t s.* mlaştină *f.*
ingújj, *-ak, -at s.* mînecă *f.* de cămaşă; ~*ban* fără haină, în cămaşă.
ingyen *adv.* gratuit; pe gratis.
ingyenélő, *-k, -t s.* parazit(ă) *m., f.*
ingyenes *adj.* gratuit.
injekció, *-k, -t s.* injecţie *f.*
inkább *adv.* **1.** mai degrabă, mai curînd; **2.** *annál* ~ cu atît mai mult.
inkasszál, *-tam, -t vb.* a încasa.
inkvizíció, *-k, -t s.* inchiziţie *f.*
innen *adv.* **1.** de aici; ~ *a Szamosig* de aici pînă la Someş; **2.** încoace; dincoace; *a Kárpátokon* ~ dincoace de Carpaţi; **3.** ~ *van az, hogy...* prin aceasta se explică...
inog, *inogtam, ingott vb.* a se clătina.
inség, *-et s.* mizerie, sărăcie *f.*
inspekció, *-k, -t s.* inspecţie *f.*
inspekciós *adj.* de inspecţie; de

gardă; ~ *orvos* medic de gardă.
instruktor, *-ok, -t s.* instructor (-toare) *m., f.*
int, *-ettem, -ett vb.* **1.** a face semn; **2.** a avertiza (pe cineva).
integet, *-tem, -ett vb.* a face semn (cuiva).
intelem, *-lmek, -lmet s.* avertisment *n.*
intelligens *adj.* inteligent.
interjú, *-k, -t s.* interviu *n.*
internacionálé, *-k, -t s.* **1.** internaţională *f.*; **2.** *(dal)* Internaţionala *f.*
internacionalizmus, *-t s.* internaţionalism *n.*; *proletár* ~ internaţionalism proletar.
internátus, *-ok, -t s.* internat *n.*
interurbán *adj.* interurban; ~ *beszélgetés* convorbire interurbană.
intéz, *-tem, -ett vb. (ügyet)* a aranja.
intézet, *-ek, -et s.* **1.** institut *n.*; **2.** *(internátus)* internat *n.*
intézkedés, *-ek, -t s.* dispoziţie *f.*, măsuri *f. pl.*; *további* ~*ig* pînă la noi dispoziţii.
intézked|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a dispune, a lua măsuri; **2.** *(törvény)* a prevedea.
intézmény, *-ek, -t s.* instituţie *f.*
intrika, *-ák, -át s.* intrigă *f.*
intrikál, *-tam, -t vb.* a face intrigi.
invázió, *-k, -t s.* invazie *f.*
íny, *-ek, -t s.* **1.** *(foghús)* gingie; **2.** *(szájpadlás)* palat *n.*; *nincs* ~*éve* a nu-i fi pe plac.
ínyenc *adj.* **1.** *(személy)* gurmand; **2.** *(étel)* delicios.
ipar, *-ok, -t s.* **1.** industrie *f.*; **2.** meserie *f.*; ~*t űz* a exercita o meserie.
iparág, *-ak, -at s.* ramură *f.* de industrie.
iparcikk, *-ek, -et s.* articol *n.* industrial.
ipari *adj.* industrial; ~ *munkás* muncitor industrial; ~ *tanuló* ucenic.
iparigazolvány, *-ok, -t s.* brevet *n.* industrial (de meserie).
ipariskola, *-ák, -át s.* şcoală *f.* industrială (de meserii).
iparkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se strădui, a se sili.
iparmű vész, *-ek, -t s.* artist *m.* decorativ.
iparművészet, *-ek, -et s.* artă *f.* decorativă.
iparos, *-ok, -t s.* **1.** industriaş *m.*; **2.** meseriaş, meşteşugar *m.*
iparosítás, *-ok, -t s.* industrializare *f.*; *szocialista* ~ industrializare socialistă.
iparvasút, *-utak, -utat s.* cale *f.* ferată industrială.
ír[1], *-tam, -t vb.* **1.** a scrie; *hogyan ~juk?* cum se scrie? **2.** *(művet)* a compune, a scrie; **3.** *vkinek a terhére* ~ a trece în contul cuiva.
ír[2], *-ek, -t s.* **1.** alifie *f.*; **2.** *fig.* balsam *n.*
ír[3] **I.** *adj.* irlandez. **II.** *-ek, -t s.* irlandez *m.*
iram, *-ok, -ot s.* ritm, tempo *n.*
iránt *postpoz.* **1.** faţă de; ~*am* faţă de mine; **2.** de; pentru; *érdeklődik vmi* ~ a se interesa de ceva.
irány, *-ok, -t s.* **1.** direcţie *f.*; *ellenkező* ~*ban* în direcţie opusă; **2.** curent *n.*; *irodalmi* ~ curent literar.
irányadó *adj.* competent.
irányelv, *-ek, -et s.* directivă *f.*

irányít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a îndruma; **2.** *(vmit vmerre)* a îndrepta.
irányítás, *-t s.* **1.** îndrumare *f.*; **2.** îndreptare *f.*
irányított *adj.* dirijat.
irányító, *-k, -t s.* busolă *f.*; compas *n.*
irányul, *-tam, -t vb.* a se îndrepta, a fi îndreptat; *ellene* ~ se îndreaptă împotriva lui.
irányvonal, *-ak, -at s., pol.* linie *f.*
irányzat, *-ok, -ot s.* tendință *f.*; curent *n.*
irányzatos *adj.* tendențios.
irányzék, *-ok, -ot s. (fegyveren)* cătare *f.*
írás, *-ok, -t s.* **1.** scris *n.*; ~*ban* în scris; *szép* ~*a van* a avea scris frumos; **2.** *(mű)* operă, scriere *f.*
írásbeli I. *adj.* scris; în scris; ~ *vizsga* examen (probă) în scris. **II.** *-ek, -t s.* examen *n.* (probă *f.*) în scris.
írásjel, *-ek, -t s.* semn *n.* de punctuație.
írástudatlan *adj.* analfabet.
irat, *-ok, -ot s.* act, înscris *n.*
iratesomó, *-k, -t s.* dosar *n.*
iratkapocs, *-kapcsok, -kapcsot s.* agrafă *f.*
irattár, *-ak, -t s.* arhivă *f.*
irattáska, *-ák, -át s.* servietă *f.*
irgalmas *adj.* milos.
irgalmatlan *adj.* nemilos.
irgalmaz, *-tam, -ott vb. (vkinek)* a se îndura (de cineva).
irgalom, *-lmat s.* milă *f.*
irha, *-ák, -át s.* piele *f.*
irigy *adj.* invidios, pizmaș.
irigyel, *-tem, -t vb.* a invidia, a pizmui.
irigység, *-et s.* invidie, pizmă *f.*
irka, *-ák, -át s.* caiet *n.*
írnok, *-ok, -ot s.* copist *m.*
író[1], *-k, -t s.* scriitor *m.*
író[2], *-t s.* lapte *n.* bătut.
íróasztal, *-ok, -t s.* masă *f.* de scris, birou *n.*
iroda, *-ák, -át s.* birou *n.*, cancelarie *f.*
irodalmár, *-ok, -t s.* literat *m.*, om *m.* de litere.
irodalom, *-lmak, -lmat s.* **1.** literatură *f.*; **2.** *(szakkérdésé)* bibliografie *f.*
irodalomtörténet, *-ek, -et s.* istorie *f.* literară.
írógép, *-ek, -et s.* mașină *f.* de scris.
irónia, *-ák, -át s.* ironie *f.*
ironikus *adj.* ironic.
írónő, *-k, -t s.* scriitoare *f.*
írószer, *-ek, -t s.* rechizite *f. pl.* (de birou).
írószövetség, *-ek, -et s.* uniune *f.* a scriitorilor.
irt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(lakosságot)* a extermina, a masacra; **2.** *(élősdit)* a distruge, a extirpa; **3.** *(erdőt)* a defrișa.
irtás, *-ok, -t s.* curătură *f.*
irtózat, *-ot s.* groază *f.*
irtózatos *adj.* groaznic.
irtóz|ik, *-tam, -ott vb.* a se îngrozi.
is *conj.* **1.** și, de asemenea; *én* ~ *és* eu; **2.** *nem* ~ *ment el* nici n-a plecat; *nem* ~ *igaz* nici nu e adevărat; **3.** *még...* ~ chiar și ...; *még a gyerekek* ~ chiar și copiii; **4.** *először* ~ în primul rînd; *végül* ~ în sfîrșit, la urma urmelor.
islász, *-t s.* sciatică *f.*
iskola, *-ák, -át s.* școală *f.*; *iskolába jár* a merge la școală.

iskolaév, *-ek, -et s.* an *m.* şcolar.
iskolaköteles *adj.* de vîrstă şcolară.
iskolánkívüli *adj.* extraşcolar.
iskolapélda, *-ák, -át s.* exemplu *n.* clasic.
iskolás I. *adj.* de şcoală; ~ *gyerek* copil de şcoală, şcolar *m.* **II.** *-ok, -t s.* şcolar *m.*; şcoliriţă *f.*
iskolatárs, *-ak, -at s.* coleg(ă) *m., f.* de şcoală.
iskolázatlan *adj.* fără şcoală, neinstruit.
iskolázott *adj.* **1.** cu şcoală, instruit; **2.** ~ *hang* voce cultivată.
iskoláztat, *-tam, -ott vb.* a trimite (*sau* a da) la şcoală.
ismer, *-tem, -t vb.* a cunoaşte.
ismeret, *-ek, -et s.* cunoaştere *f.*; cunoştinţă *f.*
ismeretes *adj.* cunoscut.
ismeretlen *adj.* necunoscut.
ismeretség, *-ek, -et s.* cunoştinţă *f.*
ismerked|ik, *-tem, -ett vb.* a face cunoştinţă.
ismerős I. *adj.* cunoscut. **II.** *-ök, -t s.* cunoştinţă *f.*
ismertet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(kérdést)* a explica, a face cunoscut; **2.** *(könyvet)* a recenza.
ismertetés, *-t s. (könyvé)* recenzie *f.*
ismertetőjel, *-ek, -t s.* semn *n.* distinctiv.
ismét *conf.* iarăşi, din nou.
ismétel, *-tem, -t vb.* a repeta.
ismétlés, *-ek, -t s.* repetiţie *f.*
ismétlőd|ik, *-ött vb.* a se repeta.
istálló, *-k, -t s.* grajd *n.*
isten, *-ek, -t s.* dumnezeu *m.*; zeu *m.*; ~ *veled!* rămîi cu bine!
istenhozzád, *-ot s.* adio *n.*; ~*ot mond* a spune adio.
isteni *adj.* **1.** dumnezeesc, divin; **2.** minunat, splendid.
istennő, *-k, -t s.* zeiţă *f.*
istentagadó *adj.* ateist.
istráng, *-ok, -ot s.* ştreang *n.*
iszákos, *-ok, -t s.* beţiv *m.*
iszap, *-ok, -ot s.* nămol *n.*
iszapos *adj.* nămolos.
isz|ik, *ittam, ivott vb.* **1.** a bea; **2.** *(állat)* a se adăpa.
iszonyat, *-ot s.* oroare, groază *f.*
iszonyatos *adj.* groaznic.
ital, *-ok, -t s.* băutură *f.*
italbolt, *-ok, -ot s.* bodegă *f.*
itat, *-tam, -ott vb. (állatot)* a adăpa.
itatós, *-ok, -t s.* sugativă *f.*
ítél, *-tem, -t vb.* **1.** a condamna; **2.** *(vmit vkinek)* a adjudeca; **3.** *(valamilyennek)* a socoti, a considera, a aprecia.
ítélet, *-ek, -et s.* sentinţă, judecată *f.*
ítélethirdetés, *-ek, -t s.* pronunţarea *f.* sentinţei.
ítélkez|ik, *-tem, -ett vb., jur.* a judeca, a pronunţa o sentinţă.
ítélőképesség, *-ek, -et s.* judecată *f.*, facultate *f.* de a gîndi logic.
itt *adv.* **1.** aici; **2.** ~ *a tél* a sosit iarna.
ittas *adj.* beat, băut; ~ *állapotban* în stare de ebrietate.
itthon *adv.* acasă.
ív[1], *-ek, -et s.* arc *n.*
ív[2], *-ek, -et s. (papír)* coală *f.*
ivadék, *-ok, -ot s.* vlăstar *n.*, descendent *m.*
ível, *-tem, -t vb.* **1.** a se arcui; **2.** *pályája felfelé* ~ cariera sa este în ascensiune.

ivóvíz, *-vizek, -vizet s.* apă *f.* de băut, apă potabilă.
ívpapír, *-ok, -t s.* coală *f.* de hîrtie.
íz[1], *-ek, -et s.* gust *n.*; *jó ~ű* are gust bun.
íz[2], *-ek, -et s.* marmeladă *f.*, magiun *n.*
íz[3], *-ek, -et s., anat.* articulaţie, încheietură *f.*; *~ekre tép* a rupe în bucăţi.
ízé, *-k, -t s., fam.* cutare, ăla, ăsta.
ízelítő, *-k, -t s.* gustare *f.*
ízeltlábú, *-ak, -t s., zool.* artropod *n.*
ízes *adj.* gustos, cu gust bun.
ízetlen *adj.* fără gust, insipid.
izgága *adj.* certăreţ, arţăgos.
izgalmas *adj.* emoţionant; senzaţional.
izgalom, *-lmak, -lmat s.* emoţie *f.*; agitaţie *f.*
izgat, *-tam, -ott vb.* **1.** a nelinişti; **2.** *(testileg)* a excita, a irita; **3.** *(vmire)* a instiga; **4.** *(tömeget)* a atîţa, a agita.
izgatószer, *-ek, -t s., med.* excitant *m., n.*, stimulent *n.*
izgatott *adj.* **1.** excitat; **2.** iritat, agitat.
izgul, *-tam, -t vb.* a se agita.
ízlel, *-tem, -t vb.* a gusta.
ízlés, *-ek, -t s.* gust *n.*; *jó ~e van* a avea gust bun.
ízléses *adj.* cu gust; cu şic.
ízléstelen *adj.* fără gust.
ízletes *adj.* gustos.
ízl|ik, *ízlett vb.* **1.** a plăcea; *hogy ~ ?* cum vă place ? **2.** *fig.* a-i conveni; *nem ~ neki* a nu-i conveni.
izmos *adj.* musculos.
izmosod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a deveni musculos; **2.** *fig.* a se întări.
izolált *adj.* izolat.
izom, *izmok, izmot s.* muşchi *m.*
izomláz, *-ak, -at s.* febră *f.* musculară.
izomrost, *-ok, -ot s.* fibră *f.* musculară.
izomzat, *-ok, -ot s.* musculatură *f.*
izraelita, *-ák, -át s.* israelit(ă) *m., f.*
ízület, *-ek, -et s., anat.* articulaţie, încheietură *f.*
izzad, *-tam, -t vb.* a transpira, a asuda; a năduşi.
izzadás, *-ok, -t s.* transpirare, transpiraţie *f.*
izzadt *adj.* transpirat, asudat.
izzás, *-ok, -t s.* incandescenţă *f.*
izzaszt, *-ottam, -ott vb.* a face să transpire.
izzé-porrá *tör vb.* a sfărîma, a face praf.
izz|ik, *-ott vb.* a fi în stare de incandescenţă.
izzó *adj.* **1.** incandescent; **2.** *fig.* arzător; ardent.
izzólámpa, *-ák, -át s.* lampă cu incandescenţă; bec *n.*

J

jacht, *-ok, -ot s.* iaht *n.*
jácint, *-ok, -ot s.* zambilă *f.*
jaj *interj.* **1.** *(fájdalom, baj)* vai ! aoleu ! of ! **2.** *(csodálkozás)* ah ! vai ! *~ de szép* ah, ce frumoasă e !

jajgat, *-tam, -ott vb.* a se văita.
jámbor *adj.* **1.** blajin, blînd, bun; **2.** *(állat)* blînd; **3.** *(vallásos)* cucernic.
január, *-ok, -t s.* ianuarie *m.*
japán I. *adj.* japonez. **II.** *-ok, -t s.* japonez *m.*
jár, *-ok, -t vb.* **1.** *(helyét változtatja)* a umbla, a circula; a merge; *gyalog* ~ a umbla pe jos; **2.** *(vhová)* a se duce, a merge, a umbla; *iskolába* ~ a merge la şcoală; **3.** *(vki vmi után)* a umbla (după cineva *sau* ceva); *dolga után* ~ a umbla după treburi; **4.** *(gép, szerkezet)* a merge, a umbla; **5.** *(hír)* a circula, a umbla; **6.** *az idő már későre* ~ timpul e înaintat; *ősz felé* ~ merge spre toamnă; **7.** *szerencsétlenül* ~ a i se întîmpla o nenorocire; *pórul* ~ a o păţi; **8.** *mennyi* ~ *neki?* cît îi revine? **9.** *kedvébe* ~ *vkinek* a face cuiva pe plac.
járadék, *-ok, -ot s.* rentă *f.*
járás, *-ok, -t s.* **1.** mers, umblat *n.*; *megismeri a* ~*áról* îl recunoaşte după mers; **2.** drum *n.*, cale *f.*, mers *n.*; *egy óra* ~*nyira* la un ceas de drum; *nem ismeri a* ~*t* nu cunoaşte drumul.
járat[1], *-ok, -ot s.* **1.** cursă *f.*; **2.** *mi* ~*ban vagy?* ce faci aici?
járat[2], *-tam, -ott vb.* **1.** a trimite, a da; *iskolába* ~ a trimite la şcoală; **2.** *újságot* ~ a fi abonat la un ziar; **3.** *(gépet)* a pune în funcţie; a roda.
járatlan *adj.* **1.** *(út)* neumblat; **2.** *(vmiben)* fără experienţă.
járda, *-ák, -át s.* trotuar *n.*
járkál, *-tam, -t vb.* a umbla.
jármű, *-vek, -vet s.* vehicul *n.*
járókelő, *-k, -t s.* trecător *m.*
járom, *jármok, jármot s.* jug *n.*
járőr, *-ök, -t s.* patrulă *f.*
jártas *adj.* versat, priceput; rutinat.
járul, *-tam, -t vb. (vmihez vmi)* a se adăuga (la ceva).
járulék, *-ok, -ot s.* accesorii *n. pl.*
járvány, *-ok, -t s.* epidemie *f.*
járványkórház, *-ak, -at s.* spital *n.* de boli contagioase.
járványos *adj.* epidemic, contagios.
jászol, *jászlak, jászlat s.* iesle *f.*
játék, *-ok, -ot s.* **1.** joc *n.*; **2.** *(játékszer)* jucărie *f.*
játékos, *-ok, -t s.* jucător(-toare) *m., f.*
játékszer, *-ek, -t s.* jucărie *f.*
játékvezető, *-k, -t s., sp.* arbitru *m.*
játsz|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(játékszerrel)* a (se) juca; **2.** *film, teatru* a juca; *(szerepet)* a juca, a interpreta; *(darabot)* a reprezenta; **3.** *muz. (hangszeren)* a cînta la (din)...; **4.** *fig. (vmivel)* a se juca; *az egészségével* ~ a se juca cu sănătatea.
játszma, *-ák, -át s.* **1.** *(sakk, kártya)* partidă *f.*; **2.** *(tenisz)* set *n.*
játszód|ik, *-ott vb.* a se petrece.
játszópajtás, *-ok, -t s.* tovarăş *(sau* prieten) *m.* de joacă.
játszótér, *-terek, -teret s.* teren *n.* de joc.
java I. *adj., expr.* ~ *korában* în floarea vîrstei. **II.** *-k, -t s.* **1.** bine *n.*; *valaki javára* spre

binele cuiva; **2.** *vminek* a ~ partea mai bună din ceva; *(nagyobb rész)* partea cea mai mare; majoritate *f.*; **3.** *az ifjúság* ~ floarea tineretului.

javában *adv.* în toi; din plin; *a munka ~ folyik* munca este în toi.

javadalmazás, *-ok, -t s.* dotaţie, retribuţie *f.*; salarizare *f.*

javak, *-at s. pl.* bunuri *n. pl.*

javaslat, *-ok, -ot s.* **1.** propunere *f.*; **2.** proiect *n.*; *határozati ~* proiect de hotărîri.

javasol, *-tam, -t vb.* a propune.

javít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(tárgyat, házat)* a repara; **2.** *(írást)* a corecta; **3.** *(talajt)* a ameliora, a îmbunătăţi; **4.** *(vkit)* a schimba în bine.

javítás, *-ok, -t s.* **1.** reparare, reparaţie *f.*; **2.** corectare *f.*; *tipogr.* corectură *f.*; **3.** ameliorare, îmbunătăţire *f.*

javítóintézet, *-ek, -et s.* casă *f.* de corecţie.

javítóvizsga, *-ák, -át* s. corigenţă *f.*

jávor, *-t s.* arţar *m.*

javul, *-tam, -t vb.* a se îmbunătăţi; a se ameliora.

javulás, *-t s.* îmbunătăţire *f.*; ameliorare *f.*

jázmin, *-t s.* iasomie *f.*

jég, *jegek, jeget s.* **1.** gheaţă *f.*; *~be hűtött* de la gheaţă; **2.** *(jégeső)* grindină *f.*

jégesap, *-ok, -ot s.* ţurţur *m.* de gheaţă, sloi *n.*

jegenye, *-ék, -ét s.* plop *m.*

jegenyefenyő, *-k, -t s.* molid *m.*

jeges *adj.* **1.** îngheţat; **2.** cu gheaţă.

jegesmedve, *-ék, -ét s.* urs *m.* polar.

jégeső, *-k, -t s.* grindină *f.*

jégfesztivál, *-ok, -t s.* festival *n.* pe gheaţă.

jégkorong, *-ok, -t s.* hochei *n.* pe gheaţă.

jégpálya, *-ák, -át s.* patinoar *n.*

jégpince, *-ék, -ét s.* gheţărie *f.*

jégszekrény, *-ek, -t s.* răcitor *n.*

jégtábla, *-ák, -át s.* sloi *n.* (de gheaţă); banchiză *f.*

jégtörő, *-k, -t s., nav.* spărgător *n.* de gheaţă.

jégverem, *-vermek, -vermet s.* gheţărie *f.*

jégvirág, *-ok, -ot s. (ablakon)* flori *f. pl.* pe gheaţă.

jegy, *-ek, -et s.* **1.** *(belépő)* bilet *n.*; **2.** *(pénztári)* bon *n.*; *(vásárlási)* tichet *n.*; cartelă *f.*; **3.** *(jelölő)* semn *n.*; marcă *f.*; *megkülönböztető ~* semn distinctiv; **4.** *(iskolában)* notă *f.*; **5.** *~et vált vkivel* a se logodi cu cineva.

jegyes, *-ek, -t s.* logodnic(ă) *m., f.*

jegyez, *-gyeztem, -gyezett vb.* **1.** a însemna, a nota; **2.** *(előadáson)* a-şi lua note; **3.** *(kölcsönt)* a subscrie, a semna.

jegygyűrű, *-k, -t s.* verighetă *f.*

jegypénztár, *-ok, -t s.* casă *f.* de bilete, ghişeu *n.*

jegyszedő, *-k, -t s. (színházi)* plasator *m.*

jegyzék, *-ek, -et s.* **1.** listă *f.*; *fizetési ~* stat *n.* de plată; **2.** *dipl.* notă *f.*; **3.** *(könyvéké)* catalog *n.*

jegyzékváltás, *-ok, -t s., pol.* schimb *n.* de note.

jegyzet, *-ek, -et s.* **1.** însemnare, notă *f.*; **2.** *egyetemi ~* curs *n.* (universitar).

jegyzettömb, *-öl, -öt s.* blocnotes *n.*
jegyző, *-k, -t s.* **1.** *(bírósági)* grefier *m.*; **2.** *înv.* notar *m.*
jegyzőkönyv, *-ek, -et s.* proces-verbal *n.*; *~et vesz fel* a încheia un proces-verbal.
jel, *-ek, -t s.* **1.** semn *n.*; **2.** *chim.* simbol *n.*; **3.** *med.* simptom, semn *n.*
jelen I. *adj.* **1.** de față; actual; *a ~ pillanatban* în momentul de față; **2.** prezent; *~ idő* timpul prezent. **II.** *-t s.* (timpul) prezent *n.* **III.** *adv.* de față; prezent; *~ van vhol* a fi prezent undeva; *~ vagyok!* prezent!
jelenet, *-ek, -et s.* scenă *f.*
jelenkori *adj.* contemporan; de azi.
jelenleg *adv.* în prezent, actualmente.
jelenlét, *-ek, -et s.* prezență *f.*
jelenség, *-ek, -et s.* fenomen *n.*
jelent, *-ettem, -ett vb.* **1.** a raporta; **2.** *(hírt)* a anunța; **3.** a însemna; *mit ~?* ce înseamnă?
jelentékeny *adj.* **1.** *(dolog)* important; *~ összeg* sumă importantă; **2.** considerabil, remarcabil; *~ siker* succes remarcabil.
jelentéktelen *adj.* neînsemnat; fără importanță.
jelentés, *-ek, -t s.* **1.** *(működésről)* raport *n.*, dare de seamă *f.*; *(hivatalos)* comunicat *n.*; **2.** *med.* buletin *n.*; **3.** *lingv.* sens *n.*
jelentkez|ik, *-tem, -ett vb.* a se prezenta.
jelentő *adj., lingv. ~ mód* modul *n.* indicativ.
jelentőség, *-et s.* importanță, însemnătate *f.*; *~e van* a avea importanță.
jeles I. *adj.* eminent. **II.** *-ek, -t s. (osztályzat)* foarte bine, excepțional *m.*
jelez, *jeleztem, jelzett vb.* **1.** *(jellel)* a semnala, a face semn; **2.** *(mutat)* a arăta, a indica.
jelige, *-ék, -ét s.* **1.** moto *n.*; **2.** *(jelszó)* deviză *f.*
jelkép, *-ek, -et s.* simbol *n.*
jelképes *adj.* simbolic.
jelképez, *-tem, -ett vb.* a simboliza.
jelleg, *-ek, -et s.* caracter *n.*
jellegzetes *adj.* caracteristic, tipic.
jellem, *-ek, -et s.* caracter *n.*
jellemes *adj.* de (cu) caracter.
jellemez, *-tem, -ett vb.* a caracteriza.
jellemtelen *adj.* fără caracter.
jellemvonás, *-ok, -t s.* trăsătură *f.* caracteristică.
jellemzés, *-ek, -t s.* caracterizare *f.*
jellemző *adj.* caracteristic.
jelmez, *-ek, -t s.* costum *n.*
jelöl, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit vmivel)* a marca; a indica; a însemna; **2.** *(utat)* a arăta, a indica; **3.** *(állásra)* a candida; a desemna.
jelölt, *-ek, -et s.* candidat(ă) *m., f.*
jelszó, *-szavak, -szót s.* **1.** *mil.* parolă *f.*; **2.** *pol.* deviză, lozincă *f.*
jelvény, *-ek, -t s.* insignă *f.*
jelzálog, *-ok, -ot s.* ipotecă *f.*
jelzés, *-ek, -t s.* **1.** *(tárgyon)* marcaj *n.*; **2.** *ferov.* semnal *n.*
jelző, *-k, -t s.* **1.** *lingv.* atribut *n.*; **2.** *ferov.* semafor *n.*
jérce, *-ék, -ét s.* puică *f.*
jó I. *adj.* **1.** bun; *~ napot!* bună ziua! *~ reggelt!* bună

dimineaţa! ~ *estét!* bună seara! **2.** *légy olyan* ~ fii (aşa de) bun; *mire* ~*?* la ce e bun? **II.** *adv.* bine; ~ *hogy* ... e bine că...; ~ *dolga van* îi merge bine; ~ *három óra* trei ore şi ceva. **III.** *-k, -t s.* **1.** bine *n.*; *a bor nem tesz* ~*t nekem* vinul nu-mi prieşte; **2.** *minden* ~*t!* să auzim de bine!

jóakarat, *-ot s.* bunăvoinţă *f.*

jóakaró, *-k, -t s.* binevoitor *m.*

jobb[1] *adj.* mai bun.

jobb[2] *adj.* drept; *a* ~ *kéz* mîna dreaptă.

jobbágy, *-ok, -ot s.* iobag *m.*

jobban *adv.* mai bine.

jobboldal, *-t s.* **1.** partea *f.* dreaptă; **2.** *pol.* aripa *f.* dreaptă; **3.** *nav.* tribord *n.*

jobboldali *adj.* de dreapta.

jobbra *adv.* la dreapta.

jód, *-ot s.* iod *n.*

jóformán *adv.* la drept vorbind.

jog, *-ok, -ot s.* drept *n.*; *minden* ~ *fenntartva* toate drepturile rezervate; ~*a van valamihez* a avea drept la ceva.

jogalap, *-ok, -ot s.* bază *f.* juridică.

jogar, *-ok, -t s.* sceptru *n.*

jogász, *-ok, -t s.* jurist(ă) *m., f.*

jogcím, *-ek, -et s.* titlu *n.* (de drept).

jogegyenlőség, *-et s.* egalitate *f.* în drepturi.

jogerő, *-t s.* vigoare *f.*; ~*re emelkedik* a intra în vigoare.

jogerős *adj.* valid; executoriu; ~ *ítélet* sentinţă executorie.

jogfosztás, *-ok, -t s.* privaţiune *f.* de drepturi.

joghallgató, *-k, -t s.* student(ă) *m., f.* în drept.

joghurt, *-ok, -ot s.* iaurt *n.*

jogi *adj.* **1.** de drept; ~ *kar* facultate de drept; ~ *kérdés* problemă de drept; ~ *ügyekben* în materie de drept; **2.** juridic; ~ *helyzet* situaţie juridică; ~ *személy* persoană juridică.

jogkör, *-t s.* atribuţie *f.*; competenţă *f.*

jogos *adj.* **1.** *(törvényes)* legitim; legal; **2.** *(indokolt)* justificat, just.

jogosít, *-ottam, -ott vb.* a îndreptăţi, a autoriza.

jogosítvány, *-ok, -t s.* autorizaţie *f.*

jogosulatlan *adj.* neîndreptăţit, neautorizat.

jogosult *adj.* îndreptăţit, autorizat; *nyugdíjra* ~ are dreptul la pensie.

jogszabály, *-ok, -t s.* normă *f.* de drept.

jogtalan *adj.* nedrept, nelegal, ilegal; ~ *birtoklás* uzurpare, posesiune ilegală.

jogtanácsos, *-ok, -t s.* jurisconsult *m.*

jogtudomány, *-t s.* ştiinţe *f. pl.* juridice.

jogutód, *-ok, -ot s.* succesor *m.* legal.

jogügyi *adj.* juridic.

jóhiszemű *adj.* de bună-credinţă.

jóhiszeműség, *-et s.* bună-credinţă *f.*

jóindulat, *-ot s.* bunăvoinţă *f.*

jóindulatú *adj.* **1.** binevoitor; plin de bunăvoinţă; **2.** *med.* benign.

jóízű *adj.* gustos.

jókedélyű *adj.* jovial.
jókedvű *adj.* vesel, cu voie bună, bine dispus.
jóképű *adj.* chipeș, arătos.
jókívánság, *-ok, -ot s.* urare *f.* (de bine).
jókor *adv.* **1.** *(időben)* la timp; la țanc; **2.** *(korán)* devreme.
jókora *adj.* bun; ~ *darab* o bucată bună.
jól *adv.* bine; ~ *értesült* bine informat; ~ *él* a trăi bine; ~ *áll neki a kalap* îi stă bine cu pălărie.
jóleső *adj.* plăcut.
jólét, *-et s.* bunăstare *f.*
jóllak|ik, *-tam, -ott vb.* a se sătura.
jóllehet *conj.* deși, cu toate că.
jómód, *-ot s.* bunăstare *f.*
jómodorú *adj.* manierat.
jómódú *adj.* cu stare, înstărit.
jóravaló *adj.* de treabă.
jós, *-ok, -t s.* prevestitor, proroc *m.*; augur *m.*
jóság, *-ok, -ot s.* bunătate *f.*
jóságos *adj.* plin de bunătate.
jóslat, *-ok, -ot s.* prevestire, proroci(r)e *f.*
jósol, *-tam, -t vb.* a prorroci; a ghici; *(rosszat)* a cobi.
jószág, *-ok, -ot s.* **1.** *(állat)* vită *f.*; **2.** *(birtok)* avere *f.*
jószívű *adj.* bun la inimă.
jótáll, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkiért)* a garanta, a răspunde pentru cineva; **2.** *(vmiért)* a da garanție, a garanta, a răspunde (de ceva).
jótállás, *-ok, -t s.* garanție *f.*; răspundere *f.*
jótékony *adj.* **1.** *(hatás)* binefăcător; **2.** *(cél)* caritabil, de binefacere.
jótett, *-ek, -et s.* faptă *f.* bună.
jótevő, *-k, -t s.* binefăcător-(toare) *m., f.*
jóvágású *adj.* bine făcut, *fam.* bine.
jóváhagy, *-tam, -ott vb.* **1.** a aproba; **2.** *pol.* a ratifica.
jóváhagyás, *-ok, -t s.* **1.** aprobare *f.*; **2.** *pol.* ratificare *f.*
jóváír, *-tam, -t vb., fin.* a bonifica.
jóval *adv.* cu mult; ~ *túl van a halvanon* a trecut cu mult de 60 de ani.
jóvátehetetlen *adj.* ireparabil, iremediabil.
jóvátehető *adj.* reparabil, remediabil.
jóvátesz, *-tettem, -tett vb.* a repara, a remedia.
jóvátétel, *-ek, -t s.* reparație *f.*
józan *adj.* **1.** treaz; **2.** lucid, cu judecată; ~ *eszű ember* om cu judecată.
jön, *jöttem, jött vb.* **1.** a veni; *ide* ~ vine aici; **2.** *(küldemény)* a sosi; *nem jött meg a csomag* n-a sosit coletul; **3.** *divatba* ~ a veni la modă; **4.** *(következik)* a urma; *te jössz* este rîndul tău.
jöttment, *-ek, -et s.* venetic(ă) *m., f.*
jövedelem, *-lmek, -lmet s.* **1.** venit *n.*; **2.** *(vállalaté)* beneficiu *n.*
jövedelmez, *-ett vb.* a aduce beneficii.
jövedelmező *adj.* **1.** lucrativ; ~ *vállalat* întreprindere lucrativă; **2.** rentabil; ~ *befektetés* investiție rentabilă.
jövedelmi *adj.,* ~ *adó* impozit pe venituri.

jövendő *adj.* viitor, care va urma.
jövendőbeli *adj.* viitor; ~ *férjem* viitorul meu soț.
jövés-menés *s.* du-te-vino.
jövetel, *-ek, -t s.* venire *f.*
jövevény *s. v.* **jöttment.**
jövő I. *adj.* viitor; *a* ~ *évben* la (în) anul viitor. **II.** *-k, -t s.* viitor *n.*; *a* ~ *embere* omul viitorului.
jövőkutatás, *-t s.* futurologie *f.*
jubileum, *-ok, -ot s.* jubileu *n.*
jugoszláv I. *adj.* iugoslav. **II.** *-ok, -ot s.* iugoslav *m.*
juh, *-ok, -ot s.* oaie *f.*
juhar, *-ok, -t s.* paltin *m.*
juhász, *-ok, -t s.* cioban *m.*; oier *m.*
juhászbojtár, *-ok, -t s.* ciobănaș *m.*
juhnyáj, *-ak, -at s.* turmă *f.* de oi.
juhtenyésztés, *-t s.* creșterea *f.* oilor; oierit *n.*
juhtúró, *-k, -t s.* brînză *f.* de oaie.
július, *-t s.* iulie *m.*
június, *-t s.* iunie *m.*
juss, *-ot s.* **1.** drept *n.*; **2.** *(örökség)* moștenire *f.*
jut, *-ottam, -ott vb.* **1.** a ajunge; *mennyire ~ottál?* pînă unde ai ajuns? **2.** a obține; *eredményre* ~ a obține rezultate; *eszébe* ~ a-i veni în minte; **3.** a ajunge, a rămîne; *nekem is* ~ *belőle* îmi rămîne și mie; *mindenre* ~ *idője* a avea timp pentru toate.
jutalék, *-ok, -ot s.* **1.** *(közvetítésért)* comision *n.*; **2.** *(forgalom után)* remiză *f.*; **3.** *(biztosításért)* primă *f.*
jutalmaz, *-tam, -ott vb.* a răsplăti, a recompensa.
jutalom, *-lmak, -lmat s.* răsplată, recompensă *f.*
jutalomdíj, *-ak, -at s.* **1.** recompensă *f*; **2.** premiu *n.*
jutányos *adj.* moderat; ~ *áron* la un preț moderat.
juttat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit vhová)* a aduce, a face să ajungă; *koldusbotra* ~ a aduce la sapă de lemn; **2.** *(vmihez)* a face rost (de ceva); *pénzhez* ~ a-i face rost cuiva de bani; **3.** *expr. eszébe* ~ a-i aduce (cuiva) aminte.

K

kabaré, *-k, -t s.* **1.** program *n.* de estradă; **2.** varieteu *n.*; teatru *n.* de estradă.
kabát, *-ok, -ot s.* haină *f.*; *(átmeneti)* pardesiu, demiu *n.*; *(téli)* palton *n.*
kábel, *-ek, -t s.* cablu *n.*
kabin, *-ok, -t s.* cabină *f.*
kabinet, *-ek, -et s.* cabinet *n.*
kábít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a ameți; **2.** *med.* a narcotiza.
kábító *adj.* **1.** amețitor; **2.** *med.* narcotic.
kábítószer, *-ek, -t s.* narcotic, stupefiant *n.*
kábult *adj.* buimăcit, amețit.
kacag, *-tam, -ott vb.* a rîde.
kacagás, *-ok, -t s.* rîs *n.*

kacér *adj.* cochet.
kacérkod|ik, *-tam, -ott vb.* a cocheta.
kacsa, *-ák, -át s.* raţă *f.*
kacsint, *-ottam, -ott vb.* a face cu ochiul.
kád, *-ak, -at s.* vană, cadă *f.*
kádár, *-ok, -t s.* dogar *m.*
káder, *-ek, -t s.* cadre *n. pl.*
káderosztály, *-ok, -t s.* secţie *f.* *(sau* serviciu *n.)* de cadre.
káderképzés, *-t s.* formarea *f.* cadrelor.
kagyló, *-k, -t s.* **1.** scoică, cochilie *f.*; **2.** *(telefoné)* receptor *n.*
kajak, *-ok, -ot s.* caiac *n.*
kaján *adj.* maliţios.
kajszibarack, *-ot s.* caisă *f.*
káka, *-át s.* papură *f.*; *kákán csomót keres* a căuta nod în papură.
kakaó, *-t s.* cacao *f.*
kakas, *-ok, -t s.* cocoş *m.*
kakukk, *-ok, -ot s.* cuc *m.*
kaláes, *-ok, -ot s.* cozonac *m.*
kaláka, *-ák, -át s.* clacă *f.*
kaland, *-ok, -ot s.* aventură *f.*
kalandfilm, *-ek, -et s.* film *n.* de aventuri.
kalandor, *-ok, -t s.* aventurier *m.*
kalandos *adj.* aventuros.
kalangya, *-ák, -át s.* claie *f.*
kalap, *-ok, -ot s.* pălărie *f.*; *~ot emel* a-şi scoate pălăria.
kalapács, *-ok, -ot s.* ciocan *n.*
kalapácsvetés, *-t s., sp.* aruncare *f.* cu ciocanul.
kalapál, *-tam, -t vb.* a ciocăni.
kalapos, *-ok, -t s.* pălărier *m.*
kalász, *-ok, -t s.* spic *n.*
kalászos, *-ok s.* cereale *n. pl.*
kalauz, *-ok, -t s.* **1.** *(autóbuszon, villamoson)* taxator(-toare) *m., f.*; **2.** *(vonaton)* conductor; *m.* **3.** *(vezető)* călăuză *f.*, ghid *m.*
kalauzol, *-tam, -t vb.* a călăuzi, a conduce.
kaliber, *-ek, -t s.* calibru *n.*
kalitka, *-ák, -át s.* colivie *f.*
kálium, *-ot s.* potasiu *n.*
kalkulál, *-tam, -t vb.* a calcula.
kallóz, *-tam, -ott vb., text.* a da la piuă.
kalória, *-át s., fiz.* calorie *f.*
kalóz, *-ok, -t s.* pirat *m.*
kalózkodás, *-ok, -t s.* piraterie *f.*
kálvária, *-át s.* calvar *n.*
kálvinista *adj., bis.* calvinist.
kályha, *-ák, -át s.* sobă *f.*
kályhás, *-ok, -t s.* sobar *m.*
kamara, *-ák, -át s.* **1.** cămară *f.* (de alimente); **2.** *com., pol.* cameră *f.*
kamaraszínház, *-ak, -at s., teatru* studio *n.*
kamarazene, *-ét s.* muzică *f.* de cameră.
kamasz, *-ok, -t s.* adolescent(ă) *m., f.*
kamat, *-ok, -ot s.* dobîndă *f.*
kamatoz|ik, *-ott vb.* a aduce dobînzi.
kámfor, *-t s.* camfor *n.*
kamilla, *-át s.* muşeţel *m.*
kampány, *-ok, -t s.* campanie *f.*
kampó, *-k, -t s.* cîrlig *n.*
kamra, *-ák, -át s.* **1.** cămară *f.* (de alimente); **2.** magazie *f.*
kan, *-ok, -t s.* vier *m.*
kanál, *-nalak, -nalat s.* lingură *f.*; *kis ~* linguriţă *f.*; *minden lében ~* a-şi vîrî nasul în toate.
kanális, *-ok, -t s.* canal *n.*
kanapé, *-k, -t s.* canapea *f.*
kanári, *-k, -t s.* canar *m.*
kanász, *-ok, -t s.* porcar *m.*
kance, *-ák, -át s.* iapă *f.*

kancellár, *-ok, -t s.* cancelar *m.*
kanesal *adj.* saşiu.
kanesít, *-oltam, -olt vb.* a se uita cruciş.
kandalló, *-k, -t s.* cămin *n.*
kandidátus, *-ok, -t s.* candidat(ă) *m., f.*
kandúr, *-ok, -t s.* motan *m.*
kánikula, *-ák, -át s.* canicula *f.*
kankalin, *-ok, -t s.* ciuboţica-cucului *f.*
kanna, *-ák, -át s.* **1.** *(kancsó)* cană *f.*; **2.** *(olajos)* bidon *n.*; **3.** *(kávés)* ibric *n.*
kanóc, *-ok, -t s.* fitil *n.*
kantár, *-ok, -t s.* **1.** *(lóé)* frîu *n.*; **2.** *(ruhán)* bridă *f.*
kantin, *-ok, -t s.* cantină *f.*
kánya, *-ák, -át s.* gaie *f.*
kanyar, *-ok, -t s.* cotitură, curbă *f.*
kanyaró, *-t s.* pojar *n.*
kanyarod|ik, *-tam, -ott vb.* a coti; a vira.
kanyarog, *-rgott vb.* a şerpui.
káosz, *-t s.* haos *n.*
kap, *-tam, -ott vb.* **1.** a primi, a căpăta; **2.** *(talál)* a găsi; **3.** *skárlátot* ~ a se îmbolnăvi de scarlatină; **4.** *(kezével) vmi után* ~ a căuta să apuce ceva; **5.** ~ *az alkalmon* a profita de ocazie; **6.** *hazugságon* ~ *vkit* a prinde pe cineva cu minciuna; **7.** *erőre* ~ a prinde puteri, a se întrema.
kapa, *-ák, -át s.* sapă *f.*
kapál, *-tam, -t vb.* a prăşi.
kapálódz|ik, *-tam, -ott vb.* a da din mîini şi din picioare.
kapar, *-tam, -t vb.* a rîcîi, a scurma.
kapaszkod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmire fel)* a se căţăra pe...; **2.** *(vkibe, vmibe)* a se ţine (de), a se prinde (de); ~*j belém!* ţine-te de mine!
kapca, *-ák, -át s.* obială *f.*
kapcsol, *-tam, -t vb.* **1.** a lega; a conexa; **2.** *electr.* a lega, a conecta, a racorda; **3.** *tel.* a da legătura, a lega; **4.** *ferov., tehn.* a cupla, a lega; **5.** *fig. gyorsan* ~ a pricepe repede.
kapcsolás, *-ok, -t s.* **1.** *electr., tel.* legătură; **2.** *ferov., tehn.* cuplare *f.*
kapcsolat, *-ok, -ot s.* **1.** *(személyi)* legătură, relaţie *f.*; **2.** *(dolgoké)* corelaţie, conexiune *f.*
kapcsoló, *-k, -t s., electr.* întrerupător *n.*
kapcsolód|ik, *-tam, -ott vb. (vmibe, vmihez)* a se lega (de), a fi legat (de).
kapható *adj.* **1.** de vînzare; care se găseşte; *minden könyvesboltban* ~ se găseşte la orice librărie; **2.** *(személy) mindenre* ~ se pretează la orice.
kapitalista I. *adj.* capitalist. **II.** *-ák, -át s.* capitalist *m.*
kapitalizmus, *-t s.* capitalism *n.*
kapitány, *-ok, -t s.* căpitan *m.*
kapitulál, *-tam, -t vb.* a capitula.
kapkod, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmi után)* a încerca să apuce (ceva); *levegő után* ~ a respira greu; **2.** *fig.* a face (ceva) grăbit *(sau* în pripă).
kapkodás, *-ok, -t s.* grabă, pripă *f.*
káplár, *-ok, -t s.* caporal *m.*
kapocs, *-pcsok, -pcsot s.* **1.** *(ruhán)* copcă *f.*; **2.** *(iratét)* agrafă *f.*; **3.** *fig.* legătură *f.*
kapor, *-prot s.* mărar *m.*
kapós *adj.* căutat.

káposzta, *-ák, -át s.* varză *f.*
kappan, *-ok, -t s.* clapon *m.*
káprázat, *-ok, -ot s.* iluzie, himeră *f.*
kaptafa, *-fák, -fát s.* calapod *n.*
kaptár, *-ak, -t s.* stup *m.*
kapu, *-k, -t s.* poartă *f.*
kapufa, *-fát s., sp.* bară *f.*
kapus, *-ok, -t s.* portar *m.*
kapzsi *adj.* lacom.
kapzsiság, *-ot s.* lăcomie *f.*
kar[1] *-ok, -t s.* **1.** *(emberé, tárgyé)* braţ *n.*; **2.** *jó ~ban van* e în stare bună.
kar[2], *-ok, -t s.* **1.** corp *n.*; *tanári ~* corp profesoral; **2.** *(egyetemen)* facultate *f.*; **3.** *~ban* în cor.
kár, *-ok, -t s.* **1.** *(anyagi)* pagubă, pierdere *f.*; **2.** *~, hogy ...* păcat că ...
karabély, *-ok, -t s.* carabină *f.*
karácsony, *-ok, -t s.* crăciun *n.*
karaj, *-ok, -t s. (hús)* cotlet, antricot *n.*
karalábé, *-k, -t s.* gulie *f.*
karaván, *-ok, -t s.* caravană *f.*
karbantartás, *-t s.* întreţinere *f.*
kareol, *-tam, -t vb.* a zgîria, a scrijeli.
kareolás, *-ok, -t s.* zgîrietură *f.*
kareolat, *-ok, -ot s.* schiţă *f.*
karesű *adj.* zvelt, subţire.
kard, *-ok, -ot s.* sabie *f.*
kardoskod|ik, *-tam, -ott vb. (vmi mellett)* a insista (asupra a ceva), *(vmi mellett)* a susţine ferm (ceva *sau* pe cineva).
kardvirág, *-ok, -ot s.* săbioară, gladiolă *f.*
kardvívás, *-t s., sp.* scrimă *f.*
kardvívó, *-k, -t s.* scrimer(ă) *m., f.*
karéj, *-ok, -t s. (kenyér)* bucată *f.*, codru *m.*; felie *f.*
karének, *-ek, -et s.* cor *n.*
karfa, *-fák, -fát s.* **1.** *(lépcsőé)* balustradă *f.*, mînă *f.* curentă; **2.** *(széké)* braţ *n.*
karfiol, *-ok, -t s.* conopidă *f.*
karhatalom, *-lmat s.* forţă *f.* publică.
kárhoztat, *-tam, -ott vb.* a condamna, a osîndi.
karika, *-ák, -át s.* cerc *n.*
karikacsapás *s., expr. úgy megy, mint a ~* merge strună.
karikagyűrű, *-k, -t s.* verighetă *f.*
karikás *adj. (szem)* cu cearcăne.
karikatúra, *-ák, -át s.* caricatură *f.*
karima, *-ák, -át s. (halapé)* bor *n.*
karmester, *-ek, -t s.* dirijor *m.*
karmol, *-tam, -t vb.* a zgîria.
karmolás, *-ok, -t s.* zgîriere *f.*; zgîrietură *f.*
karó, *-k, -t s.* par *m.*; ţeapă *f.*; *(szőlő)* arac *m.*
károg, *-ott vb.* a cîrîi, a croncăni.
karom, *-rmok, -rmot s.* gheară; unghie *f.*; *vhinek karmai közé kerül* a cădea în ghearele cuiva.
káromkodás, *-ok, -t s.* înjurătură *f.*
káromkod|ik, *-tam, -ott vb.* a înjura.
karonfogva *adv.* de braţ, braţ la braţ.
karóra, *-órák, -órát s.* ceas *n.* de mînă, ceas-brăţară *n.*
káros *adj.* vătămător.
károsod|ik, *-tam, -ott vb.* a suferi o pagubă.
karosszék, *-ek, -et s.* fotoliu *n.*; jilţ *n.*
károsult, *-ak, -at s.* păgubaş(ă) *m., f.*; *(elemi csapástól)* sinistrat(ă) *m., f.*

karosszéria, *-ák, -át s.* caroserie *f.*
karöltve *adv.* **1.** *(vkivel)* braţ la braţ; **2.** *fig.* împreună.
káröröm, *-öt s. sg.* bucurie *f.* răutăcioasă.
kárpitos, *-ok, -t s.* tapiţer *m.*
kárpitoz, *-tam, -ott vb.* a tapisa.
kárpótol, *-tam, -t vb.* a despăgubi; *~ja magát* a se recompensa.
karrier, *-ek, -t s.* carieră *f.*
karszalag, *-ok, -ot s.* banderolă *f.*
kártalanít, *-ottam, -ott vb.* a despăgubi.
kartárs, *-ak, -at s.* coleg *m.*
kártékony *adj.* dăunător, vătămător.
kartell, *-ek, -t s., cap.* cartel *n.*
kártérítés, *-ek, -t s.* despăgubire *f.*
kártol, *-tam, -t vb.* a dărăci.
karton, *-ok, -t s. (ruhaanyag)* stambă *f.*; *(papír)* carton *n.*
kartoték, *-ok, -ot s.* cartotecă *f.*
kártya, *-ák, -át s.* cărţi *f. pl.* de joc.
kártyavár, *-ak, -at s.* plan *n.* himeric.
kártyáz|ik, *-tam, -ott vb.* a juca cărţi.
karzat, *-ok, -ot s.* galerie *f.*; balcon *n.*
kas, *-ok, -t s.* **1.** coş *n.*; **2.** *(méhek)* stup *m.*
kása, *-ák, -át s.* păsat *n.*
kastély, *-ok, -t s.* castel *n.*
kasza, *-ák, -át s.* coasă *f.*
kaszabol, *-tam, -t vb.* a masacra, a măcelări.
kaszál, *-tam, -t vb.* a cosi.
kaszáló, *-k, -t s.* fînaţ *n.*
kaszárnya, *-ák, -át s.* cazarmă *f.*
kaszinó, *-k -t s.* casino *n.*
katalógus, *-ok, -t s.* catalog *n.*
kataszter, *-t s.* cadastru *n.*
katasztrófa, *-ák, -át s.* catastrofă *f.*
katedra, *-ák, -át s.* catedră *f.*
kategória, *-ák, -át s.* categorie *f.*
kategorikus *adj.* categoric.
katicabogár, *-bogarak, -bogarat s.* buburuză *f.*
katlan, *-ok, -t s. (edény)* căldare *f.*, cazan *n.*
katód, *-ok, -ot s., fiz.* catod *m.*
katolikus *adj.* catolic.
katona, *-ák, -át s.* militar, soldat, ostaş *m.*
katonai *adj.* militar, milităresc; *~ behívó* ordin de chemare.
katonakönyv, *-ek, -et s.* livret *n.* militar.
katonaság, *-ot s.* armată *f.*
katonáskod|ik, *-tam, -ott vb.* a face armata.
kátrány, *-ok, -t s.* gudron, catran *n.*
kátránypapír, *-ok, -t s.* carton *n.* asfaltat.
kattog, *-ott vb.* **1.** a ţăcăni; **2.** *(fegyver)* a răpăi.
kátyú, *-k, -t s.* hîrtop *n.*, groapă *f.*; *~ba jut* a ajunge în impas.
kauesuk, *-ot s.* cauciuc *n.*
káva, *-ák, -át s. (kúté)* ghizd *n.*
kavar, *-tam, -t vb.* a amesteca.
kavarodás, *-t s.* învălmăşeală *f.*
kavarog, *-rgott vb.* **1.** a se învîrteji; **2.** *~ a gyomra* a-i fi (cuiva) greaţă.
kávé, *-t s.* cafea *f.*
kávédaráló, *-k, -t s.* rîşniţă *f.* de cafea.
kávéház, *-ak, -at s.* cafenea *f.*
kávéőrlő *s., v.* **kávédaráló.**
kávésesésze, *-ék, -ét s.* ceaşcă *f.* de cafea.
kávéskanál, *-kanalak, -kanalat s.* linguriţă *f.*
kávéz|ik, *-tam, -ott vb.* a-şi bea cafeaua.

kavics, *-ok, -ot s.* pietriș *n.*
kazal, *kazlak, kazlat s.* șiră *f.*, stog *n.*
kazán, *-ok, -t. s.* cazan *n.*
kazánfűtő, *-k, -t s.* fochist *m.*
kazánkovács, *-ok, -ot s.* cazangiu *m.*
kebel, *keblek, keblet s.* piept, sîn *n.*
kecsege, *-ék, -ét s.* cegă *f.*
kecses *adj.* grațios.
kecske, *-ék, -ét s.* capră *f.*
kedd, *-ek, -et s.* marți *f.*
kedély, *-ek, -t s.* dispoziție *f.*
kedélyes *adj.* bine dispus, jovial.
kedélytelen *adj.* rău dispus; ursuz.
kedv, *-et s.* **1.** poftă *f.*, chef *n.*; *~e van vmihez* a avea chef de...; **2.** *(hangulat)* toană *f.*; *nincs jó ~ében* a nu fi în toane bune; **3.** *(tetszés)* plac, gust, hatîr *n.*, voie *f.*; *vkinek a ~ében jár* a face cuiva pe plac.
kedvel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkit)* a iubi, a-i fi drag (de); **2.** *(vmit)* a-i plăcea.
kedvence I. *adj.* favorit, preferat; de predilecție. **II.** *-ek, -et s.* favorit(ă) *m., f.*
kedves I. *adj.* **1.** *(szeretet)* drag, scump; **2.** *(nyájas)* amabil, drăguț; *legyen olyan ~* fiți amabil. **II.** *-ek, -t s.* drag(ă), iubit(ă) *m., f.*
kedvesked|ik, *-tem, -ett vb.* a fi complezent față de cineva.
kedvetlen *adj.* indispus, rău dispus.
kedvez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vki vkinek)* a favoriza, a avantaja, a părtini (pe cineva); **2.** *(vmi vkinek, vminek)* a fi favorabil, a prii.
kedvezmény, *-ek, -t s.* **1.** avantaj *n.*; **2.** *jur.* beneficiu *n.*
kedvezményes *adj.* favorabil; *~ ár* preț redus.
kedvező *adj.* favorabil; *~ feltételek* condiții favorabile.
kedvezőtlen *adj.* nefavorabil.
kedvtelés, *-ek, -t s.* plăcere *f.*
kefe, *-ék, -ét s.* perie *f.*
kefél, *-tem, -t vb.* a peria; *(padlót)* a freca.
kefelevonat, *-ok, -ot s., tipogr.* corectură *f.*
kegy, *-ek, -et s.* favoare *f.*; grație *f.*; *kiesik vkinek a ~éből* a cădea în disgrație.
kegyelem, *-lmet s.* grațiere *f.*
kegyelet, *-et s.* pietate *f.*
kegyelmez, *-tem, -ett vb. (vkinek)* a grația (pe cineva).
kegyenc, *-ek, -et s.* favorit *m.*
kegyes *adj.* **1.** *(vkihez)* binevoitor; **2.** *bis.* pios, evlavios.
kegyesség, *-et s.* **1.** bunăvoință *f.*; **2.** *bis.* pietate, evlavie *f.*
kegyetlen *adj.* crunt, cumplit, crud.
kegyetlenség, *-ek, -et s.* cruzime *f.*
kegyvesztett *adj.* disgrațiat, căzut în disgrație.
kehely, *kelyhek, kelyhet s.* **1.** cupă *f.*; **2.** *bis.* potir *n.*
kéj, *-ek, -t s.* voluptate, desfătare *f.*
kéjeleg, *-legtem, -lgett vb. (vmiben)* a se desfăta cu.
kék I. *adj.* albastru. **II.** *-et s.* albastru *n.*; azur *n.*
kékes *adj.* albăstrui.
kékít, *-ettem, -ett vb.* a albăstri.
kékítő, *-k, -t s.* albăstreală *f.*
keksz, *-ek, -et s.* biscuit *m.*
kel, *-tem, -t vb.* **1.** *(ágyból)* a se scula; **2.** *(égitest)* a răsări;

3. *(növény)* a răsări; **4.** *(tészta)* a se dospi, a se ridica; **5.** *(áru)* a trece, a avea căutare; **6.** *levele június 26-án ~t* scrisoarea dv. datează din 26 iunie; **7.** *útra ~* a pleca la drum; **8.** *lába ~ vminek* a dispărea; **9.** *új életre ~* a învia.

kelendő *adj.* căutat, cerut; *~ áru* marfă căutată.

kelengye, *-ét s. (menyasszonyé)* zestre *f.*; *(babáé)* rufărie *f.* de copil.

kelepce, *-ék, -ét s.* capcană, cursă *f.*; *~ébe csal* a atrage în cursă.

kelepel, *-tem, -t vb.* a toca.

kelés, *-ek, -t s.* furuncul, abces *n.*

kelet[1], *-et s.* răsărit, est, orient *n.*

kelet[2] *s.* trecere, căutare *f.*

keleti *adj.* răsăritean, de est, oriental.

keletkez|ik, *-ett, vb.* a se produce; *(szél)* a se stîrni.

kelkáposzta, *-ák, -át s.* varză *f.* creaţă.

kell, *-ek, -ett vb.* **1.** *(szükséges)* a-i trebui, a avea nevoie; *mi ~ ?* ce-ţi trebuie? *úgy ~ neki!* aşa-i trebuie! **2.** *(parancsoló-an)* trebuie să...; *el ~ menned* trebuie să te duci.

kellék, *-ek, -et s.* **1.** accesorii *n. pl.*; furnituri *f. pl.*; **2.** *teatru* recuzită *f.*

kellemes *adj.* plăcut, agreabil.

kellemetlen *adj.* neplăcut, dezagreabil.

kellemetlenked|ik, *-tem, -ett vb. (vkinek)* a incomoda pe cineva; a pricinui cuiva supărare.

kellemetlenség, *-ek, -et s.* neplăcere *f.*

kellet, *-tem, -te vb., ~i magát* a căuta să placă.

kellő *adj.* potrivit; oportun; *~ időben* în (*sau* la) momentul oportun.

kelme, *-ék, -ét s.* stofă *f.*; material *n.*

kelt[1], *-ettem, -ett vb.* **1.** *(alvásból)* a trezi, a deştepta; **2.** a stîrni, a produce, a face; *bámulatot ~* a stîrni admiraţie; *feltűnést ~* a face senzaţie.

kelt[2] *adj. (tészta)* dospit.

kelt[3] *adj. (irat)* datat; *f. hó 3-án ~ levele* scrisoarea dv. (datată) din 3 l.c.,

keltetőgép, *-ek, -et s.* clocitoare *f.*

keltez, *-tem, -ett vb.* a data.

kém, *-ek, -et s.* spion *m.*

kémcső, *-csövek, -csövet s.* eprubetă *f.*

kémelhárítás, *-t s.* contraspionaj *n.*

kemence, *-ék, -ét s.* cuptor *n.*

kemény *adj.* **1.** tare; **2.** *fig. (nehéz)* greu; *~ feladat* problemă grea; **3.** *fig.* aspru *~ tél* iarnă aspră, (grea.)

kémény, *-ek, -t s.* coş, horn *n.*

keményít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a întări; **2.** *(ruhát)* a scrobi, a apreta.

keményítő, *-k, -t s.* **1.** *chim.* amidon *n.*; **2.** scrobeală *f.*

kéményseprő, *-k, -t s.* hornar, coşar *m.*

kémia, *-át s.* chimie *f.*

kémikus, *-ok, -t s.* chimist *m.*

kémked|ik, *-tem, -ett vb.* a spiona.

kémlel, *-tem, -t vb.* a cerceta, a scruta.

kémszervezet, *-ek, -et s.* organizaţie *f.* de spionaj.

kémszolgálat, *-ok, -ot s.* serviciu *n.* de spionaj.

ken, *-tem, -t. vb.* **1.** a unge; **2.** *expr. másra ~i a hibát* a arunca vina asupra altuia; **3.** *fam.* a mitui.

kén, *-t s.* sulf. *n.*, pucioasă *f.*

kender, *-ek, -t s.* cînepă *f.*

kendermagos *adj.* cînepiu.

kendő, *-k, -t s.* basma, năframă *f.*, *(színes)* batic *n.*

kénes *adj.* sulfuros.

kenetes *adj.* onctuos.

kenguru, *-k, -t s., zool.* cangur *m.*

kengyel, *-ek, -t s.* scară (de şa), scăriţă *f.*

kenőcs, *-ök, -öt, s.* alifie *f.*

kenőmájas, *-ok, -t s.* lebărvurşt *m.*

kénsav, *-at, s.* acid *m.* sulfuric.

kényelem, *-lmet, s.* comoditate *f.*, confort *n.*; *~be helyezi magát* a se face comod.

kényelmes *adj.* comod, confortabil.

kényelmetlen *adj.* incomod.

kenyér, *kenyerek, kenyeret s.* pîine *f.*

kenyérbél, *-belet, s.* miez *n.* de pîine.

kenyérhéj, *-ak, -at s.* coajă *f.* de pîine.

kényes *adj.* **1.** *(ember)* sensibil; **2.** *(ízlésben)* dificil, mofturos; **3.** *(kérdés)* delicat, dificil.

kényesked|ik, *-tem, -ett vb.* a face mofturi (*sau* fasoane), a afecta, a se alinta, a se răsfăţa.

kényelet, *-tem, -ett vb.* a alinta, a răsfăţa.

kényszer, *-t s.* silă, forţă *f.*

kényszerít, *-ettem, -ett vb.* a sili, a forţa, a constrînge.

kényszerítő *adj.* stringent; *~ körülmény* (caz de) forţă majoră.

kényszerképzet, *-ek, -et s.* idee *f.* fixă, obsesie *f.*

kényszerlakhely, *-ek, -et s.* domiciliu *n.* forţat.

kényszerleszállás, *-ok, -t s.* aterizare *f.* forţată.

kényszermunka, *-ák, -át s.* muncă *f.* silnică.

kényszerül, *-tem, -t vb.* a fi nevoit să ...

kényszerűség, *-et s.* silă, nevoie, constrîngere *f.*

kényszerzubbony, *-ok, -t s.* cămaşă *f.* de forţă.

kénytelen *adj. silit, nevoit*; *~ vagyok* sînt nevoit.

kép, *-ek, -et s.* **1.** tablou *n.*; **2.** *(könyvben)* ilustraţie *f.*; **3.** *(arc)* chip, obraz, *n.*, mutră *f.*; *van ~e* a avea obraz; *jó ~et vág vmihez* a face haz de necaz.

képes[1] *adj.* ilustrat; *~ levelezőlap* carte poştală ilustrată.

képes[2] *adj. (vmire)* capabil.

képesít, *-ettem, -ett vb.* a califica.

képesítés, *-t s.* calificare *f.*

képesítővizsga, *-ák, -át s.* examen *n.* de capacitate.

képeskönyv, *-ek, -et s.* carte *f.* ilustrată (cu ilustraţii).

képeslap, *-ok, -ot s.* (carte poştală) ilustrată *f.*

képesség, *-et s.* aptitudine, capacitate *f.*

képest *postpoz. vmihez* ~ în comparaţie cu ceva.

képez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(iskolában)* a instrui; **2.** *(alkot)* a forma, a alcătui, a constitui.

képkiállítás, *-ok, -t s.* expoziţie *f.* de pictură.

képlet, *-ek, -et s.* formulă *f.*

képletes *adj.* figurat.

képmás, *-ok, -t s.* portret *n.*
képmutató *adj.* ipocrit, fățarnic.
képrejtvény, *-ek, -et s.* rebus *n.*
képtár, *-ak, -at s.* galerie *f.* de tablouri, pinacotecă *f.*
képtelen *adj.* **1.** *(vmire)* incapabil; **2.** *(lehetetlen)* absurd.
képvisel, *-tem, -t vb.* a reprezenta.
képviselet, *-ek, -et s.* **1.** *pol.* reprezentanță *f.*; **2.** *com.* agenție *f.*
képviselő, *-k, -t s.* **1.** reprezentant *m.*; **2.** *(nemzetgyűlési)* deputat(ă) *m., f.*
képzel, *-tem, -t vb.* a-și închipui, a-și imagina, a crede; *mit ~sz?* ce crezi?
képzelet, *-et s.* imaginație *f.*
képzeletbeli *adj.* imaginar.
képzelődés, *-ek, -t s.* închipuire, imaginație *f.*
képzelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a-și face închipuiri (care nu au o bază reală).
képzés, *-ek, -t s.* formare, pregătire *f.*
képzet, *-ek, -et s., psih.* reprezentare *f.*
képzett *adj.* instruit, cult.
képzettség, *-et s.* pregătire *f.*
képző, *-k, -t s., lingv.* sufix *n.*
képző̈d|ik, *-ött, vb.* a se forma.
képzőművész, *-ek, -t s.* artist *m.* plastic.
képzőművészet, *-et s.* arte *f. pl.* plastice.
kér, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit)* a cere; a solicita; *tanácsot ~* a cere un sfat; **2.** *(vkit vmire)* a ruga; *~em szépen* vă rog.
kerámia, *-át, s.* ceramică *f.*
kérdés, *-ek, -t s.* **1.** întrebare *f.*; *~t intéz vkihez* a pune o întrebare cuiva; **2.** *(probléma)* problemă, chestiune *f.*; *ez más ~* aceasta este o altă problemă.
kérdéses *adj.* **1.** *(szóban forgó)* în chestiune, de care este vorba; **2.** *(bizonytalan)* problematic, dubios.
kérdez, *-tem, -ett vb.* a întreba, a pune o întrebare.
kérdezősköd|ik, *-tem, -ött vb.* a se informa, a se interesa.
kérdő **I.** *adj.* interogativ; *~ névmás* pronume interogativ. **II.** *s., expr. ~re von vkit* a trage pe cineva la răspundere.
kérdőív, *-ek, -et s.* chestionar *n.*
kérdőjel, *-ek, -et s.* semnul *n.* întrebării.
kéredzked|ik, *-tem, -ett vb.* a cere voie (să ...).
kéreg, *kérgek, kérget s.* scoarță, coajă *f.*
kéreget, *-tem, -ett vb.* a cerși.
kéregető, *-k, -t s.* cerșetor(-toare) *m., f.*
kerek *adj.* rotund.
kerék, *kerekek, kereket s.* roată *f.*; *expr. hiányzik egy kereke* a fi cu trei roate la car.
kereked|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se stîrni; *vihar ~ett* s-a stîrnit o furtună; *kedve ~ vmire* a-i veni (cuiva) pofta să ...; **2.** *expr. vki fölé ~* a întrece pe cineva.
kereken *adv.* pe șleau; verde; categoric; *~ megmondja* a spune pe șleau (*sau* în față); *~ visszautasít* a refuza categoric.
kerékpár, *-ok, -t s.* bicicletă *f.*
kerékpáros, *-ok, -t s.* (bi)ciclist *m.*
kerékpárverseny, *-ek, -t s., sp.* cursă *f.* ciclistă.
kerékvágás, *-ok, -t s.* urmă *f.* de roată; făgaș *n.*

kérelem, *-lmek, -lmet s.* **1.** rugăminte *f*; cerere *f.*; **2.** *(írásban)* cerere, petiţie *f.*

kérelmez, *-tem, -ett vb.* a solicita; a cere.

keres, *-tem, -ett vb.* **1.** a căuta; **2.** *(pénzt)* a cîştiga.

kérés, *-ek, -t s.* cerere *f.*

kereset, *-ek, -t s.* **1.** *(jövedelem)* cîştig *n.*; **2.** *jur.* acţiune *f.*

keresetlen *adj.* simplu, natural; ~ *szavak* cuvinte simple (necăutate).

kereskedelem, *-lmet, s.* comerţ *n.*

kereskedelmi *adj.* comercial; de comerţ; ~ *kamara* cameră de comerţ; ~ *szerződés* contract comercial.

kereskedés, *-ek, -t s.* prăvălie *f.*, magazin *n.*

kereskedik, *-tem, -ett vb.* a face comerţ.

kereskedő, *-k, -t s.* comerciant, negustor *m.*

kereslet, *-et s., com.* cerere *f.*

keresztet, *-ek, -et s.* cruce *f.*; **2.** *muz.* diez *m.*; **3.** *(gabona)* claie *f.*

keresztanya, *-ák, -át s.* naşă *f.*

keresztapa, *-ák, -át s.* naş *m.*

keresztcsont, *-ot, s., anat.* sacrum *n.*; *(állaté)* sapă *f.*

keresztel, *-tem, -t vb.* a boteza.

keresztelő, *-k, -t s.* botez *n.*

keresztény I. *adj.* creştin, creştinesc. **II.** *-ek, -t s.* creştin(ă) *m., f.*

kereszténység, *-et s.* creştinism *n.*

keresztez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmit)* a întretăia; **2.** *bot., zool.* a încrucişa.

keresztezés, *-ek, -t s.* încrucişare, hibridare *f.*

kereszteződik, *-ött vb.* a se încrucişa.

keresztmetszet, *-ek, -et s.* secţiune (transversală) *f.*

keresztnév, *-nevek, -nevet s.* prenume, nume *n.* mic.

keresztrejtvény, *-ek, -t s.* cuvinte *n.pl.* încrucişate.

keresztség, *-et, s.* botez *n.*

keresztút, *-utak, -utat s.* răscruce, răspîntie *f.*

keresztül I. *adv.* (în) curmeziş. **II.** *postpoz.* **1.** peste; *a folyón* ~ peste rîu; **2. prin**; *a kulcslyukon* ~ prin gaura cheii; **3.** cu; *éveken* ~ cu anii.

keresztülhúz, *-tam, -ott vb.* **1.** a tăia (cu o linie); **2.** *fig.* a zădărnici, a dejuca.

keresztül-kasul *adv.* cruciş şi curmeziş, de-a lungul şi de-a latul.

keresztülvihetetlen *adj.* irealizabil.

keresztülvisz, *-vittem, -vitt vb.* a realiza, a duce la capăt (*sau* la îndeplinire).

keret, *-ek, -et s.* ramă *f.*, cadru *n.*; *vmely akció* ~*ében* în cadrul unei acţiuni.

kéret, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a chema (pe cineva); *az igazgató* ~*te* a fost chemat de director; **2.** *expr.* ~*i magát* a face nazuri.

keretez, *-tem, -ett vb.* a încadra.

kerevet, *-ek, -et s.* sofa, canapea *f.*

kérges, *adj.* bătucit; ~ *tenyér* palmă bătucită.

kerget, *-tem, -ett vb.* a alunga, a goni; *ábrándokat* ~ a alerga după himere.

kergetődzik, *-tem, -ött vb.* a se alunga.

kering, *-tem -ett vb.* **1.** a se învîrti; a se roti; **2.** *(vér)* a circula.

keringő, *-k -t s.* vals *n.*
kerít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(szerez)* a procura (ceva), a face rost (de ceva); **2.** *hatalmába ~ vmit* a pune mîna pe ceva.
kerítés, *-ek, -t s.* gard *n.*
kérked|ik, *-tem, -ett vb.* a se lăuda.
kérlelhetetlen *adj.* neînduplecat.
kérő, *-k, -t s.* peţitor *m.*
kérődz|ik, *-tem, -ött vb.* a rumega.
kérődző *adj.* rumegător.
kert, *-ek, -et s.* grădină *f.*
kertel, *-tem, -t vb.* a suci vorba.
kertész, *-ek, -t s.* grădinar *m.*
kertészet, *-ek, -et s.* **1.** *(terület)* grădinărie *f.*; **2.** *(tudomány)* horticultură *f.*
kerthelyiség, *-ek, -et s.* grădină *f.* de vară.
kerül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmerre)* a ocoli, a face un ocol; **2.** *(vkit, vmit)* a ocoli (pe cineva *sau* ceva), a se feri (de cineva, de ceva); **3.** *(vhova)* a ajunge (undeva); **4.** *(vmibe)* a costa; *mennyibe ~?* cît costă?
kerület, *-ek, -et s.* **1.** *mat.* perimetru *n.*; *(köré)* circumferinţă *f.*; **2.** *adm.* circumscripţie *f.*
kerülget, *-tem, -ett vb.* a ocoli; a da tîrcoale.
kerülő, *-k, -t s.* ocol, ocoliş *n.*
kérvény, *-ek, -t s.* cerere, petiţie *f.*
kérvényez, *-tem, -ett vb.* a petiţiona.
kés, *-ek, -t s.* cuţit *n.*
késedelem, *-lmek, -lmet s.* întîrziere *f.*
keselyű, *-k, -t s.* vultan *m.*
kesereg, *-regtem, -rgett vb.* a se jeli; a se tînguia.
kesergés, *-ek, -t s.* jeluire; *f.*; tînguire *f.*
keserű *adj.* amar.
keserűség, *-ek, -t s.* amărăciune *f.*
keserves *adj.* amarnic.
késés, *-ek, -t s.* întîrziere *f.*
kés|ik, *-tem, -ett vb.* a întîrzia.
keskeny *adj.* îngust.
késleltet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a reţine (pe cineva); **2.** *(vmit)* a întîrzia.
késő *adj.* tîrziu; *~ ősszel* toamnă tîrzie.
később *adv.* mai tîrziu.
későn *adv.* tîrziu.
kész *adj.* **1.** gata; *~ vagyok* sînt gata, am terminat; **2.** *(vmire)* dispus, gata (pentru ceva); *~ örömmel* cu cea mai mare plăcere.
készenlét, *-et s.* permanenţă *f.*; *~ben áll* a fi gata pentru ceva.
készít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a produce, a face; **2.** *(ételt, italt)* a prepara; **3.** *(írásban)* a întocmi.
készítmény, *-ek, -t s.* produs *n.*; preparat *n.*
készkiadás, *-ok, -t s.* cheltuială *f. sg.* efectivă.
készlet, *-ek, -et s.* **1.** *(tartalék)* provizie, rezervă *f.*; **2.** *(áru)* stoc *n.*; **3.** *(felszerelés)* trusă *f.*
készpénz, *-t s.* bani *m. pl.* gata; *~ben,* în numerar.
készség, *-ek, -et s.* serviabilitate *f.*; *~gel* cu plăcere.
készséges *adj.* serviabil, săritor.
készteti, *-tem, -ett vb.* a îndemna, a determina.
kesztyű, *-k, -t s.* mănuşă *f.*

készül, *-tem, -t vb.* **1.** a se produce, a se face; **2.** *(étel, ital)* a se prepara; *(ruha)* a se confecționa; **3.** *(vmire)* a se pregăti.
készülék, *-ek, -et s.* aparat *n.*
készülődés, *-ek, -t s.* pregătire *f.*
készülőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se pregăti.
készültség, *-ek, -et s.* **1.** *mil.* consemn *n.*; **2.** *(szellemi)* pregătire *f.*
két *num.* doi, două; ~ *nap* două zile.
kételked|ik, *-tem, -ett vb. (vmiben)* a se îndoi (de ceva).
kétéltű *adj.* amfibiu.
kétélű *adj.* cu două tăișuri.
kétely, *-ek, -t s.* îndoială *f.*
kétértelmű *adj.* cu două înțelesuri.
kétes *adj.* **1.** îndoielnic, problematic; ~ *hírű* de reputație îndoielnică; **2.** dubios, suspect; ~ *egzisztencia* individ suspect.
kétharmad *num.* două treimi.
kéthavonként *adv.* din două în două luni.
kétkulacsos *adj.* fățarnic.
kétlaki *adj., bot.* dioic.
kétmotoros *adj.* bimotor.
kétnyelvű *adj.* bilingv.
ketrec, *-ek, -et s.* coteț *n.*
kétség, *-ek, -et s.* îndoială *f.*
kétségbeejtő *adj.* exasperant.
kétségbeesés, *-t s.* exasperare, desperare *f.*
kétségbeesett *adj.* exasperat, disperat.
kétségbees|ik, *-tem, -ett vb.* a despera.
kétségbevonhatatlan *adj.* incontestabil.
kétséges *adj.* îndoielnic.
kétségkívül *adv.* fără îndoială.
kétségtelen *adj.* incontestabil, indubitabil.
kétsoros *adj.* la două rînduri; ~ *kabát* haină (încheiată) la două rînduri.
kétszemélyes *adj.* pentru două persoane.
kétszeres *adj.* îndoit, dublu.
kétszersült, *-ek, -et s.* pesmet *m.*
kétszínű *adj.* **1.** bicolor; **2.** *fig.* fățarnic.
kettétör, *-tem, -t vb.* a frînge.
kettévág, *-tam, -ott vb.* a tăia (în două).
kettéválik, *-t vb.* a se desface (în două); a se bifurca.
kettő *num.* doi, două; *mind a* ~ amîndoi.
kettős I. *adj.* dublu. **II.** *-ök, -t s.* doi *m.*
kettőspont, *-ok, -ot s.* două puncte.
ketyeg, *-ett vb.* a ticăi, a face tic-tac.
kéve, *-ék, -ét s.* snop *m.*
kevély *adj.* mîndru.
kever, *-tem, -t vb.* **1.** a amesteca; **2.** *bajba* ~ *vkit* a băga pe cineva în bucluc.
kevered|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se amesteca; **2.** *fig. (vki vmibe)* a se băga, a se amesteca, a se încurca *(în ceva)*; *bajba* ~ a da de belea.
keverék, *-ek, -et, s.* amestec *n.*; mixtură *f.*
keverőgép, *-ek, -et s. constr.* malaxor *n.*
kevés *num.* puțin.
kevésbé *adv.* (mai) puțin; *annál* ~ cu atît mai puțin.
kéz, *kezek, kezet s.* mînă *f.*; *üres* ~*zel* cu mîna goală; *kezet ad*

vkinek a da mîna cu cineva; *heze ügyében van* a-i fi la îndemînă; *mossa kezeit* a se spăla pe mîini.

kézbesít, *-ettem, -ett vb.* a înmîna.

kézbesítés, *-ek, -t s.* înmînare *f.*

kézbesítő, *-k, -t s.* factor *m.*; poştaş *m.*

kezd, *-tem, -ett vb. (vmit, vmihez)* a începe; *új életet* ~ a începe o viaţă nouă; *nem tudom, mit ~jek* nu ştiu ce să fac.

kezdeményez, *-tem, -ett vb.* a iniţia.

kezdeményezés, *-ek, -t s.* iniţiativă *f.*

kezdet, *-et s.* început, *n.*; *~től fogva* de la început.

kezdetleges *adj.* primitiv.

kezdő I. *adj.* **1.** iniţial; **2.** *(író)* începător. **II.** *-k, -t s.* începător(-toare) *m. f.*

kezdőbetű, *-k, -t s.* iniţială *f.*; *(rövidítés)* siglă *f.*

kezdődik, *-ött vb.* a (se) începe.

kezdve *adv.* începînd de...; *mostantól* ~ de acum înainte.

kezel, *-tem, -t vb.* **1.** *(tárgyat)* a mînui; **2.** *(beteget)* a trata; **3.** *(pénzt, alapot)* a administra; a gestiona; **4.** *(jegyet)* a perfora; **5.** *(bánik vkivel)* a trata (pe cineva).

kezelés, *-t s.* **1.** *(tárgyé)* mînuire *f.*; **2.** *(betegé)* tratament *n.*; terapie *f.*; **3.** *(pénzé, ügyeké)* administrare, gestiune *f.*; regie *f.*; *saját ~ben* în regie proprie; **4.** *(jegyé)* perforare *f.*

kezelő, *-k, -t s.* **1.** *(gépé)* manipulator, manipulant *m.*; **2.** *(vagyoné)* gestionar *m.*

kézenfekvő *adj.* evident, vădit.

kezes[1] *adj.* blînd, domesticit.

kezes[2], *-ek, -t s.* garant, chezaş *m.*

kezesked|ik, *-tem, -ett vb.* a garanta.

kezeslábas, *-ok, -t s.* salopetă *f.*

kézfogás, *-ok, -t s.* strîngere *f.* de mînă.

kézi *adj.* de mînă, manual.

kézigránát, *-ok, -ot s.* grenadă (de mînă) *f.*

kézikönyv, *-ek, -et s.* manual *n.*

kézilabda, *-ák, -át s.* handbal *n.*

kézimunka, *-ák, -át s.* lucru *n.* manual (*sau* de mînă).

kézirat, *-ok, -ot s.* manuscris *n.*

kéztáska, *-ák, -át s.* geantă, servietă *f.*

kézmozdulat, *-ok, -ot s.* gest *n.*

kézműves, *-ek, -t s.* meşteşugar *m.*

kézügyesség, *-et s.* îndemînare *f.*

kézzelfogható *adj.* **1.** palpabil; **2.** *fig.* evident.

ki[1] *pron.* ciue; *kiről?* despre cine? *~ tudja?* cine ştie?

ki[2] *adv.* afară.

kiabál, *-tam, -t vb.* a striga.

kiábrándít, *-ottam, -ott vb.* a deziluziona, a dezamăgi, a deceptiona.

kiábrándul, *-tam, -t vb.* a fi dezamăgit.

kiad, *-tam, -ott vb.* **1.** a extrăda; **2.** *(munkát)* a distribui; **3.** *(okmányt)* a elibera; **4.** *(parancsot)* a da; **5.** *(könyvet)* a edita; *(lapot)* a publica; a scoate; **6.** *(pénzt)* a cheltui; **7.** *(lakást)* a închiria; **8.** *~ja magát vminek* a se da drept; **9.** *~ja a lelkét* a-şi da sufletul.

kiadás, *-ok, -t s.* **1.** cheltuială *f.*; **2.** *(könyvé)* ediţie *f.*; editare,

publicare *f.*; **3.** *(lakásé)* închiriere *f.*

kiadatlan *adj.* inedit.

kiadó I. *adj. (szoba)* de închiriat. **II.** *-k, -t s.* **1.** *(személy)* editor *m.*; **2.** *(vállalat)* editură *f.*

kiadóhivatal, *-ok, -t, s.* administrație *f.*

kiadós *adj.* **1.** *(eső)* abundent; **2.** *(termés)* îmbelșugat; **3.** *(ebéd)* copios, consistent.

kiadvány, *-ok, -t s.* publicație *f.*

kiagyal, *-tam, -t vb.* a născoci.

kiaknáz, *-tam, -ott vb.* a exploata.

kialakul, *-t vb.* a se forma.

kiáll, *-tam, -t vb.* **1.** a ieși; *~t a sorból* a ieșit din rînd; **2.** *fig. (vkiért, vmiért)* a se expune (pentru cineva, ceva); **3.** *(fájás)* a înceta; **4.** *(vmit, vkit)* a suporta; a suferi; **5.** *(támadást, próbát)* a rezista.

kiállhatatlan *adj.* insuportabil, de nesuferit.

kiállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a scoate; **2.** *(kiállításon)* a expune; **3.** *(okmányt)* a elibera.

kiállítás, *-ok, -t s.* **1.** expoziție *f.*; **2.** *(okmányé)* eliberare *f.*

kiálló *adj.* ieșit; proeminent.

kialsz|ik, *-aludt vb.* **1.** a se stinge; **2.** *kialussza magát* a se sătura de somn.

kiált, *-ottam, -ott vb.* a striga; *segítségért ~* a striga după ajutor.

kiáltás, *-ok, -t s.* strigăt *n.*

kiáltvány, *-ok, -t s.* manifest *n.*, proclamație *f.*

kiapad, *-t vb.* a seca, a se usca.

kiárad, *-t vb.* a se revărsa.

kiárusít, *-ottam, -ott vb.* a desface; *(árukészletet)* a solda.

kiárusítás, *-ok, -t s.* soldare *f.*

kiás, *-tam, -ott vb.* **1.** a săpa; **2.** *(növényt)* a scoate.

kibékít, *-ettem, -ett vb.* a împăca.

kibékül, *-tem, -t vb.* a se împăca.

kibélel, *-tem, -t vb. (ruhát)* a căptuși.

kibérel, *-tem, -t vb.* a închiria.

kibír, *-tam, -t vb.* **1.** a rezista, a suporta; **2.** *(vkit)* a suferi.

kibírhatatlan *adj.* insuportabil.

kibocsát, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(rendeletet)* a emite; **2.** *(okiratot)* a elibera.

kiboml|ik, *-ott vb.* **1.** a se desface; **2.** *(haj)* a se despleti.

kibont, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(csomót)* a desface; **2.** *(hajat)* a despleti.

kibontakoz|ik, *-ott, vb.* a se desprinde.

kiborul, *-tam, -t vb.* a se răsturna.

kibővít, *-ettem, -ett vb.* a lărgi.

kibővül, *-t vb.* a se lărgi.

kibúj|ik, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhonnan)* a ieși; **2.** *(vmi alól)* a se sustrage.

kibúvó, *-k, -t s.* pretext *n.*

kicsal, *-tam, -t vb. (vkitől vmit)* a scoate.

kicsap, *-tam, -ott vb. (iskolából)* a elimina.

kicsapód|ik, *-ott vb., chim.* a se precipita.

kicsapongás, *-ok, -t s.* desfrîu *n.*

kicsavar, *-tam, -t vb.* **1.** *(vizes ruhát)* a stoarce; **2.** *(csavart stb.)* a deșuruba; **3.** *(vmit vki kezéből)* a smulge (cuiva ceva) din mînă; **4.** *expr. ~ja vki szavainak az értelmét* a denatura spusele cuiva.

kicsenget, *-tem, -ett vb.* a suna de ieșire.

kicserél, *-tem, -t vb.* **1.** a schimba;

a face schimb; ~*tük tapasztalatainkat* am făcut schimb de experienţă; **2.** *(igazolványt)* a preschimba.

kicsi I. *adj.* mic. **II.** *-k, -t s.* mic *m.*; *egy ~ t* un pic.

kicsinosít, *-ottam, -ott vb.* a dichisi, a împodobi; *~ja magát* a se dichisi.

kicsiny I. *adj.* mic. **II.** *-ek, -t s.* copilaş *m.*

kicsinyel, *-tem, -t vb. (lebecsül)* a subaprecia.

kicsinyes *adj.* meschin, mic.

kicsinyített *adj.* micşorat, redus.

kicsinyítő *adj.* diminutiv.

kicsíp, *-tem, -ett vb., expr. ~i magát* a se găti, a se dichisi.

kicsíráz|ik, *-ott vb.* a germina.

kicsoda *pron.* cine.

kicsomagol, *-tam, -t vb.* a despacheta.

kicsorbul, *-t vb.* a se ştirbi.

kicsúfol *vb., v.* **kigúnyol.**

kicsúsz|ik, *-tam, -ott vb.* a aluneca *~ a kezéből* a-i scăpa din mînă.

kiderít, *-ettem, -ett vb.* a descoperi.

kiderül, *-t vb.* **1.** *(ég)* a se însenina; a se deschide; **2.** *(vmi)* a reieşi.

kidob, *-tam, -ott vb.* **1.** a arunca; **2.** *(vkit)* a da afară, a scoate.

kidolgoz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(anyagot)* a prelucra; **2.** *(témát)* a redacta; a elabora.

kidolgozás, *-t s.* **1.** prelucrare *f.*; **2.** redactare *f.*; elaborare *f.*

kidomborít, *-ottam, -ott vb.* a sublinia, a reliefa.

kidomborod|ik, *-ott vb.* **1.** a se bomba; **2.** *fig.* a se sublinia, a se reliefa.

kidől, *-tem, -t vb.* **1.** *(kerítés, fa)* a cădea la pămînt; **2.** *fig.* a cădea; *~ a fáradtságtól* a cădea de oboseală.

kidönt, *-öttem, -ött vb. (fát)* a doborî.

kidudorod|ik, *-ott vb.* a se bomba.

kidug, *-tam, -ott vb. (vhol)* a scoate.

kié *pron. interogativ* al (a, ai, ale) cui.

kiég, *-ett, vb.* **1.** a se arde; *~ett a biztosíték* s-a ars siguranţa; **2.** *(növény)* a se pîrli.

kiegészít, *-ettem, -ett vb.* a completa.

kiegyenesed|ik, *-tem, -ett vb.* a se îndrepta.

kiegyenesít, *-ettem, -ett vb.* a îndrepta.

kiegyenlít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a compensa; a contrabalansa; **2.** *(számlát, adósságot)* a achita, a lichida; **3.** *sp.* a egala.

kiegyenlítés, *-t s.* **1.** *(számláé)* achitare, lichidare *f.*; **2.** *sp.* egalare.

kiegyenlítőd|ik, *-ött vb.* a se compensa.

kiegyensúlyozott *adj.* echilibrat.

kiegyezés, *-t s.* înţelegere *f.*

kiegyez|ik, *-tem, -ett vb.* a se înţelege.

kiéhezett *adj.* flămînzit, înfometat.

kiejt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(kézből)* a scăpa; **2.** *(szót)* a rosti, a pronunţa.

kiejtés, *-t s.* pronunţare, rostire *f.*

kielégít, *-ettem, -ett vb.* a satisface.

kielégítés, *-t s.* satisfacere *f.*

kielégítő *adj.* satisfăcător.

kielégül, *-tem, -t vb.* a se îndestula.

kiélesed|ik *vb. v.* **kiéleződik.**

kiélez, *-tem, -ett vb.* a ascuţi.

kiéleződ|ik, *-ött vb.* a se ascuţi.

kiemel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmiből)* a scoate; a ridica; ~ *a termelésből* a scoate din producție; **2.** *fig.* a accentua, a sublinia; a releva.

kiemelked|ik, *-tem, -ett vb.* a se ridica.

kiemelkedő *adj.* **1.** proeminent; **2.** *fig.* marcant.

kiengesztel, *-tem, -t vb.* a împăca.

kiengesztelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se împăca.

kiépül, *-t vb.* a se construi.

kiér, *-tem, -t vb.* a ajunge.

kiérdemel, *-tem, -t vb.* a merita.

kierőszakol, *-tam, -t vb.* a forța.

kiértékel, *-tem, -t vb.* a analiza.

kiértékelés, *-ek, -t s.* analiză *f.*

kiesés, *-t s. (vhonnan)* cădere *f.*; ~ *a termelésben* goluri de producție.

kies|ik, *-tem, -ett vb. (vhonnan)* a cădea.

kieszel, *-tem, -t vb.* a inventa, a născoci.

kieszközöl, *-tem, -t vb.* a obține.

kietlen, *adj.* pustiu, deșert.

kifacsar, *-tam, -t vb. (ruhát, citromot)* a stoarce.

kifakad, *-t vb. (seb)* a se sparge; a se deschide; ~ *(vki ellen)* a face reproșuri (cuiva).

kifárad, *-tam, -t vb.* **1.** a (se) obosi, a (se) osteni; **2.** *tessék ~ni!* poftiți afară!

kifáraszt, *-ottam, -ott vb.* a obosi, a osteni.

kifecseg, *-tem, -ett vb.* a divulga.

kifejez, *-tem, -ett vb.* **1.** a exprima; **2.** *~i magát* a se exprima.

kifejezés, *-ek, -t s.* **1.** exprimare *f.*; **2.** *(szólás)* expresie *f.*; locuțiune *f.*

kifejező *adj.* expresiv.

kifejleszt, *-ettem, -ett vb.* a dezvolta.

kifejlőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se dezvolta.

kifejt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(babot)* a curăța de coajă, a dezghioca, a descoji; **2.** *(varrást)* a descoase, a desface; **3.** *fig. (vmit szóban, írásban)* a explica, a dezvolta; *tevékenységet fejt ki* a desfășura o activitate.

kifelé *adv.* afară.

kifelejt, *-ettem, -ett vb.* a omite; a uita.

kifényesít, *-ettem, -ett vb.* a lustrui.

kifestőkönyv, *-ek, -et s.* carte *f.* de colorat.

kifeszít, *-ettem, -ett vb.* a încorda; a întinde; *~i a mellét* a-și scoate (*sau* a-și umfla) pieptul.

kificamít, *-ottam, -ott vb.* a scrînti; a luxa.

kificamod|ik, *-ott, vb.* a se scrînti, a se luxa.

kifinomult *adj.* fin, rafinat.

kifizet, *-tem, -ett vb.* a plăti a achita.

kifizetődő *adj.* rentabil.

kifli, *-k, -t s.* corn *n.*; *friss ~* corn proaspăt.

kifog, *-tam, -ott vb.* **1.** *(halat)* a prinde pești, a pescui; **2.** *(ökröt)* a dejuga; *(lovat)* a deshăma.

kifogás, *-ok, -t s.* **1.** *(ürügy)* pretext. *n.*; **2.** *(ellenvetés)* obiecție *f.*

kifogásol, *-tam, -t vb.* a obiecta.

kifogástalan *adj.* ireproșabil, impecabil.

kifogy, *-tam, -ott vb.* **1.** a se termina; a se epuiza; **2.** *~ a türelméből* a-și pierde răbdarea.

kifogyhatatlan *adj.* inepuizabil.
kifoly|ik, *-t vb.* a (se) scurge.
kifolyólag *adv. vmiből* ~ din pricina, din cauza.
kifordít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmit vmiből)* a răsturna; **2.** *(ruhát)* a întoarce.
kiforgat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit vmiből)* a despuia; **2.** *(értelmét)* a denatura, a răstălmăci.
kiforr, *-t vb.* **1.** *(bor)* a se fermenta; **2.** *fig.* a se maturiza.
kifoszt, *-ottam, -ott vb.* a devasta; a jefui.
kifőz, *-tem, -ött vb.* **1.** a fierbe; **2.** *fig* a scorni, a născoci.
kifúj, *-tam, -t vb.* **1.** a sufla; *~ja az orrát* a-şi sufla nasul; **2.** *fig.* *~ja magát* a respira, a răsufla.
kifullad, *-tam, -t vb.* a-şi pierde răsuflarea.
kifúr, *-tam, -t vb.* a sfredeli.
kifut, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(hajó)* a ieşi în larg; **2.** ~ *az utcára* a alerga în stradă; **3.** *~ott a tej* laptele a dat în foc.
kifüggeszt, *-ettem, -ett vb.* a afişa.
kifürkész, *-tem, -ett vb.* a cerceta; a iscodi.
kifütyül, *-tem, -t vb.* a fluiera, a huidui.
kigombol, *-tam, -t vb.* a descheia.
kigondol, *-tam, -t vb.* a scorni.
kigúnyol, *-tam, -t vb.* a batjocori.
kígyó, *-k, -t s.* **1.** şarpe *m.*; **2.** *fig.* viperă *f.*
kígyógyít, *-ott vb.* a vindeca.
kígyógyul, *-tam, -t vb.* a se vindeca.
kígyomlál, *-tam, -t vb.* a plivi.
kígyóz|ik, *-tam, -ott vb.* a şerpui.
kigyullad, *-t vb.* **1.** *(fény)* a se aprinde; **2.** *(tűz)* a lua foc, a se aprinde.
kihágás, *-ok, -t s.* contravenţie *f.*
kihagy, *-tam, -ott vb.* **1.** a omite, a lăsa afară; **2.** ~ *a pulzusa* i se întrerupe pulsul.
kihajol, *-tam, -t vb.* a se apleca în afară.
kihajt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(állatot)* a mîna; a scoate; **2.** *(gallért)* a răsfrînge; **3.** *(növény)* a da mlădiţe; a răsări.
kihajtó, *-k, -t s. (ruhán)* rever *n.*
kihal, *-t vb.* **1.** *(család, állat, növény)* a dispărea; **2.** *(város)* a se despopula.
kihallgat, *-tam, -ott vb.* **1.** a asculta; **2.** *jur.* a interoga, a asculta.
kihallgatás, *-ok, -t s.* **1.** ascultare *f.* **2.** *jur.* interogare *f.*, interogatoriu *n.*, **3.** audienţă *f.*; *~t kér* a cere audienţă.
kihalt *adj.* **1.** stins; dispărut; ~ *fajta* specie dispărută. **2.** pustiu, mort; ~ *vidék* regiune pustie.
kihány, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhonnan)* a arunca; **2.** a vărsa, a vomita.
kiharcol, *-tam, -t vb.* a obţine; a cuceri.
kihasznál, *-tam, -t vb.* **1.** a profita; *~ja az alkalmat* a profita de ocazie. **2.** *(gazdaságilag)* a utiliza, a exploata.
kihasználatlan *adj.* neutilizat; neexploatat.
kihat, *-ott vb.* a avea repercusiune (*sau* efect).
kihatás, *-t s.* repercusiune *f.*, efect *n.*

kihelyez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(pénzt)* a plasa; **2.** *(alkalmazottat)* a detașa.

kihever, *-tem, -t vb.* a se restabili.

kihirdet, *-tem, -ett vb.* **1.** a publica; **2.** *(törvényt)* a promulga.

kihirdetés, *-t s.* **1.** publicare *f.*, **2.** *(törvényé)* promulgare *f.*

kihív, *-tam, -ott vb.* **1.** a chema (afară); **2.** *(versenyre, bírokra)* a provoca, a chema.

kihívó *adj.* provocator, arogant.

kihoz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhonnan vmit)* a scoate; **2.** *expr.* ~ *vkit a sodrából* a scoate pe cineva din fire.

kihull, *-tam, -t vb.* a cădea; ~*i egy foga* i-a căzut un dinte.

kihúz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(fogat)* a extrage; a scoate; ~*ták egy fogamat* mi-am extras o măsea; **2.** ~ *vkit a bajból* a scoate pe cineva din încurcătură; **3.** *(szövegből)* a tăia, a șterge; **4.** ~*za magát a munka alól* a se sustrage de la lucru; **5.** *expr.* ~*za magát* a se îndrepta.

kihűl, *-tem, -t vb.* a se răci.

kihűt, *-öttem, -ött vb.* a răci.

kiigazít, *-ottam, -ott vb.* a rectifica.

kiindul, *-tam, -t vb.* a pleca, a porni.

kiír, *-tam, -t vb.* **1.** a scrie; **2.** ~ *pályázatot* a publica un concurs.

kiirt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a extermina; **2.** *(állatfajt)* a distruge, a stîrpi; **3.** *(erdőt)* a defrișa; **4.** a extirpa.

kiismert, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit, vkit)* a cunoaște; **2.** ~*i magát* a se dumeri.

kiismerhetetlen *adj.* de nepătruns.

kiisz|ik *-ittam, -ivott vb.* a bea pînă-n fund.

kijár, *-tam, -t vb.* **1.** *(vki)* a ieși; **2.** *(vkinek vmi)* a se cuveni; **3.** *(vkinél vmit)* a obține.

kijárat, *-ok, -ot s.* ieșire *f.*

kijátsz|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(kártyát)* a juca; **2.** *(becsap, rászed)* a păcăli; a dejuca; **3.** *(törvényt)* a eluda.

kijavít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(hibát)* a corecta; **2.** *(gépet, ruhát)* a repara.

kijavítás, *-ok, -t s.* **1.** corectare *f.*; **2.** reparare *f.*

kijelent, *-ettem, -ett vb.* a declara.

kijelentés, *-ek, -t s.* declarație *f.*

kijelöl, *-tem, -t vb.* **1.** a indica; **2.** *(időpontot)* a fixa; **3.** *(vkit vmire)* a desemna.

kijózanod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se trezi din beție; **2.** *fig.* a-și deschide ochii.

kijön, *-jöttem, -jött vb.* **1.** *(vhonnan)* a ieși; **2.** *(eredmény)* a rezulta; a reieși; **3.** ~ *vkivel* a se înțelege cu cineva; **4.** ~ *a sodrából* a-și ieși din sărite.

kijut, *-ottam, -ott vb.* *(vkinek vmiből)* a avea destule pe cap.

kikacag, *-tam, -ott vb.* a lua în derîdere.

kikap, *-tam, -ott vb.* *(megverik)* a mînca bătaie.

kikapar, *-tam, -t vb.* *(írást)* a rade, a șterge.

kikapcsol, *-tam, -t vb.* **1.** *(ruhát)*

a descheia; **2.** *~ja az áramot* a deconecta, a tăia, întrerupe curentul.

kikapesolód|ik, *-tam, -ott vb. (kapocs)* a se descheia.

kikel, *-tem, -t vb.* **1.** *(növény)* a răsări, a încolți; **2.** *(csirke)* a ieși; **3.** *expr. ~ vki ellen* a se ridica împotriva cuiva; *~ magából* a-și ieși din sărite.

kikelet, *-et s.* primăvară *f.*

kikényszerít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a impune; **2.** a obține cu forța.

kiképez, *-képeztem, képzett vb.* **1.** a forma; a pregăti; **2.** *mil.* a instrui.

kiképzés, *-ek, -t s.* **1.** formare *f.*; pregătire *f.*; **2.** instrucție *f.*

kikér, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit)* a cere; **2.** *(bűnöst)* a cere extrădarea; **3.** *~em magamnak, hogy így bánjanak velem* refuz să fiu tratat în felul acesta.

kikérdez, *-tem, -ett vb.* **1.** a asculta, a întreba; **2.** *jur.* a interoga.

kikeres, *-tem, -ett vb.* **1.** a căuta; **2.** *(kiválogat)* a alege.

kikerget, *-tem, -ett vb. (vhonnan)* a da (*sau* a scoate) afară.

kikeries, *-ek, -et s.* brînduşă *f.*

kikerül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkit, vmit)* a ocoli; a evita; **2.** *expr. győzteséként kerül ki* a ieși învingător.

kikészít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(szerszámot)* a pregăti; **2.** *(bőrt)* a argăsi; **3.** *~i magát* a se dichisi.

kikezd, *-tem, -ett vb.* a se lega (de cineva).

ki-ki *pron.* fiecare.

kikiált, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vhonnan)* a striga; **2.** *(vmit)* a proclama.

kikísér, *-tem, -t vb.* a conduce; *~te a kapuig* a condus-o pînă la poartă.

kikosaraz, *-tam, -ott vb.* a refuza.

kiköszörül, *-tem, -t vb.* a toci, a ascuți; *~i a csorbát* a îndrepta o greșeală.

kiköt, *-öttem, -ött* **1.** *(hajó)* a ancora, a acosta; **2.** *(feltételt)* a pune condiții.

kikötés, *-ek, -t s.* **1.** *(hajóé)* ancorare *f.*, acostare *f.*; **2.** *(feltétel)* condiție *f.*

kikötő, *-k, -t s.* port *n.*

kikötőmunkás, *-ok, -t s.* docher *m.*

kikövez, *-tem, -ett vb.* a pava; a pietrui.

kiközösít, *-ettem, -ett vb.* a exclude.

kikutat, *-tam, -ott vb.* a cerceta.

kiküldetés, *-ek, -t s.* delegație *f.*

kiküldött, *-ek, -et s.* delegat *m.*

kiküszöböl, *-tem, -t vb.* a înlătura; a lichida.

kilábal, *-tam, -t vb.* a scăpa (de).

kilakoltat, *-tam, -ott vb.* a evacua.

kilátás, *-ok, -t s.* **1.** vedere, priveliște *f.*; **2.** șansă *f.*; perspectivă *f.*

kilátástalan *adj.* fără perspective.

kilátó, *-t s.* foișor *n.*; belvedere *f.*

kilátsz|ik, *-ottam, -ott vb.* a se vedea

kilenc *num.* nouă.

kilencedik *num.* al nouălea, a noua.

kilencven *num.* nouăzeci.

kilencvenedik *num.* al nouăzecilea, a nouăzecea.

kilengés, *-ek, -t s.* **1** *(ingáé)* oscilaţie; *f.*; declinaţie *f.*; **2.** *(erkölcsi)* abatere *f.*

kilép, *-tem, -ett vb.* **1.** *(sorból)* a ieşi; **2.** *jól* ~ a face paşi mari; **3.** *(szolgálatból)* a se retrage, a ieşi.

kilét, *-et s.* identitate *f.*

kilines, *-ek, -et s.* clanţă *f.*

kiló, *-k, -t s.* kilogram *n.*

kilométer, *-ek, -t s.* kilometru *m.*

kilök, *-tem, -ött vb.* a da afară.

kilyukad, *-t vb.* a se găuri.

kilyukaszt, *-ottam, -ott vb.* a găuri; a perfora.

kimagasl|ik, *-ottam, -ott vb.* a se înălţa.

kimagasló *adj.* proeminent; remarcabil.

kimagyarázkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se explica.

kimász|ik, *-tam, -ott vb.* a ieşi, a scăpa; ~ *a bajból* a scăpa din încurcătură.

kimegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** a ieşi; **2.** ~ *a divatból* a se demoda; **3.** *nem megy ki a fejemből* nu-mi mai iese din cap.

kímél, *-tem, -t vb.* a menaja, a cruţa.

kímélet *-et s.* menajare *f.*; cruţare *f.*

kíméletlen *adj.* necruţător.

kimélyít, *-ettem, -ett vb.* a adînci.

kimenet *-t s.* ieşire *f.*

kimenetel, *-t s.* rezultat *n.*; deznodămînt *n.*

kimenő, *-k, -t s.* învoire *f.*; permisie *f.*

kiment, *-ettem, -ett vb.* a salva; a scăpa.

kimér, *-tem, -t vb.* **1.** *(távolságot)* a măsura; **2.** *(súlyt)* a cîntări; **3.** ~ *büntetést* a stabili o pedeapsă.

kimerít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vizet)* a seca, a epuiza; **2.** a extenua, a surmena, a istovi.

kimeríthetetlen *adj.* inepuizabil.

kimerítő *adj.* **1.** *(munka)* istovitor, obositor; **2.** exhaustiv; complet; ~ *tájékoztatás* informaţii complete.

kimért *adj.* grav; rezervat.

kimerül, *-tem, -t vb.* **1.** *(kút)* a se seca, a se epuiza; **2.** *(vki)* a se extenua, a se surmena, a se istovi.

kimerülés, *-t s.* extenuare, surmenare *f.*; surmenaj *n.*; istovire *f.*

kimerült *adj.* **1.** epuizat; **2.** extenuat, surmenat, istovit.

kimond, *-tam, -ott vb.* **1.** a pronunţa; **2.** *bűnösnek mond ki vkit* a declara pe cineva vinovat.

kimondott *adj.* pronunţat, rostit.

kimondottan *adv.* categoric.

kimos, *-tam, -ott vb.* a spăla.

kimúl|ik, *-tam, -ott vb.* a răposa, a muri.

kimutat, *-tam, -ott vb.* a arăta, a demonstra.

kimutatás, *-ok, -t s.* tabel *n.*; borderou *n.*; situaţie *f.*

kín, *-ok, -t s.* chin *n.*

kínai **I.** *adj.* chinezesc, chinez. **II.** *-ak, -t s.* chinez *m.*

kínál, *-tam, -t vb.* a oferi.

kínálat, *-ot s.* ofertă *f.*

kínálkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se oferi.

kincs, *-ek, -et s.* comoară; *f.*;

természeti ~*ek* bogăţii naturale.

kinestári *adj.* fiscal.

kinevez, *-tem, -ett vb. (állásba)* a numi (într-o funcţie).

kinevezés, *-ek, -t s.* numire *f.*

kinéz, *-tem, -ett vb.* **1.** a se uita, a privi; ~ *az ablakon* a se uita prin geam; **2.** *expr. jól néz ki* a arăta bine.

kinézés, *-t s.* înfăţişare *f.*, aspect *n.*

kinin, *-t s.* chinină *f.*

kinlód|ik, *-tam, -ott vb.* a se chinui.

kinn *adv.* afară.

kínos, *adj.* penibil.

kínoz, *-tam, -ott vb.* a chinui, a tortura.

kinő, *-ttem, -tt vb.* **1.** *(földből)* a răsări; **2.** *expr. kinőtte a ruháit* hainele i-au devenit mici.

kinövés, *-ek, -t s.* excrescenţă *f.*

kintorna, *-ák, -át s.* flaşnetă *f.*

kínzás, *-ok, -t s.* tortură *f.*

kínzókamra, *-ák, -át s.* cameră *f.* de tortură.

kinyíl|ik, *-t vb.* a se deschide.

kinyit, *-ottam, -ott vb.* a deschide.

kinyom, *-tam, -ott vb.* **1.** *(levet)* a stoarce; **2.** *(nyomdában)* a tipări.

kinyújt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a întinde; **2.** *(nyelvét)* a scoate.

kinyúl|ik, *-ott, vb.* a se întinde.

kiold, *-ottam, -ott vb.* a dezlega; a desface.

kioldód|ik, *-ott vb.* a se dezlega; a se desface.

kiolt, *-ottam, -ott vb.* a stinge.

kiolvas, *-tam, -ott vb.* **1.** *(könyvet)* a citi; **2.** a descifra.

kiosztás, *-t s.* împărţire, distribuire *f.*

kiölt, *-öttem, -ött vb.* ~*i a nyelvét* a-şi scoate limba.

kiöml|ik, *-ött vb.* a se vărsa.

kiönt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(folyadékot)* a vărsa; **2.** *(folyó)* a se revărsa; **3.** *expr.* ~*i a mérgét* a-şi vărsa veninul.

kiöntő, *-k, -t s. (konyhában)* chiuvetă *f.*

kiöreged|ik, *-tem, -ett vb.* a îmbătrîni.

kipihen, *-tem, -t vb.,* ~*i magát* a se odihni.

kipirul, *-tam, -t vb.* a se înroşi, a se îmbujora.

kiporol, *-tam, -t vb.* a scutura (de praf).

kipótol, *-tam, -t vb.* a completa.

kiprésel, *-tem, -t vb.* **1.** *(szőlőt)* a tescui; **2.** *fig.* a stoarce.

kipróbál, *-tam, -t vb.* a încerca.

kipróbált *adj.* încercat.

kipuhatol, *-tam, -t vb.* a sonda.

kipukkad, *-tam, -ott vb.* a plesni.

kipusztít, *-ottam, -ott vb.* a extirpa.

kipusztul, *-t, vb.* a dispărea.

kirabol, *-tam, -t vb.* a jefui.

kiradíroz, *-tam, -ott vb.* a şterge cu guma.

kiragad, *-tam, -ott vb.* a smulge; a scoate.

kirajzolód|ik, *-ott vb.* a se contura.

kirak, *-tam, -ott vb.* **1.** a scoate; **2.** *(árut)* a expune, a etala; **3.** *(terhet)* a descărca.

kirakat, *-ok, -ot s.* vitrină.

király, *-ok, -t s.* rege *m.*

királynő, *-k, -t s.* regină *f.*

királyság, *-ok, -ot s.* **1.** regat *n.*;

2. *(államforma)* regalitate, monarhie *f.*

kirándul, *-tam, -t vb.* a face o excursie.

kirándulás, *-ok, -t s.* excursie *f.*

kiránt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a trage; a scoate; **2.** *(húst)* a frige.

kiráz, *-tam, -ott vb.* a scutura; *~za a hideg* a avea frisoane.

kirekeszt, *-ettem, -ett vb.* a exclude, a elimina.

kirendeltség, *-ek, -et s.* agenţie *f.*

kirepítőgépezet, *-ek, -et s.* catapultă *f.*

kirívó *adj.* evident; izbitor.

kiró, *-ttam, -tt vb.* **1.** *(büntetést)* a aplica; **2.** *(adót)* a impune.

kirobban, *-t vb. (háború)* a izbucni; a se dezlănţui.

kirobbant, *-ottam, -ott vb. (háborút)* a declanşa, a dezlănţui.

kirohan, *-tam, -t vb.* **1.** a fugi afară; **2.** *expr. ~ vki ellen* a ataca pe cineva.

kirúg, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a da afară (pe cineva); **2.** *expr. ~ a hámból* a face o escapadă.

kis *adj.* **1.** mic; *~ ház* casă mică; **2.** *(nem sok)* puţin; *egy ~ jóindulat* puţină bunăvoinţă; **3.** *szép ~ összeg!* sumă frumuşică!

kisajátít, *-ottam, -ott vb.* a expropria.

kisasszony, *-ok, -t s.* domnişoară *f.*

kisbetű, *-k, -t s.* literă *f.* mică, minusculă *f.*

kisebb *adj.* mai mic.

kisebbít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a micşora; **2.** *fig. (vminek jelentőségét)* a diminua.

kisebbség, *-ek, -et s.* minoritate *f.*; *nemzeti ~* minoritate naţională.

kisegít, *-ettem, -ett vb. (vkit)* a ajuta (pe cineva), a da o mînă de ajutor (cuiva).

kisegítő *adj.* auxiliar.

kisemmiz, *-tem, -ett vb.* a frustra; a despuia.

kísér, *-tem, -t vb.* **1.** a conduce, a petrece, a însoţi; **2.** *(hangszeren)* a acompania; **3.** a urmări; *figyelemmel ~* a urmări cu atenţie.

kíséret, *-ek, -et s.* **1.** suită *f.*; **2.** *muz.* acompaniament *n.*; **3.** *vki ~ében* însoţit de cineva.

kísérlet, *-ek, -et s.* **1.** încercare, probă *f.*; **2.** *(tudományos)* experienţă *f.*; experiment *n.*

kísérletez|ik, *-tem, -ett vb.* a face o experienţă, a experimenta.

kísérleti *adj.* experimental; *~ állomás* staţie de experimentare; *~ nyúl* cobai *m.*

kísérő, *-k, -t s.* însoţitor(-toare) *m., f.*; **2.** *muz.* acompaniator(-toare) *m., f.*

kísért, *-ettem, -ett vb.* a ispiti, a tenta.

kísértés, *-ek, -t s.* ispită, tentaţie *f.*

kísértet, *-ek, -et s.* stafie, fantomă *f.*

kísérteties *adj.* fantomatic.

kisikl|ik, *-ott vb., ferov.* a deraia.

kisipar, *-ok, -t s.* mica industrie *f.*

kisipari *adj.* meşteşugăresc; *~ termelő szövetkezet* cooperativă meşteşugărească.

kisiparos, *-ok, -t s.* mic meseriaş *m.*

kiskorú, *-ak, -t s.* minor(ă) *m., f.*

kisorsol, *-tam, -t vb.* a trage la sorţi.
kispolgár, *-ok, -t s.* mic-burghez *m.*
kispolgári *adj.* (de) mic-burghez.
kissé *adv.* puţin, niţel, un pic.
kisugárzás, *-ok, -t s.* iradiaţie *f.*
kisujj, *-ak, -at s.* degetul *n.* mic; *~ában van* a cunoaşte pe degete.
kisül, *-t vb.* **1.** *(hús)* a se frige (bine); *(kenyér)* a se coace; **2.** *electr.* a se descărca; **3.** *fig.* a reieşi; a ieşi la iveală.
kisüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(húst)* a frige; *(kenyeret)* a coace; **2.** *~ a nap* iese soarele.
kisvasút, *-utak, -utat s.* cale *f.* ferată îngustă.
kiszab, *-tam, -ott vb.* **1.** *(runát)* a croi; **2.** *fig.* a prescrie; **3.** *(büntetést)* a aplica; **4.** *(határidőt)* a fixa, a stabili; **5.** *(adót)* a impune.
kiszabadít, *-ottam, -ott vb.* a elibera.
kiszabadul, *-tam, -t vb.* **1.** a se elibera; **2.** *~ a börtönből* a scăpa din închisoare.
kiszakad, *-t vb.* a se rupe.
kiszakít, *-ottam, -ott vb.* a rupe.
kiszáll, *-tam, -t, (-ott) vb.* **1.** a coborî, a se da jos; *~t az autóból* a coborî din maşină; **2.** *~ a helyszínre* a se deplasa la faţa locului.
kiszállás, *-ok, -t s.* deplasare *f.*; *~i költségek* cheltuieli de deplasare.
kiszámít, *-ottam, -ott vb.* a calcula, a socoti.
kiszámíthatatlan *adj.* incalculabil.
kiszed, *-tem, -ett vb.* **1.** a scoate; **2.** *~ vkiből vmit* a trage pe cineva de limbă, a descoase pe cineva; **3.** *tipogr.* a culege.
kiszemel, *-tem, -t vb.* a alege.
kiszínez, *-tem, -ett vb.* **1.** a colora; **2.** *fig.* a înflori.
kiszív, *-tam, -ott vb.* **1.** a suge; **2.** *a nap kiszívta a színét* soarele a decolorat-o.
kiszolgál, *-tam, -t vb. (vkit)* a servi; a deservi.
kiszolgálás, *-t s.* serviciu *n.*
kiszolgáló, *-k, -t s.* **1.** *(vendéglőben)* ospătar *m.*; **2.** *(üzletben)* vînzător(-toare) *m., f.*
kiszolgáltat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(bűnöst)* a extrăda; **2.** *~ja magát vkivel* a se lăsa servit de cineva.
kiszorít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a stoarce; **2.** a scoate; a lua locul cuiva.
kiszorul, *-tam, -t vb.* a rămîne afară.
kiszúr, *-tam, -t vb.* a străpunge; *expr. ~ja a szemét vkinek* a scoate ochii cuiva.
kitagad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(gyermeket)* a renega; **2.** *(örökségből)* a dezmoşteni.
kitágul, *-t vb.* **1.** a se lărgi; **2.** *(tárgy)* a se dilata; a se întinde.
kitakarít, *-ottam, -ott vb.* a curăţa.
kitakarod|ik, *-tam, -ott vb.* a se căra, a o şterge; *takarodj ki innen!* cără-te (de aici)! şterge-o!
kitalál, *-tam, -t vb.* **1.** a ghici, a nimeri; **2.** *(szerkezetet)* a inventa; **3.** *(vhonnan)* a găsi ieşirea (drumul).

kitanít, *-ottam, -ott vb.* a învăța, a instrui; ~ *egy mesterségre* a învăța (pe cineva) o meserie.

kitapos, *-tam, -ott vb* **1.** *(cipőt)* a scălcia; **2.** *(utat)* a bătători.

kitár, *-tam, -t vb.* a deschide (larg); ~*ja karját* a deschide brațele.

kitart, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(készlet)* a ajunge, a ține; *élelmiszerkészletünk* ~ *a tél végéig* proviziile ne vor ajunge pînă la sfîrșitul iernii; **2.** *(vmi mellett)* a persevera, a stărui.

kitartás, *-t s. (vmi mellett)* perseverență, stăruință *f.*

kitartó *adj.* perseverent, stăruitor.

kitárul, *-t vb.* a se deschide larg.

kitaszít, *-ottam, -ott vb.* a împinge afară, a da afară.

kitát, *-ottam, -ott vb.* a căsca, a deschide; ~*ja a száját* a căsca gura.

kiteker, *-tem, -t vb.* a suci.

kitekintés, *-ek, -t s.* privire *f.*

kitelel, *-tem, -t vb.* a ierna.

kitelepít, *-ettem, -ett vb.* a evacua.

kitel|ik, *-t vb.* **1.** *(vmiből)* a ajunge, a fi de ajuns; **2.** ~ *tőle* e în stare, e capabil.

kitép, *-tem, -ett vb.* **1.** *(lapot)* a rupe, a desprinde; **2.** *(hajat)* a smulge; **3.** *(növényt gyökerestül)* a dezrădăcina.

kitér, *-tem, -t vb.* **1.** *(úton)* a ocoli; **2.** ~ *vmi elől* a evita, a ocoli (ceva); **3.** *fig.* ~ *vmire* a se opri asupra unui lucru.

kiterjed, *-tem, -ett vb.* **1.** *(gázok)* a se dilata; **2.** a se extinde; **3.** *(terület)* a se întinde.

kiterjedés, *-t s.* **1.** întindere, extindere *f.*; **2.** *(gázé)* dilatare *f.*; dilatație *f.*

kiterjeszked|ik, *-tem, -ett vb.* a se întinde.

kiterjeszt, *-ettem, -ett vb.* a întinde; ~*i a karját* a-și întinde brațele.

kiternel, *-tem, -t vb.* **1.** *(ásványt)* a extrage; **2.** *(bányát, erdőt)* a exploata.

kitérő **I.** *adj., fig.* evaziv; ~ *válasz* răspuns evaziv. **II.** *-k, -t s.* **1.** *ferov.* linie *f.* de garaj; **2.** *(útban)* ocol *n.*

kitessékel, *-tem, -t vb.* a pofti pe cineva afară.

kitesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** *(vhová)* a pune, a expune; **2.** *(vhonnan)* a scoate; *nem teszi ki a lábát a házból* a nu ieși din casă; **3.** *(rossznak)* a expune; ~*i magát vminek* a se expune la ceva; **4.** *(írásjeleket)* a pune; **5.** a face, a se ridica la; *az összeg 800 lejt tesz ki* suma se ridică la 800 de lei; *mennyit tesz ki?* cît face?

kitétel, *-ek, -t s.* expresie *f.*

kitevő, *-k, -t s., mat.* exponent *m.*

kitisztít, *-ottam, -ott vb.* a curăța.

kitódul, *-t vb.* a năvăli afară, a ieși buzna.

kitol, *-tam, -t vb.* **1.** *(határidőt)* a amîna, a prelungi; **2.** *expr.* ~ *vkivel* a păcăli pe cineva, a juca cuiva o festă.

kitoloncol, *-tam, -t vb.* a expulza.

kitölt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(folyadékot)* a vărsa, a turna; **2.** *(hézagot)* a umple; **3.** *(űrlapot)* a completa; **4.** *büntetést* ~ a-și împlini pedeapsa.

kitöm, *-tem, -ött vb.* **1.** a umple; **2.** *(állatot)* a împăia.

kitör, *-tem, -t vb.* **1.** *(ablakot)* a sparge; **2.** *(vminek a hegyét, testrészt)* a rupe; *~i a lábát* a-şi rupe (*sau* a-şi fractura) piciorul; **3.** *expr. ~t a vulkán* a izbucnit vulcanul; *zokogásban tör ki* a izbucni în plîns.

kitör|ik, *-t vb.* a **1.** a se sparge; *~t az ablak* s-a spart geamul; **2.** *(testrész)* a se rupe.

kitöröl, *-tem, -t vb.* **1.** *(edényt)* a şterge; **2.** *(írást)* a şterge (cu guma).

kitudód|ik, *-ott vb.* a se afla; *fam.* a transpira.

kitűn|ik, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmiben)* a se distinge, a se evidenţia; **2.** *(vmiből)* a reieşi.

kitűnő *adj.* **1.** strălucit; excelent; **2.** *(áru)* superior; **3.** eminent; *~ tanuló* elev eminent.

kitüntet, *-ettem, -ett vb.* **1.** a decora; **2.** *~i magát* a se evidenţia.

kitüntetés, *-ek, -t s.* **1.** distincţie *f.*; *nagy ~ számomra* pentru mine e o mare cinste; **2.** *(rendjellel)* decoraţie *f.*

kitűz, *-tem, -ött vb.* **1.** *(jelvényt)* a pune, a prinde; **2.** *(zászlót)* a înfige, a arbora; **3.** *(helyet)* a indica, a marca; **4.** *(időt, díjat)* a fixa, a stabili; **5.** *célul ~* a-şi propune (ca scop).

kiugr|ik, *-ottam, -ott vb.* a sări afară.

kiút, *-utak, -utat s.* (cale de) ieşire; *f.*; scăpare *f.*

kiutal, *-tam, -t vb.* a ordonanţa.

kiutalás, *-ok, -t s.* ordonanţare *f.*

kiutasít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a arăta cuiva uşa; **2.** *(országból)* a expulza.

kiuzsoráz, *-tam, -ott vb.* a exploata.

kiürít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a goli; **2.** *(helységet)* a evacua.

kiüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(tűz)* a izbucni; **2.** *rosszul üt ki* a ieşi prost.

kiütés, *-ek, -t s.* **1.** *(boxban)* cnocaut *n.*; **2.** *med.* erupţie *f.*; eczemă *f.*

kiütéses, *adj., med.* eruptiv; *~ tífusz* tifos exantematic.

kivág, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ollóval)* a tăia; a decupa; **2.** *(erdőt, fát)* a tăia.

kivágás, *-ok, -t s.* **1.** tăiere *f.*; **2.** *(ruhán)* decolteu *n.*

kiválaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a alege; a selecta; **2.** *med.* a secreta.

kiválasztódás, *-ok, -t s.* selecţie *f.*; *természetes ~* selecţie naturală.

kivál|ik, *-tam, -t vb.* **1.** a se remarca, a se distinge, a se evidenţia; **2.** *(vhonnan)* a ieşi.

kiváló *adj.* **1.** deosebit; ales; *~ tisztelettel* cu deosebită stimă; **2.** remarcabil; *~ eredmény* rezultat remarcabil; **3.** superior; *~ minőség* calitate superioară; **4.** distins, eminent; emerit; *~ politikus* om politic eminent.

kiválogat, *-tam, -ott vb.* a selecta.

kivált, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(pénz ellenében)* a scoate; *(foglyot)* a răscumpăra; **2.** *érzést ~* a trezi un sentiment.

kiváltságos *adj.* privilegiat.
kíván, *-tam, -t vb.* **1.** a dori, a avea poftă (de ceva); **2.** *(vmit vkinek)* a ura, a dori; **3.** *(vkitől vmit)* a cere, a pretinde; **4.** a cere, a necesita; *ez a művelet sok türelmet* ~ această operație cere multă răbdare.
kívánatos *adj.* **1.** de dorit; **2.** *nem* ~ indezirabil.
kívánesi *adj.* curios.
kivándorlás, *-ok, -t s.* emigrare *f.*
kivándorol, *-tam, -t vb.* a emigra.
kívánság, *-ok, -ot s.* dorință *f.*
kivasal, *-tam, -t vb. (ruhát)* a călca.
kivéd, *-tem, -ett vb.* **1.** *(támadást)* a respinge; **2.** *(ütést)* a para.
kivégez, *-tem, -ett vb.* a executa, a extermina.
kiver, *-tem, -t vb.* a **1.** *(ellenséget)* a alunga; a izgoni; **2.** *(ruhát)* a bate; a scutura; **3.** ~ *vmit vki fejéből* a scoate ceva din capul cuiva.
kivesz, *-vettem, -vett vb.* **1.** a scoate; **2.** *(szobát, lakást)* a închiria.
kivész, *-veszett vb.* a pieri, a dispărea.
kivet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(hálót, horgonyt)* a arunca; **2.** *adót vet ki vkire* a impune pe cineva.
kivétel, *-ek, -t s.* excepție *f.*; ~ *a szabály alól* excepție de la regulă.
kivételes *adj.* excepțional.
kivételez, *-tem, -ett vb.* a face excepție.
kivéve *adj.* cu excepția..., exceptîndu-se, (în) afară de...
kivilágítás, *-ok, -t s.* iluminare, iluminație *f.*
kivirágz|ik, *-ott vb.* a înflori.
kivisz, *-vittem, -vitt vb.* **1.** *(külföldre)* a exporta; **2.** *fig. (tervet)* a duce la capăt; a realiza.
kivitel, *-ek, -t s.* **1.** *(külföldre)* export *n.*; **2.** *(tervé)* realizare *f.*
kivitelezés, *-ek, -t s.* executare *f.*
kiviv, *-tam, -ott vb.* a cuceri, a obține.
kivizsgál, *-tam, -t vb.* a cerceta.
kivon, *-tam, -ta vb.* **1.** *mil.* a retrage; **2.** *mat.* a scădea; **3.** ~*ja magát vmi alól* a se sustrage de la ceva.
kivonandó I. *adj.* de scăzut. II. *-k, -t s., mat.* descăzut *n.*
kivonás, *-ok, -t s.* **1.** retragere *f.*; *a csapatok* ~*a* retragerea trupelor; **2.** *mat.* scădere *f.*
kivonat, *-ok, -ot s.* **1.** extras *n.*; **2.** *(írásmű)* rezumat *n.*; conspect *n.*; **3.** *(anyag)* extract *n.*
kivonatol, *-tam, -t vb.* a face un extras; a conspecta.
kivonul, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhonnan)* a ieși; **2.** *sp.* a defila.
kívül I. *adv.* afară; ~ *van* este afară. II. *postpoz.* **1.** în afară de; *rajtunk* ~ în afară de noi; **2.** *tréfán* ~ fără glumă; **3.** *fig. tudtomon* ~ fără știrea mea.
kizár, *-tam, -t vb.* **1.** *(pártból, társaságból)* a exclude; **2.** *(iskolából)* a elimina; **3.** *ki van zárva* e exclus, e imposibil.
kizárólag *adv.* exclusiv.
kizökken, *-tem, -t vb., expr.* ~ *a*

kerékvágásból a-şi ieşi din făgaş.
kizsákmányol, *-tam, -t vb.* a exploata.
kizsákmányolás, *-t s.* exploatare *f.*
kizsákmányoló I. *adj.* exploatator. **II.** *-k, -t s.* exploatator *m.*
kizsákmányolt *adj.* exploatat.
klasszikus I. *adj.* clasic. **II.** *-ok, -t s.* clasic *m.*
klerikális *adj.* clerical.
kliens, *-ek, -t s.* client(ă) *m., f.*
klikk, *-ek, -et s.* clică, gaşcă *f.*
klíma, *-ák, -át s.* climă *f.*
klinika, *-ák, -át s.* clinică *f.*
klozett, *-ek, -et s.* closet *n.*
koalíció, *-k, -t s., pol.* coaliţie *f.*
kóbor *adj.* vagabond.
kóborol, *-tam, -t vb.* a vagabonda.
koca, *-ák, -át s.* scroafă *f.*
koccint, *-ottam, -ott vb.* a ciocni.
kocka, *-ák, -át s.* **1.** *mat.* cub *n.*; **2.** *(játékban)* zar *n.*; *kockán forog* a fi în joc; **3.** *(kelmén)* pătrat, pătrăţel *n.*
kockacukor, *-cukrok, -cukrot s.* zahăr *n.* cubic.
kockás *adj. (kelme)* în carouri, cadrilat, ecosez.
kockázat, *-ok, -ot s.* risc *n.*
kockáztat, *-attam, -ott vb.* a risca, a pune în joc.
kócos *adj.* zbîrlit.
kócsag, *-ot s.* bîtlan *m.*
kocsány, *-ok, -t s., bot.* pedunculul *m.*
kocsi, *-k, -t s.* **1.** trăsură *f.*; **2.** *(autó)* automobil *n.*, maşină *f.*; *betegszállító ~* ambulanţă *f.*; **3.** *(vasúti)* vagon *n.*
kocsis, *-ok, -t s.* vizitiu *m.*
kocsiszín, *-ek, -t s.* şopron *n.*; remiză *f.*
kocsma, *-ák, -át s.* cîrciumă *f.*
kocsmáros, *-ok, -ot s.* cîrciumar *m.*
kocsonya, *-ák, -át s.* **1.** piftie, răciturâ *f.*; **2.** *chim.* gelatină *f.*
koľa, *-ák, -át s.* precupeaţă *f.*
koffer, *-ek, -t s.* valiză *f.*, geamantan *n.*
kohász, *-ok, -t s.* metalurgist *m.*
kohászat, *-ot s.* metalurgie *f.*
kohó, *-k, -t s.* cuptor, furnal *n.*
kohol, *-tam, -t vb.* a născoci.
koholmány, *-ok, -t s.* născocire *f.*
koholt *adj.* născocit.
koksz, *-ok, -ot s.* cocs *n.*
kókuszdió, *-k, -t s.* nucă *f.* de cocos.
kolbász, *-ok, -t s.* cîrnat *m.*
koldul, *-tam, -t vb.* a cerşi.
koldus, *-ok, -t s.* cerşetor *m.*
kolera, *-át s., med.* holeră *f.*
kolerikus *adj.* coleric; *~ temperamentum* temperament coleric.
kolhoz, *-ok, -t s.* colhoz *n.*
kolhozparaszt, *-ok, -ot s.* colhoznic *m.*
kolibri, *-k, -t s.* colibri *m.*; pasărea-muscă *f.*
kolléga, *-ák, -át s.* coleg(ă) *m., f.*
kollégium, *-ok, -ot s.* **1.** colegiu *n.*; **2.** *(előadás)* curs.
kollektív *adj.* colectiv; *~ szerződés* contract colectiv.
kollektíva, *-ák, -át s.* colectiv *n.*
kollektivizálás, *-ok, -t s.* colectivizare *f.*; *a mezőgazdaság ~a* colectivizarea agriculturii.
kollokvál, *-tam, -t vb.* a da un colocviu.

kollokvium, *-ok, -ot s.* colocviu *n.*
kolorádóbogár, *-bogarak, -bogarat s.* gîndac de Colorado *m.*
kolostor, *-ok, -t s.* mănăstire *f.*, schit *n.*
koma, *-ák, -át s.* cumătru *m.*
komaasszony, *-ok, -t s.* cumătră *f.*
kombájn, *-ok, -t s.* combină *f.*
kombináció, *-k, -t s.* combinaţie *f.*
kombinál, *-tam, -t vb.* a combina.
kombinát, *-ok, -ot s.* combinat *n.*
kombiné, *-k, -t s.* combinezon *n.*
komédia, *-ák, -át s.* comedie *f.*
komikum, *-ok, -ot s.* comic *n.*
komikus *adj.* comic.
komisz *adj.* rău, nemernic; ~ *idő* vreme mizerabilă.
komló, *-k, -t s.* hamei *n.*
kommentár, *-ok, -t s.* comentariu *n.*
kommunista I. *adj.* comunist. **II.** *-ák, -át s.* comunist(ă) *m., f.*
kommunizmus, *-t s.* comunism *n.*
kommün, *-t s.* comună *f.*
kommüniké, *-k, -t s.* comunicat *n.*
komoly *adj.* serios.
komolyan *adv.* serios.
komolyság, *-ot s.* seriozitate *f.*; *(helyzeté)* gravitate *f.*
komolytalan *adj.* neserios.
komolytalanság, *-ok, -ot s.* neseriozitate *f.*
komor *adj.* **1.** *(ember)* sumbru, posomorît; **2.** *(ég, tekintet)* întunecat; **3.** *(szín)* mohorît.
komorna, *-ák, -át s.* cameristă *f.*
komp, *-ok, -ot s.* bac *n.*, pod *n.* umblător.
komplikáció, *-k, -t s.* complicaţie *f.*
komplikált *adj.* complicat.
komponál, *-tam, -t vb., muz.* a compune.
kompót, *-ok, -ot s.* compot *n.*
kompromisszum, *-ok, -ot s.* compromis *n.*
kompromittál, *-tam, -t vb.* a compromite.
komszomolista, *-ák, -át s.* comsomolist(ă) *m., f.*
koncentrációs *adj.* de concentrare; ~ *tábor* lagăr *n.* de concentrare.
koncentrál, *-tam, -t vb.* a concentra.
koncert, *-ek, -et s.* concert *n.*
kondás, *-ok, -t s.* porcar *m.*
kondenzátor, *-ok, -t s., fiz., tehn.* condensator *n.*
konfekció, *-k, -t s.* confecţie *f.*
konferál, *-tam, -t vb. (műsort)* a anunţa publicului programul.
konferencia, *-ák, -át s.* conferinţă *f.*
konfliktus, *-ok, -t s.* conflict *n.*
konflis, *-ok, -t s.* birjă *f.*
kong, *-ott vb.* **1.** *(harang)* a suna, a dăugăni; **2.** *(terem)* a răsuna.
kongresszus, *-ok, -t s.* congres *n.*
konjunktúra, *-ák, -át s.* conjunctură *f.*
konkrét *adj.* concret.
konkurrencia, *-ák, -át s.* concurenţă *f.*
konkurrens I. *adj.* concurent. **II.** *-ek, -et s.* concurent(ă) *m., f.*
konnektor, *-ok, -t s.* conector *n.*
konok *adj.* încăpăţînat.
konspirál, *-tam, -t vb.* a conspira.
kontaktus, *-ok, -t s., fiz.* contact *n.*

kontár, *-ok, -t s.* cîrpaci *m.*
kontinens, *-ek, -t s.* continent *n.*
konty, *-ok, -ot s.* coc *n.*
konzerv, *-ek, -et s.* conservă *f.*
konzervativ I. *adj.* conservativ. **II.** *-ok, -ot s., pol.* conservator *m.*
konzervatórium, *-ok, -ot s.* conservator *n.*
konzulátus, *-ok, -t s.* consulat *n.*
konzultáció, *-k, -t s.* consultație *f.*
konyak, *-ok, -ot s.* coniac *n.*
konyha, *-ák, -át s.* bucătărie *f.*
konyhakert, *-ek, -et s.* grădină *f.* de zarzavaturi.
konyít, *-ottam, -ott vb. (vmihez)* a avea o idee vagă (despre ceva).
kopár *adj.* deșert, lipsit de vegetație.
kopás, *-ok, -t s.* uzură *f.*
kopasz *adj.* chel.
kopaszt, *-ottam, -ott vb.* a jumuli.
kópé, *-k, -t s.* **1.** șiret, șoltic, șmecher *m.*; **2.** ștrengar *m.*
kop|ik, *-ott vb.* a se toci.
koplal, *-tam, -t vb.* a flămînzi.
kopó, *-k, -t s.* copoi *m.*
kopog, *-tam, -ott vb. (ajtón)* a bate, a ciocăni.
kopogtat, *-attam, -ott vb. (ajtón)* a bate, a ciocăni.
kopoltyú, *-k, -t s.* branhie *f.*
koponya, *-ák, -át s.* craniu *n.*
koporsó, *-k, -t s.* sicriu, coșciug *n.*
koppint, *-ottam, -ott vb.* a lovi; a da; *orrára ~* a da peste nas.
kopott *adj.* tocit.
koptat, *-tam, -ott vb.* a toci.
kor, *-ok, -t s.* **1.** *(idő)* epocă, eră *f.*; **2.** *(életkor)* vîrstă *f.*
kór, *-ok, -t s.* boală *f.*
korábbi *adj.* de mai înainte.
korai *adj.* timpuriu.
korall, *-ok, -t s.* coral *m.*
korán *adv.* devreme; de dimineață; *~ reggel* dis-de-dimineață.
korántsem *adv.* nicidecum.
koravén *adj.* **1.** îmbătrînit înainte de vreme; **2.** *(koraérett)* precoce.
korbács, *-ok, -ot s.* gîrbaci *n.*
korbácsol, *-tam, -t vb.* a biciui.
kórbonctan, *-t s.* anatomie *f.* patologică.
kores *adj.* degenerat.
koresolya, *-ák, -át s.* patină *f.*
koresolyáz|ik, *-tam, -ott vb.* a patină.
kordé, *-k, -t s.* teleagă *f.*
korhad, *-t vb.* a putrezi.
korhadt *adj.* putrezit; putred.
korhatár, *-ok, -t s.* limită *f.* de vîrstă.
kórház, *-ak, -at s.* spital *n.*
korhely I. *adj.* beţiv. **II.** *-ek, -t s.* beţiv *m.*
korhol, *-tam, -t vb.* a dojeni, a mustra.
kórista, *-ák, -át s.* corist(ă) *m., f.*
korkülönbség, *-ek, -et s.* diferență *f.* de vîrstă.
korlát, *-ok, -ot s.* **1.** barieră *f.*; **2.** *constr.* balustradă *f.*; **3.** *sp.* (bare) paralele *f. pl.*; **4.** *fig.* limită *f.*
korlátlan *adj.* nelimitat.
korlátolt *adj.* **1.** limitat; **2.** *(emberr)* redus, mărginit; **3.** *(nézet)* îngust.
korlátoz, *-tam, -ott vb.* a limita, a restrînge.
korlátozás, *-ok, -t s.* limitare, restrîngere *f.*; restricție *f.*
korlátozód|ik, *-tam, -ott vb.* a se limita.
kormány, *-ok, -t s.* **1.** *(hajón, repülőn)* cîrmă *f.*; *(autón)*

volan *n.*; *(kerékpáron)* ghidon *n.*; **2.** *pol.* guvern *n.*; *~t alakít* a forma un guvern.

kormányforma, *-ák, -át s.* formă *f.* de guvernămînt.

kormányfő, *-k, -t s.* şef *m.* al guvernului.

kormányküldöttség, *-ek, -et s.* delegaţie *f.* guvernamentală.

kormányoz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(járművet)* a conduce; a cîrmui; *(repülőt)* a pilota; **2.** *pol.* a guverna, a conduce, a cîrmui.

kormányrúd, *-rudak, -rudat s.* cîrmă *f.*; *nav.* bară *f.*

kormányválság, *-ok, -ot s.* criză *f.* de guvern.

kormányzat, *-ok, -ot s.* regim *n.*, formă *f.* de guvernămînt.

kormányzó, *-k, -t s.* guvernator *m.*; regent *m.*

kormányzóság, *-ok, -ot s.* guvernămînt *n.*

kormos *adj.* fuliginos, acoperit de fuligine.

kóró, *-k, -t s.* coceau *m.*; lujer *n.*

korog, *korgott vb* a chiorăi.

kórokozó *adj.* patogen.

korom, *kormok, kormot s.* fuligine *f.*

korona, *-ák, -át s.* coroană *f.*

koronáz, *-tam, -ott vb.* **1.** a încorona; **2.** *fig.* a încununa.

koronggy, *-ok, -ot s.* disc *n.*

korosztály, *-ok, -t s., mil.* contingent *n.*; *(egyetemi)* promoţie *f.*

korpa, *-ák, -át s.* **1.** tărîţe *f.*; **2.** *(fejen)* mătreaţă *f.*

korrekt *adj.* corect.

korrektúra, *-ák, -át s., tipogr.* corectură *f.*; *(hasábé)* şpalt *n.*

korrepetál, *-tam, -t vb.* a repeta.

korrupt *adj.* corupt.

korsó, *-k, -t s.* **1.** urcior *n.*; **2.** *(sövös)* halbă *f.*

korszak, *-ok, -ot s.* epocă; perioadă *f.*

korszerű *adj.* **1.** *(modern)* în spiritul vremii; modern; **2.** *(régi)* de epocă.

kórterem, *-termek, -termet s.* salon *n.*

korty, *-ok, -ot s.* înghiţitură, duşcă *f.*

kórus, *-ok, -t s.* cor *n.*

korzó, *-k, -t s.* bulevard *n.*

kos, *-ok, -t s.* berbec *m.*

kosár, *kosarak, kosarat s.* coş *n.*; panier *n.*; *kosarat ad vkinek* a refuza pe cineva.

kosárlabda, *-ák, -át s.* baschet-(bal) *n.*

kóstol, *-tam, -t vb.* a gusta.

kószál, *-tam, -t vb.* a hoinări, a bate drumurile.

koszorú, *-k, -t s.* cunună, coroană *f.*

koszos *adj.* jegos; murdar.

koszt, *-ok, -ot s.* mîncare *f.*; *~ és lakás* casă şi masă.

kosztol, *-tam, -t vb.* a lua masa.

kosztüm, *-ök, -öt s. (női)* taior *n.*

kotkodácsol, *-t vb.* a cotcodăci.

kotlós, *-ok -t s.* cloşcă *f.*

kotnyeles *adj., fam.* înfigăreţ.

kotor, *-tam, -t vb.* **1.** a rîcîi; a scormoni; **2.** *tehn.* a excava; *(medret)* a draga.

kotrógép, *-ek, -et s.* excavator *n.*

kotróhajó, *-k, -t s., nav.* dragă *f.*

kotta, *-ák, -át s., muz.* note *f.*

kótyagos *adj.* ameţit, cherchelit, afumat.

kova, *-át s.* silex *n.*

kovács, *-ok, -ot s.* fierar *m.*

kovácsműhely, *-ek, -t s.* fierărie *f.*

kovácsol, *-tam, -t vb.* **1.** *(vasat)*

a forja; **2.** *fig. (tervet)* a făuri; **3.** *fig. (viszonyt)* a cimenta.

kovácsolt *adj.*, ~ *vas* fier forjat.

kovakő, *-kövek, -követ s.* cremene *f.*

kóválygy, *-lyogtam, -lygott vb.* **1.** a se învîrti, a se roti; **2.** ~ *a fejem* sînt ameţit.

kovász, *-ok, -t s.* dospeală, plămădeală *f.*

kozmás *adj.* afumat; ars.

kozmetika, *-ák, -át s.* cosmetică *f.*

kozmetikus, *-ok, -t s.* cosmetician(ă) *m., f.*

kozmikus *adj.* cosmic.

kozmopolita, *-ák, -át s.* cosmopolit *m.*

kő, *kövek, követ s.* **1.** piatră *f.*; ~*vé mered* a înmremeni; *nagy* ~ *esik le a szívéről* a i se lua cuiva o piatră de pe inimă; *minden követ megmozgat* a pune totul în **mişcare**; **2.** *med.* calcul *m.*

köb, *-ök, -öt s., mat.* cub *n.*; ~*re emel* a ridica la cub.

kőbánya, *-ák, -át s.* carieră *f.* de piatră.

köbméter, *-ek, -t s.* metru *m.* cub.

köbtartalom, *-lmak, -lmat s.* volum *n.*

kócsög, *-ök, -öt s.* oală *f.*

köd, *-ök, -öt s.* ceaţă *f.*

ködös *adj.* **1.** ceţos; **2.** *fig.* neguros; posomorît.

kőfaragó, *-k, -t s.* pietrar *m.*

köhög, *-tem, -ött vb.* a tuşi.

köhögés, *-ek, -t s.* tuse *f.*

kökény, *-ek, -t s. (bokor)* porumbar, porumbel *m.*; *(bogyó)* porumbea, porumbă *f.*

kőkorszak, *-ot s.* epocă *f.* de piatră.

kökörcsin, *-ek, -t s.* anemonă *f.*, adormiţele *f. pl.*

kölcsön, *-ök, -t s.* împrumut *n.*

kölcsönad, *-tam, -ott vb.* a împrumuta, a da împrumut.

kölcsönkér, *-tem, -t vb.* a lua cu împrumut.

kölcsönkönyvtár, *-ak, -at s.* bibliotecă *f.* de împrumut.

kölcsönös *adj.* reciproc; mutual.

kölcsönöz, *-tem, -nzött vb.* **1.** *(vkinek)* a împrumuta, a da împrumut; **2.** *(vkitől)* a împrumuta, a cere împrumut.

köldök, *-ök, -öt s.* buric, ombilic *n.*

köles, *-ek, -t s.* mei *n.*

kölnivíz, *-vizek, -vizet s.* (apă de) colonie *f.*

költ, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(ébreszt)* a trezi, a deştepta; **2.** *(madár)* a scoate pui; a cloci; **3.** *(verset)* a scrie; a face; *(dalt)* a compune; **4.** *(pénzt)* a cheltui.

költekez|ik, *-tem, -ett vb.* a cheltui.

költekező *adj.* cheltuitor.

költemény, *-ek, -t s.* poezie *f.*

költészet, *-et, s.* poezie *f.*

költő, *-k, -t s.* poet *m.*

költöz|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** a se muta; **2.** *(madár)* a călători.

költözködés, *-ek, -t s.* mutare *f.*

költözköd|ik, *-tem, -ött vb.* a se muta.

költöző *adj.*, călător, migrator; ~ *madár* pasăre călătoare.

költség, *-ek, -et s.* **1.** cheltuială *f.*, **2.** *(előállítási)* cost *n.*

költséges *adj.* costisitor.

költségvetés, *-ek, -t s.* buget *n.*

költségvetési *adj.* bugetar.

kölyök, *-lyök, -lyköt s.* **1.** *(állaté)* pui *m.*; **2.** *fam. (gyermek)* puşti, ţînc *m.*

kömény, *-t s.* chimen *m.*
kőműves, *-ek, -t s.* zidar *m.*
köntörfalaz, *-tam, -ott vb.* a cîrni.
könny, *-ek, -et s.* lacrimă *f.*
könnycsepp, *-ek, -et s.* lacrimă *f.*
könnyebbség, *-ek, -et s.* uşurinţă *f.*
könnyed *adj.* **1.** *(járás)* uşor, suplu; **2.** *(mozdulat)* lejer; **3.** *(stílus)* curgător.
könnyedén *adv.* uşor; ~ *öltözött* îmbrăcat subţire.
könnyelmű, *adj.* uşuratic; nesocotit, nechibzuit.
könnyelműség, *-ek, -et s.* uşurinţă *f.*; nesocotinţă, nechibzuială *f.*
könnyen *adv.* uşor.
könnyes *adj.* plin de lacrimi, înlăcrimat.
könnyez|ik, *-tem, -ett vb.* a lăcrima.
könnyít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(terhet)* a uşura; **2.** *(feladatot)* a înlesni.
könnyű *adj.* **1.** *(súlyban)* uşor; **2.** lesne, uşor; ~ *mondani* e uşor de zis; **3.** *(ruha)* subţire, lejer.
könnyűipar, *-t s.* industrie *f.* uşoară.
könnyűsúly *s., sp.* categorie *f.* uşoară.
könnyűzene, *-ét s.* muzică *f.* uşoară.
kőnyomat, *-ok, -ot s.* litografie *f.*
könyök, *-ök, -öt s.* cot *n.*
könyököl, *-tem, -t vb.* a se rezema în coate.
könyörgés, *-ek, -t s.* rugă, implorare *f.*
könyörög, *-tem, -ött vb.* a (se) ruga.
könyörtelen *adj.* nemilostiv.
könyörül, *-tem, -t vb.* a se îndura (de cineva).
könyv, *-ek, -et s.* **1.** carte *f.*; ~ *nélkül* pe dinafară, pe de rost; **2.** carnet *n.*; *tagsági* ~ carnet de membru.
könyvel, *-tem, -t vb.* a contabiliza.
könyvelő, *-k, -t s.* contabil *m.*
könyvelőség, *-ek, -et s.* contabilitate *f.*
könyvjegyzék, *-ek, -et s.* catalog *n.* de cărţi.
könyvkereskedés, *-ek, -t s.* librărie *f.*
könyvkiadó, *-k, -t s.* **1.** *(személy)* editor *m.*; **2.** *(vállalat)* editură *f.*
könyvkötészet, *-ek, -et s.* legătorie *f.* (de cărţi).
könyvkötő, *-k, -t s.* legător *m.*
könyvnyomda, *-ák, -át s.* tipografie *f.*
könyvnyomtatás, *-ok, -t s.* tipar *n.*, tipografie *f.*; tipărire *f.*
könyvszekrény, *-ek, -t s.* bibliotecă *f.*, dulap *n.* de cărţi.
könyvtár, *-ak, -at s.* bibliotecă *f.*
könyvvitel, *-t s.* contabilitate *f.*
kőolaj, *-at s.* petrol, ţiţei *n.*
köp, *-tem, -ött vb.* a scuipa.
köpcös *adj.* îndesat, bondoc.
köpeny, *-ek, -t s.* **1.** manta *f.*; mantie *f.*; **2.** *(munkaruha)* halat *n.*
köpet, *-ek, -et s.* scuipat *n.*
köpönyeg, *-ek, -et s.* manta *f.*; *eső után* ~ după nuntă cal de ginere.
kör, *-ök, -t s.* **1.** cerc *n.*; **2.** *(érdeklődési, tanulmányi)* sferă *f.*, domeniu *n.*; **3.** *(társaság)* societate *f.*; cerc *n.*; *szűk* ~ *ben* într-un cerc restrîns; **4.** *sp.* tur *n.*
körbinta, *-ák, -át s.* căluşei *m. pl.*

kőrisbogár, *-bogarak, bogarat s.* cantaridă *f.*
kőrisfa, *-fák, -fát s.* frasin *m.*
körítés, *-ek, -t s.* garnitură *f.*
körív, *-ek, -et s., mat.* arc *n.*
körkérdés, *-ek, -t s.* anchetă *f.*
körlevél, *-levelek, -levelet s.* circulară *f.*
körmöl, *-tem, -t vb.* a zgîria.
körmönfont *adj.* viclean, ratinat.
környék, *-ek, -et s.* împrejurime *f.*
környékez, *-tem, -ett vb.* **1.** a înconjura; **2.** *fig.* a amenința; *veszély ~i* a fi amenințat de o primejdie.
környezet, *-ek, -et s.* mediu *n.*, ambianță *f.*
körorvos, *-ok, -t s.* medic *m.* de circumscripție.
köröm, *körmök, körmöt* unghie *f.*
körös-körül *adv.* (de) jur împrejur.
köröz, *-tem, -ött vb. (vkit)* a urmări.
körözvény, *-ek, -t s.* circulară *f.*
körte, *-ék, -ét s.* **1.** *(gyümölcs)* pară *f.*; **2.** *(égő)* bec *n.*
körtefa, *-fák, -fát s.* păr *m.*
körút, *-utak, -utat s.* **1.** *(utca)* bulevard *n.*; **2.** *(utazás)* turneu *n.*
körül I. *adv.* împrejur, de jur împrejur. **II.** *postpoz.* **1.** *(hely)* în jurul ...; **2.** *(idő)* cam, pe la, prin; *12 óra ~* pe la orele 12; **3.** *(körülbelül)* aproximativ, cam, circa; *ezer ~* circa o mie.
körülbelül *adv.* aproximativ, cam, circa.
körülír, *-tam, -t vb.* a circumscrie.
körülmény, *-ek, -t s.* **1.** împrejurare *f.*; condiție *f.*; *semmi ~ek között* în nici un caz; **2.** *jur.* circumstanță *f.*; *enyhítő ~* circumstanță atenuantă.
körülményes *adj.* complicat.
körülnéz, *-ett vb.* a se uita de jur împrejur; a se uita în jur.
körültekintő *adj.* circumspect, precaut.
körülvesz, *-vettem, -vett vb.* a înconjura.
körvonal, *-ak, -at s.* contur *n.*
körzet, *-ek, -et s.* **1.** *(igazgatási)* circumscripție *f.*; raion *n.*; sector *n.*; **2.** *katonai ~* zonă militară.
körző, *-k, -t s.* compas *n.*
kőszén, *-szenek, -szenet s.* cărbune *m.* de pămînt; huilă *f.*
kőszívű *adj.* cu inima împietrită.
köszön, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkinek)* a saluta; *~nek egymásnak* a se saluta; **2.** *(megköszön)* a mulțumi; *nagyon ~öm* mulțumesc mult; **3.** *(vmit vkinek)* a datora (cuiva ceva).
köszönet, *-ek, -et s.* mulțumire *f.*; *előre is ~* mulțumiri anticipate.
köszönt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(üdvözöl)* a saluta; *~elek* te salut! **2.** *(ünnepélyes alkalomkor)* a felicita.
köszörűs, *-ök, -t s.* tocilar *m.*
köszvény, *-t s., med.* artrită, gută *f.*
köt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(vmihez)* a lega (de); **2.** *(kévét, könyvet)* a lega; **3.** a pune; *kötényt ~* a-și pune șorțul; **4.** *(kézimunkát)* a împleti, a tricota; **5.** a încheia; a contracta; *szerződést ~* a încheia un contract; *barátságot ~ vkivel* a lega o prietenie cu cineva.
köteg, *-ek, -et s.* **1.** *(zöldség)*

legătură *f.*; mănunchi *n.*; **2.** *(papír)* teanc *n.*

köteked|ik, *-tem, -ett vb.* a se cîrcoti.

kötekedő, *-k, -t s.* cîrcotaş(ă) *m., f.*

kötél, *kötelek, kötelet s.* frînghie, funie *f.*; *ha minden ~ szakad* în caz extrem; *~nek áll* a se lăsa convins.

kötelék, *-ek, -et s.* **1.** legătură *f.*; **2.** *mil.* cadru *n.*; *kilépett a hadsereg ~éből* a ieşit din cadrele armatei.

köteles *adj.* obligat, dator.

kötelesség, *-ek, -et s.* datorie *f.*; obligaţie *f.*

kötelességtudó *adj.* conştiincios.

kötelez, *-tem, -ett vb.* a obliga; *~i magát* a se obliga, a-şi lua angajamentul.

kötelezettség, *-ek, -et s.* obligaţie *f.*; datorie *f.*; *~ nélkül* fără obligaţie.

kötelező *adj.* **1.** obligatoriu; **2.** *(öltözet)* de rigoare.

kötelezvény, *-ek, -t s.* obligaţie *f.*

köteny, *-ek, -t s.* şorţ *n.*

kötés, *-ek, -t s.* **1.** *(kézimunka)* împletit *n.*; tricotat *n.*; **2.** *(könyvé)* legat *n.*; legătură *f.*; **3.** *(seben)* bandaj, pansament *n.*; **4.** *(több dologé)* legătură *f.*

kötet, *-ek, -et s.* volum *n.*

kötőjel, *-ek, -t s., lingv., tipogr.* cratimă *f.*, liniuţă *f.* de unire.

kötőmód, *-ot s., lingv.* (modul) conjunctiv *n.*

kötőszó, *-k, -t s., lingv.* conjuncţie *f.*

kötött *adj.* **1.** împletit; tricotat; **2.** *(könyv)* legat; **3.** *fig.* condiţionat; *feltételekhez ~* condiţionat.

kötöttáru, *-k, -t s.* tricotaj *n.*

kötőtű, *-k, -t s.* ac. *n.* de împletit; andrea *f.*

kötöz, *-tem, -ött vb.* **1.** a lega; **2.** *med.* a bandaja a pansa.

kötszer, *-ek, -t s.* pansament *n.*

kötvény, *-ek, -t s.* **1.** *fin.* obligaţie *f.*; **2.** *biztosítási ~* poliţă de asigurare.

kövér *adj.* gras.

követ[1], *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a urmări; **2.** *(példát)* a urma; **3.** *egymást ~ik* a se ţine lanţ, a se succeda.

követ[2], *-ek, -et s.* trimis *m.*; ministru *m.* plenipotenţiar.

követel, *-tem, -t vb.* **1.** a cere; a pretinde; **2.** *(jogot)* a revendica.

követelés, *-ek, -t s.* **1.** cerere *f.*; pretenţie *f.*; **2.** *(jogé)* revendicare *f.*; **3.** *fin.* creanţă *f.*

követelmény, *-ek, -t s.* cerinţă *f.*

követelőd|zik, *-tem, -ött vb.* a pretinde.

követendő *adj.* demn de urmat.

következetes *adj.* consecvent.

következ|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(sorrendben)* a urma; **2.** *(vmiből)* a rezulta, a decurge.

következmény, *-ek, -t s.* consecinţă *f.*; urmare *f.*

következő *adj.* **1.** *(sorrendben)* următor; **2.** *(időben)* proxim.

következtében *postpoz.* în urma ...; *ennek ~* prin urmare, în consecinţă.

következtet, *-tem, -ett vb.* a deduce, a conchide.

következtetés, *-ek, -t s.* concluzie *f.*

követő, *-k, -t s.* discipol *m.*

követség, *-ek, -et s.* **1.** *(küldöttség)* delegaţie *f.*; **2.** *(diplomáciai)* legaţie *f.*

kövezet, *-ek, -et s.* pavaj *n.*
köz, *-ök, -t s.* **1.** *(idő)* interval *n.*; răstimp *n.*; **2.** *(tér)* spaţiu *n.*; **3.** *(utca)* pasaj *n.*; **4.** *mi ~ömhozzá?* ce-mi pasă?
közállapot, *-ok, -ot s.* stare *f.* generală.
közbe *adv.* între.
közbecsülés, *-ek, -t s.* stimă *f.* generală.
közbeeső *adj.* intermediar.
közbejön, *-jöttem, -jött vb.* a interveni.
közbelép, *-tem, -ett vb.* a interveni.
közben I. *adv.* între timp; în timpul acesta. **II.** *postpoz.* **1.** în timpul; *menet ~* în timpul mersului; **2.** în decursul; *év ~* în decursul anului.
közbenjár, *-tam, -t vb.* a interveni.
közbeszólás, *-ok, -t s.* intervenţie *f.*
közbevetőleg *adv.* în treacăt; în paranteză.
közbiztonság, *-ot s.* siguranţă *f.* publică, securitate *f.*
közé *postpoz.* **1.** între; **2.** printre, în mijlocul...; în...
közeg, *-ek, -et s.* **1.** organ *n.*; agent *m.*; *hivatalos ~* organ oficial; **2.** *fiz.* mediu *n.*
közel I. *adv.* **1.** aproape; **2.** *(megközelítőleg)* aproximativ, circa. **II.** *s.* apropiere *f.*; *a ~ben* în apropiere.
közeled|ik, *-tem, -ett vb.* a se apropia.
közélelmezés, *-ek, -t s.* alimentaţie *f.* publică.
közélet, *-et s.* viaţă *f.* publică.
közelharc, *-ok, -ot s.* luptă *f.* corp la corp.
közeli *adj.* **1.** apropiat; de aproape; **2.** *(veszély)* iminent.
közelít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vmit vmihez)* a apropia; **2.** *(vki vmihez, vkihez)* a se apropia.
közelkép, *-ek, -et s., tel.* prim-plan *n.*
közellátás, *-t s. (élelmezés)* aprovizionare *f.* (publică).
közellenség, *-ek, -et s.* inamic *m.* public.
közelség, *-et s.* apropiere *f.*
közép, *-et s.* **1.** mijloc *n.*; centru *n.*; **2.** *(időben)* mijloc *n.*; miez *n.*; *az éjszaka közepén* în miezul nopţii; **3.** *sp.* centru *n.*
középesatár, *-ok, -t s.* centru-înaintaş *m.*
középérték, *-ek, -et s., mat.* medie *f.*
közepes *adj.* **1.** *(nagyságú)* mijlociu; potrivit; **2.** *(minőségű)* mediocru.
közepette *postpoz.* în mijlocul...
középfok, *-ok, -ot s., lingv.* (gradul) comparativ *n.*
középiskola, *-ák, -át s.* şcoală *f.* medie.
középiskolai *adj.* de şcoală medie.
középkor, *-t s.* evul *n.* mediu.
középkorú *adj.* între două vîrste.
középnagyságú *adj.* de mărime mijlocie, mijlociu.
középpont, *-ok, -ot s.* centru *n.*
középső *adj.* mijlociu; de mijloc.
középsúly, *-ok, -t s., sp.* categorie *f.* semigrea.
középút, *-utak, -utat s.* cale *f.* de mijloc.
közérdek, *-ek, -et s.* interes *n.* public.
közérdekű *adj.* de interes public.
közérzet, *-ek, -et s.* stare *f.* generală.
kőzet, *-ek, -et s.* rocă *f.*

közfigyelem, *-lmet s.* atenţie *f.* publică.
közgazdaságtan, *-ok, -t s.* economie *f.* politică.
közgyűlés, *-ek, -t s.* adunare *f.* generală.
közhangulat, *-ot s.* stare *f.* de spirit generală.
közhasználati *adj.* de uz general; de uz comun; ~ *cikkek* articole de uz general.
közhely, *-ek, -et s.* loc *n.* comun.
közhír, *-t s., expr.* ~*ré tesz* a publica, a anunţa, **a înştiinţa.**
közigazgatás, *-ok, -t s.* administraţie *f.*
közjegyző, *-k, -t s. (állami)* notar *m.* de stat; *înv.* notar public.
közjó, *-javak, javat s.* bine *n.* obştesc.
közjog, *-ot s.* drept *n.* public.
közkegyelem, *-lmek, -lmet s.* amnistie *f.*
közkeletű *adj.* curent.
közlegény, *-ek, -t s.* militar *m.* fără grad.
közlekedés, *-ek, -t s.* comunicaţie *f.*; circulaţie *f.*; trafic *n.*
közlekedési *adj.* de comunicaţie; ~ *utak* căi de comunicaţie.
közleked|ik, *-tem, -ett vb.* a umbla; a circula.
közlekedő *adj., fiz.,* ~ *edények* vase comunicante.
közlékeny *adj.* comunicativ.
közlemény, *-ek, -t s.* publicaţie *f.*; comunicat *n.*
közlés, *-ek, -t s.* **1.** comunicare *f.*; **2.** *(újságban)* publicare *f.*
közlöny, *-ök, -t s.* buletin *n.*
közmondás, *-ok, -t s.* proverb *n.*
közmunka, *-ák, -át s.* muncă *f.* obştească.
közművek, *-et s. pl.* întreprinderi *f. pl.* comunale; gospodărie *f.* comunală.
közművelődés, *-t s.* culturalizarea *f.* maselor.
köznapi *adj.* de toate zilele.
köznév, *-nevek, -nevet s.* nume *n.* comun.
közoktatás, *-t s.* învăţământ *n.* (public).
közoktatásügyi *adj.* de instrucţie publică; de învăţământ; al învăţământului; ~ *minisztérium* Ministerul Învăţământului.
közöl, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit vkivel)* a comunica, a face cunoscut; **2.** *(nyomtatásban)* a publica; **3.** *(rádión)* a transmite.
közömbös *adj.* indiferent.
közönség, *-et s.* public *n.*
közönséges *adj.* **1.** obişnuit; **2.** *peior.* vulgar, ordinar.
közönyös *adj.* indiferent.
közös *adj.* **1.** colectiv, comun; ~ *munka* muncă colectivă; **2.** *mat.* comun; ~ *nevezőre hoz* a aduce la acelaşi numitor. (**comun**).
közösség, *-ek, -et n.* comunitate *f.*; colectiv *n.*
között *postpoz.* între.
központ, *-ok, -ot s.* **1.** centru *n.*; **2.** *tel.* centrală *f.*
központi *adj.* **1.** central; ~ *fűtés* încălzire centrală; **2.** *fig.* principal, central; ~ *kérdés* problemă principală.
központosítás, *-ok, -t s.* centralizare *f.*
közreműköd|ik, *-tem -ött vb.* a colabora; a-şi da concursul.
közrend, *-et s.* ordine *f.* publică.
község, *-ek, -et s.* comună *f.*

közszükségleti *adj.* de larg consum; ~ *cikk* articol de larg consum.
köztársaság, *-ok, -ot s.* republică *f.*; *szocialista* ~ republică socialistă.
köztársasági *adj.* republican; al republicii.
köztisztaság, *-ot s.* salubritate *f.* publică.
köztisztelet, *-et s.* stimă *f.* generală.
köztulajdon, *-ok, -t s.* proprietate *f.* obștească.
közül *postpoz.* dintre, din.
közvélemény, *-t s.* opinie *f.* publică.
közvetett *adj.* indirect.
közvetít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(ügyben)* a mijloci, a media; **2.** *(rádión)* a transmite.
közvetítés, *-ek, -t s.* **1.** *(ügyben)* mijlocire, mediație *f.*; **2.** *(rádión)* transmitere, emisiune *f.*
közvetítő *adj.* mijlocitor, intermediar.
közvetlen *adj.* **1.** direct; ~ *kapcsolat* legătură directă; ~ *kocsi* vagon direct; **2.** *(időben)* imediat; ~ *azután* imediat după aceea; **3.** *(viselkedés)* sociabil, neafectat.
közzétesz, *-tettem, -tett vb.* a publica.
kredenc, *-ek, -et s.* bufet *n.*
krém, *-ek, -et s.* cremă *f.*
krémes, *-ek, -t s.* prăjitură *f.* cu cremă de vanilie, cremșnit *n.*
kreol *adj.* creol.
kréta, *-ák, -át s.* cretă *f.*
kripta, *-ák, -át s.* criptă *f.*, cavou *n.*
kristály, *-ok, -t s.* cristal *n.*
kristálycukor, *-cukrot s.* zahăr *n* tos.
kritika, *-ák, -át s.* **1.** critică *f.*; **2.** *(ismertetés)* recenzie *f.*
kritikus I. *adj.* critic; ~ *pillanat* moment critic. **II.** *-ok, -t s.* critic *m.*
kritizál, *-tam vb.* a critica.
krizantém, *-ok, -t s.* crizantemă *f.*
krízis, *-ek, -t s.* criză *f.*
krokodil, *-ok, -t s.* crocodil *m.*
krónika, *-ák, -át s.* cronică *f.*
krónikás, *-ok, -t s.* cronicar *m.*
krónikus *adj.* cronic.
krumpli, *-k, -t s.* cartof *m.*
kubai *adj.* cuban.
kuesma, *-ák, -át s.* căciulă, cușmă *f.*
kudarc, *-ok, -ot s.* eșec *n.*
kugli, *-k, -t s.* popic *n.*
kukac, *-ok, -ot s.* vierme *m.*
kukacos *adj.* viermănos.
kukorékol, *-tam, -t vb.* a cucuriga, a cînta.
kukorica, *-ák, -át s.* porumb *m.*
kukoricaliszt, *-et s.* mălai *n.*, făină *f.* de porumb.
kukucskál, *-tam, -t vb.* a se uita pe furiș.
kulacs, *-ok, -ot s.* ploscă *f.*
kulák, *-ok, -ot s.* chiabur *m.*
kules, *-ok, -ot s.* **1.** cheie *f.*; **2.** *tehn.* cod *n.*
kulesesont, *-ok, -ot s., anat.* claviculă *f.*
kuleslyuk, *-ak, -at s.* gaură *f.* a cheii.
kulissza, *-ák, -át s.* culisă *f.*
kullancs, *-ok, -ot s.* căpușă *f.*
kullog, *-tam, -ott vb.* a merge încet; a se tîrî.
kulminál, *-tam, -t vb.* a culmina.
kultivál, *-tam, -t vb.* a cultiva.
kultúra, *-ák, -át s.* cultură *f.*

kulturális *adj.* cultural.
kulturált *adj.* **1.** *(viděk)* civilizat; **2.** *(személy)* cult.
kultúregyezmény, *-ek, -t s.* acord *n.* cultural.
kultúrest, *-ek, -et s.* serată *f.* culturală.
kultúrfelelős, *-ök, -t s.* responsabil *m.* cultural.
kultúrforradalom, *-lmak, -lmat s.* revoluție *f.* culturală.
kultúrház, *-ak, -at s.* casă *f.* de cultură.
kultúrotthon, *-ok, -t s.* cămin *n.* cultural.
kultusz, *-ok, -t s.* cult *n.*
kuncog, *-tam, -ott vb.* a chicoti.
kunyhó, *-k, -t s.* colibă *f.*, bordei *n.*
kúp, *-ok, -t s., mat.* con *n.*
kupac, *-ok, -ot s.* grămăjioară *f.*
kupak, *-ok, -ot s.* **1.** *(edényé, pipáé)* capac *n.*; **2.** *(üvegé)* capsulă *f.*; **3.** *tehn.* clopot *n.*
kupec, *-ek, -et s.* procupeț *m.*
kupola, *-ák, -át s.* cupolă *f.*
kúra, *-ák, -át s.* cură *f.*
kurjant, *-ottam, -ott vb.* a chiui; a striga.
kurta *adj.* scurt.
kuruttyol, *-tam, -t vb.* a orăcăi.
kurzus, *-ok, -t s.* curs *n.*
kusza *adj.* **1.** *(haj)* încîlcit; **2.** *(trás)* încurcat, întortocheat.
kúsz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vízszintesen)* a se tîrî; **2.** *(felfelé)* a se cățăra.
kúszónövény, *-ek, -t s.* plantă *f.* agățătoare.
kút, *kutak, kutat s.* fîntînă *f.*; *fig.* *~ba esik* a se duce de rîpă.
kutat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmiben)* a căuta; **2.** a cerceta; **3.** *geol.* a explora.
kutatás, *-ok, -t s.* **1.** căutare *f.*; **2.** *(tudományos)* cercetare *f.*; **3.** *geol.* explorare *f.*
kutató, *-k, -t s.* cercetător(-toare) *m., f.*
kutatóintézet, *-ek, -et s.* institut *n.* de cercetare.
kútforrás, *-ok, -t s.* sursă *f.*, izvor *n.*
kutya, *-ák, -át s.* cîine *m.*; *(nőstény)* cățea *f.*
kutyafáját *interj.* (ei) drăcia dracului!
kutyafuttában *adv.* în grabă, în fuga mare.
kutyatej, *-et s. hat.* laptele-cîinelui *m.*
kuvik, *-ok, -ot s.* cucuvea *f.*
külalak, *-ok, -ot s.* formă *f.*
küld, *-tem, -ött vb.* a trimite.
küldemény, *-ek, -t s.* **1.** *(áruból)* transport *n.*; **2.** *(levél)* trimitere *f.*
küldetés, *-ek, -t s.* misiune *f.*
küldönc, *-ök, -öt s.* curier *m.*
küldöttség, *-ek, -et s.* delegație *f.*
külföld, *-et s.* străinătate *f.*
külföldi I. *adj.* străin; din străinătate. **II.** *-ek, -t s.* străin(ă) *m., f.*
külkereskedelem, *-lmek, -lmet s.* comerț *n.* exterior.
küllő, *-k, -t s.* spiță *f.*
külön I. *adv.* separat; *~ él* a trăi separat. **II.** *adj.* **1.** separat; *~ bejáratú szoba* cameră cu intrare separată; **2.** special; *~ felhatalmazás* autorizație specială.
különálló *adj.* **1.** *(elkülönített)* separat; **2.** *(független)* independent.

különb *adj.* mai deosebit; superior; mai presus.
különben *adv.* încolo, (de) altfel; *mert* ~ ... căci altfel ...
különbözet, *-ek, -et s.* **1.** diferenţă *f.*; **2.** *mat.* rest *f.*; rămăşiţă *f.*
különböz|ik, *-tem, -ött vb.* a se deosebi.
különböző *adj.* diferit; deosebit.
különbség, *-ek, -et s.* diferenţă *f.*
különc *adj.* excentric; extravagant.
különféle *adj.* divers, felurit.
különítmény, *-ek, -t s.* detaşament *n.*
különkiadás, *-ok, -t s.* ediţie *f.* specială.
különleges *adj.* special.
különlegesség, *-ek, -et s.* specialitate *f.*
különlenyomat, *-ok, -ot s.* extras *n.*
különös *adj.* **1.** ciudat, curios; ~ *ember* om ciudat; **2.** deosebit; *semmi* ~ nimic deosebit.
különösen *adv.* **1.** *(furcsán)* ciudat, curios; **2.** *(főként)* îndeosebi, în special, mai ales, mai cu seamă.
különszoba, *-ák, -át s.* cameră *f.* separată.
különvélemény, *-ek, -t s.* opinie *f.* separată.
külpolitika, *-át s.* politică *f.* externă.
külső I. *adj.* exterior; extern. **II.** *-k, -t s.* **1.** *(személyé)* înfăţişare *f.*; **2.** *(tárgyé)* aspect, exterior *n.*
külsőség, *-ek, -et s.* formalitate *f.*; formă *f.*
külszolgálat, *-ok, -ot s.* serviciu *n.* diplomatic.
külügy, *-ek, -et s.* afaceri *f. pl.* externe.
külügyminiszter, *-ek, -t s.* ministru *m.* de externe.
külügyminisztérium, *-ok, -ot s.* Ministerul *n.* Afacerilor Externe.
külváros, *-ok, -t s.* suburbie, mahala *f.*
külvilág, *-ot s.* lume *f.* exterioară (*sau* înconjurătoare).
kürt, *-ök, -öt s.* corn *m.*; goarnă *f.*
kürtő, *-k, -t s.* burlan *n.*
kürtöl, *-tem, -t vb.* **1.** a suna din corn; **2.** *világgá* ~ a răspîndi vestea; a da în vileag.
küszköd|ik, *-tem, -ött vb.* a se trudi.
küszöb, *-ök, -öt s.* **1.** prag *n.*; **2.** *expr.* ~*ön álló* iminent.
küzd, *-öttem, -ött vb.* a (se) lupta.
küzdelem, *-lmek, -lmet s.* luptă *f.*
küzdelmes *adj.* greu, anevoios.
kvadrátméter, *-ek, -t s.* metru *m.* pătrat.
kvalifikál, *-tam, -t vb.* a califica.
kvarc, *-ok, -ot s.* cuarţ *n.*
kvitt *fam.* chit; ~*ek vagyunk* sîntem chit.
kvóta, *-ák, -át s.* cotă *f.*

L

láb, *-ak, -at s.* **1.** picior *n.*; ~*bal tipor* a călca în picioare; *eltesz* ~ *alól* a omorî, a suprima; *nagy* ~*on él* a trăi pe picior mare; ~*ra kap* a se răspîndi, a veni la modă; *úgy szalad,*

hogy a ~a sem éri a földet a fugi mîncînd pămîntul; **2.** *a hegy ~ánál* la poalele muntelui.

lábad *vb., expr. szeme könnybe ~* a-l podidi lacrimile.

lábadoz|ik, *-tam, -ott vb.* a intra în convalescenţă; a fi pe cale de a se vindeca.

lábas, *-ok, -t s.* cratiţă *f.*

lábbeli, *-k, -t s.* încălţăminte *f.*

labda *s.* minge *f.*; *sp.* balon *n.*

labdarúgás, *-t s.* fotbal *n.*

labdarúgó, *-k, -t s.* fotbalist *m.*, jucător *m.* de fotbal.

labdarúgó-bajnokság, *-ok, -ot s.* campionat *n.* de fotbal.

labdarúgó-csapat, *-ok, -ot s.* echipă *f.* de fotbal.

labdarúgó-mérkőzés, *-ek, -t s.* meci *n.* de fotbal.

labdáz|ik, *-tam, -ott vb.* a se juca cu mingea.

laboratórium, *-ok, -ot s.* laborator *n.*

lábtörlő, *-k, -t s.* ştergătoare *f.* (pentru picioare); preş *n.*

lábujj, *-ak, -at s.*, deget *n.* de la picior.

lábujjhegy, *-ek, -et s.* vîrful *n.* degetelor de la picioare, vîrful piciorului; *~en* în vîrful picioarelor.

láda, *-ák, -át s.* ladă *f.*

ladik, *-ok, -ot s.* luntre *f.*

lágy I. *adj.* **1.** moale; molatic; **2.** *fig. (ember)* puhav. **II.** *s. feje ~a* moalele *n.* capului; *nem estem a fejem ~ára* n-am căzut pe moalele capului.

lágyék, *-ok, -ot s., anat.* stinghie *f.*

lágyít, *-ottam, -ott vb.* a (în)muia.

lagymatag *adj.* molatic.

lágyul, *-tam, -t vb.* a se (în)muia.

laikus *adj.* laic.

lajhár, *-ok, -t s.* **1.** *zool.* leneş *m.*; **2.** *fig.* tîndală *f.*

lajstrom, *-ok, -ot s.* listă *f.*; borderou *n.*

lakályos *adj.* confortabil, comod.

lakás, *-ok, -t s.* locuinţă *f.*; apartament *n.*

lakáscsere, *-ék, -ét s.* schimb *n.* de locuinţă.

lakásváltoztatás, *-ok, -t s.* schimbare *f.* de domiciliu.

lakat, *-ok, -ot s.* lacăt *n.*

lakatlan *adj. (ház)* nelocuit, *(vidék)* pustiu.

lakatos, *-ok, -t s.* lăcătuş *m.*

lakbér, *-ek, -t s.* chirie *f.*

lakberendezés, *-ek, -t s.* mobilă *f.*

lakcím, *-ek, -et s.* adresă *f.*

lakhely, *-ek, -et s.* domiciliu *n.*

lak|ik, *-tam, -ott vb.* a locui, a sta, a şedea.

lakk, *-ok, -ot s.* **1.** lac *n.*; **2.** *(festéklakk)* vernis *n.*

lakmároz|ik, *-tam, -ott vb.* a se înfrupta.

lakó I. *adj.* care locuieşte, domiciliat. **II.** *-k, -t s.* **1.** locuitor (-toare) *m., f.*; **2.** *(bérlő)* locatar(ă), chiriaş(ă) *m., f.*

lakodalom, *-lmak, -lmat s.* nuntă *f.*

lakol, *-tam, -t vb. (vmiért)* a-şi ispăşi (*sau* a-şi lua) pedeapsa.

lakoma, *-ák, -át s.* ospăţ *n.*

lakos, *-ok, -t s.* locuitor(-toare) *m., f.*

lakosság, *-ok, -ot s.* populaţie *f.*

lakosztály, *-ok, -t s.* apartament *n.*

laktanya, *-ák, -át s.* cazarmă *f.*
lám *interj.* iată! uite!
láma, *-ák, -át s., zool.* lamă *f.*
lamentál, *-tam, -t vb.* a se lamenta.
lámpa, *-ák, -át s.* **1.** lampă *f.*; *kézi ~* lanternă *f.*; **2.** *(autón)* far *n.*; **3.** *(rádiócső)* lampă *f.*
lámpabél, *-belek, -belet s.* fitil *n.*
lámpaernyő, *-k, -t s.* abajur *n.*
lámpaláz, *-t s.* trac *n.*
lánc, *-ok, -ot s.* lanţ *n.*; *~ra ver* a fereca în lanţuri.
lánchíd, *-hidak, -hidat s.* pod *n.* suspendat.
láncol, *-tam, -t vb. (vmihez)* a lega (de ceva) cu lanţ.
láncolat, *-ok, -t s.* **1.** şir, lanţ *n.*; **2.** înlănţuire, legătură *f.*
lánceszem, *-ek, -et s.* verigă *f.* (ochi *n.*) de lanţ.
lánctalp, *-ak, -at s., tehn.* şenilă *f.*
lándzsa, *-ák, -át s.* lance, suliţă *f.*
láng, *-ok; -ot s.* flacără, pară *f.*; *~ba borul* a se aprinde, a lua foc.
lángész, *-ek, -t s.* geniu *m.*
lángol, *-tam, -t vb.* **1.** a arde cu flăcări; **2.** *fig. (arc)* a arde.
lángos, *-ok, -t s.* lipie, plăcintă *f.*
lángszóró, *-k, -t s.* aruncător *n.* de flăcări.
langyos *adj.* călduţ, încropit.
lankadatlan *adj.* neistovit.
lankás *adv. (domb)* lin, puţin înclinat.
lant, *-ok, -ot s.* liră *f.*
lanyha *adj.* lînced; slab.
lanyhul, *-tam, -t vb.* a lîncezi; a slăbi.
lap, *-ok, -ot s.* **1.** *(mértani)* faţă *f.*, plan *n.*; **2.** *(fémből, papírból)* foaie *f.*; **3.** *(márványból)* placă *f.*; **4.** *(könyvé)* pagină *f.*; **5.** *(újság)* ziar, jurnal *n.*, gazetă *f.*; **6.** *(kártya)* carte *f.* de joc.
láp, *-ok, -ot s.* mlaştină *f.*; baltă *f.*
lapály, *-ok, -t s.* cîmpie *f.*, şes *n.*
lapát, *-ok, -ot s.* **1.** lopată *f.*; **2.** *(keréké)* pală *f.*; paletă *f.*; **3.** *(evezőé)* vîslă, lopată *f.*
lapátol, *-tam, -t vb.* a lucra cu lopata.
lapít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *tehn.* a lamina; **2.** *fam.* a se piti.
lapocka, *-ák, -át s., anat.* omoplat *m.*
lapos *adj.* **1.** plat; *~ tányér* farfurie întinsă; **2.** turtit; *~ orr* nas turtit; **3.** *fig.* fad, plat, anost.
lápos *adj.* mlăştinos.
lapoz, *-tam, -ott vb.* a răsfoi.
lapp I. *adj.* lapon. **II.** *-ok, -ot s.* lapon *m.*
lappang, *-tam, -ott vb.* **1.** a se ascunde; **2.** *betegség ~ vkiben* a avea o boală latentă.
lapszéli *adj.* marginal; *~ jegyzetek* note marginale.
lapszemle, *-ék, -ét s.* sumarul *n.* presei.
laptudósító, *-k, -t s.* corespondent(ă) *m., f.*
lapul, *-tam, -t vb.* a se ascunde, a se piti.
lapzárta, *-ák, -át s.* închiderea *f.* ediţiei.
lárma, *-át s.* gălăgie, larmă *f.*
lármáz|ik, *-tam, -ott vb.* a face gălăgie.
lárva, *-ák, -át s.* larvă *f.*
lassan *adv.* **1.** *(nem gyorsan)* încet, domol, leut, lin; **2.** *muz.* audante, lento.
lassanként *adv.* încetul cu încetul.

lassít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a încetini; **2.** a micşora.

lassú *adj.* încet, domol, lent; lin; *~ víz partot mos* încetul cu încetul se face oţetul.

lát, *-tam, -ott vb.* **1.** a vedea; *ki ~ott már ilyet?* cine a mai văzut aşa ceva? *napvilágot ~* a vedea lumina zilei; **2.** *álmot ~* a avea (*sau* a visa) un vis; **3.** a crede; a considera; *jónak ~* a găsi cu cale; *szükségét ~ja vminek* a considera ceva necesar; **4.** *expr. szívesen ~ vkit* a primi bucuros pe cineva; *vendégül ~ vkit* a primi pe cineva ca musafir; **5.** *(vmihez)* a se apuca de, a începe; *dologhoz ~* a se apuca de lucru.

látás, *-ok, -t s.* **1.** *(képesség)* văz *n.*; **2.** *(folyamat)* vedere *f.*; *első ~ra* la prima vedere; *~ból ismer vkit* a cunoaşte pe cineva din vedere.

látcső, *-csövek, -csövet s.* **1.** lunetă *f.*; *(csillagászati)* telescop *m.*; **2.** *(színházi)* binoclu *n.*

láthatár, *-ok, -t s.* orizont *n.*; zare *f.*

láthatatlan *adj.* invizibil.

látható *adj.* vizibil; *ebből ~* de aici se vede.

latin *adj.* latin(esc).

latinos *adj.* latinist.

látkép, *-ek, -et s.* vedere *f.*

látnivaló I. *adj.* evident, clar; *~, hogy...* e clar că... **II.** *-k, -t s.* lucru *n.* demn de a fi văzut, atracţie *f.*; *itt sok a ~* aici sînt multe de văzut.

látogat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a vizita; **2.** *(előadást)* a frecventa, a urma.

látogatás, *-ok, -t s.* **1.** *(vkinél)* vizită *f.*; **2.** *(előadásé)* frecventare, urmare *f.*

látogató, *-k, -t s.* **1.** vizitator(-toare) *m. f.*; **2.** *(látogatás)* vizită *f.*; *~ban van* a fi în vizită.

látóhatár, *-t s.* orizont *n.*

látókör, *-ök, -t s.* orizont *n.*, vedere *f.*

latolgat, *-tam, -ott vb.* a cumpăni.

látomás, *-ok, -t s.* viziune *f.*

látótávolság, *-ok, -ot s.* distanţă *f.* de vizibilitate.

látszat, *-ok, -ot s.* **1.** aparenţă *f.*; *azt a ~ot kelti, hogy...* a crea impresia că...; **2.** rezultat, efect *n.*; *nincs semmi ~ja* a nu avea nici un efect.

látszerész, *-ek, -t s.* optician *m.*

látsz|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(látható)* a se vedea, a fi vizibil; *messziről ~* se vede de departe; **2.** *(vminek)* a părea; a face impresia; *ez a megoldás jónak ~* această soluţie pare a fi bună.

látszólag *adv.* în aparenţă, aparent.

látszólagos *adj.* aparent.

láttamoz, *-tam, -ott vb.* a viza, a pune viza.

látvány, *-ok, -t s.* priveliştе *f.*

látványos *adj.* spectaculos.

látványosság, *-ok, -ot s.* **1.** spectacol *n.*; **2.** *(nevezetesség)* atracţie *f.*

láva, *-ák, -át s.* lavă *f.*

lavina, *-ák, -át s.* avalanşă, lavină *f.*

lavor *s., v.* **mosdótál.**

láz, *-ak, -t s.* **1.** temperatură, febră *f.*; *~t mér* a lua temperatura; **2.** *~ba jön* a se înflăcăra.

laza *adj.* **1.** *(kötés)* slab; **2.** *(talaj)* afînat.
lazac, *-ok, -ot s.* somon *m.*
lázad, *-tam, -t vb.* a se răscula.
lázadás, *-ok, -t s.* răscoală, rebeliune *f.*
lázadó, *-k, -t s.* răsculat(ă), rebel(ă) *m., f.*
lázas *adj.* **1.** cu febră; **2.** *fig.* febril.
lázcsillapító *adj.* febrifug *n.*
lazít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a slăbi; a destinde; **2.** *(talajt)* a afîna.
lázít, *-ottam, -ott vb.* a răzvrăti; a aţîţa, a instiga.
lázító, *-k, -t s.* răzvrătitor, instigator *m.*
lázmérő, *-k, -t s.* termometru *n.* (medical).
lázong, *-ott vb.* a se răzvrăti; a se agita.
lazul, *-tam, -t vb.* a slăbi.
le *adv.* **1.** jos, în jos; **2.** ~ *vele!* jos! huideo!
lé, *levek, levet s.* suc *n.*, zeamă *f.*; *minden ~ben kanál* a-şi băga nasul în toate.
lead, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhonnan)* a da jos (ceva); **2.** *sp.* a pasa; **3.** *~ja a szavazatát* a-şi depune votul; **4.** *rádión* ~ a transmite la radio.
leadás, *-ok, -t s., sp.* pasă *f.*
leadóállomás, *-ok, -t s.* post *n.* de (radio)emisi(un)e.
lealacsonyít, *-ottam, -ott vb.* a înjosi.
lealázó *adj.* înjositor, umilitor.
leáldoz|ik, *-tam, -ott vb. (nap)* a apune, a asfinţi.
leáll, *-ott vb. (gép)* a se opri, a se bloca; *(forgalom)* a se întrerupe.
leállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(gépet)* a opri; **2.** *(járművet)* a stopa.
leány, *-ok, -t s.* **1.** fată *f.*; **2.** *(szülőé)* fiică *f.*
leányiskola, *-ák, -át s.* şcoală *f.* de fete.
leányka, *-ák, -át s.* fetiţă *f.*
leánynév, *-nevek, -nevet s.* nume *n.* de fată.
leánytestvér, *-ek, -t s.* soră *f.*
leapad, *-tam, -t vb.* a scădea, a descreşte.
learat, *-tam, -ott vb.* **1.** a secera; **2.** *fig.* a culege, a recolta.
lebarnul, *-tam, -t vb.* a se bronza.
lebecsül, *-tem, -t vb.* **1.** *(értéken alul)* a subestima, a subevalua; **2.** *(lekicsinyel)* a deprecia, a desconsidera.
lebeg, *-ett vb.* **1.** a pluti, a plana; **2.** *élet és halál között* ~ a se zbate între viaţă şi moarte.
lebélyegez, *-tem, -ett vb.* a ştampila.
lebeny, *-ek, -t s., anat.* lob *m.*
lebernyeg, *-ek, -et s.* **1.** *(köpenyeg)* capă *f.*; **2.** *pop. (ököré)* bărbie *f.*
lebeszél, *-tem, -t vb.* a desfătui.
lebilincselő *adj.* captivant.
lebont, *-ottam, -ott vb. (házat)* a demola.
lebonyolít, *-ottam, -ott vb. (ügyet, üzletet)* a aranja, a duce la bun sfîrşit.
lebonyolód|ik, *-ott, vb.* a se desfăşura.
leborul, *-tam, -t vb. (vki előtt)* a se prosterna.
lebuj, *-ok, -t s.* speluncă *f.*
lebuk|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhonnan)* a cădea jos; **2.** *(vízbe)*

a se cufunda, a se afunda; **3.** *(nap)* a apune, a scăpăta.

léc, *-ek, -et s.* șipcă *f.*; leaț *n.*

lecke, *-ék, -ét s.* lecție *f.*

leckéztet, *-tem, -ett vb. (vkit)* a dăscăli.

lecsap, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit vhová)* a trînti; **2.** a se arunca asupra cuiva; **3.** *(villám)* a trăsni.

lecsapód|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(fedél)* a se închide cu zgomot; **2.** *chim.* a se precipita.

lecsapol, *-tam, -t vb.* a asana, a deseca.

lecsendesed|ik, *-tem, -ett vb.* a se liniști, a se potoli.

lecsendesít, *-ettem, -ett vb.* a liniști; a potoli.

lecsó, *-t s.* ghiveci *n.*

lecsökken, *-tem, -t vb.* a se reduce.

lecsúsz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a aluneca; **2.** *fig.* a se declasa; a decădea.

ledér *adj.* frivol.

ledob, *-tam, -ott vb.* **1.** a arunca (jos); **2.** *(repülőről)* a lansa.

ledolgoz, *-tam, -ott vb.* a plăti o datorie prin muncă.

ledöf, *-tem, -ött vb.* a înjunghia (cu cuțitul *sau* cu pumnalul).

ledől, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmi)* a se dărîma, a se prăbuși; **2.** *(pihenőre)* a se culca.

ledönt, *-öttem, -ött vb.* a doborî; a culca la pămînt.

leég, *-tem, -ett vb.* **1.** *(ház, gyertya)* a arde de tot; **2.** *(bőr)* a se pîrli, a se bronza; **3.** *fig. (anyagilag)* a se ruina.

leejt, *-ettem, -ett vb.* a scăpa (din mînă).

leendő *adj.* viitor.

leépít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a concedia, a licenția; **2.** *(vmit)* a reduce.

leereszked|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a (se) coborî; **2.** *av.* a ateriza.

leérettségiz|ik, *-tem, -ett vb.* a da examenul de maturitate.

leértékel, *-tem, -t vb.* **1.** *(pénzt)* a devaloriza; **2.** *fig.* a subestima, a subaprecia.

lees|ik, *-tem, -ett vb.* a cădea (jos); *nagy kő esett le a szívemről* mi s-a luat o piatră de pe inimă.

lefagy, *-tam, -ott vb.* a îngheța, a degera.

lefegyverez, *-tem, -ett vb.*, și *fig.* a dezarma.

lefegyverzés, *-ek, -t s.* dezarmare *f.*

lefejez, *-tem, -ett vb.* a decapita.

lefeksz|ik, *lefeküdtem, lefeküdt vb.* a se culca.

lefektet, *-tem, -ett vb.* a culca.

lefekvés, *-t s.* culcare *f.*

lefelé *adv.* în jos.

lefényképez, *-tem, -ett vb.* a fotografia.

lefest, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(festő)* a picta; **2.** *fig.* a descrie.

lefog, *-tam, -ott vb.* **1.** *(erőszakkal)* a prinde; a imobiliza; **2.** *(bűnözőt)* a aresta; **3.** *(halott szemét)* a închide.

lefoglal, *-tam, -t vb.* **1.** a sechestra; *(közcélra)* a rechiziționa; **2.** *(helyet)* a ocupa.

lefogy, *-tam, -ott vb.* a slăbi.

lefokoz, *-tam, -ott vb.* a degrada.

lefolyás, *-ok, -t s.* **1.** *(vízé)* scurgere *f.*; **2.** *(eseményeké)* mers *n.*, desfășurare *f.*; evoluție *f.*

lefolytat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vizsgálatot)* a da curs; **2.** *(kísérletet)* a efectua.

lefordít, *-ottam, -ott vb.* a traduce.
leforráz, *-tam, -ott vb.* a opări.
lefölöz, *-tem, -ött vb.* a smîntîni.
lefőz, *-tem, -ött vb. (vkit)* a întrece (pe cineva).
lefülel, *-tem, -t vb. (vkit)* a demasca (pe cineva).
lég, *-et s.* aer *n.*; atmosferă *f.*; *~ből kapott adatok* date scoase din burtă.
legalább *adv.* măcar, barem.
legális *adj.* legal.
légáramlás, *-ok, -t s.* curent *m.*
légesavar, *-ok, -t s.* elice *f.*
légcső, *-vet s., anat.* trahee *f.*
légcsőhurut, *-ok, -ot s., med.* traheită *f.*; bronşită *f.*
legel, *-t vb.* a paşte.
légelhárító *adj.* antiaerian.
legelő, *-k, -t s.* păşune *f.*
legelső *num.* primul; cel dintîi.
legeltet, *-tem, -ett vb.* a paşte.
legenda, *-ák, -át s.* legendă *f.*
legény, *-ek, -t s.* flăcău, fecior, holtei *m.*
legénység, *-et s.* **1.** *mil.* trupă *f.*; **2.** *nav.* echipaj *n.*
legépel, *-tem, -t vb.* a dactilografia.
legfeljebb *adv.* cel mult.
legfelső *adj.* cel mai înalt; suprem.
legfőbb *adj.* **1.** cel mai înalt, suprem; **2.** *(legfontosabb)* cel mai important; **3.** *~ ideje már* e chiar timpul.
léggömb, *-öb, -öt s.* balon, aerostat *n.*
léghajó, *-k, -t s.* aerostat *n.*; *kormányozható ~* dirijabil *n.*
léghuzat, *-ok, -ot s.* curent *m.*
légi *adj.* aerian; *~ úton szállított* aeropurtat.
légiflotta, *-ák, -át s., av.* flotă *f.* aeriană.
légió, *-k, -t s.* legiune *f.*
légiposta, *-át s.* poştă *f.* aeriană.
légiriadó, *-k, -t s., mil.* alarmă *f.* aeriană.
légitámadás, *-ok, -t s., mil.* atac *n.* aerian.
legjobb *adj.* cel mai bun.
legkevésbé *adv.* în cea mai mică măsură; *~ sem* cîtuşi de puţin.
legkisebb *adv.* cel mai mic; minim.
legkorábban *adv.* cel mai devreme.
légkör, *-ök, -t s.* atmosferă *f.*
legközelebb *adv.* **1.** *(tér)* cel mai aproape; **2.** *(idő)* dată *f.* proximă.
léglökéses *adj.* cu reacţie; *~ repülőgép* avion cu reacţie.
légmentes *adj.* ermetic.
legnagyobb *adj.* cel mai mare; *a ~ mértékben* în cea mai mare măsură.
légnemű *adj.* gazos.
légnyomás, *-t s.* presiune *f.* atmosferică.
legördít, *-ettem, -ett vb.* a rostogoli, a prăvăli.
legördül, *-tem, -t vb.* a se rostogoli, a se prăvăli.
legrosszabb *adj.* cel mai rău.
légsúly, *-ok, -t s., sp.* categorie *f.* uşoară.
légsúlymérő, *-k, -t s.* barometru *n.*
légtornász, *-ok, -t s.* acrobat *m.*
legtöbb *adj.* cel mai mult.
leguggol, *-tam, -t vb.* a se aşeza pe vine.
legurít, *-ottam, -ott vb.* a rostogoli, a prăvăli.

legurul, *-tam, -t vb.* a se rostogoli, a se prăvăli.
legutóbb *adv.* ultima dată.
légügyi *adj.* de aviație.
légüres *adj.* vid; ~ *tér* vid *n.*
légvár, *-ak, -at s.* planuri *n. pl.* fanteziste, visuri *n. pl.* irealizabile; ~*akat épít* a-și clădi castele în Spania.
légvédelem, *-lmet s.* apărare *f.* antiaeriană.
légvédelmi *adj.* antiaerian.
légzés, *-ek, -t s.* respirație *f.*
légy, *legyek, legyet s.* muscă *f.*; *még a ~nek sem árt* nu face rău nimănui.
legyengít, *-ettem, -ett vb.* a slăbi.
legyengül, *-tem, -t vb.* a slăbi.
legyez, *-tem, -ett vb.* a face vînt cu evantaiul.
legyező, *-k, -t s.* evantai *n.*
legyint, *-ettem, -ett vb.* a face semn; *megvetően* ~ a schița un semn de dispreț.
legyőz, *-tem, -ött vb.* a învinge; *minden akadályt* ~ a învinge toate dificultățile.
lélha *adj.* neserios.
lehajol, *-tam, -t vb.* a se apleca.
lehajt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a apleca a lăsa în jos; ~*ja a fejét* a-și apleca capul; **2.** *(gallért)* a lăsa în jos; **3.** *(italt)* a da pe gît.
lehalkít, *-ottam, -ott vb. (rádiót* a încetini.
lehangol, *-tam, -t vb.* **1.** *muz.* a dezacorda; **2.** *fig.* a deprima, a indispune.
lehangolt *adj.* **1.** *muz.* dezacordat; **2.** *fig.* deprimat, indispus.
lehanyatl|ik, *-ott vb.* **1.** *(nap)* a apune; **2.** *fig.* a decădea.
lehel, *-tem, -t vb.* a sufla; a respira.
lehelet, *-ek, -et s.* suflu *n.*, suflare, răsuflare *f.*; *az utolsó ~ig* pînă la ultima răsuflare.
lehet, *-tem, -ett vb.* **1.** a (se) putea; a fi posibil; a fi cu putință; *amennyire ~ ...* cît se poate (de) ..., pe cît e posibil; **2.** se poate; *nem ~ letagadni* nu se poate nega.
lehetetlen *adj.* imposibil.
lehetetlenség, *-ek, -et s.* imposibilitate *f.*
lehető **1.** *adj.* posibil; ~*vé tesz vmit* a face ceva posibil. **II.** *-t s.* posibil *n.*; *megtesz minden ~t* a face tot posibilul.
lehetőleg *adv.* pe cît posibil, dacă este posibil.
lehetőség, *-ek, -et s.* posibilitate *f.*; *a ~ szerint* după posibilitate.
lehetséges *adv.* posibil; *amennyire csak ~* pe cît e posibil.
lehevered|ik, *-tem, -ett vb.* a se tolăni.
lehiggad, *-tam, -t vb.* a se liniști, a se calma.
lehord, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a duce (*sau* a cără) jos; **2.** *fig. (vkit)* a lua (pe cineva) la refec, a face (pe cineva) cu ou și cu oțet.
lehorgaszt, *-ottam, -ott vb.* a pleca; ~*ja a fejét* a-și pleca capul.
lehorgonyoz, *-tam, -ott vb.* a ancora.
lehull, *-t vb.* a cădea (jos); *(levél, virág)* a se scutura.
lehuny, *-tam, -t vb.* a închide; ~*ja a szemét* a-și închide ochii.
lehurrog, *-tam, -ott vb.* a huidui.
lehúz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(felülről)* a trage (în jos); **2.** *(ruhát,*

harisnyát) a scoate; *~za cipőjét* **a)** *(magának)* a se descălța, **b)** *(másnak)* a scoate pantofii cuiva.

lehűl, *-tem, -t vb.* a se răci, a se răcori.

leigáz, *-tam, -ott vb.* a subjuga.

leigazoltat, *-tam, -ott vb.* a legitima.

leír, *-tam, -t vb.* **1.** a scrie; **2.** *(részletesen)* a descrie.

leírás, *-ok, -t s.* scriere *f.*; *(részletes)* descriere *f.*

leirat, *-ok, -ot s.* adresă *f.*

leíró *adj.* descriptiv.

leitat, *-tam, -ott vb. (vkit)* a îmbăta (pe cineva).

lej, *-ek, -t s.* leu *m.*

lejár, *-tam, -t vb.* **1.** *(határidő)* a expira; **2.** *(vmi egy tárgyról)* a fi demontabil; **3.** *~ja a lábát* a se speti umblînd.

lejárat[1]*- ok, -ot s. (vhová)* (loc de) coborîre *f.*

lejárat[2]*, -tam, -ta vb.* a discredita; *~ja magát* a se discredita.

lejátszód|ik, *-ott vb.* a se petrece.

lejön, *-jöttem, -jött vb.* **1.** *(vhonnan)* a coborî; **2.** *(festék)* a se duce, a se șterge.

lejt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(út)* a avea pantă, a fi povîrnit; **2.** *táncot ~* a dansa, a juca.

lejtő, *-k, -t s.* **1.** pantă, costișă *f.*; povîrniș *n.*; **2.** *fig.* plan *n.* înclinat.

lejtős *adj.* costiș, povîrnit.

lék, *-ek, -et s.* **1.** *nav.* spărtură *f.*; **2.** *(jégen)* copcă *f.* (în gheață).

lekaszál, *-tam, -t vb.* a cosi.

lekés|ik, *-tem, -ett vb. (vmiről)* a întîrzia; a scăpa (un vehicul); *~ a vonatról* a scăpa trenul.

lekicsinyel, *-tem, -t vb.* a deprecia; a minimaliza.

lekonyul, *-tam, -t vb.* **1.** a atîrna în jos; **2.** *(fül)* a se blegi.

lekottáz, *-tam, -ott vb.* a pune pe note.

leköszön, *-tem, -t vb.* a demisiona; a-și da demisia.

leköt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(vmit)* a lega; **2.** *chim.* a fixa; **3.** *com.* a contracta; **4.** *(figyelmet)* a ține încordat; **5.** *(munka vkit)* a ocupa.

lekötelez, *-tem, -ett vb.* a îndatora; *le vagyok önnek kötelezve* vă sînt îndatorat; *~i magát* a se obliga.

lekötelező *adj.* îndatoritor.

leközöl, *-tem, -t vb.* a publica.

lektor, *-ok, -t s.* lector *m.*

lektorátus, *-ok, -t s.* lectorat *n.*

lekuporod|ik, *-tam, -ott vb.* a se așeza pe vine.

leküzd, *-tem, -ött vb.* **1.** *(akadályt)* a birui, a învinge; **2.** *(járványt)* a combate.

lekvár, *-ok, -t s.* marmeladă *f.*

lel, *-tem, -t vb.* **1.** a găsi, a afla; *nem ~i a helyét* a nu-și afla locul; **2.** *hideg ~i* a avea frisoane; **3.** *vajon mi ~te?* oare ce i s-a întîmplat?

lelátó, *-k, -t s., sp.* tribună *f.*

lélegzet, *-ek, -et s.* respirație, răsuflare *f.*; *~hez jut* a răsufla.

lélegz|ik, *-ettem, -ett vb.* a respira, a răsufla.

lélek, *lelkek, lelket s.* **1.** suflet, duh *n.*; *szívvel-lélekkel* cu trup și suflet; *kiadja a lelkét* a-și da sufletul; **2.** inimă *f.*; cuget *n.*; *nem visz rá a ~* nu mă lasă inima; *nyugodt ~kel* cu

cugetul împăcat; **3.** *(ember)* suflet *n.*; *egy árva ~ sincs a házban* nu-i în casă nici un suflet (de om); **4.** *(megszólítás) lelkem!* dragul meu! draga mea! scumpul meu! scumpa mea!

lélekjelenlét, *-ek, -et s.* prezenţă *f.* de spirit.

lélekszakadva *adv.* într-un suflet, nebuneşte.

lélekszám, *-ok, -ot s.* număr *n.* al populaţiei.

lélektan, *-t s.* psihologie *f.*

leleményes *adj.* ingenios.

lelenc, *-ek, -et s.* copil *m.* găsit.

leleplez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(emlékművet)* a dezveli; **2.** *(vkit)* a demasca.

lelkes *adj.* **1.** *(személy)* entuziast, însufleţit; **2.** *(szavak)* înflăcărat, avîntat.

lelkesedés, *-t s.* entuziasm *n.*, însufleţire *f.*

lelkesed|ik, *-tem, -ett vb.* a se entuziasma, a se însufleţi.

lelkesít, *-ettem, -ett vb.* a entuziasma, a însufleţi.

lelkész, *-ek, -t s.* preot, popă *m.*

lelketlen *adj.* fără suflet (*sau* inimă).

lelki *adj.* sufletesc; *~ nyugalom* linişte sufletească.

lelkierő, *-t s.* tărie *f.* sufletească; moral *n.*

lelkiismeret, *-et s.* conştiinţă *f.*

lelkiismeretes *adj.* conştiincios.

lelkiismeretfurdalás, *-t s.* remuşcare *f.*; mustrare *f.* de cuget.

lelkiismeretlen *adj.* fără conştiinţă.

lelohad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(daganat)* a se dezumfla; **2.** *fig.* a se potoli, a se domoli.

leltár, *-ak, -t s.* inventar *n.*

leltároz, *-tam, -ott vb.* a inventaria.

lemarad, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmiben, vmitől)* a rămîne în urmă; **2.** *~ a vonatról* a pierde trenul.

lemaradás, *-ok, -t s.* rămînere *f.* în urmă.

lemásol, *-tam, -t vb.* a copia.

lemegy, *-mentem -ment vb.* **1.** a coborî; **2.** *(ár, hőmérséklet)* a scădea; **3.** *(nap)* a apune, a asfinţi.

lemészárol, *-tam, -t vb.* a masacra.

lemez, *-ek, -t s.* **1.** *(fém)* placă *f.*; **2.** *(fa)* placaj *n.*; **3.** *(hanglemez)* disc *n.*, placă *f.*

lemezjátszó, *-k, -t s.* picup *n.*

lemond, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmiről)* a renunţa; **2.** *(állásról)* a demisiona, a-şi da demisia; **3.** *(trónról)* a abdica.

lemondás, *-ok, -t s.* **1.** renunţare *f.*; **2.** *(állásról)* demisionare *f.*; **3.** *(trónról)* abdicare *f.*

lemos, *-tam, -ott vb.* a spăla.

len, *-ek, -t s.* in *n.*

lenese, *-ék, -ét s.* **1.** *bot.* linte *f.*; **2.** *fiz.* lentilă *f.*

lendít, *-ettem, -ett vb.* *(vmin)* a da impuls, a da avînt (unui lucru).

lendítőkerék, *-kerekek, -kereket s., tehn.* volant *m.*

lendület, *-ek, -et s.* avînt *n.*

lendületes *adj.* avîntat.

lenéz, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vhová)* a privi în jos; **2.** *fig. (vkit)* a se uita de sus la cineva.

leng, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(műszer)* a se balansa; a oscila; a pendula; **2.** *(lobogó)* a fîlfîi, a flutura.

lenge *adj.* uşor; ~ *ruha* rochie uşoară.
lengyel I. *adj.* polon(ez). **II.** *-ek, -t s.* polonez *m.*
lenini *adj.* leninist.
leninizmus, *-t s.* leninism *m.*
lenn *adv.* jos.
lenni *vb.* a fi.
lenolaj, *-oh, -t s.* ulei *n.* de in.
lenvászon, *-vásznak, -vásznat s.* pînză *f.* de in.
lény, *-ek, -t s.* fiinţă *f.*
lényeg, *-et s.* esenţă *f.*
lényeges *adj.* esenţial.
lényegtelen *adj.* neesenţial.
lenyel, *-tem, -t vb.* a înghiţi.
lenyes, *-tem, -ett vb.* a tăia, a reteza.
lenyír, *-tam, -t vb.* a tunde.
lenyugsz|ik, *-godtam, -godott vb. (nap)* a apune, a asfinţi.
lenyűgöző *adj.* captivant; copleşitor.
leolt, *-ottam, -ott vb.* a stinge.
leolvas, *-tam, -ott vb.* **1.** *(műszert)* a citi, a descifra; **2.** *vmit ~ vkinek az arcáról* a-i citi cuiva ceva pe faţă.
leopárd, *-ok, -ot s.,* leopard *m.*
leönt, *-öttem, -ött vb.* a vărsa; *~i az abroszt* a vărsa (ceva) pe faţa de masă; *forró vízzel ~* a opări.
lép[1]**,** *-tem, -ett vb.* **1.** a păşi, a călca; **2.** *(vhová be)* a intra; *a szobába ~* a intra în cameră; **3.** *fig.* a intra; *kapcsolatba ~ vkivel* a intra în legătură cu cineva; *sztrájkba ~* a declara grevă.
lép[2]**,** *-ek, -et s.* **1.** splină *f.*; **2.** *(méhviasz)* fagure *m.*; **3.** *(csalétek)* laţ *n.*
lepárol, *-tam, -t vb.* a distila.
lepattan, *-tam, -t vb.* **1.** *(gomb)* a sări, a cădea; **2.** *(máz)* a plesni; **3.** *(lóról)* a sări.
lépcső, *-k, -t s.* scară *f.*
lépcsőház, *-ak, -at s.* casa *f.* scării.
lépcsőzetes *adj.* **1.** în formă de trepte; **2.** treptat, gradat.
lepecsétel, *-tem, -t vb.* **1.** *(levelet, csomagot)* a sigila; **2.** *(iratot, bélyeget)* a ştampila.
lepedék, *-et s.* *(nyelven)* depunere *f.*
lepedő, *-k, -t s.* cearşaf *n.*
lepel, *-ek, -t s.* **1.** *(fátyol)* văl *n.*; **2.** *(halotti)* linţoliu, giulgiu *n.*; **3.** *az éj leple alatt* sub vălul nopţii.
lepény, *-ek, -t s.* plăcintă *f.*; lipie *f.*
lepereg, *lepergett vb.* **1.** *(könny)* a se prelinge; **2.** *(idő)* a se scurge.
lépés, *-ek, -t s.* **1.** pas *m.*; *~t vált* a schimba pasul; **2.** *fig.* pas *m.*; *~t tart a korral* a ţine pas cu viaţa.
lepke, *-ék, -ét s.* fluture *m.*
leplez, *-tem, -ett vb.* **1.** a masca; a ascunde; **2.** *mil.* a camufla.
leplezetlenül *adv.* deschis, pe faţă.
lépték, *-ek, -et s.* scară *f.*
lépten-nyomon *adv.* la tot pasul.
leragaszt, *-ottam, -ott vb.* a lipi.
lerajzol, *-tam, -t vb.* a desena.
lerak, *-tam, -ott vb.* **1.** *(terhet)* a descărca; **2.** *(leraktároz)* a depozita; **3.** *(petét)* a depune; **4.** *~ja vmely épület alapját* a pune bazele unei clădiri.
lerakat, *-ok, -ot s.* depozit *n.*
lerakód|ik, *-ott vb.* a se depune.

leráz, *-tam, -ott vb.* **1.** a scutura; **2.** *(vkit a nyakáról)* a se debarasa, a se descotorosi (de cineva).

leró, *-ttam, -tt vb.* **1.** *(tartozást)* a se achita; a plăti; **2.** *~ja háláját vki iránt* a se achita de obligaţii faţă de cineva.

lerogy, *-tam, -ott vb.* a cădea la pământ, a se prăbuşi.

lerombol, *-tam, -t vb.* a dărîma.

leroskad *vb., v.* **lerogy.**

les[1], *-ek, -t s.* **1.** pîndă *f.*; *~be áll* a sta la pîndă; **2.** *sp.* ofsaid *n.*

les[2], *-tem, -ett vb.* **1.** a pîndi; **2.** *fig.* a aştepta; *fam. azt ugyan ~heted!* poţi aştepta mult şi bine!

lesállás, *-ok, -t s.* **1.** pîndă *f.*; **2.** *sp.* ofsaid *n.*

lesújt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkire)* a da o lovitură (cuiva); **2.** *fig. (vkit)* a zdrobi; a deprima.

lesújtó *adj.* zdrobitor; deprimant.

lesül, *-tem, -t vb.* **1.** *(napon)* a se bronza; **2.** *(hús)* a se prăji, a se frige.

lesüt, *-öttem, -ött vb. ~i a szemét* a-şi lăsa privirea în jos.

lesz, *lettem, lett vb.* **1.** va fi; *ott ~ek* voi fi acolo; **2.** *(történni fog)* se va întîmpla, va fi; *mi ~ most?* ce se va întîmpla acum? **3.** *(vmivé válik)* a deveni; **4.** *(bekövetkezik)* a se face; **5.** *rajta ~ek, hogy...* îmi voi da silinţa să..., mă voi strădui să...

leszakad, *-tam, -t vb.* a se rupe.

leszakít, *-ottam, -ott vb.* a rupe.

leszáll, *-tam, -t vb.* **1.** *(madár)* a se lăsa; **2.** *(repülőgép)* a ateriza; *(vízre)* a ameriza; **3.** *(vki járműről)* a coborî, a se da jos; **4.** *(köd)* a se lăsa *(jos)* **5.** *(ár)* a scădea.

leszállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkit vhonnan)* a da jos; **2.** *(árakat)* a reduce; **3.** *(árut)* a expedia.

leszállított *adj.* redus; *~ árak* preţuri reduse.

leszámít, *-ottam, -ott vb.* a scădea.

leszámítol, *-tam, -t vb., fin.* a sconta; a deconta.

leszámol, *-tam, -t vb.* **1.** a încheia socotelile; **2.** *fig. (vkivel)* a se răfui cu cineva, a-i veni cuiva de hac.

leszámolás, *-ok, -t s.* **1.** socoteală *f.*; **2.** *fig.* răfuială *f.*

leszavaz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(szavazatát leadja)* a vota, a-şi da votul; **2.** *(vkit, vmit)* a vota împotriva (cuiva, a ceva).

leszed, *-tem, -ett vb.* **1.** *(fáról)* a culege; **2.** *~i az asztalt* a strînge masa.

leszerel, *-tem, -t vb.* **1.** *(gépet)* a demonta; **2.** *mil.* a dezarma.

leszerelés, *-ek, -t s.* **1.** *(gépé)* demontare *f.*; **2.** *mil.* dezarmare *f.*

leszokik, *-tam, -ott vb. (vmiről)* a se dezobişnui (de ceva); a se lăsa (de ceva).

leszoktat, *-tam, -ott vb.* a dezobişnui.

leszúr, *-tam, -t vb.* **1.** *(embert)* a înjunghia; **2.** *(disznót)* a tăia.

lét, *-et s.* existenţă *f.*

letagad, *-tam, -t vb.* a nega, a tăgădui.

letakar, *-tam, -t vb.* a acoperi.

letarol, *-tam, -t vb. (erdőt)* a defrişa; a tăia.

letartóztat, *-tam, -ott vb.* a aresta.
letegez, *-tem, -ett vb.* a tutui.
leteleped|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se aşeza, a se stabili; **2.** *(leül)* a se aşeza, a lua loc.
letel|ik, *-t vb.* **1.** *(idő)* a trece; **2.** *(határidő)* a expira.
letép, *-tem, -ett vb.* a rupe.
leteper, *-tem, -t vb.* a doborî la pămînt.
letér, *-tem, -t vb.* **1.** a devia; a se abate; **2.** *~ a helyes útról* a se abate din drumul cel bun.
letérdel, *-tem, -t vb.* a îngenunchea.
leterít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(a földre vmit)* a întinde, a aşterne (pe jos); **2.** *(vmit vmivel)* a acoperi; **3.** *(vkit)* a culca la pămînt.
létesít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a înfiinţa; a crea; **2.** *(kapcsolatot)* a stabili.
létesül, *-tem, -t vb.* a se înfiinţa.
letesz, *letettem, letett vb.* **1.** *(vmit vhova)* a pune, a aşeza; **2.** *(pénzt, fegyvert)* a depune; **3.** *letesz a szándékáról...* a renunţa la intenţia de a...
letét, *-ek, -et s.* depozit *n.*
létez|ik, *-tem, -ett vb.* a exista.
létfontosságú *adj.* de importanţă vitală.
letipor, *-tam, -t vb.* a călca în picioare.
letisztáz, *-tam, -ott vb.* a transcrie, a trece în curat.
létjogosultság, *-ot s.* drept *n.* la existenţă.
létkérdés, *-ek, -t s.* problemă *f.* vitală.
létminimum, *-ok, -ot s.* minim *n.* necesar pentru existenţă.
letorkol, *-tam, -t vb.* a închide gura cuiva.
letör, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmit)* a rupe; a frînge; **2.** *fig. (vkit)* a deprima.
letör|ik, *-tem, -t vb.* **1.** a se rupe, a se frînge; **2.** a fi deprimat.
letöröl, *-tem, -t vb.* a şterge.
létra, *-ák, -át s.* scară *f.*
létrehoz, *-tam, -ott vb.* a înfiinţa.
létrejön, *-jött vb.* a lua fiinţă.
létszám, *-ok, -ot s.* efectiv *n.*; număr *n.*
létszámcsökkentés, *-ek, -t s.* reducerea *f.* personalului (efectivului).
létszámfeletti *adj.* supranumerar.
lett I. *adj.* leton. **II.** *-ek, -et s.* leton *m.*
leül, *-tem, -t vb.* **1.** a se aşeza; **2.** *fam. büntetését ~i* a-şi ispăşi pedeapsa.
leüleped|ik, *-ett vb.* a se depune.
levág, *-tam, -ott vb.* a tăia.
levál|ik, *-ott vb.* a se desprinde, a se desface; a se dezlipi.
levált, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(őrséget)* a schimba; **2.** *(állásból)* a destitui.
levegő, *-t s.* aer *n.*; *a szabad ~n* în aer liber; *a ~ben lóg* a pluti în aer.
levegős *adj.* aerisit.
levegőváltozás, *-ok, -t s.* schimbare *f.* de aer.
levegőz|ik, *-tem, -ött vb.* a se aerisi, a lua aer.
levél, *levelek, levelet s.* **1.** *(fáé)* frunză *f.*; foaie *f.*; **2.** *(írott)* scrişoare *f.*
levélbélyeg, *-ek, -et s.* timbru *n.* poştal, marcă *f.* poştală.
levélboríték, *-ok, -ot s.* plic *n.*

levelez, *-tem, -ett vb. (vkivel)* a coresponda, a fi în corespondenţă (cu cineva).
levelezés, *-ek, -t s.* corespondenţă *f.*
levelező I. *adj.* **1.** prin corespondenţă; ~ *hallgató* student fără frecvenţă; **2.** corespondent; ~ *tag* membru corespondent. **II.** *-k, -t s.* corespondent(ă) *m., f.*
levelezőlap, *-ok, -ot s.* carte *f.* poştală.
levélhordó, *-k, -t s.* factor *m.* poştal.
levélpapír, *-ok, -t s.* hîrtie *f.* pentru corespondenţă.
levélszekrény, *-ek, -t s.* cutie *f.* pentru scrisori.
levéltár, *-ak, -at s.* arhivă *f.*
levéltáros, *-ok, -t s.* arhivist *m.*
levendula, *-ák, -át s.* levănţică *f.*
lever, *-tem, -t vb.* **1.** *(földre)* a doborî, a da jos; **2.** *(vmit földbe)* a înfige; **3.** a învinge; **4.** *(harcban)* a bate; **5.** *(felkelést)* a înăbuşi; **6.** *fig.* a deprima.
levert *adj.* deprimat.
leves, *-ek, -t s.* supă *f.*
leveseskanál, *-kanalak, -kanalat s.* lingură *f.* pentru supă.
levesestál, *-ak, -at s.* supieră *f.*
levesestányér, *-ok, -t s.* farfurie *f.* adîncă (pentru supă).
levesz, *levettem, levett vb.* **1.** *(ruhát, kalapot)* a scoate, a lua; **2.** ~ *vmit a napirendről* a scoate ceva de pe ordinea de zi.
levet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vmit)* a arunca; ~*i magát* a se arunca; **2.** *(ruhát)* a scoate; a dezbrăca; **3.** *fig. (rossz szokást)* a se dezbăra (de o deprindere proastă).
levetkőz|ik, *-tem, -ött vb.* a se dezbrăca.
levetkőztet, *-ettem, -ett vb.* a dezbrăca.
levezet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(gyűlést, mérkőzést)* a conduce; **2.** *(vmit vmiből)* a deduce.
levizsgáz|ik, *-tam, -ott vb.* a da un examen.
levon, *-tam, -t vb.* **1.** *(összeget)* a scădea; **2.** *következtetést von le* a trage o concluzie.
levonás, *-ok, -t s.* scădere *f.*
lexikográfus, *-ok, -t s.* lexicograf *m.*
lexikon, *-ok, -t s.* enciclopedie *f.*
lezaj|l|ik, *-ott vb.* a decurge, a se desfăşura.
lezár, *-tam, -t vb.* **1.** *(kulccsal)* a încuia, a închide cu cheia; **2.** *(határt)* a închide; **3.** *(számadást)* a încheia.
lézeng, *-tem, -ett vb.* a umbla fără rost.
lezuhan, *-tam, -t vb.* **1.** a se prăbuşi; **2.** *(ár)* a scădea brusc.
lezüll|ik, *-öttem, -ött vb.* a se corupe, a se deprava.
liba, *-ák, -át s.* gîscă *f.*
libabőrös *adj.,* ~ *lesz* a i se face pielea ca de găină.
libamáj, *-ak, -at s.* ficat *m.* de gîscă.
libasor, *-ok, -t s.* şir *n.* indian.
libeg, *-tem, -ett vb.* a flutura.
liberális *adj., pol.* liberal.
licenciátus, *-ok, -t s., învăţ.* licenţă *f.*
líceum, *-ok, -ot s.* liceu *n.*
líceumi *adj.* liceal; ~ *oktatás* învăţămîntul liceal.

lidérenyomás, *-ok, -t s.* coşmar *n.*
lift, *-ek, -et s.* ascensor, lift *n.*
liget, *-ek, -et s.* crîng *n.*; parc *n*
liheg, *-tem, -ett vb.* a gîfîi.
likacsos *adj.* poros.
likőr, *-ök, -t s.* lichior *n.*
lila *adj.* mov.
liliom, *-ok, -ot s.* crin *m.*
limlom, *ok, -ot s.* vechitură *f.*; boarfe *f. pl.*
limonádé, *-k, -t s.* limonadă *f.*
líra[1], *-ák, -át s. (pénz)* liră *f.*
líra[2], *-ák, -át s.* poezie *f.* lirică.
lírai *adj.* liric.
lista, *-ák, -át s.* listă *f.*
liszt, *-ek, -et s.* făină *f.*
liter, *-trek, -tret s.* litru *m.*, kilogram *n.*
litográfia, *-ák, -át s.* litografie *f.*
litván I. *adj.* lituanian. **II.** *-ok, -t s.* lituanian *m.*
ló, *lovak, lovat s.* cal *m.*
lóbál, *-tam, -t vb.* a bălăbăni.
lobban, *-tam, -t vb.* **1.** *lángra ~* a da în flăcări; **2.** *haragra ~* a se face foc şi pară.
lobbanékony *adj.* **1.** inflamabil; **2.** *fig.* irascibil.
lobog, *-ott vb.* **1.** *(zászló)* a fîlfîi, a flutura; **2.** *(tűz)* a pîlpîi.
lobogó I. *adj.* **1.** *(zászló)* fîlfîitor, fluturător; **2.** *(tűz)* pîlpîitor. **II.** *-k, -t s.* steag, drapel, *n.*; flamură *f.*
lobogtat, *-tam, -ott vb.* a flutura.
lóca, *-ák, -át s.* laviţă *f.*
locesan, *-tam, -t vb.* a plescăi.
locsol, *-tam, -t vb.* a stropi, a uda.
lódít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmin)* a azvîrli; **2.** *fam.* a spune braşoave.
lóerő, *-k, -t s., fiz* cal-putere *m.*
lóg, *-tam, -ott vb.* **1.** a atîrna; **2.** *fam.* a trage chiulul.
logaritmus, *-ok, -t s.* logaritm *m*
logaritmustábla, *-ák, -át s.* tablă *f.* de logaritmi.
logarlée, *-ek, -et s.* riglă *f.* de calcul.
logika, *-ák, -át s.* logică *f.*
logikus *adj.* logic.
lóhalálában *adv.* în grabă mare.
lóhát, *-ak, -at s.* spinare *f.* a calului; *~on* călare.
lóhere, *-ék -ét s.* trifoi *m.*
lohol, *-tam, -t vb.* a se grăbi, a alerga.
lokomotív, *-ok, -ot s.* locomotivă *f.*
lókötő, *-k, -t s.* **1.** hoţ *m.* de cai; geambaş *m.*; **2.** *fig.* pişicher *m.*
lom, *-ok, -ot s.* boarfă *f.*
lomb, *-ok, -ot s.* frunziş *n.*
lombfűrész, *-ek, -t s.* traforaj *n.*
lombik, *-ok, -ot s.* alambic *n.*, balon *n.*
lomblevelű *adj., bot.* foios.
lombos *adj.* frunzos, înfrunzit.
lombosod|ik, *-ott vb.* a înfrunzi.
lomha *adj.* mătăhălos.
lompos *adj.* **1.** dezmăţat; **2.** *(kutya)* flocos.
lomtár, *-ak, -at s.* debara *f.*
lop, *-tam, -ott vb.* a fura.
lopakod|ik, *-tam, -ott vb.* a se furişa.
lopás, *-ok, -t s.* furt *n.*
lószőr, *-ök, -t* păr *n.* de cal.
lótás-futás, *-ok, -t s.* alergătură, umblătură *f.*
lótetű, *-k, -t s.* coropişniţă *f.*
lottó, *-k, -t s.* loto *n.*
lovag, *-ok, -ot s.* cavaler *m.*
lovagias *adj.* cavaleresc; de cavaler.
lovagol, *-tam, -t vb.* **1.** a călări, a merge călare; **2.** *fig. vmin ~* a insista mult asupra unui lucru.

lovarda, *-ák, -át s.* manej *n.*
lovas I. *adj.* călare; ecvestru. **II.** *-ok, -t s.* călăreţ *m.*
lovasság, *-ok, -ot s., mil.* cavalerie *f.*
lovász, *-ok, -t s.* îndaş *m.* la cai.
lóverseny, *-ek, -t s., sp.* concurs *n.* hipic, alergare *f.* de cai.
lóversenytér, *-terek, -teret s.* hipodrom *n.*
lő, *lőttem, lőtt vb.* **1.** a împuşca; a trage; **2.** *sp.* a trage; a marca; *gólt* ~ a marca un gol.
lőfegyver, *-ek, -t s.* armă *f.* de foc.
lök, *-tem, -ött vb.* a împinge.
lökdösődés, *-ek, -t s.* îmbrînceală *f.*
lökés, *-ek, -t s.* **1.** ghiont, brînci *m.*; **2.** *tehn,* şoc *n.*; **3.** *fig.* impuls *n.*
lökhajtásos *adj., av.* cu reacţie; ~ *repülőgép* avion cu reacţie.
lőpor, *-ok, -t s.* praf *n.* de puşcă.
lőszer, *-ek, -t s.* muniţie *f.*
lőtávolság, *-ok, -ot s.* bătaie *f.* a puştii; ~*on belül* în bătaia puştii.
lőtér, *-terek, -teret s., mil.* poligon *n.*
lövedék, *-ek, -et s.* proiectil *n.*
löveg, *-ek, -et s.* tun *n.*
lövés, *-ek, -t s.* **1.** împuşcătură, detunătură *f.*; **2.** *sp.* şut *n.*
lövész, *-ek, -t s.* **1.** trăgător *m.*; **2.** *mil.* puşcaş *m.*
lövészárok, *-árkok, -árkot s., mil.* tranşee *f.*
lubickol, *-tam, -t vb.* a se bălăci.
lucerna, *-ák, -át s.* lucernă *f.*
lúd, *ludak, ludat s.* gîscă *f.*
lúdtalp, *-ak, -at s., med.* picior *n.* plat.
lúg, *-ok, -ot s.* leşie *f.*; *chim.* bază *f.*
lugas, *-ok, -t s.* umbrar *n.*
lumpol, *-tam, -t vb.* a face chef; a chefui.
lurkó, *-k, -t s.* puşti *m.*
lusta I. *adj.* leneş; trîndav. **II.** *-ák, -át s.* leneş *m.*
lustálkod|ik, *-tam, -ott vb.* a lenevi, a trîndăvi.
lustaság, *-ot s.* lene, trîndăvie *f.*
luteránus *adj., bis.* luteran.
luxus, *-t s.* lux *n.*
luxuscikk, *-ek, -et s.* articol *n.* de lux.
lüktet, *-tem, -ett vb.* a palpita.

Ly

lyuk, *-ak, -at s.* gaură *f.*
lyukacsos *adj.* poros.
lyukas *adj.* **1.** găurit; **2.** ~ *óra* fereastră *f.*
lyukaszt, *-ottam, -ott vb.* a găuri, a perfora.
lyukasztó, *-k, -t s.* perforator *n.*

M

ma *adv.* azi, astăzi; *máról holnapra* de azi pe mîine.
macedóromán I. *adj.* macedoromân. **II.** *-ok, -ot s.* macedoromân *m.*
macesz, *-t, s.* pască, azimă.

mackó, *-k -t s.* ursuleț *m.*
macska, *-ák, -át s.* pisică, mîță *f.*
macskakaparás, *-ok, -t s. (irás)* mîzgălitură *f.*
macskakő, *-kövek, -követ s.* piatră *f.* de pavaj.
macskakörömvirág, *-rmök, -rmöt s. (idézőjel)* ghilimele *f. pl.*
madár, *madarak, madarat s.* pasăre *f.*
madárfióka, *-ák, -át s.* pui *m.* de pasăre.
madárijesztő, *-k, -t s.* sperietoare *f.* de păsări, momîie.
madárkalitka, *-ák, -át s.* colivie *f.*
madártávlat, *-ok, -ot s.* vedere *f.* de sus; *~ból* din văzduh.
madzag, *-ok, -ot s.* sfoară *f.*
mafla *adj.* nătîng, prostănac.
mag, *-ok, -ot s.* **1.** *(gyümölcsé)* sămînță *f.*; *(szilváé)* sîmbure *m.*; *(gabonáé)* grăunte *m.*; **2.** *fiz.* nucleu *n.*
maga *pron.* **I.** *(ő)* *~* el însuși, ea însăși; *~ába foglal* a cuprinde (în sine); *~ába száll* a se reculege; *~ában véve* luat în sine; *~ában áll* a sta singur; *~ához tér* a-și veni în fire, a reveni; *~ának él* a trăi pentru sine; *~ánál tart* a ține la sine; *~ánál hord* a purta cu sine; *~ánál van* a fi lucid; *~ára gondol* a se gîndi la sine; *~ára marad* a rămîne singur; *feláldozza ~át* a se sacrifica; *vminek tartja ~át* a se crede ceva; *mindez ~ától megy* toate acestea merg de la sine; *~ától értetődően* de la sine înțeles; *~ával visz* (mă) duce cu sine; *a ~ ...* său; *a ~ idejében* în timpul său; *a ~ szempontjából* din punctul său de vedere. **II.** *maga* dumneata; *maguk* dumneavoastră.
magabiztos *adj.* sigur de sine.
magán *adj.* particular.
magánbeszélgetés, *-ek, -t s.* convorbire *f.* particulară.
magánélet, *-et s.* viață *f.* particulară.
magánember, *-ek, -t s.* persoană *f.* particulară.
magánhangzó, *-k, -t s.* vocală *f.*
magánjáró *adj.* auto-propulsat.
magánjog, *-ot s.* drept *n.* civil.
magánkívül *adv.* **1.** *(eszméletlenül)* inconștient; **2.** *(indulattól)* exasperat.
magánlakás, *-ok, -t s.* locuință *f.* particulară.
magánóra, *-ák, -át s.* meditație *f.*
magános *adj.* izolat; singuratic, solitar.
magánszektor, *-ok, -t s.* sector *n.* particular.
magánszemély, *-ek, -t s.* persoană *f.* particulară.
magánszorgalom *s.* inițiativă *f.* proprie.
magántanuló, *-k, -t s.* elev(ă) particular(ă) *m., f.*
magántulajdon, *-ok, -t s.* proprietate *f.* privată.
magánügy, *-ek, -et s.* chestiune *f.* particulară.
magánvizsga, *-ák, -át s.* examen *n.* particular.
magány, *-t s.* singurătate *f.*
magányos *adj.* **1.** *(elhagyatott)* părăsit; *(egyedül álló)* solitar; izolat; **2.** *(egyedül élő)* singuratic.
magas **I.** *adj.* **1.** *(ember, tárgy)*

înalt; **2.** *(szinvonal, ár)* ridicat, înalt; ~ *szinvonal* nivel ridicat; **3.** ~ *kor* vîrstă înaintată; **4.** ~ *vérnyomás* hipertensiune arterială; **5.** ~ *rangú* de rang înalt. **II.** *s.* înălțime *f.*; *a* ~*ba* în înălțime.

magasfeszültség, *-et s., electr.* înaltă tensiune *f.*

magasföldszint, *-ek, -et s.* mezanin *n.*

magaslat, *-ok, -ot s.* înălțime *f.*; *a helyzet* ~*án* la înălțime.

magasság, *-ok, -ot s.* înălțime *f.*; altitudine *f.*

magasugrás, *-ok, -t s., sp.* săritură *f.* în înălțime.

magasztal, *-tam, -t vb.* a slăvi, a preamări.

magasztos *adj.* măreț, sublim.

magatartás, *-t s.* atitudine *f.*; conduită, ținută.

magavisclet, *-et s.* purtare *f.*

magfizika, *-át s.* fizică *f.* nucleară.

magház, *-ak, -at s. bot.* ovar *n.*

mágia, *-ák, -át s.* magie *f.*

máglya, *-ák, -át s.* rug *n.*

mágnes, *-ek, -t s.* magnet *m.*

mágneses *adj.* magnetic.

mágnestű, *-k, -t s.* ac *m.* magnetic.

magnetofon *-ok, -t s.* magnetofon *n.*

magnetofonszalag, *-ok, -ot s.* bandă *f.* de magnetofon.

magol, *-tam, -t vb.* a toci.

magtalan *adj.* steril, sterp.

magtár, *-ak, -at s.* hambar, grînar *n.*

magvas *adj.* **1.** *bot.* cu sîmburi; **2.** *fig.* cu miez.

magzat, *-ok, -ot -s.* **1.** odraslă *f.*; **2.** *med* embrion, făt *m.*

magyar I. *adj.* maghiar, unguresc. **II.** *-ok, -t s.* maghiar, ungur *m.*

magyarán *adv.* pe șleau, verde; ~ *megmondja* a spune pe șleau, a spune verde în față.

magyaráz, *-tam, -ott vb.* a explica.

magyarázat, *-ok, - s.* explicație *f.*

magyarázkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se explica.

magyarázó *adj.* explicativ.

magyarul *adv.* ungurește.

maholnap *adv.* azi-mîine.

mai *adj.* **1.** de azi; *a* ~ *nap* ziua de astăzi; **2.** contemporan; *a* ~ *román nyelv* limba română contemporană.

máj, *-ak, -at s.* ficat *m.*

májashurka, *-ák, -át s.* caltaboș *m.*

majd *adv.* **1.** *(egyszer)* odată; ~ *amikor* odată cînd; **2.** *(valamikor)* cîndva; ~ *bánni fogod* vei regreta cîndva; ~ *meglátom* voi vedea; **3.** ~ *ha* după ce, cînd; ~ *ha eláll az eső* după ce se oprește ploaia; ~ *ha fagy* la paștile cailor; **4.** *(később)* apoi; ~ *így szólt* ... apoi a zis...; **5.** *(majdnem)* cît pe-aci, gata-gata să ...

majdnem *adv.* **1.** aproape; ~ *semmi* aproape nimic; **2.** cît pe-aci, gata-gata să...; ~ *meghalt* era cît pe-aci să moară.

majmol, *-tam, -t vb.* a imita manierele cuiva.

majom, *majmok, majmot s.* maimuță *f.*

major, *-ok, -t s.* fermă *f.*

majoros, *-ok, -t s.* fermier *m.*

május, *-ok, -t s.* (luna) mai *m.*; ~ *elseje* 1 Mai.
mák, *-ot s.* mac *m.*
makacs *adj.* încăpățînat.
makacskod|ik, *-tam, -ott vb.* a se încăpățîna.
makacsság, *-ot s.* încăpățînare *f.*
makk, *-ot* ghindă *f.*
makog, *-tam, -ott vb.* a bîlbîi.
makrancos *adj.* îndărătnic, recalcitrant.
makulátlan *adj.* imaculat.
malac, *-ok, -ot s.* **1.** purcel *m.*; **2.** *fig. (emberről)* porc *m.*; **3.** *(tintafolt)* pată *f.* de cerneală.
malária, *-át s., med.* malarie *f.*
maláta, *-át s.* malț *n.*
málé, *-k, -t s.* **1.** mălai *n.* (preparat); **2.** (făină *f.* de) mălai *n.*; **3.** *fig. (ember)* om *m.* moale, mămăligă *f.*
málha, *-ák, -át s.* bagaj *n.*
málik, *-ott vb., geol.* a se dezagrega.
málna, *-át s.* zmeură *f.*
málnaszörp, *-ök, -öt s.* sirop *n.* de zmeură.
malom, *malmok, malmot s.* moară *f.*
malter, *-t s.* mortar *n.*
mályva, *-ák, -át s.* nalbă *f.*
mama, *-ák, -át s.* mamă *f.*
mamlasz *adj.* mamelue.
mámor, *-t s.* **1.** *(alkoholtól)* beție ușoară, amețeală *f.*; **2.** *(örömtől)* extaz *n.*
manapság *adv.* în vremea de astăzi, în zilele noastre.
manes, *-ok, -ot s.* labă *f.*
mandarin, *-ok, -t s.* **1.** mandarin *m.*; **2.** *bot.* mandarină *f.*
mandátum, *-ok, -ot s.* mandat *n.*
mandula, *-ák, -át s.* **1.** *bot.* migdală *f.*; **2.** *anat.* amigdală *f.*
mandulagyulladás, *-t s.* amigdalită *f.*
mánia, *-ák, -át s.* manie *f.*
manikűr, *-ök, -t s.* manichiură *f.*
manikűrösnő, *-k, -t s.* manichiuristă *f.*
manipulál, *-tam, -t vb.* a manipula.
mankó, *-k, -t s.* cîrjă *f.*
manőver, *-ek, -t s.* manevră *f.*
manzárdszoba, *-ák, -át s.* mansardă *f.*
mappa, *-ák, -át s.* mapă *f.*
mar, *-tam, -t vb.* **1.** *(állat)* a mușca; **2.** *(rozsda)* a roade; **3.** *(géppel)* a freza.
már *adv.* **1.** chiar; .~ *most* chiar acum; **2.** deja; ~ *házas* e căsătorit deja; **3.** *(tagadásban)* mai; ~ *ő sem fiatal* nici dînsa nu mai e tînără; **4.** încă; ~ *kicsi korában* încă de mic copil.
marad, *-tam, -t vb.* **1.** a rămîne; *semmi sem ~t* n-a rămas nimic; **2.** *(vhol)* a sta; a rămîne; *hol ~tál olyan soká?* unde ai stat atît?
maradandó *adj.* **1.** durabil, trainic; **2.** *(dicsőség)* nepieritor.
maradék, *-ok, -ot s.* **1.** rest *n.*, rămășiță *f.*; **2.** *(szövet)* cupon *n.*; **3.** *(kivonásnál)* rest *n.*; diferență *f.*; **4.** *com.* sold *n.*
maradéktalanul *adv.* pe deplin.
maradi *adj.* retrograd; conservator.
maradvány, *-ok, -t s.* **1.** *(mennyiségi)* rest *n.*; **2.** *(régi dolgoké)* relievă *f.*; urmă *f.*
marakod|ik, *-tam, -ott vb., fam.* a se mînca cu cineva.

marasztal, *-tam, -t vb.* a reţine.
marat, *-tam, -ott vb., tehn.* a freza.
marcangol, *-tam, -t vb.* a sfîşia.
marcipán, *-ok, -t s.* marţipan *m.*
március, *-t s.* martie *m.*
marék *s.* pumn *m.*
margaréta, *-ák, -át s.* margaretă *f.*
margarin, *-t s.* margarină *f.*
margó, *-k, -t s.* margine *f.*
marha, *-ák, -át s.* **1.** vită *f.*; **2.** *peior.* bou, dobitoc *m.*
marhahús, *-t s.* carne *f.* de vită.
marhaság, *-ok, -ot s., fam.* prostie *f.*
marhatenyésztés, *-t s.* creşterea *f.* vitelor.
márka, *-ák, -át s.* **1.** *(védjegy)* marcă *f.* fabricii; 2. *(gyártmány)* fabricaţie *f.*
márkás *adj.* marcant.
márkáns *adj.* de calitate.
markol, *-tam, -t vb.* a apuca, a prinde cu mîna; *ki sokat ~, keveset fog* cine aleargă după doi iepuri nu prinde nici unul.
markolat, *-ok, -ot s.* mîner *n.*
markos *adj.* vînjos.
már-már *adv.* aproape, mai-mai, cît pe-aci.
márna, *-ák -át s.* mreană *f.*
marok, *markok, markot s.* mînă *f.*, pumn *m.*; *a markába nevet* a rîde în barbă.
marólúg, *-ok, -ot s.* leşie *f.*
marós, *-ok -t s.* frezor *m.*
marsall, *-ok, -t s.* mareşal *m.*
márt, *-ottam, -ott vb.* a muia; a întinge.
martalék, *-ok, -ot s.* pradă *f.*
mártás, *-ok, -t s.* sos *n.*
martinász, *-ok, -t s.* furnalist *m.* la cuptorul *n.* martin.
mártír, *-ok, -t s.* martir *m.*
mártírhalál, *-t s.* moarte *f.* de martir, martiriu *n.*
márvány, *-ok, -t s.* marmură *f.*
marxista I. *adj.* marxist. **II.** *-ák, -át s.* marxist(ă) *m., f.*
marxizmus, *-t s.* marxism *n.*
marxizmus-leninizmus, *-t s.* marxism-leninism *n.*
más I. *adj.* alt; *~ szóval* cu alte cuvinte; *~ a'kalommal* altădată. **II.** *-ok, -t pron.* **1.** *(személyről)* altul, alta; *senki ~* nimeni altul; **2.** *(tárgy)* altceva *n.*; *ez már ~* asta-i altceva.
másállapot, *-ok, -ot s.* graviditate, sarcină *f.*
másfajta *adj.* de alt soi; de altă specie.
másfél *num.* unu şi jumătate.
másfelől *adv.* din altă parte.
máshol *adv.* în altă parte.
máshonnan *adv.* din altă parte.
máshova *adv.* în altă parte.
másik I. *adj.* celălalt, cealaltă; *a ~ ember* omul celălalt. **II.** *pron.* altul, alta; *egyik a ~ után* unul după altul.
maskara, *-ák, -át s.* mascara *f.*
másképpen *adv.* altfel.
máskor *adv.* altădată.
másképpen *adv.* (de) altfel, altminteri.
másnap *adv.* a doua zi, (în) ziua următoare.
másodfokú *adj.* **1.** de gradul al doilea; **2.** *jur.* de a doua instanţă.
második *num.* al doilea, a doua,

másodlagos *adj.* secundar.
másodlat, *-ok, -ot s.* duplicat *n.*
másodpere, *-ek, -ct s.* secundă *f.*; *~nyi pontossággal* la minut, cu precizie cronometrică.
másodrangú *adj.* de rangul al doilea.
másodszor *adv.* **1.** *(másodízben)* a doua oară; **2.** *(másodsorban)* în al doilea rînd.
másol, *-tam, -t vb.* a copia.
másolat, *-ok, -ot s.* copie *f.*
másolópapír, *-papírok, -papírt s.* hîrtie carbon, plombagină *f.*
másrészről *adv.* pe de altă parte.
másrészt *adv.* pe de altă parte.
mássalhangzó, *-k, -t s.* consoană *f.*
másvalaki *pron.* altcineva.
mászás, *-ok, -t s. (hegyen)* ascensiune *f.*
maszatos *adj.* murdar, murdar.
maszek, *-ek, -et s., fam.* comerciant (*sau* meseriaș) *m.* particular.
mászik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmire)* a (se) sui, a (se) urca; **2.** *(földön)* a se tîrî; *négykézláb ~* a umbla de-a bușilea.
maszk, *-ok, -ot s.* mască *f.*
maszkíroz, *-tam, -ott vb.* a machia.
maszlag, *-ok, -ot s.* **1.** *bot.* ciumăfaie *f.*; laur *m.*; **2.** *fig.* momeală *f.*
masszázs, *-ok, -t s.* masaj *n.*
matematika, *-át s.* matematică *f.*
matematikus, *-ok, -t s.* matematician(ă) *m., f.*
materialista I. *adj.* materialist. II. *-ák, -át s.* materialist(ă) *m., f.*
materializmus, *-t s.* materialism *n.*
matiné, *-k, -t s.* matineu *n.*
matrac, *-ok, -ot s.* saltea *f.*
matróz, *-ok, -t s.* matelot *m.*
matt, *-ot s. (sakkban)* mat *n.*
maximális *adj.* **1.** *(sebesség)* maxim; **2.** *(ár)* maximal; *~ ár* preț maximal.
maximum I. *-ok, -ot s.* maxim *n.* II. *adv.* maximum.
maxiszoknya, *-át s.* maxi-jupă *f.*
máz, *-ak, -t s.* smalț *n.*; glazură *f.*; **2.** *fig.* spoială *f.*
mázol, *-tam, -t vb.* **1.** *(mázzal)* a smălțui; **2.** *(festékkel)* a zugrăvi.
mázoló, *-k, -t s.* zugrav *m.*
mázsa, *-ák, -át s.* **1.** *(mérleg)* cîntar *n.*; **2.** *(súly)* chintal *n.*
mázsál, *-tam, -t vb.* a cîntări.
mazsola, *-ák, -át s.* stafidă *f.*
mechanika, *-át s.* mecanică *f.*
mechanikus I. *adj.* mecanic. II. *-ok, -t s.* mecanic *m.*
mécs, *-ek, -et s.* opaiț *n.*; candelă *f.*
mecs, *-ek, -et s.* meci *n.*
mecset, *-ek, -et s.* moschee *f.*
meddig *adv.* **1.** *(tér)* pînă unde? cît? **2.** *(idő)* pînă cînd? cît?
meddő *adj.* **1.** *(ember, állat)* sterp, steril; **2.** *(föld)* neroditor, sterp; **3.** *fig.* zadarnic.
medence, *-ék, -ét s.* **1.** *și med.* bazin *n.*; **2.** *geogr.* depresiune *f.*
meder, *medrek, medret s.* **1.** *(folyóé)* matcă, albie *f.*; **2.** *a tárgyalások jó ~ben folynak* tratativele se desfășoară în condiții favorabile.
medve, *-ék, -ét s.* urs *m.*
meg *conj.* **1.** și; *egy ~ egy* unu și cu unu; **2.** iar; *te ~ mire vársz?* iar tu ce mai aștepți?

még *adv.* **1.** mai; ~ *él* mai trăieşte; **2.** încă; ~ *egyszer* încă o dată; ~ *mindig* încă tot...; **3.** chiar; ~ *most* chiar acum.

megad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(kívánt dolgot)* a acorda, a da; *meg kell adni, hogy* ... trebuie să admitem că...; **2.** *(pénzt vkinek)* a restitui; ~*ta az árát!* a păţit-o! **3.** ~*ja magát* a capitula, a se preda.

megadás, *-ok, -t s.* **1.** predare, capitulare *f.*; **2.** resemnare *f.*

megadóztat, *-tam, -ott vb.* a impune.

megafon, *-ok, -t s.* megafon *n.*

megágyaz, *-tam, -t vb.* a aşterne patul.

megakad, *-tam, -t vb.* **1.** a se opri; ~ *a szeme vmin* a i se opri ochii asupra unui lucru; **2.** *(forgalom)* a se întrerupe.

megakadályoz, *-tam, -ott vb.* a împiedica.

megakaszt, *-ottam, -ott vb.* a împiedica.

magalakít, *-ottam, -ott vb.* a constitui, a forma, a alcătui.

megalakul, *-t vb.* a se constitui, a se forma.

megalapít, *-ottam, -ott vb.* a întemeia, a funda.

megalapoz, *-tam, -ott vb.* **1.** a pune o bază (*sau* fundaţie); **2.** a fundamenta.

megaláz, *-tam, -ott vb.* a umili.

megalázkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se umili.

megalázó *adj.* umilitor.

megaláztatás, *-ok, -t s.* umilire *f.*

megáld, *-ottam, -ott vb.* a binecuvînta.

megalkusz|ik, *-kudtam, -kudott vb.* **1.** *(vkivel)* a se înţelege; a cădea de acord; **2.** *fig. (helyzettel)* a se împăca.

megalkuvás, *-ok, -t s.* oportunism *n.*

megalkuvó **I.** *adj.* oportunist. **II.** *-k, -t s.* oportunist *m.*

megáll, *-tam, -t vb.* **1.** a se opri, a sta; *állj meg!* stai! ~ *az eszem* îmi stă mintea în loc; **2.** *alig áll a lábán* abia îl ţin picioarele; ~*ja a helyét* a face faţă.

megállapít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a stabili; **2.** *(tényt)* a constata.

megállapodás, *-ok, -t s.* înţelegere *f.*; convenţie *f.*

megállapod|ik, *-tam, -ott vb.* a se înţelege; a conveni.

megállás, *-ok, -t s.* oprire *f.*; ~ *nélkül* fără oprire.

megállít, *-ottam, -ott vb.* a opri.

megállóhely, *-ek, -et s.* staţie, oprire *f.*

megalsz|ik, *-aludt, vb. (tej)* a se închega, a se prinde.

megalvad, *-t vb.* a se coagula, a se închega.

megárad, *-t vb.* a se revărsa.

megárt, *-ott vb.* a face rău, a strica.

megátalkodott *adj.* înrăit.

megátkoz, *-tam, -ott vb.* a blestema.

megavasod|ik, *-ott vb.* a se rîncezi.

megáz|ik, *-tam, -ott vb.* a se uda, a deveni ud.

megbán, *-tam, -t vb.* a regreta (ceva), a-i părea rău (de ceva).

megbánás, *-ok, -t s.* regret *n.*, părere *f.* de rău.

megbánt, *-ottam, -ott vb.* a jigni, a supăra.

megbarátkoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkivel)* a se împrieteni; **2.** *(vmivel)* a se familiariza; a se împăca.
megbecstelenít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a necinsti, a dezonora; **2.** *(nőt)* a viola.
megbecsül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkit)* a cinsti, a stima, a respecta; *~i magát* a se purta cinstit; **2.** *(vmit)* a aprecia, a prețui.
megbecsülhetetlen *adj.* (de) neprețuit.
megbékél, *-tem, -t vb.* a se împăca.
megbélyegez, *-geztem, -gezett vb.* a înfiera.
megbénít, *-ottam, -ott vb.* a paraliza.
megbénul, *-tam, -t vb.* a (se) paraliza.
megbeszél, *-tem, -t vb.* **1.** a discuta; **2.** *ahogy ~tük* cum ne-am înțeles.
megbeszélés, *-ek, -t s.* discuție *f.*; consfătuire *f.*
megbetegsz|ik, *-gedtem, -gedett vb.* a se îmbolnăvi.
megbillen, *-tem, -t vb.* a se înclina; a se clătina.
megbírál, *-tam, -t vb.* a critica.
megbírkóz|ik, *-tam, -ott vb. (vmivel)* a birui (ceva); a face față (la ceva); *~ a nehézségekkel* a birui greutățile.
megbírságol, *-tam, -t vb.* a amenda.
megbíz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit vmivel)* a însărcina (pe cineva cu ceva); **2.** *(képviseletel)* a delega; a acredita.
megbízás, *-ok, -t s.* **1.** însărcinare *f.*; *vki ~ából* din însărcinarea cuiva; **2.** *jur.* mandat *n.*; procură *f.*
megbízhatatlan *adj.* **1.** *(ember)* nestatornic; necredincios, infidel; **2.** neautentic, nesigur.
megbízható *adj.* **1.** *(ember)* credincios; de încredere; **2.** *~ forrásból* din sursă sigură.
megbíz|ik, *-tam, -ott vb. (vkiben, vmiben)* a se încrede (în cineva *sau* în ceva), a avea încredere (în cineva *sau* în ceva), a se bizui (pe cineva *sau* pe ceva).
megbízólevél, *-levelek, -levelet s.* scrisori *f. pl.* de acreditare.
megbizonyosod|ik, *-tam, -ott vb. (vmiről)* a se încredința, a se asigura, a se convinge.
megbízott I. *adj.* însărcinat; delegat. **II.** *-ak, -at s.* **1.** însărcinat, delegat *m.*; **2.** *pol.* reprezentant *m.*
megboesát, *-ottam, -ott vb.* a ierta.
megbokrosod|ik, *-ott vb. (ló)* a se speria.
megboldogult *adj.* decedat, defunct, răposat.
megbolondít, *-ottam, -ott vb.* a înnebuni.
megbolondul, *-tam, -t vb.* a înnebuni.
megbolygat, *-tam, -ott vb.* a tulbura.
megbont, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(rendet)* a rupe, a sparge; **2.** *~ja vki családi békéjét* a strica cuiva casa.
megbonthatatlan *adj.* indestructibil, indisolubil.
megborotvál, *-tam, -t vb.* a rade, a bărbieri.
megborotválkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se rade, a se bărbieri.
megborzad, *-tam, -t vb.* a se înfiora, a se îngrozi.
megborzong, *-tam, -ott vb.* **1.** *(hi-*

degtől) a tremura de frig; **2.** *(félelemtől)* a se înfiora, a se îngrozi.

megbosszul, *-tam, -t vb.* a răzbuna; *~ja magát* a se răzbuna.

megbotl|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** a (se) poticni, a se împiedica; **2.** *~ a nyelve* a i se împiedica limba.

megbotránkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se scandaliza.

megbotránkoztat, *-tam, -ott vb.* a scandaliza.

megbuk|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(terv, tanuló)* a cădea; **2.** *(kereskedő)* a da faliment.

megbuktat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(tanulót)* a respinge, a trînti, a pica (la examen); **2.** *(hormányt)* a răsturna.

megbűnhőd|ik, *-tem, -ött vb.* a ispăși.

megbüntet, *-tem, -ett vb.* a pedepsi; a sancționa.

megcáfol, *-tam, -t vb.* a dezminți, a infirma.

megcéloz, *-tam, -ott vb.* a ținti, a ochi.

megcímez, *-tem, -ett vb.* a adresa.

megcukroz, *-tam, -ott vb.* a pune zahăr (în ceva); a presăra cu zahăr, a pune zahăr (pe ceva).

megcsal, *-tam, -t vb.* a înșela.

megcsapol, *-tam, -t vb.* *(hordót)* a desfunda (un butoi), a da cep (unui butoi).

megcsappan, *-t vb.* a scădea; a se micșora.

megcsinál, *-tam, -t vb.* **1.** a face; **2.** *(szerkezetet)* a repara.

megcsíp, *-tem, -ett vb.* **1.** *(ujjával)* a pișca; **2.** *(rovar)* a înțepa, a pișca; **3.** *(csalán)* a urzica.

megcsodál, *-tam, -t vb.* a admira.

megcsókol, *-tam, -t vb.* a săruta.

megcsontosodott *adj.* **1.** *anat.* osificat; **2.** *fig.* anchilozat.

megcsömörl|ik, *-öttem, -ött vb.* a i se face greață; a se îngreți.

megcsúnyul, *-tam, -t vb.* a se urîți.

megcsúsz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a aluneca; **2.** *tehn.* a derapa.

megdagad, *-tam, -t vb.* a se umfla.

megdarál, *-tam, -t vb.* a măcina.

megdermed, *-tem, -t vb.* **1.** *(félelemtől)* a înlemni; **2.** *(hidegtől)* a rebegi.

megdicsér, *-tem, -t vb.* a lăuda.

megdob, *-tam, -ott vb.* *(vkit)* a arunca (ceva în cineva); a lovi (cu ceva).

megdobban, *-t vb.* *(a szív)* a zvîcni.

megdorgál, *-tam, -t vb.* a dojeni, a mustra.

megdöbben, *-tem, -t vb.* a fi consternat.

megdöbbenés, *-t s.* uluire, consternare *f.*

megdöbbent, *-ettem, -ett vb.* a ului.

megdöbbentő *adj.* uluitor.

megdögl|ik, *-ött vb.* a crăpa, a muri.

megdől, *-t vb.* **1.** *(gabona)* a se culca; **2.** *fig.* *(elmélet)* a cădea.

megdörzsöl, *-tem, -t vb.* a freca.

megdrágul, *-t vb.* a se scumpi.

megdühöd|ik, *-tem, -ött, vb.* a se înfuria.

megebédel, *-tem, -t vb.* a prînzi.

megedződ|ik, *-tem, -ött vb.* a se căli.

megég, *-ett vb.* *(étel)* a se arde.

megéget, *-tem, -ett vb.* a arde.

megegyezés, *-ek, -t s.* înțelegere *f.*; acord *n.*; *~re jut* a cădea de acord.

megegyez|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkivel)* a se înțelege ; a cădea de acord ; **2.** *(vmivel)* a se potrivi ; a concorda.

megegyezően *adv.* în concordanță cu ..., conform cu...

megéhez|ik, *-tem, -ett vb.* a i se face foame.

megél, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmiből)* a-și câștiga existența ; **2.** *(vmit)* a apuca, a ajunge.

megelégedés, *-t s.* mulțumire *f.*

megelégedett *adj.* mulțumit.

megelégel, *-tem, -t vb. (vmit)* a fi sătul (de ceva), a se sătura (de ceva).

megelégsz|ik, *megeléged|ik; -gedtem, -gedett vb. (vmivel)* a se mulțumi (cu ceva).

megélénkül, *-tem, -t vb.* a se înviora.

megélhetés, *-t s.* existență *f.* ; trai *n.* ; *biztos* ~ existență asigurată.

megéljenez, *-tem, -nzett vb. a* aclama.

megelőz, *-tem, -ött vb.* **1.** *(útban)* a depăși, a întrece ; **2.** *(időben)* a anticipa ; **3.** *(bajt)* a preveni, a preîntîmpina.

megelőző *adj.* **1.** precedent, premergător, anterior ; **2.** preventiv, profilactic ; ~ *intézkedés* măsură preventivă.

megemel, *-tem, -t vb.* a ridica.

megemészt, *-ettem, -ett vb.* a mistui a digera.

megemészthetetlen *adj.* indigest.

megemleget, *-tem, -ett vb.* a pomeni.

megemlékezés, *-ek, -t s.* comemorare *f.*

megemlékez|ik, *-tem, -ett vb.* a comemora.

megemlít, *-ettem, -ett vb.* a aminti, a pomeni.

megenged, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkinek vmit)* a permite, a da voie ; **2.** *(állítást)* a admite.

megengedett *adj.* **1.** permis ; **2.** *jur.* licit.

megengedhetetlen *adj.* inadmisibil.

megenyhül, *-tem, -t vb.* **1.** *(fájdalom)* a se calma ; **2.** *(időjárás)* a se muia.

megépít, *-ettem, -ett vb.* a zidi.

megér, *-tem, -t vb.* **1.** *(él vmeddig)* a apuca, a ajunge ; **2.** *(értékben)* a prețui, a valora.

megérdemel, *-tem, -t vb.* a merita.

megered, *-t vb.* **1.** a porni ; ~*t az eső* a pornit ploaia ; **2.** ~*t a nyelve* i s-a dezlegat limba.

megereszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(húrt)* a destinde ; a da drumul ; **2.** ~ *egy tréfát* a-și permite o glumă **3.** *(csapot)* a deschide.

megérez, *-éreztem, -érzett vb.* **1.** *(hatást)* a simți ; **2.** *(vmit előre)* a presimți.

megér|ik, *-ett vb.* a se coace.

megérint, *-ettem, -ett vb.* a atinge.

megérkezés, *-t s.* sosire *f.*

megérkez|ik, *-tem, -ett vb.* a sosi.

megerőltet, *-ettem, -ett vb.* **1.** a forța, a încorda ; **2.** ~*i magát* a se sforța.

megerőltetés, *-ek, -t s.* forțare, sforțare *f.*

megerősít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a întări ; **2.** *mil.* a fortifica, a întări.

megerősítés, *-ek, -t s.* întărire *f.*

megerősöd|ik, *-tem, -ött vb.* **1.**

(vmi) a se întări; **2.** *(vki)* a se întări, a se întrema.

megért, *-ettem, -ett vb.* a înțelege.

megértet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkivel)* a face pe cineva să înțeleagă, a explica cuiva; **2.** *~i magát* a se face înțeles.

megértő *adj.* înțelegător.

megérz|ik, *-ett vb.* a se simți.

meges|ik, *-ett vb.* **1.** *(esemény)* a se întîmpla; **2.** *~ a szíve vkin* a-i fi milă de cineva.

megesküsz|ik, *-esküdtem, -esküdött vb.* **1.** *(vmire)* a (se) jura; **2.** *(vkivel)* a se cununa; a se căsători.

megesz|ik, *-ettem, -evett vb.* a mînca.

megetet, *-tem, -ett vb.* a da de mîncare.

megfagy, *-tam, -ott vb.* a îngheța.

megfájdul, *-t vb.* a începe să-l doară.

megfáz|ik, *-tam, -ott vb.* a-i fi (cuiva) frig.

megfejt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(rejtvényt)* a dezlega; **2.** *(írást)* a descifra.

megfékez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(állatot)* a înfrîna; **2.** *fig. (szenvedélyt)* a stăpîni.

megfeledkez|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vmiről)* a uita; **2.** *~magáról* a uita de sine.

megfelel, *-tem, -t vb.* **1.** *(kérdésre)* a răspunde; **2.** *(vminek)* a corespunde; **3.** *(vkinek vmi)* a conveni.

megfelelő *adj.* corespunzător.

megfelelően *adv.* corespunzător; *ennek ~* în consecință.

megfélemlít, *-ettem, -ett vb.* a intimida.

megfelez, *-tem, -ett vb.* a înjumătăți.

megfellebez, *-tem, -ett vb.* a face apel.

megfenekl|ik, *-ett vb.* **1.** *(szekér)* a se împotmoli; **2.** *(hajó)* a eșua; **3.** *fig.* a nu reuși, a eșua.

megfér, *-tem, -t vb. (vkivel)* a se înțelege (cu cineva).

megfertőz, *-tem, -ött vb.* **1.** *(sebet)* a infecta; **2.** *(vkit)* a contamina, a molipsi.

megfest, *-ettem, -ett vb.* a vopsi.

megfésül, *-tem, -t vb.* a pieptăna.

megfésülköd|ik, *-tem, -ött vb.* a se pieptăna.

megfeszít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(kötelet, húrt)* a întinde; **2.** *(izmot)* a încorda; **3.** *(keresztre)* a răstigni.

megfeszített *adj.* încordat; *~ munka* muncă încordată.

megfigyel, *-tem, -t vb.* a observa.

megfigyelés, *-ek, -t s.* observare, observație. *f.*

megfigyelő I. *adj.* observator; de observație. **II.** *-k, -t s.* **1.** *(személy)* observator *m.*; **2.** *(hely)* observator *n.*

megfilmesít, *-ettem, -ett vb.* a ecraniza, a adapta pentru film.

megfizet, *-ettem, -ett vb.* a plăti.

megfizethetetlen *adj.* de neprețuit.

megfog, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a prinde; **2.** *(festék)* a vopsi.

megfogad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(megígér)* a promite; **2.** *~ja a tanácsot* a asculta un sfat.

megfogalmaz, *-tam, -ott vb.* a redacta.

megfogamz|ik, *-ott vb., biol.* a concepe.

megfoghatatlan *adj.* de neînțeles.
megfogódz|ik, *-tam, -ott vb.* a se prinde, a se ține (de ceva *sau* de cineva).
megfojt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(kézzel)* a sugruma, a gîtui; **2.** *(kötéllel)* a strangula.
megfoltoz, *-tam, -ott vb.* a cîrpi.
megfontol, *-tam, -t vb.* **1.** a cumpăni; **2.** *előre* ~ a premedita.
megfontolt *adj.* **1.** chibzuit; **2.** *jur. előre* ~ premeditat.
megfordít, *-ottam, -ott vb.* a întoarce.
megfordul, *-tam, -t vb.* a se întoarce.
megfordulás, *-ok, -t s.* întoarcere *f.*
megfoszt, *-ottam, -ott vb. (vmitől)* a lipsi, a priva (de ceva).
megfő, *-tt vb.* a fierbe.
megfőz, *-tem, -ött vb.* a fierbe.
megfullad, *-tam, -t vb.* **1.** a se sufoca, a se asfixia; **2.** *(vízben)* a se îneca.
megfúr, *-tam, -t vb.* **1.** a găuri, a sfredeli; **2.** *fig. (vkit)* a săpa (pe cineva).
megfutamít, *-ottam, -ott vb.* a fugări.
megfutamod|ik, *-tam, -ott vb.* a o lua la fugă.
megfürd|ik, *-öttem, -ött vb.* a se scălda; *(kádban)* a face baie.
megfüstöl, *-tem, -t vb.* a afuma.
meggátol, *-tam, -t vb.* a împiedica.
meggazdagod|ik, *-tam, -ott vb.* a se îmbogăți.
meggondol, *-tam, -t vb.* **1.** a se gîndi; **2.** *~ja magát* a se răzgîndi.
meggondolás, *-ok, -t s.* **1.** chibzuială *f.*; **2.** considerent *n.*
meggondolatlan *adj.* nechibzuit.
meggörbül, *-tem, -t vb.* a se încovoia, a se curba.
meggyaláz, *-tam, -ott vb.* **1.** a profana; **2.** *(nőt)* a dezonora; a viola.
meggyanúsít, *-ottam, -ott vb.* a suspecta, a bănui.
meggyengül, *-tem, -t vb.* a slăbi.
meggyilkol, *-tam, -t vb.* a asasina.
meggyógyít, *-ottam, -ott vb.* a vindeca.
meggyógyul, *-tam, -t vb.* a se vindeca.
meggyorsít, *-ottam, -ott vb.* a grăbi; a accelera.
meggyorsul, *-t vb.* a se grăbi; a se accelera.
meggyökeredz|ik, *-ett vb.* a se înrădăcina.
meggyötör, *-tem, -t vb.* a chinui.
meggyőz, *-tem, -ött vb.* a convinge.
meggyőző *adj.* convingător.
meggyőződés, *-t s.* convingere *f.*
meggyőződéses *adj.* convins.
meggyőződ|ik, *-tem, -ött vb.* a se convinge.
meggyújt, *-ottam, -ott vb.* a aprinde.
meggyullad, *-t vb.* a se aprinde.
meggyűl|ik, *-t vb.* **1.** *(seb)* a (se) coace; **2.** *~ a baja vkivel* a avea de furcă cu cineva.
meghagy, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmely állapotban)* a lăsa; *~ta úgy ahogy találta* a lăsat-o așa cum a găsit-o; **2.** *(utasít)* a dispune; a lăsa; **3.** *azt mégis meg kell hagyni, hogy* ... totuși trebuie să admitem că ....
meghagyás, *-ok, -t s. fizetési* ~

aviz (ordin *sau* mandat) n. de plată.

meghajol, *-tam, -t vb.* **1.** a se apleca; **2.** *fig. (érvek előtt)* a ceda.

meghajt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(fejet)* a pleca; **2.** *~ja magát* a se închina; **3.** *med.* a purga.

meghal, *-tam, -t vb.* a muri.

meghalad, *-tam, -t vb.* a întrece, a depăși.

meghálál, *-tam, -t vb.* a fi recunoscător (cuiva.)

meghall, *-ottam, -ott vb.* a auzi.

meghallgat, *-tam, -ott vb.* a asculta.

meghamisít, *-ottam, -ott vb.* a falsifica.

meghámoz, *-tam, -ott vb.* a coji.

megharagsz|ik, *-haragudtam, -haragudott vb.* a se supăra.

megharap, *-tam, -ott vb.* a mușca.

meghasad, *-tam, -t vb.* **1.** a (se) crăpa; **2.** *majd ~ a szíve* i se rupe inima.

meghasonl|ik, *-ottam, -ott vb. (önmagával)* a ajunge în conflict (cu sine însuși).

meghat, *-ottam, -ott vb.* a impresiona, a emoționa.

meghatalmaz, *-tam, -ott vb.* a împuternici; a autoriza.

meghatalmazás, *-ok, -t s.* împuternicire *f.*, autorizare *f.*

meghatalmazott I. *adj.* **1.** împuternicit; autorizat; **2.** *~ miniszter* ministru plenipotențiar. **II.** *-ak, -at s.* împuternicit *m.*; mandatar *m.*

meghatároz, *-tam, -ott vb.* **1.** a stabili; **2.** *fil.* a determina; **3.** *lingv. (fogalmat)* a defini.

megható *adj.* impresionant.

meghatód|ik, *-tam, -ott vb.* a se impresiona, a fi impresionat.

meghatott *adj.* impresionat.

meghátrál, *-tam, -t vb.* a se da înapoi.

megházasod|ik, *-tam, -ott vb.* a se căsători.

meghazudtol, *-tam, -t vb.* a dezminți.

meghegyez, *-tem, -ett vb.* a ascuți.

meghitt *adj.* intim.

meghiúsít, *-ottam, -ott vb.* a zădărnici.

meghív, *-tam, -ott vb.* a invita; a chema.

meghívás, *-ok, -t s.* **1.** invitație *f.*; chemare *f.*; **2.** *tel.* aviz *n.*

meghívó, *-k, -t s.* invitație *f.*

meghívott I. *adj.* invitat. **II.** *s.* invitat(ă) *m., f.*

meghíz|ik, *-tam, -ott vb.* a se îngrășa.

meghódít, *-ottam, -ott vb.* a cuceri.

meghódol, *-tam, -t vb.* a se supune.

meghonosít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(növényt)* a aclimatiza; **2.** *(szokást)* a introduce.

meghonosod|ik, *-ott vb.* **1.** *(növény)* a se aclimatiza; **2.** *(szokás)* a se înrădăcina.

meghosszabbít, *-ottam, -ott vb.* a prelungi; *~ja a határidőt* a prelungi termenul.

meghoz, *-tam, -ott vb.* **1.** a aduce; **2.** *jur. ~za ítéletét* a se pronunța.

meghökken, *-tem, -t vb.* a rămâne consternat.

meghunyászkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se umili.

meghurcol, *-tam, -t vb. (vkit)* a calomnia (pe cineva).

meghúz, *-tam, -ott vb.* **1.** a trage; **2.** *~za magát* **a)** *(vhol)* a se retrage, **b)** *(szerényen)* a fi umil.

meghúzód|ik, *-tam, -ott vb. (vhol)* a se retrage.

meghűl, *-tem, -t vb.* a răci.

megidéz, *-tem, -ett vb.* a cita.

megigazít, *-ottam, -ott vb.* a potrivi.

megígér, *-tem, -t vb.* a promite.

megíjed, *-tem, -t vb.* a se speria.

megijeszt, *-ettem, -ett vb.* a speria.

megillet, *-tem, -ett vb.* a (i) se cuveni.

megillető *adj.* cuvenit.

megilletőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se emoționa, a fi emoționat.

megindít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(mozgásba hoz)* a pune în mișcare; **2.** *fig. (meghat)* a emoționa, a mișca.

megindokol, *-tam, -t vb.* a motiva.

megindul, *-tam, -t vb.* **1.** a porni; **2.** *fig.* a se emoționa.

megindulás, *-t s.* pornire *f.*

megingat, *-tam, -ott vb.* a clinti.

meginog, *-inogtam, -ingott vb.* a se clătina.

megint *adv.* iar(ăși).

meginterjúvol, *-tam, -t vb.* a lua cuiva un interviu.

megír, *-tam, -t vb.* a scrie.

mégis *conj.* totuși.

megismer, *-tem, -t vb.* **1.** *(felismer vkit)* a recunoaște; **2.** *(megismerkedik vkivel)* a face cunoștință (cu cineva).

megismerked|ik, *-tem, -ett vb. (vkivel)* a face cunoștință (cu cineva).

megismétel, *-tem, -t vb.* a repeta.

megismétlőd|ik, *-ött, vb.* a se repeta.

megisz|ik, *-ittam, -ivott vb.* a bea.

megitat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a da cuiva de băut; **2.** *(állatot)* a adăpa.

megítél, *-tem, -t vb.* a judeca.

megízlel, *-tem, -t vb.* a gusta.

megjár, *-tam, -t vb.* **1.** *(rosszul jár)* a se păcăli; **2.** *~ja* destul de bun.

megjátsz|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(szerepet)* a interpreta (un rol); **2.** *(színlel)* a simula.

megjavít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a îmbunătăți; **2.** *(szerkezetet)* a repara.

megjavul, *-tam, -t vb. (minőségben)* a se îmbunătăți.

megjegyez, *-gyeztem, -gyzelt vb.* **1.** a remarca, a observa, a menționa; **2.** *jegyezze meg magának* rețineți, țineți minte.

megjegyzés, *-ek, -t s.* observație *f.*

megjelenés, *-t s.* **1.** *(vkié, könyvé)* apariție *f.*; **2.** *(gyűlésen)* prezență *f.*; **3.** *(bíróság előtt)* înfățișare *f.*; **4.** *(külső)* înfățișare *f.*

megjelen|ik, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkivhol)* a apărea, a-și face apariția; **2.** *(könyv)* a apărea, a ieși de sub tipar; **3.** *(hatóság előtt)* a se înfățișa, a se prezenta.

megjelöl, *-tem, -t vb.* **1.** *(jellel)* a însemna; **2.** *(kijelöl)* a trasa, a indica.

megjósol, *-tam, -t vb.* a prezice; a proroci.

megjön, *-jöttem, -jött vb.* a veni, a sosi.

megjutalmaz, *-tam, -ott vb.* a răsplăti.

megkap, *-tam, -ott vb.* **1.** a primi; **2.** *(betegséget)* a contracta.

megkaparint, *-ottam, -ott vb.* a apăcapara.
megkarmol, *-tam, -t vb.* a zgîria.
megkárosít, *-ottam, -ott vb. (vkit)* a păgubi.
megkedvel, *-tem, -t vb. (vkit)* a îndrăgi (pe cineva).
megkegyelmez, *-tem, -ett vb. (vkinek)* a grația.
megkeményed|ik, *-ett vb.* a se întări.
megken, *-tem, -t vb.* **1.** a unge; **2.** *fam.* a mitui.
megkér, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkit vmire)* a ruga (pe cineva) să ...; **2.** *~i vki kezét* a cere mîna cuiva.
megkérdez, *-tem, -ett vb.* a întreba.
megkeres, *-tem, -ett vb.* **1.** a căuta; **2.** *~i a kenyerét* a-și cîștiga pîinea.
megkerül, *-tem, -t vb.* **1.** *(ami elveszett)* a se găsi; **2.** *(vki vmit)* a ocoli (ceva).
megkeserít, *-ettem, -ett vb.* a amărî; *~i vki életét* a face cuiva zile fripte.
megkétszerez, *-tem, -ett vb.* a îndoi, a dubla.
megkezd, *-tem, -ett vb.* a începe.
megkezdőd|ik, *-ött vb.* a (se) începe.
megkímél, *-tem, -t vb.* a cruța.
megkínál, *-tam, -t vb.* a servi; a trata.
megkísérel, *-tem, -t vb.* a încerca.
megkíván, *-tam, -t vb.* **1.** a-i veni (cuiva) pofta (de ceva), a dori (ceva); **2.** a cere, a pretinde; *~ják tőlem* mi se cere.
megkockáztat, *-tam, -ott vb.* a risca.
megkopaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(szárnyast)* a jumuli; **2.** *fam.* a jumuli, a lefteri (pe cineva).
megkop|ik, *-ott vb.* a se uza, a se toci.
megkóstol, *-tam, -t vb.* a gusta.
megkölykez|ik, *-ett, vb.* a făta.
megkönnyebbül, *-tem, -t vb.* a se ușura.
megkönnyebbülés, *-t s.* ușurare *f.*
megkönnyít, *-ettem, -ett vb.* a ușura, a înlesni.
megkönyörül, *-tem, -t vb. (vkin)* a mîhui (pe cineva), a se îndura, a se milostivi (de cineva).
megkörnyékez, *-tem, -ett vb. (vkit)* a încerca să intre în grațiile cuiva.
megköszön, *-tem, -t vb.* a mulțumi.
megköszörül, *-tem, -t vb.* a ascuți.
megköt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a lega; **2.** *~i a szerződést* a încheia contractul; **3.** *~i magát* a se încăpățîna.
megkötés, *-t s.* legare *f.*
megkötöz, *-tem, -ött vb. (vkit)* a lega fedeleș.
megkövetel, *-tem, -t vb.* a pretinde, a cere.
megkövül, *-tem, -t vb.* **1.** a se petrifica; **2.** *fig.* a împietri, a încremeni.
megközelít, *-ettem, -ett vb. (vkit, vmit)* a se apropia (de cineva, sau de ceva).
megközelítőleg *adv.* aproximativ, cu aproximație.
megkritizál, *-tam, -t vb.* a critica.
megkülönböztet, *-tem, -ett vb. (vmit vmitől)* a deosebi, a distinge.
megkülönböztető *adj.* distinctiv.

megküzd, *-ötlem, -ött vb. (vkivel, vmivel)* a se lupta.
meglágyul, *-tam, -t vb.* a se muia.
meglapul, *-tam, -t vb.* a se pitula.
meglát, *-tam, -ott vb.* a vedea; *majd ~juk* vom vedea.
meglátogat, *-tam, -ott vb.* a vizita.
meglátsz|ik, *-ott, vb.* a se vedea, a se cunoaşte.
meglazul, *-t vb.* **1.** *(kötél)* a se slăbi, a se destinde; **2.** *fig.* a slăbi; *~t a fegyelem* a slăbit disciplina.
megleckéztet, *-tem, -ett vb.* a da *(cuiva)* o lecţie, a mustrului.
meglehetősen *adv.* îndeajuns de...
meglep, *-tem, -ett vb.* a surprinde.
meglepetés, *-ek, -t s.* surpriză *f.*
meglepő *adj.* surprinzător.
meglepőd|ik, *-tem, -ött vb. (vmin)* a fi surprins (de ceva).
meglepően *adv.* surprinzător.
meglett *adj.* adult; matur.
meglevő *adj.* existent.
meglinesel, *-tem, -t vb.* a linşa.
meglóg, *-tam, -ott vb., fam.* a o şterge.
meglop, *-tam, -ott vb. (vkit)* a buzunări, a fura (pe cineva).
meglő, *-ttem, -tt vb.* a împuşca.
meglök. *-tem, -ött vb.* a împinge, a îmbrînci.
megmagyaráz, *-tam, -ott vb.* a explica.
megmagyarázhatatlan *adj.* inexplicabil.
megmarad, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhol)* a rămîne, a sta (undeva); **2.** *(vmiből)* a rămîne; *ennyi maradt meg a kenyérből* atîta a rămas din pîine; **3.** *(fennmarad)* a se păstra, a se menţine; *örökre ~* a se păstra pe vecie; **4.** *(vmi mellett)* a stărui, a persista (în ...); *~ elhatározásánál* a stărui în hotărîrea sa.
megmarkol, *-tam, -t vb.* a apuca.
megmásít, *-ottam, -ott vb.* a schimba.
megmász|ik, *-tam, -ott vb.* a urca, a sui.
megmeleged|ik, *-tem, -ett vb.* a se încălzi.
megmelegít, *-ettem, -ett vb.* a încălzi.
megmenekül, *-tem, -t vb.* a scăpa.
megment, *-ettem, -ett vb.* a scăpa, a salva.
megmentő, *-k, -t s.* salvator *m.*
megmér, *-tem, -t vb. (vminek a hosszát)* a măsura; *(súlyt)* a cîntări.
megmérgez, *-tem, -ett vb.* a otrăvi.
megmond, *-tam, -ott vb.* a spune; *kereken ~ja* a spune verde în faţă.
megmos, *-tam, -ott vb.* a spăla.
megmotoz, *-tam, -ott vb.* a face (cuiva) percheziţie (corporală), a percheziţiona (pe cineva).
megmozdít, *-ottam, -ott vb.* a mişca.
megmozdul, *-tam, -t vb.* a (se) mişca.
megmozdulás, *-ok, -t s.* mişcare *f.*
megmunkál, *-tam, -t vb.* **1.** *(földet)* a lucra, a cultiva; **2.** *(anyagot)* a prelucra.
megmutat, *-tam, -ott vb.* a arăta; *~ja az utat* a arăta drumul.
megmutatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se arăta.
megművel, *-tem, -t vb. (földet)* a lucra, a cultiva.
megnagyít, *-ottam, -ott vb.* a mări.
megnáthásod|ik, *-tam, -ott vb.* a lua un guturai.

megnedvesít, *-ettem, -ett vb.* a umezi, a uda.
megnehezít, *-ettem, -ett vb.* a îngreuia, a agrava.
megnehezkel, *-tem, -t vb. (vkire)* a se supăra (pe cineva).
megnemtámadási *adj.* de neagresiune; ~ *szerződés* pact de neagresiune.
megnémul, *-tam, -t vb.* a amuți, a deveni mut.
megnevez, *-tem, -ett vb.* a (de)numi.
megnéz, *-tem, -ett vb.* **1.** a privi, a se uita; **2.** *(kiállítást, várost)* a vizita; **3.** *(filmet)* a viziona.
megnő, *-ttem, -tt vb.* a crește, a răsări.
megnősül, *-tem, -t vb.* a se însura, a se căsători.
megnyer, *-tem, -t vb.* a cîștiga.
megnyerő *adj.* atrăgător, plăcut, simpatic.
megnyilatkozás, *-ok, -t s.* manifestare *f.*
megnyilatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se manifesta.
megnyíl|ik, *-tam, -ott vb.* a se deschide.
megnyilvánul, *-tam, -t vb.* a se manifesta, a se afirma.
megnyír, *-tam, -t vb.* a tunde.
megnyiratkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se tunde.
megnyit, *-ottam, -ott vb.* a deschide.
megnyitás, *-ok, -t s.* deschidere *f.*
megnyitó *adj.* de deschidere.
megnyom, *-tam, -ott vb.* a apăsa.
megnyugsz|ik, *-godtam, -godott vb.* **1.** a se liniști; **2.** *(vmiben)* a se resemna, a se împăca.
megnyugtat, *-tam, -ott vb.* a liniști.
megnyugtató *adj.* liniștitor.
megnyújt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a lungi; **2.** *(határidőt)* a prelungi.
megnyújtás, *-ok, -t s.* lungire *f.*
megnyúl|ik, *-tam, -t vb.* a se lungi.
megnyúz, *-tam, -ott vb.* a jupui.
megokol, *-tam, -t vb.* a motiva, a justifica.
megold, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(kötést)* a desface, a dezlega; **2.** *fig.* a dezlega, a rezolva.
megoldás, *-ok, -t s.* **1.** *(kötélé)* desfacere, dezlegare *f.*; **2.** *a kérdés ~a* rezolvare *f.* a problemei.
megoldhatatlan *adj.* nerezolvabil.
megoldód|ik, *-ott, vb.* **1.** *(csomó)* a se dezlega, a se desface; **2.** *fig. (kérdés)* a se dezlega, a se rezolva.
megolvad, *-tam, -t vb.* a se topi.
megolvas, *-tam, -ott vb.* a număra.
megoperál, *-tam, -t vb.* a opera, a face (cuiva) o operație.
megoszl|ik, *-ottam, -ott vb.* a se împărți, a se diviza.
megoszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a împărți; a diviza; **2.** *fig. (fájdalmat, örömet)* a împărtăși.
megóv, *-tam, -ott vb.* a apăra.
megöl, *-tem, -t vb.* a omorî, a ucide.
megölel, *-tem, -t vb.* a îmbrățișa.
megöregsz|ik, *-öregedtem, -öregedett vb.* a îmbătrîni.
megőriz, *-tem, -ett vb.* a păstra; *megőrzi hidegvérét* a-și păstra sîngele rece.
megőröl, *-tem, -t vb.* a măcina.
megörül, *-tem, -t vb.* a se bucura, a fi bucuros.
megőrül, *-tem, -t vb.* a înnebuni.
megőrzés, *-ek, -t s.* păstrare *f.*

megőszül, *-tem, -t vb.* a încărunți.
megparancsol, *-tam, -t vb.* a porunci.
megpattan, *-t vb.* a plesni; a crăpa.
megpecsétel, *-tem, -t vb.* a pecetlui.
mégpedig *adv.* (și) anume, adică.
megpenészed|ik, *-ett vb.* a se mucegăi, a mucezi.
megperzsel, *-tem, -t vb.* a pîrli, a pîrjoli.
megpihen, *-tem, -t vb.* a se odihni.
megpillant, *-ottam, -ott vb.* a zări.
megpirít, *-ottam, -ott vb.* a prăji.
megpofoz, *-tam, -ott vb.* a pălmui.
megpróbál, *-tam, -t vb.* a încerca.
megpróbálkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a încerca.
megpróbáltatás, *-ok, -t s.* încercare *f.*
megpuhít, *-ottam, -ott vb.* a înmuia.
megpuhul, *-tam, -t vb.* a se înmuia.
megpukkad, *-tam, -t vb.* a crăpa.
megrág, *-tam, -ott vb. (ételt)* a mesteca.
megragad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit, vmit)* a prinde, a apuca; **2.** ***~ja az alkalmat*** a prinde ocazia; **3.** *(ragadós anyag)* a se lipi, a se prinde.
megragaszt, *-ottam, -ott vb.* a lipi.
megrak, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmivel)* a încărca; **2.** ***~ja a tüzet*** a pune lemne pe foc; **3.** *fig.* a bate, a tăbăci.
megráz, *-tam, -ott vb.* **1.** a scutura; **2.** *(áram)* a curenta; **3.** *fig.* a zgudui.
megrázkódtatás, *-ok, -t s.* zguduitură *f.*
megrázó *adj.* zguduitor.
megreked, *-tem, -ett vb.* **1.** *(jármű)* a se împotmoli, a se înnămoli; *(hóban)* a se întroieni; **2.** *fig.* a se împotmoli.
megrémül, *-tem, -t vb.* a se îngrozi, a se înspăimînta.
megrendel, *-tem, -t vb.* a comanda.
megrendelés, *-ek, -t s.* comandă *f.*
megrendít, *-éltem, -ett vb.* a zgudui.
megrendítő *adj.* zguduitor.
megrendszabályoz, *-tam, -ott vb.* a reglementa.
megrendül, *-tem, -t vb.* a se zgudui, a fi zguduit, a se zdruncina.
megreped, *-ett vb.* a crăpa, a plesni.
megretten, *-tem, -t vb.* a se îngrozi.
megriad, *-tam, -t vb.* a se alarma; a se speria.
megriaszt, *-ottam, -ott vb.* a alarma; a speria.
megritkít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a rări; **2.** *fiz.* a rarefia.
megritkul, *-t vb.* **1.** a se rări; **2.** *fiz.* a se rarefia.
megrohan, *-tam, -t vb., și mil.* a ataca, a asalta.
megromlik, *-ottam, -ott vb.* **1.** a se strica; **2.** *(levegő)* a se vicia; **3.** *fig. (erkölcsileg)* a se strica, a se corupe.
megrongál, *-tam, -t vb.* a deteriora.
megront, *-ottam, -ott vb.* **1.** a strica; a altera; **2.** *(levegőt)* a vicia; **3.** *fig.* a corupe.
megrostál, *-tam, -t vb.* **1.** a da (*sau* a trece) prin ciur; **2.** *fig.* a tria.

megrothad, *-t vb.* a putrezi.
megrovás, *-ok, -t s.* mustrare, dojană *f.*, blam *n.*
megrozsdásod|ik, *-ott vb.* a (se) rugini.
megrögzött *adj.* **1.** *(vki)* inveterat; înrăit; **2.** *(szokás)* înrădăcinat.
megröntgenez, *-tem, -ett vb.* a face o radiografie.
megrövidít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a scurta; **2.** *fig. (vkit)* a prejudicia, a păgubi.
megrövidül, *-tem, -t vb.* **1.** a se scurta; **2.** *fig.* a fi prejudiciat.
megrúg, *-tam, -ott vb.* a lovi cu piciorul.
megsajnál, *-tam, -t vb.* a-i fi milă (de cineva).
megsántul, *-tam, -t vb.* a deveni şchiop.
megsavanyod|ik, *-tam, -ott vb.* a se acri, a se înăcri.
megsebesül, *-tem, -t vb.* a se răni.
megsegít, *-ettem, -ett vb.* a ajuta.
megsejt, *-ettem, -ett vb.* a presimţi.
mégsem *conj.* tot nu, totuşi nu.
megsemmisít, *-ettem, -ett vb.* a nimici.
megsemmisítő *adj.* nimicitor.
megsemmisül, *-tem, -t vb.* a se nimici.
megsért, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(testileg)* a vătăma, a leza; **2.** *fig. (vkit)* a jigui; **3.** *(törvényt)* a viola.
megsértőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se ofensa, a se simţi jignit.
megsérül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vki)* a se răni; **2.** *(vmi)* a se avaria.
megsimogat, *-tam, -ott vb.* a mîngîia.
megsirat, *-tam, -ott vb.* a deplînge.
megsokall, *-tam, -t vb. (vmit)* a fi sătul (de ceva).
megsóz, *-tam, -ott vb.* a săra.
megsúg, *-tam, -ott vb.* a şopti.
megsüketül, *-tem, -t vb.* a (a)surzi.
megsül, *-tem, -t vb.* **1.** *(hús)* a se frige; **2.** *(tészta, kenyér)* a se coace.
megsüt, *-öttem, -ött vb. (húst)* a frige.
megszab, *-tam, -ott vb. (feltételt)* a stabili.
megszabadít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmitől)* a scăpa; **2.** *(vmiből)* a elibera.
megszabadul, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmitől)* a scăpa; **2.** *(vmiből)* a se elibera.
megszagol, *-tam, -t vb.* a mirosi.
megszakad, *-tam, -t vb.* **1.** a se întrerupe; **2.** *(vki)* a se speti.
megszakít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a rupe; *~ja a diplomáciai viszonyt* a rupe relaţiile diplomatice; **2.** *(tárgyalást, telefonbeszélgetést)* a întrerupe.
megszakítás, *-ok, -t s.* întrerupere *f.*; *~ nélkül* fără întrerupere.
megszáll, *-tam, -t vb.* **1.** *(szállodában)* a trage (la hotel); **2.** *mil.* a ocupa; **3.** *fig. (érzés)* a cupriude, a pune stăpînire.
megszállás, *-ok, -t s., mil.* ocupaţie *f.*
megszálló *adj., mil.* de ocupaţie.
megszállott *adj. (terület)* ocupat.
megszámlálhatatlan *adj.* de nenumărat; incalculabil.
megszámol, *-tam, -t vb.* a număra.
megszámoz, *-tam, -ott vb.* a numerota.

megszárad, *-tam, -t vb.* a se usca.
megszavaz, *-tam, -ott, vb.* a vota.
megszédít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a ameți; **2.** *fig.* a zăpăci.
megszédül, *-tem, -t vb.* a ameți.
megszeg, *-tem, -ett vb.* **1.** *(kenyeret)* a tăia, a începe; **2.** *fig.* a călca, a încălca.
megszégyenít, *-ettem, -ett vb* a face (pe cineva) de rușine.
megszégyenül, *-tem, -t vb.* a se rușina.
megszelídít, *-ettem, -ett vb.* a îmblînzi.
megszemélyesít, *-ettem, -ett vb.* a personifica.
megszenved, *-tem, -ett vb. (vmiért)* a pătimi (pentru ceva).
megszépül, *-tem, - vb.* a se face frumos.
megszeret, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a îndrăgi (pe cineva); *(szerelemmel)* a se îndrăgosti (de cineva); **2.** *(vmit)* a prinde gust (de ceva).
megszerez, *-tem, -rzett vb.* a procura.
megszerkeszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(szövegel)* a redacta; **2.** *(gépet)* a construi.
megszervez, *-tem, -ett vb.* a organiza.
megszervezés, *-ek, -t s.* organizare *f.*
megszid, *-tam, -ott vb.* a mustra.
megszilárdít, *-ottam, -ott vb.* a întări, a consolida.
megszilárdul, *-tam, -t vb.* a se întări, a se consolida.
megszimatol, *-tam, -t vb.* a mirosi.
megszívlel, *-tem, -t vb.* a asculta; *~te a tanácsomat* mi-a ascultat sfatul.
megszok|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit, vmit)* a se obișnui (cu cineva *sau* cu ceva); **2.** *(vhol)* a se aclimatiza.
megszokott *adj.* obișnuit.
megszól, *-tam, -t vb. (vkit)* a vorbi de rău (pe cineva).
megszólal, *-tam, -t vb.* **1.** *(vki)* a începe să vorbească; **2.** *(telefon)* a suna.
megszólít, *-ottam, -ott vb. (vkit)* a se adresa (cuiva); a apostrofa (pe cineva).
megszomjaz|ik, *-tam, -ott vb.* a i se face sete.
megszorít, *-ottam, -ott vb.* a strînge; *vki kezét ~ja* a strînge cuiva mîna.
megszoroz, *-tam, -ott vb.* a înmulți.
megszorul, *-tam, -t vb. (pénzben)* a se afla la strîmtoare.
megszök|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** a fugi; **2.** *(börtönből)* a evada.
megszöktet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(foglyot)* a înlesni evadarea cuiva; **2.** *(nőt)* a răpi, a fura.
megszúr, *-tam, -t vb.* a împunge, a înțepa.
megszűkít, *-ettem, -ett vb.* a strînta, a îngusta.
megszület|ik, *-tem, -ett vb.* a se naște.
megszűn|ik, *-tem, -t vb.* **1.** a înceta; **2.** *(véget ér)* a lua sfîrșit; **3.** *(állás)* a se desființa; **4.** *(üzlet)* a lichida.
megszüntet, *-tem, -ett vb.* **1.** a înceta; **2.** *(állást, lapot)* a desființa; **3.** *(üzletet)* a lichida.
megszűr, *-tem, -t vb.* a strecura.
megtagad, *-tam, -ott vb.* **1.** a refuza; **2.** a renega.

megtakarít, *-ottam, -ott vb.* a economisi.
megtala.., *-tam, -t vb.* a găsi; *~ja a módját* a găsi mijlocul.
megtalpal, *-tam, -t vb.* a pingeli.
megtámad, *-tam, -ott vb.* a ataca.
megtámaszt, *-ottam, -ott vb.* a propti.
megtáncoltat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a dansa (cu cineva); **2.** *fam. (vkit)* a juca, a aranja (pe cineva).
megtanít, *-ottam, -ott vb.* a învăța.
megtántorod|ik, *-tam, -ott vb.* a se clătina.
megtanul, *-tam, -t vb.* a învăța.
megtapsol, *-tam, -t vb.* a aplauda.
megtárgyal, *-tam, -t vb.* a discuta.
megtart, *-ottam, -ott vb.* **1.** a păstra, a ține; **2.** *(előadást, ülést)* a ține.
megtekint, *-ettem, -ett vb. (kiállítást)* a vizita, a viziona.
megteleped|ik, *-tem, -ett vb.* a se așeza, a se stabili.
megtelj|ik, *-tem, -t vb.* a se umple.
megtépáz, *-tam, -ott vb.* a părui.
megtér, *-tem, -t vb.* **1.** *(visszatér)* a se întoarce; **2.** *(megjavul)* a se îndrepta.
megterem, *-termett vb., bot.* **1.** *(vmi)* crește; **2.** *(vmit)* a produce.
megteremt, *-ettem, -ett vb.* a crea.
megterhel, *-tem, -t vb.* **1.** a încărca; *~i a gyomrát* a-și încărca stomacul; **2.** *fin.* a debita.
megterhelés, *-ek, -t s.* **1.** încărcare *f.*; **2.** *fin.* debitare *f.*
megterít, *-ettem, -ett vb.* a pune masa.
megtérít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(pénzt)* a restitui; **2.** *(kárt)* a despăgubi.
megtermékenyít, *-ettem, -ett vb.* a fecunda.
megtermékenyítés, *-ek, -t s.* fecundare *f.*
megtermett *adj. jól ~* bine dezvoltat.
megtérül, *-t vb.* a se compensa.
megtestesít, *-ettem, -ett vb.* a întruchipa.
megtesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** a face; **2.** *(vkit vminek)* a pune (într-o funcție), a face pe cineva (ceva); **3.** *(utat)* a parcurge, a face (un drum); **4.** *(játékban)* a miza.
megtetsz|ik, *-ettem, -ett vb.* a plăcea (cuiva).
megtéveszt, *-ettem, -ett vb.* a induce în eroare.
megtévesztő *adj.* înșelător; derutant.
megtilt, *-ottam, -ott vb.* a interzice.
megtisztel, *-tem, -t vb.* a cinsti.
megtiszteltetés, *-ek, -t s.* cinste *f.*
megtisztít, *-ottam, -ott vb.* a curăța.
megtisztul, *-tam, -t vb.* a se curăța; *fig.* a se purifica.
megtizedel, *-tem, -t vb.* a decima.
megtold, *-tam, -ott vb.* a adăuga.
megtorlás, *-ok, -t s.* represiune *f.*; represalii *f. pl.*
megtorló *adj.* represiv.
megtorol, *-tam, -t vb.* a reprima.
megtorpedóz, *-tam, -ott vb.* a torpila.
megtölt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a umple; **2.** *electr.* a încărca.

megtör, *-tem, -t vb.* **1.** *(kenyeret)* a rupe; a frînge; **2.** *(anyagot)* a sparge; **3.** *~i az ellenállást* a înfrînge rezistența.

megtör|ik, *-tem, -t vb.* **1.** a se sparge; **2.** *fig. (vki)* a fi înfrînt.

megtörtén|ik, *-t vb.* a se întîmpla.

megtrágyáz, *-tam, -ott vb.* a îngrășa, a gunoi.

megtréfál, *-tam, -t vb. (vkit)* a păcăli (pe cineva).

megtud, *-tam, -ott vb.* a afla.

megtűr, *-tem, -t vb.* a tolera.

megtüzesít, *-ettem, -ett vb.* a încinge.

megújít, *-ottam, -ott vb.* a (re)înnoi.

megújul, *-tam, -t vb.* **1.** a se (re)înnoi; **2.** *(természet)* a întineri; a se renaște.

megun, *-tam, -t vb. (vmit)* a se plictisi (de ceva).

megúsz|ik, *-tam, -ott vb. (vmit)* a scăpa teafăr (din ceva).

megutál, *-tam, -t vb.* a se scîrbi (de ceva).

megünnepel, *-tem, -t vb.* a sărbători, a serba.

megüresed|ik, *-ett vb.* **1.** *(lakás)* a se elibera; **2.** *(állás)* a deveni vacant.

megüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a lovi; *~ötte magát* s-a lovit; **2.** *~ötte a guta* l-a lovit damblaua; **3.** *fig. vmi ~ötte a fülét* ceva i-a izbit auzul; **4.** *~i a mértéket* a corespunde; *~i a főnyereményt* a cîștiga lozul cel mare.

megütköz|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(ellenséggel)* a se ciocni; **2.** *fig. (vmin)* a fi șocat.

megüzen, *-tem, -t vb.* **1.** a trimite vorbă; a anunța; **2.** *~i a háborút* a declara război.

megvacsoráz|ik, *-tam, -ott vb.* a cina.

megvadul, *-tam, -t vb.* **1.** a se înfuria; **2.** *(ló)* a se speria.

megvakít, *-ottam, -ott vb.* a orbi.

megvakul, *-tam, -t vb.* a orbi.

megválaszt, *-ottam, -ott vb.* a alege.

megvál|ik, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkitől, vmitől)* a se despărți; **2.** *(állástól)* a renunța (la un serviciu).

megvall, *-ottam, -ott vb.* a mărturisi; *az igazat ~va* la drept vorbind.

megválogat, *-tam, -ott vb.* a alege.

megvalósít, *-ottam, -ott vb.* a reliza.

megvalósítás, *-ok, -t s.* realizare *f.*

megvált, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(pénzzel)* a răscumpăra; **2.** *(jegyet)* a cumpăra, a lua.

megváltoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se schimba.

megváltoztat, *-tam, -ott vb.* a schimba.

megvámol, *-tam, -t vb.* a vămui.

megvan, *-voltam, -volt vb.* **1.** *(létezik)* a fi, a exista; **2.** *(kész)* a fi gata; *megvan?* e gata? **3.** *~ vmi nélkül* a putea trăi fără ceva; **4.** *(egészségileg, anyagilag)* a trăi; *~ valahogy* de bine, de rău trăiește; *jól ~nak egymással* se împacă bine; **5.** *(keresett dolog)* a (se) găsi, a (se) afla; *megvan!* am găsit-o! **6.** *hányszor van meg három a kilencben?* de cîte ori intră trei în nouă?

megvár, *-tam, -t vb.* a aştepta.
megvarr, *-tam, -t vb.* a coase.
megvásárol, *-tam, -t vb.* a cumpăra.
megvéd, *-tem, -ett vb.* a apăra.
megvendégel, *-tem, -t vb.* a ospăta, trata.
megvénül, *-tem, -t vb.* a îmbătrîni.
megver, *-tem, -t vb.* **1.** a bate, a da o bătaie; **2.** *(ellenséget)* a învinge, a bate.
megvesz, *-vettem, -vett vb.* a cumpăra.
megveszteget, *-tem, -ett vb.* a mitui.
megvet, *-ettem, -ett vb.* **1.** a disprețui, a desconsidera; **2.** *~i az ágyat* a aşterne (*sau* a face) patul; **3.** *~i vminek az alapját* a pune bazele unui lucru.
megvetendő *adj.* de disprețuit; detestabil.
megvetés, *-t s.* dispreț *n.*, desconsiderare *f.*
megvető *adj.* disprețuitor.
megvigasztal, *-tam, -t vb.* a consola.
megvigasztaló|dik, *-tam, -ott vb.* a se consola.
megvilágít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a lumina; **2.** *fig.* a elucida; a clarifica.
megvilágítás, *-ok, -t s.* **1.** (i)luminare *f.*; iluminație *f.*; **2.** *más ~ba helyez* a pune într-o altă lumină.
megvilágosod|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** a se lumina; **2.** *fig.* a se elucida, a se clarifica, a se limpezi.
megvillan, *-t vb.* a scăpăra; *~t az agyában* a-i străfulgera prin minte.
megvirrad, *-t vb.* a se face ziuă.
megvisel, *-tem, -t vb. (betegség)* a slăbi.
megviselt *adj.* slăbit.
megvitat, *-tam, -ott vb.* a discuta.
megvizsgál, *-tam, -t vb.* a examina.
megvon, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkitől vmit)* a retrage (cuiva ceva); *~ja vkitől a szót* a tăia cuiva vorba; *~ja a szájától* a-şi lua de la gură; **2.** *(határt)* a fixa, a stabili.
megzavar, *-tam, -t vb.* **1.** a tulbura; **2.** *(kényelemben)* a deranja.
megzavarod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(folyadék)* a se tulbura; **2.** *(vki)* a-şi pierde mințile.
megzendül, *-t vb.* a răsuna.
megzenésít, *-ettem, -ett vb.* a pune (ceva) pe note.
megy, *mentem, ment vb.* **1.** a merge, a se duce; *kerékpárral ~* merge cu bicicleta; *~ amerre (a szeme) lát* merge încotro vede cu ochii; **2.** *(tárgy vmibe)* a intra (în ceva); *szemébe ment vmi* i-a intrat ceva în ochi; **3.** *vmilyen pályára ~* a-şi alege o profesiune; *tanítónak ~* şi-a ales profesiunea de învățător; **4.** a se juca; *mi ~ a színházban?* ce se joacă la teatru? **5.** *sokra ~* a ajunge departe; *egyre ~* tot una e; **6.** *hogy ~ a sorod?* ce mai faci?
megye, *-ék, -ét s.* județ *n.*
meggy, *-ek, -et s.* vișină *f.*
méh[1], *-ek, -et s.* albină *f.*
méh[2], *-ek, -et s., anat.* uter *n.*, mitră *f.*

méhészet, *-et s.* apicultură *f.*, stupărit, albinărit *n.*
méhkas, *-ok, -t s.* stup *n.*
mekeg, *-tem, -ett vb.* a mecăi.
mekkora *adj. (kérdés)* cît de mare?
mélabús *adj.* melancolic.
meleg I. *adj.* cald. **II.** *-ek, -et s.* **1.** căldură *f.*; *szívem egész ~évél* din toată inima; **2.** cald *n.*; *~em van* mi-e cald.
melegágy, *-ak, -at s.* răsadniță *f.*
melegedlik, *-tem, -ett vb.* a se încălzi.
melegház, *-ak, -at s.* seră *f.*
melegít, *-ettem, -ett vb.* a încălzi.
melegítő, *-k, -t s.* **1.** *tehn.* reșou *n.*; **2.** *sp. (ruha)* trening *n.*
melegség, *-et s.* căldură *f.*
melenget, *-ettem, -ett vb.* a încălzi; *expr. a keblén hígyót ~* a încălzi un șarpe la sîn.
mell, *-ek, -t s.* piept *n.*; *(női)* sîn *m.*
mellé *adv.* (pe) lîngă; alături de.
melléfog, *-tam, -ott vb.* a face o gafă.
melléfogás, *-ok, -t s.* gafă *f.*
mellékállomás, *-ok, -t s.* telefon *n.* interior.
mellékel, *-tem, -t vb.* a alătura, a anexa.
mellékelt *adj.* alăturat, anexat.
melléképület, *-ek, -et s.* clădire anexă *f.*
mellékes *adj.* secundar.
mellékesen *adv.* în treacăt; în paranteză; prin tangență; *~ említ* a aminti în treacăt.
mellékfoglalkozás, *-ok, -t s.* ocupație *f.* secundară.
mellékhelyiség, *-ek, -et s.* dependință *f.*
melléklet, *-ek, -et s.* anexă *f.*
mellékmondat, *-ok, -ot s.* propoziție *f.* secundară.
melléknév, *-ek, -et s.* adjectiv *n.*
mellékterméк, *-ek, -et s.* produs *n.* secundar.
mellékutca, *-ák, -át s.* stradă *f.* laterală.
mellékvágány, *-ok, -t s., ferov.* linie *f.* secundară.
mellény, *-ek, -t s.* vestă, jiletcă *f.*
mellérendelt *adj., lingv.* coordonat, juxtapus; *~ mondat* propoziție coordonată.
mellett *adv.* **1.** lîngă, (pe) lîngă, alături de...; *a ház ~* lîngă casă; *egymás ~* alături, unul lîngă altul; **2.** în afară de..., în plus.
mellette *adv.* lîngă (cineva).
mellhártyagyulladás. *-ok, -t s., med.* pleurezie *f.*
mellkas, *-ok, -t s., anat.* torace, coșul *n.* pieptului.
mellkép, *-ek, -et s. (festett)* portret *n.* (bust); *(fénykép)* fotografie *f.* (bust).
mellől *adv.* (de) pe lîngă.
mellőz, *-tem, -ött vb.* **1.** *(vmit)* a neglija, a lăsa la o parte; **2.** *(vkit)* a trece peste (cineva), a nu lua în seamă.
mellőzés, *-ek, -t s.* neglijare, omitere *f.*
mellső *adj.* anterior, de dinainte; *~ lábak* picioarele de dinainte.
mellszobor, *-szobrok, -szobrot s.* bust *n.*
melltartó, *-k, -t s.* sutien *n.*
melltű, *-k, -t s.* broșă *f.*
mellúszás, *-ok, -t s., sp.* bras *n.*
mellvéd, *-ek, -et s.* balustradă *f.*

melódia, *-ák, -át s.* melodie *f.*
méltán *adv.* pe bună dreptate, pe drept cuvînt.
méltányol, *-tam, -t vb.* a aprecia.
méltányos *adj.* echitabil.
méltat, *-tam, -ott vb.* **1.** a aprecia; **2.** *(vkit vmire)* a învrednici (pe cineva cu ceva), a considera (pe cineva) demn de...
méltatás, *-ok, -t s.* apreciere *f.*
méltatlan *adj.* nedemn.
méltatlankod|ik, *-tam, -ott vb.* a se indigna, a fi indignat.
méltó *adj.* **1.** demn; *figyelemre ~* demn de reţinut, remarcabil; **2.** *(büntetés)* meritat.
méltóság, *-ok, -ot s.* **1.** *(állás)* demnitate *f.*; **2.** *(személy)* demnitar *m.*
méltóságteljes *adj.* plin de demnitate.
mely *pron.* care.
mély I. *adj.* **1.** adînc; **2.** *fig.* profund; adînc. **II.** *-ét s.* adînc *n.*; *lelke ~én* în adîncul sufletului.
mélyed, *-tem, -ett vb.* a se adînci, a se cufunda; *gondolatokba ~* a se cufunda în gînduri.
mélyedés, *-ek, -t s.* adîncitură, cufundătură *f.*
mélyen *adv.* **1.** adînc; *~ alszik* a dormi adînc; **2.** *~ tisztelt* mult stimat.
mélyépítés, *-ek, -t s.* construcţie *f.* subterană.
mélyfúrás, *-ok, -t s.* sondaj *n.*
melyik *pron.* care.
mélyít, *-ettem, -ett vb.* a adînci.
mélység, *-ek, -et s.* adîncime *f.*; profunzime *f.*
mélységes *adj.* adînc, profund.
mélyszántás, *-t, s.* arătură *f.* adîncă.
mélyül, *-tem, -t vb.* a se adînci.
memória, *-át s.* memorie *f.*
mén, *-ek, -t s.* armăsar *m.*
menedék, *-ek, -et s.* **1.** *(hely)* adăpost *n.*; **2.** *fig.* refugiu *n.*
menedékház, *-ak, -at s.* cabană *f.*
menedékjog, *-ok, -ot s., pol.* drept *n.* de azil.
menekül, *-tem, -t vb.* **1.** a se refugia; **2.** *(vmi elől)* a fugi.
menekülés, *-ek, -t s.* **1.** refugiu *n.*; **2.** fugă *f.*
menekült I. *adj.* refugiat. **II.** *-ek, -et s.* refugiat(ă) *m., f.*
ménes, *-ek, -t s.* herghelie *f.*
menet, *-ek, -et s.* **1.** mers *n.*; **2.** *mil.* marş *n.*; *erőltetett ~* marş forţat; **3.** alai *n.*; cortegiu *n.*; *temetési ~* cortegiu funerar; **4.** *sp. (ökölvívásban)* rundă *f.*; **5.** *(csavaron)* filet *n.*
menetidő, *-k, -t s.* timp *n.* al mersului.
menetirány, *-ok, -t s. (útvonal)* itinerar *n.*
menetjegy, *-ek, -et s.* bilet *n.* de călătorie.
menetjegyiroda, *-ák, -át s.* birou *n.* de voiaj.
menetközben *adv.* pe drum; *(járművön)* în timpul mersului.
menetrend, *-ek, -et s.* mersul *n.* trenurilor.
menettérti *adj. ~jegy* bilet dus-întors.
menhely, *-ek, -et s.* azil *n.*
menlevél, *-levelek, -levelet s.* salvconduct *n.*
mennél *adv.* cu cît.
ment, *-ettem, -ett vb.* a salva.
menteget, *-ettem, -ett vb.* a scuza.

mentegetődz|ik, *-tem, -ött vb.* a se scuza.
mentelmi *adj.* ~ *jog* drept de imunitate.
menten *adv.* imediat.
mentes *adj.* scutit.
mentesít, *-ettem, -ett vb.* a scuti.
mentesül, *-tem, -t vb. (vmi alól)* a fi scutit (de ceva).
menthetetlen *adj.* fără scăpare; pierdut.
mentő I. *adj.* salvator; ~ *ötlet* idee salvatoare. **II.** *-k, -t s.* **1.** *(személy)* salvator *m.*; **2.** *a ~k* Salvarea *f.*
mentőállomás, *-ok, -t s.* salvare *f.*
mentőautó, *-k, -t s.* mașina *f.* Salvării, ambulanță *f.*
mentőcsónak, *-ok, -ot s.* barcă *f.* de salvare.
mentőöv, *-ek, -et s.* colac *n.* de salvare.
mentség, *-ek, -et s.* scuză *f.*
menü, *-k, -t s.* meniu *n.*
menza, *-ák, -át s.* cantină *f.* studențească.
meny, *-ek, -et* s. noră *f.*
menyasszony, *-ok, -t s.* logodnică *f.*
menyét, *-ek, -et s.* nevăstuică *f.*
mennybolt, *-ot s.* boltă *f.* cerească.
mennydörgés, *-ek, -t s.* tunet *n.*
mennydörög, *-dörgött vb.* a tuna.
mennyezet, *-ek, -et s.* tavan, plafon *n.*
mennyi *pron.* cît; ~*be kerül?* cît costă? ~ *az idő?* cît e ceasul?
mennyiért *pron.* cu cît; ~ *vetted?* cu cît ai cumpărat?
mennyire *adv.* **1.** cît de...; ~ *messze* cît de departe; **2.** cît (de mult); ~*örülök!* cît (de mult) mă bucur!
mennyiség, *-ek, -et s.* cantitate *f.*
mennyiségtan, *-t s.* aritmetică *f.*
mennykőcsapás, *-t s.* lovitură *f.* de trăsnet.
mer[1], *-tem, -t vb. (vizet)* a scoate.
mer[2], *-tem, -t vb.* a îndrăzni.
mér, *-tem, -t vb.* **1.** *(súlyt)* a cîntări; **2.** *(időt, hosszúságot)* a măsura; **3.** *lázat* ~ a lua temperatura; **4.** *csapást* ~ a da o lovitură.
mérce, *-ék, -ét s.* instrument *n.* de măsurat.
mered, *-tem, -t vb.* **1.** *(emelkedik)* a se ridica; *égnek* ~ *a haja* a i se face părul măciucă; **2.** *kővé* ~ a rămîne împietrit; **3.** *(szem)* a se holba.
meredek *adj.* abrupt, cu pantă repede.
méreg, *-rgek, -rget s.* **1.** otravă *f.*; **2.** mînie *f.*; ~*be jön* a se mînia.
méregkeverő, *-k, -t s.* intrigant(ă) *m., f.*
mereng, *-tem, -ett vb.* a visa.
merénylet, *-ek, -et s.* atentat *n.*
merénylő, *-k, -t s.* atentator *m.*
merész *adj.* îndrăzneț.
merészel, *-tem, -t vb.* a îndrăzni.
merészség, *-et s.* îndrăzneală *f.*
méret, *-ek, -et s.* **1.** măsură *f.*; **2.** *fig.* amploare *f.*; *nagy ~eket ölt* a lua mare amploare.
merev *adj.* rigid.
mérföld, *-ek, -et s.* milă *f.*
mérgelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se mînia.
mérges *adj.* **1.** *(anyag)* toxic; **2.** *(ember)* mîniat.
mérgez, *-tem, -ett vb.* a otrăvi, a intoxica.

mérgezés, *-ek, -t s.* otrăvire, intoxicaţie *f.*
mérgezett *adj.* otrăvit, intoxicat.
mérhetetlen *adj.* imens, incomensurabil.
merít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vmibe)* a cufunda, a scufunda; **2.** *(vmiből)* a scoate; **3.** *expr. bátorságot* ~ a prinde curaj.
mérkőzés, *-ek, -t s., sp.* competiţie *f.* (sportivă); meci *n.*
mérkőzik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(vkivel)* a-şi măsura forţele; **2.** *sp.* a se întrece.
mérleg, *-ek, -et s.* **1.** balanţă *f.*, cîntar *n*; **2.** *com.* bilanţ *n.*
mérlegel, *-tem, -t vb.* a cumpăni.
mérlegelés, *-t s., fig.* cumpănire *f.*
mérnök, *-ök, -öt s.* inginer *m.*
merőben *adv.* cu totul, complet, absolut.
merőkanál, *-nalak, -nalat s.* polonic *n.*
merőleges *adj.* perpendicular.
merre *adv.* **1.** *(hol)* unde, pe unde; **2.** *(honá)* încotro.
merről *adv.* din ce parte, dincotro.
mérsékel, *-tem, -t vb.* **1.** a modera; a tempera; **2.** *(fájdalmat)* a calma.
mérsékelt *adj.* **1.** moderat; temperat; **2.** *(ember)* cumpătat, moderat.
mérséklet, *-et s.* cumpătare *f.*
mert *conj.* deoarece, căci, pentru că, fiindcă.
mértan, *-t s.* geometrie *f.*
mérték, *-et s.* **1.** măsură *f.*; ~ *után* după măsură; **2.** *geogr., tehn.* scară *f.*; **3.** *(verstani)* metrică *f.*
mértékadó *adj.* autorizat, competent.
mértékletes *adj.* cumpătat.
mértékrendszer, *-ek, -t s.* sistem *n.* de măsură.
mértéktartó *adj.* cumpătat, moderat.
mértéktelen *adj.* necumpătat, fără măsură.
merül, *-tem, -t vb.* **1.** *(vízbe)* a se cufunda; **2.** *fig.* a se adînci, a se cufunda; *gondolatokba* ~ a se adînci în gînduri; **3.** *feledésbe* ~ a fi dat uitării.
mese, *-ék, -ét s.* poveste *f.*, basm *n.*
mesebeszéd, *-et s.* scornire *f.*, baliverne *f. pl.*
mesél, *-tem, -t vb.* a povesti.
mesés *adj.* ca în poveşti; fabulos.
meséskönyv, *-ek, -et s.* carte *f.* de poveşti.
mester, *-ek, -t s.* **1.** *ind.* maistru *m.*; **2.** *fig.* maestru *m.*
mesterkélt *adj.* afectat, nefiresc.
mestermű, *-vek, -vet s.* capodoperă *f.*
mesterség, *-ek, -et s.* meserie, ocupaţie *f.*
mesterséges *adj.* artificial.
mész, *meszet s.* var, calcar *n.*
mészáros, *-ok, -t s.* măcelar *m.*
mészárszék, *-ek, -et s.* măcelărie *f.*
mészégető, *-k, -t s.* **1.** *(kemence)* varniţă *f.*; **2.** *(munkás)* vărar *m.*
meszel, *-tem, -t vb.* a vărui.
meszelő, *-k, -t s.* bidinea *f.*
meszes *adj.* calcaros; ~ *talaj* sol calcaros.

meszesedés, *-ek, -t s., med.* calcifiere *f.*
mészkő, *-követ s.* piatră *f.* de var, calcar *n.*
messze I. *adj.* îndepărtat. **II.** *adv.* departe.
messzelátó I. *adj., med.* prezbit. **II.** *-k, -t s.* lunetă *f.*
messzemenő *adj.* mare, considerabil; ~ *segítség* ajutor considerabil.
messziről *adv.* de departe.
metélt, *-et s.* tăiței *m. pl.*
métely, *-ek, -t s., med.* gălbează.
meteorológia, *-át s.* meteorologie *f.*
méter, *-ek, -t s.* metru *m.*
métermázsa, *-ák, -át s.* chintal *n.*
metsz, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vág)* a tăia; **2.** *(fába, fémbe)* a grava; **3.** *mat.* a intersecta.
metszet, *-ek, -et s.* gravură, stampă *f.*
metszett *adj.* **1.** gravat; **2.** ~ *üveg* cristal *n.*
metsző *adj.* **1.** *(fájdalom)* acut; **2.** *fig.* caustic.
metszőfog, *-ak, -at s., anat.* incisiv *m.*
mettől *adv.* **1.** *(idő)* de cînd; **2.** *(tér)* de unde.
méz, *-et s.* miere *f.*
mezei *adj.* **1.** de cîmp; **2.** *sp.* ~ *futóverseny* cros *n.*
mezeiegér, *-egerek, -egeret s.* şoarece *m.* de cîmp.
mézeshetek *s. pl.* lună *f.* de miere.
mézeskalács, *-ok, -ot s.* turtă *f.* dulce.
mézesmázos *adj., peior.* onctuos, mieros.
mezítláb *adv.* desculţ.
mező, *-k, -t s.* cîmp *m.*
mezőgazda, *-ák, -át s.* agricultor *m.*
mezőgazdaság, *-ot s.* agricultură *f.*
meztelen *adj.* în pielea goală, gol, nud.
mi[1] *pron.* **1.** *(személyes névmás)* noi; ~ *magunk* noi înşine; **2.** *(birtokos névmás)* al nostru; *a* ~ *városunk* oraşul nostru.
mi[2] *pron.* **1.** ce; ~ *újság?* ce e nou? **2.** cît; ~ *az ára?* ce preţ are?, cît costă?
mialatt *adv.* în vreme ce, în timp ce.
miatt *postpoz.* pentru, din cauza...
miből *pron.* din ce.
miesoda *pron.* **1.** *(kérdés)* ce? ce fel?; ~ *ember?* ce fel de om? **2.** *(felkiáltásban)* ce; ~ *butaság!* ce prostie!
mielőbb *adv.* cît mai curînd.
mielőtt *adv.* înainte de a ... (*sau* ca)...
mienk *pron.* al nostru, a noastră.
miért *adv.* de ce? pentru ce?
miféle *pron.* ce fel de...?
míg *adv.* în vreme ce, în timp ce; pînă cînd.
mihelyt *adv.* îndată ce.
mikor *adv.* cînd.
mikorra *adv.* pînă cînd.
miközben *adv.* în vreme ce, în timp ce.
mikróba, *-ák, -át s.* microb *m.*
mikrobarázdás *adj., muz.,* ~ *lemez* microsion *n.*
mikrobusz, *-ok, -t s.* microbuz *n.*
mikrofon, *-ok, -t s.* microfon *n.*
mikroszkóp, *-ok, -ot s.* microscop *n.*
milícia, *-át s.* miliţie *f.*
militarizál, *-tam, -t vb.* a militariza.

milliárd, *-ok, -ot s.* miliard, bilion *n.*

milliméter, *-ek, -t s.* milimetru *m.*

millió, *-k, -t s.* milion *n.*

milliomos, *-ok, -t s.* milionar *m.*

milyen *pron.* **1.** *(kérdésben)* ce fel de? cum? **2.** *(felkiáltásban)* ce; ~ *szerencse!* ce noroc!

minap *adv.* deunăzi.

mind *pron.* **1.** tot; *ez* ~ *az övé* totul e al lui; **2.** *(valamennyien)* toți; ~ *felkeltek* toți s-au sculat; **3.** ~ *a ketten* amîndoi; **4.** tot mai; ~ *nagyobb lesz* se face tot mai mare.

mindaddig *adv.* pînă atunci.

mindamellett *adv.* cu toate că...

mindannyian *pron.* cu toții.

mindeddig *adv.* pînă acum.

mindegy *adv.* tot una, tot atît.

mindegyik *pron.* fiecare.

minden *pron.* **1.** tot, totul, toate; ~ *készen van* totul e gata; ~ *t megtesz* a face totul; **2.** fiecare; tot; ~ *évben* în fiecare an; ~ *jót!* toate cele bune!

mindenáron *adv.* cu orice preț.

mindenekelőtt *adv.* înainte de toate.

mindenekfölött *adv.* mai presus de orice.

mindenesetre *adv.* în tot cazul, în orice caz.

mindenféle *adj.* tot felul de...

mindenhol *adv.* peste tot, pretutindeni.

mindenhonnan *adv.* din toate părțile, de pretutindeni.

mindenhova *adv.* în tot locul, pretutindeni.

mindenképpen *adv.* **1.** *(minden módon)* în fel și chip; **2.** *(feltétlenül)* neapărat.

mindenki *pron.* **1.** *(minden egyes)* fiecare; **2.** *(valamennyi)* tot, toți; toată lumea; ~ *tudja* toată lumea știe.

mindenkor *adv.* totdeauna.

mindennapi *adj.* **1.** de fiecare zi; de toate zilele; **2.** *(megszokott)* obișnuit, banal.

mindentudó *adj.* atotștiutor.

mindenütt *adv.* pretutindeni, peste tot (locul).

mindhiába *adv.* în zadar, degeaba.

mindig *adv.* totdeauna.

mindinkább *adv.* din ce în ce.

mindjárt *adv.* îndată, imediat, numaidecît.

mindössze *adv.* în total, cu totul.

minduntalan *adv.* neîncetat.

mindvégig *adv.* pînă la sfîrșit.

miért *adv.* **1.** la ce? pentru ce?; ~ *jó?* la ce bun?; **2.** de ce?; ~ *hívattál?* de ce m-ai chemat?; **3.** ~ *nézel engem?* drept cine mă iei?

minél *adv.* **1.** cît mai...; ~ *előbb* cît mai curînd; **2.** ~... *annál...* cu cît... cu atît...

minimális *adj.* minimal.

minimum, *-ok, -ot s.* minim *n.*

miniszoknya, *-ák, -át s.* minijupă *f.*

miniszter, *-ek, -t s.* ministru *m.*

miniszterelnök, *-ök, -öt s.* președinte *m.* al Consiliului de Miniștri, prim-ministru, premier *m.*

miniszterelnökség, *-et s.* Președinția *f.* Consiliului de Miniștri.

miniszterhelyettes, *-ek, -t s.* ministru-adjunct *m.*
miniszteri *adj.* ministerial.
minisztérium, *-ok, -t s.* minister *n.*
minisztertanács, *-ok, -ot s.* consiliu *n.* de miniştri.
minőség, *-ek, -et s.* calitate *f.*
minőségi *adj.* de calitate.
minősít, *-ettem, -ett vb.* a califica.
minősítés, *-ek, -t s.* calificare *f.*
minősíthetetlen *adj.* incalificabil.
mint I. *conj.* ca; decît; *fiatalabb ~ te* este mai tînăr decît tine. **II.** *adv.* cum? *hogy és ~ van?* cum te simţi?
minta, *-ák, -át s.* **1.** model *n.*; **2.** *com.* mostră *f.*
mintagazdaság, *-ok, -ot s.* gospodărie-model *f.*
mintakép, *-ek, -et s.* model, exemplu *n.*
mintás *adj.* imprimat (cu desene).
mintáz. *-tam, -ott vb.* a modela.
mintegy *adv.* cu aproximaţie, cam, circa.
mintha *conj.* ca şi cum, ca şi cînd, parcă; *~ semmi sem történt volna* ca şi cum nu s-ar fi întîmplat nimic.
minthogy *conj.* fiindcă, pentru că, deoarece.
mínusz, *-ok, -t s.* **1.** *(hiány)* deficit *n.*; lipsă *f.*; **2.** *mat.* minus *n.*
mióta *adv.* de cînd.
mire *adv.* **1.** la ce? pentru ce? **2.** *(hely)* pe ce? *~ ülsz?* pe ce te aşezi? **3.** *(mikorra)* pe cînd?, pînă cînd?
mirigy, *-ek, -et s., anat.* glandă *f.*
miről *adv.* despre ce.
misztikus *adj.* mistic.
mitől *pron.* de ce? *~ függ?* de ce depinde?
miután *adv. (idő)* după ce.
mivel I. *conj.* deoarece, fiindcă. **II.** *pron.* cu ce? *~ utazunk?* cu ce călătorim?
mocsár, *-csarak, -csarat s.* mocirlă, mlaştină *f.*
mocsaras *adj.* mocirlos, mlăştinos.
mocskol, *-tam, -t vb.* **1.** a murdări; **2.** *fig.* a ocărî.
mód, *-ok, -ot s.* **1.** mod *n.*; *mi ~on?* în ce mod?, *ha csak egy ~ is van rá* dacă există o posibilitate; **2.** fel *n.*; *a maga ~ján* în felul său; **3.** *(képesség)* putinţă *f.*; *~jában van* a fi în putinţa cuiva; **4.** *(mérték)* măsură *f.*; *~jával* cu măsură; **5.** *lingv.* mod *n.*
modell, *-ek, -t s.* model *n.*; *~t ül* a poza.
modern *adj.* modern.
módfelett *adj.* peste măsură.
módhatározó, *-k, -t s., lingv.* complement *n.* circumstanţial de mod.
modor, *-ok, -t s.* maniră *f.*
modortalan *adj.* nemanierat.
módosít, *-ottam, -ott vb.* a modifica.
módosítás, *-ok, -t s.* modificare *f.*
módosul, *-t vb.* a se modifica.
módszer, *-ek, -t s.* metodă *f.*
módszeres *adj.* metodic.
módszertan, *-ok, -t s.* metodică *f.*
mogorva *adj.* ursuz, posac.
mogyoró, *-k, -t s.* alună *f.*; *amerikai ~* alune de pămînt, arahidă *f.*
moha, *-át s., bot.* muşchi *m.*

mohamedán *adj.* mahomedan.
mohó *adj.* lacom, avid.
móka, *-ák, -át s.* glumă, poznă *f.*
mókás *adj.* glumeţ, poznaş.
mókáz|ik, *-tam, -ott vb.* a glumi.
mókus, *-ok, -t s.* veveriţă *f.*
moldvai *adj.* moldovenesc, moldovean.
molekula, *-ák, -át s.* moleculă *f.*
molesztál, *-tam, -t vb.* a molesta, a şicana.
moll *adj., muz.* minor; *c ~* do minor.
molnár, *-ok, -t s.* morar *m.*
móló, *-k, -t s., nav.* mol *n.*
moly, *-ok, -t s.* molie *f.*
monarchia, *-ák, -át s.* monarhie *f.*
mond, *-tam, -ott vb.* **1.** a spune, a zice; *~hatom!* n-am ce zice! *~juk, hogy...* să zicem că...; *ne ~d!* nu mai spune! **2.** *~ják* se spune (*sau* se zice) că...; *hogy ~ják románul?* cum se spune pe românește? **3.** *beszédet ~* a rosti o cuvîntare; *pohárköszöntőt ~* a toasta.
monda, *-ák, -át s.* legendă *f.*
mondakör, *-ök, -t s.* ciclu *n.* de legende.
mondanivaló, *-k, -t s.* de spus, de zis; *nincs semmi ~ja* n-are nimic de spus.
mondat, *-ok, -ot s.* propoziţie *f.*
mondatrész, *-ek, -t s.* parte *f.* de propoziţie.
mondattan, *-t s.* sintaxă *f.*
mondattani *adj.* sintactic.
mondvacsinált *adj.* nefiresc, artificial.
monogram, *-ok, -ot s.* monogramă *f.*
monopolista, *-ák, -át s., cap.* monopolist *m.*
monopólium, *-ok, -t s.* monopol *n.*
monopoltőke, *-ét s., cap.* capital *n.* monopolist.
monoton *adj.* monoton.
monumentális *adj.* monumental.
moraj, *-ok, -t s.* murmur *n.*
morajl|ik, *-ott vb.* a murmura, a fremăta.
morfium, *-ot s.* morfină *f.*
morgás, *-ok, -t s.* mormăit *n.*
mormol, *-tam, -t vb.* a murmura, a mormăi.
mormota, *-ák, -át s.* marmotă *f.*
morog, *-rogtam, -rgott vb.* a mormăi.
morzsa, *-ák, -át s.* fărîmă, fărîmătură *f.*
mos, *-tam, -ott vb.* a spăla; ***fejet ~*** a se spăla pe cap; şi *fig.*; *kezet ~* a se spăla pe mîini.
mosakod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se spăla; **2.** *fig.* a se spăla pe mîini.
mosás, *-ok, -t s.* spălat *n.*
mosatlan *adj.* nespălat.
mosdatlan *adj.* nespălat.
mosd|ik, *-ottam, -ott vb.* a se spăla.
mosdó, *-k, -t s.* **1.** *(asztal)* lavoar *n.*; **2.** *(helyiség)* lavabou, spălător *n.*
mosdókagyló, *-k, -t s.* chiuvetă *f.*
mosdószappan, *-ok, -t s.* săpun *n.* de toaletă.
mosdótál, *-ak, -at s.* lighean *n.*
mosható *adj.* lavabil.
mosléк, *-ot s.* lături *f. pl.*
mosoda, *-ák, -át s.* spălătorie *f*
mosogat, *-tam, -ott vb.* a spăla (vase).
mosógép, *-ek, -et s.* maşină *f.* de spălat.
mosókonyha, *-ák, -át s.* spălătorie *f.*

mosoly, *-ok, -t s.* zîmbet *n.*
mosolygó *adj.* zîmbitor.
mosolyog, *-lyogtam, -lygott vb.* a zîmbi, a surîde.
mosónő, *-k, -t s.* spălătoreasă *f.*
mosószappan, *-ok, -t s.* săpun *n.* de rufe.
most *adv.* acum.
mostanában *adv.* **1.** *(nemrég)* în zilele acestea; **2.** *(manapság)* în vremea de astăzi, în zilele noastre.
mostani *adj.* de acum.
mostoha I. *adj.* vitreg. **II.** *-ák, -át s.* mamă *f.* vitregă.
mostohaanya, *-ák, -át s.* mamă *f.* vitregă.
mostohaapa, *-ák, -át s.* tată *m.* vitreg.
moszat, *-ok, -ot s.* algă *f.*
moszkvai *adj.* moscovit, din Moscova.
motívum, *-ok, -ot s.* motiv *n.*
motor, *-ok, -t s.* motor *n.*
motorcsónak, *-ok, -ot s.* barcă *f.* cu motor.
motorkerékpár, *-ok, -t s.* motocicletă *f.*
motoz, *-tam, -ott vb. (vkit)* a percheziţiona, a face percheziţie corporală.
motyog, *-tam, -ott vb.* a molfăi.
mozaik, *-ok, -ot s.* mozaic *n.*
mozdít, *-ottam, -ott vb.* a mişca.
mozdony, *-ok, -t s.* locomotivă *f.*
mozdonyvezető, *-k, -t s.* mecanic *m.* de locomotivă.
mozdul, *-tam, -t vb.* a se mişca, a face o mişcare.
mozdulat, *-ok, -ot s.* mişcare *f.*
mozdulatlan *adj.* nemişcat.
mozgalmas *adj.* agitat.
mozgalom, *-lmak, -lmat s.* mişcare *f.*
mozgás, *-ok, -t s.* mişcare *f.*; *~ba hoz vmit* a pune ceva în mişcare.
mozgat, *-tam, -ott vb.* a mişca.
mozgató I. *adj.* motrice; *~ erő* forţă motrică. **II.** *-k, -t s., fig.* promotor, animator *m.*
mozgékony *adj.* mobil; ager.
mozgó *adj.* mişcător, mobil.
mozgólépcső, *-k, -t s.* scară *f.* rulantă.
mozgolódás, *-ok, -t s.* **1.** fîţîială *f.*, fîţîit *n.*; **2.** *fig.* mişcare, agitaţie *f.*
mozgolódik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se fîţîi; **2.** *fig.* a se mişca, a se agita.
mozgóposta, *-ák, -át s.* poştă *f.* ambulantă.
mozgósít, *-ottam, -ott vb.* a mobiliza.
mozgósítás, *-ok, -t s.* mobilizare *f.*
mozi, *-k, -t s.* cinema(tograf) *n.*
moziszínész, *-ek, -t s.* actor *m.* de cinema.
mozivászon, *-sznak, -sznat s.* ecran *n.*
mozog, *-zogtam, -zgott vb.* a se mişca; *~j!* mişcă-te!
mozzanat, *-ok, -ot s.* moment *n.*
mozsár, *-zsarak, -zsarat s.* piuliţă *f.*, mojar *n.*
mögé *postpoz.* îndărătul, în dosul ..., după.
mögött *postpoz.* în dosul..., îndărătul..., după.
mögül *postpoz.* de dindărătul..., de după.
mukkan, *-tam, -t vb.* a crîcni.
mulandó *adj.* trecător, efemer.
mulaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(iskolából)* a lipsi, a absenta; **2.** *(kötelességet)* a neglija; **3.** *(alkalmat)* a scăpa, a pierde.

mulasztás, *-ok, -t s.* absenţă *f.*
mulat, *-tam, -ott vb.* **1.** a petrece; a chefui; **2.** *(vmin)* a face haz (de ceva).
mulatság, *-ok, -ot s.* petrecere *f.*
mulatságos *adj.* amuzant.
mulatt, *-ok, -ot s.* mulatru(-tră) *m., f.*
múlhatatlan *adj.* imperios, inevitabil; ~ *szükségesség* necesitate imperioasă.
múl|ik, *-tam, -t vb.* **1.** *(idő)* a trece, a (se) scurge; **2.** *(fájdalom)* a înceta; **3.** *(vkin, vmin)* a depinde; *minden ezen* ~ totul depinde de acest lucru; **4.** *idejét múlja* a se perima.
múló *adj.* trecător, fugitiv.
múlt I. *adj.* trecut. **II.** *-at s.* **1.** trecut *n.*; **2.** *lingv.* trecut, perfect *n.*
múltkor *adv.* de curînd, deunăzi.
múlva *adv.* peste, după; *egy év* ~ peste un an.
mulya *adj.* nătîng, bleg.
múmia, *-ák, -át s.* mumie *f.*
municípium, *-ok, -ot s.* municipiu *n.*
munka, *-ák, -át s.* **1.** muncă, treabă *f.*; ~*hoz lát* a se pune pe treabă; *jó* ~*át!* spor la muncă! **2.** lucrare *f.*; *tudományos* ~ lucrare ştiinţifică; **3.** *(szolgálat)* serviciu *n.*, muncă *f.*; ~*ába áll* a intra în serviciu.
munkabér, *-ek, -t s.* salariu *n.*, plată *f.*
munkadarab, *-ok, -ot s., tehn.* piesă *f.*
munkadíj, *-ak, -at s.* salariu, onorariu *n.*
munkaérdemrend, *-ek, -et s.* Ordinul *n.* Muncii.
munkaerő, *-k, -t s.* **1.** putere *f.* de muncă; **2.** *(munkás)* forţe *f. pl.* de muncă.
munkafegyelem, *-lmet, s.* disciplină *f.* a muncii.
munkafolyamat, *-ok, -ot s.* proces *n.* al muncii.
munkahely, *-ek, -et s.* loc *n.* de muncă.
munkaidő, *-t s.* ore *f. pl.* de serviciu.
munkakedv, *-et s.* rîvnă *f.*, zel *n.*
munkaképes *adj.* capabil de muncă, apt pentru muncă.
munkaképesség, *-et s.* capacitate *f.* de muncă.
munkaképtelen *adj.* incapabil de muncă.
munkakönyv, *-ek, -et s.* carte *f.* de muncă.
munkaköpeny, *-ek, -t s.* halat *n.*
munkakör, *-ök, -t s.* sferă *f. (sau* cîmp *n.)* de activitate.
munkaközösség, *-ek, -et s.* colectiv *n.* (de muncă).
munkaközvetítő *adj.* ~ *hivatal* oficiu *n.* de repartizare a forţelor de muncă.
munkálat, *-ok, -ot s.* lucrare, muncă *f.*
munkálkodás, *-t s.* activitate *f.*
munkálkod|ik, *-tam, -ott vb.* a munci, a lucra.
munkamegosztás, *-t s.* diviziune *f.* a muncii.
munkamódszer, *-ek, -t s.* metodă *f.* de muncă.
munkamódszer-átadás, *-t s.* împărtăşire *f.* a metodelor de muncă.
munkanap, *-ok, -ot s.* zi *f.* de lucru.
munkanélküli, *-ek, -t s.* şomer *m.*
munkanélküliség, *-et s.* şomaj *n.*

munkapad, *-ok, -ot s., tehn.* banc *n.*

munkás, *-ok, -t s.* muncitor *m.*

munkásbrigád, *-ok, -ot s.* brigadă *f.* de muncitori.

munkáslakás, *-ok, -t s.* locuinţă *f.* pentru muncitori.

munkásmozgalom, *-lmak, -lmat s.* mişcare *f.* muncitorească.

munkásnegyed, *-ek, -et s.* cartier *n.* muncitoresc.

munkásnő, *-k, -t s.* muncitoare *f.*

munkásosztály, *-t s.* clasa *f.* muncitoare.

munkásotthon, *-ok, -t s.* cămin *n.* muncitoresc.

munkáspárt, *-ok, -ot s.* partid *n.* muncitoresc.

munkásság, *-ot s.* **1.** *(mint osztály)* muncitorime *f.*; **2.** *vkinek a ~a* activitatea *f.* cuiva.

munkásszármazású *adj.* de origine muncitorească.

munkaszünet, *-ek, -et s.* repaus *n.*, pauză *f.*

munkatábor, *-ok, -t s.* lagăr *n.* de muncă.

munkatárs, *-ak, -at s.* colaborator *m.*

munkateljesítmény, *-ek, -t s.* randament *n.* al muncii.

munkatermelékenység, *-et s.* productivitate *f.* a muncii.

munkaterület, *-ek, -et s.* domeniu *n.* de activitate.

munkaterv, *-ek, -et s.* plan *n.* de muncă.

munkaülés, *-ek, -t s.* şedinţă *f.* de lucru.

munkavállalás, *-ok, -t s.* angajament *n.*

munkavédelem, *-lmet s.* protecţia *f.* muncii.

munkaverseny, *-ek, -t s.* întrecere *f.* (în muncă); *szocialista ~* întrecere socialistă.

munténiai *adj.* muntenesc, muntean.

murok, *-rkok, -rkot s.* morcov *m.*

muskátli, *-k, -t s.* muşcată *f.*

must, *-ok, -ot s.* must *n.*

mustár, *-t s.* muştar *n.*

muszáj *vb.* trebuie.

mutat, *-tam, -ott vb.* **1.** a arăta; *mutasd csak!* ia arată-mi! **2.** *(érzést)* a manifesta; *nem ~ja érzéseit* a nu-şi manifesta sentimentele; **3.** *(színlel)* a se preface că..., *csak úgy ~ja* a se preface numai că...; **4.** *(vmit bizonyít)* a dovedi; *ez azt ~ja, hogy* aceasta dovedeşte că...; **5.** *(vmire vall)* a vădi, a arăta; *minden arra ~, hogy...* totul vădeşte că...; **6.** *fam. jól ~* a arăta bine.

mutatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhol)* a se arăta; *(rövid időre)* a face act de prezenţă; **2.** *(vminek, vmilyennek)* a părea, a se arăta.

mutató, *-k, -t s.* **1.** *(órán)* arătător *n.*, limbă *f.*, ac *n.*; **2.** *(könyvben)* indice *n.*

mutatós *adj.* arătos, aspectuos.

mutatóujj, *-ak, -at s.* (deget) arătător *n.*

mutatvány, *-ok, -t s. (vmiből)* probă, mostră *f.*

mutogat, *-tam, -ott vb.* a arăta (des); *~ja magát* a se afişa.

múzeum, *-ok, -ot s.* muzeu *n.*

múzsa, *-ák, -át s.* muză *f.*

muzsika, *-át s.* muzică *f.*

muzsikus, *-ok, -t s.* muzicant *m.*, *(cigány)* lăutar *m.*

mű, *-vek, -vet s.* **1.** operă *f.*; **2.** uzină *f.*; *villamos ~vek* uzine electrice.

műalkotás, *-ok, -t s.* operă *f.* de artă.

műanyag, *-ok, -ot s.* material *n.* sintetic (*sau* plastic).

műbírálat, *-ok, -ot s.* critică *f.* de artă.

műcsarnok, *-ok, -ot s.* galerie *f.* de artă.

műegyetem, *-ek, -et s.* institut *n.* politehnic.

műemlék, *-ek, -et s.* monument *n.* istoric.

műértő, *-k, -t s.* cunoscător *m.* în probleme de artă.

műfaj, *-ok, -t s.* gen *n.*

műfog, *-ak, -at s.* dinte *m.* fals.

műfordítás, *-ok, -t s.* traducere *f.* literară.

műgumi, *-t s.* cauciuc *n.* sintetic.

műgyűjtemény, *-ek, -t s.* colecţie *f.* (de obiecte) de artă.

műhely, *-ek, -t s.* atelier *n.*

műhold, *-ak, -at s.* satelit *m.* artificial.

műkedvelő I. *adj.* de amator; *~ előadás* spectacol de amatori. **II.** *-k, -t s.* amator(-toare) *m., f.*

műkincs, *-ek, -et s.* tezaur *n.* de artă.

műkorcsolyázás, *-t s.* patinaj *n.* artistic.

működés, *-t s. (gépé)* funcţionare *f.*; *~be hoz* a pune în mişcare.

működ|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(gép, szerv)* a funcţiona; **2.** *(ember)* a lucra, a activa, a funcţiona.

műremek, *-ek, -et s.* capodoperă *f.*

műrost, *-ok· -ot s.* celofibră *f.*

műselyem, *-lymek, -lymet s.* mătase *f.* vegetală.

műsor, *-ok, -t s.* **1.** program *n.*; *(színházé)* repertoriu *n.*

műsorelőzetes, *-ek, -t s., tel.* avanpremieră *f.*

műsorközlő, *-k, -t s.* spicher(-iţă) *m.*; *f.*

műsorszám, *-ok, -ot s.* număr *n.* (din program).

műstoppolás, *-ok, -t s.* ţesut (*sau* reparat) *n.* artistic.

műszak, *-ok, -ot s.* schimb *n.*; *éjjeli ~* schimb de noapte; *ünnepi ~* schimb de onoare.

műszaki *adj.* tehnic; *~ rajz* desen tehnic.

műszer, *-ek, -t s.* instrument, aparat *n.*

műszerész, *-ek, -t s.* mecanic *m.*

műszó, *-szavak, -szót s.* termen *n.* tehnic.

műtárgy, *-ak, -at s.* obiect *n.* de artă.

műterem, *-rmek, -rmet s.* studio *n.*

műtét, *-ek, -et s.* operaţie *f.*

műtő, *-k, -t s.* sală *f.* de operaţie.

műtőasztal, *-ok, -t s.* masă *f.* de operaţie.

műtős, *-ök, -t s.* infirmier *m.* (de la sala de operaţie).

műtrágya, *-ák, -át s.* îngrăşământ *n.* chimic.

műút, *-utak, -utat s.* şosea *f.*

művel, *-tem, -t vb.* **1.** a face; **2.** *(földet)* a cultiva, a lucra; **3.** *fig. (vkit)* a cultiva, a instrui.

művelet, *-ek, -et s.* operaţie *f.*

műveletlen *adj.* **1.** *(terület)* nelucrat, necultivat; **2.** *(ember)* incult.

művelődés, *-t s.* cultură, civilizaţie *f.*

művelődéstörténet, *-et s.* istoria *f.* culturii.

művelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se cultiva.
művelt *adj.* cult.
műveltség, *-ek, -et s.* cultură *f.*
művész, *-ek, -t s.* artist *m.*
művészet, *-ek, -et s.* artă *f.*
művészettörténet, *-et s.* istoria *f.* artelor.
művészi *adj.* artistic.
művésznő, *-k, -t s.* artistă *f.*
művezető, *-k, -t s.* conducător *m.* tehnic.

N

na *interj.* **1.** *(bizalmas)* hai! ia! **2.** *(közömbösen)* ei, na; ~ *és?* ei şi?
nacionalista *adj.* naţionalist.
nacionalizmus, *-t s.* naţionalism *n.*
nád, *-ak, -at s.* stuf *n.*; trestie *f.*
nádas, *-ok, -t s.* stufăriş *n.*, stufărie *f.*; trestiiş *n.*
nadrág, *-ok, -ot s.* pantaloni *m. pl.*
nadrágszíj, *-ak, -at s.* curea *f.*
nadrágtartó, *-k, -t s.* bretele *f. pl.*
nagy I. *adj.* mare; ~ *vonalakban* în linii mari. **II.** *-ok, -ot s.* **1.** *(felnőtt)* om mare, adult *m.*; **2.** ~*ra becsül* a aprecia mult (pe cineva).
nagyanya, *-ák, -át s.* bunică *f.*
nagyapa, *-ák, -át s.* bunic *m.*
nagyarányú *adj.* de mari proporţii.
nagybácsi, *-k, -t s.* unchi *m.*
nagyban *adv. (kereskedelem)* angro, cu ridicata.
nagybetű, *-k, -t s.* literă mare, majusculă *f.*; *tipogr.* verzală, capitalţă *f.*
nagybirtok, *-ok, -ot s.* latifundiu *n.*
nagybirtokos, *-ok, -t s.* latifundiar, mare moşier *m.*
nagybőgő, *-k, -t s.* contrabas *n.*
nagyétkű *adj.* mîncăcios.
nagyfeszültségű *adj., electr.* de înaltă tensiune; ~ *áram* curent de înaltă tensiune.
nagyfokú *adj.* de grad înalt.
nagygyűlés, *-ek, -t s.* adunare *f.* generală, miting *n.*
nagyhangú *adj.* grandilocvent, bombastic.
nagyhatalom, *-lmak, -lmat s.* mare putere *f.*
nagyipar, *-t s.* marea industrie *f.*
nagyiparos, *-ok, -t s.* mare industriaş *m.*
nagyít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *fiz.* a mări; **2.** *(túloz)* a exagera.
nagyítás, *-ok, -t s.* **1.** *fiz.* mărire *f.*; **2.** *(túlzás)* exagerare *f.*
nagyító, *-k, -t s., fiz.* lupă *f.*
nagyjában *adv.* în mare parte, în general.
nagyjából *adv.* în general, în linii mari.
nagykabát, *-ok, -ot s.* paiton *n.*
nagyképű *adj.* înfumurat.
nagykereskedelem, *-lmet s.* comerţ *n.* cu ridicata.
nagykereskedő, *-k, -t s.* angrosist *m.*

nagykorú *adj.* major.
nagykorúság, *-ot s.* majorat *n.*
nagykövet, *-ek, -et s.* ambasador *m.*
nagykövetség, *-et s.* ambasadă *f.*
nagyközönség, *-et s.* marele public *n.*
nagylelkű *adj.* mărinimos, generos.
nagymama *s., v.* **nagyanya.**
nagymosás, *-ok, -t s.* spălat *n.*
nagynéni, *-k, -t s.* mătușă *f.*
nagyobb *adj.* mai mare.
nagyobbít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a mări; **2.** *fig.* a exagera.
nagyobbodás, *-ok, -t s.* mărire *f.*
nagyobbrészt *adv.* în cea mai mare parte.
nagyolvasztó, *-k, -t s.* furnal *n.*
nagyon *adv.* **1.** *(mellékném mellett)* foarte; ~ *sok* foarte mult; ~ *szép* foarte frumos; **2.** *(ige mellett)* (foarte) mult; ~ *szépen köszönöm* vă mulțumesc foarte mult.
nagypapa *s., v.* **nagyapa.**
nagypolgárság, *-ot, s.* marea burghezie.
nagyravágyó *adj.* ambițios.
nagyrészt *adv.* în cea mai mare parte.
nagyság, *-ok, -ot s.* **1.** mărime *f.*; ~ *szerint* după mărime; **2.** *(lelki)* mărinimie, generozitate *f.*; **3.** *fig. (személy)* notabilitate *f.*, corifeu *m.*
nagyszabású *adj.* **1.** *(épület)* monumental; **2.** *(terv)* în stil mare, de mare anvergură.
nagyszálló, *-k, -t s.* hotel *n.* mare.
nagyszámú *adj.* numeros.
nagyszerű 1. *adj. (dolog)* măreț. **II.** *interj.* extraordinar! splendid!
nagyszülők *s. pl.* bunici *m. pl.*
nagytakarítás, *-ok, -t s.* curățenie *f.* mare (*sau* generală).
nagytőkés, *-ek, -t s.* mare capitalist *m.*
nagyújj, *-ak, -at s. anat.* degetul *n.* mare, policar *m.*
nagyüzem, *-ek, -et s.* uzină *f.* mare.
nagyvállalat, *-ok, -ot s.* întreprindere *f.* mare.
nagyváros, *-ok, -t s.* oraș *n.* mare.
nagyvonalú *adj.* în stil mare, grandios; ~ *terv* plan grandios.
nagyzol, *-tam, -t vb.* a face pe grozavul.
naiv *adj.* **1.** *(ártatlan)* naiv, ingenuu; **2.** *(együgyű)* naiv, simplu.
nála 1. *(vkinél vhol)* la el, la ea; *voltam* ~ am fost la el; **2.** *(összehasonlításban)* decît el (ea); *én nagyobb vagyok* ~ sînt mai mare decît el.
nap, *-ok, -ot s.* **1.** *(égitest)* soare *n.*; ~*nál világosabb* evident, clar; **2.** *(időegység)* zi *f.*; ~ *mint* ~ zi de zi.
napbarnított *adj.* ars de soare, bronzat.
napéjegyenlőség, *-et s., astr.* echinocțiu *n.*
napellenző, *-k, -t s. (sapkán)* cozoroc *n.*
napernyő, *-k, -t s.* umbrelă *f.* de soare.
napfény, *-t s.* **1.** lumina *f.* soarelui; **2.** *fig.* ~*re hoz* a scoate la lumină (*sau* la iveală); ~*re jut* a ieși la iveală.
napfogyatkozás, *-ok, -t s.* eclipsă *f.* de soare.

napforduló, *-k, -t s.* solstiţiu *n.*
napfürdő, *-k, -t s.* **1.** baie *f.* de soare; **2.** *(hely)* plajă *f.*
napfürdőz|ik, *-tem, -ött vb.* a face plajă.
naphosszat *adv.* toată ziua, ziua întreagă.
napi *adj.* **1.** *(mindennapos)* zilnic; **2.** de ... zi(le); *öt ~ munka* muncă de cinci zile.
napidíj, *-ak, -at s.* diurnă *f.*
napihír, *-ek, -t s.* noutăţile *f. pl.* zilei.
napilap, *-ok, -ot s.* ziar *n.*, gazetă *f.*
napiparancs, *-ok, -ot s., mil.* ordin *n.* de zi.
napirend, *-ek, -et s.* ordine *f.* de zi.
napisajtó, *-t s.* presă *f.* cotidiană.
napkelte, *-ék, -ét s.* răsărit *n.* de soare.
napközi *adj.* de zi; *~ otthon* cămin de zi.
naplemente, *-ék, -ét s.* apus *n.* de soare.
napló, *-k, -t s.* **1.** jurnal *n.*; **2.** *adm.* condică *f.*; *jelenléti ~* condică de prezenţă; **3.** *elő-jegyzési ~* agendă *f.*
naplopó, *-k, -t s.* pierde-vară *m.*
napnyugta, *-ák, -át s.* apus *n.* de soare.
naponként *adv.* zilnic, *în fiecare* zi.
napos *adj.* **1.** *(napsütötte)* însorit, cu soare; **2.** *(korra vonatkozóan)* de... zi(le); *tíz ~* de zece zile; **3.** *(ügyeletes)* de serviciu; de zi; *~ tanuló* elev de serviciu.
napoz|ik, *-tam, -ott vb.* a face plajă.
napozó, *-k, -t s.* **1.** *(hely)* plajă *f.*; **2.** *(ruha)* costum *n.* pentru plajă.
nappal I. *adv.* în timpul zilei, ziua; *fényes ~* ziua mare. **II.** *-ok, -t s.* zi *f.*; *se éjjele, se ~a* a nu-şi mai vedea capul de treabă.
nappali I. *adj.* de zi. **II.** *-k, -t s.* salon *n.*
napraforgó, *-t s.* floarea-soarelui *f.*
naprendszer, *-ek, -t s.* sistem *n.* solar.
napsugár, *-garak, -garat s.* rază *f.* de soare.
napsütés, *-t s.* lumina *f.* soarelui.
napszám, *-ot s.* **1.** *(bér)* plată *f.* cu ziua; **2.** *(munka)* muncă *f.* cu ziua.
napszámos, *-ok, -t s.* zilier *m.*
napszemüveg, *-ek, -et s.* ochelari *m. pl.* de soare.
napszúrás, *-ok, -t s.* insolaţie *f.*
naptár, *-ak, -t s.* calendar *n.*
napvilág, *-ot s.* lumina *f.* zilei; *~ra hoz* a da la lumină.
narancs, *-ok, -ot s.* portocală *f.*
narancssárga *adj.* portocaliu.
nárcisz, *-ok, -t s.* narcisă *f.*
narkózis, *-t s., med.* narcoză *f.*
naspolya, *-át s.* moşmoană *f.*
násznagy, *-ok, -t s.* **1.** *(esküvő)* nuntaş *f.*; **2.** *(személy)* cuscru(-eră) *m., f.*
naszád, *-ok, -ot s.* vedetă *f.*; corvetă *f.*
nászajándék, *-ok, -ot s.* dar *n.* de nuntă.
nászéjszaka, *-ák, -át s.* noaptea *f.* nunţii.
nászút, *-utak, -utat s.* călătorie *f.* de nuntă.

náthа, *-ák, -át s.* guturai *n.*; *~át kap* a contracta un guturai.
náthás *adj.* gripat.
naturalista *adj.* naturalist.
ne *adv.* nu; *~ mondd!* nu mai spune!
nedv, *-ek, -et s.* suc *n.*; sevă *f.*
nedves *adj.* umed.
nefelejcs, *-ek, -et s., bot.* nu-mă-uita, albăstrea *f.*
negatív *adj., fiz., mat., şi fig.* negativ; *~ előjel* minus *n.*; *~ elektromosság* electricitate negativă.
néger I. *adj.* negru; *~ nő* negresă. **II.** *-ek, -t s.* negru *m.*
négy *num.* patru.
negyed I. *num.* sfert *n.*; *~ liter* un sfert de kilogram; *~ hét* şase şi un sfert. **II.** *-ek, -et s.* **1.** *(negyedrész)* pătrime *f.*, sfert *n.*; **2.** *(városrész)* cartier *n.*
negyedév, *-ek, -et s.* trimestru *n.*
negyedik I. *num.* al patrulea, a patra. **II.** *-et s.* clasa *f.* a patra.
negyedóra, *-ák, -át s.* sfert *n.* de ceas.
négyes I. *adj.* patru; *~ szám* numărul patru. **II.** *-ek, -t s.* **1.** *(szám, jegy)* patru *m.*; **2.** *muz.* cvartet *n.*
négyhatalmi *adj.* cvadripartit.
négykezes, *-ek, -t s., muz.* bucată *f.* la patru mîini.
négykézláb *adv.* de-a buşilea.
négylábú I. *adj.* cu patru picioare. **II.** *-ak, -at s., zool.* patruped *n.*
négyszemközt *adv.* între patru ochi.
négyszög, *-ek, -et s., mat.* patrulater, tetragon *n.*; *egyenlő közű ~* paralelogram *n.*
négyszögletes *adj.* pătrat.
négyszögöl, *-ek, -t s.* stînjen *m.* pătrat.
negyven *num.* patruzeci.
négyzet, *-ek, -et s., mat.* pătrat *n.*; *~re emel* a ridica la pătrat.
négyzetes *adj.* pătrat.
négyzetgyök, *-öt s., mat.* rădăcină *f.* pătrată.
négyzetméter, *-ek, -t s.* metru *m.* pătrat.
néha *adv.* cîteodată, uneori.
néhai *adj.* răposat, regretat.
néhány *num.* cîţiva, nişte.
nehéz I. *adj.* **1.** *(súly)* greu; **2.** *fig. (munka)* greu; anevoios; obositor; *~ munka* muncă grea; *~ helyzetben van* a fi într-o situaţie grea; **3.** *fig. (felfogás)* greoi; *~ felfogású* a fi greu de cap; **4.** *fig. (személyről)* dificil; *~ ember* om dificil. **II.** *s.* greu *n.*; *nehézére esik* a-i fi greu; *túl van a nehezén* a trecut peste ceea ce era greu.
nehezed|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a deveni mai greu; **2.** a apăsa asupra cuiva.
nehezék, *-ek, -et s.* **1.** *(mérlegen)* greutate *f.*; **2.** *(hajón, léggömbön)* balast, lest *n.*
nehezen *adv.* greu, anevoios.
nehézipar, *-t s.* industrie *f.* grea.
nehezít, *-ettem, -ett vb.* a agrava, a îngreuia.
nehézkes *adj.* greoi.
nehézség, *-ek, -et s.* dificultate, greutate *f.*; *~ekbe ütközött* a întîmpina greutăţi.
nehézsúly, *-t s., sp.* categorie *f.* grea.

neheztel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkire)* a avea pică (pe cineva); **2.** *(vmiért)* a fi supărat (pentru ceva).

nehogy *conj.* (ca) nu cumva.

néhol *adv.* în unele locuri, pe alocuri.

nekibátorod|ik, *-tam, -ott vb.* a prinde curaj.

nekies|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a cădea (pe ceva); **2.** *(támadólag)* a ataca (pe cineva), a se năpusti (asupra cuiva); **3.** ~ *az ételnek* a se pune pe mîncate.

nekifeksz|ik, *-küdtem, -küdt vb. (vminek)* a se apuca de ..., a se pune pe...

nekifog, *-tam, -ott vb. (vminek)* a începe, a se apuca de...

nekifutás, *-t s., sp.* avînt *n.*; *ugrás ~ nélkül* salt fără avînt.

nekiindul, *-tam, -t vb.* a se porni.

nekilát, *-tam, -ott vb.* a începe (ceva), a se apuca (de ceva).

nekimegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** *(ütközve, vkinek, vminek)* a se lovi de..., a se izbi de...; **2.** *(támadólag vkinek)* a ataca (pe cineva), a se năpusti (asupra cuiva); **3.** *(vizsgának)* a se prezenta (la un examen).

nekiszalad, *-tam, -t vb.* **1.** *(vminek)* a se izbi (de ceva); **2.** *(mielőtt ugrana)* a-şi lua avînt.

nekiszegez, *-geztem, -gezett vb.* **1.** a ridica, a îndrepta; *nekiszegzi fegyverét vkinek* a îndrepta arma asupra cuiva; **2.** ~*tem a kérdést* i-am pus întrebarea direct.

nekitámad, *-tam, -t vb. (vkinek)* a ataca (pe cineva).

nekitámaszkod|ik, *-tam, -ott vb. (vminek)* a se rezema (de ceva).

nekiugr|ik, *-ottam, -ott vb. (vkinek, vminek)* a sări (asupra cuiva *sau* pe ceva).

nekiül, *-tem, -t vb.* a se apuca de..., a se pune pe...; ~ *a munkának* a se pune pe lucru.

nekivadul, *-tam, -t vb.* a se infuria.

nekivág, *-tam, -ott vb.* **1.** a se aşterne; ~ *az útnak* a se aşterne drumului; **2.** a ataca; ~ *egy kérdésnek* a ataca o problemă; **3.** a izbi; ~*ta a lábát az asztalnak* şi-a izbit piciorul de masă.

nélkül *postpoz.* fără; *nálam ~* fără mine.

nélkülöz, *-tem, -ött vb.* **1.** *(inséget szenved)* a duce lipsă (de ceva); **2.** *(vmi nélkül van)* a nu avea (ceva); **3.** *(hiányát érzi)* a simţi lipsa cuiva.

nélkülözés, *-ek, -t s.* lipsă, mizerie *f.*

nélkülözhetetlen *adj.* indispensabil.

nem[1], *-ek, -et s.* **1.** *(faj)* gen, neam *n.*; *páratlan a maga ~ében* a fi unic în genul său; **2.** *(fajta)* specie *f.*; **3.** *(nő, férfi)* parte *f.*, sex *n.*; **4.** *lingv.* gen *n.*

nem[2] **I.** *adv.* **1.** nu, *pop.* ba; ~ *nagyon* nu prea; **2.** *(összetételekben)* ne-, in-; ~ *teljes* incomplet. **II.** *-et s.* nu *m.*; ~*et mond* a spune nu.

néma I. *adj.* mut. **II.** *-ák, -át s.* mut(ă) *m., f.*

nemcsak *conj.* nu numai.

nemdohányzó I. *adj.* nefumător; ~ *szakasz* compartiment pentru nefumători. **II.** *-k, -t s.* nefumător(-toare) *m., f.*

némelyik *pron.* unii; ~ *ember* unii oameni.
nemes I. *adj.* nobil. **II.** *-ek, -t s.* nobil *m.*
nemesít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(erkölcsileg)* a înnobila; **2.** *zool., bot.* a ameliora, a înnobila.
nemesség, *-et s.* nobilime; boierime *f.*
német I. *adj.* german, nemţesc. **II.** *-ek, -et s.* german, neamţ *m.*
nemez, *-ek, -t s.* pîslă *f.*
nemhogy *conj.* nu numai că...
nemi *adj.* **1.** sexual; **2.** veneric; ~ *betegség* boală venerică; **3.** genital; ~ *szerv* organ genital.
némi *pron.* **1.** puţin; ~ *pénz* nişte bani; **2.** oarecare; ~ *kapcsolat* o legătură oarecare.
némiképpen *adv.* întrucîtva.
nemkívánatos *adj.* indezirabil.
nemkülönben *adv.* de asemenea.
nemleges *adj.* negativ.
nemrég *adv.* de curînd, nu de mult.
nemsokára *adv.* (în) curînd, peste puţin.
nemtelen *adj.* josnic, infam.
nemtörődömség, *-et s.* indolenţă, nepăsare *f.*
nemzedék, *-ek, -et s.* generaţie *f.*
nemzet, *-ek, -et s.* naţiune *f.*; neam *n.*
nemzetgazdaság, *-ot s.* economie *f.* naţională.
nemzetgyűlés, *-ek, -t s.* adunare *f.* naţională.
nemzeti *adj.* naţional; ~ *színház* teatru naţional; ~ *zászló* drapel naţional.
nemzetiség, *-ek, -et s.* naţionalitate *f.*
nemzetiségi *adj.* naţional; ~ *politika* politică naţională.
nemzetiségi tanács, *-ok, -ot s.* *a magyar dolgozók megyei* ~*a* consiliul *n.* judeţean al oamenilor muncii de naţionalitate maghiară.
nemzetközi *adj.* internaţional.
nemzetköziség, *-et s.* internaţionalism *n.*; *proletár* ~ internaţionalism proletar.
néni, *-k, -t s.* tanti *f.*
neonfény, *-ek, -t s.* lumină *f.* de neon.
nép, *-ek, -et s.* **1.** popor *n.*; **2.** *(népesség)* populaţie *f.*; *a falvak* ~*e* populaţia satelor.
népballada, *-ák, -át s.* baladă *f.* populară, cîntec *n.* bătrînesc.
népbíróság, *-ok, -ot s.* tribunal *n.* popular.
népbiztos, *-ok, -t s.* comisar *m.* al poporului.
népdal, *-ok, -t s.* cîntec *n.* popular.
népellenes *adj.* antipopular.
népes *adj.* **1.** populat; **2.** numeros; ~ *család* familie numeroasă.
népesség, *-et s.* populaţie *f.*
népfelkelés, *-ek, -t s.* insurecţie *f.* populară.
népfront, *-ot s.* front *n.* popular.
népgazdaság, *-ot s.* economie *f.* naţională.
népgyűlés, *-ek, -t s.* adunare *f.* populară.
néphadsereg, *-ek, -et s.* armată *f.* populară.
népi *adj.* **1.** popular; ~ *zene* muzică populară; **2.** ~ *demokrácia* democraţie populară.
népies *adj.* popular.

népképviselet, *-et s.* reprezentanță *f.* a poporului.
népköltészet, *-et s.* literatură (poezie) *f.* populară.
népköztársaság, *-ok, -ot s.* republică *f.* populară.
népmese, *-ék, -ét s.* poveste *f.*, basm *n.*
népművészet, *-et s.* artă *f.* populară.
népoktatás, *-t s.* învățămînt *n.* public.
néprádió, *-k, -t s.* radio *n.* popular.
néprajz, *-ot s.* etnografie *f.*
népréteg, *-ek, -et s.* pătură *f.* socială.
népség, *-ek, -et s., peior.* mulțime *f.*, popor *n.*
népsűrűség, *-ct s.* densitate a *f.* populației.
népszámlálás, *-ok, -t s.* recensămînt *n.* al populației.
népszavazás, *-ok, -t s., pol.* plebiscit, referendum *n.*
népszerű *adj.* popular.
népszerűség, *-et s.* popularitate *f.*
népszerűtlen *adj.* nepopular.
népszokás, *-ok, -t s.* obicei *n.* popular.
néptanács, *-ok, -ot s.* consiliu *n.* popular.
néptelen *adj.* **1.** *(lakallan)* nelocuit; **2.** *(üres)* pustiu.
néptömegek, *-et s.* mase *f. pl.* populare.
népünnepély, *-ek, -t s.* serbare *f.* populară.
népvándorlás, *-ok, -t s.* migrațiunea *f.* popoarelor.
népviselet, *-ek, -et s.* port *n.* popular.
nesze *interj.* na-ți-l! na-ți-o!
nesztelen *adj.* fără zgomot.
nettó *adj.* net.
név, *nevek, nevet s.* **1.** nume *n.*; ~ *szerint* după nume, nominal; *jó (rossz)* ~*en vesz vmit* a lua ceva în nume de bine *(sau* de rău); **2.** *(hírnév)* renume *n.*, reputație *f.*
névaláírás, *-ok, -t s.* semnătură *f.*
nevel, *-tem, -t vb.* **1.** *(gyermeket)* a crește, a educa; **2.** *(felnőttet)* a forma, a crește; *kádereket* ~ a crește cadre noi; **3.** *(állatot)* a crește.
nevelés, *-t s.* educație *f.*
neveléstan, *-t s.* pedagogie *f.*
neveletlen *adj.* necrescut, needucat.
nevelked|ik, *-tem, -ett vb.* a crește.
nevelő, *-k, -t s.* educator, pedagog *m.*
névelő, *-k, -t s., lingv.* articol *n.*
nevelőnő, *-k, -t s.* pedagogă *f.*; *(házi)* guvernantă, bonă *f.*
nevelt *adj.* adoptiv; ~ *gyermek* copil adoptiv.
névérték, *-ek, -et s.* valoare *f.* nominală.
nevet, *-tem, -ett vb.* a rîde; ~ *vkin* a rîde de cineva.
nevetés, *-ek, -t s.* rîs *n.*
nevetség, *-et s.* ridicol *n.*; ~ *tárgyává lesz* a ajunge de rîs.
nevetséges *adj.* ridicol, caraghios.
nevez, *-tem,-ett vb.* a numi; .... ~*ik* se numește...
nevezetes *adj.* renumit; însemnat.
nevezetesen *adj.* anume.
nevezett *adj.* numit; zis; amintit; *fent* ~ sus-numit; ~ *személy* persoana în chestiune.
nevező, *-k, -t s., mat.* numitor *m.*, *fig. közös* ~*re hoz* a aduce la același numitor.

névjegyzék, *-ek, -et s.* nomenclatură *f.*
névleg *adv.* nominal; după nume.
névmás, *-ok, -t s., lingv.* pronume *n.*
névmutató, *-k, -t s.* indice *n.* de nume.
névnap, *-ok, -ot s.* ziua numelui, onomastică *f.*
névsor, *-ok, -ot s.* tabel nominal, catalog *n.*; *~t olvas* a face apelul.
névsorolvasás, *-ok, -t s.* apel *n.* (nominal).
névszó, *-k, -t s., lingv.* nume *n.*
névtelen *adj.* anonim.
névutó, *-k, -t s., lingv.* postpoziţie *f.*
néz, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit, vmit)* a se uita, a privi; *~d csak!* ia te uită! ia priveşte! *~ze kérem!* uitaţi-vă! **2.** *(tekint)* a ţine, a socoti, a privi; *kinek ~ maga engem?* drept cine mă luaţi? **3.** *(nyílik vmire)* a da în...; *az ablakok az udvarra ~nek* ferestrele dau înspre curte.
nézeget, *-tem, -ett vb.* a se uita (des).
nézet, *-ek, -et s.* părere, opinie *f.*; *~em szerint* după părerea mea.
nézeteltérés, *-ek, -t s.* divergenţă *f.* de păreri.
néző, *-k, -t s.* spectator(-toare) *m., f.*
nézőközönség, *-et s.* public *n.*, spectatori *m. pl.*
nézőpont, *-ok, -ot s.* punct *n.* de vedere.
nézőtér, *-terek, -teret s.* sală *f.* de spectacol.
nézve *adv.* **1.** *(vhonnan)* privit; **2.** *fig. (vmire)* cu privire la...; **3.** *fig. (vkire)* pentru cineva.
nikkel, *-t s.* nichel *n.*
nikotin, *-t s.* nicotină *f.*
nincs *vb. defectiv, pers. a 3-a* **1.** *(vmi, vki)* nu e(ste), nu-i; *~ idő* nu este timp; *~ otthon* nu-i acasă; **2.** *(vkinek, vminek)* a nu avea; *~enek testvérei* nu are fraţi.
nincstelen I. *adj.* sărac, nevoiaş. **II.** *-ek, -t s.* sărac, nevoiaş *m.*
nívó, *-k, -t s.* nivel *n.*
nívós *adj.* de un înalt nivel.
nógat, *-tam, -ott vb. (vkit)* a îmboldi, a îndemna (pe cineva).
noha *conj.* deşi, cu toate că.
norma, *-ák, -át s.* normă *f.*
normális *adj.* normal; obişnuit.
normamegállapítás, *-ok, -t s.* stabilire *f.* de norme, normare *f.*
norvég I. *adj.* norvegian, din Norvegia. **II.** *-ek, -et s.* norvegian *m.*
nos *interj.* ei! ei bine!
nóta, *-ák, -át s.* cîntec *n.*
notesz, *-ek, -t s.* carnet, notes *n.*
novella, *-ák, -át s.* nuvelă *f.*
november, *-ek, -t s.* noiembrie *f.*
nő[1], *-ttem, -tt vb.* a creşte; *vkinek a fejére ~* a (i) se sui în cap cuiva.
nő[2], *-k -t s.* **1.** femeie *f.*; **2.** *(feleség)* soţie, nevastă *f.*; *~ül vesz vkit* a lua pe cineva de soţie.
nőgyógyász, *-ok, -t s.* ginecolog *m.*
női *adj.* **1.** femeiesc; feminin; *~ nem* parte femeiască; **2.** de femeie; *~ hang* voce de femeie; **3.** de damă; *~ divat*

modă feminină; **4.** *sp.* ~ *páros* dublu femei.

nőies *adj.* feminin.

nőnap, *-ok, -ot s.* ziua *f.* femeii.

nőnem, *-et s., lingv.* (genul) feminin *n.*

nős *adj.* însurat.

nőstény, *-ek, -t s., zool.* femeiușcă, femelă *f.*

nősül, *-tem, -t vb.* a se căsători, a se însura.

nőtestvér, *-ek, -t s.* soră *f.*

nőtlen *adj.* necăsătorit.

növekedés, *-t s.* creștere *f.*

növeked|ik, *-tem, -ett vb.* a crește.

növel, *-tem, -t vb.* a mări.

növendék, *-ek, -et s.* elev(ă) *m., f.*

növény, *-ek, -t s.* plantă *f.*

növényevő *adj., zool.* erbivor.

növénygyűjtemény, *-ek, -t s.* ierbar *n.*

növényi *adj.* vegetal.

növénynemesítés, *-t s., bot.* ameliorare *f.* a plantelor.

növénytan, *-t s.* botanică *f.*

növénytani *adj.* botanic.

növényvilág, *-ot s.* regnul *n.* vegetal, floră *f.*

növényzet, *-et s.* floră, vegetație *f.*

növér, *-ek, -t s.* soră mai mare *f.*

növeszt, *-ettem, -ett vb.* a lăsa să crească, a crește.

nulla, *-ák, -át s.* zero *n.*

nylon, *-t s.* nailon *n.*

nylonharisnya, *-ák, -át s.* ciorapi nailon.

Ny

nyafog, *-tam, -ott vb.* a scîncí, a se sclifosi.

nyáj, *-ak, -at s.* turmă *f.*

nyájas *adj.* **1.** *(személy)* amabil; **2.** *(magatartás)* amical.

nyak, *-ak, -at s. (vkié)* gît *n.*; *~át töri* a-și frînge gîtul; *~ig van az adósságban* a fi dator vîndut; *~án él vkinek* a trăi pe spinarea cuiva.

nyakas *adj.* încăpățînat.

nyakaskod|ik, *-tam, -ott vb.* a se încăpățîna.

nyakatekert *adj.* complicat, încîlcit.

nyakék, *-ek, -et s.* colier *n.*

nyakkendő, *-k, -t s.* cravată *f.*

nyakkendőtű, *-k -t s.* ac *n.* de cravată.

nyaklánc, *-ok, -ot s.* lănțișor *n.*; salbă *f.*

nyakleves, *-ek, -t s., fam.* palmă *f.*

nyaksál, *-ak, -at s.* fular *n.*

nyakszirt, *-ek, -et s.* ceafă *f.*

nyaktörő *adj.* primejdios.

nyal, *-tam, -t vb.* a linge.

nyál, *-ak, -at s.* salivă *f*, bale *f. pl.*; *folyik a ~a vmi után* a-i lăsa gura apă.

nyaláb, *-ok, -ot s.* mănunchi *n.*; legătură *f.*

nyalakod|ik, *-tam, -ott vb.* a gusta pe furiș; a mînca delicatese.

nyalánk *adj.* gurmand.

nyalánkság, *-ok, -ot s.* delicatese *f. pl.*

nyálkahártya, *-ák, -át s., med.* mucoasă *f.*

nyár, *nyarak, nyarat s.* vară *f.*; *~on* vara.

nyaral, *-tam, -t vb.* a petrece vara; a merge în vilegiatură.

nyaralás, *-ok, -t s.* vilegiatură *f.*

nyaraló **I.** *adj.* ~ *munkások* muncitori aflați la odihnă. **II.** *-k, -t s.* **1.** *(épület)* locuință de vară, vilă *f.*; **2.** *(személy)* vilegiaturist(ă) *m., f.*

nyárfa, *-fák, -fát s.* plop *m.*

nyargal, *-tam, -t vb.* **1.** a alerga; **2.** *fig. (vmin)* a insista, a stărui.

nyári *adj.* de vară; ~ *ruha* haină de vară.

nyárs, *-ak, -at s.* frigare *f.*; ~*ra húz* a pune în frigare; ~*on sült csirke* pui la frigare.

nyárspolgár, *-ok, -t s.* burtăverde, filistin *m.*

nyavalya, *-ák, -át s., pop.* boală *f.*

nyavalyás *adj.* **1.** bolnăvicios; **2.** *fig.* mizerabil.

nyávog, *-ott vb. (macska)* a miorlăi, a micuna.

nyel, *-tem, -t vb.* a înghiți.

nyél, *nyelek, nyelet s. (késé)* mîner *n.*; *(fejszéé)* coadă *f.*

nyelőcső, *-csövet s., anat.* esofag *n.*

nyelv, *-ek, -et s.* **1.** *(szerv)* limbă *f.*; *kiölti a ~ét* a scoate limba; *a ~e hegyén van* a-i fi pe vîrful limbii; **2.** *(beszélt nyelv)* limbă *f.*, grai *n.*; *idegen* ~ limbă străină.

nyelvesalád, *-ok, -ot s.* familie *f.* de limbi.

nyelvel, *-tem, -t vb. (vkivel)* a contrazice (pe cineva), a replica (cuiva).

nyelvérzék, *-et s.* **1.** simț *n.* al limbii; **2.** talent *n.* pentru învățarea limbilor străine.

nyelvész, *-ek, -t s.* lingvist(ă) *m., f.*

nyelvészet, *-et s.* lingvistică *f.*

nyelvgyakorlat, *-ok, -ot s.* exercițiu *n.* de limbă.

nyelvhiba, *-ák, -át s.* greșeală *f.* de limbă.

nyelvjárás, *-ok, -t s., lingv.* grai *n.*; dialect *n.*

nyelvkönyv, *-ek, -et s.* manual *n.* pentru învățarea unei limbi străine.

nyelvóra, *-ák, -át s.* lecție *f.* de limbă străină.

nyelvtan, *-ok, -t s.* gramatică *f.*

nyelvtanár, *-ok, -t s.* profesor *m.* de limbi străine.

nyelvtani *adj.* gramatical.

nyelvtanítás, *-t s.* predarea *f.* limbilor.

nyelvterület, *-ek, -et s.* teritoriu *n.* lingvistic.

nyelvtudomány, *-t s.* lingvistică *f.*

nyelvű *adj.* de (*sau* în) limbă.

nyer, *-tem, -t vb.* **1.** a cîștiga; **2.** *(kap, szerez)* a obține, a lua.

nyereg, *-rgek, -rget s.* șa *f.*; *jól ül a ~ben* a avea o poziție solidă; *kiüt vkit a ~ből* a lua locul cuiva.

nyeremény, *-ek, -t s.* cîștig *n.*

nyereség, *-ek, -et s.* cîștig *n.*; beneficiu *n.*

nyerészked|ik, *-tem, -ett vb.* a specula, a trafica.

nyerít, *-ett vb.* a necheza.

nyers *adj.* **1.** *(anyag)* crud, ne(pre)lucrat; **2.** *(élelmiszer)* crud; negătit; **3.** *fig. (ember)* brutal, crud.

nyersolaj, *-at s.* ţiţei *n.*
nyersselyem, *-selymek, -selymet s.* mătase *f.* naturală.
nyersvas, *-at s.* fontă *f.*
nyertes, *-ek, -t s.* cîştigător(-toare) *m., f.*
nyes, *-tem, -ett vb.* a tăia; a teşi.
nyest, *-ek, -et s.* jder *m.*
nyikorog, *-rgott vb.* a scîrţîi.
nyíl, *nyilak, nyilat s.* săgeată *f.*
nyilallás, *-ok, -t s.* junghi *n.*, junghietură *f.*; săgetătură *f.*
nyilall|ik, *-ott vb.* a junghia; a săgeta.
nyílás, *-ok, -t s.* **1.** *(virágé)* înflorire *f.*; **2.** *(rés)* deschizătură *f.*; **3.** *(szerkezeté)* gură, gaură *f.*
nyilatkozat, *-ok, -ot s.* declaraţie *f.*
nyilatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se declara; a se pronunţa; ~ *vmiről* a-şi spune părerea despre ceva.
nyíl|ik, *-t vb.* **1.** a se deschide; **2.** *(ablak, ajtó vmerre)* a da (în ...); *az ablakok a kertre nyílnak* ferestrele dau înspre grădină; **3.** *ha alkalom ~ rá* dacă se va ivi o ocazie; **4.** *(virág)* a înflori, a se deschide.
nyílt *adj.* deschis; ~ *kérdés* problemă deschisă; *a ~ tengeren* în largul mării.
nyíltan *adv.* deschis, pe şleau.
nyilván *adv.* evident; pesemne, de bună seamă.
nyilvánít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a manifesta; a exprima; *véleményt ~* a-şi exprima părerea; **2.** *(vminek, vmivé)* a declara; *holttá ~* a declara (pe cineva) decedat.
nyilvános *adj.* public.
nyilvánosan *adv.* în (mod) public.
nyilvánosság, *-ot s.* publicitate *f.*; *~ra hoz* a da publicităţii.
nyilvántart, *-ottam, -ott vb.* a ţine în evidenţă.
nyilvántartás, *-ok, -t s.* **1.** *(tény)* ţinere *f.* în evidenţă; **2.** *(írás)* evidenţă *f.*, scripte *n. pl.*
nyilvánul, *-t vb.* a se manifesta.
nyilvánvaló *adj.* vădit, evident.
nyír[1], *-tam, -t vb.* a tunde.
nyír[2], *-ek, -t s.* mesteacăn *m.*
nyirkos *adj.* umed, jilav.
nyirokmirigy, *-ek, -et s., anat.* ganglion *m.* (limfatic).
nyit, *-ottam, -ott vb.* a deschide.
nyitány, *-ok, -t s., muz.* uvertură *f.*
nyitás, *-t s.* deschidere *f.*
nyitja *s. (vminek)* cheie *f.*; *rájön vminek a ~ára* a prinde mişcarea.
nyitott *adj.* deschis.
nyitva *adv.* deschis; *7—12 óráig ~* deschis între orele 7 şi 12.
nyole *num.* opt.
nyolcad, *-ok, -ot s.* **1.** *mat.* optime *f.*; **2.** *muz.* octavă *f.*
nyolcadik *num.* al optulea, a opta.
nyolcas I. *adj.* opt; ~ *szám* numărul opt. **II.** *-ok, -t s.* opt *m.*
nyolcszög, *-ek, -et s., geom.* octogon *n.*
nyolcvan *num.* optzeci.
nyom[1], *-tam, -ott vb.* **1.** *(szorít)* a strînge, a jena; *a cipő ~ja a lábát* a-l strînge (pe cineva) pantofii; **2.** *vmi ~ja a lelkét* a avea ceva pe suflet; **3.** *(súlyban)* a cîntări, a tra-

ge; *sokat ~ a latban* a trage greu la cîntar.

nyom[2], *-ok, -ot s.* urmă; *~a sincs* nici(o) urmă; *~ába lép vkinek* a călca pe urmele cuiva; *~ára akad vkinek* a da de urma cuiva.

nyomás, *-ok, -t s.* **1.** presiune *f.*; *~t gyakorol* a exercita presiuni; **2.** *tipogr.* tipărire *f.*; tipar *n.*; *~ alatt* sub tipar.

nyomasztó *adj.* apăsător.

nyomaték, *-ok, -ot s.* apăsare *f.*; accent *n.*; *~kal* apăsat.

nyomatékos *adj.* apăsat.

nyomban *adv.* imediat, pe loc.

nyomda, *-ák, -át s.* tipografie *f.*

nyomdahiba, *-ák, -át s.* greşeală *f.* de tipar.

nyomdász, *-ok, -t s.* tipograf *m.*

nyomdászat, *-ot s.* tipografie *f.*

nyomdok, *-ot s.* urmă *f.*; *vkinek a ~ába lép* a călca pe urmele cuiva.

nyomor, *-t s.* mizerie *f.*

nyomorék, **I.** *adj.* slut, infirm. **II.** *-ok, -t s.* slut(ă), infirm(ă) *m., f.*

nyomorgat, *-tam, -ott vb.* a chinui, a tortura.

nyomorog, *-rogtam, -rgott vb.* a trăi în mizerie, a duce lipsă.

nyomorult *adj.* **1.** *(szerencsétlen)* nenorocit; **2.** *(aljas)* ticălos.

nyomorúság, *-ok, -ot s.* mizerie *f.*

nyomorúságos *adj.* mizerabil.

nyomott *adj.* **1.** apăsat; **2.** *tipogr.* tipărit; **3.** *text.* imprimat.

nyomoz, *-tam, -ott vb., jur.* a urmări.

nyomozás, *-ok, -t s., jur.* urmărire *f.*

nyomozó *adj., jur.* urmăritor.

nyomtalan *adj.* fără urmă.

nyomtat, *-tam, -ott vb.* a tipări.

nyomtatás, *-t s.* tipărire *f.*

nyomtatott *adj.* tipărit.

nyomtatvány, *-ok, -t s.* **1.** *(kiadvány)* tipăritură *f.*; **2.** *(postán)* imprimat *n.*

nyomtáv, *-ok, -ot s., ferov.* ecartament *n.*

nyomul, *-tam, -t vb.* **1.** a se înghesui; a se îmbulzi; **2.** *mil. előre ~* a avansa, a înainta.

nyög, *-tem, -ött vb.* a geme.

nyöszörög, *-rögtem, -rgött vb.* a (se) scînci.

nyugágy, *-ak, -at s.* şezlong *n.*

nyugállomány, *-t s.* pensie *f.*

nyugalmas *adj.* liniştit.

nyugalmazott *adj.* pensionat.

nyugalom, *-lmat s.* **1.** *(cselekvés megszűnése)* odihnă *f.*; **2.** *~ba vonul* a ieşi la pensie.

nyugat, *-ot s.* apus, vest, occident *n.*

nyugati *adj.* apusean, vestic, occidental.

nyugdíj, *-ak, -at s.* pensie *f.*; *öregségi ~* pensie de bătrîneţe.

nyugdíjas, *-ok, -t s.* pensionar(ă) *m., f.*

nyugdíjaz, *-tam, -ott vb.* a scoate la pensie, a pensiona.

nyugdíjjogosultság, *-ot s.* drept *n.* la pensie.

nyugdíjtörvény, *-ek, -t s.* lege *f.* a pensiilor.

nyughatatlan *adj.* neliniştit.

nyugodt *adj.* liniştit; *légy ~!* fii liniştit!

nyugsz|ik, *nyugodtam, nyugodott vb.* a se odihni.

nyugta[1], *-ák, -át s.* chitanţă *f.*; *~ ellenében* contra chitanţă.

nyugta[2] *s.* **1.** *(nyugalom)* odihnă *f.*; **2.** *(napé)* asfinţit *n.*; *~ával dicsérd a napot* urma alege.

nyugtalan *adj.* neliniştit; *(gyermek)* neastîmpărat.

nyugtalanít, *-ottam, -olt vb.* a nelinişti; a îngrijora.

nyugtalankod|ik, *-tam, -olt vb.* **1.** a se agita; a se nelinişti; **2.** *(aggódik)* a se îngrijora, a fi îngrijorat.

nyugtalanság, *-ok, -ot s.* **1.** neliniştе *f.*; **2.** *(aggódás)* îngrijorare *f.*

nyugtáz, *-tam, -ott vb.* a adeveri.

nyugton *adv.* *~ marad* a rămîne liniştit; *~ hagy vkit* a da cuiva pace.

nyugvópont, *-ok, -ot s.* punct *n.* de echilibru.

nyújt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(terjedelemben)* a întinde; **2.** *kezet ~ vkinek* a întinde cuiva mîna; **3.** *alkalmat ~* a da ocazie; *segítséget ~* a da un ajutor.

nyújtó, *-k, -t s., sp.* bară *f.*

nyújtódeszka, *-át, -át s.* planşetă *f., pop.* cîrpător *n.*

nyújtófa, *-fák, -fát s.* întinzător, sucitor *n.*

nyújtóz|ik, *-tam, -olt vb.* a se întinde.

nyúl[1], *nyulak, nyulat s.* **1.** iepure *m.*; **2.** *kísérleti ~* cobai *m.*

nyúl[2], *-tam, -t vb.* **1.** *(vhová)* a-şi băga mîna; *zsebébe ~* a băga mîna în buzunar; **2.** *(vmi után)* a întinde mîna după ceva; **3.** *(vkihez, vmihez)* a se atinge (de cineva *sau* de ceva); *ne ~j hozzá!* nu te atinge de el!

nyúlánk *adj.* zvelt, subţire.

nyúl|ik, *-t vb.* a se întinde.

nyúlós *adj.* vîscos.

nyúlvány, *-ok, -t s., anat.* prelungire *f.*

nyurga *adj.* slab şi înalt.

nyuszi, *-k, -t s.* iepuraş *m.*

nyúz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(bőrt)* a jupui, a beli; **2.** *fig.* a jupui; a jefui.

nyű, *-ttem, -tt vb.* **1.** *(ruhát)* a uza, a jerpeli; **2.** *(kendert)* a smulge.

nyüg, *-ök, -öt s. (teher)* povară *f.*

nyűgös *adj.* agitat; morocănos.

nyűgösköd|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(gyermek)* a (se) scînci; a se agita, a fi agitat; **2.** *(öreg)* a fi morocănos, a fi nemulţumit.

nyüves *adj.* viermănos.

nyüzsög, *-zsögtem, -zsgött vb.* a mişuna.

O, Ó

ó *interj.* ah! o!

oázis, *-ok, -t s.* oază *f.*

óbégat, *-tam, -ott vb.* a se văita.

objektív *adj.* obiectiv.

óbor, *-ok, -t s.* vin *n.* vechi.

obszervatórium, *-ok, -ot s.* observator *n.*

óceán, *-ok, -t s.* ocean *n.*

óceánjáró, *-k, -t s., nav.* transatlantic *n.*

ócsárol, *-tam, -t vb.* a defăima.
ócska *adj.* vechi.
ócskapiac, *-ok, -ot s.* talcioc *n.*
ócskás, *-ok, -t s.* telal *m.*
ócskavas, *-ak, -at s.* fier *n.* vechi.
ocsmány *adj.* obscen, murdar.
oda *adv.* acolo ; ~ *és vissza* dus şi întors.
óda, *-ák, -át s.* odă *f.*
odaad, *-tam, -ott vb.* a da.
odaadás, *-t s.* devotament *n.*
odaadó *adj.* devotat.
odaát *adv.* dincolo.
odabenn *adv.* înăuntru.
odacsődít, *-ettem, -ett vb.* a îngrămădi, a aduna (la un loc).
odacsődül, *-t vb.* a se îngrămădi, a se aduna (la un loc).
odadob, *-tam, -ott vb.* a arunca.
odaég, *-ett vb. (étel)* a se arde.
odaér, *-tem, -t vb.* **1.** *(menve)* a ajunge ; **2.** *(megérinti)* a se atinge (de ceva).
odaerősít, *-ettem, -ett vb.* a prinde (de ceva), a fixa (undeva).
odafenn *adv.* (acolo) sus.
odafigyel, *-tem, -t vb.* a fi atent, a asculta.
odafordul, *-tam, -t vb.* a se întoarce la...
odahaza *adv.* acasă.
odahív, *-tam, -ott vb.* a chema.
odáig *adv.* pînă acolo ; ~ *jutott, hogy* ... a ajuns pînă acolo, încît...
odaígér, *-tem, -t vb.* a promite.
odaillő *adj.* potrivit.
odaítél, *-tem, -t vb. (vkinek)* a atribui (cuiva).
odajár, *-tam, -t vb.* a umbla la...
odajön, *-jöttem, -jött vb.* a veni la...
odajut, *-ottam, -ott vb.* a ajunge ; *~ott, hogy* ... a ajuns pînă acolo, încît...
odakap, *-tam, -ott vb.* a-şi duce (subit) mîna ; ~ *a fejéhez* a-şi duce mîna la cap.
odakinn *adv.* afară.
odaköt, *-öttem, -ött vb. (vmihez)* a lega (de ceva).
odaküld, *-tem, -ött vb.* a trimite acolo.
odalenn *adv.* (acolo) jos.
odalép, *-tem, -ett vb. (vkihez)* a se apropia (de cineva).
odamegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** *(vmi helyre)* a merge acolo ; **2.** *(vkihez)* a se apropia (de cineva).
odamond, *-tam, -ott vb.* a spune cuiva în faţă.
odamutat, *-tam, -ott vb.* a arăta acolo.
odanéz, *-tem, -ett vb.* a se uita acolo.
odaragad, *-t vb. (vmihez)* a se lipi (de ceva).
odarendel, *-tem, -t vb.* a chema.
odasiet, *-tem, -ett vb. (vkihez)* a se grăbi (la cineva).
odasimul, *-tam, -t vb* **1.** *(vki vkihez)* a se lipi (de cineva) ; **2.** *(ruha)* a mula.
odasúg, *-tam, -ott vb. (vkinek vmit)* a şopti (cuiva ceva).
odatalál, *-tam, -t vb.* a nimeri (undeva).
odatart, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vhova megy)* a se duce ; **2.** *(vmit kínálva)* a întinde.
odatesz, *-tettem, -tett vb.* a pune, a aşeza (undeva).

odatűz, *-tem, -ött vb.* **1.** *(mit vmire)* a prinde de ceva (cu un ac); **2.** *a nap* ~ soarele bate acolo.

odautaz|ik, *-tam, -ott vb.* a călători la...

odaül, *-tem, -t vb.* a se aşeza la...

odavág, *-tam, -ott vb. (vmit)* a trînti.

odavaló *adj.* **1.** *(onnan származó)* de acolo; **2.** potrivit.

odavan, *-voltam, -volt vb.* **1.** *(távol van)* a fi plecat; *(érzelmileg)* a nu mai putea de ...; **2.** ~ *minden pénze* i s-au dus toţi banii.

odavész, *-vesztem, -veszett vb.* a se pierde.

odavet, *-ettem, -ett vb.* a arunca.

oda-vissza *adv.* dus şi întors, turretur.

odébbáll, *-tam, -t vb.* a o şterge.

ódivatú *adj.* demodat, de modă veche.

ódon *adj.* vechi; bătrînesc.

odú, *odúk (odvak), odút (odvat) s.* **1.** *(fában)* scorbură *f.*; **2.** *fig.* chichineaţă *f.*; bordei *n.*

odvas *adj.* **1.** *(fa)* scorburos; **2.** *(fog)* cariat.

óhaj, *-ok, -t s.* dorinţă *f.*

óhajt, *-ottam, -ott vb.* a dori.

ok, *okok, okot s.* **1.** cauză *f.*; *a betegség ~a* cauza bolii; **2.** motiv *n.*; *minden ~ nélkül* fără nici un motiv; **3.** *én vagyok az ~a* eu sînt de vină.

okád, *-tam, -ott vb.* **1.** a voma; **2.** *fig. (tüzet)* a vărsa.

okhatározó, *-k, -t s., lingv.* complement *n.* circumstanţial de cauză.

okirat, *-ok, -ot s.* act *n.*; document *n.*

okirathamisítás, *-ok, -t s.* fals *n.* în acte publice, plastografie *f.*

oklevél, *-levelek, -levelet s.* diplomă *f.*

oklevéltár, *-ak, -at s.* arhivă *f.*

okmány, *-ok, -t s.* document *n.*; act *n.*

okmánybélyeg, *-ek, -et s.* timbru *n.* fiscal.

okol, *-tam, -t vb.* a învinui.

ókor, *-t s.* antichitate *f.*

okos *adj.* deştept, inteligent, cuminte.

okoskod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a specula; **2.** *peior.* a face pe deşteptul.

okoz, *-tam, -ott vb.* a cauza, a pricinui, a provoca.

okozat, *-ok, -ot s.* efect *n.*

oktalan *adj.* **1.** *(állat)* fără raţiune; **2.** *(ésszerűtlen)* absurd.

oktat, *-tam, -ott vb.* a instrui; a învăţa.

oktatás, *-t s.* **1.** învăţămînt *n.*; *kötelező ~* învăţămînt obligatoriu; **2.** instrucţie *f.*

oktatási *adj.* de învăţămînt, de instrucţie.

oktatásügy, *-et s.* învăţămînt *n.*; *Oktatásügyi Minisztérium* Ministerul Învăţămîntului.

oktató *adj.* **1.** instructiv, didactic; **2.** *(hang)* sentenţios.

oktáv, *-ok, -ot s., muz.* octavă *f.*

október, *-ek, -t s.* octombrie *m.*

okul, *-tam, -t vb.* a învăţa; a trage învăţăminte.

okvetetlenked|ik, *-tem, -ett vb.* a face şicane; a căuta nod în papură.

ól, *ólak, ólat s.* coteţ *n.*

olaj, *-ak, -at s.* ulei *n.*

olajfestés, *-ek, -et s.* vopsea *f.* de ulei.

olajfestmény, *-ek, -et s.* pictură *f.* în ulei.
olajos *adj.* **1.** *(kanna)* de ulei; *(hal)* în ulei; **2.** *(növény)* oleaginos.
olajoz, *-tam, -ott vb., tehn.* a gresa, a unge.
olajzöld *adj.* măsliniu.
olasz I. *adj.* italian, italienesc. **II.** *-ok, -t s.* italian *m.*
olcsó *adj.* ieftin.
old, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(csomót)* a dezlega; a deznoda; **2.** *(vegyileg)* a dizolva; **3.** *expr. kereket* ~ a o tunde, a-şi lua tălpăşiţa.
oldal, *-ak, -t s.* **1.** *(emberé, állaté)* coastă *f.*; *~ba lök vkit* a ghionti pe cineva; *vkinek az ~ára áll* a trece de partea cuiva; **2.** *geom.* latură *f.*; **3.** *(könyvé)* pagină *f.*
oldalág, *-ak, -at s.* **1.** *(folyóé)* braţ *n.*; **2.** *(leszármazási)* linie *f.* colaterală.
oldalkocsi, *-k, -t s., tehn.* ataş *n.*; *~s* cu ataş.
oldalsó *adj.* lateral.
oldalszárny, *-ak, -at s.* **1.** *constr.* aripă *f.*; **2.** *mil.* flanc *n.*
oldalszoba, *-ák, -át s.* cameră *f.* laterală.
oldalszúrás, *-ok, -t s.* junghi *n.*
oldalt *adv.* deoparte; la o parte.
oldat, *-ok, -ot s., chim.* soluţie *f.*
oldód|ik, *-ott vb.* a se dizolva.
oldószer, *-ek, -t s., chim.* dizolvant *m.*
olimpia, *-ák, -át s.* olimpiadă *f.*
olimpiai *adj., sp.* olimpic; *~ játékok* jocuri olimpice.
olimpiász *s., v.* **olimpia.**
olló, *-k, -t s.* **1.** foarfece *n.*; **2.** *(rák é)* cleşte *m.*
ólom, *ólmot s.* plumb *m.*
olt, *oltottam, oltott vb.* **1.** *(tüzet, meszet)* a stinge; **2.** *(szomjúságot)* a potoli; **3.** *(fát)* a altoi; **4.** *med.* a vaccina; **5.** *fig. (vkibe vmit)* a sădi.
oltalmaz, *-tam, -ott vb.* a ocroti.
oltalom, *-lmat s.* ocrotire *f.*
oltár, *-ok, -t s.* altar *n.*
oltóanyag, *-ok, -ot s., med.* vaccin *n.*
oltógyomor, *-mrok, -mrot s., zool.* cheag *n.*
oltókészülék, *-ek, -et s., tehn.* stingător *n.*
olvad, *-t vb.* **1.** *(jég)* a se dezgheţa, a se topi; **2.** *(cukor)* a se dizolva.
olvadás, *-t s.* dezgheţ *n.*
olvas, *-tam, -ott vb.* a citi.
olvasás, *-t s.* citit *n.*; citire *f.*
olvashatatlan *adj.* neciteţ.
olvasható *adj.* citeţ.
olvasmány, *-ok, -t s.* lectură *f.*; *tanulságos* ~ lectură instructivă.
olvasókönyv, *-ek, -et s.* carte *f.* de citire.
olvasóterem, *-rmek, -rmet s.* sală *f.* de lectură.
olvasott *adj.* citit.
olvaszt, *-ottam, -ott vb.* a topi.
olvasztár, *-ok, -t s.* topitor *m.*
olvasztás, *-ok, -t s.* topire *f.*; topit *n.*
olvasztókemence, *-ék, -ét s.* furnal *n.*; topitoare *f.*
olyan I. *adj.* **1.** astfel de...; *~ ház* astfel de casă; **2.** *~ mint...* la fel ca... **II.** *adv.* atît de..., aşa de...; *~ nagy* e atît de mare.
olyankor *adv.* în asemenea cazuri; la astfel de ocazii.

olyannyira *adv.* într-atît, așa încît.
olyasmi, *-t s.* așa ceva.
olykor *adv.* cîteodată, uneori.
omladék, *-ok, -ot s.* dărîmătură *f.*
omladoz|ik, *-ott vb.* a se dărîma.
oml|ik, *-ottam, -ott vb.* a se surpa, a se dărîma.
ón, *-t s.* staniu, cositor *n.*
ondolál, *-tam, -t vb.* a ondula.
onnan *adv.* de acolo.
ont, *-ottam, -ott vb.* a vărsa.
opera, *-ák, -át s.* operă *f.*
operáció, *-k, -t s.* operație *f.*
operál, *-tam, -t vb.* a opera.
operatőr, *-ök, -t s.* **1.** *med.* operator, chirurg *m.*; **2.** operator *m.* de cinema.
operett, *-ek, -et s.* operetă *f.*
opponens, *-ek, -t s.* oponent *m.*
opportunista, *-ák, -át s.* oportunist *m.*
opportunizmus, *-t s.* oportunism *n.*
optika, *-át s., fiz.* optică *f.*
optikus, *-ok, -t s.* optician *m.*
optimista *adj.* optimist.
optimizmus, *-t s.* optimism *n.*
óra, *-ák, át s.* **1.** *(eszköz)* ceas *n.*; *ébresztő* ~ ceas deșteptător; **2.** *(időpont)* oră *f.*, ceas *n.*; *hány ~ van?* cît e ceasul? *tíz perc mulva hat* ~ e ora șase fără zece minute; *órákon át* ore întregi; **3.** *hivatalos órák* ore de birou; **4.** *(iskolai)* oră, lecție *f.*; **5.** *(gáz, villany)* contor *n.*
órabér, *-ek, -et s.* salariu-oră *n.*
óramutató, *-k, -t s.* arătător *n.*
óramű, *-vek, -vet s.* mecanism *n.* de ceasornic.
orangután, *-ok, -t s.* urangutan *m.*
óránként *adv.* **1.** *(egy óra alatt)* pe oră; **2.** *(minden órában)* din oră în oră.
órarend, *-ek, -et s.* orar *n.*
órás, *-ok, -t s.* ceasornicar *m.*
óraszíj, *-ak, -at s.* curea *f.* pentru ceas.
óravázlat, *-ok, -ot s.* plan *n.* de lecție.
orbánc, *-ot s., med.* erizipel *n.*
oreátlan *adj.* obraznic.
ordít, *-ottam, -ott vb.* a urla, a zbiera.
ordítás, *-ok, -t s.* urlet, zbieret *n.*
orgazda, *-ák, -át s.* tăinuitor *m.*, gazdă *f.* de hoți.
orgazdaság, *-ot s., jur.* tăinuire *f.*
orgia, *-ák, -át s.* orgie *f.*
orgona[1], *-ák, -át s.* orgă *f.*
orgona[2], *-ák, -át s. bot.* liliac *m.*
orgyilkos, *-ok, -t s.* asasin *m.*
óriás, *-ok, -t s.* uriaș *m.*
óriási *adj.* uriaș, gigantic.
orientáció, *-t s.* orientare *f.*
orientálód|ik, *-tam, -ott vb.* a se orienta.
orkán, *-ok, -t s.* uragan *n.*
ormány, *-ok, -t s., zool.* trompă *f.*
orom, *ormok, ormot s.* **1.** *(házé)* coamă; *f.*; **2.** *(homlokfalé)* fronton *n.*; **3.** *(hegyé)* creastă, coamă *f.*
orosz I. *adj.* rus, rusesc; ~ *nő* rusoaică; **II.** *-ok, -t s.* rus *m.*
oroszlán, *-ok, -t s.* leu *m.*
orr, *-ok, -ot s.* **1.** *(emberé)* nas *n.*; *vki ~a előtt* sub nasul cuiva; *kifújja az ~át* a-și sufla nasul; *vkit ~ánál fogva vezet* a duce pe cineva de nas; *nem lát tovább az*

~*ánál* a nu vedea mai departe decît lungul nasului; **2.** *(állaté)* bot *n.*,; **3.** *(lábbelié)* vîrf *n.*; **4.** *(hajóé)* pro*ră f.*

orrlyuk, *-ak, -at s.* nară *f.*

orrvérzés, *-t s.* **scurgerea sîngelui din nas.**

orrol, *-tam, -t vb.* a se îmbufna.

orrsövény, *-ek, -t s., anat.* sept *n.*

orrszarvú, *-ak, -t s., zool.* rinocer *m.*

orsó, *-k, -t s.* **1.** *text.* bobină *f.*; fus *n.*; **2.** *tehn.* ax *n.*; arbore *m.*

ország, *-ok, -ot s.* ţară *f.*

országgyűlés, *-ek, -t s.* adunare *f.* naţională.

országos *adj. expr.* ~ *bajnokságok* campionate republicane; ~ *esőzések* ploi generale.

országszerte *adv.* în întreaga ţară.

országút, *-utak, -utat s.* şosea *f.*

ortopéd *adj.* ortopedic; ~ *orvos* ortoped.

orvos, *-ok, -t s.* medic *m.*; doctoriţă *f.*

orvosi *adj.* medical; ~ *kezelés* asistenţă medicală.

orvosol, *-tam, -t vb.* **1.** *(betegséget)* a trata, a cura; **2.** *fig.* a remedia.

orvosság, *-ok, -ot s.* **1.** medicament *n.*; **2.** *fig.* leac *n.*; remediu *n.*

orvostanhallgató, *-k, -t s.* student(ă) *m., f.* în medicină.

orvostudomány, *-ok, -t s.* medicină *f.*

orvvadász, *-ok, -t s.* braconier *m.*

oson, *-tam, -t vb.* a se furişa.

ostoba *adj.* prost; neghiob.

ostobaság, *-ok, -ot s.* prostie, neghiobie *f.*

ostor, *-ok, -t s.* **1.** bici *n.*; **2.** *fig.* flagel *n.*

ostoroz, *-tam, -ott vb.* a biciui.

ostrom, *-ok, -ot s.* asediu *n.*

ostromállapot, *-ot s.* stare *f.* de asediu.

ostromol, *-tam, -t vb.* **1.** a asedia; **2.** *vkit kérdésekkel* ~ a asalta pe cineva cu întrebări.

ostromzár, *-ak, -at s.* blocadă *f.*

ostya, *-ák, -át s.* **1.** caşetă *f.*, bulin *n.*; **2.** *bis.* ostie *f.*

ószláv *adj., lingv.* paleoslav.

oszl|ik, *-ott vb.* **1.** *(részekre)* a se dezagrega; **2.** *(holttest)* a se descompune; **3.** *(tömeg)* a se împrăştia.

oszlop, *-ok, -ot s.* coloană *f.*

oszlopcsarnok, *-ok, -ot s., constr.* peristil *n.*

oszlopos *adj.* cu coloane.

oszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *mat.* a împărţi, a diviza; **2.** *(kioszt)* a împărţi, a distribui; **3.** *(érzést, nézetet)* a împărtăşi; ~*ja vki véleményét* a împărtăşi părerile cuiva.

osztag, *-ok, -ot s.* detaşament *n.*

osztalék, *-ok, -ot s., ec.* dividend *n.*

osztály, *-ok, -t s.* **1.** *(társadalmi, iskolai, vasúti)* clasă *f.*; **2.** *(hivatalban)* secţie *f.*; sector *n.*; serviciu *n.*; **3.** *(kategória)* categorie *f.*; *fizetési* ~ categorie de salarizare.

osztályellenség, *-ek, -et s.* duşman *m.* de clasă.

osztályellentét, *-ek, -et s.* contradicţie *f.* de clasă.

osztályérdek, *-ek, -et s.* interes *n.* de clasă.

osztályfőnök, *-ök, -öt s.* **1.** *(hivatali)* şef *m.* de secţie; **2.** *(iskolában)* diriginte *m.*
osztályharc, *-ok, -ot s.* luptă *f.* de clasă.
osztályhelyzet, *-ek, -et s.* apartenenţă *f.* de clasă.
osztályjelleg, *-ek, -et s.* caracter *n.* de clasă.
osztálykönyv, *-ek, -et s.* catalog *n.*
osztálynapló, *-k, -t s.* jurnal *n.* de clasă.
osztályoz, *-tam, -ott vb.* **1.** a clasifica, a clasa; **2.** *(árut)* a sorta; **3.** *(tanulót)* a clasifica, a nota.
osztályozás, *-ok, -t s.* **1.** clasificare, clasare *f.*; **2.** *(áruć)* sortare *f.*; **3.** *(tanulóé)* clasificare, notare *f.*
osztályöntudat, *-ot s.* conştiinţă *f.* de clasă.
osztályrész, *-t s.* **1.** parte *f.* de moştenire; **2.** parte *f.*
osztálytagozódás, *-ok, -t s., ist.* diferenţiere *f.* de clasă.
osztálytárs, *-ak, -at s.,* coleg(ă) *m., f.* de clasă.
osztálytársadalom, *-lmak, lmat s.* societate *f.* împărţită în clase.
osztályterem, *-termek, -termet s.* (sală de) clasă *f.*
osztályvezető, *-k, -t s.* şef *m.* de serviciu.
osztályzat, *-ok, -ot s.* notă *f.*; clasificare *f.*; *általános* ~ medie *f.* generală.
osztandó, *-k, -t s., mat.* deîmpărţit *m.*
osztás, *-ok, -t s., mat.* împărţire *f.*
osztatlan *adj.* unanim.
osztó, *-k, -t s., mat.* împărţitor, divizor *m.*
osztogat, *-tam, -ott vb.* a împărţi, a distribui.
osztójel, *-t s., mat.* semnul *n.* împărţirii.
osztoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmin)* a împărţi (ceva); **2.** *(vmiben, vkivel)* a împărtăşi.
osztrák I. *adj.* austriac. **II.** *-ok, -ot s.* austriac *m.*
osztriga, *-ák, -át s.* stridie *f.*
óta *postpoz.* de; *tíz év* ~ de zece ani.
otromba *adj.* grosolan, necioplit.
ott *adv.* (a)colo.
ottani *adj.* de acolo.
otthagy, *-tam, -ott vb.* a părăsi, a lăsa.
otthon I. *-ok, -t s.* cămin *n.* **II.** *adv.* acasă; *nincs* ~ nu este acasă.
otthonos *adj. (vmiben)* versat; priceput.
ottlét, *-et s.* şedere *f.*; prezenţă *f.*; *~em alatt* în timpul şederii mele acolo.
óv, *óvtam, óvott vb. (vmitől)* a feri.
óvadék, *-ok, -ot s.* cauţiune, garanţie *f.*
óvakod|ik, *-tam, -ott vb. (vkitől, vmitől)* a se feri (de cineva *sau* de ceva).
óvális *adj.* oval.
óvatlan *adj.* nesocotit; neprevăzător.
óvatos *adj.* prudent, prevăzător.
óvoda, *-ák, -át s.* grădiniţă *f.* de copii.
óvónő, *-k, -t s.* educatoare *f.* (de grădiniţă).
oxidálód|ik, *-ott vb.* a se oxida.
oxigén, *-t s., chim.* oxigen *n.*
ózonos *adj.* ozonat.

Ö, Ő

ő *pron.* el, dînsul *m.*; ea, dînsa.
öblít, *-ettem, -ett vb.* a clăti.
öblös *adj.* **1.** *(edény)* burtos; **2.** *(hang)* gros.
öböl, *öblök, öblöt s.* golf *n.*
öcse, *-ét s.* frate *m.* mai mic.
ődöng, *-tem, -ött vb.* a umbla haimana.
őgyeleg, *-legtem, -lgett vb.* a hoinări.
ők, *őket pron.* ei, dînşii *m.*; ele, dînsele *f.*
öklel, *-tem, -t vb.* a împunge.
öklendez|ik, *-tem, -ett vb.* a avea senzaţie de vomă.
öklömnyi *adv.* cît pumnul.
öklöz, *-tem, -ött vb.* a bate cu pumni.
ököl, *öklök, öklöt s.* pumn *m.*
ököljog, *-ot s.* dreptul *n.* pumnului.
ökölvívás, *-t s.* box, pugilism *n.*
ökölvívó, *-k, -t s.* boxer, pugilist *m.*
ökör, *ökrök, ökröt s.* bou *m.*
ökörnyál, *-ak, -at s.* funigel *m.*
ökörszem, *-ek, -et s. zool.* ochiul-boului *m.*
öl[1]**,** *-tem, -t vb.* **1.** *(embert)* a omorî, a ucide; **2.** *(állatot)* a tăia.
öl[2]**,** *-ek, -t s.* poală *f.*; *~be vesz* a lua în braţe; *~re megy vkivel* a se încăiera cu cineva.
öl[3]**,** *-ek, -t s.* stînjen *m.*
öldöklés, *-ek, -t s.* măcel *n.*
öldököl, *-tem, -t vb.* a măcelări.
öleb, *-ek, -et s.* cîine *n.* de salon.
ölel, *-tem, -t vb.* a îmbrăţişa.
ölelés, *-ek, -t s.* îmbrăţişare *f.*
öles *adv.* de un stînjen; *~ ember* om înalt cît o prăjină; *~ léptek* paşi kilometrici.
ölt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(varr)* a face o împunsătură; **2.** *nyelvet ~* a scoate limba; *testet ~* a întruchipa.
öltés, *-ek, -t s.* împunsătură *f.*
öltöny, *-ök, -t s.* haine *f. pl.*, costum *n.*
öltözet, *-ek, -et s.* îmbrăcăminte *f.*
öltöz|ik, *-tem, -ött vb.* a se îmbrăca.
öltöztet, *-tem, -ett vb.* a îmbrăca.
ölyv, *-ek, -et s.* uliu *m.*
ömleng, *-tem, -ett vb.* a vorbi în tirade.
ömlesztett *adj.* vărsat; *~ bor* vin vărsat.
öml|ik, *-ött vb.* **1.** a curge şiroaie; **2.** a se vărsa; *a Duna a Fekete-tengerbe ~* Dunărea se varsă în Marea Neagră.
ön, *-ök, -t pron.* dumneavoastră.
önálló *adj.* de sine stătător, independent.
önállóság, *-ot s.* independenţă *f.*
önarckép, *-ek, -et s.* autoportret *n.*
önbírálat, *-ok, -ot s.* autocritică *f.*
önbizalom, *-lmat s.* încredere *f.* în sine.
önecél, *-t s.* scop *n.* în sine.
önéletrajz, *-ok, -ot s.* autobiografie *f.*
önellátás, *-ok, -t s., ec.* autarhie *f.*
önellátó *adj., ec.* autarhic.
önérzet, *-et s.* (sentiment *n.* de) demnitate *f.*
önérzetes *adj.* plin de demnitate.
önfegyelem, *-lmet s.* stăpînire *f.* de sine.
önfejű *adj.* încăpăţînat.
önfejűség, *-et s.* încăpăţînare *f.*
önfeláldozó *adj.* devotat, nepreocupeţit.

önfeláldozás, *-ok, -t s.* abnegație *f.*
önfenntartás, *-t s.* autoconservare *f.*
öngól, *-ok, -t s.* autogol *n.*
öngyilkos, *-ok, -t s.* sinucigaș(ă) *m., f.*
öngyilkosság, *-ok, -ot s.* sinucidere *f.*
öngyújtó, *-k, -t s.* brichetă *f.*
önhatalmúlag *adv.* arbitrar.
önhiba, *-ák, -át s.,* ~*ában kívül* nu din vina lui, fără să fi vrut.
önhitt *adj.* încrezut.
önindító, *-k, -t s., tehn.* starter *m.*
önként *adv.* benevol, de bunăvoie.
önkéntes I. *adj.* voluntar. **II.** *-ek, -t s., mil.* voluntar *m.*
önkény, *-t s.* act *n.* arbitrar.
önkényes *adj.* arbitrar, samavolnic.
önkényesked|ik, *-ett vb.* a acționa în mod arbitrar.
önkényuralom, *-lmak, -lmat s.* despotism *n.*, autocrație *f.*
önképzés, *-t s.* autoinstruire *f.*
önkiszolgáló *adj.* de (*sau* cu) autoservire; ~ *bolt* magazin cu autoservire.
önkívület, *-et s.* **1.** leșin *n.*, pierderea *f.* cunoștinței; comă *f.*; **2.** *fig.* extaz *n.*
önkormányzat, *-ok, -ot s.* autonomie *f.*
önköltség, *-ek, -et s.* preț *n.* de cost.
önköltségcsökkentés, *-ek, -t s.* reducere a *f.* prețului de cost.
önköltségi *adj.,* ~ *ár* preț *n.* de cost.
önkritika *s., v.* **önbírálat.**
önmaga, *-át pron.* el însuși, ea însăși.
önmegtagadás, *-ok, -t s.* abnegație *f.*
önmegtartóztatás, *-ok, -t s.* abstinență *f.*
önműködő *adj.* automat.
önrendelkezés, *-t s.* autodeterminare *f.*; ~*i jog* dreptul la autodeterminare.
önsúly, *-ok, -t s.* greutate *f.* netă.
önszántából *adv.* de la sine, din inițiativă proprie.
önt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(folyadékot)* a vărsa, a turna; **2.** *(fémet)* a turna; **3.** *expr. bátorságot* ~ *vkibe* a insufla cuiva curaj; *szavakba* ~ a exprima în cuvinte.
öntelt *adj.* îfumurat.
öntő, *-k, -t s., tehn.* turnător *m.*
öntöde, *-ék, -ét s.* turnătorie *f.*
öntött *adj.* turnat; ~ *vas* fontă.
öntöz, *-tem, -ött vb.* a stropi; *(csatornákkal)* a iriga.
öntözőcsatorna, *-ák, -át s.* canal *n.* de irigație.
öntözőkanna, *-ák, -át s.* stropitoare *f.*
öntudat, *-ot s., sg.* **1.** *med.* cunoștință *f.*; **2.** *(önérzet)* conștiință *f.*
öntudatlan *adj.* inconștient.
öntudatos *adj.* conștient.
öntvény, *-ek, -t s.* fontă *f.*
önuralom, *-lmat s.* stăpînire *f.* de sine.
önvád, *-ak, -at s.* autoacuzare *f.*
önvallomás, *-ok, -t s.* confesiune *f.*
önvédelem, *-lmek, -lmet s.* autoapărare *f.*
önzés, *-t s.* egoism *n.*; amor propriu.
önzetlen *adj.* dezinteresat.
önző I. *adj.* egoist. **II.** *-k, -t s.* egoist(ă) *m., f.*
őr, *-ök, -t s.* **1.** paznic *m.*; **2.** *mil.* santinelă *f.*, planton *n.*

ördög, *-ök, -öt s.* drac *m.*; *vigye el az ~!* lua-l-ar dracu! *az ~be is!* la dracu! la naiba!
öreg I. *adj.* bătrîn. **II.** *-ek, -et s.* bătrîn *m.*
öregasszony, *-ok, -t s.* bătrînă *f.*
öreges *adj.* bătrînesc.
öregít, *-ettem, -ett vb.* a îmbătrîni; a face să pară bătrîn.
öregség, *-et s.* bătrîneţe *f.*
öregsz|ik, *-gedtem, -gedett vb.* a îmbătrîni.
őrház, *-ak, -at s., ferov.* canton *n.*
őrhely, *-ek, -et s.* post *n.*, strajă *f.*
őriz, *-tem, -rzött vb.* a păzi.
őrizet, *-et s., sg.* **1.** veghe *f.*; **2.** pază *f.*; *~be vesz* a lua sub pază, a aresta.
őrizetlen *adj.* nesupravegheat.
őrizked|ik, *-tem, -ett vb. (vmitől)* a se feri (de ceva), a se păzi (de ceva).
őrjárat, *-ok, -ot s., mil.* patrulă *f.*
őrjöng, *-tem, -ött vb.* a avea accese de furie.
őrköd|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(őrségben)* a sta (*sau* a face) de pază; **2.** *(vmi mellett)* a veghea (asupra unui lucru), a priveghea, a păzi (ceva).
őrlés, *-ek, -t s.* măcinat *n.*
örmény I. *adj.* armenesc; armean. **II.** *-ek, -t s.* armean *m.*
őrmester, *-ek, -t s.* plutonier *m.*
őrnagy, *-ok, -ot s.* maior *m.*
örök I. *adj.* veşnic, etern. **II.** *s.* **1.** *(örökség)* moştenire *f.*; *~be hagy* a lăsa moştenire; **2.** *~be fogad* a adopta.
örökké *adv.* totdeauna.
öröklés, *-ek, -t s.* **1.** *jur.* moştenire *f.*; succesiune *f.*; **2.** *biol.* ereditate *f.*
öröklőd|ik, *-ött vb.* **1.** *jur.* a se transmite, a se moşteni; **2.** *biol.* a se moşteni.
örököltt *adj.* **1.** *jur.* moştenit; **2.** *biol.* ereditar.
örökös[1] *adj.* veşnic, etern.
örökös[2], *-ök, -t s.* moştenitor (-toare) *m., f.*
örökösödés, *-t s., jur.* moştenire, succesiune *f.*
örökre *adv.* pe veci, pentru totdeauna.
örökség, *-ek, -et s.* moştenire, succesiune *f.*; *~ül hagy* a lăsa prin testament; *~ből kizár* a dezmoşteni.
örökzöld I. *adj.* veşnic verde. **II.** *-ek, -et s., bot.* merişor *m.*
őröl, *-tem, -t vb. (gabonát)* a măcina; *(kávét)* a rîşni.
örön, *-ök, -öt s.* bucurie *f.*; *~mel* bucuros; cu plăcere; *~et szerez vkinek* a face cuiva o bucurie.
örömhír, *-ek, -t s.* veste îmbucurătoare, veste *f.* bună.
örömkönny, *-ek, -et s.* lacrimi *f. pl.* de bucurie.
örömrivalgás, *-ok, -t s.* strigăte *n. pl.* de bucurie.
örömteli *adj.* plin de bucurie.
őrs, *-ök, -öt s.* **1.** *mil.* post *n.*; **2.** *(pionıroknál)* grupă *f.*
őrség, *-ek, -et s.* **1.** pază *f.*; **2.** *mil.* strajă, gardă *f.*
őrségváltás, *-ok, -t s., mil.* schimb *n.* de gardă.
őrszem, *-ek, -et s.* santinelă, gardă *f.*
örül, *-tem, -t vb. (vminek)* a se bucura (de ceva); *szívből ~ök* mă bucur din toată inima.
őrület, *-ek, -et s.* nebunie *f.*
őrületes *adj.* nebun.

őrült I. *adj.* nebun. **II.** *-ek, -et s.* nebun(ă), dement(ă) *m., f.*
őrültekháza, *-át s.* casă *f.* de nebuni, ospiciu *n.*
őrültség, *-ek, -et s.* nebunie, demenţă *f.*
örv, *-ek, -et s.* **1.** *(kutyáé)* zgardă *f.*; **2.** *vminek az ~e alatt* sub pretextul unui lucru.
örvend, *-tem, -ett vb.* **1.** a se bucura; a-i părea bine; *~ek a szerencsének* îmi pare bine de cunoştinţă; **2.** *fig. (vminek)* a se bucura (de ceva); *jó egészségnek ~* a se bucura de sănătate deplină.
örvendetes *adj.* îmbucurător.
örvendez|ik, *-tem, -ett vb.* a se bucura.
örvény, *-ek, -t s.* **1.** vîrtej *n.*; **2.** *fig.* prăpastie *f.*, abis *n.*
örvényl|ik, *-ett vb.* a învîrteji.
őrvezető, *-k, -t s., mil.* fruntaş *m.*
ős, *-ök, -t s.* strămoş *m.*
ősember, *-ek, -t s.* omul *m.* primitiv.
őserdő, *-k, -t s.* pădure *f.* virgină; junglă *f.*
ősi *adj.* străbun, strămoşesc; străvechi.
ősidők, *-et s.* timpuri *n. pl.* străvechi; *~től fogva* din timpuri străvechi, din moşi-strămoşi.
őskor, *-t s.* epoca *f.* primitivă.
ősközösség, *-ek, -et s.* comuna *f.* primitivă.
őslakó, *-k, -t s.* băştinaş(ă) *m., f.*
ősrégi *adj.* străvechi.
őstermelő, *-k, -t s.* agricultor *m.*
ösvény, *-ek, -t s.* cărare, potecă *f.*
ősz[1], *-t s.* toamnă *f.*
ősz[2] *adj.* cărunt; *~ haj* păr cărunt.
őszibarack, *-ok, -ot s.* piersică *f.*
őszinte *adj.* sincer.
őszintén *adv.* sincer; *~ szólva* la drept vorbind.
őszinteség, *-et s.* sinceritate *f.*
őszirózsa, *-rózsák, -rózsát s.* rujă-de-toamnă *f.*; **ochiul-boului** *m.*
összead, *-tam, -ott vb.* **1.** *mat.* a aduna; a face adunarea; **2.** *(házasságkötésnél)* a căsători, a cununa.
összeadandó, *-k, -t s., mat.* de adunat.
összeadás, *-ok, -t s., mat.* adunare *f.*
összeállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(csapatot, bizottságot)* a forma; **2.** *(gépet, szerkezetet)* a monta; **3.** *(programot)* a alcătui; a face.
összebarátkoz|ik, *-tam, -ott vb. (vkivel)* a se împrieteni (cu cineva).
összeborzol, *-tam, -t vb.* a zbîrli, a burzului.
összecsap, *-tam, -ott vb.* **1.** *(kezet)* a bate din palme; **2.** *(munkát)* a face de mîntuială, a da peste cap; **3.** *(ellenféllel)* a se ciocni.
összecserél, *-tem, -t vb.* a confunda.
összecsomagol, *-tam, -t vb.* a împacheta lucrurile, a-şi face bagajul.
összecsődít, *-ettem, -ett vb.* a aduna.
összecsődül, *-t vb.* a se aduna.
összecsuk, *-tam, -ott vb.* a închide.
összedől, *-tem, -t vb.* a se dărîma.
összeéget, *-tem, -ett vb.* a arde.
összeegyeztet, *-ettem, -ett vb.* a pune de acord; *(nézetet)* a concilia.
összeegyeztethetetlen *adj.* incompatibil.

összegyeztethető *adj.* compatibil.
összeér, *-tem, -t vb.* a se atinge.
összecs|ik, *-tem, -ett vb.* a cădea (din picioare); a se prăbuşi.
összeesküvés, *-ek, -t s.* conspiraţie *f.*, complot *n.*
összeesküvő, *-k, -t s.* conspirator, complotist *m.*
összefér, *-tem, -t vb. (vkivel)* a trăi în bună înţelegere.
összeférkel, *-tem, -t vb.* a însăila.
összeférhetetlen *adj.* **1.** *(vmi)* incompatibil; **2.** *(vki)* inconciliabil.
összefog, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a aduna, a strînge; **2.** *(vkivel)* a se asocia (cu cineva), a se alia (cu cineva).
összefogás, *-ok, -t s.* **1.** unire *f.*; **2.** *(együttműködés)* colaborare *f.*
összefoglalás, *-ok, -t s.* recapitulare *f.*
összefogódz|ik, *-tam, -ott vb.* a se prinde de mînă.
összefoly|ik, *-t vb.* **1.** *(folyók)* a se vărsa una într-alta; **2.** *(színek)* a se contopi.
összefonód|ik, *-ott vb.* a se înlănţui.
összeforr, *-t vb.* a se suda.
összeforraszt, *-ottam, -ott vb.* a suda.
összefut, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(emberek)* a se îngrămădi; **2.** *(tej)* a se coăgula.
összefügg, *-tem, -ött vb. (vmivel)* a fi în legătură (cu ceva).
összefüggés, *-ek, -t s.* legătură *f.*
összefüggéstelen *adj.* fără legătură.
összefüggő *adv.* legat, coerent.
összefűz, *-tem, -ött vb.* **1.** a lega; **2.** *fig.* a uni, a lega.
összeg, *-ek, -et s.* sumă *f.*
összegabalyít, *-ottam, -ott vb.* a încurca.
összegez, *-tem, -ett vb.* a totaliza.
összegöngyöl, *-tem, -t vb.* a răsuci, a face sul.
összegyűjt, *-öttem, -ött vb.* a strînge, a aduna.
összegyúl, *-t vb.* **1.** *(tömeg)* a se strînge, a se aduna, a se întruni; **2.** *(pénz, munka)* a se acumula; a se îngrămădi.
összegyűr, *-tem, -t vb.* **1.** *(papírt)* a cocoloşi, a mototoli; **2.** *(ruhát)* a şifona.
összegyűrőd|ik, *-ött vb. (ruha)* a se şifona, a se boţi, a se mototoli.
összehajlít, *-ottam, -ott vb.* a îndoi; a plia.
összehajt, *-ottam, -ott vb.* a împături.
összehangol, *-tam, -t vb.* **1.** *(hangszereket)* a acorda; **2.** *(nézeteket)* a armoniza, a pune în concordanţă.
összehasonlít, *-ottam, -ott vb.* a compara.
összehasonlítás, *-ok, -t s.* comparaţie *f.*
összehív, *-tam, -ott vb.* a convoca.
összehord, *-tam, -ott vb.* **1.** a strînge, a aduna; **2.** *expr.* **hetethavat** ~ a îndruga verzi şi uscate.
összehúz, *-tam, -ott vb.* **1.** a strînge; a contracta; **2.** ~*za magát* a se ghemui.
összehúzód|ik, *-tam, -ott vb. (izom)* a se contracta.
összeilleszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(részeket)* a îmbina; a lega; **2.** *(gépet)* a asambla.
összeill|ik, *-ett vb.* a se potrivi.
összeillő *adj.* potrivit.

összeír, *-tam, -t vb.* **1.** *(lakosságot)* a recenza; **2.** *(leltárba)* a inventaria; **3.** *(két szót)* a scrie într-un cuvînt.
összeírás, *-ok, -t s.* recensămînt *n.*
összejátsz|ik, *-ottam, -ott vb. (vkivel)* a pactiza (cu cineva).
összejön, *-jöttem, -jött vb.* a se întruni.
összejövetel, *-ek, -t s.* întrunire *f.*
összekap, *-tam, -ott vb.* **1.** a strînge în grabă; **2.** *(vkivel)* a se certa.
összekapcsol, *-tam, -t vb.* **1.** a lega, a îmbina; **2.** *(kapoccsal)* a prinde în copci.
összekarmol, *-tam, -t vb.* a zgîria.
összeken, *-tem, -t vb.* a mînji.
összekerül, *-tem, -t vb.* a ajunge în legătură (cu cineva).
összekever, *-tem, -t vb.* **1.** a amesteca; **2.** *fig.* a confunda.
összekeveredlik, *-tem, -ett vb.* a se amesteca.
összekovácsol, *-tam, -t vb.* a lega prin forjare.
összeköltöz|ik, *-tem, -ött vb. (vkivel)* a se muta la un loc (cu cineva).
összeköt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a lega; **2.** *fig.* a uni, a lega.
összekötő I. *adj.* de legătură. **II.** *-k, -t s.* **1.** agent *m.* de legătură; **2.** *sp.* inter *m.*
összeköttetés, *-ek, -t s.* **1.** legătură *f.*; relaţie *f.*; *~be lép vkivel* a intra în legătură cu cineva; **2.** *ferov.* legătură *f.*
összekuszál, *-tam, -t vb.* **1.** *(hajat)* a zbîrli; **2.** *fig.* a încurca.
összekülönböz|ik, *-tem, -ött vb. (vkivel)* a se certa (cu cineva).
összelánc|ol, *-tam, -t vb.* a le a unul de altul.
összemegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** *(mosásban)* a intra (la spălat); **2.** *(testileg)* a se pipernici, a se topi; **3.** *(tej)* a se coăgula, a se brînzi.
összemér, *-tem, -t vb.* **1.** a compara; **2.** *~i erejét vkivel* a-şi măsura puterile cu cineva.
összenéz, *-tem, -ett vb. (vkivel)* a schimba priviri cu cineva.
összenő, *-ttem, -tt vb.* a creşte laolaltă.
összenyom, *-tam, -ott vb.* a comprima.
összeolvad, *-tam, -t vb.* **1.** a se topi; **2.** *fig.* a se contopi.
összeolvas, *-tam, -ott vb.* **1.** a colaţiona; **2.** *sokat ~* a citi de toate.
összeolvaszt, *-ottam, -ott vb.* a contopi.
összeomlás, *-ok, -t s.* **1.** prăbuşire, dărîmare *f.*; **2.** *gazdasági ~* crah *n.*
összeomlik, *-ott vb.* **1.** a se prăbuşi, a se dărîma; **2.** *fig. (birodalom)* a cădea; **3.** *(gazdaságilag)* a se ruina.
összepiszkít, *-ottam, -ott vb.* a murdări.
összeragad, *-tam, -t vb.* a se lipi.
összeragaszt, *-ottam, -ott vb.* a lipi.
összerak, *-tam, -ott vb.* **1.** a pune laolaltă; **2.** *(gépezetet)* a monta.
összeráncol, *-tam, -t vb.* a încreţi.
összeráz, *-tam, -ott vb.* a scutura.
összerezzen, *-tem, -t vb.* a tresări.
összeroggy, *-tam, -ott vb.* a se prăbuşi.
összeroppan, *-tam, -t vb.* a se strînge; a se prăbuşi.
összértékl, *-ek- -et s.* valoare *f.* totală.

összes *adj.* tot; *az ~ férfiak* toţi bărbaţii; *Ady ~ művei* operele complete ale lui Ady.
összesen *adv.* total, cu totul.
összeseregl|ik, *-ett vb.* a se aduna.
összesít, *-ettem, -ett vb.* a totaliza, a aduna.
összesítés, *-ek, -t s.* totalizare *f.*
összeszárad, *-t vb.* a se usca.
összeszed, *-tem, -ett vb.* **1.** a aduna, a strînge; **2.** *~i bátorságát* a prinde curaj.
összeszid, *-tam, -ott vb.* a certa.
összeszorít, *-ottam, -ott vb.* a strînge.
összeszorul, *-tam, -t vb.* a se strînge; *~t a szíve* i s-a strîns inima.
összetákol, *-tam, -t vb.* a înjgheba.
összetalálkoz|ik, *-tam, -ott vb. (vki vkivel)* a se întîlni (cu cineva).
összetapos, *-tam, -ott vb.* a strivi.
összetart, *-ottam, -ott vb. (vkivel)* a ţine cu cineva.
összetartás, *-ok, -t s.* solidaritate *f.*
összetartoz|ik, *-tam, -ott vb.* a ţine de ceva; a forma un tot.
összetép, *-tem, -ett vb.* a rupe.
összetesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** a pune laolaltă; **2.** *~i kezét* a-şi împreuna mîinile.
összetétel, *-ek, -t s.* componenţă *f.*
összetett *adj.* **1.** compus; **2.** *~ kézzel* cu mîinile încrucişate.
összetéveszt, *-ettem, -ett vb.* a confunda.
összetevő, *-k, -t s.* component *n.*
összetipor, *-tam, -t vb.* a călca în picioare.
összetorlód|ik, *-ott vb.* a se aglomera.
összetör, *-tem, -t vb.* a sparge; a zdrobi, a sfărîma.
összetört *adj.* spart, zdrobit, sfărîmat.
összetöredez|ik, *-ett vb.* a se sparge.
összetűz, *-tem, -ött vb.* **1.** *(tűvel)* a prinde cu ace; **2.** *(vkivel)* a ajunge în conflict.
összeül. *-tem, -t vb.* a se întruni.
összeütközés, *-ek, -t s.* **1.** ciocnire *f.*; **2.** *fig.* conflict *n.*; *~be kerül vkivel* a ajunge în conflict cu cineva.
összeütköz|ik, *-tem, -ött vb.* a se ciocni.
összevág, *-tam, -ott vb.* **1.** a tăia în bucăţi; **2.** *fig.* a concorda; a coincide.
összevarr, *-tam, -t vb.* a coase.
összevegyít, *-ettem, -ett vb.* a amesteca.
összekeveredlik, *-tem, -ett vb.* a se amesteca.
összeverőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se aduna; a se îngrămădi.
összevész, *-vesztem, -veszett vb.* a se certa.
összevet, *-ettem, -ett vb.* **1.** a compara; **2.** *(szöveget)* a colaţiona.
összevét, *-ettem, -ett vb.* a confunda.
összevéve *adv., mindent ~* în concluzie, în ultimă analiză.
összevissza *adv.* alandala; vraişte; *~ beszél* a vorbi fără noimă.
összevisszaság, *-ot s.* dezordine *f.*; harababură *f.*
összevon, *-tam, -t vb.* **1.** *(csapatokat)* a concentra; **2.** *(szemöldökét)* a încrunta.
összezavar, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkit, vmit)* a încurca; **2.** *(vmit vmivel)* a confunda.

összezúz, *-tam, -ott vb.* a zdrobi.
összezsúfol, *-tam, -t vb.* a înghesui.
összezsúfolód|ik, *-tam, -ott vb.* a se înghesui.
összezsugorod|ik, *-tam, -ott vb.* a se contracta.
összhang, *-ok, -ot s.* armonie *f.*
összhangzat, *-ok, -ot s., muz.* armonie *f.*
összhatás, *-ok, -t s.* impresie *f.* generală.
összjövedelem, *-lmek, -lmet s.* venit *n.* total.
összkomfort, *-ok, -ot s.* confort *n.* complet.
összlétszám, *-ok, -ot s.* efectiv *n.* total.
összpontosít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a centraliza; **2.** a concentra.
összpontosul, *-tam, -t vb.* a se concentra.
össztermelés, *-ek, -t s.* producţie *f.* totală.
ösztökél, *-tem, -t vb.* a stimula, a îndemna.
ösztön, *-ök, -t s.* instinct *n.*
ösztöndíj, *-ak, -at s.* bursă *f.*
ösztöndíjas, *-ok, -t s.* bursier(ă) *m., f.*
ösztönös *adj.* instinctiv.
ösztönöz, *-tem, ösztönzött vb.* a stimula, a îmboldi.
ösztönzés, *-ek, -t s.* stimulare, îmboldire *f.*
őszül, *-tem, -t vb.* a încărunţi.
őszvér, *-ek, -t s.* catîr *m.*
öt[1] **I.** *num.* cinci; ~ *darab* cinci bucăţi. **II.** *s.* cinci *m.*; *három-negyed*~ e cinci fără un sfert.
őt[2] *pron.* pe el, pe ea.
ötágú *adj.* cu cinci colţuri; ~ *csillag* stea cu cinci colţuri.
ötéves *adj.* **1.** cincinal; ~ *terv* plan cincinal; **2.** *(kor)* de cinci ani; ~ *gyermek* copil de cinci ani.
ötlet, *-ek, -et s.* idee *f.*
ötletes *adj.* ingenios.
ötl|ik, *-ött vb., eszébe* ~ a i se năzări; a-i veni în minte.
ötöd *s.* cincime *f.*
ötödik *num.* al cincilea, a cincea.
ötös I. *num.* cinci; ~ *jegy* nota cinci. **II.** *-ök, -t s.* cinci *m.*
öttusa, *-ák, -át s., sp.* pentatlon *n.*
ötven *num.* cincizeci.
ötvös, *-ök, -t s.* giuvaergiu *m.*
ötvözet, *-ek, -et s.* aliaj *n.*
öv, *-ek, -et s.* **1.** cordon, brîu *n.*; **2.** *geogr.* zonă *f.*
övez, *-tem, -ett vb. (vmit vmivel)* a înconjura.
övezet, *-ek, -et s.* zonă *f.*
őz, *-ek, -et s.* căprioară *f.*
özönl|ik, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(ár)* a curge şiroaie; **2.** *(tömeg)* a năvăli.
özönvíz, *-vizek, vizet s.* potop *n.*
özvegy I. *adj.* văduv. **II.** *-ek, -et s.* văduv(ă) *m., f.*
özvegyasszony, *-ok, -t s.* văduvă *f.*
özvegyember, *-ek, -t s.* văduv *m.*

P

pác, *-ok, -ot s.* **1.** *(konyhai)* saramură *f.*; **2.** *(ipari)* baiţ *n.*; **3.** ~*ban van* a fi în mare încurcătură.
paca, *-ák, -át s.* pată *f.* de cerneală.
pacal, *-ok, -t s.* burtă *f.*
páciens, *-ek, -t s.* client(ă) *m., f.*

pacifista *adj.* pacifist.
pácol, *-tam, -t vb.* **1.** *(ételt)* a pune în saramură; **2.** *(bőrt)* a băiţui.
paesirta, *-ák, -át s.* ciocîrlie *f.*
pad, *-ok, -ot s.* bancă *f.*
padlás, *-ok, -t s.* pod *n.*
padlásszoba, *-ák, -át s.* mansardă *f.*
padló, *-k, -t s.* podea *f.*
páfrány, *-ok, -t s.* ferigă *f.*
páholy, *-ok, -t s.* lojă *f.*
pajkos *adj.* zburdalnic, zglobiu.
pajor, *-ok, -t s., zool.* larvă *f.* de cărăbuş.
pajta, *-ák, -át s.* grajd *n.*
pajtás, *-ok, -t s.* camarad, tovarăş *m.*
pajzán *adj. (pajkos)* zglobiu, zburdalnic.
pajzs, *-ok, -ot s.* scut *n.*
pajzsmirigy, *-ek, -et s., anat.* (glandă) tiroidă *f.*
paktum, *-ok, -ot s.* pact *n.*
pala, *-ák, -át s.* şist *n.*, ardezie *f.*
palack, *-ok, -ot s.* butelie *f.*
palacksör, *-ök, -t s.* bere *f.* la sticlă.
palacsinta, *-ák, -át s.* clătită *f.*
palánk, *-ok, -ot s.* zăplaz, gard *n.*
palánta, *-ák, -át s.* răsad *n.*
palást, *-ok, -ot s.* manta *f.*; mantie *f.*
palástol, *-tam, -t vb.* a camufla, a cocoloşi; a disimula.
pálca, *-ák, -át s.* **1.** băţ *n.*; baston *n.*; **2.** *(fenyítő)* vargă, nuia *f.*; **3.** *expr.* *~át tör vki felett* a judeca pe cineva.
pálinka, *-ák, -át s.* rachiu *n.*
pallér, *-ok, -t s.* supraveghetor *m.* la lucrări de construcţii.
pallérozott *adj.* şlefuit.
palló, *-k -t s.* podeţ *n.*
pallos, *-ok, -t s.* paloş *n.*
pálma, *-ák, -át s.* palmier *m.*
palota, *-ák, -át s.* palat *n.*
pálya, *-ák, -át s.* **1.** *sp.* teren *n.*; **2.** *fervo.* linie *f.*; **3.** *astr.* orbită *f.*; **4.** carieră *f.*; *~át választ* a-şi alege o carieră (*sau* o ocupaţie).
pályadíj, *-ak, -at s.* premiu *n.*
pályafutás, *-ok, -t s.* carieră *f.*
pályaudvar, *-ok, -t s.* gară *f.*
pályaválasztás, *-ok, -t s.* alegerea *f.* unei cariere (*sau* a unei profesiuni).
pályázat, *-ok, -ot s.* concurs *n.*; *~ot hirdet* a anunţa un concurs.
pályáz|ik, *-tam, -ott vb.* a concura.
pályázó, *-k, -t s.* concurent(ă) *m., f.*
pamacs, *-ok, -ot s.* **1.** *(borotva)* pămătuf *n.*; **2.** *(púderezéshez)* puf *n.*
pamflet, *-ek, -et s.* pamflet *n.*
pamlag, *-ok, -ot s.* canapea *f.*
pamut, *-ok, -ot s., text.* bumbac *n.*
panama, *-ák, -át s., text.* panama *f.*
panasz, *-ok, -t s.* plîngere *f.*
panaszkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se plînge.
panaszkönyv, *-ek, -et s.* condică *f.* de reclamaţii.
panaszos **I.** *adj.* plîngător. **II.** *-ok, -t s., jur.* reclamant(ă) *m., f.*
páncél, *-ok, -t s.* **1.** platoşă *f.*; **2.** *(járműé)* blindaj *n.*; cuirasă *f.*; **3.** *(állaté)* carapace *f.*
páncélautó, *-k, -t s.* autoblindat *n.*
páncélos **I.** *adj.* **1.** *(alakulat)* blindat; **2.** *(hajó)* cuirasat. **II.** *-ok, -t s.* **1.** *(harckocsi)*

blindat *n.*; tanc *n*; **2.** *(katona)* tanchist *m.*

páncélszekrény, *-ek, -t s.* seif *n.*

páncéltörő *adj.* anticar, antitanc; ~ *ágyú* tun anticar.

páncélvonat, *-ok, -ot s.* tren *n.* blindat.

panesol, *-tam, -t vb.* **1.** a se bălăci; **2.** ~*ja a bort* a amesteca vinul cu apa, a drege vinul.

pang, *-ott vb.* a stagna.

pánik, *-ot s.* panică *f.*

pánt, *-ok, -ot s.* bandă *f.*

pap, *-ok, -ot s.* preot, popă *m.*

papa, *-ák, -át s.* papa *m.*

pápa, *-ák, -át s.* papă *m.*

papagály, *-ok, -t s.* papagal *m.*

papír, *-ok, -t s.* hîrtie *f.*; ~*ra vet* a aşterne pe hîrtie.

papírkereskedés, *-ek, -t s.* papetărie *f.*

papírkosár, *-arak, -arat s.* coş *n.* de hîrtie.

papírpénz, *-ek, -t s.* bancnotă *f.*, hîrtie-monedă *f.*

paplan, *-ok, -t s.* plapumă *f.*

paplanlepedő, *-k, -t s.* faţă *f.* de plapumă.

paprika, *-ák, -át s.* **1.** *(piros)* boia *f.*; **2.** *(zöld)* ardei *m.*

paprikás I. *adj.*, **1.** cu boia; **2.** ~ *kedvében van* a fi pus pe ceartă. **II.** *-ok, -t s.* papricaş *n.*

papucs, *-ok, -t s.* papuc *m.*; ~ *alatt van* a fi sub papuc.

pár I. *-ok, -t s.* **1.** pereche *f.*; **2.** *(egyenértékű)* seamăn *n.*, pereche *f.*; *nincsen* ~*ja* a nu avea pereche. **II.** *num. (néhány)* cîţiva, cîteva.

pára, *-át s.* abur *m.*

parádé, *-k, -t s.* paradă *f.*

parádéz|ik, *-tam, -ott vb.* a face paradă de...

paradicsom, *-ok, -ot s.* **1.** (pătlăgea) roşie *f.*; **2.** *fig.* paradis *n.*

parafa, *-ák, -át s.* plută *f.*

paraméter, *-ek, -t s.* parametru *m.*

paranes, *-ok, -ot s.* ordin *n.*; poruncă *f.*; ~*ot ad* a da poruncă; ~*!* ordonaţi!

paranesnok, *-ok, -ot s.* comandant *m.*

paranesnokság, *-ok, -ot s., mil.* **1.** comandament *n.*; **2.** comandă *f.*; *átveszi a* ~*ot* a prelua comanda.

paranesol, *-tam, -t vb.* **1.** a ordona, a porunci; **2.** *mil.* a comanda.

paranesolat, *-ok, -ot s.* poruncă *f.*

paranesoló *adj.* **1.** poruncitor, autoritar; de comandă; ~ *hang* ton poruncitor; **2.** *lingv.* ~ *mód* (modul) imperativ *n.*

paranesuralom, *-lmak, -lmat s.* dictatură *f.*

parányi *adj.* mititel, mărunt; microscopic.

párás *adj.* aburos; aburit.

paraszt, *-ok, -ot s.* **1.** ţăran *m.*; *dolgozó* ~ ţăran muncitor; **2.** *(sakkban)* pion *m.*

parasztasszony, *-ok, -t s.* ţărancă *f.*

parasztság, *-ot s.* ţărănime *f.*

parasztszármazású *adj.* de origine ţărănească.

páratlan *adj.* **1.** *(nem páros)* impar, fără soţ; **2.** *fig.* fără pereche, fără seamăn.

parázs I. *parazsak, parazsat s.* cărbune *m.*; jar, jăratic *n.* **II.** *adj., fig.* înfierbîntat, aprins; ~ *vita* discuţie aprinsă.

párbaj, *-ok, -t s.* duel *n.*

párbeszéd, *-ek, -et s.* dialog *n.*

parcella, *-ák, -át s.* parcelă *f.*, lot *n.*

parcellá|z, -tam, -ott *vb.* a parcela.
pardon I. *s.* pardon *n.*, scuză, iertare *f.* **II.** *interj.* ~*!* pardon! scuzaţi! iertaţi!
párdu|c, -ok, -ot *s.* panteră *f.*, leopard *m.*
parfüm, -ök, -öt *s.* parfum *n.*
párhuzam, -ok, -ot *s.* paralelă *f.*
párhuzamos *adj.* paralel.
párhuzamosan *adv.* paralel.
paripa, -ák, -át *s.* cal *m.* iute.
parittya, -ák, -át *s.* praştie *f.*
parittyáz|ik, -tam, -ott *vb.* a arunca (a da) cu praştia.
parizer, -ek, -t *s.* parizer *n.*
park, -ok, -ot *s.* parc *n.*
párkány, -ok, -t *s.* **1.** margine, bordură *f.*; **2.** *(ablaké)* pervaz *n.*
parket, -ek, -et *s.* parchet *n.*
parkol, -tam, -t *vb. (járművet)* a parca.
parlag, -ok, -ot *s.* pîrloagă, ţelină *f.*
parlament, -ek, -et *s.* parlament *n.*
párna, -ák, -át *s.* pernă *f.*
párnahuzat, -ok, -ot *s.* faţă *f.* de pernă.
paródia, -ák, -át *s.* parodie *f.*
paróka, -ák, -át *s.* perucă *f.*
párol, -tam, -t *vb. (húst)* a înăbuşi; *(főzeléket)* a călі.
párolt *adj. (hús)* înăbuşit; *(főzelék)* călit.
páros I. *adj.* par, cu soţ, cu pereche; ~ *szám* număr par (*sau* cu soţ). **II.** *-ok, -t s., sp.* dublu *m.*; *női* ~ dublu fete.
párosít, -ottam, -ott *vb.* **1.** a împerechea; **2.** a combina.
párosod|ik, -ott *vb.* a se împerechea; a se împreuna.
part, -ok, -ot *s. (folyóé)* mal *n.*; *(tengeré)* ţărm *n.*, coastă *f.*; litoral *n.*; *a* ~*on* pe mal.
párt, -ok, -ot *s.* **1.** partid *n.*; *a Román Kommunista Párt* Partidul Comunist Român; **2.** ~*ját fogja vkinek* a lua apărarea cuiva.
párta, -ák, -át *s.* **1.** *(fejdísz)* cunună *f.*; diademă *f.*; **2.** *bot.* coroliă *f.*
pártaktíva, -ák, -át *s.* activ *n.* de partid.
pártállás, -t *s.* apartenenţă *f.* politică.
pártatlan *adj.* imparţial, nepărtinitor.
pártatlanság, -ot *s.* imparţialitate, nepărtinire *f.*
pártbizottság, -ok, -ot *s.* comitet *n.* de partid.
pártértekezlet, -ek, -et *s.* conferinţă *f.* de partid.
pártfegyelem, -lmet *s.* disciplină *f.* de partid.
pártfogás, -ok, -t *s.* protejare *f.*
pártfogó, -k, -t *s.* protector *m.*
pártfogol, -tam, -t *vb.* a proteja.
pártfőiskola, -ák, -át *s.* şcoală *f.* superioară de partid.
párthatározat, -ok, -ot *s.* hotărîre *f.* de partid.
párthelyiség, -ek, -et *s.* sediu *n.* de partid.
parti[1] *adj. (folyó)* riveran; de pe mal; *(tenger)* litoral; de coastă.
parti[2], **-k, -t** *s.* partidă *f.*
pártiskola, -ák, -át *s.* şcoală *f.* de partid.
partizán, -ok, -t *s.* partizan(ă) *m., f.*
partizánharc, -ok, -ot *s.* luptă *f.* de partizani.
partjelző, -k, -t *s., sp.* arbitru *m.* de linie.

pártkongresszus, *-ok, -t s.* congres *n.* al partidului.
pártközpont, *-ok, -ot s.* centru *n.* de partid.
pártmunka, *-át s.* muncă *f.* de partid.
pártmunkás, *-ok, -t s.* activist(ă) *m., f.* de partid.
pártoktatás, *-t s.* învăţămînt *n.* de partid.
pártol, *-tam, -t vb.* **1.** *(ügyet)* a sprijini; **2.** *(személyt)* a proteja.
pártonkívüli *adj.* fără (de) partid.
pártos *adj.* **1.** partinic; ~ *irodalom* literatură partinică; **2.** *(részrehajló)* părtinitor.
pártosság, *-ot s.* partinitate *f.*; spirit *n.* de partid.
pártprogram, *-ok, -ot s.* program *n.* de partid, programul partidului.
pártsajtó, *-t s. sg.* presă *f.* de partid.
pártszerű *adj.* partinic.
pártszerűség, *-et s.* partinitate *f.*
pártszerűtlen *adj.* nepartinic.
pártszervezet, *-ek, -et s.* organizaţie *f.* de partid.
párttag, *-ok, -ot s.* membru *m.* de partid.
párttagság, *-ot s.* **1.** calitatea de membru de partid; **2.** *(tagok)* membri *m. pl.* de partid.
párttagsági *adj.* ~*i könyv* carnet *n.* (de membru) de partid; ~*díj* cotizaţie *f.* (de membru) de partid;
párttitkár, *-ok, -t s.* secretar *m.* de partid.
párttörténet, *-et s.* istoria *f.* partidului.
pártülés, *-ek, -t s.* şedinţă *f.* de partid.
pártütő, *-k, -t s.* rebel *m.*
pártvezetés, *-t s.* conducere *f.* de către partid.
pártvezetőség, *-ek, -et s.* conducere *f.* de partid.
pástétom, *-ok, -ot s.* pateu *n.*
paszomány, *-ok, -t s.* găitan; galon *n.*
passzív *adj.* pasiv; ~ *magatartás* atitudine pasivă.
passzíva, *-ák, -át s., com.* pasiv *n.*
paszta, *-ák, -át s.* pastă *f.*
pasztilla, *-ák, -át s.* pastilă *f.*, comprimat *n.*
pásztor, *-ok, -t s.* cioban, păstor *m.*
pasztőröz, *-tem, -ött vb.* a pasteuriza.
paszuly, *-ok, -t s.* fasole *f.*
pata, *-ák, -át s.* copită *f.*
patak, *-ok, -ot s.* pîrîu *n.*
patakz|ik, *-ott vb.* a curge şiroaie.
patentkapocs, *-kapcsok, -kapcsot s.* capsă *f.*
patika, *-ák, -át s.* farmacie *f.*
patikus, *-ok, -t s.* farmacist *m.*
patkány, *-ok, -t s.* şobolan *m.*
patkó, *-k, -t s.* potcoavă *f.*
patkol, *-tam, -t vb.* a potcovi.
pátriárka, *-ák, -át s.* patriarh *m.*
pattan, *-tam, -t vb.* **1.** *(ostor)* a pocni, a plesni; **2.** *(ugrik)* a sări.
pattanás, *-ok, -t s.* coş *n.*, neg *m.*
pattint, *-ottam, -ott vb.* a plesni, a pocni.
pattog, *-tam, -ott vb. (tűz)* a trosni; a pocni.
pattogás, *-ok, -t s.* **1.** *(égő fáé)* trosnitură, pocnitură *f.*; **2.** *(ostoré)* pocnire, plesnire *f.*
pattogatott *adj.*, ~ *kukorica* floricele *f. pl.*

patyolatfehér *adj.* alb ca zăpada.
páva, *-ák, -át s.* păun *m.*
pazar *adj.* **1.** *(fényűző)* splendid, strălucit; **2.** *(bőséges)* abundent, bogat.
pazarló *adj.* risipitor.
pazarol, *-tam, -t vb.* a risipi.
pázsit, *-ok, -ot s.* pajiște, peluză *f.*, gazon *n.*
pech, *-ek, -et s.* ghinion *n.*
peches *adj.* ghinionist.
pecsenye, *-ék, -ét s.* friptură *f.*
pecsét, *-ek, -et s.* **1.** *(viaszból)* pecete *f.*; **2.** *(nyomott)* ștampilă *f.*; **3.** *(ruhán)* pată *f.*
pecsétel, *-tem, -t vb.* **1.** *(viasszal)* a pecetlui, a sigila; **2.** *(bélyegzővel)* a ștampila.
pecsétes *adj.* *(ruha)* pătat.
pecsétviasz, *-ok, -ot s.* ceară *f.* roșie.
pedagógia, *-át s.* pedagogie *f.*
pedagógus, *-ok, t s.* pedagog *m.*
pedál, *-ok, -t s.* pedală *f.*
pedáns *adj.* pedant.
pedig **1.** deși, cu toate că...; **2.** *ha* ~... iar dacă...; *most* ~ iar acum.
pedikűr, *-ök, -t s.* pedichiură *f.*
pedikűrös, *-ök, -t s.* pedichiurist(ă) *m., f.*
pedikűröz, *-tem, -ött vb.* a face pedichiură.
pehely, *pelyhek, pelyhet s.* **1.** *(hó)* fulg *m.*; **2.** *(szőr, toll)* puf *n.*, pufușor *m.*
pehelysúly, *-ok, -t s., sp.* categorie *f.* pană.
pej, *-ek, -t s.* roib, murg *m.*
pék, *-ek, -et s.* brutar *m.*
pékség, *-et s.* brutărie *f.*
példa, *-ák, -át s.* **1.** exemplu *n.*; pildă *f.*; *~ának okáért* de exemplu; **2.** *mat.* problemă *f.*
példakép, *-ek, -et s.* model, exemplu *n.*
példálódz|ik, *-tam, -ott vb.* a face aluzie.
példamutató *adj.* exemplar.
példány, *-ok, -t s.* exemplar *n.* *két ~ban* în două exemplare.
példányszám, *-ok, -ot s.* tiraj *n.*
példás *adj.* exemplar.
példátlan *adj.* fără precedent.
pelenka, *-ák, -át s.* scutec *n.*
pelyva, *-ák, -át s.* pleavă *f.*
penész, *-ek, -t s.* mucegai *n.*
peng, *-ett vb. (pénz)* a suna; *(sarkantyú)* a zornăi.
penge, *-ék, -ét s.* lamă *f.* (de ras).
penget, *-tem, -ett vb.* **1.** a face să sune, a zornăi; *sarkantyút ~* a suna din pinteni; **2.** *(húrt)* a ciupi.
penicillin, *-t s.* penicilină *f.*
péntek, *-et s.* vineri *f.*
pénz, *-ek, -t s.* ban *m.*; *~be kerül* a costa bani; *~t keres* a câștiga bani.
pénzbeszedő, *-k, -t s.* încasator *m.*
pénzbírság, *-ok, -ot s.* amendă *f.*
pénzdarab, *-ok, -ot s.* monedă, piesă *f.*
pénzesutalvány, *-ok, -t s.* mandat *n.* poștal.
pénzforrás, *-ok, -t s.* sursă *f.* de venit.
pénzintézet, *-ek, -et s.* bancă *f.*
penzió, *-k, -t s.* pensiune *f.*
pénzjutalom, *-lmak, -lmat s.* recompensă *f.* în bani; premiu *n.* în bani.
pénzösszeg, *-ek, -et s.* sumă *f.* de bani.
pénzreform, *-ok, -ot s.* reformă *f.* monetară.
pénzromlás, *-ok, -t s., ec.* inflație *f.*

pénzsóvár *adj.* lacom de bani.
pénztár, *-ak, -t s.* casă, casierie *f.*
pénztárca, *-ák, -át s. (bankjegynek)* portofel *n.*; *(aprópénznek)* portmoneu *n.*
pénztárkönyv, *-ek, -et s.* registru *n.* de casă.
pénztárnapló, *-k, -t s.* jurnal *n.* de casă.
pénztáros, *-ok, -t s.* casier *m.*
pénztárosnő, *-k, -t s.* casieră *f.*
pénzügyi *adj.* financiar; ~ *helyzet* situaţie financiară.
pénzügyminiszter, *-ek, -t s.* ministru *m.* de finanţe.
pénzügyminisztérium, *-ok, -ot s.* Ministerul *n.* Finanţelor.
pénzügyőrség, *-ek, -et s.* percepţie *f.*
pénzverde, *-ék, -ét s.* monetărie *f.*
pénzzavar, *-ok, -t s.* criză *f.* financiară.
pép, *-ek, -et s.* pastă *f.*
pepecsel, *-tem, -t vb.* a migăli.
pépes *adj.* păstos, ca pasta.
pepita *adj.* pepit.
per, *-ek, -t s.* proces *n.*; *jur.* acţiune *f.*; *polgári* ~ acţiune civilă; ~*be fog vkit* a-i intenta cuiva proces, a da în judecată pe cineva.
perc, *-ek, -et s.* minut *n.*; *öt* ~ *szünet* pauză de cinci minute; *tíz* ~ *múlva* peste zece minute; *bármely* ~*ben* în orice clipă; *az utolsó* ~*ben* în ultimul moment; *egy* ~ *alatt* într-o clipă; *csak egy* ~*re!* numai un moment!
peremutató, *-k, -t s.* minutar *n.*
peredöntő *adj.* decisiv, hotărîtor.
perec, *-ek, -et s.* covrig *m.*
pereg, *-regtem, -rgett vb.* **1.** *(film)* a rula; **2.** ~ *a dob* bate *(sau* sună) toba; **3.** *könny* ~ *a szeméből* i se preling lacrimi; **4.** ~ *a nyelve* îi umblă gura ca o meliţă.
perel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkit)* a da pe cineva în judecată, a intenta cuiva un proces; **2.** *(vkivel)* a se certa.
perem, *-ek, -et s.* margine *f.*
peres *adj.* litigios; ~ *úton* pe cale litigioasă.
peresked|ik, *-tem, -ett vb.* a se judeca.
perget, *-tem, -ett vb.* **1.** *(dobot)* a bate; **2.** *(filmet)* a rula; **3.** *(mézet)* a extrage mierea din faguri.
pergőtűz, *-tüzek, -tüzet s., mil.* foc *n.* în rafale.
perköltség, *-ek, -et s.* cheltuieli *f. pl.* de proces.
permetez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(eső)* a bura, a burniţa; **2.** *(permetezővel)* a pulveriza; a stropi.
peron, *-ok, -t s.* peron *n.*
peronjegy, *-ek, -et s.* bilet *n.* de peron.
perpatvar, *-ok, -t s.* ceartă *f.*
perrendtartás, *-ok, -t s., jur.* procedură *f.*; *polgári* ~ procedură civilă.
persely, *-ek, -t s.* puşculiţă *f.*
perselyez, *-tem, -ett vb.* a face chetă.
persze *adv.* sigur, bineînţeles.
pervesztés, *-ek, -t s.* pierdere *f. a unui proces.*
perzsa I. *adj.* persan. **II.** *-ák, -át s.* persan *m.*
perzsabunda, *-ák, -át s.* blană *f.* de astrahan.
perzsaszőnyeg, *-ek, -et s.* covor *n.* persan.

perzsel, *-tem, -t vb.* **1.** *(nap)* a frige; **2.** *(disznót)* a pîrjoli.
pestis, *-ek, -t s.* pestă, ciumă *f.*
pesszimista *adj.* pesimist.
pete, *-ék, -ét s.* **1.** *(gerincesé)* ovul *n.*; **2.** *(rovaré)* ou *n.*
petefészek, *-fészkek, -fészket s., anat.* ovar *n.*
petrezselyem, *-lymek, -lymet s.* pătrunjel *m.*
petróleum, *-ok, -ot s.* petrol *n.*
petyhüdt *adj.* fleşcăit; lăbărţat.
petty, *-ek, -et s.* picătea, bobiţă *f.*
pettyes *adj.* cu picătele, cu bobiţe.
pezseg, *pezsgett vb.* a spumega; a clocoti.
pezsgő I. *adj.* spumegător; clocotitor; *(ital)* spumos. **II.** *-k, -t s.* şampanie *f.*
pfuj *interj.* ptiu! huideo!
piac, *-ok, -ot s.* piaţă *f.*; *~ra dob* a pune în vînzare.
piaci *adj.* de piaţă, de tîrg; *~ árus* precupeţ *m.*
pici *adj.* mititel.
pihe, *-ék, -ét s.* scamă *f.*; *(madáré)* puf *n.*
piheg, *-tem, -ett vb.* a gîfîi.
pihen, *-tem, -t vb.* a se odihni.
pihenés, *-ek, -t s.* odihnă *f.*
pihenő, *-k, -t s.* **1.** odihnă *f.*; *ebéd utáni ~* odihnă de după amiază; siestă *f.*; **2.** *(munka közben)* popas *n.*, pauză *f.*
pikáns *adj.* **1.** picant, aromat; **2.** *(történet)* piperat.
pikkely, *-ek, -t s.* solz *m.*
pillanat, *-ok, -ot s.* moment *n.*, clipă *f.*, clipită *f.*; *egy ~ alatt* într-o clipă; *abban a ~ban* în clipa aceea.
pillanatfelvétel, *-ek, -t s.* instantaneu *n.*
pillanatnyilag *adv.* momentan, pentru moment.
pillangó, *-k, -t s.* fluture *m.*
pillant, *-ottam, -ott vb.* a clipi.
pillantás, *-ok, -t s.* **1.** clipeală *f.*; **2.** *(vmire)* privire *f.*; *egy ~t vet* a arunca o privire.
pille, *-ék, -ét s.* fluture *m.*
pillér, *-ek, -t s.* stîlp *m.*, picior *n.*; *(hídé)* pilon *n.*
pilóta, *-ák, -át s.* pilot *m.*
pimasz *adj.* impertinent, obraznic.
pince, *-ék, -ét s.* pivniţă *f.*, beci *n.*
pincelakás, *-ok, -t s.* locuinţă *f.* la subsol.
pincér, *-ek, -t s.* ospătar, chelner *m.*
pincérlány, *-ok, -t s.* ospătăriţă, chelneriţă *f.*
pinesi, *-k, -t s.* pechinez *m.*
pingpong, *-ok, -ot s.* ping-pong *n.*, tenis *n.* de masă.
pingvin, *-ek, -t s.* pinguin *m.*
pinty, *-ek, -et s.* cintezoi *m.*, cinteză *f.*
pióca, *-ák, -át s.* lipitoare *f.*
pipa, *-ák, -át s.* pipă, lulea *f.*
pipacs, *-ok, -ot s.* mac *m.* roşu.
pipáz|ik, *-tam, -ott vb.* a fuma din pipă.
pipere, *-ék, -ét s.* găteală, podoabă *f.*
pipereczikk, *-ek, -et s.* articol *n.* de toaletă.
pipereszappan, *-ok, -t s.* săpun *n.* de toaletă.
pipogya *adj.* mălăieţ.
pír, *-t s.* **1.** *(arcé)* roşeaţă, rumeneală *f.*; **2.** *(hajnali)* aurora *f.*
piramis, *-ok, -t s.* piramidă *f.*
pirít, *-ottam, -ott vb.* a prăji.
pirítós, *-ok, -t s.* pîine *f.* prăjită.

pirkad, *-t vb.* a se crăpa de (*sau* a se face) ziuă.
pirkadás, *-ok, -t s.* auroră *f.*, zori *m. pl.*
pirongat, *-tam, -ott vb.* a dăscăli.
piros *adj.* roşu.
pirospozsgás *adj.* rumen.
pirosság, *-ok, -ot s.* roşeaţă *f.*; *(arcé)* rumeneală *f.*
pirul, *-tam, -t vb.* a se înroşi, a se îmbujora; *(szégyentől)* a se roşi.
pirula, *-ák, -át s.* pilulă *f.*
piskóta, *-ák, -át s.* pişcot *n.*
pislákol, *-tam, -t vb.* **1.** *(fény)* a licări; **2.** *(lámpa, tűz)* a pîlpîi, a chiorî.
pislog, *-tam, -ott vb.* a clipi, a clipoci.
pisze *adj.* cîrn.
piszkál, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmit)* a zgîndări; **2.** *(tüzet)* a scormoni; **3.** *(fogat, körmöt)* a (se) scobi; **4.** *fam. (vkit)* a bîzîi pe cineva.
piszkavas, *-ak, -at s.* vătrai *n.*
piszkít, *-ottam, -ott vb.* a murdări.
piszkos *adj.* **1.** murdar; **2.** *(erkölcsileg)* mîrşav, murdar.
piszkozat, *-ok, -ot s.* ciornă *f.*
piszkozatfüzet, *-ek, -et s.* maculatură *f.*
piszmog, *-tam, -ott vb.* a (se) moşmoli.
piszok I. *s.* murdărie *f.* **II.** *adj.* ~ *ember* om mîrşav.
pisszeg, *-tem, -ett vb.* a ţistui.
pisszen, *-tem, -t vb.* a crîcni.
pisztoly, *-ok, -t s.* pistol *n.*
pisztráng, *-ok, -ot s.* păstrăv *m.*
píte, *-ék, -ét s.* prăjitură *f.* (cu mere, brînză, fructe).
pitvar, *-ok, -t s.* **1.** *(tornác)* tindă *f.*, pridvor *n.*; **2.** *anat.* auricul *n.*
pityereg, *-regtem, -rgett vb.* a **smiorcăi.**
pitymallat, *-ok, -ot s.* revărsatul *n.* zorilor, zori *m. pl.*
pitymall|ik *vb., v.* **pirkad.**
pityóka, *-ák, -át s.* cartofi *m. pl.*
pitypang, *-ok, -ot s., bot.* păpădie *f.*
pizsama, *-ák, -át s.* pijama *n.*
plafon, *-ok, -t s.* tavan, plafon *n.*
plagizál, *-tam, -t vb.* a plagia.
plakát, *-ok, -ot s.* afiş *n.*; pancartă *f.*
plátán, *-ok, -t s.* platan *m.*
platina, *-ák, -át s.* platină *f.*
platinaszőke *adj.* platinat.
plébánia, *-ák, -át s.* parohie *f.*
pléh, *-ek, -et s.* tinichea, tablă *f.*
pléhpofa, *-ák, -át s., fam.* mutră *f.* blazată.
pletyka, *-ák, -át s.* bîrfeală *f.*
pletykál, *-tam, -t vb.* a bîrfi.
pliszíroz, *-tam, -ott vb.* a plisa.
plusz, *-ok, -t s.* **1.** *(többlet)* exces, surplus *n.*; **2.** *mat. (előjel)* plus *n.*
plüss, *-ök, -t s.* pluş *n.*
pocak, *-ok, -ot s.* burtă *f.*
pocakos *adj.* burtos.
poesék *adj.* urît.
poesékol, *-tam, -t vb.* a risipi.
poesolya, *-ák, -át s.* băltoacă *f.*
pódium, *-ok, -ot s.* podium *n.*
poétika, *-ák, -át s.* poetică *f.*
pofa, *-ák, -át s.* **1.** mutră *f.*; obraz *n.*; ~*ákat vág* a face mutre; *van még* ~*ája* a mai avea obraz; *fogd be a* ~*ádat!* ţine-ţi gura! **2.** *fam.* tip *m.*; individ *m.*, mutră *f.*
pofafürdő, *-k, -t s., fam.* act *n.* de prezenţă.
pofátlan *adj.* neobrăzat, nerușinat.

poʃáz|ik, *-tam, -ott vb.* a vorbi (mult), a-şi bate gura.
poʃon, *-ok, -t s.* palmă *f.*
poʃonüt, *-öttem, -ött vb.* a da o palmă.
poʃoz, *-tam, -ott vb.* a pălmui.
pogácsa, *-ák, -át s.* turtă *f.*
pogány, *-ok, -t s.* păgîn *m.*
poggyász, *-ok, -t s.* bagaj *n.*
poggyászfeladás, *-ok, -t s.* predarea *f.* bagajelor.
poggyászkiadás, *-ok, -t s.* eliberarea *f.* bagajelor.
poggyásztartó, *-k -t s.* portbagaj *n.*
pohár, *poharak, poharat s.* pahar *n.*; *poharát emeli vkire* a toasta pentru cineva.
pohárköszöntő, *-k, -t s.* toast *n.*
pók, *-ok, -ot s.* păianjen *m.*
pókháló, *-k, -t s.* păienjeniş *n.*, pînză *f.* de păianjen.
pokol, *poklok, poklot s.* iad *n.*; infern *n.*; *menj a ~ba!* du-te la dracu!
pokoli *adj.* infernal.
pokróc, *-ok, -ot s.* pătură *f.*
pole, *-ok, -ot s.* poliţă *f.*, raft *n.*
polgár, *-ok, -t s.* cetăţean(ă) *m., f.*
polgárháború, *-k, -t s.* război *n.* civil.
polgári *adj.* **1.** cetăţenesc, de cetăţean; **2.** civil; *~ házasság* căsătorie civilă.
polgárság, *-ot s.* burghezie *f.*
polip, *-ok, -ot s.* polip *m.*
politika, *-át s.* politică *f.*
politikai *adj.* politic; *~ bizottság (párté)* birou politic, *~ helyzet* situaţie politică; *~ gazdaságtan* economie politică; *~ földrajz* geografie politică.
politikailag *adv.* din punct de vedere politic.
politikus I. *adj.* politic. **II.** *-ok, -t s.* om *m.* politic.
politizál, *-tam, -t vb.* a face politică.
politúr, *-ok, -t s.* lustru *n.*, poleială *f.*
poloska, *-ák, -át s.* ploşniţă *f.*
poloskairtás, *-t s.* deparazitare *f.*
pólya, *-ák, -át s.* **1.** *(csecsemőé)* faşă *f.*; **2.** *(betegé)* bandaj *n.*
pólyás *adj.* în faşă.
pólyáz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(csecsemőt)* a înfăşa; **2.** *(beteget)* a bandaja.
pompa, *-ák, -át s.* pompă *f.*
pompás *adj.* **1.** pompos; **2.** *(nagyszerű)* splendid; excelent.
pompáz|ik, *-tam, -ott vb.* a străluci.
pongyola I. *adj.* dezlînat; neîngrijit. **II.** *-ák, -át s.* capot *n.*
póni, *-k, -t s.* ponei *m.*
pont, *-ok, -ot* **I.** *s.* **1.** punct *n.*; *kiindulási ~* punct de plecare; **2.** *(írásjel)* punct *n.*; *~ot tesz a* pune punct; **3.** articol, paragraf, punct *n.*; *~ról ~ra* de-a fir a păr; **4.** *sp.* punct *n.* **II.** *adv.* **1.** fix; *~ 3 órakor* la ora trei fix; **2.** tocmai; *~ ez hiányzott!* tocmai asta a mai lipsit!
pontarány, *-ok, -t s., sp.* scor *n.*
pontatlan *adj.* **1.** *(vki)* nepunctual; **2.** *(vmi)* inexact.
pontos *adj.* **1.** punctual; *~ ember* om punctual; **2.** exact, precis; *~ idő* ora exactă; *~ mérleg* cîntar precis.
pontosan *adv.* **1.** punctual; *~ érkezik* a sosi punctual; **2.** exact, precis; *az óra ~ jár* ceasul merge exact; *~ megjelöl* a indica precis.

pontosság, *-ok, -ot s.* **1.** *(vkié)* punctualitate *f.*; **2.** *(vmié)* exactitate, precizie *f.*

pontosvessző, *-k, -t s.* punct şi virgulă.

pontoz, *-tam, -ott vb., sp.* a puncta.

pontozóbíró, *-k, -t s., sp.* arbitru *m.*

pontverseny, *-ek, -t s., sp.* întrecere.

ponty, *-ok, -ot s.* crap *m.*

ponyva, *-ák, -át s.* prelată *f.*

por, *-ok, -t s.* praf *n.*; *nagy ~t vert fel* a stîrnit senzaţie mare.

póráz, *-ok, -t s.* zgardă *f.*

pore, *-ok, -ot s.* zgîrci, *anat.* cartilaj *n.*

porcelán, *-ok, -t s.* porţelan *n.*

porció, *-k, -t s.* porţie *f.*

porcukor, *-cukrok, -cukrot s.* zahărpudră *n.*

póréhagyma, *-ák, -át s.* praz *m.*

porhanyó *adj.* **1.** *(föld)* afînat; **2.** *(étel)* fraged.

porkoláb, *-ok, -ot s.* temnicer *m.*

porlaszt, *-ottam, -ott vb., tehn.* a pulveriza.

pormentes *adj.* fără praf.

porol, *-tam, -t vb.* **1.** *(ruhát)* a scutura (*sau* a curăţa) de praf; **2.** *szőnyeget* ~ a bate covorul.

poroló, *-k, -t s.* bătător *n.*

porond, *-ok, -ot s.* nisip, prund, prundiş *n.*

poronty, *-ok, -ot s. (béka)* mormoloc *m.*

poros *adj.* prăfuit, cu praf.

porosz I. *adj.* prusac, prusian. **II.** *-ok, -t s.* prusac *m.*

poroszkál, *-tam, -t vb.* a merge în buiestru.

porszem, *-ek, -et s.* fir *n.* de praf.

porszívó, *-k, -t s.* aspirator *n.* (de praf).

porta, *-ák, -át s.* **1.** casă *f.*; curte *f.*; *a maga ~ján* în curtea lui, în casa sa; **2.** *ist. a Porta* Poarta otomană.

portás, *-ok, -t s.* portar *m.*

portásfülke, *-ék, -ét s.* cabină *f.* de portar.

portéka, *-ák, -át s.* marfă *f.*

portó, *-k, -t s.* porto *n.*, taxă *f.* poştală.

portómentes *adj.* scutit de porto; franco.

portörlő, *-k, -t s.* cîrpă *f.* de (şters) praf.

portyáz|ik, *-tam, -ott vb., mil.* a face incursiuni.

póruljár, *-tam, -t vb.* a o păţi (rău).

pórus, *-ok, -t s., anat.* por *m.*

porzó, *-k, -t s., bot.* stamină *f.*

poshad, *-tam, -ott vb.* a se bîhli.

posta, *-ák, -át s.* poştă *f.*; *~ára ad* a expedia prin poştă.

postabélyeg, *-ek, -et s.* timbru *n.* poştal.

postaesomag, *-ok, -ot s.* colet *n.* (poştal).

postafiók, *-ok, -ot s.* căsuţă *f.* poştală.

postafordultával *adv.* cu întoarcerea poştei, cu prima poştă.

postagalamb, *-ok, -ot s.* porumbel *m.* de poştă.

postahivatal, *-ok, -t s.* oficiu *n.* poştal, poştă *f.*

postai *adj.* poştal; *~ díjszabás* tarif poştal.

postakocsi, *-k, -t s.* **1.** *ferov.* vagon *n.* poştal; **2.** *înv.* poştalion *n.*, diligenţă *f.*

postakönyv, *-ek, -et s.* condică *f.* de expediţie.

postaláda, *-ák, -át s.* cutie *f.* de scrisori.
postamester, *-ek, -t s.* diriginte *m.* de oficiu poştal.
postamunka, *-ák, -át s.* lucrare *f.* urgentă.
postás, *-ok, -t s.* **1.** *(kézbesítő)* factor *m.* poştal; **2.** *(tisztviselő)* funcţionar *m.* la poştă.
postautalvány, *-ok, -t s.* mandat *n.* poştal.
postáz, *-tam, -ott vb.* a expedia prin poştă.
posvány, *-ok, -t s.* mocirlă *f.*
poszméh, *-ek, -et s.* bondar, bărzăun *m.*
posztó, *-k, -t s.* postav *n.*
pót *adj.* suplimentar, adiţional; supra-.
pótágy, *-ak, -at s.* pat *n.* suplimentar.
pótalkatrész, *-ek, -t s., tehn.* piesă *f.* de schimb.
pótanyag, *-ok, -ot s.* surogat *n.*
pótdíj, *-ak, -t s.* supratxă *f.*
póthitel, *-ek, -t s.* credit *n.* suplimentar.
pótkávé, *-k, -t s.* surogat *n.* de cafea.
pótkerék, *-kerekek, -kereket s.* roată *f.* de rezervă.
pótkocsi, *-k, -t s. (autónál)* remorcă *f.*
pótlás, *-ok, -t s.* **1.** *(kiegészítő)* completare, întregire *f.*; **2.** *(veszteségé)* compensare *f.*; reparare *f.*
pótlék, *-ok, -ot s. (fizetésnél)* indemnizaţie *f.*; spor *n.*; primă *f.*
pótlólag *adv.* ulterior.
pótol, *-tam, -t vb.* **1.** *(kiegészít)* a completa, a întregi; **2.** *(kárt)* a compensa; a repara; **3.** *(vmit vmivel)* a înlocui, a substitui.
pótolhatatlan *adj.* **1.** de neînlocuit; indispensabil; **2.** *(veszteség)* ireparabil.
pótolható *adj.* **1.** înlocuibil; **2.** *(veszteség)* reparabil.
potom *adj., expr.* ~ *ár* preţ derizoriu.
potroh, *-ot s.* abdomen *n.*
pótszék, *-ek, -et s.* scaun *n.* suplimentar; strapontin *n.*
pótszer, *-ek, -t s.* surogat *n.*; înlocuitor *n.*
pótszög, *-ek, -et s., geom.* unghi *n.* suplimentar.
póttag, *-ok, -ot s.* membru *m.* supleant.
pótvizsga, *-ák, -át s.* examen *n.* de corigenţă.
potya *fam.* **I.** *adj.* gratuit; ~ *jegy* bilet gratuit. **II.** *-ák, -át s.* mîncare (*sau* băutură) *f.* pe gratis.
potyázlik, *-tam, -ott vb., fam.* **1.** *(vonaton)* a călători clandestin; **2.** a mînca (*sau* a bea) pe gratis.
potyog, *-tam, -ott vb.* a cădea; *(könnyek)* a curge.
pottyan, *-tam, -t vb.* a cădea; *égből ~t* picat din cer.
póz, *-ok, -t s.* poză *f.*
pozdorja, *-át s.* puzderie *f.*; *~jává zúz* a face praf şi pulbere.
pozíció, *-k, -t s.* poziţie *f.*
pozitív *adj.* pozitiv.
pozitivizmus, *-t s., fil.* pozitivism *n.*
pózna, *-ák, -át s.* stîlp *m.*
pózol, *-tam, -t vb.* a poza.
pöcegödör, *-gödrök, -gödröt s.* hazna *f.*

pödör, *-tem, -t vb.* a răsuci.
pöfékel, *-tem, -t vb.* a pufăi.
pöfög, *-tem, -ött vb.* a pufni.
pökhendi *adj.* arogant, impertinent.
pörget, *-tem, -ett vb.* a învîrti.
pörköl, *-tem, -t vb. (kávét)* a prăji.
pörkölt I. *adj.* prăjit. **II.** *-ek, -et s.* tocană, tocăniță *f.*
pörsenés, *-ek, -t s.* spuzeală, bubuliță *f.*
pösze *adj.* sîsîit; peltic; ~ *beszéd* vorbire sîsîită.
pöszméte, *-ét s.* agrișă *f.*
praktikus *adj.* practic.
praxis, *-t s.* experiență *f.*; practică *f.*
precíz *adj.* precis, exact.
precíziós *adj.* de precizie.
préda, *-ák, -át s.* pradă *f.*
prém, *-ek, -et s.* blană *f.*
prémium, *-ok, -ot s.* premiu *n.*
prepozíció, *-k, -t s., lingv.* prepoziție *f.*
prés, *-ek, -t s.* presă *f.*; teasc *n.*
présel, *-tem, -t vb.* a presa.
presztízs, *-t s.* prestigiu *n.*
prézli, *-t s.* pesmet *n.*
priblék, *-ek, -et s.* zbir *m.*
primitív *adj.* primitiv.
privát *adj.* privat, particular.
privilégium, *-ok, -ot s.* privilegiu *n.*
prizma, *-ák, -át s.* prismă *f.*
próba, *-ák, -át s.* **1.** probă *f.*; **2.** *(nemesfémen)* marcă, probă *f.*; **3.** *(ruháé)* probă *f.*; **4.** *(színházi)* repetiție *f.*
próbababa, *-ák, -át s.* manechin *n.*
próbaidő, *-k, -t s.* stagiu *n.*
próbakő, *-kövek, -követ s.* piatră *f.* de încercare.
próbál, *-tam, -t vb.* **1.** a încerca, a pune la încercare; *szerencsét* ~ a-și încerca norocul; **2.** *(ruhát)* a proba; a încerca; **3.** *(darabot)* a repeta.
próbálkozás, *-ok, -t s.* încercare *f.*
próbálkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a încerca, a face o încercare.
próbatétel, *-ek, -t s.* probă, încercare *f.*
probléma, *-ák, -át s.* problemă *f.*
problematikus *adj.* problematic.
produkál, *-tam, -t vb.* a produce.
produkció, *-k, -t s.* producție *f.*
produktív *adj.* productiv.
professzor, *-ok, -t s.* profesor *m.*
próféta, *-ák, -át s.* profet, proroc *m.*
profi, *-k, -t s., fam., sp.* profesionist *m.*
profil, *-ok, -t s.* profil *n.*
profit, *-ok, -ot s.* profit *n.*
prognózis, *-ok, -t s.* pronostic *n.*
program, *-ok, -ot s.* program *n.*; *~ba vesz* a include în program.
programnyilatkozat, *-ok, -ot s.* declarație-program *f.*
progresszív *adj.* progresiv.
proletár I. *adj.* proletar. **II.** *-ok, -t s.* proletar(ă) *m., f.*; *világ ~jai egyesüljetek!* proletari din toate țările, uniți-vă!
proletárdiktatúra, *-át s.* dictatura *f.* proletariatului.
proletariátus, *-t s.* proletariat *n.*
prolongál, *-tam, -t vb.* a prelungi.
propaganda, *-ák, -át s.* propagandă *f.*
propagandahadjárat, *-ok, -ot s.* campanie *f.* de propagandă.
propagandista, *-ák, -át s.* propagandist(ă) *m., f.*
propeller, *-ek, -t s.* **1.** *(csavar)* elice *f.*; **2.** *nav.* propulsor *n.* nautic.

prospektus, *-ok, -t s.* prospect *n.*
prostituált, *-ak, -at s.* prostituată *f.*
prosztata, *-ák, -át s., anat.* prostată *f.*
protekció, *-k, -t s.* protecţie *f.*
protestáns **I.** *adj.* protestant. **II.** *-ok, -t s.* protestant(ă) *m., f.*
prototípus, *-ok, -t s.* prototip *n.*
provokál, *-tam, -t vb.* a provoca.
próza, *-ák, -át s.* proză *f.*
prózai *adj.* în proză.
prózaíró, *-k, -t s.* prozator *m.*
prüszköl, *-tem, -t vb.* **1.** *(ember)* a strănuta; **2.** *(ló)* a sforăi.
pszichológia, *-át s.* psihologie *f.*
publikum, *-ot s.* public *n.*
pucér *adj.* gol, în pielea goală.
puces, *-ok, -ot s., pol.* puci *n.*, lovitură *f.* de stat.
púder, *-ek, -t s.* pudră *f.*
púderdoboz, *-ok, -t s.* pudrieră *f.*
púderoz, *-tam, -ott vb.* a pudra.
puffad, *-tam, -t vb.* **1.** *(arc)* a se bulhăi; **2.** *(has)* a se balona.
puffan, *-tam, -t vb.* a pufni.
pufog, *-tam, -ott vb. (mozdony)* a pufăi.
pufók *adj.* bucălat, bucălai.
puha *adj.* moale.
puhány, *-ok, -t s.* **1.** *zool.* moluscă *f.*; **2.** *fig. (ember)* om *m.* molatic.
puhatol, *-tam, -t vb.* a tatona.
puhít, *-ottam, -ott vb.* a muia.
puhul, *-tam, -t vb.* a se înmuia.
pukkad, *-tam, -t vb.* a crăpa, a plesni.
pukkadoz|ik, *-tam, -ott vb.* a bufni; ~ *a nevetéstől* a pufni în rîs.
pukkan, *-tam, -t vb.* a pocni.
puliszka, *-ák, -át s.* mămăligă *f.*
pulóver, *-ek, -t s.* pulover *n.*
pult, *-ok, -ot s.* tejghea *f.*
pulzus, *-ok, -t s.* puls *m.*; ***megnézi vkinek a*** ~*át* a lua cuiva pulsul.
pulyka, *-ák, -át s.* curcă *f.*
pulykakakas, *-ok, -t s.* curcan *m.*
pumpa, *-ák, -át s.* pompă *f.*
púp, *-ok, -ot s.* cocoaşă *f.*, gheb *n.*
pupilla, *-ák, -át s.* pupilă *f.*
púpos *adj.* cocoşat, ghebos.
purdé, *-k, -t s.* puradel *m.*
puska, *-ák, -át s.* puşcă *f.*
puskacső, *-csövek, -csövet s.* ţeavă *f.* de puşcă.
puskagolyó, *-k, -t s.* glonţ *n.*
puskalövés, *-ek, -t s.* împuşcătură *f.*; ~*nyire* la o bătaie de puşcă.
puskapor, *-ok, -t s.* praf *n.* de puşcă.
puskaporos *adj.*, ~ *hangulat* atmosferă *f.* încărcată.
puskáz|ik, *-tam, -ott vb., fam. (iskolában)* a copia (cu fiţuica).
puszi, *-k, -t s., fam.* sărut *n.*, guriţă *f.*
puszta **1.** *adj.* **1.** *(elhagyatott)* pustiu; **2.** *(csupasz)* gol; **3.** ~ *szemmel* cu ochiul liber. **II.** *-ák, -át s.* bărăgan *n.*; deşert *n.*
pusztán *adj.* numai; ~ *udvariasságból* numai din politeţe.
pusztít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a pustii; a face ravagii; **2.** *(betegség, járvány)* a bîntui.
pusztítás, *-ok, -t s.* **1.** pustiire *f.*; ravagii *n. pl.*; **2.** bîntuire *f.*
pusztul, *-tam, -t vb.* a pieri.
pusztulás, *-ok, -t s.* pieire *f.*
putri, *-k, -t s.* bordei *n.*
puttony, *-ok, -t s.* putină *f.*
pünkösd, *-öt s., bis.* rusalii *f. pl.*
püre, *-ék, -ét s.* pire *n.*
püspök, *-ök, -öt s.* episcop *m.*

R

rá *prep.* **1.** pe; *ott az asztal, tedd* ~ acolo e masa, pune pe ea; **2.** de el, de ea; *emlékszem* ~ mi-aduc aminte de el; **3.** pentru; *nincs* ~ *időnk* nu avem timp pentru asta.

ráad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ruhát)* a îmbrăca (cu...); **2.** *(összegre)* a adăuga; *még* ~ *100 lejt* a mai adăuga 100 de lei; **3.** ~*ja magát vmire* a se deda la ceva; a se apuca de ceva.

ráadás, *-ok, -t s.* adaos *n.*

ráadásul *adv.* pe deasupra.

ráakad, *-tam, -t vb. (vkire, vmire)* a da peste (cineva *sau* ceva).

rááll, *-tam, -t vb. (beleegyezik vmibe)* a fi de acord (cu ceva), a se învoi (la ceva).

rab, *-ok, -ot s.* **1.** rob *m.*; **2.** *fig.* sclav, rob *m.*

rabbi, *-k, -t s.* rabin *m.*

rábeszél, *-tem, -t vb. (vkit vmire)* a îndupleca (pe cineva să facă ceva), a îndemna (pe cineva la ceva).

rábeszélés, *-ek, -t s.* îndupleca*re f.*

rábír, *-tam, -t vb.* a determina, a îndupleca.

rábíz, *-tam, -ott vb. (vmit vkire)* a încredința (ceva cuiva), a însărcina (pe cineva cu ceva); *bízd csak rám!* lasă pe mine!

rablás, *-ok, -t s.* jaf *n.*; banditism *n.*

rabló, *-k, -t s.* bandit, hoț *m.*

rablóbanda, *-ák, -át s.* bandă *f.* de hoți.

rablógazdálkodás, *-ok, -t s.* exploatare *f.* de jaf.

rablógyilkos, *-ok, -t s.* asasin *m.*

rablóháború, *-k, -t s.* război *n.* de jaf.

rablótámadás, *-ok, -t s.* atac *n.* banditesc.

rabol, *-tam, -t vb.* a jefui; a fura.

ráborít, *-ottam, -ott vb.* a acoperi, a pune peste...

ráborul, *-tam, -t vb. (vki)* a-și culca capul pe umărul cuiva.

raboskod|ik, *-tam, -ott vb.* a robi; a duce o viață de rob.

rabság, *-ok, -ot s.* **1.** robie, sclavie *f.*; **2.** *(fogság)* captivitate *f.*

rabszolga, *-ák, -át s.* sclav, rob *m.*

rabszolgakereskedelem, *-lmet s.* comerț *n.* cu sclavi.

rabszolgaság, *-ot s.* sclavie *f.*

rabszolgatartó, *-k, -t s.* stăpîn *m.* de sclavi.

rákukkan, *-tam, -t vb. (vmire)* a da peste (ceva).

rácáfol, *-tam, -t vb.* a dezmînți.

racionalizál, *-tam, -t vb.* a raționaliza.

rács, *-ok, -ot s.* gratie *f.*

rácsos *adj.* cu gratii.

radar, *-ok, -t s., tehn.* radar *n.*

radikális *adj.* radical.

rádió, *-k, -t s.* radio *n.*; ~*t hallgat* a asculta (la) radio.

rádióadás, *-ok, -ot s.* (radio)emisiune.

rádióadó, *-k, -t s.* post *n.* de (radio)emisiune.

rádióbemondó, *-k, -t s.* crainic, spicher *m.*, spicheriță *f.*

rádiócső, *-csövek, -csövet s.* lampă *f.* de radio.

rádiódíj, *-ak, -at s.* taxă *f.* de radio.

rádióelőfizető, *-k, -t s.* abonat(ă) *m., f.* la radio.
rádióhallgató, *-k, -t s.* (radio)ascultător *m.*
rádiókészülék, *-ek, -et s.* (aparat de) radio *n.*
rádióközvetítés, *-ek, -t s.* radioemisiune *f.*
rádióleadó, *-k, -t s.* radioemiţător *n.*
rádióműsor, *-ok, -t s.* program *n.* de radio.
rádiósítás, *-ok, -t s.* radiofica-re *f.*
rádiós, *-ok, -t s.* radiotelegrafist *m.*
rádiószerelő, *-k, -t s.* instalator *m.* de radio.
rádiótávirat, *-ok, -ot s.* radiogramă *f.*
rádióz|ik, *-tam, -ott vb.* a asculta (la) radio.
radír, *-ok, -t s.* radieră *f.*
radírgumi, *-k, -t s.* radieră *f.*
radíroz, *-tam, -ott vb.* a şterge cu radiera.
rádium, *-ot s.* radium *n.*
ráébred, *-tem, -t vb.* a-şi da seama, a se trezi.
ráér, *-tem, -t vb.* a avea timp.
ráerősít, *-ettem, -ett vb.* a fixa (de ceva).
ráes|ik, *-tem, -ett vb. (vmire)* a cădea (pe ceva).
ráeső *adj.* aferent; cuvenit.
ráeszmél, *-tem, -t vb. (vmire)* a-şi da seama (de ceva).
ráf, *-ok, -ot s.* şiuă *f.*; cerc *n.*
ráfér, *-tem, -t vb.* **1.** *(helyre)* a încăpea, a avea loc (pe ceva); **2.** *fig. (vkire vmi)* prinde bine (ceva cuiva); *~t ez a lecke* i-a prins bine lecţia aceasta.
rafinált *adj.* rafinat.
ráfizet, *-tem, -ett vb.* a ieşi în deficit.
ráfizetés, *-ek, -t s. (veszteség)* deficit *n.*
ráfog, *-tam, -ott vb. (fegyvert)* a ridica arma (asupra cuiva).
ráfordít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *~ja a kulcsot* a închide uşa cu cheia; **2.** *figyelmet fordít rá* a-i acorda atenţie.
ráförmed, *-tem, -t vb. (vkire)* a se răsti (la cineva).
rag, *-ok, -ot s., lingv.* desinenţă *f.*
rág, *-tam, -ott vb.* **1.** a roade; **2.** *szájába ~ vmit* a da cuiva mură în gură.
ragad, *-tam, -t vb.* **1.** a se lipi; **2.** *(kézzel)* a apuca (ceva), a pune mîna (pe ceva); *fegyvert ~* a apuca arma.
ragadós *adj.* **1.** *(anyag)* lipicios; **2.** *(betegség)* molipsitor, contagios.
ragadozó I. *adj.* răpitor, de pradă; *~ madár* pasăre răpitoare. **II.** *-k, -t s.* (animal) răpitor *n.*
rágalmaz, *-tam, -ott vb.* a calomnia.
rágalom, *-lmak, -lmat s.* calomnie *f.*
ragály, *-ok, -t s.* molimă, epidemie *f.*
ragályos *adj.* molipsitor, contagios.
ragaszkod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkihez)* a ţine (la cineva); **2.** *(vmihez)* a-şi menţine punctul de vedere; a se crampona (de ceva).
ragaszt, *-ottam, -ott vb.* a lipi.
ragasztó, *-k, -t s.* lipici *n.*
rágcsáló *adj.* rozător.
rágógumi, *-k, -t s.* gumă *f.* de mestecat.

rágós *adj.* tare; ~ *hús* carne tare.
ragoz, *-tam, -ott vb. (igét)* a conjuga; *(főnevet)* a declina.
ragozás, *-ok, -t s., lingv.* flexiune *f.*; *(igéé)* conjugare *f.*; *(főnévé)* declinare *f.*
ragyás *adj. (arc)* ciupit de vărsat.
ragyog, *-tam, -ott vb.* a străluci.
ragyogás, *-ok, -t s.* strălucire *f.*
ragyogó *adj.* **1.** strălucitor; **2.** *fig.* strălucit, minunat.
rágyújt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a aprinde o ţigară; **2.** *expr.* ~ *egy nótára* a intona un cîntec.
ráhagy, *-tam, -ott vb.* **1.** *(örökséget)* a lăsa cuiva moştenire; **2.** a lăsa (pe cineva să facă ceea ce vrea).
ráhajol, *-tam, -t vb.* a se apleca asupra (unui lucru *sau* unei persoane).
ráhárul, *-tam, -t vb. (vkire)* a reveni (cuiva) ceva.
ráhúz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmire vmit)* a trage (ceva peste ceva); ~ *egy emeletet* a supraetaja; **2.** *(bottal)* a da cuiva o lovitură.
ráill|ik, *-ett vb.* a se potrivi; *a leírás* ~ descrierea i se potriveşte.
ráirányít, *-ottam, -ott vb.* a îndrepta.
ráismer, *-tem, -t vb.* a recunoaşte.
raj, *-ok, -t s.* **1.** *(méhek)* roi *n.*; **2.** *mil.* grupă *f*; *av., nav.* escadrilă *f.*
rajong, *-tam, -ott vb.* a fi entuziasmat (de ceva).
rajongás, *-ok, -t s.* entuziasm *n.*
rájön, *-jöttem, -jött vb.* a-şi da seama; a descoperi.
rajtakap, *-tam, -ott vb. (vkit vmin)* a surprinde (pe cineva asupra unui fapt).
rajtaüt, *-öttem, -ött vb., mil.* a ataca pe neaşteptate (prin surprindere).
rajtaütés, *-ek, -t s., mil.* atac *n.* neaşteptat.
rajvonal, *-ak, -t s., mil.* linie *f.* (lanţ *n.*) de trăgători.
rajz, *-ok, -ot s.* desen *n.*
rajzfilm, *-ek, -et s.* desene *n.pl.* animate.
rajz|ik, *-ott vb.* a roi.
rajzlap, *-ok, -ot s.* foaie *f.* de desen.
rajzol, *-tam, -t vb.* a desena.
rajzpapír, *-ok, -t s.* hîrtie *f.* de desen.
rajzszeg, *-ek, -et s.* piuneză *f.*
rak, *-tam, -ott vb.* **1.** a pune, a aşeza; **2.** *tüzet* ~ a face foc.
rák, *-ok, -ot s.* **1.** *zool.* rac *m.*; **2.** *med.* cancer *n.*
rakás, *-ok, -t s.* grămadă *f.*
rákbeteg, *-ek, -et s.* canceros *m.*, persoană *f.* bolnavă de cancer.
rákényszerít, *-ettem, -ett vb. (vkit vmire)* a constrînge (pe cineva), a impune (cuiva ceva).
rákényszerül, *-tem, -t vb.* a fi constrîns, a fi nevoit.
rakéta, *-ák, -át s.* rachetă *f.*
rakéta kilövő pálya, *-ák, -át s.* rampă *f.* pentru lansarea rachetelor.
rakétarepülőgép, *-ek, -et s.* avion-rachetă *n.*
rakétatámaszpont, *-ok, -ot s.* bază *f.* de rachete.
rákiált, *-ottam, -ott vb. (vkire)* a striga, a se răsti (la cineva).
rákkutatás, *-t s.* oncologie *f.*

rákkutató *adj.* ~ *intézet* institut *n.* oncologic.
rákodás, *-ok, -t s.* **1.** *(vmire)* încărcare *f.*; **2.** *(vmiből)* descărcare *f.*
rakodóhely, *-ek, -et s.* rampă *f.* de încărcare.
rakodómunkás, *-ok, -t s.* încărcător *m.*; ***kikötői*** ~ docher *m.*
rákokozó, *-k, -t adj., s.* cancerigen.
rakomány, *-ok, -t s.* încărcătură *f.*
rakoncátlan *adj.* neastîmpărat.
rákos *adj., med.* canceros.
rakpart, *-ok, -ot s.* chei *n.*
raksúly, *-ok, -t s.* tonaj *n.*
raktár, *-ok, -t s.* depozit *n.*, magazie *f.*
raktáros, *-ok, -t s.* magaziner *m.*
raktároz, *-tam, -ott vb.* a depozita, a înmagazina.
rálép, *-tem, -ett vb. (vmire)* a călca (pe ceva).
rálő, *-ttem, -tt vb.,* ~ *vkire* a trage în cineva cu arma.
ráma, *-ák, -át s.* ramă *f.*
rámutat, *-tam, -ott vb.* a arăta.
ráne, *-ok, -ot s.* **1.** *(arcon)* rid *n.*; **2.** *(ruhán)* cută *f.*, încreţitură *f.*
ráncol, *-tam, -t vb. (homlokot)* a încreţi.
ráncos *adj.* încreţit.
ránéz, *-tem, -ett vb.* a se uita (la cineva).
rang, *-ok, -ot s.* **1.** rang *n.*; **2.** *mil.* grad *n.*
rángató(d)z|ik, *-tam, -ott vb.* a se convulsiona.
rangidős, *-ek, -t s.* cel mai vechi în grad.
rangjelzés, *-ek, -t s., mil.* galon *n.*
rangsor, *-ok, -t s.* ierarhie *f.*
rangú *adj.* **1.** de grad; *alacsonyabb* ~ de grad inferior; **2.** de rang; *másodrangú szálloda* hotel de mîna a doua.
ránt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a smuci; **2.** a trage; *magával* ~ a trage după sine.
rántás, *-ok, -t s.* rîntaş *n.*
rántott *adj.* pane; ~ *csirke* pui pane; ~ *szelet* şniţel (pane).
rántotta, *-ák, -át s.* jumări *f. pl.* (de ouă), *reg.* papară *f.*
rányom, *-tam, -ott vb.* a imprima.
ráparancsol, *-tam, -t vb.* a porunci, a ordona.
rapszódia, *-ák, -át s.* rapsodie *f.*
rapszodikus *adj.* rapsodic.
ráragad, *-tam, -t vb.* **1.** a se lipi de...; **2.** ~ *a betegség* a se molipsi.
rárubáz, *-tam, -ott vb.* a transmite, a trece (cuiva ceva).
rásóz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(árut)* a vinde (cuiva o marfă slabă), a potcovi (pe cineva); **2.** *(munkát)* a arunca pe spinarea cuiva; **3.** ~ *vkire* a-i da cuiva una.
ráspoly, *-ok, -t s.* raşpel *n.*
rásüt, *-öttem, -ött vb. (bélyeget)* a înfiera.
rászán, *-tam, -t vb.* **1.** *(pénzt)* a destina; **2.** ~*ja magát* a decide să...; a se hotărî să...
rászed, *-tem, -ett vb.* a păcăli.
rászegez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(szeggel)* a bate (*sau* a fixa) în cuie; **2.** *(fegyvert)* a îndrepta, a ţinti (o armă).
rászok|ik, *-tam, -ott vb. (vmire)* a se obişnui (cu ceva).
rátámad, *-tam, -t vb.* **1.** a ataca (pe cineva); **2.** *fig.* a lua pe cineva în răspăr.

rátér, *-tem, -t vb.* **1.** *(útra)* a lua, a apuca (drumul); **2.** ~ *a tárgyra* a trece la subiect.

ráterel, *-tem, -t vb.* a îndrepta (la...); ~*i a figyelmet vmire* a îndrepta atenţia asupra unui lucru.

ráterelődik, *-ött vb.* ~ *a beszélgetés* a veni vorba de...; ~ *a figyelem (vkire, vmire)* atenţia se îndreaptă asupra cuiva (*sau* a ceva).

rátermett *adj.* destoinic, capabil.

rátesz, *-tettem, -tett vb.* a pune pe...; *fejemet teszem rá (hogy)* îmi pun capul (că...).

ratifikál, *-tam, -t vb.* a ratifica.

rátűz, *-tem, -ött vb. (vmit)* a prinde cu acul.

ráugrik, *-ottam, -ott vb.* a sări pe.

ráun, *-tam, -t vb.* a fi sătul de...

ráüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(vkire)* a lovi (în cineva); **2.** *(bélyegzőt)* a pune ştampila.

ravasz[1] *adj.* viclean.

ravasz[2], *-ok, -t s. (fegyveren)* trăgătoare *f.*, trăgaci *n.*

ravaszság, *-ot s.* vicleneie *f.*

ravatal, *-ok, -t s.* catafalc *n.*

rávesz, *-vettem, -vett vb. (vkit vmire)* a convinge, a determina (pe cineva).

rávet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vmit vmire)* a arunca (ceva pe ceva); **2.** ~*i magát vmire* a se arunca pe ceva; **3.** *egy tekintetet vet rá* a arunca o privire.

rávezet, *-tem, -ett vb.* a conduce, a îndruma.

ráz, *-tam, -ott vb* a scutura.

rázendít, *-ettem, -ett vb. (dalra)* a intona; *(zenére)* a începe să cînte din (*sau* la)...

razzia, *-ák, -át s.* razie *f.*

reagál, *-tam, -t vb.* a reacţiona.

reakció, *-k, -t s.* **1.** *pol.* reacţiune *f.*; **2.** *chim.* reacţie *f.*

reakciós I. *adj.* **1.** *pol.* reacţionar; **2.** *tehn.* cu reacţie. **II.** *-ok, -t s., pol.* reacţionar(ă) *m., f.*

reálbér, *-ek, -t s.* salariu *n.* real.

reális *adj.* real.

realista I. *adj.* realist. **II.** *-ák, -át s.* realist(ă) *m., f.*

realizmus, *-ok, -t s.* realism *n.*; *kritikai* ~ realismul critic.

rebesget, *-tem, -ett vb., expr. azt ~ik, hogy* ... se spune că...

réce, *-ék, -ét s.* raţă *f.*

recept, *-ek, -et s.* reţetă *f.*

recesen, *-t vb.* a trosni.

receseg, *-ett vb.* **1.** a trosni; **2.** *(cipő)* a scîrţîi.

redő, *-k, -t s.* **1.** *(ruhán)* cută, încreţitură *f.*; **2.** *(bőrön)* rid *n.*; cută, încreţitură *f.*

redőny, *-ök, -t s.* jaluzea *f.*

redves *adj.* putregăios.

referál, *-tam, -t vb.* a prezenta un referat.

referencia, *-ák, -át s.* referinţă *f.*

referens, *-ek, -et s.* referent(ă) *m., f.*

reflektor, *-ok, -t s.* reflector *n.*

reform, *-ok, -ot s.* reformă *f.*

reformáció, *-k, -t s., bis.* reformă *f.*

református I. *adj.* reformat. **II.** *-ok, -t s.* reformat(ă) *m., f.*

refrén, *-ek, -t s.* refren *n.*

rege, *-ék, -ét s.* legendă *f.*

régebbi *adj.* de mai înainte, de demult.

régen *adv.* odinioară, demult.

regény, *-ek, -t s.* roman *n.*; *történeti* ~ roman istoric.

regényes *adj.* **1.** romantic; **2.** romanţat.

regényíró, *-k, -t s.* romancier *m.*

régészet, *-et s.* arheologie *f.*
reggel I. *adv.* dimineaţa; *ma ~* azi-dimineaţă; *korán ~* dis-de-dimineaţă. **II.** *-ek, -t s.* dimineaţă *f.*; *jó ~t!* bună dimineaţa!
reggeli I. *adj.* de dimineaţă. **II.** *-k, -t s.* micul dejun *n.*
reggeliz|ik, *-tem, -ett vb.* a dejuna.
régi *adj.* vechi.
régies *adj.* arhaic.
régiesség, *-ek, -et s.* arhaism *n.*
régimódi *adj.* de modă veche.
régiség, *-ek, -et s.* **1.** vechime *f.*; **2.** *(tárgy)* vechitură *f.*
régiségkereskedés, *-ek, -t s.* anticariat *n.*
regisztrál, *-tam, -t vb.* a înregistra.
régmúlt I. *adj.* îndepărtat, străvechi; *~ idők* timpuri străvechi. **II.** *-at s., lingv.* mai mult ca perfect *n.*
régóta *adv.* de mult, de multă vreme.
rejt, *-ettem, -ett vb.* a ascunde.
rejteget, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a ascunde; **2.** *(vmit)* a tăinui.
rejtekhely, *-ek. -et s.* ascunziş *n.*, ascunzătoare *f.*
rejtelmes *adj.* tainic.
rejtély, *-ek, -t s.* enigmă, taină *f.*
rejtett *adj.* ascuns; tainic.
rejtjel, *-ek, -t s.* cifru *n.*
rejtőz|ik, *-tem, -ött vb.* a se ascunde.
rejtvény, *-ek, -t s.* rebus *n.*
rekamié, *-k, -t s.* studio *n.*
rekedt *adj.* răguşit.
rekesz, *-ek, -t s.* despărţitură *f.*; compartiment *n.*
rekeszizom, *-izmok. -izmot s., anat.* diafragmă *f.*
rekettye, *-ék, -ét s., bot.* răchită *f.*
rekkentő *adj.* înnăbuşitor; *~ hőség* căldură înăbuşitoare, zăpuşeală *f.*
reklám, *-ok, -ot s.* reclamă *f.*
reklamál, *-tam, -t vb.* a reclama.
rekonstruál, *-tam, -t vb.* a reconstrui; a reconstitui.
rekord, *-ok, -ot s., sp.* record *n.*; *~ot felállít* a stabili un record; *~ot megdönt* a bate un record.
rekorder, *-ek, -t s., sp.* recordman *m.*
rekordtermés, *-ek, -t s.* recoltă *f.* excepţională.
rektor, *-ok, -t s.* rector *m.*
rektori hivatal *s.* rectorat *n.*
rekvirál, *-tam, -t vb.* a rechiziţiona.
relatív *adj.* relativ.
relé, *-k, -t s., tel.* releu *n.*
rém, *-ek, -et s.* **1.** *(kísértet)* fantomă *f.*; **2.** groază, spaimă *f.*
remeg, *-tem, -ett vb.* a tremura.
remek *adj.* splendid, minunat.
remekmű, *-vek, -vet s.* capodoperă *f.*
remél, *-tem, -t vb.* a spera, a nădăjdui.
remény, *-ek, -t s.* speranţă, nădejde *f.*
reménytelen *adj.* fără speranţă, deznădăjduit.
rémes *adj.* îngrozitor, groaznic.
remete, *-ék, -ét s.* sihastru, pustnic *m.*
rémhír, *-ek, -t s.* zvon *n.*, ştire *f.* alarmantă.
rémhírterjesztés, *-ek, -t s.* răspîndire *f.* de zvonuri (*sau* de ştiri alarmante).
rémít, *-ettem, -ett vb.* a înspăimînta, a îngrozi.
réml|ik, *-ett vb.* a i se părea.

rémség, *-ek, -et s.* grozăvie *f.*
rémtett, *-ek, -et s.* crimă *f.* monstruoasă.
rémuralom, *-uralmak, -uralmat s.* regim *n.* de teroare.
rémül, *-tem, -t vb.* a se îngrozi.
rémület, *-et s.* spaimă, groază *f.*
rémült *adj.* înspăimîntat, îngrozit.
rend, *-et s.* **1.** ordine *f.*; *~ben van!* în ordine! în regulă! **2.** *mil., sp.* rînd *n.*; **3.** *ist., pol.* orînduire *f.*; *szocialista társadalmi ~* orînduire socialistă; **4.** *(ruha)* rînd *n.*; *egy ~ ruha* un rînd de haine.
rendbontás, *-ok, -t s.* tulburarea *f.* ordinii.
rendel, *-tem, -t vb.* **1.** *(árut)* a comanda; **2.** *(orvos gyógyszert)* a prescrie; **3.** *(orvos beteget)* a consulta; **4.** *vki alá ~ vkit* a subordona cuiva pe cineva.
rendelés, *-ek, -t s.* **1.** comandă *f.*; *~re* la comandă; **2.** *(fogadás)* consultaţie *f.*
rendelet, *-ek, -et s.* **1.** ordin *n.*; *miniszteri ~* ordin ministerial; **2.** *törvényerejű ~* decret-lege *n.*
rendelkezés, *-ek, -t s.* dispoziţie *f.*; *~ére áll* a fi (*sau* a sta) la dispoziţie.
rendelkez|ik, *-tem -ett vb.* a dispune.
rendellenes *adj.* neregulat; anormal.
rendelő, *-k, -t s.* cabinet *n.*; *orvosi ~* cabinet medical.
rendeltetés, *-ek, -t s.* destinaţie *f.*
rendeltetési *adj.* de destinaţie; *~ hely* loc de destinaţie.
rendes *adj.* **1.** regulat; normal; **2.** *(írás, öltözék)* ordonat; **3.** *(ember)* cumsecade, de treabă.
rendetlen *adj.* dezordonat.
rendetlenked|ik, *-tem, -ett vb.* a face dezordine.
rendetlenség, *-ek, -et s.* dezordine *f.*
rendez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(dolgokat)* a aranja, a pune în ordine; **2.** *(ügyet)* a aranja; **3.** *(ünnepélyt)* a organiza; **4.** *(színdarabot)* a regiza.
rendezés, *-ek, -t s.* **1.** aranjare *f.*, punere *f.* în ordine; **2.** *(ünnepélyé)* organizare *f.*; **3.** *(színdarabé)* regie *f.*
rendezetlen *adj.* nearanjat.
rendező, *-k, -t s.* **1.** organizator *m.*; **2.** regizor *m.*
rendezőség, *-ek, -et s.* comitet *n.* de organizare.
rendhagyó *adj., lingv.* neregulat.
rendíthetetlen *adj.* neclintit.
rendjel, *-ek, -et s.* ordin *n.*
rendkívül *adv.* deosebit de..., extraordinar de..., extrem de...; *~ fontos* (a fi) deosebit de important.
rendkívüli *adj.* **1.** neobişnuit; *~ dolog* un lucru neobişnuit; **2.** extraordinar; *~ tehetség* talent extraordinar; **3.** special; *~ kiadás* ediţie specială.
rendőr, *-ök, -t s.* poliţist, sergent *m.* de stradă.
rendőrség, *-ek, -et s.* poliţie *f.*
rendreutasítás, *-ok, -t s.* chemare *f.* la ordine.
rendszabály, *-ok, -t s.* măsuri *f. pl.*
rendszám, *-ok, -ot s.* număr *n.* de ordine.

rendszer, *-ek, -t s.* sistem *n.*; *pol.* regim *n.*

rendszeres *adj.* **1.** *(munka)* sistematic; **2.** *(járat)* regulat.

rendszeresít, *-ettem, -ett vb.* a sistematiza, a permanentiza.

rendszerez, *-tem, -ett vb.* a sistematiza.

rendszerint *adv.* de obicei, de regulă.

rendszertelen *adj.* nesistematic; neregulat.

rendületlen *adj.* neclintit.

renczánsz, *-ot s., ist.* renaştere *f.*

reng, *-tem, -ett vb.* **1.** *(a föld)* a se cutremura; **2.** *fig.* a se zgudui.

rengeteg[1] **I.** *adj.* (o) mulţime de; *~ ember* (o) mulţime de oameni. **II.** *num.* foarte mult; *~et dolgozik* a lucra foarte mult.

rengeteg[2], *-ek, -et s.* codru *m.* secular.

rénszarvas, *-ok, -t s.* ren *m.*

répa, *-át s.* sfeclă *f.*

repce, *-ét s.* rapiţă *f.*

reped, *-t vb.* a (se) crăpa.

repedés, *-ek, -t s.* crăpătură *f.*

repes, *-tem, -ett vb.* a (tre)sălta; *~ a szíve örömében* a-i (tre)sălta inima de bucurie.

repesz, *-ek, -t s., mil.* schijă *f.*

repeszbomba, *-ák, -át s.* bombă *f.* brizantă.

repkény, *-t s., bot.* iederă *f.*

reprezentáció, *-k, -t s.* reprezentaţie *f.*; *~s költségek* cheltuieli de reprezentaţie.

reprodukál, *-tam, -t vb.* a reproduce.

reprodukció, *-k, -t s.* reproducere *f.*

repül, *-tem, -t vb.* **1.** a zbura; **2.** *levegőbe ~* a sări în aer.

repülés, *-ek, -t s.* zbor *n.*

repülésügyi *adj.* de aviaţie.

repülő, *-k, -t s.* **1.** *(ember)* aviator, pilot *m.*; **2.** *(gép)* avion *n.*

repülőgép, *-ek, -et s.* avion *n.*; *utasszállító ~* avion de pasageri; *lökhajtásos ~* avion cu reacţie.

repülőgép-anyahajó, *-k, -t s., mil.* portavion *n.*

repülőhíd, *-ak, -at s.* pasarelă *f.*

repülőjárat, *-ok, -ot s.* cursă *f.* de avioane.

repülőposta, *-ák, -át s.* poştă *f.* aeriană.

repülőtámadás, *-ok, -t s.* atac *n.* aerian.

repülőtér, *-terek, -teret s.* aeroport, aerodrom *n.*

repülőtiszt, *-ek, -et s.* ofiţer *m.* de aviaţie.

rés, *-ek, -t s.* **1.** *(falon)* spărtură, crăpătură *f.*; **2.** *~en van* a fi atent.

respektál, *-tam, -t vb.* a respecta.

rest *adj.* trîndav; tembel.

restelked|ik, *-tem, -ett vb.* a se jena.

restell, *-tem, -t vb.* **1.** a se jena; **2.** *(vmit megtenni)* a-i fi lene.

rész, *-ek, -t s.* **1.** parte *f.*; *~e vminek* a face parte din ceva; **2.** *vki ~éről* din partea cuiva; *atyai ~ről* din partea tatălui; *mindkét ~ről* din ambele părţi; *a magam ~éről* din partea mea; **3.** *a legnagyobb ~ben* în ceea mai mare parte.

részben *adv.* în parte.

részeg *adj.* beat.

részeges *adj.* beţiv.

reszel, *-tem, -t vb.* **1.** *ind.* a pili, a răşpălui; a răzălui; **2.** *(ételt)* a răzui, a da pe răzătoare.

reszelő, *-k, -t s.* **1.** *ind.* pilă *f.*; raşpel *n.*; răzuitor *n.*; **2.** răzătoare *f.*

részes, *-ek, -t s.* părtaş(ă) *m., f.*

részesedés, *-ek, -t s.* participare, participaţie *f.*

részeshatározó, *-t s., lingv.* complement *n.* indirect; ~ *eset* (cazul) dativ *n.*

részesít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vkit vmiben)* a împărtăşi (pe cineva din ceva); **2.** *előnyben* ~ *vkit* a avantaja pe cineva.

részesül, *-tem, -t vb.* **1.** a beneficia, a se împărtăşi din; **2.** *előnyben* ~ a fi avantajat, a avea precădere.

részint *adv.* în parte; ~..., ~... pe de o parte..., pe de altă parte...

reszket, *-tem, -ett vb.* a tremura.

reszkíroz, *-tam, -ott vb.* a risca.

részleg, *-ek, -et s.* (sub)secţie *f.*

részleges *adj.* parţial.

részlet, *-ek, -et s.* **1.** amănunt, detaliu *n.*; *~ekbe bocsátkozik* a intra în detalii; **2.** *(irodalmi)* pasaj *n.*; **3.** *(befizetésnél)* rată *f.*; *~re vásárol* a cumpăra în rate.

részletes *adj.* amănunţit, detaliat.

részletez, *-tem, -ett vb.* a detalia.

részletfizetés, *-ek, -t s.* plată *f.* în rate.

részletkérdés, *-ek, -t s.* problemă *f.* secundară (de amănunt).

részrehajló *adj.* părtinitor.

részvény, *-ek, -t s.* acţiune *f.* (de bancă).

részvényes, *-ek, -t s.* acţionar *m.*

részvénytársaság, *-ok, -ot s., cap.* societate *f.* anonimă pe acţiuni.

részvét, *-et s.* **1.** condoleanţe *f. pl.*; *~ét fejezi ki* a-şi exprima condoleanţele; **2.** *(szánalom)* milă *f.*

részvétel, *-t s.* participare *f.*

részvevő, *-k, -t s.* participant(ă) *m., f.*

rét, *-ek, -et s.* livadă *f.*

réteg, *-ek, -et s.* **1.** strat *n.*; **2.** *(társadalmi)* pătură *f.*

réteges *adj.* stratificat.

rétegződés, *-ek, -t s.* **1.** *geol.* stratificare *f.*; **2.** *fig.* diferenţiere *f.*

retek, *retkek, retket s.* ridiche *f.*

rétes, *-ek, -t s.* ştrudel *n.*

retesz, *-ek, -t s.* încuietoare *f.*

retikül, *-ök, -t s.* poşetă *f.*

retorika, *-át s.* retorică *f.*

retteg, *-tem, -ett vb.* a tremura (de frică); a-i fi groază (de ceva).

rettegés, *-ek, -t s.* spaimă *f.*; groază *f.*

rettenetes *adj.* teribil, îngrozitor, groaznic.

rettentő **I.** *adj.* teribil, grozav, îngrozitor. **II.** *adv.* enorm de ...; ~ *nagy* enorm de mare.

retúrjegy, *-ek, -et s.* bilet *n.* dus-întors.

reuma, *-át s.* reumatism *n.*

reumás *adj.* reumatic.

rév, *-ek, -et s.* **1.** radă *f.*; liman *n.*; *(folyón)* vad *n.*; **2.** *fig.* liman, refugiu *n.*; *~be ér* a ajunge la liman.

révén *adj.* prin; *érdemei* ~ prin meritele sale.

révész, *-ek, -t s.* podar *m.*

revolver, *-ek, -t s.* revolver *n.*

réz, *rezek, rezet s. (vörös)* cupru *n.*, aramă *f.*; *(sárga)* alamă *f.*

rézbőrű, *-ek, -t s.* indian *m.*; *a ~ek* piei *f. pl.* roşii.

rezeda, *-ák, -át s.* rozetă *f.*

rezeg, *rezgett vb.* a tremura, a trepida.

rézgálic, *-ot s.* sulfat *n.* de cupru, piatră-vînătă *f.*
rezgés, *-ek, -t s.* **1.** tremur(at) *n.*; **2.** *fiz.* vibrare, oscilare *f.*
rezgő *adj.* **1.** tremurător; **2.** *fiz.* vibrator, oscilator.
rézkare, *-ok, -ot s.* gravură (în aramă), stampă *f.*; acvaforte *n.*
rézmetszet, *-ek, -et s.* gravură (în aramă), stampă *f.*
rezzen, *-tem, -t vb.* a tresări.
rezsiköltség, *-ek, -et s.* cheltuieli *f. pl.* de regie.
rezsim, *-ek, -et s.* regim *n.*
rézsútos *adj.* diagonal.
riadalom, *-lmak, -lmat s.* panică, alarmă *f.*
riadó, *-k, -t s.* alarmă *f.*
riadókészültség, *-et s.* stare *f.* de alarmă.
riadt *adj.* speriat, alarmat.
riasztó *adj.* alarmant; **de alarmă.**
ribizli, *-k, -t s.* coacăză *f.*
ricinus, *-ok, -t s.* ricină *f.*
ricinusolaj, *-at s.* ulei (*sau* unt) *n.* de ricin.
riesaj, *-ok, -t s.* gălăgie *f.*
rideg *adj.* **1.** *(ember)* rigid, rece; **2.** *(éghajlat)* rece, sever.
rigó, *-k, -t s.* sturz *m.*; (*sárga ~*) grangur *m.*; (*fekete ~*) mierlă *f.*
rigolyás *adj.* capricios.
rikácsol, *-tam, -t vb.* a cîrîi.
rikító *adj.* strident, țipător; *~ szín* culoare țipătoare.
rikkancs, *-ok, -ot s.* vînzător *m.* de ziare.
rím, *-ek, -et s.* rimă *f.*
rímel, *-t vb.* a rima.
rímes *adj.* rimat, cu rime.
ring[1]**,** *-(ot)tam, -ott vb.* a se legăna.
ring[2]**,** *-ek, -et s., sp.* ring *n.*
ringat, *-tam, -ott vb.* a legăna.
ringlispil, *-ek, -t s.* călușei *m. pl.*
riport, *-ok, -ot s.* reportaj *n.*
riporter, *-ek, -t s.* reporter *m.*
ritka *adj.* rar.
ritkán *adv.* rar(eori).
ritkaság, *-ok, -ot s.* raritate *f.*
ritkít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a rări; **2.** *párját ~ja* a nu avea seamăn (*sau* pereche).
ritkul, *-t vb.* a se rări.
ritmikus *adj.* ritmic.
ritmus, *-ok, -t s.* ritm *n.*
rivaldafény, *-t s.* (lumină de) rampă *f.*
rizs, *-et s.* orez *n.*
rizsfelfújt, *-at s.* budincă *f.* de orez.
ró, *-ttam, -tt vb.* **1.** *(vés)* a incrusta, a grava; **2.** *feladatot ~ vkire* a impune cuiva o sarcină.
robaj, *-ok, -t s.* ropot *n.*
robban, *-t vb.* a exploda.
robbanás, *-ok, -t s.* explozie *f.*
robbanó *adj.* exploziv, explozibil.
robbant, *-ottam, -ott vb.* a face să explodeze.
robog, *-tam, -ott vb.* **1.** *(jármű zakatolva)* a goni; **2.** *(vki járművön)* a alerga.
robot, *-ok, -ot s.* **1.** *(hűbéri)* clacă, angara *f.*; **2.** *fig.* muncă grea, corvoadă *f.*
robotol, *-tam, -t vb.* **1.** a roboti; **2.** a munci din greu, a roboti.
ródli, *-k, -t s.* săniuță *f.*
ródliz|ik, *-tam, -ott vb.* a se da cu săniuța.
rogy, *-tam, -ott vb.* a cădea; *a földre ~* a cădea la pămînt.
roham, *-ok, -ot s.* **1.** *mil.* asalt, atac *n.*; **2.** *med.* atac, acces *n.*

rohambrigád, *-ok, -ot s.* brigadă *f.* de şoc.
rohamcsapat, *-ok, -ot s.* trupă *f.* de asalt.
rohammunka, *-ák, -át s.* muncă *f.* în asalt.
rohamos *adj.* vertiginos.
rohamoz, *-tam, -ott vb.* a ataca, a asalta.
rohamsisak, *-ok, -ot s.* cască *f.* de asalt.
rohan, *-tam, -t vb.* a alerga.
rojt, *-ok, -ot s.* franj *n.*
róka, *-ák, -át s.* vulpe *f.*
rokkant, *-ak, -at s.* invalid *m.*
rokon I. *adj.* înrudit. **II.** *-ok, -t s.* rudă *f.*; *közeli ~* rudă apropiată.
rokonság, *-ot s.* rudenie *f.*
rokonszenv, *-et s.* simpatie *f.*
rokonszenves *adj.* simpatic.
rokonszenvez, *-tem, -ett vb. (vkivel)* a simpatiza (pe cineva).
róla *adv.* **1.** *(felőle)* de el (*sau* ea), despre el (*sau* ea); **2.** *(hely)* de pe el (*sau* ea).
roletta, *-ák, -át s.* stor *n.*
roller, *-ek, -t s.* trotinetă *f.*
rom, *-ok, -ot s.* ruină *f.*
római I. *adj.* roman. **II.** *-ak, -t s., ist.* roman *m.*
román I. *adj.* **1.** român(esc); *~ nyelv* limba română; *~ művészet* artă românească; *~ nő* româncă; **2.** roman(ic); *~ nyelvek* limbi romanice; **3.** *art.* roman; *~ stílus* stil roman. **II.** *-ok, -t s.* român *m.*
románc, *-ok, -ot s.* romanţă *f.*
romantika *-át s.* romantism *n.*
romantikus *adj.* romantic.
románul *adv.* (pe) româneşte, în limba română.
romboid, *-ok, -ot s., geom.* romboid *n.*
rombol, *-tam, -t vb.* a distruge.
rombusz, *-ok, -t s., geom.* romb *n.*
romlandó *adj.* alterabil; *~ élelmiszer* alimente alterabile.
romlás, *-ok, -t s.* **1.** ruină *f.*; *~ba dönt vkit* a ruina pe cineva; **2.** *(anyagé)* alterare, stricare *f.*; **3.** *(pénzé)* devalorizare *f.*; **4.** *(erkölcsi)* depravare *f.*; corupţie *f.*
romlatlan *adj.* nestricat.
roml|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(étel)* a se altera, a se strica; **2.** *(pénz)* a se devaloriza; **3.** *(erkölcsileg)* a se deprava; a se corupe.
romlott *adj.* **1.** *(élelem)* alterat, stricat; **2.** *(erkölcsileg)* corupt, depravat.
róna, *-ák, -át s.* şes *n.*, cîmpie *f.*
rones, *-ok, -ot s.* epavă *f.*
roncsol, *-tam, -t vb.* a strivi, a zdrobi.
ronda *adj.* urît.
rongál, *-tam, -t vb.* a deteriora.
rongy, *-ok, -ot s.* cîrpă, zdreanţă *f.*
rongyos *adj.* zdrenţăros.
ront, *-ottam, -ott vb.* **1.** a strica; **2.** *(vkire)* a se năpusti (asupra cuiva), a ataca (pe cineva).
ropog, *-olt vb.* a trosni.
ropogós *adj.* **1.** *(hús)* bine fript; *(kenyér)* bine copt; *(tészta)* bine prăjit; **2.** *~ cseresznye* cireşe pietroase.
roppant *adj.* enorm, imens, colosal; *~ nagy* enorm de mare.
roskad, *-tam, -t vb.* a cădea, a se prăbuşi; *földre ~* a cădea la pămînt.

roskatag *adj.* hodorogit.
rost, *-ok, -ot s.* fibră *f.*
rosta, *-ák, -át s.* ciur *n.*
rostál, *-tam, -t vb.* a ciurui.
rostély, *-ok, -t s.* grătar *n.*
rostélyos, *-ok, -t s.* (carne la) grătar; *hagymás ~* rosbrat *n.*
rossz I. *adj.* **1.** rău; prost; *~ bor* vin prost; *~ hír* veste rea; *~ szokás* obicei prost; *~ színben van* arată prost; *~ néven vesz* a lua în nume de rău; **2.** stricat; *~ magnetofon* magnetofon stricat. **II.** *-ak, -at s.* rău *n.*; *~at mond vkiről* a vorbi de rău pe cineva.
rosszabb *adj.* mai rău; *a betegség ~va fordult* boala s-a agravat.
rosszabbod|ik, *-ott vb.* a se înrăutăți; a se agrava.
rosszakarat, *-ot s.* rea-voință *f.*
rosszakaró, *-k, -t s.* răuvoitor *m.*
rosszalkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se purta rău.
rosszal, *-tam, -t vb.* a dezaproba, a reproba.
rosszaság, *-ok, -ot s.* răutate *f.*
rosszhiszemű *adj.* de rea-credință.
rosszindulat, *-ok, -ot s.* rea-voință *f.*
rosszindulatú *adj.* **1.** răutăcios, răuvoitor; **2.** *med.* malign; *~ daganat* tumoare malignă.
rosszkedvű *adj.* indispus, prost dispus.
rosszkor *adv.* la timp nepotrivit, inoportun.
rosszlelkű *adj.* răutăcios.
rosszmájú *adj.* pestriț la mațe, răutăcios.
rosszul *adv.* rău, prost; *~ érzi magát* a se simți rău (*sau* prost).
rosszullét, *-ek, -et s.* indispoziție *f.*; boală *f.* ușoară.
rotációs, *-ok, -t s., tipogr.* rotativă *f.*
rothad, *-tam, -t vb.* a (se) putrezi; *~ni kezd* a intra în putrefacție.
rothadás, *-t s.* putrezire, putrefacție *f.*
rothadt *adj.* putred, putrezit.
rovar, *-ok, -t s.* insectă *f.*
rovarirtó *adj.* insecticid.
rovartan, *-t s.* entomologie *f.*
rovás, *-ok, -t s.* **1.** crestare, crestătură *f.*; **2.** *(megrovás)* blam *n.*; **3.** *vkinek a ~ára* pe contul cuiva; *sok van* a *~án* are multe la activul său.
rovat, *-ok, -ot s.* rubrică *f.*
rozmár, *-ok, -t s.* morsă *f.*
rozmaring, *-ok, -ot s.* rozmarin *m.*
rozoga *adj.* șubred.
rozs, *-ok, -t s.* secară *f.*
rózsa, *-ák, -át s.* trandafir *m.*
rózsafa, *-fák, -fát s.* trandafir *m.*
rózsaszín *s.* roz; *mindent ~ben lát* a vedea toate în roz.
rózsaszínű *adj.* trandafiriu, roz.
rozsda, *-ák, -át s.* rugină *f.*
rozsdamentes *adj.* inoxidabil.
rozsdás *adj.* ruginit.
rozsdásod|ik, *-ott vb.* a rugini.
rozsdavörös *adj.* ruginiu.
rozskenyér, *-kenyerek, -kenyeret s.* pîine *f.* de secară.
rőf, *-ök, -öt s.* cot *m.*
röfög, *-tem, -ött vb.* a grohăi.
rög, *-ök, -öt s.* bulgăre, grunz *m.*
rögeszme, *-ék, -ét s.* idee *f.* fixă.
rögös *adj.* cu bulgări, cu grunji, grunjos.

rögtön *adv.* îndată, imediat.
rögtönítélő *adj., jur., mil. (háborúban)* ~ *bíróság* curte marţială.
rögtönöz, *-nöztem, -nzött vb.* a improviza.
rögtönzés, *-ek, -t s.* **1.** improvizare *f.*; **2.** *(iskolai)* extemporal *n.*
rögtönzött *adj.* **1.** improvizat; **2.** ~ *dolgozat* extemporal.
rögzít, *-ettem, -ett vb.* a fixa.
röhög, *-tem, -ött vb.* a hohoti, a rîde cu hohot.
röntgen, *-t s., fiz.* raze *f. pl.* x (*sau* roentgen); *med. (átvilágítás)* radioscopie *f.*; *(felvétel)* radiografie *f.*
röntgenez, *-tem, -ett vb.* a face o radioscopie (*sau* radiografie).
röpcédula, *-ák, -át s.* manifest *n.*, foaie *f.* volantă.
röpgyűlés, *-ek, -t s.* şedinţă-fulger *f.*
röpirat, *-ok, -ot s.* pamflet *n.*
röpke *adj.* fugitiv.
röplabda, *-ák, -át s.* volei(bal) *n.*
röppálya, *-ák, -át s.* traiectorie *f.*
rőt *adj.* roşu.
rövid *adj.* **1.** scurt; ~ *gyűlés* şedinţă scurtă; **2.** *(időről)* puţin, scurt; ~ *idő múlva* peste puţin.
rövidáru, *-t s.* mercerie *f.*
rövidárukereskedés, *-ek, -t s.* mercerie *f.*
röviden *adv.* (pe) scurt; succint.
rövidesen *adv.* peste puţin, în scurtă vreme.
rövidhullám, *-ok, -ot s., fiz.* undă *f.* scurtă.
rövidhullámú *adj., fiz.* cu unde scurte.
rövidít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a scurta; **2.** *(szöveget)* a prescurta.
rövidítés, *-ek, -t s.* abreviere *f.*
rövidlátó *adj.* miop.
rövidség, *-et s.* scurtime *f.*
rövidtáv, *-ok, -ot s., sp.* sprint *n.*
rövidtávfutó, *-k, -t s., sp.* sprinter *m.*
rövidül, *-t vb.* a se scurta.
rövidzárlat, *-ok, -ot s., electr.* scurtcircuit *n.*
rőzse, *rőzsék, rőzsét s.* vreasc *n.*
rubin, *-ok, -t s.* rubin *n.*
rubrika *s. v.* **rovat.**
ruca, *-ák, -át s.* raţă *f.*
rúd, *rudak, rudat s.* **1.** prăjină *f.*; *(vas)* drug *m.*; **2.** *(szekéré)* proţap *n.*, oişte *f.*; *kifelé áll a szekere* ~*ja* a nu face purici undeva; **3.** *sp. (ugrórúd)* prăjină *f.*; **4.** *egy* ~ *csokoládé* un baton *n.* de ciocolată.
rúdugrás, *-t s., sp.* săritură *f.* cu prăjina.
rúg, *-tam, -ott vb.* **1.** a da cu piciorul; *(ló)* a azvîrli; **2.** *sp. (gólt)* a marca, a înscrie; **3.** *fig. (kiadások)* se ridică, se urcă.
rugalmas *adj.* elastic.
rúgás, *-ok -t s., sp.* lovitură *f.*
rúgkapál, *-tam, -t vb.* a da din mîini şi din picioare.
rugó, *-k, -t s.* **1.** *tehn.* arc, resort *n.*; **2.** *fig.* mobil *n.*
rugós *adj., tehn.* cu resort, cu arc.
ruha, *ruhák, ruhát s.* **1.** haine *f. pl.*; *(férfi és női)* costum *n.*; **2.** *(női)* rochie *f.*
ruhafogas, *-ok, -t s.* cuier *n.*
ruhakefe, *-ék, -ét s.* perie *f.* de haine.

ruhakereskedés, *-ek, -t s.* magazin *n.* de confecţii.
ruhanemű, *-ek, -t s.* îmbrăcăminte, haine *f. pl.*
ruhaszekrény, *-ek, -t s.* dulap *n.* de haine.
ruhaszövet, *-ek, -et s.* stofă *f.*
ruhatár, *-ak, -at s.* garderobă *f.*
ruhatáros, *-ok, -t s.* garderobier(ă) *m., f.*
ruhaujj, *-ak, -at s.* mînecă *f.*
ruházat, *-ok, -ot s.* îmbrăcăminte *f.*
ruházati *adj.* de îmbrăcăminte; ~ *cikkek* articole de îmbrăcăminte.
ruházkodás, *-t s.* îmbrăcat *n.*
ruházkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se îmbrăca, a se purta.
rum, *-ok, -ot s.* rom *n.*
rút *adj.* **1.** *(személy)* pocit, slut, urît; **2.** *(idő, tett)* urît.
rutin, *-ok, -t s.* rutină *f.*
rúzs, *-ok, -t s.* ruj *n.*
rúzsos *adj.* rujat.
rücskös *adj.* **1.** şifonat, boţit; **2.** *(arc)* zbîrcit.
rügy, *-ek, -et s.* mugur *m.*
rügyez|ik *-ett vb.* a înmuguri.
rüh, *-ek, -et s., med.* scabie, *pop.* rîie *f.*
rühes *adj., med.* scabios, *pop.* rîios.

S

sablon, *-ok, -t s. şi fig.* şablon *n.*
sablonos *adj.* de rutină.
saját *adj.* propriu; ~ *kezével* cu mîna sa (proprie); ~ *szememmel* cu ochii mei (proprii).
sajátos *adj.* caracteristic, specific.
sajgó *adj.* usturător.
sajnál, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkit)* a-i fi milă (de cineva); a compătimi (pe cineva); **2.** *(vmit)* a-i părea rău (de ceva *sau* pentru ceva), a regreta (ceva); **3.** *(vkitől vmit)* a invidia (pe cineva pentru ceva).
sajnálat, *-ot s.* regret *n.*, părere *f.* de rău; ~*tal értesültünk* am aflat cu părere de rău.
sajnálatos *adj.* regretabil.
sajnálkoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vkin)* a-i fi milă (de cineva); a compătimi (pe cineva); **2.** *(vmin)* a regreta (ceva).
sajnos *adv.* din păcate, e regretabil că...
sajog, *sajgott vb.* a ustura.
sajt, *-ok, -ot s.* caş *n.*
sajtó, *-k, -t s.* **1.** *(prés)* teasc *n.*; presă *f.*; **2.** *tipogr.* tipar, teasc *n.*; ~ *alatt van* a fi sub tipar; **3.** presă *f.*; ~*ú-ján* prin presă.
sajtóattasé, *-k, -t s.* ataşat *m.* de presă.
sajtóhadjárat, *-ok, -ot s., fig.* campanie *f.* de presă.
sajtóhiba, *-ák, -át s.* greşeală *f.* de tipar; erată *f.*
sajtol, *-tam, -t vb.* **1.** a stoarce, a presa; **2.** *(szőlőt)* a tescui.

sajtószabadság, *-ot s.* libertatea *f.* presei.
sajtószemle, *-ék, -ét s.* revista *f.* presei.
sajtótudósító, *-k, -t s.* corespondent(ă) *m., f.* (de presă).
sajtóügynökség, *-ek, -et s.* agenţie *f.* de presă.
sakál, *-ok, -t s.* şacal *m.*
sakk, *-ot s.* şah *n.*; *expr.* *~ban tart* a ţine în şah.
sakkhúzás, *-ok, -t s.* **1.** mutare *f.* (la şah); **2.** *fig.* *ügyes ~* manevră *f.* abilă.
sakkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a juca şah.
sakktábla, *-ák, -át s.* tablă *f.* de şah.
sál, *-ak, -at s.* şal *n.*; fular *n.*
salak, *-ok, -ot s.* **1.** zgură *f.*; **2.** *fig.* drojdie, pleavă *f.*
saláta, *-ák, -át s.* salată *f.*
salétrom, *-ot s.* salpetru *n.*
sámfa, *-fák, -fát s.* şan *n.*
sáne, *-ok, -ot s.* şanţ *n.*
sanda *adj.* **1.** *(kancsal)* saşiu; cruciş; **2.** *fig.* chiorîş, pieziş; *~ szemmel néz* a se uita chiorîş.
sánta *adj.* şchiop.
sántít, *-ottam, -ott vb.* a şchiopăta.
sanyargat, *-tam, -ott vb.* a chinui, a năpăstui.
sápadt *adj.* palid.
sapka, *-ák, -át s.* şapcă *f.*
sár, *sarak, sarat s.* noroi *n.*; *expr.* *megállja a sarat* a se ţine bine.
sárcipő, *-k, -t s.* galoş *m.*
sárga I. *adj.* galben; *~ irigység* invidie răutăcioasă. **II.** *-ák, -át s.* **1.** *(szín)* galben *n.*; **2.** *tojás ~ája* gălbenuş *n.* (de ou).
sárgabarack, *-ok, -ot s.* caisă *f.*
sárgadinnye, *-ék, -ét s.* pepene *m.* (galben).
sárgarépa, *-ák, -át s.* morcov *m.*
sárgaréz, *-rezet s.* alamă *f.*
sárgarigó, *-k, -t s.* grangur *m.*
sárgaság, *-ot s., med.* icter *n.*
sárhányó, *-k, -t s.* aripă *f.*
sarj, *-ak, -at s.* **1.** *(növényé)* vlăstar *n.*, lăstar *m.*; **2.** *fig.* *(vkié)* vlăstar, descendent *m.*
sarjad, *-tam, -t vb.* **1.** *bot.* a lăstări; **2.** *fig.* a descinde, a coborî.
sarjú, *-k, -t s.* otavă *f.*
sark, *-ok, -ot s., geogr.* pol *m.*
sarkal, *-tam, -t vb.* a pune tocuri (la pantofi).
sarkall, *-tam, -t vb.* a stimula, a îmboldi.
sarkantyú, *-k, -t s.* pinten *m.*
sárkány, *-ok, -t s.* zmeu *n.*; balaur *m.*
sarkítás, *-ok, -t s., fiz.* polarizare *f.*
sarkkör, *-t s., geogr.* cerc *n.* polar.
sarkvidék, *-ek, -et s.* regiune *f.* polară.
sarló, *-k, -t s.* seceră *f.*
saroglya, *-glyák, -glyát s.* **1.** *(tehervhordó)* targă *f.*; **2.** *(szekéré)* codîrlă *f.*
sarok *sarkok, sarkot s.* **1.** *(lábé)* călcîi *n.*; *állj a sarkadra!* ţine-te bine! *vkinek a sarkában van* a urmări pe cineva de aproape; **2.** *(cipőé)* toc *n.*; **3.** *(szobáé)* colţ *n.*; **4.** *(ajtóé)* ţîţînă, balama *f.*
sáros *adj.* noroios.
sas, *-ok, -t s.* vultur *m.*
sás, *-ok, -t s.* rogoz *n.*

sáska, *-ák, -át s.* lăcustă *f.*
satnya *adj.* pipernicit, chircit.
sátor, *sátrak, sátrat s.* **1.** cort *n.*; **2.** *vásári ~* şatră *f.*
sátorfa, *-fák, -fát s.* par *m.* de cort; *felszedi a ~fáját* a-şi strînge catrafusele.
sátorlap, *-ok, -ot s.* foaie *f.* de cort.
satu, *-k, -t s., tehn.* menghină *f.*
sav, *-ak, -at s.* acid *m.*
sáv, *-ok, -ot s.* bandă *f.*
savanyít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a acri, a înăcri; **2.** *(zöldséget)* a mura.
savanykás *adj.* acriu, acrişor.
savanyú *adj.* acru.
savanyúság, *-ok, -ot s.* murătură *f.*
savó, *-k, -t s.* zer *n.*; zară *f.*
se 1. *adv.* nici; *szóba ~ áll vele* nici nu stă de vorbă cu el. **II.** *conj.* nici; *nem mond ~ igent, ~ nemet* nu spune nici da, nici ba.
seb, *-eh, -et s.* rană *f.*
sebes *adj.* repede, iute.
sebesség, *-ek, -et s.* iuţeală *f.*; viteză *f.*; *óránként 90 kilométeres ~gel* cu o viteză de 90 km pe oră.
sebességmérő, *-k, -t s., tehn.* vitezometru *n.*
sebességváltó, *-k, -t s., tehn.* cutie *f.* de viteze.
sebesült, *-ek, -et s.* rănit *m.*
sebesvonat, *-ok, -ot s.* tren *n.* accelerat.
sebész, *-ek, -t s.* chirurg *m.*
sebészet, *-et s.* chirurgie *f.*
sebezhető *adj.* vulnerabil; *~ pont* punct vulnerabil.
segéd, *-ek, -et* **1.** ajutor *m.*; **2.** *inv.* calfă *f.*
segédesapat, *-ok, -t s., mil.* trupă *f.* auxiliară.
segédige, *-ék, -ét s., lingv.* verb *n.* auxiliar.
segédkezet nyújt a da (cuiva) o mînă de ajutor.
segédkez|ik, *-tem, -ett vb. (vkinek)* a ajuta (pe cineva).
segédlet, *-et s.* asistenţă *f.*
segédmunkás, *-ok, -t s.* muncitor *m.* necalificat; muncitor auxiliar.
segély, *-ek, -t s.* **1.** ajutor *n.*; asistenţă *f.*; *első ~* prim-ajutor; **2.** *(pénzbeli)* subvenţie, indemnizaţie *f.*
segélyalap, *-ok, -ot s.* fond ***n.*** de ajutoare.
segélyez, *-tem, -ett vb.* a ajuta, a ajutora; *(államilag)* a subvenţiona.
segélykérés, *-ek, -t s.* cerere *f.* de ajutor.
segélynyújtás, *-ok, -t s.* **1.** ajutor *n.*; **2.** *ec.* asistenţă *f.*; ajutor *n.*; *kölcsönös ~* asistenţă reciprocă.
segít, *-ettem, -ett vb. (vki)* a ajuta.
segítség, *-ek, -et s.* **1.** ajutor *n.*; *~!* ajutor! *~re szorul* a avea nevoie de ajutor; **2.** *ec.* asistenţă *f.*; ajutor *n.*; *kölcsönös ~* asistenţă reciprocă.
sehogyan *adv.* nicidecum; în nici un chip.
sehol *adv.* nicăieri.
sehonnan *adv.* de nicăieri.
sehova *adv.* de nicăieri.
sehova *adv.* nicăieri.
sejt[1], *-ettem, -ett vb.* a presimţi; a bănui; *rosszat ~* a avea presimţiri rele; *mit sem ~ve* fără să bănuiască.

sejt[2], *-ek, -et s.* celulă *f.*
sejtelem, *-lmek, -lmet s.* **1** presimțire, bănuială *f.*; **2.** *sejtelme sincs vmiről* a nu avea idee despre ceva.
sejtelmes *adj.* misterios.
sekély *adj.* puțin adînc.
selejt, *-ek, -et s.* rebut *n.*
selejtes *adj.* de rebut.
selejtmentes *adj.* fără rebut.
sellő, *-k, -t s., mitol.* sirenă *f.*
selyem, *selymek, selymet s.* mătase *f.*
selyemhernyó, *-k, -t s.* vierme *m.* de mătase.
selymes *adj.* mătăsos.
selypít, *-ettem, -ett vb.* a vorbi peltic, a șîșîi.
sem *adv.* nici; *egy* ~ nici un, nici o; *még látni* ~ *akarom* nici nu vreau să-l văd.
séma, *-ák, -át s.* schemă *f.*
sematikus *adj.* schematic.
semleges *adj.* neutru.
semlegesség, *-et s.* neutralitate *f.*
semmi I. *adj.* **1.** nimic; ~ *áron* cu nici un preț; ~ *szín alatt* pentru nimic în lume; **2.** nici un, nici o; ~ *köze hozzá* a nu avea nici un amestec. **II.** *-t s.* **1.** nimic *n.*; *nem tesz ~t* nu face nimic; **2.** *(semmiség)* fleac *n.*; *ez* ~ asta-i floare la ureche.
semmiféle *adj.* nici un, nici o; nici un fel de.
semmiházi *adj.* nemernic; de nimic.
semmirekellő *adj.* netrebnic.
semmitmondó *adj.* **1.** neînsemnat, fără importanță; **2.** ~ *archifejezés* față inexpresivă.
semmittevő *adj.* trîndav, leneș.
senki *pron.* nimeni; ~ *más* nimeni altul.
senyved, *-tem, -ett vb.* a lîncezi.
senyveszt, *-ettem, -ett vb.* a face să lîncezească; *med.* a atrofia.
seper, *-tem, -t vb.* a mătura; *~j a magad ajtaja előtt!* nu te amesteca în lucrul altora!
sereg, *-ett vb.* **1.** *(zsir)* a sfîrîi; **2.** *(irótoll)* a scîrțîi.
serdülőkor, *-t s.* adolescență, pubertate *f.*
sereg, *-ek, -et s.* **1.** *(katona)* armată, oaste *f.*; **2.** *(sokaság)* mulțime *f.*
seregély, *-ek, -t s.* graur *m.*
seregl|ik, *-ett vb.* a se strînge într-un loc.
seregszemle, *-ék, -ét, s., mil.* trecere *f.* în revistă a trupelor.
sérelem, *sérelmek, sérelmet s.* **1.** *(erkölcsi)* insultă, injurie *f.*; **2.** *(jogi)* nedreptate *f.*; **3.** *(anyagi)* prejudiciu *n.*
sérelmes *adj.* **1.** *(erkölcsileg)* injurios; **2.** *(anyagilag)* prejudiciabil.
sérelmez, *-tem, -ett vb.* a considera ca o nedreptate; a socoti drept prejudiciu.
serény *adj.* harnic, silitor.
serkent, *-ettem, -ett vb.* a îmboldi, a îndemna.
serleg, *-ek, -et s.* cupă *f.*
serpenyő, *-k, -t s.* **1.** *(konyhai)* tigaie *f.*; cratiță; **2.** *(mérlegé)* taler *n.* de balanță.
sért, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(szemet, fület, lábat)* a jena, a supăra; **2.** *(érzelmileg)* a jigni, a ofensa; a supăra; **3.** *vki jogait ~i* a lovi în drepturile cuiva.
sérteget, *-tem, -ett vb.* a jigni.

sertés, *-ek, -t s.* porc *m.*
sértés, *-ek, -t s.* jignire *f.*
sérthetetlen *adj.* inviolabil.
sértődés, *-ek, -t s.* ofensare, jignire *f.*
sértődött *adj.* ofensat, jignit; supărat.
sérülés, *-ek, -t s.* leziune, rănire *f.*
sérv, *-ek, -et s.* hernie *f.*
sérvkötő, *-k, -t* s. bandaj *n.* de hernie, suspensor *n.*
séta, *-ák, -át s.* plimbare *f.*
sétatér, *-terek, -teret s.* parc *n.*
si, *-k, -t s., sp.* schi *n.*
siet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vki)* a se grăbi; **2.** *(óra)* a grăbi, a merge înainte.
sietős *adj.* urgent.
sietség, *-et s.* grabă, pripă *f.*
siettet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a grăbi, a zori; **2.** *(vmit)* a accelera.
sík I. *adj.* plan, neted. **II.** *-ok, -ot s., geom.* plan *n.*
sikátor, *-ok, -t s.* ulicioară *f.*
siker, *-ek, -t s.* succes *n.*; reuşită *f.*
sikeres *adj.* reuşit; cu succes.
sikertelen *adj.* nereuşit, fără succes.
sikerül, *-t vb.* a reuşi; *jól ~* a reuşi bine.
sikerült *adj.* reuşit.
sikkaszt, *-ottam, -ott vb.* a delapida.
sikkasztás, *-ok, -t s.* delapidare *f.*
sikkasztó, *-k, -t s.* delapidator *m.*
sikl|ik, *-ottam, -ott vb.* a (a)luneca.
sikló, *-k, -t s.* năpîrcă *f.*
sikolt, *-ottam, -ott vb.* a ţipa.
sikoltás, *-ok, -t s.* ţipăt ***n.***
síkos *adj.* (a)lunecos.
síkraszáll, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkiért)* a lua apărarea (cuiva); **2.** *(vmiért)* a se ridica (pentru ceva).
síkság, *-ok, -ot s. (sík terület)* cîmpie *f.*, şes, cîmp *n.*
silány *adj.* de calitate inferioară.
siló, *-tam, -ott vb.* a însiloza.
sima *adj.* neted; ras.
simít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a netezi; **2.** *ind., tehn.* a finisa.
simítás, *-ok, -t s.* **1.** netezire *f.*; **2.** finisare *f.*
simogat, *-tam, -ott vb.* a mîngîia, a dezmierda.
simul, *-tam, -t vb.* **1.** *(vki vkihez)* a se lipi (de cineva); **2.** *(vmihez)* a sta aproape, a sta lipit (de ceva).
sín, *-ek, -t s.* şină *f.*
sincs *vb.* (nici) nu e; *sehol ~* nu e nicăieri; *szó ~ róla!* nici vorbă!
sintér, *-ek, -t s.* hingher *m.*
sínylőd|ik, *-tem, -ött vb.* a suferi.
síp, *-ok, -ot s.* fluier *n.*; ţiuitoare *f.*
sípcsont, *-ok, -ot s., anat.* fluier *n.* al piciorului.
sípol, *-tam, -t vb.* a cînta din fluier.
sír[1], *-tam, -t vb.* a plînge; *~va fakad* a izbucni în plîns.
sír[2], *-ok, -t s.* mormînt *n.*
síralmas *adj.* de plîns; deplorabil.
király, *-ok, -t s.* pescăruş *m.*
siránkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se tîngui, a se plînge.
sírás, *-ok, -t s.* plîns *n.*
sírású, *-k, -t s.* gropar *m.*
sirat, *-tam, -ott vb. (vkit)* a

plînge (pe cineva), a deplînge (pe cineva).

síremlék, *-ek, -et s.* monument *n.* funerar.

sírfelirat, *-ok, -ot s.* inscripție *f.* funerară; epitaf *n.*

sírkő, *-kövek, -követ s.* piatră *f.* funerară.

sisak, *-ok, -ot s.* coif *n.*, cască *f.*

sítalp, *-ak, -at s., sp.* schi *n.*

sivár *adj.* pustiu, deșert.

sivatag, *-ok, -ot s.* deșert *n.*

síz|ik *-tem, -ett vb., sp.* a schia a face schi.

síző, *-k, -t s.* schior *m.*

skála, *-ák, -át s.* **1.** *muz.* gamă *f.*; **2.** *tehn.* scară *f.*

skandináv *adj.* scandinav.

skarlát, *-ot s.* scarlatină *f.*

skatulya, *-ák, -át s.* cutie *f.*

skót I. *adj.* scoțian. **II.** *-ok, -ot s.* scoțian *m.*

slamasztika, *-át s., fam.* încurcătură *f.*

smaragd, *-ok, -t s.* smarald *n.*

só, *-k, -t s.* sare *f.*

sóbafőtt, *-ek, -et s.* rasol *n.*

sóbánya, *-ák, -át s.* mină *f.* de sare, salină, ocnă *f.*

sodor[1], *-tam, -t vb.* **1.** *(fonalat, cigarettát)* a suci, a răsuci; **2.** *magával* ~ a lua cu sine; *vkit veszélybe* ~ a băga pe cineva în primejdie.

sodor[2], *sodrát s.* **1.** *(vízé)* curent, sfor *n.*; **2.** *expr. kihoz vkit a sodrából* a scoate pe cineva din fire; *kijön a sodrából* a-și ieși din sărite.

sodród|ik, *-tam, -ott vb.* a se lăsa dus de curenți.

sodrófa, *-fák, -fát s.* vergea *f.*, sucitor *n.*

sodrony, *-ok, -t s.* rețea, plasă *f.*

sofőr, *-ök, -t s.* șofer *m.*

sógor, *-ok, -t s.* cumnat *m.*

sógornő, *-k, -t s.* cumnată *f.*

soha *adv.* niciodată.

sóhajt, *-ottam, -ott vb.* a suspina, a ofta.

sóhajtás, *-ok, -t s.* suspin, oftat *n.*

sok *num.* mult; ~ *ember* mulți oameni; ~ *pénz* mulți bani; *nem adnám ~ért, ha...* ce n-aș da dacă...; ~*at ad vmire* a atribui mare importanță unui lucru; ~*ba kerül* a costa mult; ~*ban különbözik* se deosebește mult (*sau* în mai multe privințe); ~*ra becsül vkit* a prețui mult pe cineva; ~*at beszél* a vorbi mult; *ez már több a ~nál!* asta-i culmea!

soká *adv.* mult timp; îndelung.

sokadalom, *-lmak, -lmat s., înv.* **1.** bîlci, iarmaroc *n.*; **2.** mulțime *f.*

sokáig *adv.* mult (timp); îndelung.

sokall, *-(ot)tam, -ott vb. (árat)* a i se părea prea mult.

sokan *adv.* mulți (inși), multe (insc).

sokára *adv.* într-un tîrziu.

sokaság, *-ot s.* **1.** *(embereké)* mulțime *f.*; **2.** *(tárgyaké)* grămadă *f.*

sokatmondó *adj.* semnificativ.

sokféle *adj.* felurit, de mai multe feluri, diferit, divers; multiplu; ~ *dolog* fel de fel de lucruri.

sokkal *adv.* (cu) mult mai; ~ *több* mult mai mult.

sokoldalú *adj.* **1.** multilateral; **2.** *geom.* cu multe fețe.

sokszor *adv.* de multe ori.

sokszoros I. *adj.* multiplu. II. *-ok, -t s., mat.* multiplu *m.*
sokszorosít, *-ottam, -ott vb.* a multiplica.
sokszorosító *adj., ~ gép* multiplicator, şapirograf.
sokszög, *-ek, -et s., mat.* poligon *n.*
sólyom, *sólymok, sólymot s.* şoim *m.*
som, *-ok, -ot s.* coarnă *f.*
somfa, *-fák, -fát s.* corn *m.*
sompolyog, *-lyogtam, -lygott vb.* a se furişa.
sonka, *-ák, -át s.* şuncă *f.*
soponkád|ik, *-tam, -ott vb.* a se tîngui; a se lamenta.
sor, *-ok, -t s.* **1.** rînd *n.*; *egy ~ban* într-un rînd; *~ainkban* în rîndurile noastre; *~ba állít* a aşeza în rînd; *expr. a ~ok között olvas* a citi printre rînduri; **2.** *(sorozás)* recrutare *f.*; *~ alá kerül* a merge la recrutare; **3.** *fig. (éveké, eseményeké)* şir, lanţ *n.*; *évek hosszú ~án át* ani în şir; **4.** *fig. (rend)* rînd; *~ra vesz* a lua pe rînd; *ha ~ kerül rá* dacă îi vine rîndul; *várj ~odra!* aşteaptă-ţi rîndul! **5.** *fig. (sors)* soartă, ursită *f.*; *jól megy ~a* a-i merge (cuiva) bine; **6.** *tiszta ~!* e clar! e evident!
sorakoz|ik, *-ott vb.* a se aşeza în rînduri; a se alinia.
sorakozó, *-k, -t s., mil., sp.* aliniere *f.*; adunare *f.*
sorfal, *-ak, -at s.* cordon *n.*
sorhajó, *-k, -t s.* vas. *n.* de linie.
sorol, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmi közé, vmibe)* a număra printre...; **2.** *(elszámlál)* a enumera.
sorompó, *-k, -t s.* barieră, rampă *f.*
soroz, *-tam, -ott vb.* a recruta.
sorozás, *-ok, -t s.* recrutare *f.*
sorozat, *-ok, -ot s.* **1.** serie *f.*; **2.** *(előadás)* ciclu *n.*
sorozatos *adj.* **1.** de serie; **2.** *(ismétlődő)* repetat, succesiv.
sorozó *adj., mil.* de recrutare; *~ bizottság* comisie *f.* de recrutare.
sorrend, *-et s.* ordine *f.*
sors, *-ok, -ot s.* **1.** soartă *f.*; *jobb ~ra érdemes* a fi vrednic de o soartă mai bună; *~ára hagy vkit* a lăsa pe cineva în plata domnului; **2.** *~ot húz* a trage la sorţi.
sorsdöntő *adj.* decisiv.
sorshúzás, *-ok, -t s.* **1.** tragere *f.* la sorţi; **2.** *(sorsjáték)* tragere.
sorsjáték, *-ok, -ot s.* loterie *f.*, loto *n.*
sorsjegy, *-ek, -et s.* loz *n.*; bilet *n.* de loterie.
sorsol, *-tam, -t vb.* a trage la sorţi.
sorszám, *-ok, -ot s.* număr *n.* de ordine.
sortűz, *-tüzek, -tüzet s.* salvă *f.*; rafală *f.*
sorvad, *-tam, -t vb.* **1.** *med.* a se atrofia; **2.** *fig. (lelkileg)* a se mistui.
sorvaszt, *-ott vb.* **1.** *med.* a atrofia; **2.** *fig.* a consuma.
sorvezető, *-k, -t s.* transparent *n.*
sós *adj.* sărat.
sósav, *-at s.* acid *m.* clorhidric.
sósborszesz, *-t s.* spirt *n.* mentolat pentru fricţiuni.
sóska, *-ák, -át s.* măcriş *m.*

sótalan *adj.* nesărat.
sótartó, *-k, -t s.* solniță *f.*
sovány *adj.* **1.** *(élőlény)* slab; **2.** *(hús)* macru, slab; **3.** *fig.* sărac, sărăcăcios, slab.
soványít, *-ottam, -ott vb.* a slăbi.
soványod|ik, *-tam, -ott vb.* a slăbi.
sóvár *adj.* lacom; rîvnitor; jinduitor.
sóvárog, *-tam, sóvárgott vb.* a rîvni, a jindui; ~ *vki után* a se topi de dorul cuiva.
soviniszta *adj.* șovinist, șovin.
sovinizmus, *-t s.* șovinism *n.*
sóz, *-tam, -ott vb.* a săra.
sömör, *-ök, -t vb., med.* herpes *n.*
söntés, *-ek, -t s.* bufet *n.*
söpredék, *-ek, -et s.* lepădătură, drojdie *f.*
sör, *-ök, -t s.* bere *f.*
sörény, *-ek, -t s.* coamă *f.*
sörgyár, *-ak, -at s.* fabrică *f.* de bere.
söröz, *-tem, -ött vb.* a bea bere.
söröző, *-k, -t s.* berărie *f.*; braserie *f.*
sőt *conj.* chiar, ba (încă).
sötét I. *adj.* **1.** *(lakás)* întunecos; **2.** *(szín)* închis; **3.** *fig.* suspect, obscur. **II.** *-et s.* întuneric *n.*
sötétség, *-et s.* întuneric *n.*
sötéted|ik, *-ett vb.* a se întuneca.
sötéten *adv.* ~ *lát* a fi pesimist.
sötétkék *adj.* albastru-închis, bleumarin.
sövény, *-ek, -t s.* gard *n.* (de mărăcini).
spanyol I. *adj.* spaniol. **II.** *-ok, -t s.* spaniol *m.*
spanyolfal, *-ak, -at s.* paravan *n.*
spanyolviasz, *-t s.* ceară *f.* roșie.
spárga, *-ák, -át s.* **1.** *(kötözéshez)* sfoară *f.*; **2.** *(növény)* sparanghel *m.*
speciális *adj.* special.
specialista, *-ák, -át s.,* specialist(ă) *m., f.*
specializál, *-tam, -t vb.* a specializa.
spekuláció, *-k, -t s.* speculă *f.*
spekulál, *-tam, -t vb.* a specula.
spenót, *-ok, -ot s.* spanac *n.*
spice, *-ek, -et s. (cipőn)* blacheu *n.*
spieli, *-k, -t s.* spion *m.*
spirális *adj.* spiral.
spiritusz, *-t s.* alcool, spirt *n.*
spongya, *-ák, -át s.* burete *m.*
spórol, *-tam, -t vb.* a economisi, a face economii.
sport, *-ok, -ot s.* sport *n.*
sportcikk, *-ek, -et s.* articol *n.* de sport.
sportcsarnok, *-ok, -ot s.* hală *f.* sportivă.
sportegyesület, *-ek, -et s.* asociație *f.* sportivă. ~
sportember, *-ek, -t s.* sportiv *m.*; sportsman *m.*
sporteredmény, *-ek, -t s.* rezultat *n.* în sport; rezultate sportive.
sportkocsi, *-k, -t s.* **1.** autoturism *n.*; **2.** *(kisbabáé)* cărucior *n.* sport.
sportol, *-tam, -t vb.* a face sport.
sportoló, *-k, -t s.* sportiv(ă) *m., f.*
sportpálya, *-ák, -át s.* arenă *f.* sportivă; stadion *n.*
sportszakosztály, *-ok, -t s.* secție *f.* sportivă.
sportszerűen *adv.* sportiv.
sporttelep *s., v.* **sportpálya.**

sportújság, *-ok, -ot s.* ziar *n.* de sport.
sportünnepély, *-ek, -t s.* serbare *f.* sportivă.
srőf, *-ok, -ot s.* şurub *n.*
srőfol, *-tam, -t vb.* a înşuruba.
stabilizál, *-tam, -t vb.* a stabiliza.
stadion, *-ok, -t s.* stadion *n.*
stádium, *-ok, -ot s.* fază, etapă *f.*; stadiu *n.*
staféta, *-ák, -át s., sp.* ştafetă *f.*
stagnál, *-tam, -t vb.* a stagna.
statárium, *-ok, -ot s.* stare *f.* de asediu.
statiszta, *-ák, -át s.* figurant(ă) *m., f.*
statisztika, *-ák, -át s.* statistică *f.*
statisztikus, *-ok, -t s.* statistician(ă) *m., f.*
státus, *-ok, -t s. (állomány)* stat *n.*; *szerepel a ~ban* figurează în state.
steril *adj.* steril.
stilisztika, *-át s.* stilistică *f.*
stilizál, *-tam, -t vb.* a stiliza.
stílszerű *adj.* adecvat împrejurării.
stílus, *-ok, -t s.* stil *n.*
stimmel, *-tem, -t vb. (egyezik)* a se potrivi; a fi în ordine; *itt vmi nem ~* aici ceva nu este în ordine.
stopperóra, *-órák, -órát s.* cronometru *n.*
stoppol, *-tam, -t vb.* **1.** *(lyukat)* a ţese (cu aţă); **2.** *(időt)* a cronometra.
stoppolóra, *-ák, -át s.* ciupercă *f.* (pentru ţesut ciorapi).
strandfürdő, *-k, -t s.* ştrand *n.*
strandol, *-tam, -t vb.* a face baie (la ştrand); a merge la ştrand.
strázsál, *-tam, -t vb.* a sta de pază.
stréber, *-ek, -t s.* arivist(ă) *m., f.*
struec, *-ok, -ot s.* struţ *m.*
strucepolitika, *-át s.* politica *f.* struţului.
strúma, *-ák, -át s., med.* guşă *f.*
suba, *-ák, -át s.* cojoc *n.*, şubă *f.*; *~ alatt* pe sub ascuns, în taină.
sudár *adj.* înalt.
súg, *-tam, -ott vb.* **1.** a şopti; **2.** *(színházban)* a sufla, a şopti.
sugall, *-tam, -t vb.* a sugera, a a inspira.
sugár, *sugarak, sugarat s.* rază *f.*
sugároz, *-tam, sugárzott vb., fiz., tehn.* **1.** *(hőt, fényt)* a radia; **2.** *(műsort)* a emite.
sugárz|ik, *-ott vb.* a radia, a străluci.
sugdolódz|ik, *-tam, -ott vb.* a şuşoti.
súgó, *-k, -t s.* sufler *m.*
suhan, *-tam, -t vb.* a trece (repede).
suhane, *-ok, -ot s.* ţingău *m.*; flăcăiandru, băieţandru *m.*
suhint, *-ottam, -ott vb.* a plesni.
suhog, *-ott vb.* a foşni.
sújt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a lovi; **2.** *(villám)* a trăsni; **3.** *büntetéssel ~* a aplica cuiva o pedeapsă.
súly, *-ok, -t s.* **1.** greutate *f.*; **2.** *fig.* greutate *f.*, prestigiu *n.*; **3.** *fig.* importanţă, însemnătate *f.*; *~t helyez vmire* a atribui mare importanţă unui lucru.

súlyesoport, *-ok, -ot s., sp.* categorie *f.* (de greutate).
súlydobás, *-t s., sp.* aruncarea *f.* greutăţii.
súlydobó, *-k, -t s.* aruncător *m.* de greutate.
súlyemelés, *-t s.* haltere *f. pl.*
súlyemelő, *-k, -t s.* halterofil *m.*
sulyok, *sulykok, sulykot s.* mai *n.*
súlyos *adj.* **1.** greu; **2.** *fig.* grav, serios; ~ *következményekkel jár* a avea consecinţe grave.
súlyosbít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(helyzetet)* a agrava; a îngreuna; **2.** *(büntetést)* a înăspri.
súlyosbod|ik, *-ott vb.* a se agrava.
súlypont, *-ok, -ot s., fiz.* centru *n.* de gravitaţie *(sau* de greutate).
súlytalan *adj.* fără greutate, imponderabil.
súlytalanság, *-ot s., fiz.* imponderabilitate *f.*
súlytöbblet, *-ek, -et s.* surplus *n.* de greutate.
súlyzó, *-k, -t s., sp.* haltere *f. pl.*
súrlódás, *-ok, -t s.* **1.** frecare, fricţiune *f.*; **2.** *fig.* frecuş *n.*
súrol, *-tam, -t vb.* a freca, a curăţa.
súrolókefe, *-kefék, -kefét s.* perie *f.* de frecat.
surran, *-tam, -t vb.* a se furişa, a se strecura (neobservat).
susog, *-tam, -ott vb.* **1.** a şopoti, a şuşoti; **2.** *(levél)* a foşni, a fremăta.
suta I. *adj.* ciut. **II.** *-ák, -át s., zool.* **1.** *(szarvas)* ciută *f.*; cerboaică *f.* **2.** *(őz)* căprioară *f.*
suttog, *-tam, -ott vb.* a şopti, a şuşoti.
süket *adj.* surd.
süketfajd, *-ok, -ot s.* cocoş *m.* de munte.
süketnéma *adj.* surdomut.
sül, *-tem, -t vb.* **1.** *(kenyér)* a se coace; *(süteménу)* a se prăji, a se coace; *(hús)* a se frige, a se prăji; **2.** *fig.* a se prăji, a se bronza.
süldő I. *-k, -t s. (malac)* grăsun(ă) *m., f.* **II.** *adj.* ~ *leány* codană *f.*
süllő, *-k, -t s.* şalău *m.*
süllyed, *-tem, -t vb.* **1.** *(hajó)* a se scufunda; **2.** *(barométer)* a coborî, a scădea; **3.** *odáig ~t, hogy* a ajuns acolo, încît...
süllyeszt, *-ettem, -ett vb.* a (s)cufunda.
sündisznó *-k, -t s.* arici *m.*
süpped, *-tem, -t vb.* a se afunda.
sürgés-forgás, *-t s.* forfotă *f.*
sürget, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit vkit)* a grăbi, a zori; **2.** *(vkit vmit)* a urgenta.
sürgöny, *-ök, -t s.* telegramă *f.*
sürgönyöz, *-nyöztem, -nyözött vb.* a telegrafia.
sürgős *adj.* urgent.
sűrít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a îngroşa; **2.** *(oldatot)* a condensa.
sűrű I. *adj.* des. **II.** *-k, -t s. (erdőben)* desiş, bunget *n.*
sűrűség, *-et s.* desime *f.*
süt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(kenyeret)* a coace; *(süteményt)* a prăji, a coace; *(húsfélét)* a frige, a prăji; **2.** a ondula; ~*i a haját* a-şi ondula părul; **3.** ~ *a nap* bate soarele; **4.** *(éget)* a arde.
süteмény, *-ek, -t s.* prăjitură *f.*
sütkérez|ik, *-tem, -ett vb.* a se încălzi la soare, a sta la soare.

sütnivaló, *-t s., fam.* minte *f.*; *van ~ja* a avea minte.
sütő, *-k, -t s.* cuptor *n.* (la mașinile de gătit).
sütöde, *-ék, -ét s.* brutărie *f.*
sütőpor, *-ok, -t s.* praf *n.* de copt.
süvít, *-ett vb.* a șuiera.
svábbogár, *-bogarak, -bogarat s., zool.* șvab *m.*; libarcă *f.*
svájci *adj.* **I.** elvețian. **II.** *-ak, -t s.* elvețian *m.*
svéd I. *adj.* suedez. **II.** *-ek, -et s.* suedez *m.*
svindli, *-k, -t s., fam.* înșelăciune *f.*

Sz

szab, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ruhát)* a croi; **2.** *árat ~* a fixa prețul; *feltételt ~* a pune condiții.
szabad I. *adj.* liber; *~ ember* om liber; *~ idő* timp liber; *~ ég alatt* în aer liber; *~ kezet ad vkinek* a da cuiva mînă liberă. **II.** *s.* **1.** *a ~ban* în aer liber; **2.** *~jára enged vkit* a da cuiva frîu liber. **III.** *vb.* a avea voie; a-i da voie; *~ ?* e voie? îmi dați voie? *nem ~* nu e voie; *~ kérnem ?* îmi permiteți? îmi dați voie?
szabadalmaz, *-tam, -ott vb.* a breveta, a patenta.
szabadalom, *-lmat s.* brevet *n.*, patentă, licență *f.*
szabadelvű *adj.* liberal.
szabadgondolkodó, *-k, -t s.* libercugetător *m.*
szabadgyakorlatok, *s. pl., sp.* exerciții *n. pl.* libere.
szabadít, *-ottam, -ott vb.* a elibera.
szabadkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se scuza.
szabadlábra helyez *vb.* a pune în libertate (pe cineva).
szabadnapos *adj.* a avea liber (*sau* zi liberă).
szabadon *adv.* **1.** liber, în libertate; **2.** *(nyíltan)* deschis, verde, pe șleau; **3.** *(korlátozás nélkül)* neîmpiedicat, liber.
szabados *adj.* licențios, indecent.
szabadság, *-ot s.* **1.** libertate *f.*; **2.** concediu *n.*; *~on van* a fi în concediu.
szabadságharc, *-ok, -ot s.* luptă *f.* pentru libertate (*sau* pentru independență).
szabadságharcos, *-ok, -t s.* luptător *m.* pentru libertate.
szabadságjogok *s. pl.* libertăți *f. pl.* politice.
szabadságmozgalom, *-lmak, -lmat s.* mișcare *f.* de eliberare.
szabadságol, *-tam, -t vb.* **1.** a acorda cuiva un concediu. **2.** a concedia.
szabadságszerető *adj.* iubitor de libertate.
szabadtéri *adj.* în aer liber.
szabadul, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhonnan)* a se elibera, a scăpa; **2.** *(vmitől)* a se dezbăra.
szabály, *-ok, -t s.* regulă *f.*; normă *f.*
szabályos *adj.* regulat.
szabályoz, *-tam, -ott vb.* a reglementa, a normaliza.

szabályozó *adj.* regulator.
szabályszerű *adj.* **1.** conform regulilor, reglementar; **2.** regulat, normal.
szabálytalan *adj.* neregulat.
szabályzat, *-ok, -ot s.* regulament *n.*
szabás, *-t s.* **1.** *(művelet)* croit *n.*; **2.** *(fazon)* croială *f.*
szabó, *-k, -t s.* croitor *m.*
szabotál, *-tam, -t vb.* a sabota.
szabotázs, *-ok, -t s.* sabotaj *n.*
szabotázseselekmény, *-ek, -t s.* act *n.* de sabotaj.
szabott *adj.* fix; ~ *ár* preț fix.
szabvány, *-ok, -t s.* standard *n.*
szag, *-ok, -ot s.* miros *n.*
szaggatott *adj.* întrerupt, întretăiat; ~ *vonal* linie întretăiată.
szaglás, *-t s.* miros *n.*
szaglász, *-tam, -ott vb. (kutya)* a adulmeca, a mirosi.
szagl|ik, *-ott vb.* a mirosi (a ceva); *(büdös)* a puți (a ceva).
szagol, *-tam, -t vb.* a mirosi.
szagos *adj.* mirositor.
szagú *adj.* de un miros *(oarecare)*; *jó* ~ bine mirositor.
száguld, *-(ot)tam, -ott vb.* a alerga.
száj, *-ak, -at s.* gură *f.*; ~*ról* ~*ra* din gură în gură.
szájas *adj.* bun de gură, gureș.
szájhős, *-ök, -t s.* fanfaron, lăudăros *m.*
szájíz, *-t s.* **1.** gust *n.*; **2.** *fig.* plac *n.*; *vkinek a* ~*e szerint* pe placul cuiva.
szajkó, *-k, -t s.* gaiță *f.*
szájkosár, *-sarak, -sarat s.* botniță *f.*
szajkóz, *-tam, -ott vb. (ismétel)* a repeta papagalicește; *(magol)* a toci.
szájpadlás, *-ok, -t s., anat.* cerul gurii, palat *n.*
szak, *-ok, -ot s.* **1.** *(időé)* perioadă, epocă *f.*; **2.** *(versé)* strofă *f.*; **3.** *(szakma)* specialitate *f.*
szakács, *-ok, -ot s.* bucătar *m.*
szakácskönyv, *-ek, -et s.* carte *f.* de bucate.
szakácsnő, *-k, -t s.* bucătăreasă *f.*
szakad, *-tam, -t vb.* **1.** *(ruha)* a se rupe; **2.** ~ *az eső* plouă cu găleata; **3.** *ha törik, ha* ~ cu orice preț.
szakadás, *-ok, -t s. (ruháé)* ruptură *f.*
szakadatlan *adj.* neîncetat, neîntrerupt, necontenit.
szakadatlanul *adv.* neîncetat, neîntrerupt, necontenit.
szakadék, *-ok, -ot s.* prăpastie *f.*
szakáll, *-ak, -at s.* barbă *f.*
szakasz, *-ok, -t s.* **1.** porțiune *f.*; **2.** perioadă, fază *f.*; **3.** alineat *n.*; **4.** strofă *f.*; **5.** *(törvényben)* articol, paragraf *n.*; **6.** *(katonai)* pluton *n.*; **7.** *(vasúti kocsiban)* compartiment *n.*
szakasztott *adj.*, ~ *olyan* aidoma, leit.
szakaszvezető, *-k, -t s.* sergent *m.*
szakdolgozat, *-ok, -ot s.* dizertație *f.*; lucrare *f.* de diplomă.
szakember, *-ek, -t s.* specialist(ă) *m., f.*
szakértelem, *-lmet s.* pricepere *f.*
szakértő, *-k, -t s.* specialist(ă) *m., f.*; expert(ă) *m., f.*
szakfelügyelő, *-k, -t s.* inspector *m.* școlar.

szakirodalom, *-lmat s.* literatură *f.* de specialitate.
szakiskola, *-ák, -át s.* şcoală *f.* profesională.
szakít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a rupe; **2.** *időt ~ vmire* a-şi găsi timp pentru a face ceva; *végét ~ja vminek* a pune capăt unui lucru.
szakképzett *adj.* calificat.
szakképzettség, *-ct s.* calificare *f.* profesională.
szakkifejezés, *-ek, -t s.* termen *m.* tehnic.
szakma, *-ák, -át s.* specialitate *f.*, branşă *f.*
szakmai *adj.* profesional.
szakmány, *-t s.* acord *n.*; *~ban dolgozik* a lucra în acord.
szakmunkás, *-ok, -t s.* muncitor *m.* calificat.
szakorvos, *-ok, -t s.* medic specialist *m.*
szakos *adj.* cu specialitatea...; de specialitate.
szakosztály, *-ok, -t s.* secţie *f.*
szakszerű *adj.* special; *~ kezelés* tratament special.
szakszervezet, *-ek, -et s.* sindicat *n.*; *a Szakszervezetek Központi Tanácsa* Consiliul Central al Sindicatelor.
szakszervezeti *adj.* sindical; *~ csoport* grupă sindicală.
szaktanár, *-ok, -t s.* profesor *m.* de specialitate.
szakvizsga, *-ák, -át s., învăţ.* **1.** examen *n.* de specialitate; **2.** *egyetemi ~* examen de licenţă.
szál, *-ak, -at s.* **1.** fir *n.*; *egy ~ cérna* un fir de aţă; **2.** *gyengéd ~ak fűzik vkihez* a avea legături intime cu cineva.
szalad, *-tam, -t vb.* a alerga, a fugi.
szalag, *-ok, -ot s.* panglică *f.*
szalámi, *-k, -t s.* salam *n.*
szálka, *-ák, -át s.* **1.** aşchie *f.*; *~ vkinek a szemében* a-i sta (cuiva) ca un ghimpe în ochi; **2.** *(halé)* os *n.*
száll, *-tam, -t vb.* **1.** *(repül)* a zbura; **2.** *(emelkedik)* a se înălţa, a se ridica în sus; *fejébe ~ a dicsőség* a i se urca la cap; **3.** *(járműre, vonatra)* a se urca; *(hajóra)* a îmbarca; **4.** *(szállodába)* a trage; **5.** *fig. (örökség, hagyomány)* a se moşteni; a se transmite.
szállás, *-ok, -t s.* **1.** *(hely)* sălaş *n.*; *~t ad vkinek* a primi pe cineva în gazdă; **2.** *mil.* cantonament *n.*
szállásadó, *-k, -t s.* gazdă *f.*
szállingóz|ik, *-ott vb. (hó)* a fulgui.
szállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a transporta; **2.** *com.* a livra, a furniza.
szállítás, *-t s.* **1.** transport *n.*; **2.** *com.* livrare, furnizare *f.*
szállítási *adj.* de transport.
szállítmány, *-ok, -t s.* transport *n.*
szállító, *-k, -t s., com.* furnizor *m.*
szállítólevél, *-levelek, -levelet s.* fraht *n.*; buletin *n.* de expediţie.
szállítómunkás, *-ok, -t s.* muncitor *m.* la transport.
szálloda, *-ák, -át s.* hotel *n.*
szállóige, *-ék, -ét s.* dicton *n.*, maximă *f.*
szalma, *-át s.* paie *n.*
szalmakalap, *-ok, -ot s.* pălărie *f.* de paie.

szalmakazal, *-kazlak, -kazalt s.* şiră *f.* de paie.
szalmaláng, *-ot s.* foc *n.* de paie.
szalmazsák, *-ok, -ot s.* saltea *f.*
szalon, *-ok, -t s.* salon *n.*
szaloncukor, *-krot s.* (bomboană) fondantă *f.*
szalonna, *-ák, -át s.* slănină *f.*
szalvéta, *-ák, -át s.* şervet *n.*; *kis* ~ şervețel *n.*
szám, *-ok, -ot s.* **1.** număr *n.*; **2.** *~on tart vmit* a ține cont de ceva; *~ot ad vmiről* a da socoteală; *~ba vesz* a lua în considerație.
szamár, *szamarak, szamarat s.* măgar *m.*
számára *adv.* pentru; *félretettem az ő ~* am pus-o la o parte pentru el.
számárkodás, *-ok, -t s.* prostie *f.*
számárkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se prosti.
számérték, *-ek, -et s.* valoare *f.* numerică.
számfejtés, *-t s.* calculare *f.*
számít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(számol)* a socoti, a calcula; *nem ~va* nesocotind; **2.** *(vkik közé)* a număra, a socoti; **3.** *(vkire, vmire)* a conta, a se baza; *~ok rád* contez pe tine; **4.** *(jelentősége van)* a avea importanță; a conta; *nem* ~ n-are a face, nu contează.
számítás, *-ok, -t s.* **1.** *mat.* calcul *n.*; **2.** socoteală *f.*; considerație *f.*; *~ba jön* a intra la socoteală; *~on kívül hagy* a nu ține seama.
számítógép, *-ek, -et s.* mașină *f.* de calcul; computer *n.*
számjegy, *-ek, -et s.* cifră *f.*, număr *n.*
számla, *-ák, -át s.* **1.** *com.* factură *f.*; **2.** *fin.* cont *n.*; *vkinek a ~ájára ir* a trece ceva în contul cuiva.
számlál, *-tam, -t vb.* a număra.
számláló, *-k, -t s., mat.* numărător *m.*
számlap, *-ok, -ot s.* cadran *n.*
számláz, *-tam, -ott vb.* a factura.
számnév, *-nevek, -nevet s.* numeral *n.*
szamóca, *-ák, -át s.* căpșună *f.*
számol, *-tam, -t vb.* **1.** a socoti, a calcula; **2.** *(megszámol)* a număra; **3.** *(vmivel)* a ține seama de, a lua în considerare; *ezzel ~ni kell* trebuie să ținem seama de aceasta.
számológép, *-ek, -et s.* **1.** *tehn.* mașină *f.* de calculat, calculator *n.*; computer *n.*; **2.** *învăț.* abac *n.*
számos *adj.* numeros; mult.
számottevő *adj.* considerabil.
számoz, *-tam, -ott vb.* a numerota.
számszerű *adj.* numeric, cifric.
számtalan *adj.* nenumărat; fără număr.
számtalanszor *adv.* (de) nenumărate ori.
számtan *-t, s.* aritmetică *f.*
számtani *adj.* aritmetic.
száműz, *-tem, -ött vb.* a exila.
száműzetés, *-t s.* exil *n.*
száműzött **I.** *adj.* exilat. **II.** *-ek, -et s.* exilat(ă) *m., f.*
számvevőség, *-ek, -et s.* contabilitate *f.*
számvitel, *-t s.* contabilitate *f.*; gestiune *f.*
szán[1], *-tam, -t vb.* **1.** *(sajnál)* a compătimi; a-i fi milă (de cineva); **2.** *(vmit vkinek)* a

destina; **3.** *(vmit vmire)* a consacra, a destina; *időt ~ vmire* a consacra timp pentru ceva.

szán[2], *-ok, -t s.* sanie *f.*

szánakoz|ik, *-tam, -ott vb.* a compătimi (pe cineva); a-i fi milă (de cineva).

szanál, *-tam, -t vb.* a asana.

szánalmas *adj.* de compătimit, de plîns.

szánalom, *-lmat s.* compătimire, milă *f.*; *~ra méltó* de compătimit.

szanaszét *adv.* împrăştiat, risipit.

szanatórium, *-ok, -ot s.* sanatoriu *n.*

szandál, *-ok, -t s.* sandală *f.*

szándék, *-ok, -ot s.* **1.** intenţie *f.*; gînd *n.*; *~ában van, hogy...* a avea de gînd să...; **2.** *jur. előre megfontolt ~kal* cu premeditare.

szándékol, *-tam, -t vb.* a intenţiona, a avea intenţia, a avea de gînd, a-şi propune.

szándékosan *adv.* intenţionat, dinadins, înadins, anume; *nem ~* neintenţionat; fără voie.

szándékosság, *-ok, -ot s.* intenţie *f.*; premeditare, precugetare *f.*

szándékos *adj.* **1.** intenţionat, voluntar; *nem ~* neintenţionat, involuntar; **2.** premeditat, precugetat; *~ emberölés* omor premeditat.

szándékoz|ik, *-tam, -ott vb.* a avea intenţia, a avea de gînd.

szánka, *-ák, -át s.* săniuţă *f.*

szánkáz|ik, *-tam, -ott vb.* a se da cu săniuţa.

szánt, *-ottam, -ott vb.* a ara.

szántás, *-ok, -t s.* **1.** *(munka)* arat *n.*; **2.** *(föld)* arătură *f.*

szántóföld, *-ek, -et s.* arătură *f.*

szapora *adj.* **1.** prolific; **2.** repede, iute.

szaporáz, *-tam, -ott vb. (lépteket)* a-şi grăbi *(sau* a-şi iuţi) pasul.

szaporít, *-ottam, -ott vb.* a spori, a înmulţi.

szaporodás, *-ok, -t s.* înmulţire *f.*

szaporod|ik, *-ott vb.* **1.** a se reproduce, a spori, a se înmulţi; **2.** *(mennyiség)* a creşte.

szaporulat, *-ok, -ot s.* **1.** sporire, înmulţire *f.*; **2.** creştere *f.*

szappan, *-ok, -t s.* săpun *n.*

szapul, *-tam, -t vb. (vkit)* a ponegri, a defăima (pe cineva).

szár, *-ak, -at s.* **1.** *(növényé)* tulpină *f.*; **2.** *(nadrágé)* crac *m.*

szárad, *-tam, -t vb.* a se usca.

száraz I. *adj.* uscat; *~ arcbőr* ten uscat. **II.** *s.* uscat, pămînt *n.*; *~on és vizen* pe apă şi pe uscat.

szárazföld, *-ek, -t s.* uscat *n.*; pămînt *n.*

szárazföldi *adj.* continental; de uscat; *~ éghajlat* climă *f.* continentală.

szárazság, *-ok, -t s.* secetă *f.*

szardínia, *-ák, -át s.* sardea *f.*

szárít, *-ottam, -ott vb.* a usca.

szarka, *-ák, -át s.* coţofană *f.*

szarkaláb, *-ak, -at s., bot.* nemţişor *m.*

származás, *-ok, -t s.* origine *f.*

származék, *-ok, -ot s., chim.* derivat *m.*

származ|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmi)* a proveni, a-şi avea originea; *ebből semmi jó nem ~* nu va ieşi nimic bun din asta; **2.** *(vhonnan)* a fi originar

(din...); a se trage (din); *munkáscsaládból* ~ se trage dintr-o familie de muncitori.
származó *adj.* originar, descendent.
szárny, *-ak, -at s.* **1.** *(madáré, repülőgépé, épületé)* aripă *f.*; **2.** *(ajtóé, ablaké)* canat *n.*; **3.** *mil.* flanc *n.*, aripă *f.*
szárnyal, *-tam, -t vb.* **1.** a zbura; **2.** *fig.* a se avînta.
szárnypróbálgatás, *-ok, -t s. első ~ok* primele încercări *f. pl.*
szaru, *-k, -t s.* corn *n.*
szarv, *-ak, -at s.* corn *n.*
szarvas, *-ok, -t s.* cerb *m.*
szarvasbogár, *-bogarak, -bogarat s.* rădaşcă *f.*
szarvasmarha, *-ák, -át s.* vită *f.*
szász I. *adj.* săsesc. **II.** *-ok, -t s.* sas *m.*
szatíra, *-ák, -át s.* satiră *f.*
szatirikus *adj.* satiric.
szatócs, *-ok, -ot s.* băcan *m.*
szatyor, *szatyrok, szatyrot s.* coş *n.*
szavahihető *adj.* demn de crezare.
szaval, *-tam, -t vb.* a declama, a recita.
szavalat, *-ok, -ot s.* declamaţie *f.*
szavatol, *-tam, -t vb.* a garanta.
szavatolt *adj.* garantat.
szavatosság, *-ot s.* garanţie *f.*
szavaz, *-tam, -ott vb.* a vota; *igennel* ~ a vota pentru; *nemmel* ~ a vota împotrivă.
szavazás, *-ok, -t s.* votare *f.*
szavazat, *-ok, -ot s.* vot *n.*; *~át adja vkire* a da cuiva votul.
szavazattöbbség, *-et s.* majoritate *f.* de voturi.
szavazó, *-k, -t s.* alegător(-toare) *m., f.*
száz I. *num.* sută; ~ *lej* o sută de lei. **II.** *-ak, -at s.* sută *f.*; *~ával* cu sutele.
század, *-ok, -ot s.* **1.** *(idő)* secol, veac *n.*; **2.** *(rész)* sutime *f.*; **3.** *mil.* companie *f.*
százados, *-ok, -t s.* căpitan *m.*
százalék, *-ok, -ot s.* procent *n.*
százalékos *adj.* procentual.
százas I. *adj.* **1.** de o sută; **2.** *(beosztás)* centezimal; **3.** *a ~ szoba* cameră (cu numărul) 100. **II.** *-ok, -t s. (szám)* sută *f.*
százéves *adj.* de o sută de ani; centenar.
százlábú, *-ak, -t s.* miriapod *n.*
százszor *adv.* de o sută de ori.
százszorszép, *-et s., bot.* bănuţel *m.*
szecska, *-ák, -át s., agr.* paie *n. pl.* tocate.
szed, *-tem, -ett vb.* **1.** *(gyűjt)* a aduna, a culege; **2.** *(orvosságot)* a lua; **3.** *(pénzt)* a strînge; a percepe; **4.** *tipogr.* a culege; **5.** *honnan ~ed ezt a butaságot?* de unde ai scos prostia asta?
szedelgő *adj.* escroc.
szedelőzköd|ik, *-tem, -ött vb.* a se pregăti de plecare, a-şi strînge bagajele.
szeder, *szedrek, szedret s.* mură *f.*
szederjes *adj.* vineţiu; cu reflexe violete.
szedés, *-ek, -t s.* **1.** *(gyűjtés)* adunare, culegere *f.*, cules *n.*; **2.** *tipogr.* cules *n.*; zaţ *n.*
szédít, *-ettem, -ett vb.* a ameţi.
szédítő *adj.* ameţitor.
szedő, *-k, -t s., tipogr.* zeţar, culegător *m.*
szédül, *-tem, -t vb.* a ameţi.

szeg[1], *-tem, -ett vb.* **1.** a tivi; **2.** *esküt* ~ a-şi călca jurămîntul; *szavát ~te* şi-a călcat cuvîntul; *nyakát ~te* şi-a frînt gîtul.

szeg[2], *-ek, -et s.* cui *n.*; *fején találja a ~et* a pune degetul pe rană.

szegecsel, *-tem, -t vb.* a nitui.

szegély, *-ek, -t s.* **1.** *(tárgyé)* bordură *f.*; **2.** *(ruháé)* tiv *n.*; **3.** *(földé)* margine *f.*

szegény I. *adj.* sărac. **II.** *-ek, -t s.* sărac(ă) *m., f.*

szegényes *adj.* săracăcios.

szegényparaszt, *-ok, -ot s.* ţăran *m.* sărac.

szegénység, *-et s.* sărăcie *f.*

szegez, *-tem, -ett vb.* **1.** a bate în cuie; **2.** *vki ellen fegyvert* ~ a îndrepta arma asupra cuiva.

szegfű, *-fűk, -fűt s.* garoafă *f.*

szegfűszeg, *-ek, -et s.* cuişoare *n. pl.*

szegőd|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(szolgálatba)* a se angaja; a se tocmi; **2.** *(vkihez, vmihez)* a se alătura (cuiva).

szegy, *-ek, -et s.* piept *n.*

szégyell, *-tem, -t vb. (vmit)* a se ruşina (de ceva); *~d magad!* să-ţi fie ruşine! *~i magát* a se ruşina.

szégyenfolt, *-ok, -ot s.* pată *f.* ruşinoasă.

szégyenkez|ik, *-tem, -ett vb. (vmiért)* a se ruşina (de ceva).

szégyenletes *adj.* ruşinos; ~ *tett* faptă ruşinoasă.

szék, *-ek, -et s.* scaun *n.*

székel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vhol)* a avea reşedinţa; **2.** *med.* a avea scaun.

szekér, *szekerek, szekeret s.* car *n.*, căruţă *f.*

székesegyház, *-ak, -at s.* catedrală *f.*

székház, *-ak, -at s.* sediu *n.*

székhely, *-ek, -et s.* reşedinţă *f.*

széklet, *-ek, -et s.* **1.** *(folyamat)* scaun *n.*; **2.** *(eredmény)* excrement *n.*, fecale *f. pl.*

szekrény, *-ek, -t s.* dulap *n.*

szektor, *-ok, -t s.* sector *n.*

szel, *-tem, -t vb.* a tăia; *kenyeret* ~ a tăia o bucată de pîine.

szél[1], *szelek, szelet s.* **1.** vînt *n.*; *~nek ereszt vkit* a-i face vînt cuiva; **2.** dambla *f.*; *megütötte a* ~ l-a lovit damblaua.

szél[2], *-ek, -et s.* margine *f.*

szélesend, *-et s.* acalmie *f.*, calm *n.*

szeleburdi *adj.* fluşturatic, zvăpăiat, haihui.

szelel, *-tem, -t vb. (kémény)* a trage.

szelep, *-ek, -t s., tehn.* supapă *f.*

szeles *adj.* **1.** *(időjárás)* vîntos, cu vînt; **2.** *fig.* fluşturatic.

széles *adj.* **1.** lat, larg; *~vállú* spătos; **2.** *fig.* vast, larg.

széleskörű *adj.* vast, larg; ~ *ismeretek* cunoştinţe vaste.

szélesség, *-ek, -et s.* **1.** lăţime, lărgime *f.*; **2.** *geogr.* latitudine *f.*

szelet, *-ek, -et s.* **1.** *(kenyérből)* felie *f.*; **2.** *rántott* ~ şnitel pane; **3.** *geom.* segment *n.*

széllűvás, *-ok, -t s.* bătaia *f.* vîntului.

szélhámos, *-ok, -t s.* escroc *m.*

szelíd *adj.* **1.** *(ember)* blînd, blajin; **2.** *(állat)* blînd, îmblînzit, domesticit.

szelídít, *-ettem, -ett vb.* a îmblînzi, a domestici.

szellem, *-ek, -et s.* **1.** spirit *n.*; *kollektív* ~ spirit colectiv; **2.** *(elme)* spirit *n.*; *nagy* ~ geniu; **3.** *(kísértet)* spirit *n.*, stafie *f.*, strigoi *m.*

szellemes *adj.* cu spirit; spiritual; ~ *megjegyzés* vorbă spirituală.

szellemesség, *-ek, -et s.* spiritualitate *f.*; spirit *n.*

szellemi *adj.* intelectual; ~ *munka* muncă intelectuală; ~*képességeinek birtokában* în posesiunea tuturor facultăţilor mintale.

szellemileg *adv.* intelectualiceşte.

szellő, *-k, -t s.* briză *f.*; adiere *f.*

szellős *adj.* bine aerisit.

szellőz|ik, *-tem, -ött vb.* a se aerisi.

szellőztet, *-tem, -ett vb.* a aerisi.

szélmalom, *-malmok, -malmot s.* moară *f.* de vînt.

szélroham, *-ok, -ot s.* rafală *f.* de vînt.

szélrózsa, *-át s.* roza *f.* vînturilor. *a* ~ *minden irányában* în cele patru colţuri ale lumii.

szélső I. *adj.* **1.** mărginaş, de la margine; **2.** *pol.* extrem. **II.** *-k, -t s., sp.* extremă *f.*

szélsőséges *adj.* exagerat, extrem.

széltében *adv.* **1.** în lăţime, în lat; **2.** ~*-hosszában* în lung şi în lat, peste tot.

szélütött, *-ek, -et s.* paralitic, damblagiu *m.*

szelvény, *-ek, -t s.* **1.** *com.* cupon, talon *n.*; **2.** *tehn.* profil *n.*, secţiune *f.*

szelvénykeret, *-ek, -et s.* gabarit *n.*

szélvihar, *-ok, -t s.* furtună *f.*

szem, *-ek, -et s.* **1.** ochi *m.*; *szabad* ~*mel* cu ochii liberi; ~*től* ~*be* faţă în faţă; ~ *előtt tart* a avea în vedere; *a* ~*ébe vág vkinek vmit* a spune cuiva ceva verde în ochi; ~*ére hány vkinek vmit* a reproşa cuiva ceva; ~*et húny vmi fölött* a trece ceva cu vederea; ~*et szúr* a bate la ochi; *jó* ~*mel néz vkit* a privi pe cineva cu ochi buni; *vigyáz, mint a* ~*e fényére* a păzi ca ochii din cap; **2.** *(növényé)* grăunte *m.*; bob *n.*; **3.** *(kötésé)* ochi *m.*, buclă *f.*; ~*et felszed* a remaia; **4.** *(láncé)* ochi *n.*; verigă *f.*; **5.** *(poré)* fir *n.*, bob *n.*

szembeállít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkit vkivel)* a pune faţă în faţă, a opune; **2.** *(hasonlít vmit vmihez)* a compara, a confrunta.

szembehelyezked|ik, *-tem, -ett vb.* a se opune.

szembejön, *-jöttem, -jött vb.* **1.** a veni din direcţie opusă; **2.** *(fogadásra)* ~ *velünk* vine înaintea noastră.

szembekötősdi, *-t s.* de-a baba oarba, de-a mija.

szemben I. *adv.* peste drum; în faţă. **II.** *postpoz.* **1.** faţă în faţă; ~ *ül vkivel* a sta faţă în faţă cu cineva; *ezzel* ~ faţă de...; **2.** împotriva, contra; *véd a hideggel* ~ apără împotriva frigului.

szembenéz, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkivel)* a se uita (drept) în ochii cuiva; **2.** *(vmivel)* a brava, a înfrunta (ceva).

szembesít, *-ettem, -ett vb.* a confrunta; *tanúkat* ~ a confrunta martorii.

szembeszáll, *-tam, -t vb.* a se împotrivi.
szembeszökő *adj.* bătător la ochi.
szembogár, *-bogarak, -bogarat s.* lumina *f.* ochiîor.
szemcsés *adj.* granulos.
szemelvény, *-ek, -t s.* fragment *n.*
személy, *-ek, -t s.* **1.** persoană *f.*; ~ *szerint* personal; **2.** *teatru* personaj *n.*
személyautó, *-k, -t s.* (auto)turism *n.*
személyazonosság, *-ot s.* identitate *f.*; ~*át igazolja* a se legitima.
személyazonossági *adj.* de identitate; ~ *igazolvány* buletin de identitate.
személyes *adj.* personal; individual; ~ *ügy* problemă personală.
személyesen *adv.* personal.
személyi *adj.* personal; ~ *adatok* date personale.
személyiség, *-ek, -et s.* personalitate *f.*
személykocsi, *-k, -t s.* vagon *n.* de persoane.
személynév, *-nevek, -nevet s.* nume *f.* de persoană.
személynévmás, *-ok, -t s., lingv.* pronume *n.* personal.
személyzet, *-et s.* personal *n.*
személyzeti *adj.* de personal; ~ *osztály* serviciul personalului.
szemérem, *-rmet s.* pudoare *f.*
szemérmes *adj.* pudic, ruşinos.
szemérmetlen *adj.* impudic.
szemes *adj.* **1.** cu boabe; ~ *kávé* cafea boabe; **2.** *fig.* deştept.
szemész, *-ek, -t s.* oftalmolog, oculist *m.*
szemészet, *-et s.* oftalmologie *f.*
szemét, *szemetek, szemetet s.* gunoi *n.*, murdărie *f.*
szemétdomb, *-ok, -ot s.* băligar *n.*, grămadă *f.* de gunoi.
szemetel, *-tem, -t vb.* **1.** a face murdărie; **2.** *(eső)* a bura.
szemetes I. *adj.* cu gunoi. **II.** *-ek, -t s.* gunoier *m.*
szemétkosár, *-kosarak, -kosarat s.* coş *n.* pentru gunoi.
szemétlapát, *-ok, -ot s.* făraş *n.*
szemez, *-tem, -ett vb. (vkivel)* a cocheta.
szemfelszedés, *-ek, -t s.* remaiere *f.*
szemfelszedő, *-k, -t s.* remaieză *f.*
szemfényvesztés, *-ek, -t s.* scamatorie, prestidigitaţie *f.*
szemforgató *adj.* ipocrit.
szemfüles *adj.* agil.
szemgolyó, *-k, -t s.* glob *n.* ocular, bulbul ochiului.
szemhatár, *-t s.* orizont *n.*
szemhéj, *-ak, -at s.* pleoapă *f.*
szeminárium, *-ok, -ot s.* seminar *n.*
szemközt *adv.* din faţă, de vizavi.
szemlátomást *adv.* văzînd cu ochii.
szemle, *-ék, -ét s.* **1.** *(folyóiratban)* revistă, cronică *f.*; **2.** *mil.* revistă, inspecţie *f.*; ~*ét tart* a trece în revistă.
szemlél, *-tem, -t vb.* a privi; a contempla.
szemlélet, *-ek, -et s.* viziune *f.*; concepţie *f.*
szemléletes *adj.* intuitiv, demonstrativ.
szemléltető *adj. (iskolában)* intuitiv; ~ *eszközök* material didactic.
szemmellátható *adj.* vădit.

szemmérték, *-ét s.* măsurare *f.* cu ochiul (*sau* după ochi).
szemöles, *-ök, -öt s.* neg *m.*
szemöldök, *-ök, -öt s.* sprînceană *f.*
szempilla, *-ák, -át s.* geană *f.*
szempillantás, *-ok, -t s.* clipire, clipeală *f.*; *egy ~ alatt* într-o clipită.
szempont, *-ok, -ot s.* punct *n.* de vedere; *ebből a ~ból* din acest punct de vedere.
szemrebbenés, *-ek, -t s.* clipeală *f.*; *~ nélkül* fără a clipi din ochi.
szemrehányás, *-ok, -t s.* reproş *n.*; *~t tesz* a face reproşuri.
szemtanú, *-k, -t s.* martor *m.* ocular.
szemtelen *adj.* obraznic.
szemtelenség, *-ek, -et s.* obrăznicie *f.*
szemüveg, *-ek, -et s.* ochelar *m. pl.*
szemvíz, *-vizek, -vizet s.* colir *n.*
szemzés, *-ek, -t s., agr.* altoire (în ochi) *f.*
szén, *szenek, szenet s.* cărbune *m.*; *chim.* carbon *n.*
széna, *-ák, -át s.* fîn *n.*
szénaboglya, *-ák, -át s.* claie *f.* (de fîn).
szénakazal, *-kazlak, -kazlat s.* şiră *f.* (de fîn).
szénbánya, *-ák, -át s.* mină *f.* de cărbuni.
szénbányász, *-ok, -t s.,* miner *m.* la minele de cărbuni.
szende *adj.* îngenuu.
szendereg, *-regtem, -rgett vb.* a dormita, a moţăi.
szeneslapát, *-ok, -ot s.* vătrai *n.*
szénfejtés, *-t s.* exploatare *f.* a cărbunelui.
széngáz, *-ak, -at s.* oxid *m.* de cărbuni.
szénsav, *-ak, -at s., chim.* acid *m.* carbonic, bioxid *m.* de carbon.
szent I. *adj.* sfînt; *~ül hiszi* a fi ferm convins; *~ kötelesség* datorie sfîntă. **II.** *-ek, -et s., bis.* sfînt(ă) *m., f.*
szentel, *-tem, -t vb.* **1.** *bis.* a sfinţi; **2.** *időt ~ vminek* a consacra timp pentru ceva; *figyelmet ~* a da atenţie.
szentesít, *-ettem, -ett vb.* a sancţiona.
szentírás, *-t s., bis.* sfînta scriptură *f.*
szentjánosbogár, *-bogarak, -bogarat s.,* licurici *m.*
szentjánoskenyér, *-kenyeret s.* roşcovă *f.*
szenved, *-tem, -ett vb.* a suferi.
szenvedély, *-ek, -t s.* pasiune, patimă *f.*
szenvedélyes *adj.* pasionat, pătimaş.
szenvedés, *-ek, -t s.* suferinţă *f.*
szenvedő *adj.* **1.** suferind; **2.** *lingv.* pasiv.
szenzációs *adj.* senzaţional.
szenny, *-ek, -et s.* murdărie *f.*; jeg *n.*
szennyes I. *adj.* murdar. **II.** *-ek, -t s.* rufe *f. pl.* de spălat.
szennyesláda, *-ák, -át s.* ladă *f.* pentru rufe de spălat.
szennyeződés, *-ek, -t s. (vízé levegőé)* poluare *f.*
szennyfolt, *-ok, -ot s.* pată *f.*
szennyvíz, *-vizek, -vizet s.* lături *f. pl.*
szennyvízcsatorna, *-ák, -át s.* canal *n.* de scurgere.
szép *adj.* frumos.

szepeg, *-tem, -ett vb.* a smiorcăi.

szépen *adv.* frumos; *kérem* ~ vă rog; *köszönöm* ~ mulţumesc.

szépirodalom, *-irodalmak, -irodalmat s.* literatură *f.* beletristică.

szépít, *-ettem, -ett vb.* **1.** a înfrumuseţa; **2.** *fig. (kimagyaráz)* a scuza.

szépítőszer, *-ek, -t s.* cosmetic *n.*

szeplő, *-k, -t s.* pistrui *m.*

szeplős *adj.* pistruiat, cu pistrui.

szépművészet, *-ek, -et s.* arte *f. pl.* frumoase.

szépség, *-ek, -et s.* frumuseţe *f.*

szeptember, *-t s.* septembrie *f.*

szépül, *-tem, -t vb.* a se face frumos.

szer, *-ek, -t s.* **1.** *(eszköz)* mijloc *n.*, unealtă *f.*; **2.** *(orvosság)* remediu, drog *n.*; **3.** *sp.* aparat *n.*

szerb I. *adj.* sîrb(esc). **II.** *-ek, -et s.* sîrb *m.*

szerda, *-ák, -át s.* miercuri *f.*

szerecsen, *-ek, -t s., pop.* arap *m.*

szerelem, *szerelmek, szerelmet s.* dragoste *f.*

szerelés, *-ek, -t s.* **1.** montare *f.*, montaj *n.*; **2.** *sp.* driblare *f.*

szerelmes I. *adj. (vkibe)* îndrăgostit. **II.** *-ek, -t s.* iubit(ă) *m., f.*

szerelmeslevél, *-levelek, -levelet s.* scrisoare *f.* de dragoste.

szerelmi *adj.* de dragoste.

szerelő, *-k, -t s.* montator *m.*; instalator *m.*

szerelvény, *-ek, -t s., ferov.* garnitură *f.*

szerencse, *-ék, -ét s.* noroc *n.*; *~éje van* a avea noroc; *~ét próbál* a-şi încerca norocul; *~ét kíván vkinek* a felicita pe cineva.

szerencsejáték, *-ok, -ot s.* joc *n.* de noroc.

szerencsekívánat, *-ok, -ot s.* felicitare *f.*

szerencsés *adj.* norocos.

szerencsétlen *adj.* nenorocit.

szerencsétlenség, *-ek, -et s.* **1.** nenorocire; *~ére* din nenorocire; **2.** *(baleset)* accident *n.*; *vasúti* ~ accident de cale ferată.

szerény *adj.* modest.

szerénység, *-et s.* modestie *f.*

szerénytelen *adj.* lipsit de modestie.

szerep, *-ek, -et s.* rol *n.*; *fontos ~et játszik* a juca un rol important.

szerepel, *-tem, -t vb.* **1.** a figura; ~ *a listán* a figura pe listă; **2.** *teatru* a avea rol; *először* ~ a debuta.

szereplő, *-k, -t s.* interpret(ă) *m., f.*

szereposztás, *-ok, -t s.* distribuţie *f.*

szeret, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit)* a iubi (pe cineva); **2.** *(vmit)* a-i plăcea; ~ *olvasni* îi place să citească; **3.** *(óhajt)* a vrea, a dori; *~ném tudni* aş dori să ştiu.

szeretet, *-et s.* iubire, dragoste *f.*; *~tel* cu drag.

szeretetreméltó *adj.* amabil.

szerető, *-k, -t s.* iubit(ă), amant(ă) *m., f.*

szerez, *-reztem, -rzett vb.* **1.** a procura; a face rost; *pénzt* ~

a face rost de bani; **2.** *tudomást ~ vmiről* a afla ceva; **3.** *örömet ~ vkinek* a face o bucurie cuiva; **4.** *(dalt, verseket)* a compune, a scrie.

szerfölött *adv.* peste măsură; enorm.

széria, *-ák, -át s.* serie *f.*

szerint *postpoz.* **1.** după; *ezek ~* aşadar; *mérték ~* după măsură; **2.** conform; *törvény ~* conform legii.

szerkeszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** *mat.* a construi; **2.** *(lapot, folyóiratot)* a redacta.

szerkesztő, *-k, -t s.* redactor *m.*

szerkesztőség, *-ek, -et s.* redacţie *f.*

szerkezet, *-ek, -et s.* **1.** structură *f.*; **2.** *tehn.* dispozitiv *n.*; mecanism *n.*

szerszám, *-ok, -ot s.* unealtă, sculă *f.*

szerszámgép, *-ek, -et s.* maşină-unealtă *f.*

szertár, *-ak, -(a)t s.* **1.** *(raktár)* magazie *f.*, depozit *n.*; **2.** *(iskolai)* cabinet *n.*

szertartás, *-ok, -t s.* ceremonie *f.*

szerte *adv.* prin; peste tot.

szertelen *adj.* **1.** *(vmi)* excesiv; **2.** *(vki)* fără cumpăt; exaltat.

szerves *adj., chim.* organic; *~ anyag* substanţă organică.

szervetlen *adj., chim.* anorganic; *~ vegytan* chimie anorganică.

szervez, *-tem, -ett vb.* a organiza.

szervezés, *-t s.* organizare *f.*

szervezet, *-ek, -et s.* **1.** *(élő)* organism *n.*; **2.** *(létesített)* organizaţie *f.*

szervezeti *adj.* organic, organizatoric; *~ szabályzat* regulament.

szervezetlen *adj.* neorganizat.

szervezett *adj.* organizat.

szervezkedés, *-ek, -t s.* organizare *f.*

szervezked|ik, *-tem, -ett vb.* a se organiza.

szervező, *-k, -t s.* organizator *m.*; *~ képesség* talent organizatoric.

szervi *adj.* organic; *~ baj* maladie organică.

szervusz *interj.* servus!

szerzemény, *-ek, -t s.* **1.** achiziţie *f.*; **2.** *muz.* compoziţie *f.*

szerzetes, *-ek, -t s.* călugăr *m.*

szerző, *-k, -t s.* autor *m.*

szerződés, *-ek, -t s.* contract *n.*

szerződ|ik, *-tem, -ött vb. (vkivel)* a încheia un contract; a contracta.

szerzői *adj.* de autor; *~ jog* drept de autor.

szesz, *-ek, -t s.* spirt *n.*, alcool *m.*, *n.*

szeszély, *-ek, -t s.* capriciu *n.*, toană *f.*

szeszélyes *adj.* capricios, cu toane.

szeszes *adj.* spirtos, alcoolic.

szeszgyár, *-ak, -at s.* fabrică *f.* de spirt.

szesztilalom, *-tilalmat s.* prohibiţia *f.* băutorilor alcoolice.

szétágaz|ik, *-ott vb.* a se ramifica; *(kétfelé)* a se bifurca.

szétdarabol, *-tam, -t vb.* a înbucătăţi; ♣ fragmenta.

szétes|ik, *-ett vb.* a se desface; a se descheia.

szétfolyó *adj.* difuz.

szétfoszl|ik, *-ott vb.* **1.** *(ruha)* a se destrăma, a se desface; **2.** *(köd)* a se risipi; **3.** *fig.* a se spulbera.

széthány, *-tam, -t vb.* a împrăştia.

széthúzás, *-ok, -t s.* dezbinare *f.*
szétkapcsol, *-tam, -t vb.* **1.** *ferov.* a decupla; **2.** *tel.* a întrerupe.
szétkerget, *-tem, -ett vb.* a împrăştia.
szétmáll|ik, *-ott vb.* a se dezagrega.
szétmorzsol, *-tam, -t vb.* a fărîmiţa.
szétnéz, *-tem, -ett vb.* **1.** a privi (*sau* a se uita) împrejur; **2.** ~ *a városban* a da o raită prin oraş, a ieşi în oraş.
szétnyíl|ik, *-t vb* a se deschide.
szétoszt, *-ottam, -ott vb.* a distribui, a împărţi.
szétreped, *-t vb.* a se crăpa.
szétrobban, *-tam, -t vb.* a exploda.
szétronesol, *-tam, -t vb.* a strivi.
szétszakad, *-t vb.* a se rupe.
szétszakít, *-ottam, -ott vb.* a rupe în bucăţi.
szétszalad, *-t vb.* a fugi în toate părţile.
szétszed, *-tem, -ett vb.* a desface; *tehn.* a demonta.
szétszedhető *adj., tehn.* demontabil.
szétszór, *-tam, -t vb.* a împrăştia, a risipi.
szétszóród|ik, *-ott vb.* a se împrăştia, a se risipi.
széttép *vb., v.* **szétszakít.**
széttör, *-tem, -t vb.* a sfărîma, a zdrobi.
szétvág, *-tam, -ott vb.* a tăia (în) bucăţi.
szétválaszt, *-ottam, -ott vb.* a despărţi, a separa.
szétvál|ik, *-t vb.* **1.** a se despărţi, a se separa; **2.** a se desface.
szétzúz, *-tam, -ott vb.* a zdrobi, a sfărîma.
szezon, *-ok, -t s.* sezon *n.*
szid, *-tam, -ott vb.* a certa; a mustra, a dojeni.
szidás, *-ok, -t s.* mustrare, dojenire *f.*
sziget, *-ek, -et s.* insulă *f.*
szigetelés, *-ek, -t s., electr.* izolaţie *f.*
szigetelő, *-k, -t s.* izolator *n.*
szigetország, *-ok, -ot s.* ţară *f.* insulară.
szigony, *-ok, -t s.* harpon *n.*
szigor, *-t s.* rigoare *f.*
szigorít, *-ottam, -ott vb.* a înăspri, a face mai aspru (*sau* mai sever).
szigorú *adj.* **1.** *(tanár)* sever; **2.** ~ *tél* iarnă grea.
szigorúan *adv.* **1.** sever; **2.** strict; ~ *bizalmas* strict confidenţial.
szigorúság, *-ot s.* severitate *f.*
szíj, *-ak, -at s.* curea *f.*
szikár *adj.* uscăţiv.
szikes *adj.* salin.
szikkad, *-t vb.* a se zvînta, a se zbici.
szikla, *-ák, -át s.* stîncă *f.*
sziklaszilárd *adj.* neclintit, intransigent.
szikra, *-ák, -át s.* scînteie *f.*
szikratávíró, *-k, -t, s., tel.* radiotelegrafie *f.*
szikráz|ik, *-ott vb.* a scînteia; a scăpăra.
szikvíz, *-vizek, -vizet s.* sifon *n.*, apă *f.* gazoasă.
szilaj *adj.* **1.** *(ember)* buiac, neastîmpărat; **2.** *(ló)* sireap.
szilánk, *-ok, -ot s.* **1.** *(fa)* aşchie, *f.*; ţandără *f.*; **2.** *mil.* schijă *f.*
szilárd *adj.* **1.** tare, solid; **2.** *fig.* ferm; ~ *meggyőződésem, hogy...* am convingerea fermă că...

szilárdság, *-ok, -ot s.* **1.** stabilitate *f.*; **2.** *fig.* fermitate *f.*
szilfa, *-fák, -fát s.* ulm *m.*
szilva, *-ák, -át s.* prună *f.*
szilveszter, *-t s.* ajun al Anului nou; *~i mulatság* revelion *n.*
szimat, *-ot s.* miros *n.*
szimatol, *-tam, -t vb.* a mirosi; a adulmeca.
szimbolikus *adj.* simbolic.
szimbólum, *-ok, -ot s.* simbol *n.*
szimfónia, *-ák, -át s.* simfonie *f.*
szimmetrikus *adj.* simetric.
szimpátia, *-ák, -át s.* simpatie *f.*
szimpatikus *adj.* simpatic.
szimpatizál, *-tam, -t vb. (vkivel)* a simpatiza (pe cineva).
szimpatizáns, *-ok, -t s., pol.* simpatizant(ă) *m., f.*
szimpla *adj.* simplu.
szimulál, *-tam, -t vb.* a simula.
szín, *-ek, -t s.* **1.** culoare *f.*; *sötét ~ekkel fest le* a descrie în culori negre; **2.** *(nem visszája)* față *f.*; **3.** *expr. jó ~ben van* a avea culoare, a arăta bine; **4.** *(felszín)* suprafață *f.*; *a föld ~évél egyenlővé tesz* a face una cu pământul; **5.** *teatru* scenă *f.*; *~re hoz* a pune în scenă; **6.** *fig. (jelenlét)* față *f.*; *a törvény ~e előtt* în fața legii; *~t vall* a-și da arama pe față; **7.** *semmi ~ alatt* sub nici un motiv, nicidecum.
színdarab, *-ok, -ot s.* piesă *f.* (de teatru).
színehagyott *adj.* decolorat.
színes *adj.* **1.** colorat; **2.** *fig.* pitoresc, viu.
színész, *-ek, -t s.* artist, actor *m.*
színészked|ik, *-tem, -ett vb., fig.* a juca teatru.
színésznő, *-k, -t s.* artistă, actriță *f.*
színez, *-tem, -ett vb.* **1.** a colora; **2.** *(elbeszélést)* a nuanța, a înflori.
színezet, *-et s.* **1.** culoare *f.*, colorit *n.*; **2.** *fig.* aspect *n.*; *olyan ~e van a dolognak, hogy...* chestiunea are aspectul de...
színfal, *-ak, -at s.* culisă *f.*
színház, *-ak, -at s.* teatru *n.*
színházi *adj.* teatral; de teatru; *~ előadás* spectacol *n.*
színhely, *-ek, -et s.* **1.** loc *n.*; **2.** *teatru* scenă *f.*
színiiskola, *-ák, -át s.* școală *f.* de artă dramatică.
színikritika, *-ák, -át s.* critică *f.* teatrală.
színinövendék, *-ek, -et s.* student(ă) *m., f.* la institutul de artă dramatică.
színlap, *-ok, -ot s.* afiș *n.* de teatru.
színleg *adv.* de formă.
színlel, *-tem, -t vb.* a simula.
színlelt *adj.* simulat; *~ beteg* simulant.
színmű, *-vek, -vet s.* piesă *f.* de teatru.
színműtörténet, *-et s.* artă *f.* dramatică.
színnyomás, *-t s., tipogr.* cromotipie *f.*
színpad, *-ok, -ot s., teatru* scenă *f.*; *~ra lép* a apărea pe scenă.
színpompa, *-ák, -át s.* bogăție *f.* de culori.
szint, *-ek, -et s.* nivel *n.*

színtársulat, *-ok, -ot s.* trupă *f.* teatrală.
szinte *adv.* aproape.
színtelen *adj.* **1.** incolor; **2.** *fig.* pal, şters.
színtén *adv.* de asemenea, la fel.
színvak, *-ok, -ot s., med.* daltonist *m.*
színvonal, *-t s.* nivel *n.*
színvonalú *adj.* de nivel; *magas ~* de nivel înalt.
szipka, *-ák, -át s.* (port)ţigaret *n.*; *(rövid)* **şpiţ** *n.*
sziporkáz|ik, *-tam, -ott vb.* a face spirite.
sziréna, *-ák, -át s.* sirenă *f.*
szirom, *szirmok, szirmot s., bot.* petală *f.*
szírt, *-ek, -et s.* colţ *m.* de stîncă *f.*, stei *n.*
szisszeg, *-tem, -ett vb.* a fîşîi, a sîsîi.
szít, *-ottam, -ott vb., şi fig.* a aţiţa.
szita, *-ák, -át s.* sită *f.*
szitakötő, *-k, -t s.* libelulă *f.*
szitál, *-tam, -t vb.* **1.** a cerne; **2.** *(eső)* a bura, a cerne.
szitkozód|ik, *-tam, -ott vb.* a înjura, a sudui.
szitok, *szitkok, szitkot s.* hulă, ocară *f.*
szív, *-ek, -et s.* inimă *f.*; *~e mélyén* în adîncul inimii; *~e szerint* după inimă; *megszakad a ~e* a i se rupe inima; *~vel-lélekkel* cu trup şi suflet.
szivacs, *-ok, -ot s.* burete *m.*
szivar, *-ok, -t s.* ţigară *f.* de foi.
szivárog, *-rgott vb.* a se scurge.
szivaroz|ik, *-tam, -ott vb.* a fuma (ţigări).
szivárvány, *-ok, -t s.* curcubeu *n.*
szivattyú, *-k, -t s.* pompă *f.*
szivattyúz, *-tam, -ott vb.* a pompa.
szívbaj, *-t s.* boală *f.* de inimă.
szívdobogás, *-ok, -t s.* bătăile *f. pl.* inimii.
szívélyes *adj.* cordial, afectuos.
szívélyesség, *-et s.* cordialitate *f.*
szíves *adj.* cordial, amabil, prietenos; *~ üdvözlet* salutări cordiale; *légy ~* fii bun.
szívesen *adv.* bucuros, cu plăcere.
szívesség, *-ek, -et s.* serviciu *n.*; *tegyen nekem egy ~et* faceţi-mi un serviciu.
szívfájdalom, *-fájdalmak, -fájdalmat s.* durere *f.* de inimă.
szívós *adj.* **1.** tare, rezistent; **2.** îndîrjit; *~ ellenállás* rezistenţă îndîrjită.
szívszaggató *adj.* sfîşietor.
szívszélhűdés, *-ek, -t s., med.* sincopă *f.* cardiacă.
szívtelen *adj.* fără inimă.
szívverés *s., v.* **szívdobogás.**
szkeptikus *adj.* sceptic.
szláv I. *adj.* slav. **II.** *-ok, -ot s.* slav *m.*
szlavon I. *adj.* slavon. **II.** *-ok, -t s.* slavon *m.*
szlovák I. *adj.* slovac. **II.** *-ok, -ot s.* slovac *m.*
szlovén I. *adj.* sloven. **II.** *-ek, -t s.* sloven *m.*
szó, *szavak (sau) szók, szót s.* **1.** cuvînt *n.*; vorbă *f.*; *szóról szóra* cuvînt cu cuvînt; *~ ~t követ* vorba vorbă aduce; *miről van ~?* despre ce este vorba? *~ köztünk maradjon* fie vorba între noi; *szavadat ne feledd!* să nu-ţi uiţi vorba! *~ sincs róla!* nici poveste! **2.** *(becsületszó)* cuvînt, vorbă;

megszegi a szavát a-şi călca cuvîntul; *szavát adja* a-şi da cuvîntul.

szoba, *-ák, -át s.* cameră *f.*

szobafestő, *-k, -t s.* zugrav *m.*

szobafogság, *-ot s.* domiciliu *n.* forţat.

szóbeli *adj.* **I.** oral; verbal; ~ *jelentés* raport verbal; ~ *vizsga* examen oral. **II.** *-k, -t s.* oral *n.*

szóbeszéd, *-ek, -et s.* zvon *n.*

szobor, *szobrok, szobrot s.* statuie *f.*; sculptură *f.*

szobrász, *-ok, -t s.* sculptor *m.*

szobrászat, *-ot s.* sculptură *f.*

szociáldemokrácia, *-át s.* social-democraţie *f.*

szociáldemokrata I. *adj.* social-democrat. **II.** *-ák, -át s.* social-democrat(ă) *m., f.*

szociális *adj.* social; ~ *összetétel* componenţă socială.

szocialista I. *adj.* socialist; ~ *rendszer* sistem socialist. **II.** *-ák, -át s.* socialist(ă) *m., f.*

szocializál, *-tam, -t vb.* a socializa.

szocializmus, *-t s.* socialism *n.*

szociológia, *-át s.* sociologie *f.*

szóda, *-ák, -át s.* sodă *f.*

szódabikarbóna, *-át s.* bicarbonat *m.* de sodiu.

szódavíz, *-vizet s.* sifon *n.*, apă *f.* gazoasă.

szófogadó *adj.* ascultător, docil.

szófukar *adj.* zgîrcit (*sau* scump) la vorbă.

szójáték, *-ok, -ot s.* joc *n.* de cuvinte.

szójegyzék, *-ek, -et s.* glosar *n.*; vocabular *n.*

szokás, *-ok, -t s.* obicei *n.*; obişnuinţă *f.*; ~ *dolga* chestie de obişnuinţă; ~ *szerint* după obicei.

szokásos *adj.* obişnuit, uzual.

szokatlan *adj.* neobişnuit.

szok|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se obişnui; *ehhez nem vagyok szokva* nu sînt obişnuit cu aceasta; **2.** a avea obiceiul, a obişnui; *amint történni szokott* cum se întîmplă de obicei.

szókimondó *adj.* deschis.

szókincs, *-et s., lingv.* lexic, vocabular *n.*

szoknya, *-ák, -át s.* fustă *f.*

szokott *adj.* **1.** *(vmihez)* deprins; *nem ~ ehhez a munkához* nu-i deprins cu munca aceasta; **2.** obişnuit; *a ~ időben* la ora obişnuită.

szoktat, *-tam, -ott vb. (vmihez)* a obişnui, a deprinde (cu ceva).

szól, *-tam, -t vb.* **1.** a spune, a zice; *mit ~sz hozzá?* ce zici? *nincs mit ~nom* n-am ce zice; **2.** *(vmiről)* a trata; *miről ~?* ce tratează? **3.** *(érvényes)* a fi valabil; *a meghívó csak egy személyre ~* invitaţia nu este valabilă decît pentru o singură persoană; **4.** *(telefon, csengő)* a suna.

szólam, *-ok, -ot s.* **1.** *muz.* voce *f.*; **2.** *(frázis)* frază; *üres ~* fraze goale.

szólás, *-ok, -t s.* **1.** locuţiune *f.*; expresie *f.*; **2.** *~ra emelkedik* a lua cuvîntul.

szólásmód, *-ok, -ot s.* idiomatism *n.*

szólásszabadság, *-ot s.* libertatea *f.* cuvîntului.

szolga, *-ák, -át s.* servitor *m.*, slugă *f.*

szolgál, *-tam, -t vb.* **1.** *(vhol, vkinél)* a servi; **2.** *(vmivel)* a servi; *mivel ~hatok?* cu ce vă pot servi? **3.** *hogy ~ az egészséged?* cum o duci cu sănătatea? **4.** *(vmire)* a servi; *bizonyítékul ~* a servi drept dovadă; *javára ~* a-i face bine.

szolgálat, *-ok, -ot s.* **1.** serviciu *n.*; *~ba lép* a intra în serviciu; *katonai ~ra alkalmas* apt pentru serviciul militar; **2.** *(szívesség)* serviciu *n.*; *~ot tesz vkinek* a face cuiva un serviciu.

szolgálati *adj.* de serviciu; *~ bizonyítvány* certificat de serviciu.

szolgálatkész *adj.* serviabil, săritor.

szolgalelkű *adj.* slugarnic, servil.

szolgáló, *-k, -t s.* servitoare, slujnică *f.*

szolgáltat, *-tam, -ott vb.* **1.** a da; *okot ~* a da motiv; **2.** *tehn.* a furniza; *áramot ~* a furniza curent.

szolgaság, *-ot s.* servitute, robie *f.*

szolid *adj.* solid.

szolidáris *adj.* solidar.

szólít, *-ottam, -ott vb.* a chema.

szóló I. *adj.* **1.** *vmiről ~* privitor la ceva; **2.** pentru; *öt személyre ~ meghívó* invitație pentru cinci persoane; *névre ~* nominal. **II.** *-k, -t s.* vorbitor(-toare) *m., f.*; *az előttem ~* antevorbitor.

szombat, *-ok, -ot s.* sîmbătă *f.*

szomjas *adj.* setos; a-i fi sete.

szomjaz|ik, *-tam, -ott vb.* a-i fi sete.

szomjúság, *-ot s.* sete *f.*

szomorkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se întrista, a fi întristat, a fi mîhnit.

szomorú *adj.* trist.

szomorúság, *-ot s.* tristețe, mîhnire *f.*

szomszéd I. *adj.* vecin. **II.** *-ok, -ot s.* vecin *m.*; *a ~ban* în vecinătate.

szomszédasszony, *-ok, -t s.* vecină *f.*

szomszédos *adj.* vecin, învecinat.

szonett, *-ek, -et s.* sonet *n.*

szónok, *-ok, -ot s.* orator *m.*

szónokol, *-tam, -t vb.* a rosti un discurs; a cuvînta.

szop|ik, *-tam, -ott vb.* a suge.

szoprán, *-t s.* soprau *n.*

szór, *-tam, -t vb.* a împrăștia; a risipi.

szórakozás, *-ok, -t s.* distracție *f.*

szórakoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se distra.

szórakozott *adj.* distrat.

szórakoztat, *-tam, -ott vb.* a distra.

szórakoztató *adj.* distractiv.

szórend, *-et s.* topică *f.*

szorgalmas *adj.* silitor, sîrguincios, harnic.

szorgalom, *-galmat s.* sîrguință, silință, hărnicie *f.*

szorgoskod|ik, *-tam, -ott vb.* a se sîrgui, a se strădui.

szorít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a strînge; *kezet ~ vkivel* a strînge mîna cuiva; **2.** *(cipő)* a strînge.

szorítkoz|ik, *-tam, -ott vb. (vmire)* a se restrînge, a se limita (la ceva).

szorító, *-k, -t s.* **1.** *tehn.* gheară *f.*; **2.** *sp.* ring *n.*

szorong, *-tam, -ott vb. (vhol)* a se înghesui.
szorongat, *-tam, -ott vb.* a strînge.
szoros I. *adj.* **1.** strîmt, îngust; **2.** *fig.* strîns; ~ *együttműködés* colaborare strînsă; a *szó* ~ *értelmében* în înţelesul strict al cuvîntului. **II.** *-ok, -t s., geogr.* pas *n.*; chei *f. pl.*, strîmtoare *f.*
szorosan *adv.* **1.** strîns; **2.** strict; ~ *véve* luat strict.
szoroz, *-tam, szorzott vb.* a înmulţi, a multiplica.
szorul, *-tam, -t vb.* **1.** a se strînge; **2.** ~ *vmire* a avea nevoie de ceva.
szórványos *adj.* sporadic.
szorzandó, *-k, -t s., mat.* deînmulţit *n.*
szorzás, *-ok, -t s., mat.* înmulţire, multiplicare *f.*
szorzat, *-ok, -ot s., mat.* produs *n.*
szorzó, *-k, -t s., mat.* înmulţitor *n.*
szorzószám, *-ok, -ot s., mat.* înmulţitor *n.*
szorzótábla, *-ák, -át s.* tabla *f.* înmulţirii.
szósz, *-ok, -t s.* sos *n.*
szószátyár, *-ok, -t s.* palavragiu (-gioaică) *m., f.*
szószedet, *-ek, -et s.* vocabular *n.*
szószék, *-ek, -et s.* tribună *f.*; catedră *f.*
szószóló, *-k, -t s.* protector *m.*
szótag, *-ok, -ot s.* silabă *f.*
szótár, *-ak, -t s.* dicţionar *n.*
szótlan *adj.* tăcut.
szótöbbség, *-et s.* majoritate *f.* de voturi.
szóval *adv.* **1.** *(röviden)* într-un cuvînt, deci; **2.** *(nem írásban)* oral, verbal.
szóváltás, *-ok, -t s.* schimb *n.* violent de cuvinte.
szóvivő, *-k, -t s., pol.* purtător *m.* de cuvînt.
szovjet I. *adj.* sovietic. **II.** *-ek, -et s.* soviet *n.*
szózat, *-ok, -ot s.* mesaj *n.*; apel *n.*
sző, *-ttem, -tt vb.* **1.** *text.* a ţese; **2.** *expr. cselt* ~ a ţese intrigi.
szöcske, *-ék, -ét s., zool.* cosaş *m.*
szög, *-ek, -et s., mat.* unghi *n.*
szögletes *adj.* colţuros.
szögmérő, *-k, -t s., mat.* raportor *n.*
szőke *adj.* blond(in); ~ *nő* blondă, blondină.
szökés, *-ek, -t s.* **1.** *(fogságból)* fugă, evadare *f.*; **2.** *mil.* dezertare *f.*
szökevény, *-ek, -t s.* **1.** evadat, fugar *m.*; **2.** *mil.* dezertor *m.*
szök|ik, *-ött, -tem vb.* **1.** *(fogságból)* a fugi, a evada; **2.** *a vér arcába* ~ a i se urcă cuiva sîngele în obraz.
szőkőév, *-ek, -et s.* an *m.* bisect.
szőkőkút, *-kutak, -kutat s.* fîntînă *f.* arteziană.
szöktet, *-tem, -ett vb.* **1.** a face să evadeze; **2.** *leányt* ~ a răpi o fată.
szőlő, *-k, -t s.* **1.** *(növény)* viţă *f.* de vie; **2.** *(gyümölcs)* strugure.
szőlőtő, *-tövek, -tövet s.* butuc *m.* de vie.
szőnyeg, *-ek, -et s.* covor *n.*
szőr, *-ök, -t s.* păr *m.*
szőrme, *-ék, -ét s.* blană *f.*
szörnyű *adj.* grozav, groaznic, teribil.
szőrös *adj.* păros.
szőröstül-bőröstül *adv.* cu totul, în întregime.

szörp, *-öt s.* sirop *n.*
szörszál, *-ak, -at s.* fir *n.* de păr.
szőrszállhasogató, *-k, -t s.* chiţibuşar *m.*
szőrzet, *-et s. (emberé)* păr *m.*; *(állaté)* blană *f.*, păr *m.*
szőttes, *-ek, -t s.* ţesătură *f.* de casă.
szöveg, *-ek, -et s.* text *n.*
szövegelemzés, *-ek, -t s.* analiză *f.* de texte.
szövegez, *-tem, -ett vb.* a redacta, a formula.
szövet, *-ek, -et s.* **1.** stofă *f.*; **2.** *anat.* ţesut *n.*
szövetkezet, *-ek, -et s.* cooperativă *f.*
szövetkezeti *adj.* cooperatist; ~ *tag* cooperator *m.*; ~*-kollektív tulajdon* proprietate cooperatist-colectivistă.
szövetkez|ik, *-tem, -ett vb.* a se asocia, a se alia.
szövetség, *-ek, -et s.* **1.** uniune *f.*; **2.** confederaţie *f.*; federaţie *f.*; **3.** alianţă *f.*; ~*et köt* a încheia o alianţă.
szövetséges I. *adj.* aliat. **II.** *-ek, -t s.* aliat(ă) *m., f.*
szövetségi *adj.* **1.** unional; **2.** confederativ, federativ.
szövevényes *adj.* complicat.
szövöde, *-ék, -ét s.* ţesătorie *f.*
szövőgyár, *-ak, -t s.* fabrică de textile. ţesătorie *f.*
szövőipar, *-ok, -t s.* industrie *f.* textilă.
szövőszék, *-ek, -et s.* război (de ţesut) *n.*
szövött *adj.* ţesut.
szputnyik, *-ok, -ot s.* sputnic *m.*
sztrájk, *-ok -ot s.* grevă *f.*
sztrájkol, *-tam, -t vb.* a face grevă; a fi în grevă.
sztrájkoló I. *adj.* grevist. **II.** *-k, -t s.* grevist(ă) *m., f.*
sztrájktörő, *-k, -t s.* spărgător *m.* de grevă.
szú, *-k, -t sau -vat s., zool.* car *m.*
szubjektív *adj.* subiectiv.
szuggesztív *adj.* sugestiv.
szundít, *-ottam, -ott vb.* a moţăi, a dormita.
szunnyad, *-tam, -t vb.* a dormita, a picoti.
szúnyog, *-ok, -ot s.* ţînţar *m.*
szúr, *-tam, -t vb.* **1.** a înţepa, a împunge; **2.** *(fájdalom)* a înjunghia (pe cineva), a avea junghiuri; **3.** *expr. szemet* ~ a bate la ochi.
szúrás, *-ok, -t s.* **1.** înţepătură, împunsătură *f.*; **2.** *(fájdalom)* junghi *n.*
szurkol, *-tam, -t vb.* **1.** *(fél)* a avea trac; **2.** *sp.* ~ *vkinek* a face cuiva galerie.
szurok, *-rkok, -rkot s.* smoală *f.*
szurony, *-ok, -t s.* baionetă *f.*
szúrós *adj.* înţepător.
szuszog, *-tam, -ott vb.* a respira.
szűcs, *-ök, -öt s.* blănar *m.*
szűgy, *-ek, -et s.* spată *f.*
szűk I. *adj.* **1.** strîmt; îngust; ~ *szoknya* fustă strîmtă; **2.** sărac; ~ *esztendő* an sărac; ~ *látókörű ember* om cu vederi înguste. **II.** *s.* ~*ében van vminek* a duce lipsă de ceva.
szűkkeblű *adj.* mic la suflet, meschin.
szűköllköd|ik, *-tem, -ött vb. (vmiben)* a duce lipsă (de ceva).
szükség, *-ek, -et s.* **1.** *(ami kell)* nevoie, necesitate *f.*; ~ *esetén* la nevoie, în caz de nevoie; ~*e van vmire* a avea nevoie de ceva; **2.** *(hiány)* lipsă *f.*,

sărăcie *f.*; ~*et szenved* a duce lipsă.
szükséges *adj.* necesar, trebuincios.
szükséghelyzet, *-ek, -et s.* nevoie *f.*
szükséglet, *-ek, -et s.* necesitate *f.*
szükségleti *adj.* de necesitate; *elsőrendű* ~ *cikk* articol de primă necesitate.
szükségmegoldás, *-ok, -t s.* soluţie *f.* impusă de împrejurări.
szükségtelen *adj.* inutil.
szűkszavú *adj.* succint, laconic.
szül, *-tem, -t vb.* **1.** a naşte; **2.** *fig.* a da naştere, a produce.
szülés, *-ek, -t s.* naştere *f.*
szülész, *-ek, -t s.* mamoş *m.*
szülészet, *-ek, -et s.* obstetrică, maternitate *f.*
szülésznő, *-k, -t s.* moaşă *f.*
születés, *-ek, -t s.* naştere *f.*
születési *adj.* de naştere; natal; ~ *bizonyítvány* certificat de naştere.
születésnap, *-ok, -ot s.* ziua *f.* naşterii.
szület|ik, *-tem, -ett vb.* a se naşte.
szülő, *-k, -t s.* părinte *m.*
szülőföld, *-ek, -et s.* pământ *n.* natal.
szülői *adj.* părintesc; ~ *szeretet* dragoste părintească.
szülőotthon, *-ok, -t s.* casă *f.* de naşteri.
szülőváros, *-ok, -t s.* oraş *n.* natal.
szünet, *-ek, -et s.* pauză *f.*
szünetel, *-tem, -t vb.* a fi întrerupt; *a forgalom két órát* ~*t* circulaţia a fost întreruptă pentru două ore.
szünetjel, *-ek, -t s.* **1.** *muz.* pauză *f.*; **2.** *(rádióban)* semnal *n.*
szünidő, *-k, -t s.* vacanţă *f.*
szün|ik, *-tem, -t vb.* a înceta.
szüntelen *adj.* neîncetat.
szűr, *-tem, -t vb.* a strecura.
szüresöl, *-tem, -t vb.* a sorbi.
szüret, *-ek, -et s.* culesul *n.* viei.
szüretel, *-tem, -t vb.* a culege via.
szürke *adj.* **1.** gri; sur; **2.** *(ősz)* cărunt.
szürkül, *-t vb. (este)* a amurgi.
szürkület, *-et s.* amurg *n.*
szűrő, *-k, -t s.* strecurătoare *f.*
szűrővizsgálat, *-ok, -ot s., med.* examinare *f.* profilactică.
szűz I. *adj.* virgin. **II.** *-ek, -et s.* virgină, fecioară *f.*
szvetter, *-ek, -t s.* jerseu *n.*

T

tábla, *-ák, -át s.* **1.** tablă *f.*; **2.** *(könyvé)* copertă *f.*
táblázat, *-ok, -ot s.* tabel *n.*
tábor, *-ok, -t s.* lagăr *n.*, tabără *f.*
tábori *adj.* de tabără; de campanie; ~ *ágy* pat de campanie.
tábornagy, *-ok, -ot s.* mareşal *m.*
tábornok, *-ok, -ot s.* general *m.*
tag, *-ok, -ot s.* **1.** *(testrész)* membru *n.*; mădular *n.*; **2.** *(szervezeté)* membru *m.*; *levelező* ~ membru corespondent.

tág *adj.* larg; *~abb értelemben* în sens mai larg.

tagad, *-tam, -ott vb.* a nega, a tăgădui.

tagadhatatlan *adj.* de netăgăduit.

tagadó *adj.* negativ.

tagállam, *-ok, -ot s.* stat *n.* membru (al unei uniuni etc.).

tágas *adj.* larg, spațios.

tagbaszakadt *adj.* vlăjgan.

tagdíj, *-ak, -t s.* cotizație *f.*; *~at fizet* a cotiza.

tagfelvétel, *-ek, -t s.* primire *f.* de noi membri.

taggyűlés, *-ek, -t s.* adunare *f.* generală.

tágít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a lărgi; **2.** *nem ~* a nu ceda.

tagkönyv, *-ek, -et s.* carnet *n.* de membru.

taglal, *-tam, -t vb.* a analiza, a diseca.

taglejtés, *-ek, -t s.* gest *n.*

tagol, *-tam, -t vb.* **1.** *(dolgozatot)* a împărți; **2.** *(beszédet)* a articula.

tagosít, *-ottam, -ott vb.* a comasa.

tagosítás, *-ok, -t s.* comasare *f.*

tagozat, *-ok, -ot s.* secție *f.*

tagság, *-ot s.* **1.** calitate *f.* de membru; **2.** *(tagok)* membri *m. pl.*

tagsági *adj.* de membru; *~ igazolvány* carnet de membru.

tágul, *-t vb.* a se lărgi.

táj, *-ak, -at s.* **1.** *(hely)* regiune *f.*; *a világ minden ~áról* din toate colțurile lumii; **2.** *(idő)* pe la, în jurul; *tíz óra ~ban* pe la, zece, în jurul orei zece.

tájékozatlan *adj.* dezorientat.

tájékozód|ik, *-tam, -ott vb.* a se orienta.

tájékozott *adj.* informat.

tájékoztat, *-tam, -ott vb.* **1.** a orienta; **2.** a informa.

tájékoztató, *-k, -t s.* **1.** *(személy)* informator *m.*; **2.** *(füzet, nyomtatvány)* prospect, îndreptar *n.*

tájkép, *-ek, -et s.* peisaj *n.*; vedere *f.*

tájszólás, *-ok, -t s.* dialect, grai *n.*

tajtékz|ik, *-ottam, -ott vb.* a spumega, a spuma; *~ a dühtől* a spumega de furie.

takács, *-ok, -ot s.* țesător *m.*

takar, *-tam, -t vb.* **1.** a acoperi; a înveli; **2.** *fig. (rejt)* a ascunde, a acoperi.

takarékbetét, *-ek, -et s.* depunere *f.* la C.E.C.

takarékbetét-könyv, *-ek, -et s.* libret *n.* de depuneri.

takarékos *adj.* **1.** *(személy)* economom; **2.** economicos; *~ eljárás* procedeu economicos.

takarékoskod|ik, *-tam, -ott vb.* a economisi, a face economie.

takarékosság, *-ot s.* economie *f.*

takaréktűzhely, *-ek, -t s.* mașină *f.* de gătit.

takargat, *-tam, -ott vb., fig.* a cocoloși, a mușamaliza.

takarít, *-ottam, -ott vb.* a curăța.

takarítónő, *-k, -t s.* femeie *f.* de serviciu.

takarmány, *-ok, -t s.* nutreț, furaj *n.*

takaró, *-k, -t s.* cuvertură, pătură *f.*

takarod|ik, *-tam, -ott vb.* a se căra; *takarodj!* cară-te!

takarodó, *-k, -t s.* stingere *f.*

takaródz|ik, *-tam, -ott vb.* a se acoperi, a se înveli.

taknyos *adj.* mucos.
taktika, *-ák, -át s.* tactică *f.*
taktus, *-ok, -t s.* tact, ritm *n.*
tál, *-ak, -at s.* **1.** castron *n.*; **2.** *(fogás)* fel *n.*; *egy ~ étel* un fel de mîncare.
talaj, *-ok, -t s.* sol, pămînt *n.*; *elveszti a ~t a lába alól* a-i aluneca pămîntul de sub picioare.
talajtan, *-t s.* pedologie *f.*
talajvíz, *-vizek, -vizet s.* apă *f.* freatică.
talál, *-tam, -t vb.* **1.** *(vmit, vkit)* a găsi, a afla, a da (de ceva *sau* de cineva); *módot ~* a găsi modalitatea; **2.** *(vmilyennek)* a socoti, a considera, a crede; *jónak ~* a găsi cu cale, a socoti nimerit; **3.** *(célba)* a nimeri; *fején ~ja a szeget* a o nimeri; *~va érzi magát* a se simţi vizat; **4.** *(esetlegesség)* a se întîmpla; *ha itt ~sz maradni* dacă se întîmplă să rămîi aici; **5.** *(egyezik)* a se asorta, a se potrivi.
tálal, *-tam, -t vb.* a servi masa.
találékony *adj.* inventiv.
találgat, *-tam, -ott vb.* a ghici.
találka, *-ák, -át s.* întîlnire *f.*
találkoz|ik, *-tam, -ott vb. (vkivel)* a se întîlni (cu cineva).
találkozó, *-k, -t s.* întîlnire *f.*
találmány, *-ok, -t s.* invenţie *f.*
találó *adj.* potrivit, nimerit.
találomra *adv.* la nimereală.
találós *adj. ~ kérdés* ghicitoare.
talán *adv.* poate; *~ igen, ~ nem* poate da, poate nu.
talpazat, *-ok, -ot s.* piedestal, soclu, postament *n.*
tálca, *-ák, -át s.* tavă *f.*
taliga, *-ák, -át s.* roabă *f.*
talp, *-ak, -at s.* **1.** *(emberé)* talpă *f.*; *~ra áll* **a)** *(felkel)* a se scula; **b)** *(megerősödik)* a se întrema; **2.** *(állaté)* labă *f.*; **3.** *(lábbelié)* talpă, pingea *f.*
talpal, *-tam, -t vb.* **1.** *(cipőt)* a pingeli; **2.** *(gyalogol)* a umbla (mult).
talpalatnyi *adj.* o bucăţică de...; *~ föld* petec *m.* de pămînt.
talpbetét, *-ek, -et s.* suport *n.* pentru picior plat.
talpnyaló, *-k, -t s.* lingău *m.*
talpraesett *adj. (ember)* dezgheţat, descurcăreţ.
tályog, *-ok, -ot s.* abces *n.*
támad, *-tam, -t vb.* **1.** *(gondolat)* a veni, a apărea; *az a gondolatom ~t...* mi-a venit ideea...; **2.** *(vihar, szél)* a se porni; **3.** *(ellenséget)* a ataca; **4.** *(vkire)* a se năpusti (asupra cuiva); **5.** *(vki ellen)* a se scula (împotriva cuiva).
támadás, *-ok, -t s.* atac *n.*
támasz, *-ok, -t s.* sprijin *n.*
támaszkod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmire)* a se sprijini (în...); **2.** *(vmihez)* a se rezema, a se sprijini (de ceva); **3.** *fig.* a se sprijini, a se baza.
támaszpont, *-ok, -ot s.* **1.** punct *n.* de sprijin; **2.** *mil.* bază *f.*
támaszt, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vmihez)* a sprijini (de ceva); **2.** *nehézségeket ~* a face greutăţi.
támla, *-ák, -át s.* spetează *f.*
támogat, *-tam, -ott vb.* **1.** a sprijini; **2.** *pénzzel ~ vkit* a ajuta pe cineva cu bani.

támogatás, *-ok, -t s.* sprijinire *f.*; *állami ~* subvenție *f.*
támolyog, *-lyogtam, -lygott vb.* a se clătina.
tan, *-ok, -t s.* **1.** învățătură *f.*; **2.** *(tudományos)* doctrină *f.*
tanács, *-ok, -ot s.* **1.** sfat *n.*; *~ot ad* a da sfat; **2.** sfat, soviet *n.*; **3.** consiliu *n.*
tanácsos I. *adj.* recomandabil, indicat; *nem ~* nu e recomandabil. **II.** *-ok, -t s.* consilier *m.*
tanácstag, *-ok, -ot s.* membru *m.* de consiliu.
tanáctalan *adj.* dezorientat.
tananyag, *-ok, -ot s.* materie *f.* de învățămînt.
tanár, *-ok, -t s.* profesor *m.*
tanári *adj.* profesoral; de profesor.
tanárnő, *-k, -t s.* profesoară *f.*
tanársegéd, *-ek, -et s.* asistent(ă) *m., f.*
tánc, *-ok, -ot s.* dans *n.*
tánciskola, *-ák, -át s.* școală *f.* de dans.
táncmulatság, *-ok, -ot s.* petrecere cu dans, serată *f.* dansantă.
táncol, *-tam, -t vb.* a dansa, a juca.
táncos, *-ok, -t s.* dansator *m.*
táncosnő, *-k, -t s.* dansatoare *f.*
tánczene, *-ét s.* muzică *f.* de dans.
tanerő, *-k, -t s.* cadre *n. pl.* didactice.
tanév, *-ek, -et s.* an *m.* școlar.
tanfelügyelő, *-k, -t s.* inspector *m.* școlar.
tanfolyam, *-ok, -ot s.* curs *n.*
tanít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a preda; *fizikát ~* a preda fizica; **2.** *(vkit vmire)* a învăța.
tanítás, *-ok, -t s.* **1.** *(tantárgyé)* predare *f.*; **2.** învățare *f.*; **3.** *(mint óra)* lecție *f.*; curs *n.*
tanító, *-k, -t s.* învățător *m.*
tanítóképző, *-k, -t s.* școală *f.* normală.
tanítónő, *-k, -t s.* învățătoare *f.*
tanítvány, *-ok, -t s.* **1.** elev(ă) *m., f.*; **2.** *(eszmei)* discipol *m.*
tank, *-ok, -ot s.* tanc *n.*
tankelhárító *adj.* antitanc *n.*
tankönyv, *-ek, -et s.* manual *n.*
tankötelezettség, *-et s.* obligativitatea *f.* învățămîntului.
tanonc, *-ok, -ot s.* ucenic *m.*
tanrend, *-ek, -et s.* orar *n.*
tanszék, *-ek, -et s.* catedră *f.*
tantárgy, *-ak, -at s.* disciplină *f.*
tanterem, *-termek, -termet s.* **1.** clasă *f.*; **2.** *(főiskolai)* sală *f.* de cursuri.
tanterv, *-ek, -et s.* programă *f.* analitică.
tantestület, *-ek, -et s.* corp *n.* didactic.
tántorog, *-rogtam, -rgott vb.* a se clătina.
tanú, *-k, -t s.* martor *m.*
tanújel, *-t s.* mărturie *f.*; *~ét adja vminek* a da dovadă de ceva.
tanul, *-tam, -t vb.* a învăța.
tanulékony *adj.* ager la minte.
tanulmány, *-ok, -t s.* **1.** *(írott)* studiu *n.*; **2.** studiu *n.*; învățătură *f.*
tanulmányi *adj.* de studii; *~ kirándulás* excursie documentară.
tanulmányoz, *-tam, -ott vb.* a studia, a cerceta.
tanulmányút, *-utak, -utat s.* călătorie *f.* de studii.
tanuló, *-k, -t s.* elev(ă) *m., f.*

tanulóifjúság, *-ot s.* tineret *n.* şcolar.
tanulókör, *-ök, -t s.* cerc *n.* de studii.
tanuló-otthon, *-ok, -t s.* cămin, internat *n.*
tanulság, *-ok, -ot s.* învăţămînt *n.*, învăţătură *f.*
tanulságos *adj.* instructiv.
tanúsít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a mărturisi; **2.** *(bizonyságot tesz vmiről)* a da dovadă.
tanúvallomás, *-ok, -t s.* mărturisire, depoziţie *f.*
tanügy, *-et s.* învăţămînt *n.*
tányér, *-ok, -t s.* farfurie *f.*
tapad, *-tam, -t vb. (vmihez)* a adera (la ceva), a se lipi (de ceva).
tapasz, *-ok, -t s., med.* emplastru *n.*
tapaszt, *-ottam, -ott vb.* a lipi.
tapasztal, *-tam, -t vb.* a băga de seamă; a observa.
tapasztalat, *-ok, -ot s.* experienţă *f.*
tápértékű, *-ek, -et s.* valoare *f.* nutritivă.
tapint, *-ottam, -ott vb.* a pipăi; *elevenére* ~ a pune degetul pe rană.
tapintás, *-ok, -t s. (érzék)* pipăit *n.*
tapintat, *-ot s.* tact *n.*
tapintatlan *adj.* lipsit de tact, fără tact.
tapintatos *adj.* cu tact; cu bunsimţ; discret.
táplál, *-tam, -t vb.* **1.** a hrăni, a nutri; **2.** *fig. (érzelmet)* a nutri.
táplálék, *-ok, -ot s.* hrană *f.*, aliment *n.*
táplálkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se hrăni.
tápláló *adj.* hrănitor, nutritiv.
tapló, *-k, -t s.* iască *f.*
tapogat, *-tam, -ott vb.* a pipăi.
tapogatódz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a pipăi; *(sötétben)* a dibui, a orbecăi; **2.** *fig.* a tatona, a sonda.
tapos, *-tam, -ott vb.* a călca; a bătători; *lábbal* ~ a călca în picioare.
taps, *-ok, -ot s.* aplauze *n. pl.*
tapsol, *-tam, -t vb.* a aplauda.
tár, *-tam, -t vb.* a deschide.
tara, *-ák, -át s.* dara *f.*
tarack, *-ok, -ot s., mil.* obuzier *n.*
taraj, *-ok, -t s.* creastă *f.*
tárca, *-ák, -át s.* **1.** portofel *n.*; *(aprópénznek)* portmoneu *n.*; pungă *f.*; **2.** *miniszteri* ~ portofoliu ministerial.
táresa, *-ák, -át s.* disc *n.*
táresáz, *-tam, -ott vb. (telefonon)* a forma numărul.
targonca, *-ák, -át s.* roabă *f.*
tárgy, *-ak, -at s.* **1.** obiect, lucru *n.*; **2.** *(vminek ~a)* subiect, obiect *n.*; *a ~ra tér* a trece la subiect.
tárgyal, *-tam, -t vb.* **1.** a discuta; **2.** *(bíróság)* a dezbate, a judeca.
tárgyalás, *-ok, -t s.* **1.** tratative *f. pl.*, negociere *f.*; *~okat folytat* a duce tratative; **2.** *jur.* dezbatere *f.*
tárgyas *adj., lingv.* tranzitiv.
tárgyeset, *-ek, -et s., lingv.* acuzativ *n.*
tárgyi *adj.* concret, obiectiv, material; ~ *bizonyíték* probă materială.
tárgyilagos *adj.* obiectiv.
tárgymutató, *-k, -t s.* indice *n.*

tárgysorozat, *-ok, -ot s.* program *n.*

tárház, *-ak, -at s.* **1.** magazie *f.*; **2.** *fig.* tezaur *n.*; arsenal *n.*

tarhonya, *-ák, -át s.* cușcuș *n.*

tarifa, *-ák, -át s.* tarif *n.*

tarisznya, *-ák, -át s.* traistă *f.*

tarka *adj.* pestriț, tărcat.

tarkít, *-ottam, -ott vb.* a împestrița.

tarkó, *-k, -t s.* ceafă *f.*

tárkony, *-ok, -t s.* tarhon *n.*

tárlat, *-ok, -ot s.* expoziție *f.*

tarló, *-k, -t s.* miriște *f.*

tárna, *-ák, -át s., min.* galerie *f.* (de mină).

társ, *-ak, -at s.* **1.** tovarăș(ă) *m., f.*; **2.** *(iskolában)* coleg(ă) *m., f.*

társadalmasítás, *-ok, -t s.* socializare *f.*

társadalmi *adj.* social; ~ *tulajdon* proprietate socială.

társadalom, *-lmak, -lmat s.* societate *f.*

társadalombiztosítás, *-t s.* asigurări *f. pl.* sociale, asistență *f.* socială.

társadalomtudomány, *-ok, -t s.* sociologie *f.*; *~ok* științele sociale.

társalgás, *-ok, -t s.* conversație *f.*

társalgó, *-k, -t s. (helyiség)* vorbitor *n.*

társas *adj.* **1.** sociabil; ~ *lény* fire sociabilă; **2.** *(gazdálkodás)* în colectiv, în întovărășire.

társaság, *-ok, -ot s.* societate *f.*

társasjáték, *-ok, -ot s.* joc *n.* de societate.

társbérlő, *-k, -t s.* colocatar(ă) *m., f.*

társul, *-tam, -t vb.* a se asocia.

társulat, *-ok, -ot s.* **1.** societate, asociație *f.*; **2.** *teatru* trupă *f.*

tart, *-ottam, -ott vb.* **1.** a ține; *jól ~* a ține bine; *jól ~ja magát* se ține bine; **2.** *(vkit vminek)* a considera, a socoti, a crede; *megfelelőnek ~* a considera corespunzător; **3.** *(időben)* a dura, a ține; *még sokáig ~?* mai durează mult? **4.** *(vmerre)* a se îndrepta; *felém ~* se îndreaptă spre mine; **5.** *~ vkivel* a ține cu cineva, a fi de partea cuiva; **6.** *~ vmitől* a se teme de ceva; **7.** *~ja magát vmihez* a se conforma unui lucru; **8.** *beszédet ~* a ține un discurs; *lépést ~ vkivel* a ține pas cu cineva; *hol ~unk?* unde am ajuns?

tárt *adj.* deschis; ~ *karokkal* cu brațele deschise.

tartalék, *-ok, -ot s.* rezervă *f.*

tartalékalap, *-ok, -ot s.* fond *n.* de rezervă.

tartalékol, *-tam, -t vb.* a rezerva.

tartalékos, *-ok, -t s., mil.* rezervist *m.*

tartalmaz, *-ott vb.* a cuprinde, a conține.

tartalmú *adj.* cu conținut; *hasonló ~* cu conținut identic.

tartalom, *-lmak, -lmat s.* cuprins, conținut *n.*

tartalomjegyzék, *-ek, -et s.* tablă *f.* de materii, sumar, cuprins *n.*

tartály, *-ok, -t s.* rezervor *n.*

tartam, *-ok, -ot s.* durată *f.*

tartás, *-ok, -t s.* **1.** *(testi)* ținută, prestanță *f.*; **2.** *(állaté)* ținere *f.*

tarthatatlan *adj.* intolerabil.

tartó, *-k, -t s.* **1.** suport *n.*; **2.** *(tok)* toc *n.*

tartogat, *-tam, -ott vb.* a rezerva.

tartomány, *-ok, -t s.* regiune *f.*

tartományi *adj.* regional.
tartós *adj.* **1.** rezistent, durabil; **2.** ~ *hullám* ondulaţie *f.* permanentă; **3.** *(időben)* îndelungat; trainic.
tartozás, *-ok, -t s.* datorie *f.*
tartoz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a fi dator; a fi obligat; **2.** *(vmihez, vkihez)* a se ţine (de ceva *sau* de cineva); *ez nem ~ a tárgyhoz* aceasta nu ţine de subiect.
tartózkodás, *-ok, -t s.* **1.** *(vhol)* şedere *f.*; **2.** *(vmitől)* abţinere *f.*; **3.** *(magatartás)* abţinere *f.*; rezervă *f.*
tartózkodási *adj.* de şedere; ~ *hely* loc *n.* de şedere.
tartózkod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vhol)* a şedea, a se găsi; **2.** *(vmitől)* a se abţine.
tartózkodó *adj.* rezervat.
tartózkodóan *adv.* cu rezervă, rezervat.
tartóztat, *-tam, -ott vb.* a reţine.
tárul, *-t vb.* a se deschide.
táska, *-ák, -át s.* **1.** geantă, servietă *f.*; **2.** *(úti)* geamantan *n.*
taszít, *-ottam, -ott vb.* a împinge.
tát, *-ottam, -ott vb.* a căsca; *száját ~ja* a-şi căsca gura.
tataroz, *-tam, -ott vb.* a repara; a renova.
tátott *adj.* căscat; ~ *szájjal* cu gura căscată.
táv, *-ok, -ot s.* distanţă *f.*
tavaly *adv.* (în) anul trecut.
tavalyi *adj.* de (*sau* din) anul trecut.
tavasz, *-ok, -t s.* primăvară *f.*
tavaszi *adj.* de primăvară.
távbeszélő, *-k, -t s.* telefon *n.*
távcső, *-vek, -vet s.* lunetă *f.*; *színházi ~* binoclu *n.*
távirányítás, *-ok, -t s.* teleghidare *f.*
távirat, *-ok, -ot s.* telegramă *f.*
távirati *adj.* telegrafic; ~ *űrlap* formular de telegramă.
táviratoz, *-tam, -ott vb.* a da o telegramă.
távirda, *-ák, -át s.* oficiu *n.* telegrafic.
távíróoszlop, *-ok, -ot s.* stîlp *m.* de telegraf.
távlat, *-ok, -ot s.* perspectivă *f.*
távlati *adj.* de perspectivă; ~ *terv* plan de perspectivă.
távmérés, *-t s.* telemetrie *f.*
távmérő, *-k, -t s.* telemetru *n.*
távol I. *adv.* departe; ~ *van* e departe. **II.** *-t s.* depărtare *f.*
távolbalátó, *-k, -t s. (készülék)* televizor *n.*; aparat *n.* de televiziune.
távoli *adj.* îndepărtat; ~ *rokon* rudă îndepărtată.
távollátó *adj., med.* prezbit.
távollét, *-ek, -et s.* **1.** absenţă, lipsă *f.*; **2.** *jur.* contumacie *f.*
távollevő *adj.* absent.
távolmarad, *-tam, -ott vb.* a lipsi, a fi absent.
távolod|ik *-tam, -ott vb.* a se îndepărta.
távolság, *-ok, -ot s.* distanţă *f.*
távolugrás, *-ok, -t s., sp.* săritură *f.* în lungime.
távozás, *-ok, -t s.* plecare *f.*
távoz|ik, *-tam, -ott vb.* a pleca.
távvezeték, *-ek, -et s.* **1.** *electr.* linie *f.* electrică de transmisiune; **2.** *(olajé)* conductă *f.* (de petrol).
taxi, *-k, -t s.* taxi, taximetru *n.*
taxiállomás, *-ok, -t s.* staţie *f.* de taximetre.

taxisofőr, *-ök, -t s.* şofer *m.* de taximetru.
te *pron.* **1.** tu; *mint ~* ca tine; **2.** *a ~ könyved* cartea ta.
tea, *-ák, -át s.* ceai *n.*
teakonyha, *-ák, -át s.* ceainărie *f.*
teásesésze, *-ék, -ét s.* ceaşcă *f.* de ceai.
teáskanna, *-kannák, -kannát s.* **1.** *(amiben főzik)* ceainic *n.*; **2.** *(amiben beadják)* cană *f.* de ceai.
teasütemény, *-ek, -t s.* fursec *n.*
teavaj, *-ak, -at s.* unt *n.* superior.
teáz|ik, *-tam, -ott vb.* a bea ceai.
tébolyító *adj.* înnebunitor.
technika, *-át s.* tehnică *f.*
technikai *adj.* tehnic.
technikum, *-ok, -ot s.* şcoală *f.* medie tehnică.
technikus, *-ok, -t s.* tehnician(ă) *m., f.*
tecndő, *-k, -t s.* datorie *f.*; sarcină *f.*; *mi a ~?* ce-i de făcut?
tégely, *-ek, -t s.* creuzet *n.*
tegez, *-tem, -ett vb.* a tutui.
tegeződ|ik, *-tem, -ött vb.* a se tutui.
tégla, *-ák, -át s.* cărămidă *f.*
téglaégető, *-k, -t s.* **1.** *(hely)* cărămidărie *f.*; **2.** *(kemence)* cuptor *n.* de ars cărămizi.
téglagyár, *-ak, -at s.* fabrică *f.* de cărămizi.
téglalap, *-ok, -ot s., geom.* dreptunghi *n.*
tegnap *adv.* ieri.
tegnapelőtt *adv.* alaltăieri.
tehát *conj.* prin urmare, deci.
tehén, *tehenek, tehenet s.* vacă *f.*
tehéntúró, *-t s.* brînză de vaci.
teher, *terhek, terhet s.* **1.** greutate *f.*; **2.** *(rakomány)* încărcătură *f.*; **3.** *a költségvetés terhére* în contul bugetului; **4.** *jur.* pedeapsă *f.*; **5.** *(terhesség)* sarcină *f.*; *~ben van* a fi însărcinată; **6.** *fig.* povară *f.*; *terhére van vkinek* a fi o povară pentru cineva.
teherautó, *-k, -t s.* autocamion *n.*, camion *n.*
teherbíró *adj., ~képesség* capacitate *f.* de încărcare; *(tonnában)* tonaj *n.*
teherforgalom, *-lmak, -lmat s., ferov.* trafic *n.* de mărfuri.
teherhajó, *-k, -t s.* cargobot *n.*
teherhordó *adj.* de povară; *~ állat* animal de povară.
teherkocsi, *-k, -t s., ferov.* vagon *n.* de marfă.
tehermentesít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(súlytól)* a descărca; **2.** *(vkit vmitől)* a degreva.
teherpályaudvar, *-ok, -t s.* gară *f.* de mărfuri.
teherszállítás, *-ok, -t s.* transport *n.* de mărfuri.
tehertétel, *-ek, -t s.* balast *n.*
tehervonat, *-ok, -ot s.* tren de marfă, marfar *n.*
tehetetlen *adj.* neputincios; incapabil.
tehetős *adj.* cu stare, înstărit.
tehetség, *-ek, -et s.* talent.
tehetséges *adj.* talentat, capabil.
tehetségtelen *adj.* fără talent, netalentat.
tej, *-ek, -et s.* lapte *n.*
tejbegríz, *-t s.* griş cu lapte.
tejcsarnok, *-ok, -ot s.* lăptărie *f.*
tejes I. *adj.* lactat, de (cu *sau* din) lapte; **II.** *-ek, -t s. (ember)* lăptar *m., (asszony)* lăptăreasă *f.*

tejeskávé, *-k, -t s.* cafea *f.* cu lapte.
tejfog, *-ak, -at s.* dinte *m.* de lapte.
tejföl, *-t s.* smîntînă *f.*; caimac *n.*
tejszín, *-ek, -t s.* frişcă *f.*
tejszínhab, *-ok, -ot s.* frişcă, cremă *f.* bătută.
tejtermék, *-ek, -et s.* produse *n. pl.* lactate.
tekejáték, *-ok, -ot s.* popice *n. pl.*
teker, *-tem, -t vb.* a suci, a răsuci.
tekercs, *-ek, -et s.* **1.** sul *n.*; **2.** *electr.* bobină *f.*
tekeresel, *-tem, -t vb.* **1.** a face sul; **2.** *electr.* a bobina.
tekereselés, *-ek, -t s., electr.* **1.** *(folyamat)* bobinare *f.*; **2.** *(eredmény)* bobinaj *n.*
tekervényes *adj.* **1.** şerpuit; sinuos; **2.** *fig. (bonyolult)* încurcat, complicat.
teketória, *-ák, -át s.* ceremonie *f.*; formalitate *f.*; ~ *nélkül* fără ceremonie.
tekint, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vkire, vmire)* a se uita (la cineva *sau* la ceva), a privi (pe cineva *sau* ceva); **2.** a considera, a lua în considerare, a avea în vedere; ~*ve, hogy...* avînd în vedere că...
tekintély, *-ek, -t s.* autoritate *f.*
tekintélyes *adj.* **1.** *(személy)* cu autoritate; **2.** *(mennyiség)* considerabil.
tekintet, *-ek, -et s.* **1.** privire *f.*; **2.** consideraţie *f.*; ~*be vesz* a lua în consideraţie; **3.** ~*tel arra, hogy...* avînd în vedere că...
tekintve *adv.* luînd în consideraţie, avînd în vedere.
teknő, *-k, -t s.* covată *f.*; albie *f.*
teknősbéka, *-ák, -át s.* broască *f.* ţestoasă.
tékozol, *-tam, -t vb.* a risipi.
tél, *telek, telet s.* iarnă *f.*
tele *adj.* plin; ~ *van vmivel* a fi plin de ceva.
telefon, *-ok, -t s.* telefon *n.*
telefonál, *-tam, -t vb.* a da un telefon, a telefona.
telefonállomás, *-ok, -t s.* post *n.* telefonic.
telefonbeszélgetés, *-ek, -t s.* convorbire *f.* telefonică.
telefondíj, *-ak, -at s.* taxă *f.* de telefon.
telefonértesítés, *-ek, -t s.* aviz *n.* telefonic.
telefonfülke, *-ék, -ét s.* cabină *f.* telefonică.
telefonkagyló, *-k, -t s.* receptor *n.* (telefonic).
telefonkönyv, *-ek, -et s.* carte *f.* de telefoane.
telefonközpont, *-ok, -ot s.* centrală *f.* telefonică, telefoane *n. pl.*
telefonszám, *-ok, -ot s.* număr *n.* de telefon.
telek, *telkek, telket s.* parcelă *f.*; lot *n.* de casă.
telekkönyv, *-ek, -et s.* carte *f.* funduară.
telel, *-tem, -t vb.* a ierna; a petrece iarna.
telep, *-ek, -et s.* **1.** colonie *f.*; **2.** *(munkatelep, gyár)* şantier *n.*; **3.** *electr.* baterie *f.*; pilă *f.*
telepes, *-ek, -t s.* colonist *m.*
telepít, *-ettem, -ett vb.* a coloniza; a aşeza.
teletöm, *-tem, -ött vb.* **1.** *(vmit)* a îmbîcsi, a ticsi; a îndesa; **2.** *(embert, állatot)* a îndopa.

televízió, *-t s.* televiziune *f.*
televíziókészülék, *-ek, -et s.* televizor *n.*
(televízió-)néző, *-k, -t s.* telespectator *m.*
telhetetlen *adj.* **1.** nesăţios, neîndestulat; **2.** *fig.* nepotolit.
téli *adj.* de iarnă.
tel|ik, *-t vb.* **1.** *(tele lesz)* a se umple; **2.** *(idő)* a trece, a se scurge, a curge; **3.** *öröme ~ vmiben* a găsi o plăcere în ceva; **4.** *ami tőlem ~* pe cît îmi stă în putinţă; **5.** *(vmiből)* a ajunge.
télikabát, *-ok, -ot s.* palton *n.*
telít, *-ettem, -ett vb., chim.* a satura.
telitalálat, *-ok, -ot s.* lovitură *f.* în plin.
telített *adj., chim.* saturat.
teljes *adj.* **1.** complet; **2.** deplin, perfect; *~ rend* ordine perfectă; *~ egyetértés* înţelegere deplină; **3.** total; *~ összeg* suma totală; *~ szívből* din toată inima; **4.** *~ ülés* şedinţă plenară.
teljesed|ik, *-ett vb. pers. a 3-a* a se îndeplini; a se realiza.
teljesen *adv.* complet; pe deplin, cu totul.
teljesít, *-eitem, -ett vb.* **1.** *(feladatot)* a îndeplini, a duce la îndeplinire; a face; **2.** *(tervet)* a realiza; **3.** *(szolgálatot)* a presta; a face; **4.** *(parancsot)* a executa; **5.** *(kérést)* a satisface, a împlini.
teljesítés, *-ek, -t s.* **1.** îndeplinire *f.*; **2.** *(tervé)* realizare *f.*; **3.** *(kérésé)* satisfacere, împlinire *f.*
teljesítmény, *-ek, -t s.* **1.** realizare *f.* **2.** *sp.* performanţă *f.*
teljhatalmú *adj.* cu puteri depline; plenipotenţiar.
telt *adj.* plin.
téma, *-ák, -át s.* temă *f.*
temet, *-tem, -ett vb.* a înmormînta.
temetés, *-ek, -t s.* înmormîntare *f.*
temetkezési *adj.* funebru, funerar; *~ vállalat* pompe funebre.
temető, *-k, -t s.* cimitir *n.*
temperamentum, *-ok, -ot s.* temperament *n.*
templom, *-ok, -ot s.* biserică *f.*
tempó, *-k, -t s.* tempo *n.*; ritm *n.*
tendencia, *-ák, -át s.* tendinţă *f.*
ténfereg, *-regtem, -rgett vb.* a umbla fără rost.
tengely, *-ek, -t s.* **1.** *(keréké)* osie *f.*; ax *n*; **2.** *mat., fiz.* axă *f.*; **3.** *fig.* axă *f.*, pivot *n.*
tenger, *-ek, -t s.* mare *f.*; *nyílt ~en* în largul mării.
tengeralattjáró, *-k, -t s.* submarin *n.*
tengerész, *-ek, -t s.* marinar *m.*, matroz *m.*
tengerészet, *-et s.* marină *f.*
tengerészeti *adj.* marin, de marină; maritim; naval; *~ támaszpont* bază maritimă.
tengeri[1], *-k, -t s.* porumb *m.*
tengeri[2] *adj.* de mare, marin; maritim, naval; *~ betegség* rău de mare; *~ kikötő* port maritim; *~ támaszpont* bază navală.
tengerjáró I. *adj.* transatlantic. **II.** *-k, -t s.* transatlantic *n.*
tengernagy, *-ok, -ot s.* amiral *m.*
tengerpart, *-ok, -ot s.* litoral, ţărm *n.*
tengerszem, *-ek, -et s.* iezer *n.*

tengerszint, *-et s.* nivel *n.* al mării.

tenisz, *-t s., sp.* tenis *n.*; *asztali* ~ tenis de masă.

teniszcipő, *-k, -t s.* pantofi *m. pl.* de tenis.

teniszez|ik, *-tem, -ett vb., sp.* a juca tenis.

teniszlabda, *-ák, -át s.* minge *f.* de tenis.

teniszpálya, *-ák, -át s., sp.* teren *n.* de tenis.

teniszütő, *-k, -t s.* rachetă *f.* de tenis.

tenor *adj.* (de) tenor.

tenorista, *-ák, -át s.* tenor *m.*

tente ! nani !

tény, *-ek, -t s.* **1.** *(cselekedet)* faptă *f.*, act *n.*; **2.** *(valóság)* fapt *n.*; ~ *az, hogy* fapt e că...

tényállás, *-t, s.* stare *f.* de fapt.

tenyér, *tenyerek, tenyeret s.* palmă *f.*; *tenyerén hord vkit* a ține pe cineva ca pe palmă; *úgy ismeri, mint a tenyerét* îl cunoaște ca în palmă.

tenyészállat, *-ok, -ot s., agr.* animal *n.* reproducător (*sau* de prăsilă), reproducător *m.*

tenyész|ik, *-ett vb., bot.* a crește.

tenyészt, *-ettem, -ett vb., zool.* a prăsi, a crește.

tényező, *-k, -t s.* factor *m.*

ténykedés, *-ek, -t s.* activitate *f.*

tényleg *adv.* într-adevăr, de fapt.

tényleges *adj.* **1.** real; **2.** *mil.* activ.

teológia, *-át s.* teologie *f.*

tép, *-tem, -ett vb.* **1.** *(darabokra)* a sfîșia, a rupe în bucăți, a rupe; **2.** *(füvet, virágot)* a rupe.

tépelőd|ik, *-tem, -ött vb.* a se frămînta.

tepsi *-k, -t s.* tavă, tipsie *f.*

tér[1], *-tem, -t vb.* **1.** *(vmerre)* a se întoarce, a coti, a apuca în altă parte; **2.** *más tárgyra* ~ a trece la alt subiect.

tér[2], *terek, teret s.* **1.** *(úr)* spațiu *n.*; **2.** *(városban)* piață *f.*; *(kisebb)* scuar *n.*; **3.** *(szakmai)* teren, domeniu, tărîm *n.*; *ideológiai* ~*en* pe tărîm ideologic; *minden* ~*en* în toate domeniile.

terasz, *-ok, -t s.* terasă *f.*

térd, *-ek, -et s.* genunchi *m.*

térdel, *-tem -t vb.* a sta în genunchi.

térdnadrág, *-ok, -ot s.* pantaloni *pl.* bufanți.

térdvédő, *-k -t s.* genunchieră *f.*

terebélyes *adj.* **1.** *(fa)* ramificat; **2.** *(ember)* corpolent.

tereferél, *-tem, -t vb.* a sta la taifas.

tereget, *-tem, -ett vb. (ruhát)* a întinde.

terel, *-tem, -t vb.* **1.** a îndruma; **2.** *(nyájat)* a mîna; **3.** *a beszédet másra* ~*i* a schimba vorba.

terem[1], *termettem, termett vb.* **1.** *(vmi)* a crește; **2.** *(vki vhol)* a apărea, a se înfățișa.

terem[2], *termek, termet s.* sală *f.*

teremt, *-ettem, -ett vb.* **1.** a crea; **2.** *földhöz* ~ a trînti jos.

teremtés, *-ek, -t s.* ființă *f.*

terep, *-ek, -et s.* teren *n.*

terepszemle, *-ék, -ét s.* inspecție *f.*

terepviszonyok, *-at s. pl.* condiții *f. pl.* de teren.

térfogat, *-ok, -ot s.* volum *n.*

terhel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vkit, vmit)*

a încărca; **2.** *őt ~i a felelősség* el poartă răspunderea; **3.** *(adóssággal)* a greva, a împovăra; **4.** *(terhére van)* a incomoda, a deranja.

terhelés, *-ek, -t s.* **1.** încărcare *f.*; încărcătură *f.*; **2.** *tehn.* sarcină *f.*

terhelő *adj., jur.* ~ *bizonyíték* probă de vinovăție.

terhelőképesség, *-ek, -et s. (hídé)* greutate *f.* admisă.

terhelt *adj.* **1.** *jur.* învinuit; **2.** *(pénzbelileg)* grevat; **3.** *med.* cu boală mintală ereditară.

terhes *adj.* **1.** oneros, împovărător, apăsător; **2.** *(feladat, munka)* anevoios, greu; **3.** *(magzattal)* gravidă, însărcinată.

terhesség, *-ek, -et s., med.* sarcină *f.*

terít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vhová)* a întinde, a așterne; **2.** *asztalt* ~ a pune masa.

térít, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vmerre)* a îndruma; **2.** *bis.* a converti; **3.** *magához* ~ a deștepta.

teríték, *-ek, -et s.* tacîm *n.*; *kétszemélyes* ~ masă cu două tăcîmuri.

terítő, *-k, -t s.* învelitoare, cuvertură *f.*

terjed, *-t vb.* **1.** a se extinde; **2.** *(hír)* a se răspîndi; **3.** *fiz. (fény, hang)* a se propaga; **4.** *(terület)* a se întinde.

terjedelem, *-delmek, -delmet s.* **1.** întindere *f.*; dimensiune *f.*; extensiune *f.*, **2.** *fig.* volum *n.*

terjedelmes *adj.* **1.** *(felület)* întins; **2.** *(könyv)* voluminos; **3.** *fig.* vast, amplu.

terjengős *adj.* prolix.

terjeszked|ik, *-tem, -ett vb.* a se extinde.

terjeszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** a răspîndi; **2.** *(eszméket)* a propaga, a propovădui; **3.** *(lapot, könyvet)* a difuza; **4.** *(vmit vki elé)* a prezenta.

terjesztés, *-ek, -t s.* **1.** răspîndire *f.* **2.** *(eszméé)* propagare, propovăduire *f.*; **3.** *(lapé, könyvé)* difuzare *f.*

térkép, *-ek, -et s.* hartă *f.*

térképészet *s.* cartografie *f.*

termék, *-ek, -et s.* produs *n.*

termékeny *adj.* **1.** *(föld)* fertil, roditor; **2.** *fig.* fecund.

terméketlen *adj.* nefertil, nerodnic, steril, sterp.

termel, *-tem, -t vb.* **1.** *ind.* a produce; **2.** *agr.* a cultiva, a produce.

termelékeny *adj.* productiv.

termelékenység, *-et s.* productivitate *f.*

termelés, *-t s.* producție *f.*

termelési *adj.* de producție; ~ *ágak* ramuri de producție; ~ *viszonyok* relații de producție.

termelő, *-k, -t s.* **1.** *ind.* producător *m.*; **2.** *agr.* cultivator, producător *m.*

termelőerő, *-k, -t s.* forță *f.* de producție.

termelőeszköz, *-ök, -t s.* mijloc *n.* de producție.

termelőszövetkezet, *-ek, -et s.* **1.** cooperativă *f.* de producție; *mezőgazdasági* ~ cooperativă agricolă de producție; **2.** cooperativă *f.*; *kisipari* ~ cooperativă meșteșugărească.

termény, *-ek, -t s.* produs *n.*; *(szemes)* cereale *f. pl.*

terménybegyűjtés, *-ek, -t s.* strîngere *f.* a recoltei.
térmértan, *-t s.* stereometrie *f.*
termés, *-ek -t s., agr.* recoltă *f.*
terméshozam, *-ok, -ot s.* recoltă, producţie *f.*
terméskő, *-kövek, -követ s.* piatră *f.* brută.
természet, *-ek, -et s.* **1.** natură *f.*; **2.** fire *f.*; *jó ~e van* a avea o fire bună; **3.** *~ben fizet* a plăti în natură.
természetbarát, *-ok, -ot s.* iubitor(-toare) *m., f.* al (a) naturii.
természetes *adj.* **1.** natural; *~ nagyságban* în mărime naturală; **2.** firesc, natural; *~nek veszi* a găsi ca firesc.
természetesen *adv.* firește, natural, bineînțeles.
természetfölötti *adj.* supranatural.
természeti *adj.* natural.
természetrajz, *-ot s.* ştiinţe *f. pl.* naturale.
természettan, *-ok, -t s.* fizică *f.*
termeszt, *-ettem, -ett vb.* a produce, a cultiva.
termet, *-ek, -et s.* statură *f.*
termetes *adj.* robust.
termőföld, *-ek, -et s.* pămînt *n.* arabil.
terpeszked|ik, *-tem, -ett vb.* a se întinde (mult).
terrorista I. *adj.* terorist. **II.** *-ák, -át s.* terorist *m.*
terrorizál, *-tam, -t vb.* a teroriza.
térség, *-ek, -et s.* întindere *f.*; spaţiu *n.*
térti *adj., ~ jegy* bilet *n.* dus-întors.
terület, *-ek, -et s.* **1.** *(országé)* teritoriu *n.*; suprafaţă *f.*; **2.** *(kisebb)* teren *n.*; **3.** *fig. (szellemi)* domeniu, teren, tărîm *n.*; **4.** *mat.* suprafaţă *f.*
területmérték, *-ek, -et s.* măsuri *f. pl.* de suprafaţă.
terv, *-ek, -et s.* **1.** *ec.* plan *n.*; *termelési ~* plan de producţie; *teljesíti a ~et* a îndeplini planul; **2.** *constr.* proiect, plan *n.*; **3.** *(munkaterv, tanterv)* program, plan *n.*, programă *f.*
tervez, *-tem, -ett vb.* a planifica.
tervezés, *-ek, -t s.* planificare *f.*
tervezet, *-ek, -et s.* **1.** *ec., jur.* proiect *n.*; **2.** *(dolgozaté, műé)* schiţă *f.*
tervező I. *adj.* **1.** proiectant; *~ mérnök* inginer proiectant; **2.** de proiectare; *~ osztály* secţie de proiectări. **II.** *-k, -t s.* **1.** *ec.* planificator *m.*; **2.** *constr., tehn.* proiectant(ă) *m., f.*
tervgazdaság, *-ok, -ot s.* economie *f.* planificată.
tervrajz, *-ok, -ot s.* plan *n.*; desen *n.* tehnic.
tervszerű *adj.* **1.** sistematic; **2.** *ec.* planificat; planic.
tervszerűség, *-ek, -et s.* caracter *n.* planificat.
tervszerűtlen *adj.* **1.** nesistematic; **2.** *ec.* neplanificat.
tervteljesítés, *-ek, -t s., ec.* îndeplinirea *f.* planului.
tervtúlteljesítés, *-ek, -et s., ec.* depăşire *f.* de plan.
térzene, *-ét s.* muzică *f.* de promenadă.
tesped, *-tem, -t vb.* **1.** a trîndăvi; **2.** *fig.* a stagna.
tessék 1. *(vminek átnyújtásánál)* poftește! poftiți! **2.** *(asztalnál)* poftiți! serviți-vă! **3.** *~*

helyet foglalni poftiți (vă rog), ocupați loc! **4.** *(kopogásra)* poftiți! intră! intrați! **5.** *(nem értettem)* poftim?

test, *-ek, -et s.* **1.** corp, trup *n.*; *~hez álló ruha* rochie pe corp; **2.** *fiz., geom.* corp *n.*

testalkat, *-ok, -ot s.* constituție, talie *f.*; *erős ~* constituție robustă.

testecske, *-ék, -ét s., anat., biol.* corpuscul *n.*; globulă *f.*

testedzés, *-ek, -t s.* educație (cultură) *f.* fizică.

testes *adj.* **1.** *(vki)* corpolent, trupeș; **2.** *(vmi)* voluminos, cuprinzător.

testi *adj.* **1.** corporal, trupesc; *~ épség* integritate corporală; **2.** fizic; *~ munka* muncă *f.* fizică.

testnevelés, *-t s.* educație *f.* fizică, gimnastică *f.*

testőrség, *-ek -et s.* gardă *f.*

testrész, *-ek, -t s.* parte *f.* a corpului.

testsúly, *-ok, -t s.* greutate *f.* a corpului.

testtartás, *-ok, -t s.* ținută, poziție *f.*

testület, *-ek, -et s.* corp *n.*; *tanári ~* corp profesoral.

testvér, *-ek, -t s. (férfi)* frate *m.*; *(nő)* soră *f.*

tesz, *tettem, tett vb.* **1.** *(cselekszik)* a face; *tégy amit akarsz!* fă ce vrei!; *mit tegyünk?* ce-i de făcut? *jól teszed* bine faci; **2.** *(helyez)* a pune, a așeza; *helyére ~* a pune la loc; **3.** *(vmivé)* a face; *boldoggá ~* a face fericit; **4.** *(kitűz)* a fixa, a pune; *a versenyt keddre tették* concursul s-a fixat pe marți; **5.** a pune; *kérdést ~* a pune o întrebare; **6.** *nem tehetek róla* n-am ce face; *hát tehetek én róla?* eu sînt de vină?

tészta, *-ák, -át s.* **1.** *(sült)* prăjitură *f.*; **2.** *(főtt)* tăiței *m. pl.*

tét, *-ek, -et s.* miză *f.*

tétel, *-ek, -t s.* **1.** teză *f.*; **2.** *mat.* teoremă *f.*; **3.** *(iskolai)* temă, teză; *f.*; **4.** *muz.* parte *f.*; **5.** *com.* partidă *f.*

totem, *-ek, -et s.* corp, cadavru *n.*

tetemes *adj.* considerabil; *~ kár* pagubă considerabilă.

tétlen *adj.* inactiv.

tétovázlik, *-tam, -ott vb.* a ezita, a șovăi.

tető, *-k, -t s.* **1.** *(legmagasabb pont)* culme *f.*, vîrf *n.*; **2.** *(házé)* acoperiș *n.*; **3.** *(edényé, dobozé)* capac *n.*; **4.** *(fejé)* creștet *n.*; *~től talpig* din creștet pînă-n tălpi.

tetőfok, *-ot s.* apogeu, zenit *n.*; punct *n.* culminant.

tetőpont, *-ot s.* punct *n.* culminant; culme *f.*

tetszés, *-ek, -t s.* **1.** aprobare, încuviințare *f.*; **2.** *~ szerint* după plac.

tetszetős *adj.* atractiv, plăcut.

tetszik, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(vkinek)* a fi pe placul (cuiva); *~ neked?* îți place? **2.** *(udvariasság kifejezése) mi ~?* ce poftiți? ce doriți? **3.** *(látszik)* a părea; *nekem úgy ~, hogy ...* mi se pare că...

tett, *-ek, -et s.* acțiune *f.*; act *n.*

tetterős *adj.* energic, dinamic.

tettes, *-ek, -t s., jur.* delincvent(ă) *m., f.*

tettet, *-tem, -ett vb.* a simula, a se preface.
tettlegesség, *-ek, -et s.* violenţă *f.*
tetű, *-k, -t s.* păduche *m.*
teve, *-ék, -ét s.* cămilă *f.*; *egypúpú* ~ dromader *m.*; *kétpúpú* ~ cămilă cu două cocoaşe.
téved, *-tem, -ett vb.* a greşi, a se înşela.
tévedés, *-ek, -t s.* greşeală, eroare *f.*; ~*ből* din greşeală.
tévé-hiradó *s.* telejurnal *n.*
tevékeny *adj.* activ.
tevékenyked|ik, *-tem, -ett vb.* a fi activ.
tevékenység, *-ek, -et s.* activitate *f.*
téves *adj.* greşit.
tévés, *-ek, -t s.* telespectator *m.*
tévé-sport, *-ot s.* telesport *n.*
teveszőr, *-ök, -t s.* păr *m.* de cămilă.
téveszt, *-ettem, -ett vb.* **1.** a greşi; *utat* ~ a greşi drumul; **2.** *szem elől* ~ a pierde din vedere.
tévút, *-utak, -utat s.* drum *n.* greşit, cale *f.* greşită; ~*ra vezet vkit* a induce pe cineva în eroare.
textil, *-ek, -t s.* textilă *f.*
ti *pron.* **1.** voi; **2.** *a* ~ *házatok* casa voastră.
tífusz, *-t s.* tifos *n.*; febră *f.* tifoidă.
tigris, *-ek, -t s.* tigru *m.*
tilalom, *-lmak, -lmat s.* **1.** interdicţie *f.*; **2.** *jur.* prohibiţie *f.*
tilos *adj.* interzis, oprit.
tilt, *-ottam, -ott vb.* a interzice, a opri.
tiltakozás, *-ok, -t s.* protest *n.*
tiltakoz|ik, *-tam, -ott vb.* a protesta.
tiltott *adj.* interzis, oprit.
tímár, *-ok, -t s.* tăbăcar *m.*
timsó, *-k, -t s.* alaun *n.*; piatră-acră *f.*
tinó, *-k, -t s.* juncan *m.*
tinta, *-ák, -át s.* cerneală *f.*
tintaceruza, *-ák, -át s.* creion *n.* chimic.
tintatartó, *-k -t s.* călimară *f.*
tipikus *adj.* tipic.
tipor, *-tam, -t vb.* a călca; *lábbal* ~ a călca în picioare.
típus, *-ok, -t s.* tip *n.*
típusáru, *-k, -t s.* marfă-standard *f.*
tiszt, *-ek, -et s.* ofiţer *m.*
tiszta I. *adj.* **1.** curat; limpede; **2.** ~ *bevétel* venit net; ~ *dolog* lucru curat; ~ *szívből* din toată inima. **II.** *-ák,-át s.* ~*ában van valamivel* a fi lămurit cu ceva.
tisztálkod|ik, *-tam, -ott vb.* a se curăţa.
tisztán *adv.* **1.** *(nem piszkosan)* curat; **2.** *(világosan)* clar; deschis, pur; **3.** ~ *látja a helyzetet* a vedea limpede *(sau* clar) situaţia.
tisztás, *-ok, -t s.* curătură *f.*
tisztaság, *-ot s.* curăţenie *f.*
tisztátlan *adj.* impur, murdar.
tisztáz, *-tam, -ott vb.* **1.** a clarifica, a lămuri; **2.** ~*za magát* a se justifica.
tisztázód|ik, *-tam, -ott vb.* a se clarifica, a se lămuri.
tisztel, *-tem, -t vb.* **1.** a stima, a respecta, a onora; **3.** *(üdvözlés)* a saluta.
tiszteleg, *-legtem, -lgett vb.* **1.**

(katona) a saluta; *(fegyverrel)* a prezenta armele; **2.** ~ *vkinél* a face o vizită cuiva.

tisztelet, *-ek, -et s.* **1.** respect *n.*, considerație, stimă *f.*; ~*ben áll* a se bucura de stimă; **2.** ~*tel közlöm* am onoarea să vă comunic; *kiváló* ~*tel* cu deosebită stimă.

tiszteletbeli *adj.* onorific, de onoare.

tiszteletdíj, *-ak, -at s.* onorariu *n.*

tiszteletpéldány, *-ok, -t s.* exemplar *n.* omagial.

tisztelgés, *-ek, -t s. (katonai)* salut *n.*; salutare *f.*; onoruri *n. pl.*

tisztelő, *-k -t s.* admirator(-toare) *m., f.*

tisztelt *adj.* stimat, onorat.

tiszteltet, *-tem, -ett vb. (vkit)* a trimite cuiva salutări *(sau* complimente).

tisztesség, *-ek, -et s.* **1.** considerație, stimă *f.*; **2.** *(becsület)* onoare, cinste *f.*

tisztességes *adj.* cinstit, corect.

tisztességtelen *adj.* necinstit; incorect.

tiszti *adj.* de ofițer.

tisztít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a curăța; **2.** *(petróleumot)* a rafina.

tisztító *-k, -t s. (üzem)* boiangerie, vopsitorie *f.*

tisztogatás, *-ok, -t s.* **1.** curățire *f.*; curățat *n.*; **2.** *fig.* epurare *f.*

tisztség, *-ek, -et s.* funcție, slujbă *f.*

tisztul, *-tam, -t vb.* **1.** a se curăța; **2.** *(ég)* a se înseninа.

tisztviselő, *-k, -t s.* funcționar *m.*

tisztviselőnő, *-k, -t s.* funcționară *f.*

titkár, *-ok, -t s.* secretar *m.*

titkárnő, *-k, -t s.* secretară *f.*

titkárság, *-ok, -ot s.* secretariat *n.*

titkol, *-tam, -t vb.* a tăinui, a ascunde.

titkos *adj.* secret, ascuns; ~ *írás* cifru.

titok, *titkok, titkot s.* secret *n.*, taină *f.*

titoktartás, *-ok, -t s.* păstrarea *f.* secretului.

titokzatos *adj.* secret, enigmatic.

tíz *num.* zece.

tizedes I. *adj.* decimal, zecimal. **II.** *-ek, -t s.* **1.** *mil.* caporal *m.*; **2.** *mat.* zecimală *f.*

tizedik *num.* al zecelea, a zecea.

tizenegy *num.* unsprezece.

tizenegyes, *-ek, -t s., sp.* lovitură *f.* de pedeapsă, penaltiu *n.*

tizenharmadik *num.* al treisprezecelea, a treisprezecea.

tizenhárom *num.* treisprezece.

tizenhat *num.* șaisprezece.

tizenhatodik *num.* al șaisprezecelea, a șaisprezecea.

tizenhatos, *-t s., sp.* ~ *vonal* linia *f.* careului de 16 m; ~*on belül* în careul de 16 m.

tizenhét *num.* șaptesprezece.

tizenhetedik *num.* al șaptesprezecelea, a șaptesprezecea.

tizenkét *num.* doisprezece.

tizenkettedik *num.* al doisprezecelea, a douăsprezecea.

tizenkilenc *num.* nouăsprezece.

tizennégy *num.* paisprezece.

tizennegyedik *num.* al paisprezecelea, a paisprezecea.

tizennyolc *num.* optsprezece.

tizennyolcadik *num.* al optsprezecelea, a optsprezecea.
tizenöt *num.* cincisprezece.
tizenötödik *num.* al cincisprezecelea, a cincisprezecea.
tízes *adj.* zecimal; ~ *számrendszer* sistem zecimal.
tízezer *num.* zece mii.
tízórai, *-k, -t s.* gustare *f.* la ora zece.
tízpere, *-ek, -et s. (iskolában)* recreaţie *f.*
tízpróba, *-ák, -át s., sp.* decatlon *n.*
tó, *tavak, tavat s.* lac *n.*
toboroz, *-tam, -ott vb.* a recruta.
toboz, *-ok, -t s.* con *n.* (de brad).
tobzód|ik, *-tam, -ott vb.* a se îmbuiba.
tócsa, *-ák, -át s.* băltoacă *f.*
tódul, *-tam, -t vb.* a curge (spre)..., a năvăli; *fejébe ~t a vér* i se urcă sîngele la cap.
tojás, *-ok, -t s.* ou *n.*
tojássárgája, *-ák, -át s.* gălbenuş *n.* de ou.
toj|ik, *-t vb.* a (se) oua.
tojó *adj.* ouătoare.
tok, *-ok, -ot s.* toc *n.*
toka, *-ák, -át s.* bărbie *f.* dublă.
tokány, *-ok, -t s.* tocană, tocăniţă *f.*
tokhal, *-ak, -at s.* nisetru *m.*
tol, *-tam, -t vb.* a împinge; *gyerekkocsit ~* a împinge un cărucior.
tolakod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se înfige; **2.** *(tömeg)* a se înghesui.
tolakodó, *adj.* **1.** înfigăreţ; **2.** care se înghesuie.
tolat; *-tam, -ott vb.* a face manevră.
tolattyú, *-k, -t s., tehn.* piston, sertar *n.*
told, *-tam, -ott v.* a prelungi.
toldalék, *-ok, -ot s.* **1.** *(tárgyon)* prelungire *f.*; **2.** *(könyvben)* apendice *n.*; **3.** *constr. (épületé)* anexă *f.*
toll, *-ak, -at s.* **1.** *(madáré)* pană *f.*; **2.** *(írásra)* condei, toc *n.*
tollbamondás, *-ok, -t s.* dictare *f.*
tollhegy, *-ek, -et s.* peniţă *f.*
tollszár, *-ak, -at s.* toc, condei *n.*
tolltartó, *-k, -t s.* penar *n.*
tolmács, *-ok, -ot s.* interpret(ă) *m., f.*
tolmácsol, *-tam, -t vb.* a interpreta.
tolmácsolás, *-ok, -t s.* interpretare tălmăcire *f.*
tolóajtó, *-k, -t s.* uşă *f.* glisantă.
toloncol, *-tam, -t vb.* a escorta.
tolongás, *-ok, -t s.* înghesuială *f.*
tolózár, *-ak, -t s.* zăvor *n.*
tolvaj, *-ok, -t s.* hoţ *m.*, hoaţă *f.*
tombol, *-tam, -t vb.* **1.** *(örömében)* a bate din picioare; **2.** *(vihar)* a bate puternic; **3.** *(őrült)* a fi cuprins *(sau* a turba) de furie.
tompa *adj.* **1.** *(él)* tocit; **2.** *mat.* obtuz; **3.** *~ fény* lumină mată; **4.** *~ fájdalom* durere surdă.
tompaszög, *-ek, -et s., mat.* unghi *n.* obtuz.
tompít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(élet)*

a toci; **2.** *(fájdalmat)* a slăbi, a atenua.

tompor, *-ok, -t s., anat.* fesă *f.*

tonna, *-ák, -át s.* tonă *f.*

tónus, *-ok, -t s.* ton *n.*

tonzura, *-ák, -át s.* tonsură *f.*

toporzékol, *-tam, -t vb.* a tropăi, a bate din picioare (de mînie).

toprongyos *adj.* zdrenţăros, jerpelit.

torkaszakadtából *adv.* ~ *kiabál* a striga cît îl ţine gura.

torkolat, *-ok, -ot s.* gură *f.*

torkoll|ik, *-ott vb.* **1.** *(folyó)* a se vărsa; **2.** *(utca)* a da în...

torkos *adj.* gurmand.

torlasz, *-ok -t s.* baricadă *f.*

torlódás, *-ok -t s.* aglomerare *f.*

torlód|ik, *-tam, -ott vb.* a se îngrămădi, a se aglomera.

torma, *-ák, -át s.* hrean *m.*

torna, *-ák, -át s.* gimnastică *f.*

tornáe, *-ok, -ot s.* prispă *f.*, cerdac *n.*

tornacipő, *-k, -t s.* pantofi de gimnastică, tenişi *m. pl.*

tornaruha, *-ák, -át s.* costum *n.* de gimnastică.

tornaszer, *-ek, -et s.* aparat *n.* de gimnastică.

tornász|ik, *-tam, -ott vb.* a face gimnastică.

tornaterem, *-termek, -termet s.* sală *f.* de gimnastică.

tornatrikó, *-k, -t s.* tricou de gimnastică, maiou *n.*

torok, *torkok, torkot s.* gît *n.*; *fáj a torka* a-l durea în gît; *torkig van vmivel* a fi sătul pînă-n gît de ceva.

torokgyulladás, *-ok, -t s.* anghină, faringită *f.*

torony, *tornyok tornyot s.* turn *n.*

toronyugrás, *-ok, -t s., sp.* săritură *f.* de pe trambulină.

torpedó, *-k, -t s.* torpilă *f.*

torpedóromboló, *-k, -t s., nav.* contratorpilor *n.*

torta, *-ák, -át s.* tort *n.*

torzít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a desfigura; **2.** *(értelmet)* a denatura.

torzkép, *-ek, -et s.* caricatură *f.*

torzsa, *-ák, -át s.* cotor *n.*, cocean *m.*

tovább *adv.* **1.** *(térben)* mai departe, mai încolo; **2.** *(időben)* mai mult; mai departe; **3.** *(folytatva)* mai departe.

továbbá *adj.* mai departe; apoi.

további I. *adj.* ulterior; alt, nou; ~ *intézkedésig* pînă la noi dispoziţii. **II.** *-ak, -t s. a ~akban* în cele ce urmează, în continuare; *minden ~ nélkül* fără multă vorbă.

továbbít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(tárgyat)* a da mai departe; a preda; **2.** *(levelet)* a expedia.

továbbképzés, *-t s.* perfecţionare *f.* (profesională).

továbbmegy, *-mentem, -ment vb.* a merge mai departe.

továbbra *adv.* pe mai departe.

tő, *tövek, tövet s.* **1.** *bot.* rădăcină *f.*; *tövestül kiirt* a stîrpi din rădăcină; *töviről-hegyire* din fir în păr; **2.** *lingv.* rădăcină *f.*, radical *n.*

több I. *num.* mai mult; *tízszer ~* de zece ori mai mult; *~ izben* în mai multe rînduri; *ez már ~ a soknál!* asta-i prea de tot! **II.** *s.*

~*ek között* printre altele; ~*et igér* a promite mai mult.

többé *adv.* mai; *soha* ~ niciodată; ~ *nem láttam* nu l-am mai văzut.

többes *adj.* **1.** *mat.* multiplu; **2.** *lingv.* plural; ~ *szám* numărul plural.

többi I. *adj.* ceilalţi, celelalte. **II.** *-ek -t s.* **1.** *a* ~ restul; *a* ~*ek* ceilalţi, celelalte; **2.** *a* ~ *közt* printre altele.

többnyire *adv.* de cele mai multe ori.

többség, *-ek, -et s.* majoritate *f.*

többször *adv.* de mai multe ori.

többszörös I. *adj.* multiplu; multi-. **II.** *-ök, -t s., mat.* multiplu *m.*; *legkisebb közös* ~ cel mai mic multiplu comun.

többszörösen *adv.* de mai multe ori.

többtermelés, *-t s., ec.* supraproducţie *f.*

tőgy, *-ek, -et s.* uger *n.*

tök, *-ök, -öt s.* **1.** bostan, dovleac *m.*; **2.** *(kártya)* tobă *f.*, caro *n.*

tőke, *tőkék, tőkét s.* **1.** *ec.* capital *n.*; *tőkét kovácsol vmiből* a profita de ceva; **2.** *(szőlőé)* butuc *m.* de viţă de vie.

tőkefelhalmozás, *-ok, -t s., ec.* acumulare *f.* de capital.

tökéletes *adj.* perfect; desăvîrşit.

tökéletesít, *-ettem, -ett vb.* a perfecţiona; a desăvîrşi.

tökéletlen *adj.* imperfect.

tőkés I. *adj.* capitalist. **II.** *-ek, -t s.* capitalist *m.*

tőkésosztály, *-ok, -t s.* capitaliştii *m. pl.*

tőkfilkő, *-k, -t s.* prostănac, neghiob, gogoman *m.*

tölcsér, *-ek, -t s.* pîlnie *f.*

tölgy, *-ek, -et s.* stejar, gorun *m.*

tölt, *-öttem, -ött vb.* **1.** *(folyadékot)* a turna, a vărsa; **2.** *(fegyvert)* a încărca; **3.** *(időt)* a petrece.

töltelék, *-ek, -et s.* umplutură *f.*

töltény, *-ek, -t s.* cartuş *n.*

töltés, *-ek, -t s.* **1.** *(puskában)* cartuş *n.*; **2.** *(elektromos)* încărcătură *f.*; **3.** *(földből)* dig *n.*

töltőtoll, *-ak, -at s.* toc *n.* rezervor, stilou *n.*

töltött *adj.* **1.** *(étel)* umplut; ~ *káposzta* sarmale *f. pl.*; **2.** *(fegyver)* încărcat.

tömi, *-tem, -ött vb.* **1.** a umple; **2.** *(fogat)* a plomba.

tömb, *-ök, -öt s.* bloc *n.*

tömeg, *-ek, -et s.* **1.** grămadă *f.*, morman *n.*; **2.** *(ember)* mulţime, masă *f.*

tömegcikk, *-ek, -et s.* articol *n.* de larg consum.

tömegesen *adv.* în masă, în număr mare.

tömeggyártás, *-ok, -t s.* fabricare *f.* în serie.

tömegszervezet, *-ek, -et s.* organizaţie *f.* de masă.

tömegvonzás, *-ok, -t s., fiz.* gravitaţie *f.*

töméntelen *adj.* enorm, nenumărat.

tömény *adj.* concentrat.

tömés, *-ek, -t s.* **1.** umplere *f.*; **2.** *(fogé)* plombă *f.*

tömítés, *-ek, -t s., tehn.* etanşare *f.*

tömjén, *-ek, -t s.* tămîie *f.*

tömjénez, *-tem, -ett vb., fig. (vkit)* a linguși, a tămîia (pe cineva).

tömlő, *-k, -t s.* **1.** *(bőrből)* burduf *n.*; **2.** *(gumi)* pneu *n.*; **3.** *(locsoló)* furtun *n.*

tömlöc, *-ök, -öt s.* temniță *f.*

tömör *adj.* **1.** *(anyag)* compact, consistent; **2.** *fig. (stílus)* concis, succint.

tömörül, *-tem, -t vb. (emberekről)* a se strînge.

tömzsi *adj.* îndesat, bondoc.

tönk, *-ök, -öt s.* **1.** *(fa)* buturugă *f.*; **2.** *expr. a ~ szélére jut* a se ruina, a ajunge în mizerie.

tönkremegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** *(tárgy)* a se distruge, a se strica; **2.** *(anyagilag)* a se ruina, a sărăci.

tönkretesz, *-tettem, -tett vb.* **1.** *(vmit)* a distruge, a strica; **2.** *(vkit anyagilag)* a ruina.

töpörtyű, *-k, -t s.* jumări *f. pl.*

töpreng, *-tem, -ett vb.* a se frămînta.

tör, *-tem, -t vb.* **1.** *(darabokra)* a frînge, a zdrobi; a sfărîma; **2.** *utat ~ magának* a-și face *(sau* a-și croi) drum; **3.** *vmin ~i a fejét* a-și bate capul cu ceva; **4.** *(vmire)* a tinde.

tőr, *-ök, -t s.* **1.** *(fegyver)* pumnal *n.*; **2.** *sp.* floretă *f.*; **3.** *~be csal valakit* a întinde cuiva o cursă.

tördel, *-tem, -t vb.* **1.** a sparge, a frînge, a rupe; *kezét ~i* a-și frînge mîinile; **2.** *tipogr.* a pagina.

tördelés, *-ek, -t s., tipogr.* paginație *f.*

töredék, *-ek, -et s.* fragment *n.*

törékeny *adj.* **1.** *(tárgy)* fragil, casabil; **2.** *fig.* fraged, gingaș, firav.

töreksz|ik, *-kedtem, -kedett vb.* **1.** *(igyekszik)* a se strădui, a-și da silința; **2.** *(vmire)* a tinde, a aspira a rîvni.

törekvés, *-ek, -t s.* **1.** străduință, străduință *f.*; **2.** *(vmire)* tendință, aspirație, rîvnă *f.*

törés, *-ek, -t s.* **1.** *(darabokra)* spargere, frîngere *f.*; **2.** *(csonté)* fractură *f.*

töretlen *adj.* neînfrînt.

törhetetlen *adj.* incasabil; *~ üveg* sticlă incasabilă.

tör|ik, *-tem, -t vb.* a se sparge, a se frînge; *ha ~, ha szakad* cu orice preț.

törköly, *-ök, -t s.* tescovină *f.*

törlés, *-ek, -t s.* șters *n.*

törleszt, *-ettem, -ett vb. (adósságot)* a amortiza, a șterge.

törlesztés, *-ek, -t s. (adósságé)* amortizare *f.*

törmelék, *-ek, -et s.* **1.** firimitură *f.*; **2.** *(falé)* moloz *n.*, dărîmătură *f.*

törőd|ik, *-tem, -ött vb. (vmivel)* a se sinchisi, a se îngriji, a-i păsa (de ceva); a se interesa (de ceva).

török I. *adj.* turc, turcesc; otoman. **II.** *-ök, -öt s.* turc *m.*

törökbúza *s., v.* **kukorica.**

töröl, *-tem, -t vb.* **1.** *(edényt)* a șterge; **2.** *(szöveget)* a tăia, *(radírral)* a șterge; **3.** *jur.* a anula, a radia.

törpe, *-ék, -t s.* pitic *m.*

törpebirtok, *-ok, -ot s., agr.* proprietate *f.* mică.

tört, *-ek, -et s., mat.* fracție *f.*

történelem, *-lmek, -lmet s.* istorie *f.*
történelmi *adj.* istoric.
történész, *-ek, -t s.* istoric *m.*
történet, *-ek, -et s.* **1.** *(esemény, eset)* întîmplare *f.*; **2.** *(történelem)* istorie *f.*
történetesen *adj.* din întîmplare, întîmplător.
történeti *adj.* istoric.
történetírás, *-ok, -t s.* istoriografie *f.*
történ|ik, *-t vb.* a se întîmpla.
törtető, *-k, -t s.* arivist(ă) *m., f.*
törtszám, *-ok, -ot s., mat.* număr *n.* fracţionar, fracţiune *f.*
törülköz|ik, *-tem, -ött vb.* a se şterge.
törülköző, *-k, -t s.* prosop, ştergar *n.*
törvény, *-ek, -t s.* lege *f.*; *a ~ szerint* conform legii.
törvénycikk, *-ek, -et s.* articol *n.* de lege.
törvényellenes *adj.* contrar legii, ilegal.
törvényerejű *adj.* cu putere de lege; *~ rendelet* decret-lege.
törvényerő, *-k, -t s.* putere *f.* de lege; *~re emelkedik* a se ridica la putere de lege.
törvényes *adj.* legal; legitim.
törvényhozás, *-ok, -t s.* legislaţie, legiferare *f.*
törvényhozó I. *adj.* legislativ, legiuitor; *~ hatalom* putere legislativă. **II.** *-k, -t s.* legislator, legiuitor *m.*
törvényjavaslat, *-ok, -ot s.* proiect *n.* de lege.
törvénykezés, *-ek, -t s.* justiţie *f.*
törvénykönyv, *-ek, -et s.* cod *n.* (de legi); *polgári ~* cod civil; *büntető ~* cod penal.
törvényszék, *-ek, -et s.* tribunal *n.*
törvénytelen *adj.* **1.** ilegal, contrar legii, ilicit; **2.** *(gyermek)* nelegitim.
tőrvívás, *-ok, -t s.* scrimă *f.*
törzs[1], *-ek, -et s.* **1.** *(testé)* trup, corp, trunchi *n.*; **2.** *(fáé)* tulpină *f.*, trunchi *m.*
törzs[2], *-ek, -et s.* trib *n.*
törzskönyv, *-ek, -et s.* registru *n.* principal.
törzsszám, *-ok, -ot s.* **1.** *mat.* număr *n.* prim; **2.** *adm.* număr *n.* de ordine.
törzstiszt, *-ek, -et s.,* ofiţer *m.* superior.
törzsvendég, *-ek, -et s.* client(ă) *m., f.* de bază.
tősgyökeres *adj.* **1.** *(személy)* get-beget, neaoş; **2.** *(kifejezés)* autentic.
tőszám, *-ok, -ot, s.* număr *n.* cardinal.
tövis, *-ek, -t s.* spin, ghimpe *m.*
tőzeg, *-ek, -et s.* turbă *f.*
tőzsde, *-ék, -ét s.* bursă *f.*
tradíció, *-k, -t s.* tradiţie *f.*
tradicionális *adj.* tradiţional.
trafik, *-ok, -ot s.* tutungerie *f.*, debit *n.* de tutun.
trágár *adv.* trivial, obscen.
tragédia, *-ák, -át s.* tragedie *f.*
tragikus *adj.* tragic.
trágya, *-ák, -át s.* gunoi *n.*, baligă *f.*
trágyáz, *-tam, -ott vb.* a îngrăşa, a gunoi.
traktor, *-ok, -t s.* tractor *n.*
traktorállomás, *-ok, -t s.* staţiune *f.* de tractoare; *gép- és ~* staţiune de maşini şi tractoare.

traktorgyár, *-ak, -t s.* fabrică *f.* de tractoare.

traktorista *s., v.* **traktoros.**

traktoros, *-ok, -t s.* tractorist(ă) *m., f.*

transzformátor, *-ok, -t s.* transformator *n.*

transzmissziós *adj., tehn.* de transmisie; ~ *szíj* curea de transmisie.

trapéz, *-ek, -t s.* trapez *n.*

tréfa, *-ák, -át s.* glumă *f.*; *~án kívül* fără glumă; *komolyra fordul a* ~ se îngroaşă gluma.

tréfál, *-tam, -t vb.* a glumi.

tréfás *adj.* **1.** *(vmi)* hazliu, cu haz; **2.** *(vki)* glumeţ, poznaş.

tribün, *-ök, -t s.* tribună *f.*

trikó, *-k, -t s.* **1.** *(ruha)* tricou *n.*; **2.** *(ing)* maiou *n.*

trolibusz, *-ok, -t s.* troleibuz *n.*

trombita, *-ák, -át s.* trîmbiţă *f.*

trombitál, *-tam, -t vb.* a trîmbiţa, a suna din trîmbiţă.

trón, *-ok, -t s.* tron; *~ra lép* a se urca pe tron.

trónol, *-tam, -t vb.* a trona.

trónörökös, *-ök, -t s.* prinţ *m.* moştenitor.

trópusi *adj.* tropical.

tröszt, *-ök, -öt s.* trust *n.*

tuberkulózis, *-ok, -t s.* tuberculoză *f.*

tucat, *-ok, -ot s.* duzină *f.*

tud, *-tam, -ott vb.* **1.** a şti; *ki ~ja?* cine ştie?; *mit ~om én?* ce ştiu eu?; *amióta az eszemet tudom* de cînd mă ştiu; **2.** *(hatalmában, módjában van)* a putea; *mindent megtesz, amit csak* ~ va face tot ce-i stă în putinţă.

tudakozó, *-k, -t s.* birou *n.* de informaţii.

tudakozód|ik, *-tam, -ott vb.* a se interesa, a întreba.

tudás, *-ok, -t s.* **1.** *(szellemi)* ştiinţă *f.*; cunoştinţă *f.*; **2.** *(jártasság)* pricepere *f.*

tudat[1], *-ot s.* conştiinţă *f.*; *~ában van vminek* a fi conştient de ceva.

tudat[2], *-tam, -ott vb. (vkivel)* a da de veste (cuiva), a înştiinţa (pe cineva).

tudatlan *adj.* ignorant.

tudatlanság, *-ok, -ot s.* ignoranţă *f.*

tudatos *adj.* conştient, intenţionat.

tudniillik *adv.* va să zică, adică, anume.

tudnivaló, *-k, -t s.* **1.** *(felvilágosítás)* informaţie *f.*; **2.** *(utasítás)* instrucţiuni *f.* pl.

tudomány, *-ok, -t s.* ştiinţă *f.*

tudományegyetem, *-ek, -et s.* universitate *f.*

tudományos *adj.* ştiinţific; ~ *munkatárs* colaborator ştiinţific.

tudomás, *-ok, -t s.* cunoştinţă; *~om szerint* după cît(e) ştiu; *~ul vesz* a lua la cunoştinţă.

tudós, *-ok, -t s.* savant(ă) *m., f.*, om de ştiinţă.

tudósít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkit vmiről)* a înştiinţa (pe cineva despre ceva); a încunoştinţa (pe cineva despre ceva); **2.** *(újságban)* a informa.

tudósítás, *-ok, -t s.* **1.** înştiinţare, încunoştinţare *f.*; **2.** *(újságban)* informaţie *f.*; corespondenţă *f.*

tudósító, *-k, -t s.* corespondent(ă) *m., f.*

tudta *s., vki ~ nélkül* fără ştirea cuiva.

tudvalevő *adj.* ştiut, cunoscut.

túl I. *postpoz.* **1.** *(hely)* peste; dincolo, dincolo de; **2.** *(idő)* după, peste. **II.** *adv.* prea, peste măsură; *~ sokat beszél* vorbeşte prea mult.

túlad, *-tam -ott vb. (vmin, vkin)* a se debarasa (de ceva *sau* de cineva), a scăpa (de cineva *sau* de ceva).

tulajdon I. *adj. (saját)* propriu. **II.** *-ok, -t s.* proprietate *f.*; posesiune *f.*; *az egész nép ~a* proprietatea întregului popor.

tulajdonít, *-ottam, -ott vb.* a atribui; *jelentőséget ~ vminek* a atribui importanţă unui lucru.

tulajdonjog, *-ok, -ot s.* drept *n.* de proprietate.

tulajdonképpen *adv.* de fapt; propriu-zis.

tulajdonnév, *-nevek, -nevet s.* nume *n.* propriu.

tulajdonos, *-ok, -t s.* proprietar (ă) *m., f.*; posesor(-soare) *m., f.*

tulajdonság, *-ok, -ot s.* însuşire *f.*

túláradó *adj.* copleşitor.

túlbecsül, *-tem, -t vb.* a supraaprecia.

túlbuzgó *adj.* prea zelos, fanatic.

túlél, *-tem, -t vb.* a supravieţui.

túlfeszít, *-ettem, -ett vb. (kötelet)* a întinde prea mult; *fig. ~i erejét* a-şi încorda puterile peste măsură.

túlhaladott *adj.* depăşit; *~ álláspont* poziţie depăşită.

tulipán, *-ok, -t s.* lalea *f.*

túljár, *-tam -t vb.* **1.** *(térben)* a trece dincolo (de ceva); a umbla dincolo (de ceva); **2.** *expr. ~ az eszén* trage pe cineva pe sfoară.

túlkapás, *-ok, -t s.* exces, abuz *n.*

túllép, *-tem, -ett vb.* a întrece, a depăşi; *~i hatáskörét* îşi depăşeşte atribuţiile.

túllő, *-ttem, -tt vb., expr. ~ a célon* a sări peste cal.

túlméretezett *adj.* exagerat.

túlmunka, *-ák, -át s.* muncă în plus, muncă *f.* suplimentară.

túlnépesedés, *-ek, -t s.* suprapopulaţie *f.*

túlnyomó *adj.* covîrşitor.

túlóra, *-ák, -át s.* oră *f.* suplimentară.

túlóráz|ik, *-tam, -ott vb.* a face ore suplimentare.

túloz, *-tam, -ott vb.* a exagera.

túlságos *adj.* exagerat; excesiv.

túlsó *adv.* de dincolo, celălalt.

túlsúly, *-t s.* **1.** supragreutate *f.*; **2.** *fig.* superioritate, preponderenţă, majoritate *f.*

túlszárnyal, *-tam, -t vb.* a întrece, a depăşi.

túlteljesít, *-ettem, -ett vb.* a depăşi.

túlteljesítés, *-ek, -t s.* depăşire *f.*

túlterhel, *-tem, -t vb.* a supraîncărca.

túltermelés, *-ek, -t s.* supraproducţie *f.*

túltesz, *-tettem, -tett vb., ~i magát vmin* a trece peste ceva.

túlzás, *-ok, -t s.* exagerare *f.*

túlzott *adj.* exagerat.

túlzsúfol, *-tam, -t vb.* a supraaglomera.

túr, *-tam, -t vb.* a scurma.

túra, *-ák, -át s.* tură *f.*

turbékol, *-tam, -t vb.* a turui, a gîinguri.
turbina, *-ák, -át s.* turbină *f.*
turista, *-ák, -át s.* **1.** turist(ă) *m., f.*; **2.** *(hegymászó)* alpinist(ă) *m., f.*
turistaház, *-ak, -at s.* cabană *f.*
turkál, *-tam, -t vb.* **1.** *(disznó)* a scurma; **2.** *más holmijában* ~ a cotrobăi prin lucrurile altuia.
túró, *-t s.* brînză *f.*
tus[1], *-ok, -t s. (festék)* tuş *n.*
tus[2], *-ok, -t s. (zuhany)* duş *n.*
tusa, *-ák, -át s.* **1.** învălmăşeală *f.*; **2.** *lelki* ~ frămîntare *f.*
tuskó, *-k, -t s.* butuc *n.*
tusol, *-tam, -t vb.* a face (un) duş.
túsz, *-ok, -t s.* ostatic *m.*
tuszkol, *-tam, -t vb.* a împinge, a îmbrînci.
tutaj, *-ok, -t s.* plută *f.*
túzok, *túzokok, túzokot s.* dropie *f.*
tű, *-k, -t s.* ac *n.*; *expr.* ~*kön ül* a sta ca pe ace.
tücsök, *tücsök, tücsköt s.* greier *m.*
tüdő, *-k, -t s.* plămîn *m.*
tüdőbaj, *-t s.* tuberculoză pulmonară, ftizie *f.*
tüdőbajos, *-ok, -t s.* tuberculos, ftizic *m.*
tüdőgondozó, *-k, -t s.* dispensar *n.* T.B.C.
tüdőgyulladás, *-ok, -t s.* congestie pulmonară, pneumonie *f.*
tüdőszanatórium, *-ok, -t s.* sanatoriu *n.* T.B.C.
tüdővész, *-ek, -t s.* tuberculoză, ftizie *f.*
tükör, *tükrök, tükröt s.* oglindă *f.*
tükörkép, *-ek, -et s.* imagine *f.* (reflectată de oglindă).
tükörtojás, *-ok, -t s.* ochiuri *n. pl.* la capac.
tükröz, *-tem, -ött vb., şi fig.* a oglindi, a reflecta.
tükröződés, *-ek, -t s.* oglindire, reflectare *f.*
tükröződ|ik, *-tem, -ött vb.* a se oglindi, a se reflecta.
tűlevelű *adj.* ~ *fák* răşinoase *f.*, conifere *n. pl.*
tülköl, *-tem, -t vb.* a claxona.
tündér, *-ek, -t s.* zînă *f.*
tündérmese, *-ék, -ét s.* basm *n.* cu zîne.
tünemény, *-ek, -t s.* fenomen *n.*
tünet, *-ek, -et s.* simptom *n.*
tűn|ik, *-tem, -t vb.* **1.** *(látszik)* a se părea; *nekem úgy* ~, *hogy...* mi se pare că...; **2.** *(eltűnik)* a dispărea.
tűnőd|ik, *-tem, -ött vb.* a medita, a reflecta.
tüntet, *-tem, -ett vb.* **1.** a manifesta, a demonstra; **2.** *(vmivel)* a face paradă (de ceva).
tüntetés, *-ek, -t s.* manifestaţie, demonstraţie *f.*
tüntető, *-k, -t s.* manifestant(ă), demonstrant(ă) *m., f.*
tűr, *-tem, -t vb.* **1.** a suporta; ~*i a fájdalmat* suportă durerea; **2.** a admite, a tolera; *ilyesmit nem* ~*ök* aşa ceva nu admit.
türelem, *türelmet s.* răbdare *f.*
türelmetlen *adj.* nerăbdător.
türelmetlenked|ik, *-tem, -ett vb.* a-şi pierde răbdarea.
tüsszent, *-ettem, -ett vb.* a strănuta.
tüsszentés, *-ek, -et s.* strănut *n.*
tűz[1], *-tem, -ött vb.* **1.** a prinde (cu acul), a fixa; **2.** *célt* ~ *maga elé* a-şi fixa un scop; **3.** ~ *a nap* soarele arde.
tűz[2], *tüzek, tüzet s.* **1.** foc *n.*; *tűzön-vizen át* prin foc şi apă;

2. *(tűzvész)* incendiu, foc *n.*; **3.** *mil.* foc *n.*, tir *n.*

tűzálló *adj.* refractar, ignifug.

tűzcsap, *-ok, -ot s.* gură *f.* de incendiu.

tüzel, *-tem, -t vb.* **1.** a încălzi; **2.** *mil.* a trage.

tüzelőanyag, *-ok, -ot s.* combustibil *m.*

tüzelőfa, *-fát s.* lemne *n. pl.* de foc.

tüzér, *-ek, -t s., mil.* artilerist *m.*; tunar *m.*

tüzérség, *-ek, -et s.* artilerie *f.*

tüzes *adj.* **1.** încins; **2.** *fig.* înflăcărat, aprig.

tüzetes *adj.* amănunţit, detaliat.

tűzfal, *-ak, -at s., constr.* calcan *n.*

tűzfecskendő, *-k, -t s.* pompă *f.* de incendiu, tulumbă *f.*

tűzfegyver, *-ek, -t s.* armă *f.* de foc.

tűzfészek, *-fészkek, -fészket s.* **1.** focar *n.* al incendiului; **2.** *fig.* focar *n.*

tűzhányó, *-k, -t s.* vulcan *m.*

tűzhely, *-ek, -et s.* **1.** vatră *f.*; **2.** *(konyhában)* plită *f.*

tűzifa, *-ák, -át s.* lemne *n. pl.* de foc.

tűzijáték, *-ok, -ot s.* foc *n.* de artificii.

tűzkő, *-kövek, -követ s.* cremene *f.*

tűzoltó, *-k, -t s.* pompier *m.*

tűzvész, *-t s.* incendiu *n.*

tűzveszélyes *adj.* inflamabil.

tűzvonal, *-ak, -at s., mil.* linie *f.* de foc.

Ty

tyúk, *-ok, -ot s.* găină *f.*

tyúkeszű, *-t, s.* cap *n.* sec.

tyúkketrec, *-ek, -et s.* coteţ *n.* de găini.

tyúkól, *-ak, -t s.* coteţ *n.* de găini.

tyúkszem, *-ek, -et s.* bătătură *f.*

tyúktojás, *-ok, -t s.* ou *n.* de găină.

U

uborka, *-ák, -át s.* castravete *m.*

uborkasaláta, *-ák, -át s.* salată *f.* de castraveţi.

udvar, *-ok, -t s.* curte *f.*

udvari *adj.* **1.** *(háznál)* de curte; ~ *ablak* fereastră care dă înspre curte; **2.** *(királyi)* de curte; ~ *bolond* bufon, măscărici.

udvarias *adj.* politicos.

udvariasság, *-ok, -ot s.* politeţe *f.*

udvariatlan *adj.* nepoliticos.

udvarló, *-k, -t s.* cavaler *m.*

udvarol, *-tam, -t vb.* a face curte.

ugar, *-ok, -t s.* ogor *n.*

ugat, *-tam, -ott vb.* a lătra.
ugrál, *-tam, -t vb.* a sălta.
ugrás, *-ok, -t s.* **1.** săritură *f.*; salt *n.*; **2.** *minőségi* ~ salt calitativ.
ugr|ik, *-ottam, -ott vb.* a sări.
ugródeszka, *-ák, -át s.* trambulină *f.*
úgy *adv.* aşa; ~ *van!* aşa este! ~*-ahogy* de bine de rău.
ugyan *adv.* **I.** deşi; *helyes* ~, *de...* deşi e corect totuşi...; *csúnya* ~, *de rokonszenves* e urît, dar simpatic. **II.** *interj.* **1.** *(elutasítás)* da de unde; **2.** ia; ~ *menjen innnen!* ia du-te de aici! ~ *ne mondja!* nu mai spune!
ugyanakkor *adv.* în acelaşi timp, tot atunci; totodată.
ugyanannyi *adv.* tot atît(a).
ugyanaz *pron.* acelaşi, aceeaşi.
ugyancsak *adv.* **1.** *(szintén)* de asemenea, tot; **2.** *ő* ~ *krajovai* el e de asemenea din Craiova; zdravăn, straşnic; ~ *elverte* l-a bătut zdravăn.
ugyanígy *adv.* tot aşa, la fel.
ugyanis *adv.* anume.
ugyanolyan *adv.* tot aşa, la fel.
ugyanott *adv.* tot acolo.
ugyanúgy *adv.* tot aşa; la fel.
ugye *adv.* nu-i aşa? aşa-i? ~ *megteszed?* o faci nu-i aşa?
úgyis *adv.* şi aşa.
úgymint *adv.* anume, adică.
úgynevezett *adj.* aşa-numit, aşazis.
úgyse *adv.* tot nu, nici aşa nu; ~ *maradtam volna ott* tot n-aş fi rămas acolo.
úgyszintén *adv.* de asemenea; *ő* ~ *meg volt elégedve* el de asemenea a fost mulţumit.
úgyszólván *adv.* am putea zice că..., ca să zic aşa.
új *adj.* nou(ă).
újjabban *adv.* (mai) recent.
újdonság, *-ok, -ot s.* **1.** noutate *f.*; **2.** *(zöldség, gyümölcs)* trufanda *f.*
újdonsült *adj.* proaspăt; ~ *házasok* însurăţei.
újesztendő, *-k, -t s.* an *m.* nou.
újév, *-ek, -t s.* an *m.* nou; *boldog* ~*et!* la mulţi ani! Anul nou fericit!
újhold, *-at s.* lună *f.* nouă.
újít, *-ottam, -ott vb.* **1.** a înnoi; **2.** *tehn.* a inova.
újító *adj.*, ~ *mozgalom* mişcare de inovaţii.
újítás, *-ok, -t s. tehn.* inovaţie *f.*
újítási *adj.*, ~ *terv* proiect de inovaţie.
ujj, *-ak, -at s.* **1.***(kézen, lábon)* deget *n.*; *a kis* ~*át sem mozdítja* a nu mişca un deget; **2.** *(ruhán)* mînecă *f.*
újjáéled, *-tem, -t vb.* a reînvia, a renaşte.
újjáépít, *-ettem, -ett vb.* a reconstrui; a reface.
újjáépítés, *-ek, -t s.* reconstruire, reconstrucţie *f.*; refacere *f.*
újjászervezés, *-ek, -t s.* reorganizare, restructurare *f.*
újjászület|ik, *-tem, -ett vb.* a renaşte.
ujjatlan *adj. (ruha)* fără mîneci.
ujjlenyomat, *-ok, -ot s.* amprentă *f.* digitală.
ujjnyi *adj.* de un deget.
ujjong, *-tam, -ott vb.* a jubila; *fig.* a triumfa.
újkor, *-t s., ist.* epoca *f.* modernă.
újone, *-ok, -ot s.* **1.** *mil.* recrut *m.*; **2.** *(kezdő)* novice *m.*

újonnan *adv.* **1.** *(elölről)* din nou, de la început; **2.** *(mostanában)* nou, recent.
újra *adv.* din nou, încă o dată; ~ *és* ~ de mai multe ori.
újrafelfegyverzés, *-ek, -t s.* reînarmare *f.*
újrafelosztás, *-ok, -t s.* reîmpărţire *f.*
újraoltás, *-ok, -t s.* revaccinare *f.*
újság, *-ok, -ot s.* **1.** *(hír)* noutate, veste *f.* nouă; *mi~?* ce mai e nou? **2.** *(lap)* ziar, jurnal *n.*, gazetă *f.*
újságárus, *-ok, -t s.* chioşcar *m.*; vînzător *m.* de ziare.
újságcikk, *-ek, -et s.* articol *n.* de ziar.
újságíró, *-k, -t s.* ziarist(ă), gazetar(ă), publicist(ă) *m., f.*
újságol, *-tam, -t vb.* a spune o noutate.
újságpapír, *-t s.* hîrtie *f.* de ziar.
újszülött, *-ek, -et s.* nou-născut *m.*
újtípusú *adj.* de tip nou.
ultrahang, *-ok, -ot s.* ultrasunet *n.*
un, *untam, unt vb. (vmit)* a fi plictisit (de ceva); *~ja magát* a se plictisi.
unalmas *adj.* plictisitor.
unatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se plictisi.
undok *adj.* scîrbos.
undor, *-t s.* dezgust *n.*, scîrbă *f.*; greaţă *f.*
undorító *adj.* dezgustător, scîrbos; greţos.
undorod|ik, *-tam, -ott vb.* a-i fi scîrbă.
unió, *-k, -t s.* uniune *f.*
unitárius I. *adj., bis.* unitarian. **II.** *-ok, -t s., bis.* unitarian *m.*
unoka, *-ák, -át s. (fiú)* nepot *m., (leány)* nepoată *f.*
unokafivér, *-ek, -t s.* văr, verişor *m.*
unokahug, *-ok, -t s.* verişoară, nepoată, nepoţică *f.*
unokanővér, *-ek, -ot s.* vară, verişoară *f.*
unokaöcs, *-ök, -öt s.* văr *m.*, nepot, nepoţel *m.*
unokatestvér, *-ek, -t s. (fiú)* văr, verişor *m., (leány)* vară, verişoară *f.*
unszol, *-tam, -t vb.* a se ţine de capul cuiva.
untat, *-tam, -ott vb.* a plictisi.
úr, *urak urat s.* **1.** domn *m.*; **2.** *(tulajdonos)* stăpîn *m.*; *a maga ura* a fi stăpîn pe soarta sa; **3.** *(férj)* soţ, bărbat *m.*
uradalom, *-lmak, -lmat s.* domeniu *n.*; moşie *f.*
ural, *-tam, -t vb.* a stăpîni, a fi stăpîn.
uralkodás, *-ok, -t s.* domnie *f.*
uralkod|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** ~ *(vkin, vmin)* a fi stăpîn (pe cineva, pe ceva); ~ *magán* a se stăpîni; **2.** *(uralkodó)* a domni; **3.** *(túlsúlyban van)* a predomina.
uralkodó, *-k, -t s.* domnitor *m.*
uralom, *-lmak, -lmat s.* dominaţie *f.*; stăpînire *f.*; *uralmon van* a fi la putere.
uránérc, *-ek, -et s.* minereu *n.* de uraniu.
úri *adj.* domnesc, boieresc.
urna, *-ák, -át s.* urnă *f.*
uszály, *-ok, -t s.* **1.** *(hajó)* şlep *n.*; **2.** *(női ruhán)* trenă *f.*
úsz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(élőlény)*

a înota; **2.** ~ *az adósságban* a fi dator vîndut.

uszít, *-ottam, -ott vb.* **1.** *(vkit)* a atîţa; **2.** *(kutyát)* a asmuţi.

uszítás, *-ok, -t s.* **1.** aţîţare *f.*; **2.** *(kutyáé)* asmuţire *f.*

uszító, *-k, -t s.* aţîţător *m.*; *háborús* ~ aţîţător la război.

úszó, *-k, -t s., sp.* înotător(-toare) *m., f.*

uszoda, *-ák, -át s.* piscină *f.*, bazin *n.* de înot.

úszómedence, *-ék, -ét s., sp.* piscină *f.*, bazin *n.* de înot.

úszómester, *-ek, -t s., sp.* maestru *m.* de înot.

úszónadrág, *-ok, -ot s.* chiloţi *m. pl.* de baie.

uszony, *-ok, -t s., zool.* înotătoare, aripioară *f.*

úszóverseny, *-ek, -t s.* concurs *n.* de înot.

út, *utak, utat s.* **1.** drum *n.*, cale *f.*; ~*at tör magának* a-şi croi drum; **2.** *(utazás)* călătorie *f.*, drum *n.*; *(hajóval)* croazieră *f.*; *szerencsés utat!* drum bun! **3.** *(távolság)* drum *n.*; *egy órai* ~ drum de un ceas; **4.** ~*ba igazít* a îndruma; *kiadja az* ~*ját vkinek* a trimite pe cineva la plimbare.

utal, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkire, vmire)* a se referi (la cineva *sau* la ceva); **2.** *(vkihez)* a trimite (la cineva)

utalás, *-ok, -t s.* **1.** *(vkire, vmire)* referire *f.*; **2.** *(könyvben)* trimitere *f.*

utál, *-tam, -t vb.* a urî; a-i fi scîrbă (de ceva).

utálat, *-ot s.* scîrbă *f.*

utálatos *adj.* scîrbos.

utalvány, *-ok, -t s.* **1.** mandat *n.*; *postai* ~ mandat poştal; **2.** bon *n.*; *pénztári* ~ bon de casă.

után *postpoz.* **1.** după; *tíz óra* ~ după ora zece; *ebéd* ~ după masă; **2.** *lakás* ~ *néz* a căuta o locuinţă; *dolgai* ~ *lát* a-şi vedea de treabă.

utána *adv.* **1.** după el (*sau* ea); ~*m* după mine; ~ *megy* a merge după el; **2.** *(azután)* după aceea, mai tîrziu.

utánajár, *-tam, -t vb.* **1.** *(tájékozódva)* a se informa; **2.** *(vmi érdekében)* a interveni.

utánajárás, *-ok, -t s.* **1.** informare *f.*; **2.** intervenţie *f.*

utánanéz, *-tem, -ett vb. (vminek)* a cerceta, a controla, a verifica (ceva); ~ *vminek egy könyvben* a verifica ceva într-o carte.

utánnyomás, *-ok, -t s.* retipărire *f.*; reproducere *f.*

utánoz, *-tam, -ott vb.* a imita.

utánvétel, *-ek, -t s.* ramburs *n.*

utánzat, *-ok, -ot s.* imitaţie *f.*

utas, *-ok, -t s.* călător(-toare), pasager(ă) *m., f.*

utasít, *-ottam, -ott vb.* a îndruma.

utasítás, *-ok, -t s.* **1.** îndrumare *f.*; **2.** instrucţiuni *f. pl.*, indicaţie *f.*; *használati* ~ mod de întrebuinţare.

utasszállító *adj.* de pasageri; ~ *repülőgép* avion de pasageri.

utász, *-ok, -t s., mil.* pionier *m.*

utazás, *-ok, -t s.* călătorie *f.*, voiaj *n.*

utazási *adj.* de voiaj.

utaz|ik, *-tam, -ott vb.* a călători.

utazó, *-k, -t s.* **1.** călător, pasager *m.*; **2.** *kereskedelmi* ~ comisvoiajor *m.*

utca, *-ák, -át s.* stradă *f.*

uteai *adj.* de stradă; ~ *harcok* lupte de stradă; ~ *ruha* costum de stradă.

útépítés, *-ek, -t s.* construcţie *f.* de drumuri.

úthálózat, *-ok, -ot s.* reţea *f.* de drumuri.

úti *adj.* de drum, de călătorie.

útiköltség, *-ek, -et s.* cheltuieli *f. pl.* de drum.

útirány, *-ok, -t s.* itinerar *n.*; rută *f.*

útitárs, *-ak, -at s.* tovarăş(ă) *m., f.* de drum.

útkaparó, *-k, -t s.* cantonier *m.*

útkereszteződés, *-ek, -t s.* încrucişare *f.* de drumuri; răscruce, răspîntie *f.*

útközben *adv.* în (*sau* pe) drum.

útleírás, *-ok, -t s.* notă *f.* de drum.

útlevél, *-levelek, -levelet s.* paşaport *n.*

útmutatás, *-ok, -t s.* îndrumare *f.*; indicaţie *f.*

utóbb *adv.* mai tîrziu; după aceea.

utóbbi *adj.* ultimul.

utócsapat, *-ok, -ot s., mil.* arieregardă *f.*

utód, *-ok, -ot s.* **1.** *(hivatali, üzleti)* succesor *m.*, succesoare *f.*; **2.** *(leszármazásban)* urmaş(ă), descendent(ă) *m., f.*

utógondolat, *-ok, -ot s.* gînd *n.* ascuns.

utóhatás, *-ok, -t s.* efect *n.* ulterior.

utóirat, *-ok, -ot s.* post-scriptum *n.*

utókor, *-t s.* posteritate *f.*

utólag *adv.* ulterior, mai tîrziu.

utólér, *-tem, -t vb.* a ajunge din urmă.

utólérhetetlen *adj.* inegalabil, incomparabil.

utoljára *adv.* pentru ultima dată.

utolsó *adj.* ultim; ~ *előtti* penultim; ~ *divat* ultima modă.

útonálló, *-k, -t s.* hoţ de drumul mare, bandit *m.*

utópista, *-ák, -át s.* utopist *m.*

utópisztikus *adj.* utopic.

utóvégre *adv.* la urma urmei (*sau* urmelor).

útravaló, *-k, -t s.* merinde, provizii *f. pl.* pentru drum.

útszél, *-ek, -et s.* margine *f.* de drum.

útszéli *adj.* **1.** de pe marginea drumului; **2.** *fig. (közönséges)* vulgar.

úttest, *-ek, -et s.* drum *n.*, şosea *f.*

úttörő I. *adj.* **1.** de pionier; **2.** deschizător de drumuri. **II.** *-k, -t s.* **1.** pionier(ă) *m., f.*; **2.** *(újító)* inovator *m.*; **3.** *(előharcos)* deschizător *m.* de drumuri.

útvesztő, *-k, -t s.* labirint *n.*

útvonal, *-ak, -at s.* drum *n.*; itinerar *n.*

uzsonna, *-ák, -át s.* **1.** gustare *f.* de ora 10; dejun *n.*; **2.** *(délután)* gustare *f.* de după masă.

uzsonnáz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a lua gustarea, a lua dejunul; **2.** *(délután)* a lua gustarea de după masă.

uzsora, *-ák, -át s.* cămătă, dobîndă.

uzsorás, *-ok, -t s.* cămătar *m.*

Ü, ü

üde *adj.* proaspăt, fraged.
üdítő *adj.* **1.** înviorător; **2.** ~ *ital* răcoritoare *f.*
üdül, *-tem, -t vb.* **1.** a se odihni; a se recrea; **2.** *(üdülőhelyen)* a fi în vilegiatură.
üdülő, *-k, -t s.* **1.** *(vendég)* vilegiaturist(ă) *m., f.*; **2.** *(épület)* casă *f.* de odihnă.
üdülőhely, *-ek, -et s.* staţiune *f.* climaterică; staţiune *f.* balneară.
üdültetés, *-ek, -t s.* trimitere *f.* la odihnă.
üdvlövés, *-ek, -t s.* salvă *f.* de onoare.
üdvös *adj.* salutar.
üdvözlés, *-ek, -t s.* salutare *f.*
üdvözlet, *-ek, -et s.* **1.** complimente *n. pl.*; salutare *f.*; *szívélyes ~tel* cu salutări cordiale; **2.** *újévi* ~ felicitare *f.* de anul nou.
üdvözöl, *-tem, -t vb.* **1.** a saluta; **2.** *(vmely alkalommal)* a felicita.
üget, *-tem, -ett vb.* a tropăi, a merge la trap.
ügetőverseny, *-ek, -t s.* alergare *f.* în trap.
ügy, *ügyek, ügyet s.* **1.** chestiune, problemă *f.*; **2.** cauză *f.*; *a szocializmus ~át szolgálja* a servi cauza socialismului; **3.** *keze ~ében van* a fi la îndemîna cuiva; *~et sem vet vmire* a nu da atenţie unei probleme.
ügybuzgalom, *-lmak, -lmat s.* zel *n.*
ügyefogyott *adj.* neîndemînatic; stîngaci.
ügyel, *-tem, -t vb.* a avea grijă (de cineva *sau* de ceva).
ügyelet, *-ek, -et s.* inspecţie *f.*; gardă *f.*; serviciu *n.*; permanenţă *f.*
ügyes *adj.* **1.** de treabă; **2.** *(vmiben)* priceput, îndemînatic.
ügyész, *-ek, -t s.* procuror *m.*
ügyészség, *-ek, -et s.* procuratură *f.*
ügyetlen *adj.* neîndemînatic.
ügyfél, *-felek, -felet s.* client(ă) *m., f.*
ügyirat, *-ok, -ot s.* act *n.*
ügykezelés, *-ek, -t s.* administrare *f.*
ügylet, *-ek, -et s.* afacere *f.*; tranzacţie *f.*
ügynök, *-ök, -öt s.* **1.** agent *m.*; **2.** *kereskedelmi* ~ agent comercial.
ügynökség, *-ek, -et s.* agenţie *f.*
ügyosztály, *-ok, -t s.* secţie *f.*; serviciu *n.*
ügyvéd, *-ek, -et s.* avocat *m.*
ügyvédjelölt, *-ek, -et s.* avocat *m.* stagiar.
ügyvezető, *-k, -t s.* administrator *m.*
ügyvitel, *-ek, -t s.* gestiune *f.*
ügyvivő, *-k, -t s., pol.* însărcinat *m.* cu afaceri.
ül, *ültem, ült vb.* **1.** *(vhol)* a şedea; a sta; *~j le!* şezi!; stai jos! *vki nyakán* ~ a şedea pe capul cuiva; **2.** *(vhová)* a se aşeza; **3.** *ünnepet* ~ a sărbători.
üldöz, *-tem, -ött vb.* a urmări.
üldözés, *-ek, -t s.* urmărire *f.*
üldöző, *-k, -t s.* **1.** urmăritor *m.*;

2. ~*be vesz vkit* a urmări pe cineva.

üldözött *adj.* persecutat, prigonit.

üledék, *-ek, -et s.* sediment *n.*

ülés, *-ek, -t s.* **1.** *(hely)* scaun, loc *n.*; **2.** *(testületé)* adunare *f.*

ülésez|ik, *-tem, -ett vb.* a ţine şedinţă; a fi în şedinţă.

ülésszak, *-ok, -ot s.* sesiune *f.*

ülésterem, *-termek, -termet s.* sală *f.* de şedinţe.

üllő, *-k, -t s.* nicovală *f.*

ülnök, *-ök, -öt s., jur.* asesor *m.*

ülőhely, *-ek, -et s.* loc *n.* de şezut.

ültet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(növényt)* a planta; a semăna; **2.** *tyúkot* ~ a pune cloşcă.

ültetvény, *-ek, -t s.* plantaţie *f.*

ünnep, *-ek, -et s.* sărbătoare *f.*

ünnepel, *-tem, -t vb.* a sărbători.

ünnepély, *-ek, -t s.* serbare *f.*

ünnepélyes *adj.* solemn.

ünnepi *adj.* **1.** de sărbătoare; sărbătoresc; **2.** solemn; de gală; festiv; ~ *díszelőadás* reprezentaţie de gală.

ünneplés, *-ek, -t s.* sărbătorire *f.*

ünneplő I. *adj.* de sărbătoare. **II.** *-k, -t s.* gală *f.*; ~*be öltözött* îmbrăcat în haine de gală.

ünnepnap, *-ok, -ot s.* (zi de) sărbătoare *f.*

űr, *űrök, űrt s.* gol *n.*

üreg, *-ek, -et s.* **1.** scorbură *f.*; **2.** *anat.* cavitate *f.*

üres *adj.* **1.** *(ház, edény)* gol; **2.** *(állás)* vacant; **3.** ~ *beszéd* vorbe goale.

üresedés, *-ek, -t s.* vacanţă *f.*

ürge, *-ék, -ét s., zool.* popîndău *m.*

űrhajó, *-k, -t s.* navă *f.* cosmică.

űrhajós, *-ok, -t s.* cosmonaut *m.*

űrhajózás, *-ok, -t s.* astronautică *f.*

ürít, *-ettem, -ett vb.* a goli.

űrlap, *-ok, -ot s.* formular *n.*

űrmérték, *-ek, -et s.* măsură *f.* de capacitate.

üröm, *ürmöt s.* pelin *n.*

űrrepülés, *-ek, -t s.* zbor *n.* spaţial.

űrtartalom, *-tartalmat s.* capacitate *f.*, volum *n.*

ürü, *-k, -t s.* batal, berbec *m.* castrat.

ürügy, *-ek, -et s.* pretext, motiv *n.*

üst, *-ök, -öt s.* căldare *f.*, cazan *n.*

üstökös, *-ök, -t s.* cometă *f.*

üszkös *adj.* **1.** tăciunos; **2.** *med.* cangrenos, cangrenat.

üsző, *-k, -t s.* juncă, juncană *f.*

üt, *ütöttem, ütött vb.* **1.** a lovi; a bate; a izbi; *pofon* ~ *vkit* a da cuiva o palmă; *addig üsd a vasat, amíg meleg* bate fierul cît e cald; **2.** *(óra)* a bate, a suna; ~*ött az órája* i-a sunat ceasul; **3.** *(kártyázásnál: elüt)* a tăia; **4.** *vkire* ~ a semăna cu cineva.

üteg, *-ek, -et s., mil.* baterie *f.*

ütem, *-ek, -et s.* tact, ritm, tempo *n.*

ütemes *adj.* cadenţat, ritmic.

ütemez, *-tem, -ett vb.* a ritma, a scanda.

ütemterv, *-ek, -et s., tehn.* plan *n.* de muncă.

ütés, *-ek, -t s.* **1.** lovitură, izbitură *f.*; **2.** *(óráé)* bătaie *f.*

ütközet, *-ek, -et s.* bătălie *f.*

ütköz|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(vmibe)* a se izbi (de ceva), a se lovi (de ceva); **2.** *akadályokba* a întîmpina piedici. ~

ütköző, *-k, -t s., ferov.* tampon *n.*
ütőér, *-erek, -eret s., anat.* arteră *f.*
ütőkártya, *-ák, -át s.* atu *n.*
ütött-kopott *adj.* uzat; *(ruhaféle)* jerpelit.
üveg, *-ek, -et s. (anyag, palack)* sticlă *f.*
üvegbura, *-ák, -át s.* glob *n.* de sticlă.
üveges I. *adj.* **1.** cu geamuri; **2.** *fig. (tekintet, szem)* sticlos. **II.** *-ek, -t s.* geamgiu *m.*
üvegez, *-tem, -ett vb.* a pune geamuri.
üvegház, *-ak, -at s., agr.* seră *f.*
üveghuta, *-ák, -át s.* fabrică *f.* de sticlă.
üvölt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a urla; **2.** *(vihar, szél)* a vui.
űz, *-tem, -ött vb.* **1.** a goni, a alunga; **2.** *(foglalkozást)* a exercita, a practica; **3.** *fig. csúfot ~ vkiből* a-şi bate joc de cineva.
üzem, *-ek, -et s.* **1.** întreprindere *f.*; uzină *f.*; **2.** *(működés)* funcţionare *f.*; *~be helyez* a pune în funcţiune.
üzemanyag, *-ok, -ot s.* carburant *m.*; combustibil *m.*
üzemeltet, *-tem, -ett vb., tehn.* a ţine în stare de funcţionare.
üzemi *adj.* de întreprindere; de uzină; *~ bizottság* comitet de întreprindere.
üzemköltség, *-ek, -et s.* cheltuieli *f. pl.* de exploatare.
üzemzavar, *-ok, -t s.* deranjament *n.*
üzen, *-tem, -t vb.* **1.** a trimite vorbă; **2.** *hadat ~* a declara război.
üzenet, *-ek, -et s.* vorbă *f.*; mesaj *n.*
üzérked|ik, *-tem, -ett vb.* a specula.
üzlet, *-ek, -et s.* **1.** afacere *f.*; *jó ~* afacere bună; **2.** prăvălie *f.*; magazin *n.*; *divatáru ~* magazin de mode.
üzlethelyiség, *-ek, -et s.* local *n.* de prăvălie, prăvălie *f.*
üzleti *adj.* comercial, de comerţ; de afaceri.
üzletkötés, *-ek, -t s.* tranzacţie *f.*
üzlettárs, *-ak, -at s., ec.* asociat *m.*
üzletvezető, *-k, -t s.* gestionar(ă) *m., f.*

V

vacak *adj.* fără valoare, de nimic; mizerabil.
vacog, *-tam, -ott vb.* **1.** a dîrdîi; **2.** *~ a foga* îi clănţănesc dinţii.
vacsora, *-ák, -át s.* cină *f.*
vacsoráz|ik, *-tam, -ott vb.* a cina.
vad I. *adv.* sălbatic. **II.** *-ak, -at s.* animal *n.* sălbatic; vînat *n.*
vád, *-ak, -at s.* acuză *f.*; acuzare *f.*
vadállat, *-ok, -ot s.* animal *n.* sălbatic, fiară *f.*
vádaskod|ik, *-tam, -ott vb.* a

aduce acuzări (cuiva), a acuza (pe cineva).

vadász, *-ok, -t s.* vînător *m.*

vadászat, *-ok, -ot s.* vînătoare *f.*, vînat *n.*

vadászgép, *-ek, -et s.* avion *n.* de vînătoare.

vadász|ik, *-tam, -ott vb.* a vîna.

vadászkutya, *-ák, -át s.* cîine *m.* de vînătoare.

vaddisznó, *-k, -t s.* porc *m.* sălbatic, mistreţ *m.*

vadgalamb, *-ok, -ot s.* porumbel *m.* sălbatic.

vadgesztenye, *-ék, -ét s.* castană *f.* sălbatică.

vadgesztenyefa, *-fák, -fát s.* castan *m.*

vadházasság, *-ok, -ot s.* concubinaj *n.*

vádirat, *-ok, -ot s., jur.* rechizitoriu *n.*

vadkacsa, *-ák, -át s.* raţă *f.* sălbatică.

vadkan, *-ok, -t s.* mistreţ *m.*

vádló, *-k, -t s., jur.* acuzator *m.*

vádlott, *-ak, -at s., jur.* acuzat(ă) *m., f.*

vadmacska, *-ák, -át s.* pisică *f.* sălbatică.

vadon, *-ok, -ot s.* **1.** junglă *f.*; **2.** desiş *n.* de pădure.

vadonatúj *adj.* nou-nouţ.

vadorzó, *-k, -t s.* braconier *m.*

vadregényes *adj.* romantic.

vadszőlő, *-k, -t s.* viţă *f.* sălbatică.

vadvirág, *-ok, -ot s.* floare *f.* de cîmp.

vág, *-tam, -ott vb.* **1.** a tăia; **2.** *földhöz* ~ a trînti la pămînt; **3.** *jó képet* ~ *vmihez* a face haz de necaz; **4.** *szavába* ~ a întrerupe pe cineva; **5.** *ez nem* ~ *a szakmámba* asta nu-i de resortul meu.

vágány, *-ok, -t s.* linie *f.* ferată.

vágás, *-ok, -t s.* tăietură *f.*

vagdalt *adj.* tocat; ~ *hús* carne tocată, tocătură.

vágóhíd, *-hidak, -hidat s.* abator *n.*

vágómarha, *-ák, -át s.* vită *f.* de tăiat.

vagon, *-ok, -t s.* vagon *n.*

vágta, *-ák, -át s., sp.* galop *n.*

vágtat, *-tam, -ott vb.* a galopa.

vagy *conj.* ori, sau; ~ ... ~ ... ori... ori ..., sau... sau..., fie... fie...; ~ *egyik* ~ *másik* sau una sau alta.

vágy, *-ak, -at s.* dor *n.*, dorinţă *f.*

vágy|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmire)* a dori (ceva), a pofti (ceva), a rîvni (la ceva); **2.** *(vki után)* a-i fi dor (de cineva).

vagyis *conj.* adică.

vagylagos *adj.* alternativ.

vágyód|ik *vb., v.* **vágyik.**

vagyon, *-ok, -t s.* avere *f.*; bun *n.*

vagyoni *adj.* de avere, material.

vagyonos *adj.* bogat, avut.

vagyontalan *adj.* fără avere.

vaj, *-at s.* unt *n.*; ~ *van a fején* a fi cu musca pe căciulă.

vajas *adj.* cu unt; ~ *kenyér* pîine cu unt, tartină.

vájat, *-ok, -ot s.* **1.** *(általában)* scobitură *f.*; **2.** *tehn.* canelură *f.*, şanţ *n.*

vajon oare.

vajúd|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** *(szülésnél)* a avea durerile facerii; **2.** *fig.* a se frămînta.

vak I. *adj.* orb. **II.** *-ok, -ot s.* orb *m.*

vakablak, *-ok, -ot s.* fereastră oarbă, firidă *f.*

vakáció, *-k, -t s.* vacanţă *f.*

vakációz|ik, *-tam, -ott vb.* a fi în vacanţă, a-şi petrece vacanţa.
vakar, *-tam, -t vb.* a scărpina.
vakaródz|ik, *-tam, -ott vb.* a se scărpina.
vakbél, *-belek, -belet s.* apendice *n.*
vakbélgyulladás, *-ok, -t s.* apendicită *f.*
vakbuzgó *adj.* fanatic.
vakító *adj.* orbitor.
vaklárma, *-lármát s.* ştire *f.* alarmantă; alarmă *f.* falsă.
vakmerő *adj.* îndrăzneţ.
vakol, *-tam, -t vb.* a tencui.
vakolat, *-ok, -ot s.* tencuială *f.*
vakolatlan *adj.* netencuit.
vakondok, *-ok, -ot s.* cîrtiţă *f.*
vakondtúrás, *-ok, -t s.* muşuroi *n.*
vakrémület, *-et s.* panică *f.*
vakság, *-ot, s.* cecitate, *pop.* orbie *f.*
vaktában *adv.* orbeşte, la întîmplare.
vaktöltény, *-ek, -t s.* cartuş *n.* orb.
vakvágány, *-ok, -t s., ferov.* linie *f.* moartă.
váladék, *-ok, -ot s.* secreţie *f.*
valaha *adv.* **1.** *(jövendő)* vreodată, cîndva; **2.** *(múlt)* altădată, pe vremuri.
valahányszor *adv.* ori de cîte ori.
valahára *adv.* în sfîrşit.
valahogyan *adv.* cumva.
valahol *adv.* **1.** undeva, pe undeva; *ott van* ~ e pe acolo pe undeva; **2.** într-un loc.
valahonnan *adv.* de undeva.
valahova *adv.* (pe) undeva; *element* ~ a plecat undeva.
valaki *pron.* cineva.
valameddig *adv.* **1.** *(távolság)* pînă undeva, pînă la un loc; **2.** *(idő)* cîtva (*sau* pînă la un) timp.
valamelyik *pron.* oarecare; careva.
valamennyire *adv.* întrucîtva.
valamerre *adv.* (pe) undeva.
valami I. *adj.* ceva; ~ *más* altceva. **II.** *adv.* vreo, cam; ~ *ezer lej* vreo o mie de lei.
valamikor *adv.* **1.** *(jövőben)* cîndva; **2.** *(múltban)* odinioară.
valamint *conj.* precum.
valamirevaló *adj.* bun de ceva; ca lumea; *nincs egy* ~ *ruhája* n-are o rochie ca lumea; *minden* ~ *ember* toţi oamenii care se respectă.
valamivel *pron.* cu ceva; ~ *jobb* cu ceva mai bun.
válás, *-ok, -t s.* divorţ *n.*
válasz, *-ok, -t s.* răspuns *n.*
válaszol, *-tam, -t vb.* a răspunde; a da un răspuns.
választ, *-ottam, -ott vb.* a alege.
választás, *-ok, -t s.* alegere *f.*; *nem volt más* ~*a* n-a avut altceva de ales.
választék, *-ok, -ot s.* **1.** *(áruban)* sortiment *n.*; **2.** *(hajban)* cărare *f.*
választékos *adj.* ales; ~ *stílus* stil ales.
választmány, *-ok, -t s.* comitet *n.*
választó, *-k, -t s.* alegător(-toare) *m., f.*
választófal, *-ak, -at s.* zid *n.* despărţitor.
választójog, *-ot s.* drept *n.* de vot.
választókerület, *-ek, -et s.* circumscripţie *f.* electorală.
válfaj, *-ok, -t s.* varietate *f.*
vál|ik, *-tam, -t vb.* **1.** *(házasfelek)* a divorţa; **2.** *(vmivé)* a de-

veni, a se face; **3.** *becsületére* ~ *vkinek* a face cinste cuiva; *váljék egészségére!* să vă fie de bine!

vall, *-ottam, -ott vb.* **1.** a mărturisi, a declara; **2.** *szégyent* ~ a se compromite; *kárt* ~ a se păgubi, a suferi pierderi; *kudarcot* ~ a da greş, a suferi un eşec.

váll, *-ak, -at s.* umăr *m.*

vállal, *-tam, -t vb.* **1.** a-şi asuma, a-şi lua; ~*ja a felelősséget* a-şi asuma răspunderea; **2.** *(munkát)* a întreprinde; **3.** *magára* ~ *vmit* a se angaja la ceva; **4.** a-şi lua angajamentul.

vállalás, *-ok, -t s.* angajament *n.*

vállalat, *-ok, -ot s.* întreprindere *f.*

vállalatvezető, *-k, -t s.* conducător *m.* de întreprindere.

vállalkozás, *-ok, -t s.* întreprindere *f.*

vállalkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se angaja.

vállalkozó, *-k, -t s.* întreprinzător, antreprenor *m.*

vallás, *-ok, -t s.* religie *f.*

vállas *adj.* spătos.

vallat, *-tam, -ott vb.* a supune pe cineva unui interogatoriu.

vallatás, *-ok, -t s.* interogatoriu *n.*

vállcsont, *-ok, -ot s., anat.* os *n.* al umărului.

válla, *-ják, -ját s.* umerar, umeraş *n.*

vallomás, *-ok, -t s.* **1.** mărturisire *f.*; **2.** *(tanúé)* mărturie, depoziţie *f.*; **3.** *szerelmi* ~ declaraţie *f.* de dragoste.

való I. *adj.* **1.** real, adevărat; *a* ~ *igaz* adevărul pur; **2.** *(alkalmas)* bun; *semmire sem* ~ a nu fi bun de nimic; **3.** *(származó)* a fi din..., originar din...; *hova való vagy?* de unde eşti? **4.** *(illő)* a se cuveni; *ez nem* ~ asta nu se cuvine. **II.** *-t s.* realitate; ~*ra válik* a se traduce în viaţă.

valóban *adv.* într-adevăr, de fapt, în realitate.

valódi *adj.* **1.** adevărat; **2.** *(érték)* real; **3.** *(eredeti)* veritabil.

válogat, *-tam, -ott vb.* a alege, *paszulyt* ~ a alege boabe de fasole.

válogatott I. *adj.* **1.** ales; **2.** *sp.* selecţionat. **II.** *-ak, -at s., sp.* selecţionată *f.*

válóper, *-ek, -t s.* proces *n.* de divorţ.

valóság, *-ot s.* adevăr *n.*; realitate *f.*

valóságos *adj.* adevărat; real.

valószínű *adj.* verosimil, probabil.

valószínűleg *adv.* verosimil, probabil.

valószínűtlen *adj.* neverosimil.

valótlan *adj.* neadevărat, inexact.

valótlanság, *-ok, -ot s.* neadevăr *n.*, inexactitate *f.*

válság, *-ok, -ot s.* criză *f.*; *gazdasági* ~ criză economică.

válságos *adj.* critic; ~ *helyzet* situaţie critică.

vált, *-ottam, -ott vb.* **1.** a schimba; *néhány szót* ~*ott* a schimbat câteva cuvinte; *pénzt apróra* ~ a schimba bani; **2.** *jegyet* ~ a scoate (*sau* a lua) un bilet.

váltakoz|ik, *-ott vb.* a alterna.

váltás, *-ok, -t s.* schimb *n.*;

éjszakai ~ schimb de noapte.

váltig *adv.* mereu.

váltó, *-k, -t s.* **1.** *ferov.* macaz, ac *n.*; **2.** *com.* poliță, cambie *f.*

váltóáram, *-ok, -ot s.* curent *m.* alternativ.

váltófutás, *-ok, -t s., sp.* ștafetă *f.*

váltóláz, *-at s.* malarie *f.*

váltóőr, *-ök, -t s., ferov.* acar, macagiu *m.*

váltópénz, *-ek, -t s.* monedă *f.* divizionară.

váltósúly, *-t s., sp.* semimijlocie *f.*

változás, *-ok, -t s.* schimbare *f.*

változat, *-ok, -ot s.* **1.** versiune *f.*; **2.** *muz.* variațiune *f.*

változatlan *adj.* neschimbat.

változatos *adj.* variat.

változatosság, *-ok, -ot s.* varietate *f.*

változ|ik, *-tam, -ott vb.* a se schimba.

változó *adj.* schimbător.

változtat, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a schimba; **2.** *(vmivé)* a transforma (în ceva).

váltságdíj, *-ak, -at s.* preț *n.* de răscumpărare.

valuta, *-ák, -át s., fin.* valută *f.*

vályog, *-ok, -ot s.* vălătuc *m.*

vám, *-ok, -ot s.* vamă *f.*

vámhivatal, *-ok, -t s.* vamă *f.*

vámköteles *adj.* supus vămii.

vámőr, *-ök, -t s.* vameș *m.*

vámtarifa, *-ák, -át s.* tarif *n.* vamal.

vámvizsgálat, *-ok, -ot s.* control *n.* vamal.

van, *vagyok, voltam, volt vb.* **1.** a fi; *hogy vagy?* ce mai faci? *jól vagyok* sînt bine; *itt meleg van* aici e cald; **2.** *(birtoklás)* a avea; *nem voltak nála iratok* n-avea acte asupra sa; ~ *ideje* a avea timp.

vándor, *-ok, -t s.* drumeț *m.*

vándorkönyvtár, *-ak, -t s.* bibliotecă *f.* ambulantă.

vándormadár, *-madarak, -madarat s.* pasăre *f.* călătoare.

vándorol, *-tam, -t vb.* **1.** a pribegi; **2.** *(madár)* a călători.

vanília, *-ák, -át s.* vanilie *f.*

vánkos, *-ok, -t s.* pernă *f.*

vánszorog, *-rogtam, -rgott vb.* a se tîrî.

var, *-ak, -t s.* crustă, coajă *f.*

vár[1], *-ak, -at s.* cetate *f.*

vár[2], *-tam, -t vb.* **1.** *(várakozik)* a aștepta; ~*j egy kicsit!* stai puțin! **2.** *(vkit, vmit, vkire, vmire)* a aștepta; *levelet* ~ a aștepta o scrisoare.

várakozás, *-ok, -t s.* așteptare *f.*

várandós *adj.* însărcinată, gravidă.

várakozás, *-ok, -t s.* așteptare *f.*

varangy, *-ok, -ot s.* broască *f.* rîioasă.

váratlan *adj.* neașteptat.

váratlanul *adv.* pe neașteptate.

varázs, *-t s.* **1.** *(varázslat)* vrajă *f.*; **2.** *(vonzás)* farmec *n.*

varázslat, *-ok, -t s.* vrajă *f.*

varázsló, *-k, -t s.* vrăjitor(-toare) *m., f.*

varázsol, *-tam, -t vb.* a vrăji.

varga, *-ák, -át s.* cizmar *m.*

varjú, *-k, -t s.* cioară *f.*

vármegye, *-ék, -ét s.* județ, comitat *n.*

város, *-ok, -t s.* oraș *n.*

városi *adj.* orășenesc; ~ *pártbizotság* comitet orășenesc de partid.

városnegyed, *-ek, -t s.* cartier *n.*

városrész, *-ek, -t s.* cartier *n.*
váróterem, *-termek, -termet s.* sală *f.* de aşteptare.
varr, *-tam, -t vb.* a coase.
varrat, *-ok, -ot s.* **1.** cusătură *f.*; **2.** *med.* sutură *f.*
varroda, *-ák, -át s.* croitorie *f.*
varrógép, *-ek, -et s.* maşină *f.* de cusut.
varrónő, *-k, -t s.* **1.** croitoreasă *f.*; **2.** *(fehérneműé)* lenjereasă *f.*
varrótű, *-k, -t s.* ac *n.* (de cusut).
vas, *-ak, -at s.* **1.** fier *n.*; *addig üsd a ~at, amíg meleg!* bate fierul cît e cald; **2.** *(bilincs)* fiare *n. pl.*, lanţ *n.*; *~ra ver vkit* a pune în fiare pe cineva; **3.** *egy ~a sincs* a nu avea nici o para chioară.
vasal, *-tam, -t vb.* **1.** *(ruhát)* a călca; **2.** *(lovat)* a potcovi.
vasaló, *-k, -t s.* fier *n.* de călcat.
vásár, *-ok, -t s.* tîrg *n.*; bîlci *n.*; *jó ~t csinál* a face o afacere bună.
vásáresarnok, *-ok, -ot s.* hală *f.*
vásárló, *-k, -t s.* cumpărător(-toare), client(ă) *m., f.*
vasárnap, *-ok, -ot s.* duminică *f.*
vasárnapi *adj.* de duminică; duminical; *egy ~ napon* într-o zi de duminică; *~ munkaszünet* repaus duminical.
vasárnaponként *adv.* în fiecare duminică.
vásárol, *-tam, -t vb.* a cumpăra.
vasas, *-ok, -t s.* metalurgist *m.*
vasbeton, *-t s.* beton *n.* armat.
vasérc, *-ek, -et s.* minereu *n.* de fier.
vasesztergályos, *-ok, -t s.* strungar *m.* (metalurgist).
vasfegyelem, *-fegyelmet s.* disciplină *f.* de fier.
vasfüggöny, *-ök, -t s., teatru* cortină *f.* (de fier).
vás|ik, *-ott vb.* **1.** a se toci; **2.** *(fog)* a se strepezi; *~ a foga vmire* a-i lăsa gura apă după ceva.
vaskalapos *adj.* retrograd.
vaskályha, *-ák, -át s.* sobă *f.* de fier.
vaskereskedés, *-ek, -t s.* fierărie *f.*
vaskohászat, *-ot s.* siderurgie *f.*
vaskorszak, *-ot s., ist.* epoca *f.* de fier.
vaskos *adj.* **1.** *(vmi)* voluminos, gros; **2.** *(vki)* corpolent, trupeş; **3.** *fig.* grosolan, cras; *~ tréfa* glumă grosolană.
vasmacska, *-ák, -át s.* ancoră *f.*
vasmunkás, *-ok, -t s.* metalurgist *m.*
vasmű, *-vek, -vet s.* combinat *n.* metalurgic.
vásott *adj.* **1.** *(kopott)* tocit, ros; **2.** *(gyermek)* rău.
vasöntő, *-k, -t s.* **1.** *(munkás)* turnător *m.* (de fier); **2.** *(műhely)* turnătorie *f.* (de fier).
vasötvözet, *-ek, -et s.* feroaliaj *n.*
vaspor, *-t s.* pilitură *f.* de fier.
vasszeg, *-ek, -et s.* cui *n.* de fier.
vasszorgalom, *-szorgalmat s.* silinţă *f.* neobosită.
vastag *adj.* gros.
vastagbél, *-belek, -belet s., anat.* intestin gros, colon *n.*
vastagbélhurut, *-ok, -ot s., med.* colită *f.*
vastagbőrű *adj., fam.* gros de obraz.
vastagít, *-ottam, -ott vb.* a îngroşa.
vastagod|ik, *-tam, -ott vb.* a se îngroşa.
vasút, *-utak, -utat s.* cale *f.* ferată; *egysínű ~* monorai *n.*
vasútállomás, *-ok, -t s.* gară *f.*

vasutas, *-ok, -t s.* muncitor (*sau* funcţionar) la căile ferate, ceferist *m.*

vasúti *adj.* de cale ferată; de tren; ~ *állomás* gară *f.*; ~ *jegy* bilet de tren; ~ *kocsi* vagon *n.*; ~ *menetrend* mersul trenurilor.

vasútvonal, *-ak, -at s.* linie *f.* de cale ferată.

vasvilla, *-ák, -át s.* furcă *f.* de fier, furcoi *n.*

vászon, *vásznak, vásznat s.* **1.** *text.* pînză, ţesătură *f.*; **2.** *pict.* pînză *f.*; **3.** ecran *n.* de film.

vatta, *-ák, -át s.* vată *f.*

váz, *-ak, -at s.* schelet *n.*

váza, *-ák, -át s.* vas *n.* de flori.

vázlat, *-ok, -ot s.* **1.** *(rajz)* schiţă, schemă *f.*; **2.** *(írásmű é)* plan *n.*

vázlatos *adj.* schematic; sumar.

vázol, *-tam, -t vb.* a schiţa.

vécé, *-k, -t s.* closet *n.*, toaletă *f.*

véd, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit vmitől)* a păzi, a apăra, a ocroti; **2.** *sp.* a apăra.

védekezés, *-ek, -t s.* apărare *f.*

védekez|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se apăra; **2.** *(mentegetődzik)* a se justifica, a se dezvinovăţi.

védekező *adj.* **1.** de apărare; **2.** *mil.* defensiv.

védelem, *-lmet s.* apărare *f.*; *vki védelmére kel* a lua apărarea cuiva.

védelmez, *-tem, -ett vb.* a apăra.

védelmi *adj.* de apărare.

védenc, *-ek, -et s.* **1.** protejat(ă) *m., f.*; **2.** *(ügyvédé)* client(ă) *m., f.*

véder, *vedrek, vedret s.* găleată *f.*

véderő, *-k, -t s.* forţă *f.* armată.

védjegy, *-ek, -et s.* marcă *f.*

vedl|ik, *-ett vb.* a năpîrli.

védnökség, *-ek, -et s.* **1.** patronaj *n.*; *vki ~e alatt* sub patronajul cuiva; **2.** *pol.* protectorat *n.*

védő I. *adj., mil.* defensiv. **II.** *s.* apărător *m.*

védőbeszéd, *-ek, -et s.* cuvînt *n.* de apărare.

védőnő, *-k, -t s.* infirmieră *f.*

védőoltás, *-ok, -t s.* vaccinare *f.*

védőszárny, *-ak, -at s.* protecţie *f.*; *vkinek a ~ai alatt* sub protecţia cuiva.

védőügyvéd, *-ek, -et s., jur.* apărător *m.*

védtelen *adj.* **1.** fără apărare; **2.** *mil.* descoperit.

vég[1], *-ek, -et s.* **1.** *(befejezés)* sfîrşit *n.*; *a hét ~e felé* spre sfîrşitul săptămînii; ~*et ér* a lua sfîrşit; **2.** *(tárgyé)* capăt *n.*, coadă *f.*; *egyik ~étől a másikig* de la un capăt la altul.

vég[2], *-ek, -et s., text.* val *n.* (de pînză).

végállomás, *-ok, -t s.* staţie *f.* terminală (finală).

végbél, *-belek, -belet s., anat.* rect *n.*

végbemegy, *-ment vb.* a se petrece, a se întîmpla.

végeladás, *-ok, -t s.* desfacere *f.* totală; lichidare *f.*

végeláthatatlan *adj.* nesfîrşit, interminabil.

végelgyengülés, *-t, s., med.* inanitie *f.*

végelszámolás, *-ok, -t s.* lichidare *f.*

végeredmény, *-ek, -t s.* rezultat *n.* final; ~*ben* în cele din urmă, la urma urmelor.

végérvényes *adj.* definitiv.

véges-végig *adv.* de la un cap la altul.

vegetáció, *-t s.* vegetaţie *f.*
vegetáriánus *adj.* vegetarian.
végett *postpoz.* spre, pentru; *a ~, hogy...* (pentru) ca să..., în scopul de a...
végez, *-tem, végzett vb.* **1.** *(munkát)* a face; **2.** *(vmivel)* a termina, a isprăvi; *~tem!* am terminat! **3.** *(iskolát, tanulmányokat)* a absolvi, a termina; *Kolozsvárt végzett* a absolvit la Cluj; **4.** *fam. ~ vkivel* a expedia pe cineva.
véghatározat, *-ok, -ot s.* hotărîre *f.* definitivă.
véghezvisz, *-vittem, -vitt vb.* a săvîrşi.
végig *adv.* pînă la sfîrşit.
végigfut, *-ottam, -ott vb. (könyvet)* a parcurge.
végighallgat, *-tam, -ott vb.* a asculta (ceva) pînă la sfîrşit.
végighúz, *-tam, -ott vb.* a trece; *~za kezét vmin* a-şi trece mîna peste ceva.
végigmegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** a parcurge; **2.** *(utcán)* a trece.
végignéz, *-tem, -ett vb.* **1.** *(eseményt)* a asista; **2.** *(színdarabot)* a vedea pînă la capăt, a asista la spectacol; **3.** *(könyvet)* a parcurge.
végigolvas, *-tam, -ott vb.* a citi pînă la capăt, a citi în întregime.
végigtekint, *-ettem, -ett vb.* a trece cu privirea (peste ceva).
végképpen *adv.* definitiv.
végkielégítés, *-ek, -t s.* despăgubire *f.*
végkimerülés, *-ek, -t s.* epuizare *f.* totală.
végleg *adv.* definitiv.
végleges *adj.* definitiv, irevocabil.
véglegesít, *-ettem, -ett vb. (állásában)* a definitiva.
véglet, *-et s.* extremă *f.*; *egyik ~ből a másikba esik* a cădea dintr-o extremă în alta.
végösszeg, *-ek, -et s.* sumă *f.* totală.
végre *adv.* în sfîrşit, în fine.
végrehajt, *-ottam, -ott vb.* **1.** a executa; a îndeplini; **2.** *(bűncselekményt)* a săvîrşi; **3.** *(adóst)* a executa.
végrehajtás, *-ok, -t s.* executare *f.*; îndeplinire *f.*
végrehajtó *adj.* executiv; *~ bizottság* comitet executiv.
végrendelet, *-ek, -et s.* testament *n.*
végrendelkez|ik, *-tem, -ett vb.* a-şi face testamentul.
végső *adj.* ultim, cel din urmă; *~ esetben* în caz extrem.
végsőkig *adv.* pînă la capăt.
végszó, *-szavak, -szót s., teatru* replică *f.*
végszükség, *-ek, -et s.* necesitate *f.* extremă.
végtag, *-ok, -ot s., anat.* membru *n.*
végtelen I. *adj.* nesfîrşit, infinit. **II.** *-t s.* spaţiu *n.* nemărginit.
végül *adj.* în fine, în sfîrşit; *~is* în cele din urmă.
végzés, *-ek, -t s.* decizie, hotărîre *f.*
végzet, *-et s.* destin *n.*, soartă *f.*
végzetes *adj.* fatal.
végzettség, *-ek, -et s.* calificare, pregătire *f.*
végző|dik, *-tem, -ött vb.* a se termina.

vegyérték, *-ek, -et s.* valenţă *f.*
vegyes *adj.* **1.** mixt; ~ *iskola* şcoală mixtă; **2.** *(áru)* divers, felurit; **3.** *(társaság)* amestecat; eterogen.
vegyesen *adv.* amestecat.
vegyeskereskedés, *-ek, -t s.* prăvălie *f.* mixtă.
vegyészet, *-et s.* chimie *f.*
vegyi *adj.* chimic; ~ *anyag* substanţă chimică.
vegyít, *-ettem, -ett vb.* a amesteca.
vegyszer, *-ek s.* produs (preparat) *n.* chimic; chimicale *n. pl.*
vegytan, *-t s.* chimie *f.*
vegytisztító *adj.,* ~ *vállalat* curăţătorie *f.* chimică.
vegyül, *-tem, -t vb.* **1.** a se amesteca; **2.** *chim.* a se combina.
vegyület, *-ek, -et s., chim.* compus *n.*
véka, *-ák, -át s.* baniţă *f.*
vekker, *-ek, -t s.* ceas *n.* deşteptător.
vékony *adj.* subţire.
vékonybél, *-belek, -belet s., anat.* intestin *n.* subţire.
vékonyít, *-ottam, -ott vb.* a subţia; a face mai subţire.
vél, *-tem, -t vb.* a crede, a fi de părere; *nem tudom mire ~ni a dolgot* nu ştiu ce să cred.
vele *pron.* cu el, cu ea, cu dînsul, cu dînsa; *~m* cu mine; *~ született* congenital.
velejáró *adj.* concomitent.
véleked|ik, *-tem, -ett vb.* a fi de părere; a avea o părere.
vélemény, *-ek, -t s.* părere *f.*; opinie *f.*; *mi a ~ed?* ce părere ai? *~em szerint* după părerea mea; *azon a ~en van, hogy...* a fi de părere că...
véletlen I. *adj.* întîmplător, incidental; *nem ~* nu e întîmplător. **II.** *-ek, -t s.* întîmplare *f.*; hazard *n.*
véletlenül *adv.* din întîmplare, întîmplător.
velő, *-k, -t s.* măduvă *f.*; *(agyban)* creier *m.*
velős *adj.* **1.** *(csont)* cu măduvă; **2.** *fig.* concis, succint; *röviden és ~en* scurt şi cuprinzător.
vén *adj.* bătrîn.
vendég, *-ek, -et s.* **1.** musafir, oaspete *m.*; invitat(ă) *m., f.*; *~et fogad* a primi musafiri; **2.** *(látogató)* vizitator *m.*
vendégfogadó, *-k, -t s.* han *n.*
vendégkönyv, *-ek, -et s.* album *n.* pentru vizitatori.
vendéglátó, *-k, -t s.* gazdă *f.*
vendéglő, *-k, -t s.* restaurant *n.*
vendégszerető *adj.* ospitalier, primitor; ~ *ház* casă ospitalieră.
vendégszoba, *-ák, -át s.* cameră *f.* de oaspeţi.
vénlány, *-ok, -t s.* fată *f.* bătrînă.
vénül, *-tem, -t vb.* a îmbătrîni.
ver, *-tem, -t vb.* **1.** *(ütlegel)* a bate; **2.** *(vmit vhová)* a înfige, a bate; *karót ~ a földbe* a înfige un par în pămînt; **3.** *(ellenfelet)* a bate, a învinge; **4.** *expr. vasra ~* a încătuşa.
vér, *-t s.* sînge *n.*; *a ~ a fejébe száll* a i se urca sîngele la cap; *~be fojt* a înăbuşi în sînge; *rossz ~t szül* a face sînge rău.
veranda, *-ák, -át s.* verandă *f.*

véráram, *-ok, -ot s., anat.* aflux *n.* de sînge.
vérátömlesztés, *-ek, -t s., med.* transfuzie *f.* (de sînge).
vérbaj, *-ok, -t s.* sifilis *n.*
vérbeli *adj.* **1.** *(vérségi)* de sînge; **2.** *fig.* adevărat; ~ *művész* artist adevărat.
vérbosszú, *-k, -t s.* vendetă *f.*
verbuvál, *-tam, -t vb.* a recruta.
vérese, *-ék, -ét s.* vindereu *m.*
véresoport, *-ok, -ot s.* grupă *f.* sanguină.
verdes, *-tem, -ett vb.* a bate.
veréb, *verebek, verebet s.* vrabie *f.*
véredény, *-ek, -t s.* vas *n.* sanguin.
vereget, *-tem, -ett vb.* a bate; *vki vállát ~i* a bate pe cineva pe umăr.
verekedés, *-ek, -t s.* bătaie *f.*
verekedik, *-tem, -ett vb.* a se bate.
verem, *-rmek, -rmet s.* groapă *f.*; *aki másnak vermet ás, maga esik bele* cine sapă groapa altuia cade singur în ea.
vérengzés, *-ek, -t s.* vărsare *f.* de sînge.
vérengző *adj.* vărsător de sînge.
verés, *-ek, -t s.* bătaie *f.*
véres *adj.* **1.** *(csata)* sîngeros; *~re ver* a bate pînă la sînge; **2.** *(zsebkendő)* însîngerat, plin de sînge.
vereség, *-ek, -et s.* înfrîngere *f.*; *~et szenved* a suferi o înfrîngere.
vérfagyasztó *adj.* groaznic, oribil.
vérfertőzés, *-ek, -t s.* incest *n.*
vérfolt, *-ok, -ot s.* pată *f.* de sînge.
vérforraló *adj.* revoltător.
vérfürdő, *-k, -t s.* baie *f.* de sînge.
vergődik, *-tem, -ött vb.* a se zbate, a zvîcni.
vérhas, *-t s.* dizenterie *f.*
veríték, *-et s.* sudoare, transpirație, năduşeală *f.*
vérkeringés, *-t s.* circulație *f.* a sîngelui.
verkli, *-k, -t s.* flaşnetă *f.*
vérlázító *adj.* revoltător.
vérmérgezés, *-ek, -t s., med.* septicemie *f.*
vérmes *adj.* sanguin; ~ *temperamentum* temperament sanguin.
vérnyomás, *-t s., biol.* tensiune *f.*; *alacsony ~* hipotensiune *f.*; *magas ~* hipertensiune *f.*
vérontás, *-ok, -t s.* vărsare *f.* de sînge.
verődik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(vmihez)* a se lovi, a se ciocni (de ceva); **2.** *csoportba ~nek* a se aduna în grup; a se îngrămădi.
verőfényes *adj.* cu soare, însorit.
vérpad, *-ok, -ot s.* eşafod *n.*
vérrokon, *-ok, -t s.* rudă *f.* de sînge.
vérrokonság, *-ok, -ot s.* rudenie *f.* de sînge.
vers, *-ek, -et s.* poezie *f.*
vérsejt, *-ek, -et s.,* globulă *f.* de sînge.
versel, *-tem, -t vb.* a versifica.
verselés, *-ek, -t s.* **1.** versificare, versificație *f.*; **2.** *(verstan)* metrică, prozodie *f.*
verseng, *-tem, -ett vb.* a concura.
versengés, *-ek, -t s.* concurare *f.*
verseny, *-ek, -t s.* **1.** *(általában)* întrecere *f.*; *szocialista ~* întrecere socialistă; **2.** *sp.*

competiţie *f.*; concurs *n.*; **3.** *adm.* concurs *n.*; **4.** *cap.* concurenţă *f.*

versenybíró, *-k, -t s., sp.* arbitru *m.*

versenyez, *-tem, -ett vb.* **1.** a se lua la întrecere; **2.** a concura; **3.** *sp.* a participa la o competiţie (*sau* la un concurs).

versenyfutás, *-ok, -t s., sp.* alergare *f.*

versenyképes *adj.* **1.** care poate concura; **2.** *(áru)* care se vinde uşor şi repede.

versenyló, *-lovak, -lovat s., sp.* cal *m.* de curse.

versenypálya, *-lyák, -lyát s., sp.* **1.** *(atlétikai)* pistă, arenă *f.*, stadion *n.*; **2.** *(lóversenyen)* hipodrom *n.*

versenyszám, *-ok, -ot s., sp.* probă *f.*; număr *n.* de program.

versenytábla, *-lák, -lát s.* **1.** panou *n.* cu graficul întrecerii; **2.** *sp.* tabelă *f.* de marcaj.

versenytárs, *-ak, -at s.* concurent(ă) *m., f.*

versenyúszó, *-k, -t s., sp.* înotător(-toare) *m., f.*

versenyvizsga, *-ák, -át s.* (examen) concurs *n.*

versenyzés, *-ek, -t s.* întrecere *f.*; concurs *n.*, competiţie *f.*

versenyző, *-k, -t s., sp.* concurent(ă) *m., f.*

verses *adj.* în versuri, versificat.

verseskönyv, *-ek, -et s.* volum *n.* de poezii.

versláb, *-ak, -at s.* picior *n.*

versmérték, *-ek, -et s.* metru *m.*, măsură *f.*

verssor, *-ok, -t s.* vers *n.*

versszak, *-ok, -ot s.* strofă *f.*

vérszegény *adj.* anemic.

vérszegénység, *-ek, -et s.* anemie *f.*

vérszem *s., expr.* *~et kap* a deveni îndrăzneţ, a prinde curaj.

vérszomjas *adj.* setos de sînge.

vérszopó, *-k, -t s.* **1.** *zool.* lipitoare *f.*; **2.** *fig.* vampir *m.*

vert *adj.* **1.** învins; **2.** *(arany)* bătut; *(vas)* forjat.

vért, *-ek, -et s.* platoşă *f.*

vértezet, *-ek, -et s.* cuirasă *f.*

vérveszteség, *-ek, -et s.* pierdere *f.* de sînge.

vérvizsgálat, *-ok, -ot s.* analiza *f.* sîngelui.

vérzés, *-ek, -t s.* hemoragie *f.*

vérzéscsillapító *adj.* hemostatic.

vérz|ik, *-ettem, -ett vb.* a sîngera.

verzió, *-k, -t s.* versiune *f.*

vés, *-tem, -ett vb.* **1.** a dăltui; *(fémet)* a grava; *(fát)* a sculpta; **2.** *emlékezetébe ~* a-şi întipări în memorie.

vese, *-ék, -ét s.* rinichi *m.*

vesekő, *-kövek, -követ s.* piatră *f.* la rinichi, calcul *m.* renal.

vesemedence, *-ék, -ét s., anat.* bazinet *n.*

véső, *-k, -t s.* daltă *f.*

vesz, *vettem, vett vb.* **1.** *(megfogva)* a lua; **2.** *(vmit vmiből)* a lua, a scoate; *honnan vetted ezt?* de unde ai scos-o? **3.** *(vásárol)* a cumpăra; **4.** *fejébe ~ vmit* a băga ceva în cap; **5.** *(rádión)* a recepţiona, a prinde; **6.** *(vhogyan)* a lua; *könnyen ~i a dolgokat* a lua lucrurile uşor; *bizonyosra ~i* a lua drept sigur;

tudomásul ~*i* a lua cunoştinţă (de).
vész, *-ek, -t s.* **1.** *(baj)* catastrofă *f.*; **2.** *(járvány)* ciumă *f.*
veszedelem, *-lmek, -lmet s.* pericol, *n.*, primejdie *f.*
veszedelmes *adj.* periculos, primejdios.
veszekedés, *-ek, -t s.* ceartă *f.*
veszély, *-ek, -t s.* pericol *n.*, primejdie *f.*; *túl van a* ~*en* a scăpat de pericol.
veszélyes *adj.* periculos, primejdios.
veszendő I. *adj.* pieritor. **II.** *s.* ~*be megy* a se pierde.
vészes *adj.* **1.** *(veszedelmes)* periculos; **2.** *(végzetes)* fatal.
veszett *adj.* turbat.
veszettség, *-et s.* turbare *f.*
vészfék, *-ek, -et s., ferov.* semnal *n.* de alarmă.
vészharang, *-ok, -ot s.* clopot *n.* de alarmă.
vészhír, *-ek, -t s.* ştire *f.* alarmantă.
veszít, *-ettem, -ett vb.* a pierde; *szem elől* ~ a pierde din vedere.
vészjósló *adj.* cobitor, prevestitor de rele.
vészkiáltás, *-ok, -t s.* strigăt *n.* de alarmă (*sau* de ajutor).
vészkijárat, *-ok, -ot s.* ieşire *f.* în caz de incendiu.
vesződ|ik, *-tem, -ött vb. (vmivel)* a se trudi, a se necăji.
vessző, *-k, -t s.* **1.** nuia, vargă *f.*; **2.** *(szövegben)* virgulă *f.*
vesszőparipa, *-ák, -át s.* cal *m.* de bătaie.
vesszőz, *-tem, -ött vb.* a bate cu vergile.
veszt, *-ettem, -ett vb.* a pierde.
veszte, *-ét s.* pieire *f.*; ~*ébe rohan* a merge la pieire.
veszteg *adv.* liniştit, în linişte; *maradj* ~*!* stai liniştit!
vesztegel, *-tem, -t vb.* a sta, a staţiona.
veszteget, *-tem, -ett vb. (pénzt)* a risipi.
vesztegetés, *-ek, -t s.* risipire *f.*; risipă *f.*
vesztes, *-ek, -t s.* păgubaş(ă) *m., f.*
veszteség, *-ek, -et s.* pierdere *f.*; ~*et szenved* a suferi o pierdere.
vesztőhely, *-lyek, -lyet s.* eşafod *n.*
vet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(dob)* a arunca, a azvîrli; **2.** *ágyat* ~ a face (*sau* a aşterne) patul; *gondolatait papírra* ~*i* a-şi aşterne ideile pe hîrtie; **3.** *(magot)* a semăna, a pune; *ki mint* ~*, úgy arat* după faptă şi răsplată; *magára vessen, ha...* va fi vina lui, dacă...
vét, *-ettem, -ett vb.* **1.** a greşi, a face o greşeală; **2.** *(vki ellen)* a face un rău (cuiva), a greşi (faţă de cineva).
vétek, *-tkek, -tket s.* păcat *n.*; vină *f.*
veteked|ik, *-tem, -ett vb.* a rivaliza.
vétel, *-ek, -t s.* **1.** *(vásárlás)* cumpărare *f.*; **2.** *(levélé)* primire *f.*; **3.** *(rádió)* recepţie *f.*
vételár, *-ak, -at s.* preţ *n.* de cumpărare.
vetélked|ik, *-tem, -ett vb.* a rivaliza.
vetélytárs, *-ak, -at s.* rival(ă) *m., f.*
vetemed|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** a se

deda (la ceva); **2.** a cuteza, a îndrăzni, a se încumeta.

vetemény, *-ek, -t s.* zarzavat *n.*; legumă *f.*

veteményes *adj.* de zarzavat, de legume; ~ *kert* grădină de legume.

vetés, *-ek, -t s.* **1.** *(cselekmény)* semănat *n.*; însămînțare *f.*; **2.** *(ami kinőtt)* semănătură *f.*

vetésforgó, *-k, -t s., agr.* asolament *n.*

vetésterület, *-ek, -et s., agr.* suprafață *f.* semănată.

vetésterv, *-ek, -et s., agr.* plan *n.* de însămînțări.

vetetlen *adj., agr.* neînsămînțat, nesemănat.

vetít, *-ettem, -ett vb.* a proiecta.

vetítés, *-ek, -t s.* proiectare, proiecție *f.*

vetítőgép, *-ek, -et s.* aparat *n.* de proiecție.

vétkes *adj.* **1.** vinovat; **2.** condamnabil, culpabil; ~ *gondatlanság* neglijență condamnabilă.

vétkez|ik, *-tem, -ett vb.* a păcătui, a greși.

vetkőz|ik, *-tem, -ött vb.* a se dezbrăca.

vetkőztet, *-tem, -ett vb.* a dezbrăca.

vétó, *-k, -t s.* veto *n.*

vetőd|ik, *-tem, -ött vb.* **1.** *(kerül vhová)* a ajunge undeva; a fi aruncat undeva; **2.** *sp.* a se arunca, a plonja.

vetőgép, *-ek, -et s., agr.* semănătoare *f.*

vetőmag, *-ok, -ot s.* sămînță *f.* (rezervată însămînțării).

vetület, *-ek, -et s.* proiecție *f.*

vevény, *-ek, -t s.* recipisă *f.*

vevő, *-k, -t s.* **1.** cumpărător (-toare), client(ă) *m., f.*; **2.** *tel.* receptor *n.*

vevőkészülék, *-ek, -et s., tel.* aparat *n.* de recepție.

vevőközönség, *-ek, -et s.* clientelă *f.*

vezekel, *-tem, -t vb.* **1.** *(vmiért)* a ispăși, a expia; **2.** *bis.* a se pocăi.

vezényel, *-tem, -t vb.* **1.** *mil.* a comanda; **2.** *muz.* a dirija, a conduce.

vezényszó, *-szavak, -szavat (sau szót) s.* comandă *f.*

vezér, *-ek, -t s.* **1.** conducător, cap *m.*; **2.** *mil.* comandant *m.*; **3.** *(sakkban)* damă *f.*

vezéreikk, *-ek, -et s.* articol *n.* de fond.

vezérel, *-tem, -t vb.* a conduce.

vezérezredes, *-ek, -t s.* general-colonel *m.*

vezérgondolat, *-ok, -ot s.* idee *f.* călăuzitoare.

vezérigazgató, *-k, -t s.* director *m.* general.

vezérkar, *-ok, -t s., mil.* stat-major *n.*

vezérkari *adj., mil.* de stat-major; ~ *főnök* șeful statului-major.

vezérőrnagy, *-ok, -ot s.* general-maior *m.*

vezet, *-tem, -ett vb.* **1.** *(vkit vhová)* a conduce; a duce; **2.** *(autót)* a conduce; *(repülőt)* a pilota; **3.** *(intézményt, sereget)* a conduce; **4.** *(számadást)* a conduce; a ține evidența; **5.** *(út)* a duce.

vezeték, *-ek, -et s.* **1.** *(drót)* sîrmă *f.*; fir *n.*; **2.** *(cső)* conductă *f.*

vezetéknév, *-nevek, -nevet s.* nume *n.* de familie.
vezetés, *-ek, -t s.* conducere *f.*
vezető I. *adj.* conducător; de conducere; ~ *szerep* rol conducător. **II.** *-k, -t s.* **1.** conducător *m.*; **2.** *(autóé)* şofer *m.*; **3.** *(turistáké)* ghid *m.*; călăuză *f.*; **4.** *(intézményé)* şef, cap *m.*; **5.** *fiz.* conductor *n.*
vezetőség, *-ek, -et s.* conducere *f.*
vézna *adj.* slab.
viaskod|ik, *-tam, -ott vb.* a se bate.
viasz, *-ok, -t s.* ceară *f.*
viaszosvászon, *-sznak, -sznat s.* muşama *f.*
vibrál, *-tam, -t vb.* a vibra.
vicc, *-ek, -et s.* **1.** banc *n.*; *elsüt egy ~et* a plasa un banc; **2.** *(tréfa)* glumă *f.*; *ez nem ~* asta nu-i glumă.
viccel, *-tem, -t vb.* a glumi; *ne ~j!* nu glumi! lasă gluma!
vicces *adj.* glumeţ.
viclap, *-ok, -ot s.* revistă *f.* umoristică.
vicinális, *-ok, -t s.* cale *f.* ferată secundară.
viesorgat, *-tam, -ott vb., ~ja a fogát* a scrîşni din dinţi, *(állat)* a-şi arăta colţii.
vidám *adj.* vesel, voios; hazliu.
vidék, *-ek, -et s.* **1.** regiune *f.*, ţinut *n.*; **2.** *(vminek a környéke)* împrejurime, preajmă, regiune *f.*, jur *n.*; *Arad ~e* împrejurimile Aradului; **3.** provincie *f.*; *(falu)* ţară *f.*; *~re ment* a plecat în provincie.
vidéki I. *adj.* provincial; din provincie, de provincie; *(falusi)* de la ţară, de ţară. **II.** *-ek, -t s.* provincial(ă) *m., f.*
vidra, *-ák, -át s.* vidră, lutră *f.*
víg *adj.* vesel, voios.
vigad, *-tam, -ott vb.* a se veseli, a petrece.
vigasz, *-ok, -t s.* consolare, mîngîiere *f.*; *sovány ~* slabă mîngîiere.
vigasztal, *-tam, -t vb.* a consola; a mîngîia.
vigasztalás, *-ok, -t s.* consolare *f.*; mîngîiere *f.*
vigasztalhatatlan *adj.* inconsolabil; de nemîngîiat.
vigasztalód|ik, *-tam, -ott vb.* a se consola; a se mîngîia.
vígjáték, *-ok, -ot s.* comedie *f.*
vígopera, *-ák, -át s.* operă *f.* bufă.
vigyáz, *-tam, -ott vb.* **1.** a fi atent; *mil. ~z!* drepţi! *~z, ha jön a vonat* fii atent cînd vine trenul; **2.** *(vkire, vmire)* a avea grijă (de cineva *sau* de ceva).
vigyázat, *-ot s.* **1.** atenţie *f.*; **2.** *(óvatosság)* precauţie *f.*
vigyázatlanság, *-ok, -ot s.* **1.** neatenţie *f.*; **2.** neglijenţă *f.*
vigyorog, *-rogtam, -rgott vb.* a (se) rînji.
vihar, *-ok, -t s.* furtună *f.*
viharedzett *adj.* călit, oţelit.
viharfelhő, *-k, -t s.* nor *m.* de furtună.
viharkabát, *-ok, -ot s.* haină *f.* de vînt.
viharlámpa, *-ák, -át s.* felinar *n.*
viharos *adj.* **1.** furtunos, viforos; **2.** agitat; *~ tenger* mare agitată; **3.** *fig.* frenetic, furtunatic; *~ taps* aplauze frenetice.

vihog, *-tam, -ott vb.* a chicoti.
vikendház, *-ak, -at s.* cabană *f.*
világ, *-ok, -ot s.* **1.** lume *f.*; *az egész ~on* în toate lumea; *a ~ minden táján* în toată colţurile lumii; *mióta a ~ áll* de cînd lumea şi pămîntul; *~gá megy* a fugi în lume; **2.** *(emberek)* lumea *f.*; *nem törődik azzal, mit szól a ~* nu-i pasă ce spune lumea; **3.** *félti, mint a szeme ~át* a păzi ca lumina ochilor.
világbajnok, *-ok, -ot s., sp.* campion *m.* mondial.
világbajnokság, *-ok, -ot s., sp.* campionat *n.* mondial.
világbéke, *-ét s.* pace *f.* mondială.
világbirodalom, *-lmak, -lmat s.* imperiu *n.*
világegyetem, *-et s.* univers *n.*, lume *f.*
világfi, *-ak, -t s.* om de lume, om *m.* monden.
világforradalom, *-lmak, -lmat s.* revoluţie *f.* mondială.
világháború, *-k, -t s.* război *n.* mondial.
világhatalom, *-lmak, -lmat s.* putere *f.* mondială.
világhírű *adj.* cu renume mondial, de reputaţie mondială.
világifjúság, *-ot s.* tineret *n.* al lumii.
világirodalom, *-lnat s.* literatură *f.* universală.
világít, *-ottam, -ott vb.* a lumina.
világítás, *-ok, -t s.* luminare *f.*, luminat *n.*
világkereskedelem, *-lmek, -lmet s.* comerţ *n.* mondial.
világkongresszus, *-ok, -t s.* congres *n.* mondial.
világlátott *adj.* călătorit, umblat.
világmindenség, *-et s.* univers *n.*, lume *f.*
világnézet, *-ek, -et s.* ideologie *f.*; concepţie *f.* despre lume.
világnézeti *adj.* ideologic.
világos *adj.* **1.** *(szoba, ház)* luminos, plin de lumină; **2.** *(szín)* deschis; **3.** *fig.* clar, limpede; *~, hogy...* e clar că...; **4.** *(sakkban)* alb.
világosan *adv.* clar, limpede; *~ beszél* a vorbi clar.
világosság, *-ok, -ot s.* lumină *f.*; *~ot derít* a arunca lumină.
világpiac, *-ot s., ec.* piaţă *f.* mondială.
világrekord, *-ok, -ot s., sp.* record *n.* mondial.
világrendszer, *-ek, -t s.* sistem *n.* mondial.
világszemlélet, *-ek, -et s.* ideologie *f.*; concepţie *f.* despre lume.
világszerte *adv.* peste tot, pretutindeni, în toată lumea.
világszervezet, *-ek, -et s.* organizaţie *f.* mondială.
világtáj, *-ak, -at s.* punct *n.* cardinal.
világtalan *adj.* orb, lipsit de vedere.
világtörténelem, *-lmet s.* istorie *f.* universală.
világuralom, *-lmat s.* dominaţie *f.* mondială.
világűr, *-t s.* spaţiu *n.* cosmic (interplanetar).
világváros, *-ok, -t s.* metropolă *f.*
világviszonylatban *adv.* pe plan internaţional.
villa[1], *-ák, -át s.* **1.** *(evőeszköz)* furculiţă *f.*; **2.** *agr.* furcă *f.*, furcoi *n.*
villa[2], *-ák, -át s. (épület)* vilă *f.*

villám, *-ok, -ot s.* fulger *n.*; trăsnet *n.*
villámcsapás, *-ok, -t s.* trăsnet *n.*
villámgyorsan *adv.* ca fulgerul, fulgerător.
villámháború, *-k, -t s.* război *n.* fulger.
villámhárító, *-k, -t s.* paratrăsnet, parafulger *n.*
villámlás, *-ok, -t s.* fulger *f.*
villámlik, -ott *vb.* a fulgera.
villamos I. *adj.* electric; ~ *áram* curent electric. **II.** *-ok, -t s.* tramvai *n.*
villamoshálózat, *-ok, -ot s.* reţea *f.* electrică.
villamosít, *-ottam, -ott vb.* a electrifica.
villamosítás, *-ok, -t s.* electrificare *f.*
villamosjegy, *-ek, -et s.* bilet *n.* de tramvai.
villamoskalauz, *-ok, -t s.* taxator *m.* la tramvai.
villamosság, *-ot s.* electricitate *f.*
villámvonat, *-ok, -ot s.* tren *n.* fulger; expres *n.*
villámzár, *-ak, -at s.* fermoar *n.*
villan, *-t vb.* a străfulgera.
villanás, *-ok, -t s.* străfulgerare *f.*
villany, *-t s.* **1.** electricitate *f.*, curent *m.* electric; **2.** lumină *f.*; *gyújtsd fel a ~t* aprinde lumina; *oltsd el a ~t* stinge lumina.
villanyáram, *-ok, -ot s.* curent *m.* electric, electricitate *f.*
villanyesengő, *-k, -t s.* sonerie *f.* electrică.
villanyerő, *-t s.* energie *f.* electrică.
villanyfőző, *-k, -t s.* reşou *n.* electric.
villanykapcsoló, *-k, -t s.* întrerupător *n.*; comutator *n.*
villanykörte, *-ék, -ét s.* bec *n.*
villanylámpa, *-ák, -át s.* lampă *f.* electrică; lanternă *f.*
villanymelegítő, *-k, -t s. (párna)* termofor *n.* electric.
villanymotor, *-ok, -t s.* electromotor *n.*
villanyóra, *-ák, -át s.* **1.** *(árammérő)* contor *n.* electric; **2.** *(időmérő)* ceas *n.* electric.
villanyoz, *-tam, -ott vb.* a electriza.
villanyrendőr, *-ök, -t s.* stop, semafor *n.*
villanyszerelő, *-k, -t s.* electrician *m.*
villanytelep, *-ek, -et s.* uzină *f.* electrică.
villanyvasaló, *-k, -t s.* fier *n.* de călcat electric.
villanyvilágítás, *-t s.* lumină *f.* electrică.
villanyvonat, *-ok, -ot s.* tren *n.* electric.
villog, *-ott vb.* a sclipi.
villongás, *-ok, -t s.* ceartă *f.*; vrajbă *f.*
viola, *-ák, -át s.* micşunea, micsandră *f.*
vipera, *-ák, -át s.* viperă *f.*
virág, *-ok, -ot s.* **1.** floare *f.*; *~ba borul* a înflori; **2.** *élete ~ában* în floarea vieţii.
virágárus, *-ok, -t s.* **1.** *(üzletben)* vînzător *m.* de flori; **2.** *(utcai)* florăreasă *f.*
virágcserép, *-repek, -repet s.* ghiveci *n.* de flori; glastră *f.*
virágcsokor, *-krok, -krot s.* buchet *n.* de flori.
virágillat, *-ok, -ot s.* miros *n.* de flori.

virágos *adj.* **1.** cu flori; înflorit; **2.** ~ *kedvében van* a fi foarte bine dispus.
virágpor, *-ok, -t s., bot.* polen *n.*
virágzás, *-ok, -t s.* **1.** înflorire *f.*; **2.** *fig.* prosperitate, înflorire *f.*
virágz|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** a înflori; **2.** *fig.* a prospera, a înflori.
virágzó *adj.* **1.** înfloritor; în floare; **2.** *fig.* prosper, înfloritor.
virgonc *adj.* vioi.
virít, *-ottam, -ott vb.* a înflori.
virrad, *-t vb.* a se crăpa de ziuă, a se face ziuă.
virradat, *-ok, -ot s.* zori *m. pl.* (de zi).
virraszt, *-ottam, -ott vb.* a veghea.
virsli, *-k, -t s.* crenvurşt *m.*
virtus, *-t s.* bravură *f.*
virtuskod|ik, *-tam, -ott vb.* a face pe viteazul.
virul, *-tam, -t vb.* **1.** a înflori; **2.** *fig.* a prospera, a înflori.
viruló *adj.* **1.** înfloritor, în floare; **2.** *fig.* prosper, înfloritor.
visel, *-tem, -t vb.* **1.** a purta; *~ni kezd* a lua la purtare; **2.** *háborút* ~ a purta război; *gondját ~i vkinek* a purta grija cuiva; **3.** *jól ~i magát* a se purta bine.
viselet, *-ek, -et s.* port, costum *n.*; *nemzeti* ~ costum naţional.
viselkedés, *-ek, -t s.* conduită, ţinută *f.*
viselked|ik, *-tem, -ett vb. (vkivel szemben)* a se purta, a se comporta; *~j rendesen!* poartă-te frumos!
viseltes *adj.* purtat; uzat.
visít, *-ottam, -ott vb.* a ţipa.
viskó, *-k, -t s.* cocioabă, colibă *f.*
visz, *vittem, vitt vb.* **1,** *(vmit vhová)* a duce, a căra; **2.** *(vkit vhová)* a lua, a duce; *magával ~ vkit* a lua cu sine pe cineva; *az ördög vigye!* dracul s-o ia! **3.** *rávesz vkit vmire* a îndemna pe cineva la ceva; **4.** *~i vkinek az ügyeit* a administra treburile cuiva; **5.** *sokra ~i* ajunge departe; *sohasem ~i semmire* nu va ajunge niciodată nimic.
viszály, *-ok, -t* conflict *n.*; vrajbă *f.*
viszálykod|ik, *-tam, -ott vb.* a se învrăjbi.
viszket, *-ett vb.* a mînca; a avea mîncărime; *~ a tenyerem* mă mănîncă palma.
viszonoz, *-noztam, -nzott vb.* a recompensa.
viszont *adv.* **1.** *(másfelől)* în schimb, însă; **2.** *(kölcsönösen)* (şi) invers; reciproc; **3.** *köszönöm! ~ kívánom!* mulţumesc, asemenea.
viszontagság, *-ok, -ot s.* vicisitudine *f.*; peripeţie *f.*
viszontlátás, *-t s.* revedere *f.*; *~ra!* la revedere!
viszontlát, *-tam, -ott vb.* a revedea.
viszontszolgálat, *-ok, -ot s.* contraserviciu *n.*
viszonzás, *-ok, -t s.* recompensă *f.*; recompensare *f.*
viszony, *-ok, -t s.* **1.** *(kapcsolat)* relaţie *f.*, raport *n.*; *jó ~ban van vkivel* a fi în relaţii bune cu cineva; **2.** *(körülmények)* condiţie, stare, împrejurare *f.*; *anyagi ~ok* condiţii materiale.

viszonyít, *-ottam, -ott vb.* a compara, a raporta.
viszonyítva *(vmihez)* în comparaţie, în raport (cu ceva); relativ.
viszonylag *adv.* relativ.
viszonylagos *adj.* relativ.
viszonyul, *-tam, -t vb. (vmihez)* a se raporta (la ceva).
vissza *adv.* înapoi, îndărăt.
visszaad, *-tam, -ott vb.* **1.** *(vmit)* a da înapoi, a restitui; **2.** *fig. (kifejezést)* a reda, a reproduce; *(fordít)* a traduce; **3.** *(látogatást)* a întoarce.
visszaállít, *-ottam, -ott vb.* a restabili.
visszaborzad, *-tam, -t vb.* a se da înapoi de groază.
visszaél, *-tem, -t vb. (vmivel)* a abuza (de ceva); ~ *a bizalommal* a abuza de încredere.
visszaélés, *-ek, -t s.* abuz *n.*
visszaemlékez|ik, *-tem, -ett vb.* a-şi aduce aminte (de ceva).
visszaérkez|ik, *-tem, -ett vb.* a se întoarce, a veni înapoi.
visszaes|ik, *-tem, -ett vb.* **1.** *(helyre)* a recădea; **2.** *med.* a recidiva; **3.** a regresa.
visszafejlőd|ik, *-tem, -ött vb.* a regresa.
visszafelé *adv.* înapoi, îndărăt.
visszafizet, *-tem, -ett vb. (pénzt)* a restitui, a înapoia.
visszafoglal, *-tam, -t vb.* a reocupa a recuceri.
visszafojt, *-ottam, -ott vb.* a reţine; ~*ja lélegzetét* a-şi reţine suflarea.
visszafordul, *-tam, -t vb.* a se întoarce.
visszagondol, *-tam, -t vb. (vkire, vmire)* a-şi reaminti, a-şi aduce aminte.
visszahat, *-ott vb.* a reacţiona, a produce reacţie.
visszahatás, *-ok, -t s.* reacţie *f.*
visszaható *adj., lingv.* reflexiv.
visszahelyez, *-tem, -ett vb.* **1.** *(helyére)* a repune, a reaşeza; **2.** *(állásba)* a reintegra.
visszahív, *-tam, -ott vb.* **1.** a chema înapoi; **2.** *pol.* a rechema, a revoca.
visszahoz, *-tam, -ott vb.* a aduce înapoi.
visszahőköl, *-tem -t vb.* a se da înapoi (de frică *sau* de groază).
visszahúz, *-tam, -ott vb.* a trage înapoi.
visszahúzód|ik, *-tam, -ott vb.* a se retrage.
visszája, *-át s.* **1.** *(anyagé)* dos *n.*; **2.** *(éremé)* revers *n.*
visszajön, *-jöttem, -jött vb.* a veni înapoi.
visszajövet *adv.* la întoarcere, venind înapoi.
visszakap, *-tam, -ott vb.* a primi înapoi, a recăpăta.
visszakér, *-tem, -t vb.* a cere înapoi.
visszakoz|ik, *-tam, -ott vb.* a se retrage.
visszaköszön, *-tem, -t vb.* a răspunde la salutul cuiva.
visszaküld, *-tem, -ött vb.* a trimite înapoi.
visszalép, *-tem, -ett vb.* a renunţa (la ceva).
visszamarad, *-tam, -t vb.* a rămîne (în urmă).
visszamegy, *-mentem, -ment vb.* **1.** *(vhová)* a se duce înapoi; **2.** *(visszanyúlik)* a se întinde îndărăt.

visszamond, *-tam, -ott vb.* **1.** *(rendelést)* a contramanda; **2.** *(bizalmas közlést)* a comite o indiscreţie; a spune unei persoane ceea ce s-a spus despre ea.

visszanéz, *-tem, -ett vb.* a se uita înapoi.

visszanyer, *-tem, -t vb.* a recîştiga, a recăpăta.

visszanyúl, *-tam -t vb.* a întinde mîna înapoi (după ceva).

visszapillant, *-ottam, -ott vb.* a arunca o privire înapoi.

visszás *adj.* penibil; ~ *helyzetben van* a fi într-o situaţie penibilă.

visszasugároz, *-ott vb.* a reflecta (lumina).

visszaszáll, *-t vb.* **1.** *(madár)* a se înapoia în zbor; **2.** *(vkire jog)* a ajunge iarăşi în proprietatea cuiva.

visszaszerez, *-reztem, -rzett vb.* a recîştiga.

visszaszorít, *-ottam, -ott vb., mil.* a respinge.

visszatart, *-ottam, -ott vb.* **1.** a reţine; ~*ja a lélegzését* a-şi reţine respiraţia; **2.** *(tömeget)* a ţine în loc, a reţine; **3.** *(alkalmazottat)* a menţine în funcţiune.

visszataszító *adj.* respingător, repulsiv.

visszatekint, *-ettem, -ett vb.* a se uita înapoi.

visszatér, *-tem, -t vb.* **1.** *(vhova)* a se întoarce; **2.** *fig. (vmire)* a reveni.

visszatérő *adj., med.* recurent.

visszatesz, *-tettem, -tett vb.* a pune la loc.

visszatetszés, *-t s.* dezaprobare; ~*t szül vkiben* a provoca dezaprobarea cuiva.

visszatükröz, *-tem, -ött vb.* a reoglindi, a reflecta.

visszautasít, *-ottam, -ott vb.* a respinge, a refuza.

visszautasítás, *-t s.* respingere, refuzare *f.*

visszaüt, *-öttem, -ött vb.* **1.** a lovi pe cineva (care a lovit întîi); **2.** *(labdát)* a răspunde, a respinge.

visszavág, *-tam, -ott vb.* **1.** a lovi pe cineva (care a lovit întîi); **2.** *(labdát)* a răspunde, a respinge; **3.** *fig. (szóban)* a replica, a riposta.

visszaver, *-tem, -t vb., mil.* a respinge.

visszaverődés, *-t s. (fényé)* răsfrîngere, reflectare *f.*

visszaverőd|ik, *-ött vb. (fény)* a se răsfrînge, a se reflecta.

visszavesz, *-vettem, -vett vb.* **1.** *(tárgyat)* a relua; **2.** *(alkalmazottat)* a reprimi.

visszavet, *-ettem, -ett vb.* **1.** *(dob)* a arunca înapoi; **2.** *(támadást)* a respinge; **3.** *(ajánlatot)* a refuza.

visszavezet, *-tem, -ett vb. (vmit vmire)* a reduce (la ceva).

visszavon, *-tam, -t vb.* **1.** *(a szavát)* a retracta, a revoca; **2.** *(rendelést)* a contramanda, a storna; **3.** *(törvényt)* a abroga, a revoca.

visszavonhatatlan *adj.* irevocabil.

visszavonul, *-tam, -t vb.* a se retrage.

visszavonulás, *-ok, -t s.* retragere *f.*

visszér, *-erek, -eret s., anat.* vînă *f.*

visszeres *adj., anat.* cu varice.
visszhang, *-ot, s.* **1.** ecou *n.*; **2.** *fig.* răsunet *n.*
visszhangz|ik, *-ott vb.* a răsuna.
vita, *-ák, -át s.* discuţie *f.*; *~ába száll vkivel* a intra în discuţie cu cineva.
vitális *adj.* vital.
vitamin, *-ok, -t s.* vitamină *f.*
vitamindús *adj.* bogat în vitamine.
vitaminhiány, *-t s., med.* avitaminoză *f.*
vitás *adj.* **1.** controversat; **2.** discutabil.
vitat, *-tam, -ott vb.* **1.** a discuta; **2.** a contesta, a controversa.
vitathatatlan *adj.* indiscutabil, incontestabil.
vitatható *adj.* discutabil, contestabil.
vitatkoz|ik, *-tam, -ott vb.* a discuta.
vitel, *-t s.* **1.** *(szállítás)* transport *n.*; **2.** *(vezetés)* administraţie *f.*; gestiune *f.*
viteldíj, *-ak, -at s.* taxă *f.* de transport.
vitéz, *-ek, -t s.* viteaz *m.*
vitézség, *-et s.* vitejie *f.*
vitorla, *-ák, -át s.* velă, pînză *f.*
vitorlás, *-ok, -t s.* corabie *f.*; iaht *n.*
vitorlázó, *-k, -t s., av.* planor *n.*
vív, *-tam, -ott vb.* **1.** *sp.* a scrima; **2.** *harcot ~* a lupta.
vívás, *-t s.* scrimă *f.*
vívmány, *-ok, -t s.* cucerire *f.*; *a forradalom ~ai* cuceririle revoluţiei.
vívó, *-k, -t s., sp.* scrimer *m.*
vívód|ik, *-tam, -ott vb.* a se frămînta.
vívómester, *-ek, -t s., sp.* maestru *m.* de scrimă.
víz, *vizek, vizet s.* apă *f.*; *csupa ~* a fi (numai) o apă; *lassú ~ partot mos* pisica blîndă zgîrie rău.
vízállás, *-t s.* cota *f.* apelor.
vízcsap, *-ok, -ot s.* robinet *n.* (de apă).
vízcsepp, *-ek, -et s.* picătură *f.* de apă.
vizel, *-tem, -t vb.* a urina.
vizelet, *-et s.* urină *f.*
vizenyős *adj.* **1.** *(nedves)* umed, jilav; **2.** *med.* edemic.
vizes *adj.* ud, apătos; *~ borogatás* compresă cu apă.
vízesés, *-ek, -t s.* cascadă *f.*
vízeskancsó, *-k, -t s.* cană *f.* de apă.
vízespohár, *-harak, -harat s.* pahar *n.* de apă.
vízfejű *adj., med.* hidrocefalic.
vízfesték, *-ek, -et s.* acuarelă *f.*
vízfestmény, *-ek, -t s.* acuarelă *f.*
vízgőz, *-ök, -t s.* abur *m.*
vízhatlan *adj.* impermeabil.
vízhólyag, *-ok, -ot s., anat.* vezică *f.* urinară.
vízhullám, *-ok, -ot s. (fodrászé)* ondulaţie *f.* cu apă.
vízierőmű, *-vek, -vet s.* hidrocentrală, centrală *f.* hidroelectrică.
vízilabda, *-át, s.* polo *n.* pe apă.
víziló, *-lovak, -lovat s.* hipopotam *m.*
vízipoló *s., v.* **vízilabda.**
vízipuska, *-ák, -át s.* pompă *f.* de incendiu.
vizit, *-ek, -et s.* vizită *f.*
vizitel, *-tem, -t vb.* a vizita (pe cineva), a face (cuiva) o vizită.

vízkór, *-t s., med.* hidropizie *f.*
vízmedence, *-ék, -ét s.* bazin *n.*, piscină *f.*
vízmérő, *-k, -t s.* hidrometru *n.*
vízmosás, *-ok, -t s.* rîpă *f.*
vízművek *s. pl.* uzină *f.* de apă.
vízözön, *-t s.* potop *n.*
vízszintes *adj.* orizontal.
víztároló, *-k, -t s.* rezervor *n.* de apă, cisternă *f.*
víztorony, *-rnyok, -rnyot s.* castel *n.* de apă.
vizuális *adj.* vizual.
vízum, *-ok, -ot s.* viză *f.*
vízválasztó, *-k, -t s.* cumpăna *f.* apelor.
vízvezeték, *-ek, -et s.* **1.** apeduct *n.*, instalaţie *f.* de apă; **2.** *(csap)* robinet *n.*
vízvezeték-szerelő, *-k, -t s.* instalator *m.* de apă.
vizsga, *-ák, -át s.* examen *n.*; *~ára áll* a se prezenta la un examen.
vizsgál, *-tam, -t vb.* a examina.
vizsgálat, *-ok, -ot s.* **1.** *(vizsga)* examen *n.*; **2.** *(hivatalos)* anchetă *f.*; **3.** *(jogi)* instrucţie, instruire *f.*; **4.** *(tudományos)* cercetare *f.*
vizsgálati *adj., jur.* de instrucţie; *~ fogság* arest preventiv.
vizsgálóbíró, *-k, -t s., jur.* judecător *m.* de instrucţie.
vizsgáz|ik, *-tam, -ott vb.* a da examen, a se supune la examen.
vizsgázó, *-k, -t s.* candidat(ă) *m., f.*
vizsgáztat, *-tam, -ott vb.* a examina.
vizsla, *-ák, -át s.* prepelicar *m.*
volt[1] *adj.* fost; *az ő ~ férje* fostul ei soţ.
volt[2]**,** *-ok, -ot s., electr.* volt *m.*
voltaképpen *adv.* de fapt, propriu-zis.
von, *-tam, -t vb.* **1.** *(húz)* a trage; *magához ~* a trage la sine; *vállat ~* a ridica din umeri; **2.** a trage; *felelősségre ~* a trage la răspundere; *maga után ~ vmit* a trage ceva după sine; **3.** *magára ~ja a figyelmet* a atrage asupra sa atenţia cuiva.
vonagl|ik, *-ottam, -ott vb.* **1.** a se zvîrcoli; **2.** *(arc, izom)* a se crispa.
vonakod|ik, *-tam, -ott vb.* a se codi.
vonal, *-ak, -t s.* **1.** linie *f.*; **2.** *fig.* linie *f.*; *nagy ~akban* în linii mari; *politikai ~* linie politică.
vonalas *adj.* liniat, cu linii.
vonalaz, *-laztam, -lzott vb.* a linia, a trage linii.
vonalazott *adj.* liniat, cu linii.
vonalzó, *-k, -t s.* riglă, linie *f.*
vonás, *-ok, -t s.* **1.** linie, trăsătură *f.*; *nagy ~okban* în linii generale; **2.** *(arcé)* trăsătură *f.*
vonat, *-ok, -ot s.* tren *n.*
vonatkísérő, *-k, -t s.* însoţitor *m.* de tren.
vonatkozás, *-ok, -t s.* raport *n.*, relaţie *f.*; *ebben a ~ ban* sub acest raport; *~sal* cu referire la...
vonatkoz|ik, *-ott vb.* a se referi.
vonatkozó *adj.* **1.** referitor; **2.** *lingv.* relativ.
vonatkozólag *adv.* referitor; *erre ~* referitor la aceasta.
vonatvezető, *-k, -t s.* şef *m.* de tren.
vonít, *-ottam, -ott vb.* a chelălăi.
vonó, *-k, -t s.* arcuş *n.*

vonós *adj. (hangszer)* cu coarde; *(zenekar)* de coardă.
vonósnégyes, *-ek, -t s., muz.* cvartet *n.* (de instrumente cu coarde).
vonszol, *-tam, -t vb.* a tîrî.
vontat, *-tam, -ott vb.* a remorca.
vontatás, *-ok, -t s.* remorcare *f.*
vontató, *-k, -t s., nav.* remorcher *n.*
vontatott *adj.* tărăgănat; ~ *hangon* cu voce tărăgănată.
vonul, *-tam, -t vb.* **1.** a trece; **2.** *(katonaság)* a defila.
vonz, *-ottam, -ott vb.* a atrage, a trage.
vonzalom, *-lmat s.* afecţiune, simpatie *f.*
vonzód|ik, *-tam, -ott vb. (vkihez)* a ţine (la cineva); a avea simpatie (pentru cineva).
vonzóerő, *-k, -t s.* **1.** *fiz.* atracţie *f.*; **2.** *fig.* atracţie *f.*
vő, *-k, -t s.* ginere *m.*
vödör, *vödrök, vödröt s.* găleată *f.*
vőlegény, *-ek, -t s.* mire *m.*
völgy, *-ek, -et s.* vale *f.*
völgygát, *-ak, -at s.* baraj *n.*
vörheny, *-t s., med.* scarlatină *f.*
vörös *adj.* roşu; ~ *bor* vin roşu.
vörösbegy, *-ek, -et s.* măcălcardru *m.*
vöröses *adj.* roşcat, roşcovan.
vörösfenyő, *-k, -t s.* zadă *f.*
vöröshagyma, *-át s.* ceapă *f.*
vöröskereszt, *-et s.* Cruce *f.* Roşie.
vörösréz, *-vezet s.* aramă *f.*
vulgáris *adj.* vulgar.
vulgarizál, *-tam, -t vb.* a vulgariza.
vulkán, *-ok, -t s.* vulcan *n.*
vulkáni *adj.* vulcanic.
vulkanizál, *-tam, -t vb., tehn.* a vulcaniza.
vulkanizálás, *-t s., tehn.* vulcanizare *f.*

W

watt, *-ok, -ot s., electr.* watt *m.*
wattmérő, *-k, -t s.* wattmetru *n.*

X

xilofon, *-ok, -t s.* xilofon *n.*
x-lábú *adj.* cu picioare x.

Y

yacht, *-ok, -ot s.* iaht *n.*
yoghurt, *-ok, -ot s.* iaurt *n.*

Z

zab, *-ot s.* ovăz *n.*

zabál, *-tam, -t vb.* a mînca lacom.

zabla, *-ák, -át s.* zăbală *f.*

zaboláz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(lovat)* a înfrîna, a ţine în frîu; **2.** *fig. (vkit)* a înfrîna.

zacskó, *-k, -t s.* pungă *f.*

zafír, *-ok, -t s.,* safir *n.*

zagyva *adj.* încurcat, confuz.

zaj, *-ok, -t s.* zgomot *n.,* gălăgie, larmă *f.*

zajl|ik, *-ott vb.* ~ *a Duna* pornesc sloiurile pe Dunăre.

zajong, *-tam, -ott vb.* a face zgomot (*sau* gălăgie).

zajos *adj.* zgomotos, gălăgios.

zajtalan *adj.* fără zgomot.

zakatol, *-tam, -t vb.* a hurui, a durui.

zaklat, *-tam, -ott vb.* a hărţui.

zaklatott *adj.* hărţuit.

zakó, *-k, -t s.* haină *f.,* sacou *n.*

zálog, *-ok, -ot s.* **1.** amanet, zălog *n.*; ~*ba tesz* a amaneta; **2.** *(játékban)* gaj *n.*

zálogház, *-ak, -at s.* casă *f.* de amanet.

zamat, *-ok, -ot s.* **1.** *(ételé)* savoare, aromă *f.*; gust *n.*; **2.** *(boré)* buchet *n.,* aromă *f.*

zamatos *adj.* savuros, aromatic, cu bun gust.

zápfog, *-ak, -at s.* măsea *f.*

zápor, *-ok, -t s.* aversă *f.*

záptojás, *-ok, -t s.* ou *n.* clocit.

zár[1]**-** *tam, -t vb.* **1.** a închide, a încuia; **2.** *karjába* ~ a strînge pe cineva în braţe.

zár[2]**,** *-ak, -t s.* **1.** broască *f.*; **2.** *mil.* blocadă *f.*; **3.** *jur.* sechestru *n.*; ~ *alá vesz* a sechestra; **4.** *pol.* cordon *n.*

záradék, *-ok, -ot s.* **1.** *(okmányé)* clauză, clauzulă *f.*; **2.** *(levélé)* încheiere, concluzie *f.*

zarándok, *-ok, -ot s.* pelerin, hagiu *m.*

zárás, *-ok, -t s.* închidere *f.*

zárkóz|ik, *-tam, -ott vb.* **1.** a se închide, a se încuia; **2.** *magába* ~ a fi rezervat; **3.** *mil., sp. sorokba* ~ a se strînge în rînduri.

zárkózott *adj., fig.* rezervat, închis.

zárlat, *-ok, -ot s.* **1.** *com.* bilanţ *n.*; **2.** *mil.* blocadă *f.*

záród|ik, *-tam, -ott vb.* a se închide; a se încuia.

zárójel, *-ek, -t s.* paranteză *f.*

zárol, *-tam, -t vb.* a bloca.

zárolt *adj.* blocat.

záróra, *-ák, -át s.* oră *f.* de închidere.

záros *adj.* **1.** (prevăzut) cu zăvor; **2.** ~ *időn belül* în termenul fixat.

zárszó, *-szavak, -szót s.* cuvînt *n.* de încheiere.

zárt ülés, *-ek, -t s.* şedinţă *f.* de închidere.

zárt *adj.* închis, încuiat; ~ *ajtók mögött* cu uşile închise; ~ *ülés* şedinţă închisă.

zártkörű *adj.* exclusiv; intim.

zártszék, *-ek, -et s.* stal *n.*

zászló, *-k, -t s.* steag, drapel *n.*

zászlóalj, *-ak, -at s., mil.* batalion *n.*

zászlódísz, *-ek, -t s.* pavoaz *n.*

zászlórúd, *-rudak, -rudat s.* prăjină *f.* de steag.

zálony, *-ok, -t s., geogr.* banc *n.*; *şi fig.* ~*ra jut* a se împotmoli.

zavar[1] *-tam, -t vb. (vki vkit)* a deranja; *bocsánat, hogy* ~*om* scuzaţi pentru deranj.

zavar[2], *-ok, -t s.* **1.** dezordine *f.*; **2.** încurcătură, zăpăceală *f.*; ~*ba hoz vkit* a încurca pe cineva; ~*ba jön* a se zăpăci, a se încurca; **3.** *(anyagi)* încurcătură *f.*; *(egészségi)* tulburare *f.*; *látási* ~*ok* tulburări de vedere.

závár, *-ok, -t s.* **1.** *(zár)* închizător *n.*; **2.** *(fegyveren)* cheia *f.* armei.

zavargás, *-ok, -t s.* tulburare *f.*

zavarodott *adj. (elme)* zăpăcit.

zavarog, *-rogtam, -rgott vb.* a fi în fierbere.

zavaros *adj.* **1.** *(folyadék)* tulbure; **2.** *fig. (ügy)* încurcat; **3.** *fig. (elme)* zăpăcit.

zavart *adj.* confuz.

zavartalan *adj.* netulburat.

zavartalanság, *-ot s.* linişte *f.*

zebra, *-ák, -át s.* zebră *f.*

zegzugos *adj.* în zigzag, cotit.

zeller, *-ek, -t s.,* ţelină *f.*

zendül, *-t vb.* **1.** a suna, a răsuna; **2.** *(lázad)* a se răzvrăti.

zendülés, *-ek, -t s.* răzvrătire *f.*

zendülő I. *adj.* răzvrătit(or). **II.** *-k, -t s.* răzvrătit, răzvrătitor *m.*

zene, *-ék, -ét s.* muzică *f.*

zenebona, *-ák, -át s.* zarvă *f.*, tărăboi *n.*

zenei *adj.* muzical; ~ *hallás* ureche muzicală.

zeneiskola, *-ák, -át s.* şcoală *f.* de muzică, conservator *n.*

zenekar, *-ok, -t s.* orchestră *f.*

zenekari *adj.* orchestral, de orchestră; ~ *hangverseny* concert simfonic; ~ *ülés* fotoliu de orchestră.

zenekedvelő, *-k, -t s.* meloman(ă) *m., f.*

zenél, *-tem, -t vb.* a cînta la un instrument muzical.

zeneműű, *-vek, -vet s.* operă *f.* muzicală.

zeneművészet, *-et s.* muzică, artă *f.* muzicală.

zeneművészeti *adj.* de muzică, de artă muzicală.

zenés *adj.* muzical, cu muzică.

zenész, *-ek, -t s.* muzician, muzicant *m.*

zeneszerző, *-k, -t s.* compozitor *m.*

zenetanár, *-ok, -t s.* profesor *m.* de muzică.

zenetanárnő, *-k, -t s.* profesoară *f.* de muzică.

zeng, *-ett vb.* a (ră)suna; ~ *az erdő* răsună pădurea.

zengő *adj.* răsunător.

zenit, *-et s.* zenit *n.*

zerge, *-ék, -ét s.* capră-neagră *f.*

zéró, *-k, -t s.* zero *n.*

zihál, *-tam, -t vb.* a gîfîi.

zilált *adj.* **1.** *(anyagi helyzet)* încurcat; **2.** *(haj)* vîlvoi; zbîrlit.

zimankós *adj.* viscolos, cu viscol.

zipzár *-ak, -t s.* fermoar *n.*

zivatar, *-ok -t s.* furtună *f.*

zivataros *adj.* furtunos.

zizeg, *-ett vb.* a fîşîi.

zokni, *-k, -t s.* ciorap *m.* scurt; *(bokáig érő)* şosetă *f.*

zoknitartó, *-k, -t s.* jartieră *f.*

zokog, *-tam, -ott vb.* a plînge cu hohote.

zokon *adv., expr.* ~ *vesz vmit* a lua în nume de rău.
zokszó, *-k, -t s.* **1.** reproș *n.*; **2.** *(panasz)* plîngere *f.*
zománc, *-ok, -ot s.* email *n.*
zománcedény, *-ek, -t s.* vas *n.* emailat.
zóna, *-ák, -át s.* zonă *f.*
zongora, *-ák, -át s.* pian *n.*
zongoraművész, *-ek, -t s.* pianist(ă) *m., f.*
zongoraóra, *-ák, -át s.* lecție *f.* de pian.
zongoraszék, *-ek, -et s.* taburet *n.*
zongoratanár, *-ok, -t s.* profesor *m.* de pian.
zongorázlik, *-tam, -ott vb.* a cînta la pian.
zongorista, *-ák, -át s.* pianist(ă) *m., f.*
zord *adj.* **1.** *(időjárás)* aspru; **2.** *(tájék)* sălbatic; **3.** *fig. (arckifejezés)* aspru, înăsprit.
zökken, *-tem, -t vb.* a se scutura.
zöld I. *adj.* verde. **II.** *-ek, -et s.* verde *n.*; ~*ben játszik* a bate în verde; ~*eket beszél* a îndruga verzi și uscate.
zöldasztal, *-t s., pol.* masă *f.* verde.
zöldbab, *-ot s.* fasole *f.* verde.
zöldborsó, *-t s.* mazăre *f.* verde.
zöldell, *-t vb.* a înverzi.
zöldfülű, *-ek, -et s., fam.* boboc *m.*
zöldhagyma, *-ák, -át s.* ceapă *f.* verde.
zöldhályog, *-ot s., med.* glaucom *n.*
zöldpaprika, *-ák, -át s.* ardei *m.* gras.
zöldség, *-ek, -et s.* legumă *f.*, zarzavat *n.*
zöldségárus, *-ok, -t s.* zarzavagiu (-gioaică) *m., f.*
zöldtakarmány, *-ok, -t s., agr.* nutreț *n.* verde.
zöldül, *-tem, -t vb.* a înverzi.
zöm, *-öt s.* masă *f.*, gros *n.*; ~*mel* din gros; *a hadsereg* ~*e* grosul armatei.
zömök *adj.* îndesat, bondoc.
zönges *adj., lingv.* sonor, fonic.
zöngétlen *adj., lingv.* surd, afon.
zörej, *-ek, -t s.* zgomot *n.*
zörgés, *-ek, -t s.* **1.** zăngănit, zornăit; **2.** *(szekéré)* huruit *n.*
zörget, *-tem, -ett vb.* a bate; ~ *az ablakon* a bate la fereastră.
zörög, *-rögtem, -rgött vb.* **1.** a zăngăni, a zornăi; ~*nek a csontjai* îi pîrîie oasele; **2.** *(szekér)* a hurui; **3.** *(ajtón, ablakon)* a bate (la ușă, la fereastră).
zubbony, *-ok, -t s.* bluză *f.*
zúdít *-ottam, -ott vb.* **1.** *(követ)* a azvîrli; a arunca; **2.** *(folyadékot)* a vărsa; a turna; **3.** *fig. (veszélyt)* a aduce; *bajt* ~ *vki fejére* a-i pricinui cuiva o nenorocire.
zúdul, *-t vb.* **1.** *(vmi zuhanva)* a cădea, a se prăvăli; **2.** *expr. minden baj a nyakába* ~*t* toate se sparg în capul lui.
zug, *-ok, -ot s.* ungher *n.*
zúg, *-tam, -ott vb.* **1.** a vui, a hui, a aui; **2.** *(erdő)* a fremăta; **3.** *(fül)* a țiui.
zúgás, *-ok, -t s.* **1.** vuiet, hăuit *n.*; **2.** *(erdőé)* freamăt *n.*; **3.** *(fülé)* țiuitură *f.*
zugkereskedelem, *-lmet s.* comerț *n.* clandestin.
zúgolódás, *-ok, -t s.* cîrteală *f.*

zúgolód|ik, *-tam, -ott vb.* a cîrti.
zuhan, *-tam, -t vb.* **1.** a se prăbuşi **2.** *(ár)* a scădea brusc.
zuhanás, *-ok, -t s.* **1.** prăbuşire *f.*; **2.** *(áré)* scădere *f.* bruscă.
zuhanórepülés, *-t s., av.* picaj *n.*
zuhany, *-ok, -t s.* duş *n.*
zuhanyoz, *-tam, -ott. vb.* a face un duş.
zuhanyozó, *-k, -t s.* (baie *f.* cu) duş *n.*
zuhatag, *-ok, -ot s.* cădere *f.* de apă.
zuhog, *-ott vb.* a curge şiroaie; *~ az eső* plouă cu găleata.
zúz, *-tam, -ott vb.* a zdrobi, a sfărîma; *darabokra ~* a zdrobi în bucăţi.
zúza, *-ák, -át s.* pipotă *f.*
zúzmara, *-át s.* promoroacă, chiciură *f.*
zuzmó, *-k, -t s.* lichen *m.*
zúzódás, *-ok, -t s., med.* contuzie *f.*
zúzód|ik, *-tam, -ott vb.* a se zdrobi, a se sfărîma; *darabokra ~* a se sfărîma în bucăţi.
zülleszt, *-ettem, -ett vb.* a corupe.
züll|ik, *-öttem, -ött vb.* a se corupe; a se deprava.
züllött *adj.* decăzut; depravat; corupt.
zümmög, *-tem, -ött vb.* a zumzăi.
zűrzavar, *-ok, -t s.,* **1.** *(rendetlenség)* încurcătură *f.*; harababură *f.*; **2.** *(lárma)* gălăgie, hărmălaie *f.*
zűrzavaros *adj.* **1.** *(helyzet)* încurcat; **2.** *(beszéd)* dezlînat.

Zs

zsába, *-ák, -át s., med.* lumbago *n.*
zsák, *-ok, -ot s.* sac *m.*
zsákmány, *-ok, -t s.* pradă *f.*; *~ul ejt* a lua ca pradă.
zsákmányol, *-tam, -t vb.* a prăda.
zsákol, *-tam, -t vb.* **1.** *(zsákba rak)* a pune în saci; **2.** *(visz)* a căra saci.
zsákutca, *-ák, -át s.* **1.** fundătură *f.*; **2.** *fig.* impas *n.*
zsákvászon, *-vásznak, -vásznat s.* pînză *f.* de saci.
zsalu, *-k, -t s.* oblon *n.*
zsámoly, *-ok, -t s.* taburet *n.*
zsandár, *-ok, -t s.* jandarm *m.*
zsáner, *-ek, -t s., fam.* gen *n.*; *nem a ~em* nu e genul meu.
zsarátnok, *-ok, -ot s.* jăratic *n.*
zsarnok, *-ok, -ot s.* tiran, despot *m.*
zsarnokoskod|ik, *-tam, -ott vb. (vki felett)* a tiraniza pe cineva.
zsarnokság, *-ok, -ot s.* tiranie *f.*, despotism *n.*
zsarol, *-tam, -t vb.* **1.** *(vkit)* a şantaja; **2.** *(vkitől vmit)* a stoarce.
zsarolás, *-ok, -t s.* şantaj *n.*
zsaroló, *-k, -t s.* şantagist *m.*
zseb, *-ek, -et s.* buzunar *n.*; *~re vág* a pune în buzunar.
zsebkendő, *-k, -t s.* batistă *f.*
zsebkés, *-ek, -t s.* briceag *n.*
zsebkönyv, *-ek, -et s.* carnet *n.*; agendă *f.*

zseblámpa, *-ák, -t s.* lanternă *f.*
zsebóra, *-ák, -át s.* ceas *n.* de buzunar.
zsebpénz, *-ek, -t s.* bani *m. pl.* de buzunar.
zsebszótár, *-ak, -t s.* dicţionar *n.* de buzunar.
zsebtolvaj, *-ok, -t s.* hoţ *m.* de buzunare.
zselatin, *-t s.* gelatină *f.*
zselé, *-k, -t s.* jeleu *n.*
zsémbel, *-tem, -t vb.* a se miorlăi; a cîrti.
zsemle, *-ék, -ét s.* chiflă *f.*
zsendül, *-t vb.* a fi în creştere.
zsenge *adj.* fraged.
zseni, *-k, -t s.* geniu *m.*
zseniális *adj.* genial.
zsenízoz, *-tam, -ott vb.* a je..a.
zseton, *-ok, -t s.* jeton *n.*
zsibárus, *-ok, -t s.* telal *m.*, negustor *m.* de vechituri.
zsibbad, *-tam, -t vb.* a amorţi.
zsibbadt *adj.* amorţit.
zsidó I. *adj.* evreiesc. **II.** *-k, -t s.* evreu *n.*
zsiger, *-ek, -t s.* viscere, măruntaie *n. pl.*
zsigerel, *-tem, -t vb.* a scoate măruntaiele.
zsilett, *-ek, -et s.* aparat *n.* de ras.
zsilettpenge, *-ék, -ét s.* lamă *f.* de ras.
zsilip, *-ek, -et s.* stăvilar *n.*; ecluză *f.*
zsinagóga, *-ák, -át s.* sinagogă *f.*
zsinat, *-ok, -ot s., bis.* sinod *n.*
zsindely, *-ek, -et s.* şindrilă *f.*
zsindelyez, *-tem, -ett vb.* a şindrili.
zsineg, *-ek, -et s.* sfoară *f.*
zsír, *-ok, -t s.* untură *f.*
zsiradék, *-ok, -ot s.* grăsime *f.*
zsiráf, *-ok, -ot s.* girafă *f.*
zsíros *adj.* **1.** gras, unsuros; cu untură; **2.** *fig., fam.* bun; gras; ~ *állás* post bun.
zsíroz, *-tam, -ott vb.* **1.** *(ételt)* a unge (cu grăsime); **2.** *(gépet)* a lubrifia.
zsírpapír, *-ok, -ot s.* hîrtie *f.* cerată.
zsírtalan *adj.* fără untură (*sau* grăsime).
zsivaj, *-ok, -t s.* gălăgie, larmă *f.*
zsivány, *-ok, -t s.* tîlhar *m.*
zsold, *-ok, -ot s.* soldă *f.*
zsoldos I. *adj.* mercenar. **II.** *-ok, -t s.* mercenar *m.*
zsombék, *-ok, -ot s.* loc *n.* umed; mlaştină *f.*
zsombékos *adj.* mlăştinos.
zsong, *-ott vb.* a zumzăi.
zsongás, *-ok, -t s.* zumzet *n.*; susur *n.*
zsongító *adj.* calmant, sedativ.
zsöllye, *-ék, -ét s., teatru* fotoliu *n.*
zsörtölőd|ik, *-tem, -ött vb.* a cîrti.
zsúfol, *-tam, -t vb.* a înghesui.
zsúfolt *adj.* înghesuit.
zsúfoltság, *-ot s.* înghesuială *f.*
zsugorgat, *-tam, -ott vb.* a strînge cu zgîrcenie.
zsugori I. *adj.* zgîrcit. **II.** *-ak, -t s.* zgîrcit(ă) *m., f.*
zsugorodás, *-ok, -t s., med.* atrofie *f.*
zsugorod|ik, *-tam, -ott vb., med.* a se atrofia.
zsúp, *-ok, -ot s.* snop *n.* de paie.
zsúpfedél, *-delek, -delet s.* acoperiş *n.* de paie.
zsúr, *-ok, -t s.* jur *n.*
zsúrkenyér, *-nyerek, -nyeret s.* franzelă *f.* de calitate superioară.
zsüri, *-k, -t s.* juriu *n.*

REDACTOR: ÉVA TURCU
TEHNOREDACTOR: ANA SABĂU

COLI DE TIPAR: 12,50. INDICI PENTRU CLASIFICAREA ZECIMALĂ: PENTRU BIBLIOTECILE MARI 413=M=R, PENTRU BIBLIOTECILE MICI 413.

ÎNTREPRINDEREA POLIGRAFICĂ CLUJ, STR. BRASSAI NR. 5—7, REPUBLICA SOCIALISTĂ ROMÂNIA. COMANDA NR. 144/1971.